



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

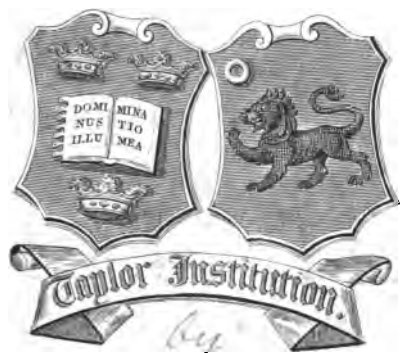
- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + *Beibehaltung von Google-Markenelementen* Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + *Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität* Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

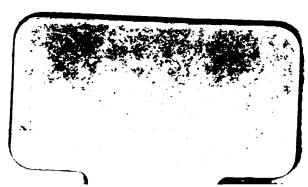
Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter <http://books.google.com> durchsuchen.

✓
(467)
18

~~9-1-1862~~
Presented
the



by
Prof. W. Wallace
1883



94 b 28

"Der Theologe

Johann Ammthaus

Hermes, 1 Nachahmer
Richardsons & Fieldings,
gab in diesem Roman
1e platt-natürliche
Schildernng des
deutschen Lebens"

(v. Scherer's

Deutsche Lit.

Geschichte

pag. 450.)





Sophiens Reise

von Memel nach Sachsen.
Roman von Joh. Timoth. Hermes]

QVISQVIS. ERIT. VITAE. SCRIBAM. COLOR.
HOR.

Neu und dritte, vom Verfasser durchgesehene und vermehrte, Ausgabe, in sechs Bänden.



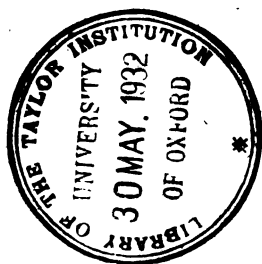
Mit Kön. Kaiserl. und Churf. Sächs. allergn. Privilegio.

Leipzig,
bey Johann Friedrich Junius. 1778.

34 b 28

15642
467 6818

210010



Kaiserliches allergnädigstes Privilegium.

Wir Joseph der Andre von Gottes Gnaden Erwehltter Römischer Kayser, zu allen Zeiten Meßrer des Reichs, in Germanien und zu Jerusalem König, Mit-Regent und Erb-Thronfolger der Königreiche Ungarn, Böhmen, Dalmatien, Croatien, und Slavonien, Erzherzog zu Oesterreich, Herzog zu Böhmen und zu Lothringen, Groß-Herzog zu Toscana, Groß-Fürst zu Siebenbürgen, Herzog zu Mailand und Vär, gefürsteter Graf zu Habsburg, Flandern und Tyrol &c. &c. Verkennen öffentlich mit diesem Brief und thun kund allemänniglich, daß uns Johann Friedrich Junius, Buchhändler in Leipzig, allerunterthänigst zu vernehmen gegeben, was gestalten er entschlossen seye, Sophiens Reise von Meinel nach Sachsen, zweyte durchgängig verbesserte Auflage, Sechs Theile, in Octavo, mit Kupfern herauszugeben. Weilten aber er besorge, daß ihm solches Buch von gewinnsüchtigen Leuten unter verschiedenen Formaten nachgedruckt und dadurch er in Schaden gesetzt werden möchte; als bittete uns derselbe unterthänigst, daß Wir ihm über solches Werk Unser Kaiserliches Privilegium impressorium auf Zehen Jahre zu ertheilen gnddligst geruhen wollten. Wann Wir nun gnddliglich angesehen solche des Supplicanten unterthänigst ziemliche Bitte; so haben Wir ihm die Gnade gethan, und Freyheit gegeben, thun auch solches hiermit wissentlich, in Kraft dieses Briefs, also und bestgestalten, daß Eingangs ermeldter Johann Friedrich Junius vorgedachtes Buch in offenem Druck auflegen, ausgeben, feil haben und verkaufen lassen, auch ihm solches niemand ohne seinen Consens, Wissen und Willen; innerhalb denen nächsten Zehen Jahren, von dato dieses Briefs anzurechnen, im heiligen Römischen Reich nachdrucken und verkaufen, vielweniger etwas daraus nehmen und zusammen tragen solle, weder in kleiner noch größerer Form, unter was gesuchten Schein das immer geschehen möchte. Und gebieten darauf allen und jeden Unseren und des

heiligen

heiligen Reichs Unterthanen und Getreuen, Insonderheit aber allen Buchführeren, Buchdruckeren, Buchbinderen, und Buchhändleren, bei Vermeidung Sechs Mark löthigen Golds, die ein jeder, so oft er freventlich hierwieder thäte, Uns halb in Unsere Kaiserliche Kammer, und den andern halben Theil obgedachtem Johann Friedrich Junius, oder seinen Erben unnachlässlich zu bezahlen verfallen seyn solle, hiermit ernstlich und wollen, daß ihr, noch einiger aus euch selbst, oder jemand von euretwegen, obangeregtes Buch, innerhalb denen obbestimmten Zehen Jahren nicht nachdrucket, distrahiret, feil habet, umtraget, oder verkaufet, noch auch solches andern zu thun gestattet, in keine Weiß, noch Wege, alles bey Vermeidung obbestimmter Strafe der Sechs Mark löthigen Golds, auch Verlehrung desselben eueren Drucks, den vielgedachter Johann Friedrich Junius und seine Erben oder deren Befehlshabere, mit Hülff und Zuthun eines jeden Orts Obrigkeit, wo sie dergleichen bey euch, und einem jeden finden würden, also gleich aus eigener Gewalt ohne Verhinderung männiglich zu sich nehmen, und damit nach eigenem Gefallen thun und handeln mögen; jedoch solle mehrernannter Johann Friedrich Junius schuldig und verbunden seyn, von mehrernanntem Buch die gewöhnliche Fünf Exemplaria zu Unserem Kaiserlichen Reichs-Hof-Rath, bey Verlust dieser Unserer Kaiserlichen Freyheit zu liefern, und dieses Privilegium andern zur Nachricht und Warnung dem Buch vorandrukken zu lassen. Mit Urkund dieses Briefs besiegelt mit Unserem Kaiserlichen ausgedrucktem Secret-Insigel, der gegeben ist zu Pest den Sechzehnden Augusti, Anno Siebenzehnhundert Sechs und Siebenzig, Unsers Reichs im Dreyszehnden.

Joseph.

(L.S.)

Vt. R. Fürst Colloredo.

Ad Mandatum Sacrae Caesaris
Majestatis proprium.

Andreas Edler von Stöck.



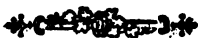
Vorrede

zur dritten rechtmässigen Ausgabe.

Libelli, quos emisimus, dicuntur in
manibus esse, quamuis iam gratiani
nouitatis exuerint. Nisi tamen auribus
nostris bibliopolae blandiuntur. Sed sa-
ne blandiuntur, dum per hoc menda-
cium nobis studia nostra commendent.

PLIN.





Vorrede

zum ersten Theil zwoter Ausgabe
von 1776.

Ganz wider meinen Willen mus ich jetzt schon die zwote Auflage meines Buchs besorgen, wenn ich nicht zugeben will, daß die Gewinnsucht eines Nachdruckers glücke. Dieser Umstand macht mirs unmöglich, Urtheile über das Ganze abzuwarten, welche meinen Fleis vielleicht lenken und fruchtbar machen konnten.

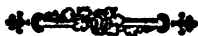
Mit denjenigen Kunstrichtern, deren Gedrucktes ich nicht habe brauchen können, denke ich es so zu halten, wie in der zwoten Ausgabe der Geschichte der Janny Wilkes.

Verschiedne Leser und Leserinnen (größesten Theils mir unbekante Personen) haben mit

Anfra-

Anfragen und Aufträgen mich beehrt. Dies sage ich nur Ihnen; denn Andre können das nicht tragen; und noch Andre denken, es liege nichts dran, ob man einem ehrlichen Mann auf sein Wort glaubt, oder nicht. Wo ich gekonnt habe, that ich ihren Forderungen Gnu-ge; auch selbst da, wo das Ding aussah, wie eine Löffspeise. Vielleicht antworte ich Allen am Schluß meines Buchs. — Das wäre denn doch etwas für diejenigen, welche mich der Nachahmung Richardsons beschuldigt haben.

Ich bin ein Prediger: man hat also (an-fänglich wenigstens) von mir in Hinsicht auf mein Buch ziemlich seltsam, auch gehörig leise, gesprochen. Ich mußte es daher irgendeinß zum zweitenmal herausgeben, um denjeni-gen Personen, welche an diesen Neckereien ein Aergernis nehmen, zu zeigen, „daß es immer „mein ernstester Wille war, unter andern, auch



„gerade auf diese Art, der Welt zu nützen.“
Ich dachte,

Est sua cuique via merendi.

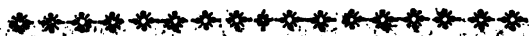
Gelang mir das; oder gelingt mirs bei dieser zwoiten, sehr mühsamen, Arbeit: so versichere sich männiglich, daß ich mit deutschem Muth jedem redestehn werde, der wegen der zwoiten Ausgabe meines Buchs mir etwas sagen zu müssen glaubt. Redestehn, sage ich; denn antworten werde ich nur dem, welcher nicht „mich,“ sondern „mein System der „Moral“ angreift. Eben so hielt ichs auch für Pflicht, mich so bald als möglich zu nennen, weil beim Plaudern der critischen Blätter eine längere Verschweigung meines Namens den Irrthum veranlassen konnte: „die „Provinz, in welcher ich lebe, sei eben so furchtbar, als die ganz dunkeln Provinzen „Deutschlands es sind.“ Warum ich bisher schwieg, das habe ich irgendwo im Buch selbst.

selbst gesagt; denn auch das wollte man wissen.

Im Gange der Geschichte selbst wußte ich im Ersten Theil eben nichts verändert zu haben; denn der, achtzehn Bogen betragende, Zusatz, welcher S. 364. *) anfängt, hat nur auf die folgenden Theile Einfluß.

Breslau, den 5 Dec. 1773.

*) in dieser dritten Ausgabe aber S. 399.



Vorrede

der ersten Auflage von 1770.

An die Kunstrichter.

Meine Herren,

Bürnen Sie nicht; denn ich habe in der letzten Messe gesehen, daß schon vor mir jemand es gewagt hat, eine ähnliche Schrift mit einem Bittschreiben an Sie anzufangen.

Ich komme vor Ihren Richterstuhl, noch eh Sie mir befehlen zu erscheinen. Also bin ich mir bewußt, entweder, daß meine Sache (wenigstens hie und da) alzuböse ist, als daß ich Ihnen entfliehn könnte; oder, daß ich Ihnen dreist ins Gesicht sehn darf. Sie werden dies in wenig Stunden besser einsehn, als ich, seitdem ich den Bogen A anfieng, bis jetzt es habe einsehn können.

Beurteilen Sie mich! und das werden Sie thun, wo meine Bittschrift Sie in einer
nur

nur einigermaßen heitern Stunde antrifft: aber beurteilen Sie mich nach meinem Zweck. Mein Herr College, dessen ich jetzt erwänt habe, hatte einen ähnlichen Zweck, und ist mir also hier, so wie in demjenigen, was ich in meinem zwölften Briefe vorschlage, zuborgekommen: aber mein Zweck ist doch noch einigermaßen von dem seinigen unterschieden. Hier ist mein Zweck:

Ausser der Absicht, die durch die ganze Anlage meiner Schrift sogleich entdeckt wird, habe ich auch diese, „irgendeinen rechtschafnen Mann (ach: wenns möglich wäre, einen Mann, wie Gellert war!) aufzuwecken.“ Die grosse Erwartung der besten Leser in Deutschland, und der Haß gegen Grundsätze, welche ich in meine Schrift einstreue, fordert von uns eine vollkommne Schrift in dieser Art. Eine solche Schrift ist möglich: ich müßte denn keinen rechten Begriff von der Fabel haben; oder ich müßte mich irren, wenn ich, in einigen Werken dieser Art, eine in Beschürzung setzende Menge einzelner Schönheiten angetroffen zu haben glaube. Nur fort mit den Wolken, die noch über einer so schönen Morgenröthe hängen: so wird sich ein schmelzender Tag über den Gesichtskreis, dem die ersten



ersten Stralen so viel versprechen, sehr schnell verbreiten.

Sie haben dann und wann Urtheile gefällt, die mir zu beweisen scheinen, daß Ihnen unsere Dämmerung eben so gefällt, als mir. Wollen Sie nicht, meine Herren, ein jeder an seinem Theil, ein Genius seyn, der unter diesen Wolken bläst, und sie zerstreut? Denn vielleicht liegt es nur an Ihnen, daß das Feld, in welchem ich arbeite, noch so dunkel ist. — Doch ich will die Bilder verlassen; — es ist hier noch zu früh am Tage, als daß ich mir getrauen könnte, alle Aehnlichkeiten zu finden, die ich brauche.

Sie haben meine Brüder bisher nicht so beurteilt, wie sie beurteilt werden mußten: und doch haben Sie in der That viel gutes gestiftet. Hier lege ich Ihnen also meine Schrift hin, und thue öffentlich auch auf die geheimsten Forderungen eines Verfassers Verzicht.

Ich will nicht nur scharf, sondern sehr scharf, beurteilt seyn. Ich kan das sicher fordern, meine Herren, denn das müssen Sie ex officio thun. Einige Stellen meines Buchs werden Ihnen sehr deutlich zeigen, daß ich das mit ganzem Ernst will. Thun Sie das nicht: so bin ich Ihnen Bürge, daß nach mir ein

ein Verfasser auftreten wird, der noch weniger Glück macht, als ich.

Ich will, (verzeihn Sie, daß ich so freiheraus rede; denn dazu steh ich jezt vor der Session) ich will unparteiisch beurteilt seyn. Deswegen habe ich mich jezt noch nicht genannt; — ich bin auch sehr gewis, daß nur ich mich kennen kan.

Aber ich will ohne Bitterkeit beurteilt seyn. Ich verdiene nicht beleidigt, und bessere Schriftsteller verdienen nicht, abgeschreckt zu werden. Kan es aber nicht anders seyn, als daß Sie hart mit mir verfahren: so mus ichs mir gefallen lassen; denn mich rief niemand; — warum trat ich hin unter den Haufen Klienten? Gut! ich will ganz demüthig aussehn. Geniren Sie sich also nicht. Freilich ist's mir peinlich, daß Ihr ganzes Vorzimmer uns zuhört: aber eben auf dies Vorzimmer habe ich mein patriotisches Absehn gerichtet; und übrigen kennt mich niemand. Was schadet es mir, wenn die Parteien, indem sie heimgehn, sich leise fragen: „wer mochte doch der arme „Stämper seyn?“

Aber vielleicht ist mein Buch nicht so glücklich, bis in Ihre Versammlungen durchzudringen; oder vielleicht würdigen Sie mich nicht
der



der Müß, mich zu beurteilen? Alsdann will ich dem Wunsch, „uns ein Original zu verschaffen,“ entsagen; ich bin ja nicht der Erste, welcher pia desideria aufgeben muß: aber meine Leser werden mich alsdann beurteilen; — noch mehr, ich werde am Pustisch, und allenthalben, wo die Schönen Zeit haben, unbemerkt Urtheile anhören, die, wenn meine Richterinnen nur génie haben, entscheiden sollen, und entscheiden können, wenn einer meiner Freunde Recht hat, den Horaz besser zu verstehn, als einige Ausleger ihn erklären:

In vitium ducit culpae fuga, si caret arte.

„Wenn Horaz,“ sagt mein Freund, „hier nicht den Begriff des génie gehabt hat: so hat er ihn nie gehabt.“

Wie aber, wenn überhaupt mein Buch gar nicht gelesen würde? — Ach! hier seh ich meine Hefte mit der Thränen an, welche eine jätliche Mutter heis auf die Brust ihrer Tochter gießt, wenn sie sie jetzt aus dem finstern Zimmer zum erstenmal ins Licht führt, und dann sehn mus, daß die Gesellschaft die Augen von den Trümmern der durch die Blattern zerstörten Schönheit wegwendet! So seh ich mein, mühsam geschriebnes, Daß an; blättre es noch einmal

maß durch; raffe voll Leidenschaft! „ohé libelle!“
versiegle es, und schicke es geradezu nach Leipzig:
denn das Unglück, „nicht gelesen zu werden,“ ^{le /}
ist so groß, daß noch kein Verfasser verzweifelt
genug gewesen ist, es zu befürchten.

Leben Sie wohl, meine Herren: aber eh-
Sie noch Ihre Federn schneiden, und Ihre ge-
lehrten adminicula zur Hand legen, durch de-
ren Citation Sie mich vielleicht züchtigen wer-
den, erlauben Sie mir, selbst mit einer klei-
nen Citation zu schließen: VASCON p. 361.
„li je fais — ma façon.“

Ich bin ic.

Der Verfasser.





Inhalt.

I. Brief. Ante oculos vrbisque domus et forma locorum est, Succeduntque suis singula facta locis. S. 1

II. Brief. enthält die Veranlassung zu Sophiens Reise nach Sachsen. S. 6

III. Brief. Schon lustiger als der vorige; und dann ein kleiner Zusatz. S. 9

Fortsetzung. Res est blanda canor: discant captare puellae! Pro facie multis vox sua lena fuit. S. 16

Fortsetzung. Reisegefährten der Sophie. Begebenheiten, welche sie hätten bewegen sollen, nach Memel zurückzugehn. S. 20

Fortsetzung. Animus, quod perdidit, optat. Atque in praeterita se totus imagine versat. S. 26

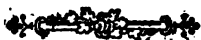
IV. Brief. Etwas aus der Geisterwelt. Bitte um Nachricht von Sophiens Lebensgeschichte. S. 31

V. Brief. Im Ausdruck der Schwesterlichen Liebe. S. 33

VI. Brief. Erscheinung eines französischen Volontairs. Verschiedne Wirkung des Donnerwetters. Warum viele unser Geistlichen keine galante Sprache verstehen. S. 36

Fortsetzung. Tantum se fortunae permittunt etiam vt naturam dediscant. S. 42

VII. Brief.



VII. Brief. Die Wirthinn nimt an Sophiens Unfall Theil. Dem Quirotte erscheint. Einige Züge zum Character des Mannes mit der kurzen Geschichte. Die Gesellschaft wird sehr laut, und schläft ein.
S. 55

VIII. Brief. Die Gesellschaft erwacht. Neue Aussicht in die Lehre vom Zweikampf. Was Schimpfnamen und Harloken gemein haben. Gemüthsart des Herrn Selten.
S. 62

Fortsetzung. Thätiger Beweis des vorigen. Ob Sophie den Herrn Selten haßt?
S. 80

IX. Brief. Eine sehr befremdende Begebenheit, die eine sehr befremdende Wahrheit erweist, und überaus den Gang der ganzen Geschichte bestimmt. Sophie läßt sich gefallen, Herrn Seltens Frau zu seyn.
S. 82

X. Brief. Der ein gutes Herz verräth.
S. 107

Sophie zur Fortsetzung. Der Leser sieht zwar nicht den Grund, aber doch etwas von dem Innern eines weiblichen Herzens.
S. 112

XI. Brief. Herr Selten gebietet — und Sophie nennt ihn Du. Das Bild der Tochter eines Wirths. Etwas von der Dauer der Eontunk. Sophie geht mit Extrapost ab.
S. 118

XII. Brief, welcher mehr zur gelehrten Geschichte als zur Erzählung der Sophie zu gehören scheint, aber gegen das Ende leider nur alsufocht in des guten Mädchens Geschichte einschldgt.
S. 125

XIII. Brief. Das gute Kind! S. 164

Fortsetzung. Enthält eine Begebenheit, auf welche wir uns künftig beziehen werden. Der Jude wird sich bei unsern Leserinnen sehr beliebt machen.
S. 170

XIV. Brief, welcher schwer zu verstehen ist. S. 174

Fortsetzung des Briefs der Sophie. Sophiens Gabe in Verfertigung der Handglossen, nebst einem Hauptzuge ihres sittlichen Characters. S. 178

XV. Brief, welcher den Umständen nach vielleicht nicht anders lauten konnte. S. 182

XVI. Brief. Sophie gerät unter einen Haufen Hufaren, und trozt. Sie wird von Personen ihres Geschlechts sehr gedemüthigt, und macht eine Anmerkung, die billig jedes junge Mädchen auswendig lernen müßte. S. 185

Fortsetzung. Sophiens erste Augenblicke in Königsberg. Ein kleiner Anstrich von Satire. S. 192

Zweite Fortsetzung, wo eine große Menge neuer Personen erscheinen. S. 195

XVII. Brief, dessen Beantwortung, wenn wir sie finden könnten, Sophiens Herz so deutlich zeigen würde, als man hier ihres Bruders Herz sieht. S. 205

XVIII. Brief. Der Leser lernt einige Hauptpersonen näher kennen; besonders Julchens sanftes Wesen. S. 207

Fortsetzung. La femme comme il y en a beaucoup. S. 212
Zweite

zweite Fortsetzung. Herr Schulz macht sich dem Leser näher bekannt, und wird noch öfter vorkommen.

S. 218

XIX. Brief. Lustigkeit im Unglück. Sophiens beschwermende Unterredung mit ihrer betrübten Freundin.

S. 228

XX. Brief. Der einzige seiner Art.

S. 235

Sophie zur Fortsetzung. Die beiden Schwestern erscheinen unter Umständen, in welchen ihre Gemüthsart ziemlich treffend beurtheilt werden kan.

S. 238

XXI. Brief, welchen Sophie nicht würde geschrieben haben, wenn sie gewusst hätte, daß ihre Briefe gedruckt werden sollten. Der Contrast der beiden Schwestern wird noch grösser.

S. 245

XXII. Brief. Seltsam genug!

S. 254

Sophie zur Fortsetzung. Erfolg der Unternehmung des krummen Knaben.

S. 255

XXXIII. Brief. Nun, nun!

S. 262

Fortsetzung. Anpreisung des Oleum calci, welches keine Schminke ist. — Ob der Character auch unter diejenigen Dinge gerechnet werden mus, die zwei Seiten haben? Die liebenswürdige Frau *rächim kommt wieder vor.

S. 268

Beschlus. Der Leser sieht, mit Vergnügen oder Mißbilligung, je nachdem sein Herz ist, des Herrn Schulz eigentliche Gemüthsart.

S. 272



XXIV. Brief. Folgen des vorigen Vorfalles. Etwas von Frau'schellen. Ein Muster der weiblichen Beredsamkeit. S. 279

Fortsetzung. Das Concert. Julchen wird krank. S. 287

Zweite Fortsetzung. Eine große Entdeckung. Unglücklicher Zustand eines Frauenzimmers. S. 299

Beschlus. Glücklicher Zustand einer Mannsperson. Anpreisung des Tanzens, als eines Mittels, die Meinung der Mannspersonen vest zu machen. S. 307

XXV. Brief. Beschlus der Hamburgschen Begebenheit. Ausschweifung über den Reid. Ein bösslicher Brief des Herrn Less**, welcher derbe Warheiten sagt, die der armen Sophie zu Herzen gehn. S. 318

Fortsetzung. Julchens Willet, sehr künstlich. Herrn Less** Antwort noch künstlicher. Herr Less** nimt persönlich Abschied. S. 330

XXVI. Brief. Ein förmlicher Liebsantrag, nebst Betrachtungen über denselben. Hier mus das junge Frauenzimmer seine Aufmerksamkeit verdoppeln. S. 340

Fortsetzung. Erscheinung einer Hauptperson. Eine Gewissensfrage. S. 349

XXVII. Brief. Nachricht von Herrn Schulz. Seyn Sie hier recht aufmerksam, meine Leserinnen; auch Sie, meine Leser: olim meminisse juuabit! S. 358

Fortsetzung. Grundris des weiblichen Herzens. S. 365

Beschlus.



Beschlus. Eben dieser Grundreis, schon etwas mehr bearbeitet. — Sophie will nach Memel zurückgehn.

S. 370

XXVIII. Brief. Sophie wird äusserst misgehandelt, hat eine ernsthafte Unterredung mit der Madame Van Berg, und macht noch ernstere Anmerkungen über die Eh.

S. 376

Fortsetzung. Herr Puff und Herr Mälgre' als Liebhaber. Sophiens Entschlus in Absicht der Fortsetzung der Reise.

S. 385

XXIX. Brief. Prolegomena.

S. 392

Fortsetzung. Tractatio ipsa.

S. 396

Fortsetzung. Das stolze Elend.

S. 404

Fortsetzung. Natürliche Erscheinungen in guten Herzen. Deutsche Alterthümer.

S. 412

Fortsetzung. Madegast und Ribezal.

S. 425

Fortsetzung. Problem; „ob in irgendeinem Garten „Baumschulen seyn müssen?“ — Wird in der Note genügend beantwortet.

S. 430

Fortsetzung. Nox Attica.

S. 439

Fortsetzung, mit welcher Herr Puff vor der Hand abtritt.

S. 450

XXX. Brief. Wie weit kan die, erst unschuldige, Liebe verführen?

S. 453

Fortsetzung. „Ist noch eine Rückkehr zu hoffen, wenn „eine sträfliche Liebe noch nicht bis zu Zerstörung der „Schamhaftigkeit hingeführt hat?“

S. 576

Fortse-



Fortsetzung des XXIX Briefs. Herr Puff geht in den Krieg. S. 634

Fortsetzung. Wo Herr Puff sehr vorsichtig zuwerkgeht. S. 640

Fortsetzung. Mehr Nachricht von dem Juden. Herr Puff in gerechtem Eifer. S. 649

Fortsetzung. Fernere Unternehmungen des Herrn Puff. S. 664

Fortsetzung. Geschichte, Gespräche und Selbstgespräche. S. 674

Fortsetzung, welche unsern ersten Theil mit einem guten Rath schließt. S. 685



I. Brief.

Ante oculos vrbisque domus et forma locorum est,
Succeduntque suis singula facta locis!
OVID. Trist.

Sophie an Henrietten.

Memel, den 21. May. 1761.

Glät auf! meine Beste! alles hat seine Wichtigkeit — Glät auf sagte ich? woher kommt mir das altfränkische Wort? Es sei: genug, es ist richtig, daß ich reise. Sonst ist's wol nicht Sitte, daß ein Mädchen gern reise; ich fühle auch wol etwas Bedrängstigends, was in der Brust eines reisfertigen Manns wol nicht seyn mag: aber bedenken Sie, wie stark mein Beweggrund ist, auch das abgezogen, was die schwesterliche Liebe vermochte. Das Mütterchen weiß davon nichts, obwol sie gleich jetzt bei meinem Lieblingsliede mich überrascht hat; denn wieviel Umsturz des Postwagens, wieviel Ansprache aller Welt-Herrsaren, wieviel Schiffsbrüche (Verlust des Huts, der Handschuh und dergleichen nicht mitgerechnet) würde sie an den Fingern mir herzählen, wenn

I Theil. II III

2


❖ ❖ ❖ ❖ ❖

sie wüßte, daß ich damit umgeh, bei dieser Gelegen-
heit mein Vaterland zu sehn!

Vaterland! wie warm wallt es da von allen
Seiten in meine Brust! Ich ließ heute beim The
(aber ganz vorsichtiglich) dies Wörtchen
fliegen. Herr L* ergrif es: »wissen Sie denn
»auch (sagte er) was Vaterland ist? und wie
»müchtes eine weibliche Seele, um unter diesem
»schweren Gedanken noch den Gebrauch ihrer
»vier Sinne zu behalten? Liebes Mädchen, lassen
»Sie ja diesen Gedanken nicht aufkommen! Mich
»Fremdling hat man hier getreten — ich glau-
»be, ich habe schon ganz die Fla den form: aber
»schon lang vorher, schon als mir hier alles noch
»Wunsch ging, plagte mich dies, vielleicht un-
»heilbare, Heimweh. Als ich zum letztenmal
»aus meinem Vaterlande zurück reßte, — den-
»ken Sie! ich wußte, daß es das letztenmal war! —
»wals ich mit meinem Bruder ~~Her~~ neben mir auf
»der Post saß, und, so wie ich, zum letztenmal
»die liebe Heimat gesehn hatte) der nächsten Pro-
»vinz mich näherte: ich weiß am besten, was ich
»damals ausstand! Um seines (noch weichern)
»Herzens, zu schonen, brachte ich allerlei zer-
»streute Gespräche auf; und wirklich, ich zerstreu-
»te mich selbst. Was ist, (sagte ich zum neben mir
»sitzenden Bürgermeister eines kleinen vaterländ-
»schen Städtgens) was ist diese Reih kleiner Sch-
»ngel? — Es ist unsre Gränze, (sagte er) —
»Ja Fieschen! da schwell mein Herz im Reide auf,
»gegen

»gegen den Mann, der — für seine ganze Lebens-
 zeit — sagen durfte: nächste Gränze. Ich warf
 meinen Fuß hinter mich zurück auf das geklebte
 Band; und der ermattete mich — ich glaube, ich
 habe einen Theil meiner Lebenskraft mit wegge-
 worfen! Ohn auf mich achtzuhaben, that mein
 Bruder zu gleicher Zeit eben das; (überhaupt
 sind unsre beiden Herzen Eins) und als wir jetzt
 uns ansah, kostete und tröstlos, wie, wer die
 Religion abgeschworen hätte; da hingen grosse
 Thränen in unsern Augen. Mein armer Bru-
 der hüllte sich in seinen Reisemantel, und ich
 ließ mein Postküssen unter die Büsse fallen, be-
 schämt auf einer solchen Reise noch einige Be-
 quemlichkeit gesucht zu haben. Ich fand nicht
 abgerhen: in wenig Minuten drauf saßen ich und
 der Postknecht Rücken an Rücken — es war et-
 was tröstends für mich, so lange in die Gegend
 des mütterlichen Lands (wie Zacharia sagt)
 hinzusehn, bis die Nacht es ganz bedeckte. Und
 diesen Trost gewährt mir oft noch jetzt ein Blick
 nach jener Himmelsgegend. Wie gern wärst
 du im Vaterlande auf die Bedingung, dort
 nur halb soviel zu seyn, als du hier bist — so
 habe ich sehr oft gesagt, wenn ich hinsah. —
 Aber bei Euch Frauenzimmern ist ja das wol
 nur etwas erkünsteltes? . . .“

»Den Ruf auch, was Erkünsteltes!“ sage-
 te ich ihm, als er hernach in mein Zimmer mir nach-
 kam; und nun sang ich zu seinem grossen Erstaun-



 nen ihm mein Leid. Ich glaube ein Sterblied
 hätte dem Mann nicht sanfter aus Herz greiffen
 können. Er zog oft den Zeigfinger der verwand-
 ten Hand von der Mitte der Stirn über das Au-
 ge. »Sieß her, Fietchen, und nimm zum An-
 denken den kleinen Ring hier . . . Verzeihn Sie
 mir dies »Du;« es kam aus der Fülle des Her-
 zens. Sie reissen durch meine Heimat . . .
 »mein! ich gebe Ihnen ein besser Andenken; ge-
 »ben Sie dies Ringchen der besten Frau, die in Ihr
 »rem Wege sich da finden wird, und sagen Sie
 »ihr: ein Landmann schickte es ihr, mit Bitte,
 »währen Rindt, so lange sie es bei sich haben wird,
 »recht viel Freude zu machen; denn was ist alle
 »nachmalige Freude?«

— Auf dem Blatt standen noch mehr Notizen;
 ich versprach also, es abzuschreiben, und Ihnen
 zurückzulassen. Hier liess; erinnern Sie ihn an
 die Schreibgebühr: denn seinen Ring will ich
 recht gut anbringen



Der gute Mann! jetzt gleich hat er seiner sel-
 brau Ihr mir zugeschildt, die, wie er sehr gefühl-
 voll schreibt, er in seinem Vaterlande gekauft
 hat. »Sehn Sie doch nach (schreibt er) ob in
 »meinem Dorf der Ebreschenbaum noch auf der
 »Thurmaner stehe? Ich möchte das gern wis-
 »sen — mag doch Thorheit seyn! ic.«

— Nun

— Nun Jettchen, weh dir, wenn ich auf der
Reise so sehreißüchtig bin, als jetzt. Gott
befohlen! Ich seh dich doch morgen früh?

Ja — den Text habe ich ja noch nicht abge-
schrieben . . .

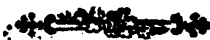
Sehnsucht nach dem Vaterlande

Längst ist in bangen Stunden
die Hoffnung ganz verschwunden
dich, Vaterland! zu sehn!
Und doch wünsch ich, im Sehnen
nach deinen schönen Scenen,
zu dir noch einst zurückzugehn!

Von meines Lebens Tagen
liegt unter diesen Klagen
der beste Theil dahin:
Was ist des Abends Sonne,
des Morgens hohe Wonne,
da, wo ich fremd und einsam bin?

Oft hängt hi' starrer Willen
mein Auge mit Entzücken
am fernen Himmelsstrich!
Sink hin, o Mond! zu Jonen,
wo meine Brüder wohnen!
so ruf ich dann — und grüße mich!

Dann wandle ich to Erdummen
froh, unter deinen Bäumen,
o du entferntes Land;
und höre in meine Klagen
die Nachtigallen schlagen,
wie auf — und bin von dir verkannt! . . .


 Du regst' den Wunsch des Lebens,
 Hör auf, so ganz vergebens
 die Brust mir zu durchglühn! —
 Senkt ein, o meine Brüder!
 nur meine Asche nieder
 im Thal, wo Euch Cypressen blühn! *)



II. Brief.

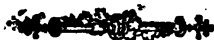
Enthält die Veranlassung zu Sophiens Reise nach Sachsen.

Die Wittwe E. an die Majorin von F.
ihre Tochter.

Memel, den 11 May. 1761.

Wenn du, meine innigstgeliebte Tochter, auch
 dieses letzte Blatt nicht beantwortest, (denn
 nun werden meine zitternden Hände wol nicht
 mehr schreiben!) so geh ich mit der allerbeküm-
 mernbsten Ungewisheit in Absicht deines Schicksals
 aus der Welt. Mein Herz, welchem alles ent-
 rissen worden ist, hängt best an dir: bedenk selbst,
 ob dies Herz sich nur einigermaßen trösten kan,
 so lange ich auch nicht einmal das erfare, ob du
 lebst? Doch ich will dir, mein liebstes Kind, kei-
 ne Vorwürfe machen: es wird mir immer gewis-
 ser, daß deine oder meine Briefe verloren gegan-
 gen sind. Hättest du nur Einen bekommen: o
 gewis

*) Zur Compos. von: In unermessner Ger-
 n e r. S. Kollens schzig auserl. Ges. S. 31.



gewiß du hättest mir geantwortet. Freilich können die Verwüstungen dieses entsetzlichen Kriegs sich sehr entschuldigen: aber daß du mich, seitdem du vor beinaß zwei Jahren als Braut aus meinen Armen geführt wurdest, nicht durch Eine Zeile erfreut hast, das können Verwüstungen, wenn sie auch noch unmenschlicher wären, so wenig entschuldigen, daß ich gern, auch die zärtlichsten, Bittweise, aus meinen Briefen, wo du sie je bekommst, zurücknehmen, und glauben will, daß alle unsre Briefe verloren sind. Wenn ein Monarch nur Eine Wunde meines Mutterherzens fühlen sollte: ich weiß, er würde, wenns möglich wäre, dem Blutvergießen steuern. Wenn meine schwachen Augen nicht diese Finsternis des Alters empfänden: so würde ich dir sehr viel schreiben; aber ich bin nah an der Gruft. Und überdem drängt sich mein großer Kummer und die Menge meiner Wünsche für dich, so sehr in meinem Gemüth, daß ich die Feder hinlegen würde, wenn ich auch nur so lange 50 Jahr überlebt hätte, als ich schon 70 zurückgelegt habe.

Meine treue Sophie, deren Jugend ich erzog, um eine Stütze meines Alters zu haben, wagt es, in Gesellschaft ihres Bruders, (der gestern hier angekommen ist, und zur Armee geht,) diese lange Reise zu thun. Ich erstaune über diesen Muth, schreibe ihn aber eines Theils der Begierde zu, die sie hat, ihren Bruder zu begleiten, welchen sie seit ihrem vierten Jahr nicht gesehen hat. Sie

verspricht mir, dieses Blatt und die wichtigsten Papiere, die ich dir nun endlich überliefern kan, nur in deine Hände zu geben. Dein Herz wird dir zwar alles sagen, was ich wünsche: ich muß aber doch, als sagte dein Herz dir's nicht, dich bitten, für dieses liebe Mädchen alle ersinnliche Sorge zu tragen, und sie mir bald und sicher wieder zu schiken; denn diese Liebe, von hier bis nach Sachsen zu gehn, wolte ich ihr noch gern persönlich verdanken. Du kannst ihr wol sagen, daß ich ihr das Erbtheil deines verlorrenen Bruders zur Belohnung verschrieben habe; dich, mein liebste's Kind, hat ja Gott so reich gemacht, daß du ihr diese 18000. fl. *) gern gönnen wirst — und daß Carl tod ist, ach Gott! daß ist ja wol nur zu gewis. Hier sage ich auch mit Noang: »genug mein Herz!« O! ich bin eine höchstunglückliche Mutter! Meine Kinder! Was sage ich? Kinder? ach! er ist ja wol nicht mehr auf Erden, dieser theure Sohn! — mein Kind, mein einziges Kind! meine zu sehr geliebte Tochter, o! möchtest du diese zitternden Züge meiner Hand, die dich segnet, noch sehn — und möcht ich doch, noch auf Erden, erfahren, daß du lebst, und um mein seligs Ende betest!

Wittwe K.

*) 6000 Rthlr.

III. Brief.



III. Brief.

Schon häufiger, als der vorige: und dann des Herz.

Sophie an die Wittve E.

Pröbols, den 2ten Dec. Mittwoch.

Beliebteste Mutter,

Ich weiß, daß Ihr ganzes Herz sich freut, wenn Sie diesen Namen „Mutter“ lesen; denn Sie erlaubten mir, Sie so zu nennen, in dem Augenblick, da Sie erfuhren, daß ich meine Mutter in Jahren, wo man solchen Verlust fühlen kann, verloren habe.

In einem erbärmlichen Posthause; unter dem Geräusch von einer halben Escadron Husaren; bey einem Lintensfaß, das mit andern nur das gemein hat, daß es auch schwarz aussieht; mit einer Feder, welcher nichts fehlt, als eine Spalte; bei diesem Papier, das die Wirthin seit einigen Wochen wohlbedächtig im Keller aufbehalten hat, und welches also, andrer Unbequemlichkeiten zu geschweigen, schwer genug ist, um doppelt Porto zu kosten, wäre ich hoffentlich zu entschuldigen, wenn ich heute nicht schriebe. Sie würden, so gütig sind Sie, mich gewis entschuldigen: aber ich selbst könnte es mir nicht vergeben. Sie haben die Gewisheit, daß Sie von einer Tochter ganz ohne Zurückhaltung geliebt werden: und ich

meines Theils wolte Ihnen gern auch die kleinsten Beweise einer eben so gärtlichen Liebe geben.

Es ist wol unmöglich mehr zu schreiben, denn das kan kein Mensch lesen. Ich mus erst das Papler am Feuer trofnen. —

Und unterdessen bläset der Postillon denjenigen Theil der Lunge weg, welchen zum Erstaunen eines Arzts, der auf unserm Postwagen ist, (wenigstens spricht er sehr medicinisch) der Brandwein noch übrig gelassen hat. Ich habe nur noch um einen Achtehalber *) Zeit, denn so viel habe ich ihm zahlen müssen, um meinen Brief schliessen zu dürfen.



Hier habe ich wieder eine große Pause machen müssen, aus Ursachen, die ich Ihnen von der nächsten Station schreiben werde. Auch hat der Schwager (denken Sie! so nennt man den Postillon) seinen Achtehalber richtig verzehrt, folglich mus ich fort. Leben Sie wohl, meine Eheuerste; ich wiederhole mein Versprechen, so oft als möglich zu schreiben.

Sophie.



Nachschrift an Henriette.

Da kommt ein russischer Officier, und kauft um unsre Pferde; ich habe also einen Augenblick für mein

*) 1/2 Rthlr.



mein Fetzchen. Können Sie Sich wol vorstellen, wie einem zumuth ist, wenn man seit seinem vierten Jahr nicht gereiset ist? Aber interessant ist's; und doch kan ich Ihnen noch nichts wichtig's schreiben: doch ein Geschichtgen, das mir eben einfällt. Einer derer mit mir Reisenden, erzählte es heut. — Der Sohn eines Patriciers kam aus Engelland und Frankreich zurück. Sein Vater gab einen Schmaus, wo viel herrlich's erzählt oder erlogen ward; denn die ganze gereiste liebe Jugend war da versammelt. „Nun mein Sohn,“ sagte der Alte, „du sagst nichts? Was hast du denn bemerkt?“ — „daß“ antwortete der Sohn, indem er eine Auster ausschurfte, „daß in Vatern alle Schweine roth sind.“

Was werde ich Ihnen zu erzählen haben, wenn ich zurückkommen werde! Jetzt weiß ich nur das wenige, was folgt. Indem ich aus Memel wegfuhr, ward mir mein Herz sehr schwer. Ich hatte den Begriff: die weite Welt, nie so anschauend wie jetzt, gesehen, indem ich in diese weite Welt hineinfuhr. Mein Bruder gab sich mit jätlichster Sorgfalt, Müh, mich zu erheitern; und das schien Einer in unsrer Gesellschaft sehr übel zu nehmen, welcher uns vermuthlich für ein Par Turteltaubchen hielt; wenigstens sah er meinen Bruder sehr scharf an. Eine Frau aus Memel, von welcher ich künftig reden werde, nahm auch ein groß Vergerniß dran. Mich be-
lustigte



lustigte das; ich schlug also meinem Bruder heimlich vor, uns nicht Bruder und Schwester zu nennen: und diese Poffen ließen uns das langweilige der Reise vergessen. Doch kan ich nicht läugnen, daß dieser Scherz mich minder belustigte, wenn ich eine junge Wittwe ansah, welche hinten im Wagen saß. Mich dünkte, es schiene sich nicht lustig zu seyn, in Gegenwart einer Person, deren ganze Gestalt gebildet zu seyn schien, um die Freude zu schaffen und mitzutheilen, die aber den tiefsten Kummer nicht verbergen konnte, wie sehr sie auch suchte, ihn zu verhelen. Ich werde hernach von ihr noch etwas sagen.

Jetzt noch etwas wichtiger. Sehn Sie sie nicht mehr in Herrn Pastor *r Predigten? »Wie kan er, ich bitte Sie, ein rechtschafner Mann seyn? Vors erste ist er kein Stadtkind; wenn was guts an ihm wäre, hätte er nicht erst nach Memel laufen dürfen. Vors andre schwadronirt er seine eitle engländische Sprache; wer weiß in welchen Gottesvergeffenen Gesellschaften in England oder in London, wie es da heißt, er das mag gekernt haben! Er mag wol überhaupt nicht so recht richtig seyn; denn habe ich es nicht am Sonntage mit meinen Augen gesehen, daß er das Kreuzschlagen ausgelassen hat? »Es heißt: er habe es vergessen; ja! vergessen! »das wissen wir schon wo es hingehört! Und geht er nicht mit Stiefeln auf die Kanzel! trägt er nicht französische Handprisen, ich glaube

vgar

gar — ei, richtig, unter dem Schlafrock trägt
er Handkrausen! Und dann sein eignes Haar!
auf der Kanzel! Kan er nicht, wie unsre andern
lieben Herren, hübsch eine andächtige Perücke
tragen? Können Sie das loben, daß er seidne
Westen trägt? Lieber Gott! man weiß ja, wo er
es her hat! Und denken Sie, da liest er zu hause
solche meschante Bücher: Sollt'bar nennen sie
es. Ich glaube nicht, daß er eine rechte Bibel
hat; Von punctata heißt seine, soviel weiß ich
wohl; *) und das mag mir eben die rechte seyn;
denn Sr. Wohllehrwürden der Herr N. lachte
neulich sehr spöttisch drüber. Dieser und unsre
andern lieben Herrn reden genug von ihm, und
warnen: aber was hilft's? das dumme Volk
lauft ihm zu, weil er ein Fremder ist. Nein,
mein Mann ist er nicht, soll's auch nicht wer-
den, und wenn er predigte, wie ein Memelsches
Kind; in Ewigkeit nicht! Ich habe ihn zwar
nicht gehört, werde auch nicht; den Lort wol-
nte ich meinem Herrn Beichtvater nicht anthun:
aber da kommen der Fichtmelster, der Bern-
steinendreher und hernach der Candidat Memel-
des abends so zu uns, und da hört mans, was
er für Zeug vorbringt. Studieren thut er mein
Tage nicht . . .“

„E con-

*) Das heißt: eine Bibel in welcher nur sehr gelehrte
Männer die Lesart — rathen können, weil keine
Vorglen drin seyn.



„E conträr, liebe Frau“ rief der Postillon;
 „wenn er nicht acht Tage lang Zeit hat: so siehts
 um die Predigt schlecht aus. Eine Taufendlust
 nißs, wenn Aposteltage oder Fasttage kommen;
 „denn da hat er keine Postillen.“

„Ja da denkt er mir ans Reiten; *) wie ge-
 „fällt ihm das, daß der geistliche Herr reitet?“

„Et möchte er doch: aber daß er sich sein Pferd
 „selbst zureitet, das schilt sich doch nicht; so wie
 „sich das auch nicht schilt, daß er mit einer Re-
 „rei **) in der Stadt herumzieht.“

„Da hat Er ganz gleich, lieber Christoph;
 „denn von seinem Wandel wäre gar viel zu sagen.
 „Der Sohn, gleichwol ein Junge gegen drei Jah-
 „re, kan noch keinen einzigen Spruch. Und,
 „Mademoiselle, was sagen Sie zu einem solchen
 „Prediger? bei meinem Herrn Gefatter Sanftot-
 „den hat er neulich demonstirt, daß man auf se-
 „des Eshar vier Kinder rechnete; daß die Kinder
 „eigentlich im März und Februar geboren wer-
 „den müßten; daß mehr Mädchen als Jungen ge-
 „boren würden, und was dergleichen ob scene
 „Dinge mehr sind, die ich, als eine ehrbare Frau,
 „mich scheue zu sagen. Und welche Profan-
 „tät ist das, daß er seine beiden Hunde, den ei-
 „nen Amach und den andern Monach***) nennt?
 „wiß das nicht ein Scandal?“

Hier

*) Denn man sagt: „Postillen reiten.“

**) Ein Pelz.

***) Wörter aus der hebräischen Grammatic.

Hier lachte der Passagier, von dem ich vorher redete, laut auf.

„Was heißen denn,“ sagte ich, „diese Namen?“

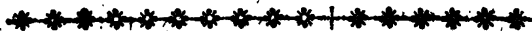
„O Mademoiselle, der bescheidene Herr Magister Memeler hat in den Büchern nachgeschlagen, aber mirs nicht sagen wollen: „aber eine Spöterei ist’s,“ sagt er, „die das Consistorium recht exemplarisch bestrafen sollte.“

„Ei,“ sagte der Postillon, möchte er doch den Hund Menach oder Six heißen, wenn er nur sonst keine Wenerungen . . . Du, Wallach, hast du auch so einen Starrkopf? die Bestie will sich noch gar nicht auf die Wildbahn *) schlen.“

Der Wallach bekam ein Par Hiebe, schlug über die Stränge und riß den Wagen in einen Morast, wodurch denn dies Gespräch geendigt ward. „Kurz,“ sagte zwar hernach das Weib, um beim Auffizen des Postillons die Unterredung wieder aufzunehmen, „kurz er ist ein Sachse, und die Sachsen habe ich nie ausstehn können:“ aber der Postillon war dieses Gesprächs müde, antwortete nichts, und fluchte seinem Pferde was vor.

*) Steig, neben dem Geleise.





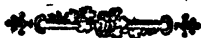
Fortsetzung.

*Res est blanda canor; discant cantare puellas
Pro facie multis vox sua lena fuit.*

OV.

Ich weiß, Bettchen, daß dieses Fragment ein Labfal für Ihren Satir ist, und sich ihn springen. Aber für Ihr Herz muß ich Ihnen doch auch etwas schreiben. Der Passagier, dessen ich erwähnte, hatte Briefe zu schreiben, als wir ins Quartier kamen. Da wir von Bettlern überlaufen wurden, ward er ungeduldig und führte ein Weib beim Arm hinaus. Sie glitschte auf der Schwelle, schien einen Schmerz zu verbeißen; und ging fort. Er schrieb weiter, brach aber ab, und sagte zu mir: „solte das Weib sich auch den Fuß verrenkt haben?“ Ich ging ihr nach, und fand, daß sie im Winkel eines Stallgebüds sitzend, einen sehr schadhaften Plattfuß verband. Wie gerührt muß ich gewesen seyn, indem ich ihr mein Almosen gab; denn sobald ich ins Zimmer trat, sagte jener Fremde: „Ich lese in Ihren Augen, was ich gemacht haben muß!“ und lief sogleich hin. „O Frau,“ sagte er, „warum habt Ihr von diesem Fuß nichts gesagt?“

„Ich sage schon seit langer Zeit nichts mehr davon. Wenig Menschen sehn, wenn ich betteln, mir in mein traurigs Gesicht; sie sind fast alle so hart, zu fordern, daß ich zeigen soll, ob ich wirklich



„wirklich krank bin? und denken nicht an den Schmerz, den ich beim Losbinden empfinde! Sonst pflege ich zu singen: aber weil ich Sie und die Mademoiselle beschäftigt sah, wolte ich es nicht wagen. Mein lieber Herr, wenn die Betrachtung der Ewigkeit, wo kein Schmerz mehr seyn wird, mich nicht tröstete . . . doch lassen Sie es nur gut seyn . . .“

Er entfernte sich, und brachte ihr dann ein Almosen in Papier gewickelt. Sie nahm es, und weinte sanft. — Als sie hernach bemerkte, daß unsre Abreise verzögert ward, kam sie, von uns unbemerkt an die Thür, und sang dies Lied:



Ich hab von ferne,
Herr! deinen Thron erblickt,
und hätte gerne
mein Herz voraus geschickt!
und hätte gern mein müdes Leben,
Schöpfer der Geister, dir hingegeben!

Das war so prächtig,
was ich im Geist gesehen!
Du bist allmächtig;
drum ist dein Licht so schön!
Könt ich an diesen hellen Thronen
doch schon von heute an ewig wohnen?

Nur ich bin sündig,
der Erde noch geneigt,
das hat mir bündig
dein heiliger Geist gezeigt!
Ich bin noch nicht genug gereinigt,
noch nicht ganz innig mit dir vereinigt!

I Theil,

B

Doch



Doch bin ich selig,
 daß mich kein Bann erschreckt;
 ich bin schon selig,
 seitdem ich das entdeckt!
 Ich will mich noch im Leiden üben,
 und dich zeitlebens inbrünstig lieben.

Ich bin zufrieden,
 daß ich die Stadt gesehn;
 und ohn Ermüden
 will ich ihr näher gehn,
 und ihre hellen goldnen Gassen
 lebenslang nicht aus den Augen lassen.

Ich sollte Ihnen gesagt haben, daß diese Frau
 dies Lied mit der reinsten und weichsten Stimme
 sang; mit einer Kunst, die bey ihr zur Natur ge-
 worden zu seyn schien; mit einer merklichen Ruh-
 rung, die jedoch nicht weinerlich war, und end-
 lich, auf die schöne schlesische Melodie von: Nun
 preiset Alle &c. — Mit unsern Geldbeuteln in
 der Hand gingen wir nun hinaus; denn unsre
 Herzen waren in großer Bewegung; aber sie
 warf sich auf des besagten Passagiers Hand, die
 sie mit Thränen netzte: »Nichts, nichts nehm ich
 mehr an. Gott! wie fürstlich haben Sie mich
 »beschenkt!«

— Er bat sie zu schweigen.

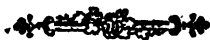
»Ich kan nicht schweigen; ich komme um Ih-
 men zu zeigen, daß Ihr Gold in die rechten
 »Hände gekommen ist. Sehn Sie hier meine
 »Kinder.«

— Sie

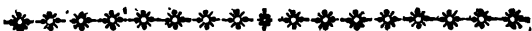
„Sie hatte deren drei, wovon das älteste blind, und das jüngste ohn Arme war. „Ich bin die Wittwe eines Hautboisten, der mich singen gelehrt hat; und aus Dank gegen Gott und gegen Sie bin ich gekommen Ihnen vorzusingen.“

Die Geschichte dieser Frau will ich Ihnen, liebes Jettchen, nicht weitläufig erzählen. Ihr ganzes Unglück war das Werk einer einzigen schrecklichen Nacht. Diese überfiel in der letzten strengen Kälte diese unglücklichen Leute, die von der Armee abgekommen waren. Das Kind hatte eben die Blattern, und verblindete; das andre erfror die Hände, welche es bald drauf bei einem angeschliffen Dorfbarbier verlor, und der Mann, schon krank, zog sich den Tod zu. „Nun können Sie denken,“ sagte sie, „wie mich verlangt, im Himmel zu erfahren, wie Anbetungswürth die dunklen Wege des Herrn sind — der sich aller seiner Werke erbarmt.“

Leidende, wenn das Unglück sie nur nicht bitter gemacht hat, (ich habe hier den Begriff des *aigri par l'infortune* im Gemüth) sind sehr angenehm; und so war auch diese Frau. Sie kommt jetzt und bringt mir die Abschrift ihres Liebs. Ich kan aber, weil die Post abgeht, mich nicht länger mehr mit ihr unterhalten. Sie sagt, sie habe von diesem Fremden (den ich doch nicht für reich hielt) eine ungewöhnlich-große Beisteuer erhalten, und könne nun nach Königsberg gehn, wo sie Verwandte hat. „Bis jetzt kon-



„Ich das nicht,“ sagte sie, „denn o wie wohl thut es, denen, die uns lieb sind, lästig zu seyn.“ Und mein Bruder war bei dem ganzen Auftritte kalt, wie (in meiner Pflegmutter Ausdrucks zu reden) wie ein französischer Feldscheer! Wie wol soll mir seyn, wenn ich ihn werde aus dem Soldatenleben, diesem erschrecklichen Gewerbe, herausgerissen haben!



Fortsetzung.

Reisegefährten der Sophie. Begebenheiten, welche sie hätten bewegen sollen, nach Memel zurück zu gehn.

Dieselbe an die vorige.

Heidekrug, den 14ten May. Donnerst.

Hier finde ich endlich die längst gewünschte Ruhe an Sie schreiben zu können. Daß mir verschiedne Abentheuer begegnet sind, können Sie leicht daraus schliessen, daß ich in zweien Tagen nur sieben Meilen zurückgelegt habe. Noch ist's nicht thunlich gewesen, mit Extrapoß zu gehn: ich bin froh, mit der ordinairn Post fortkommen zu können, werde aber, so bald ich kan, Ihnen gehorsam seyn.

Doch ich soll Ihnen angenehme Dinge schreiben; und in Wahrheit bei dem Kummer, in welchem Sie sind, wünschte ich wol, Sie aufmuntern zu können. In Prökols stieg eine Frau aus Memel

Allemal auf die Post. Sie ließ sich mit einem Geistlichen (wenigstens glaube ich, daß er ein Geistlicher ist, obgleich ich ihn bisher für einen Arzt gehalten hatte) in ein Gespräch ein, in welchem sie so christlich redete, daß ich mich wunderte, eine Person aus Memel, die einer solchen Erkenntnis und Glaubensfreudigkeit sich rühmen konnte, bisher nicht gekannt zu haben. Sie befragte den Geistlichen und mich, wenn wir bei der Gefahr umzuwerfen ein wenig ängstlich waren. „Man müsse,“ sagte sie, „seiner Sache gewis seyn; die Furcht sei allemal ein Zeichen eines knechtischen Gemüths.“ Der Geistliche hörte bald auf mit ihr zu sprechen, und hatte mit einem Juden, (der hinten im Wagen saß, und den unsre Gefährtin bekehren wolte,) über die neuere Geschichte dieses Volks eine Unterredung, in der ich viel lernte, und über welcher jene sanft einschlief. Gegen den Abend kam das erschreckliche Ungewitter, das auch Sie, meine treue Mutter! sehr bekümmert haben mag. Unsre Reisegefährtin erwachte, und bezeugte, so mehr das Wetter über uns kam, eine beinahe heidnische Furcht. Ich glaubte, der Geistliche würde hier seiner Zeit warnehmen; aber er schwieg. Ich konnte nicht schweigen; ich fragte sie, wo denn jetzt ihr Vertrauen auf Gott wäre? aber sie gab mir zur Antwort: „es sei frech, eine solche Empörung der Natur, die ohne Zweifeln ein Werk des Satans sei, nicht zu fürchten.“ — „Jude!“ sagte sie darauf, „fürchtest

„fürchtest du dich denn nicht vor dem Donner-
wetter?“ — „Ich fürcht' mich vor Gott,“ ant-
wortete der Jude; und ich gesteh, daß mir das
ungemein gefiel. Der Geistliche bat hierauf, daß
wir singen möchten, und schlug das Lied vor:
„Wunderbarer König &c.“ sagte mir aber leise,
daß wir, um dem Juden keinen Anstoß zu geben,
den letzten Vers weglassen wolten. Wir sangen,
und — sollten Sie es glauben? — der Jude
konnte seine Thränen nicht halten. Gegen den
Morgen verrichtete er sein Gebet mit gewis nicht
verstellter Andacht, und unsre Christinn sprach kein
Wort mehr. — Wie geht es mir so nah, solche
Befenner unsrer Religion zu sehn, die der guten
Sache so nachtheilig sind! — In einem verwö-
steten Dorf sprach eine Frau, die von Husaren
unbarmherzig erschlagen war, uns um ein Al-
mosen an. Unsre Gefährtinn gab ihr nichts, und
sagte trocken: „das kommt davon her, wenn ihr
kaut euch der Schickung Gottes widersetzen wollt,
und gegen die Feinde nicht liebreich seyd.“ Die
Frau empfing mit Thränen, was wir ihr gaben;
der Jude lies nicht sehn, was Er ihr reichte;
aber indem der Wagen fortfuhr, und der Jude
sich wieder setzte, hob sie mit rührenden Geberden
die Hand in die Höhe und zeigte mir ein Gold-
stück. Die Christinn ward feuerroth und sagte:
„Wer wels, welchem Christen der Schelm das ge-
stolen hat?“ — Wie lieblos und beleidigend
ist das!

Aber

Über diese böse Frau ward bestraft. In einem Dorf, wo wir bald drauf eintrafen, lies sie (denn sie scheint eines Handelsmanns Frau zu seyn) einige mit Hanf beladene Wagen abpaken. Die beiden Arbeitsleute, die sie gebraucht hatte, foderten jeder zween. Schustak. *) »Mein Gott!« sagte sie, »seid ihr Christen? Mich so heidnisch zu überzeu? oder wenn ihr euch auch der Sünde nicht scheut: so soltet ihr euch der Schande fürchten!« — Sie sagte noch viel mehr, bis der Eine sie unterbrach: »O Frau,« sagte er, »Sie wissen nicht, was das heißt, fünf hilflose Kinder zu haben.« »Ei,« antwortete sie, »warum lauft ihr so zusammen wie das Vieh? Ihr wolt in euern Ehen nur eure Wollust befriedigen, und hernach habt ihr die armen Kinder, die Früchte eurer Lüste, auf dem Hals.« »Ich bin funfzehn Jahr eine Frau, aber ich habe nur Ein Kind: man mus die Zeiten prüfen und Gott nicht versuchen. Wenn ihr beten und arbeiten möchtet: so würde Gott euch und eure Kinder segnen.« — »O,« erwiederte der Mann, »ich dachte, Gott, der den Mund meiner Kinder geschaffen hat, würde auch Brod schaffen.« Sie fuhr fort, mit vieler Härte die erbaulichsten Dinge zu sagen, und nach vielem Drängen zahlte sie endlich mit der Versicherung »es solle nicht bis an den dritten Erben kommen« das geforderte Geld. — »Nu Frau,« sagte hier der Träger,

*) Ein Schustak macht $\frac{1}{2}$ Rthle.



der bisher geschwiegen hatte, „Sie hat uns auch
 „so eine schöne Ermahnung gehalten, daß ichs
 „nicht umsonst begehren kan. Sie ist ganz hei-
 „ßer geworden, da, trink Sie einmal.“ Zugleich
 warf er ihr die zween Schustak hin, lachte hö-
 nisch, und ging fort. Hier lächelte auch der sonst
 ernsthafte Jude, und gab ihm einen Timpf *);
 und unsre Nebenrin schimpfte auf die ungefitte-
 ste Art, stellte aber in Gedanken (denn ich kan
 nicht glauben, daß sie so niederträchtig war, es
 wissend zu thun) das Geld in den Sak.

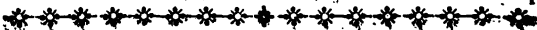
Auf Befehl eines Brigadiers, der hier ist,
 mus die Post, die in jezt erwähntem Dorf schon
 angehalten ward, ich weiß nicht warum? noch
 hier bleiben. Ich habe also Zeit, Ihnen etwas
 zu sagen, was ich im lezten Briefe Ihnen ver-
 schwieg, und welches ich Ihnen gar nicht melden
 würde, wenn ich nicht fürchtete, daß Sie es von
 einem Reisenden erfahren möchten. Ich reise
 nicht mehr in Gesellschaft meines Bruders.
 Ein vornehmer Officier, der ihn in Pötkolz traf,
 hat ihn mit sich nach Warschau genommen, ich
 werde ihn aber zu Ende dieses Monats in Kö-
 nigsberg antreffen. Ich wußte erst nicht, ob
 ich es wagen sollte, diese Reise ohne seine Beglei-
 tung fortzusetzen; denn ich seh, daß ich tausend
 Gefahren ausgesetzt bin: aber jemand, mit dem
 mein Bruder im sehr genauen Umgange zu seyn
 scheint, erbietet sich, mich sicher nach Königs-
 berg

*) $\frac{1}{2}$ Rthlr.

berg zu bringen. Er kan dies versprechen, denn er ist als Major über, ich weiß nicht welches? Postcomtoir gesetzt. Ich würde Ihres Zutrauens unwürdig seyn, wenn ich, wie Sie es vielleicht aus zärtlicher Besorgnis gewünscht haben, nach der Trennung von meinem Bruder, zu Ihnen zurück gefehrt wäre. Zwar seh ich wol, wie gefährlich es ist, allein zu reisen: aber ich verlaß mich, nächst dem Schutz Gottes, auf die Art des Respects, die man bisher gegen mich geäußert hat; denn noch hat niemand mir eine so genaunde Gottise gesagt. Vielleicht giebt es eine gewisse Art des Eindrucks einer Würde, die sich gewarwerden, aber nicht beschreiben läßt; und vielleicht habe ich etwas davon. Kurz, ich fürchte mich nicht, und werde unter dem Schutz der göttlichen Obhut, und von Ihrem Gebet gefolgt, ruhig weiter reisen. So lange ich unter der Führung des Majors bin, wäre es thöricht etwas zu fürchten, zumal wenn der Geistliche auf der Post bleibt. — Ich weiß nicht, woher es kommt, daß ich gegen diesen Menschen so blöde bin, so blöde, daß ich noch nicht das Herz gehabt habe, ihn zu fragen, wie weit er mit uns reiset? Vielleicht macht mich sein geheimnisvolles Ansehn und Betragen so scheu: denn sonst ist er der angenehmste Mann. Er singt unvergleichlich, spricht sehr fertig und schön französisch, und nach dem Gespräch mit dem Juden (den ich für einen Rabbi halte) zu urtheilen, besitzt er eine ausge-

breitete Gelehrsamkeit. Ich werde im nächsten Thor hórchen, für wen er sich ausgiebt; denn fast wolte ich wetten, daß ich ihn schon irgendwo, und undängst, gesehen habe.

Noch fällt mir ein, daß der Postillon mich hat trogen hat. Ich mußte in Prokols noch lange warten, nachdem er mir befohlen hatte, meinen letzten Brief zu schließen; denn er hatte, noch über meinen Achtehalber, von jemand Geld genommen, und noch einige Stunden zuwarten versprochen. Er glaubte, durch sein Treiben von mir auch noch etwas zu erhaschen: künftig soll mich keiner wieder anführen. Aber wie sehr gern verdanke ich ihm diesen Betrug! er hat mir die wonnecvolle Empfindung verschafft: „traurig zu seyn mit den Traurigen;“ und an dieser sollen Sie, beste Mutter, theilnehmen.



Fortsetzung.

— Animus, quod perdidit, opae
Aequè in praeterita se totus imagine versat.
PETR.

Die Wittve, von welcher ich Henrietten geschrieben habe, hatte, wie gewáltig sie sich auch erheiterte, doch etwas so ansteckends, etwas mit Wehmuth so durchdringends, daß ich alles drum gegeben hätte; sie weinen zu sehn, um von ganz dem Herzen mit ihr weinen zu können. Ihre
große

helle blauen Augen waren so offen, wie die Augen einer Person es sind, die jetzt jauchzen will; aber in ihnen hingen so sichtbar die verhaßten Thränen, daß mich dünkte, ich sah, wie sie in der nächsten einsamen Stunde streömen würden. Sie selbst schien zu merken, daß ihr Kopf immer auf die Seite sank. Dann richtete sie ihn empor: aber das konnte sie nie thun, ohne den, in ihrem Tiefsinn aufgehaltenen Odem, in einem Seufzer auszuhauchen. Auch ihre Zerstreuung merkte sie bei jedem Wort, welches die Gesellschaft zu ihr redete; und so (man sah, daß sie es that um niemand lästig zu werden) ergrif sie das sicherste: sich zu stellen, als schlief sie. Ich vermuthete wol, daß sie nicht schlief; und sah, bis es abend ward, oft nach ihr hin; aber als der Mond aufging: oh! wie hell perlten da ihre Augen! Wir fuhren in tiefem Sande. Sie hatte den Kopf an ein Postfaß gelehnt, und sah so unverrückt in den Mond, daß sie weder meine Aufmerksamkeit noch auch die Bewegung gewarward, in welcher ich, da alles schlief, hörbar mit ihr weinte. Doch wagte ich es nicht, jetzt mit ihr zu sprechen; und auch das glückte mir nicht, als sie in Proskol und verlies, mein Herz an ihre zu drücken.

Aber das Leben der Hautboistinn machte den Gedanken an diese Ketssegefahrinn wieder rege. Ich ging, als der Postknecht mich getäuscht hatte, ins Vorhaus, wo die Hautboistinn noch war, und erfuhr von ihr, jene sei nicht Wittwe, sondern Wit-
 frau



Frau des hiesigen Landraths; und da wagte ich hinzugehn, unter dem Vorwande, es sei mir hier zu laut. — Sie kam aus einem wohl eingerichteten Zimmer mir entgegen. Ich weiß nicht, wie ich, sonst, wie Sie wissen, blöde, so gleich ihr sagte: »Vergeben Sie, daß ich Ihren Schmerz unterbreche. Ich vermuthete das, weil ich gesehen habe, wie Sie unterwegs ihn unterdrückten, und weil ich glaube, im Vorzimmer Läne Ihres Elends gehört zu haben. Auf dem Postwagen habe ich mit Ihnen geweint.«

»Solche Thränen verdiente mein Zustand,« antwortete sie; aber zugleich that sie die äußerste Gewalt sich an, um hievon abzubringen. — Sie vermochte es nicht. »Sie sehn,« sagte sie ohne Weinen, aber mit voller Brust, »meine Frau vor sich, deren Mann entweder nicht mehr lebt, oder im Gefängnis schmachtet. Ein wilder Anführer russischer Truppen hat ihn bald beim Einmarsch aufgehoben, und an den Hof geschickt. Seitdem habe ich nur Einen Brief von ihm erhalten, und in diesem ist alles, was wesentlich gewesen seyn kan, durchstrichen. So schwer es einer starken Rote von Böswichtern gewesen war, ihn anzuschuldigen, so leicht wars Einem rechtschaffnen Mann in der Sambinnschen Cammer, seine Unschuld zu zeigen: aber er ist nicht gehört worden.« —

Sie erzählte mir hernach den ganzen Vorgang: aber mir ist's nicht möglich, dies Geheimnis der schwar-

schwärzesten Bosheit nachzusagen. — „Nur Eine Linderung,“ sagte sie, „habe ich, ausser dem Gebet, und der Hoffnung einigen Erfolgs einer Reise nach St. Petersburg, welche in einigen Tagen vor sich gehn wird; nur Eine: mein Clavier! Aber ich kan nur mich hier hören. Spielen Sie es: so spielen Sie es mir!“ — Ich that es, und spielte einige Wolffsche Adagio. Sie fandte sie noch nicht: *) „D!“ rief sie, „das ist Bachscher Trost! Hat der Mann nichts für den Gesang gesetzt?“ — Meine Antwort führte uns auf den Ibrigen. — „Nehmen Sie,“ sagte sie, „zum Andenken dies Blatt mit; ich habe diese Noten und Worte in meinem Herzen! Da sang ichs, als ich (wie ich glaubte, von niemand gesehn) diese Nacht an dem Gedanken mitich hielt: ich habe mit meinem unglücklichen Mann auch nicht einmal den Mond gemein.“

— Hier ist's: aber freilich, so kan kein Mensch, auch Justchen und Henriette nicht, singen, wenigstens nicht in der Ersten und vierten Stange, als sie mirs sang:

„Wie sanft walt da der Mond voll Licht
vom fernen Horizont herab!
Er senkt sich über Dich hinab —
und Du — vielleicht — ach! siehst ihn nicht!

„Dich, Gatte, dem mein Auge weint,
bedeckt vielleicht des Kerkers Nacht!

„So

*) Wie hätte sie es auch gekont, da diese Meisterstücke erst 12 Jahr nachher in Weimar gesetzt wurden?



„So hab ich denn umsonst gedacht
 „daß er, auch du, Verbanntem, scheint!

„Ich weine hin zum Abendstern —
 „Ich weiß, daß mich kein Morgen weilt!
 „Mein wachend Aug' von Nacht bedeckt
 „sich nach dem Tag' — und steh' ich gern!

„Von Sehnsucht ist sie Odemleer
 „die Brust, die schmerzlich für dich schlägt.
 „Der sanftste Seufzer, den sie trägt,
 „wird ihrem Hauch zu Noth, zu schwer!

„Und gern erkleht' ich, Gott, den Tod
 „dem Gatten, der mein Leben war:
 „würdest du nicht Retter in Gefahr,
 „und könntest du nicht seine Noth?

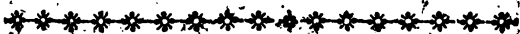
— Ich überlasse es Ihrem Gefühl, liebste
 Mutter, ob dies Lied das, oder mehr, ausdrückt,
 was die Herrn Rolle und Sturm empfanden,
 als sie das schöne Lied machten: „Wie ein Ge-
 schwind des Tags, verfließt es.“ *) —
 Für

*) S. Gehrig auserl. Gesänge v. J. H. Rolle, Halle
 le. 1775. S. 69 — Schon bei der zweiten Ausgabe
 habe ich entweder sagen wollen, oder wirklich ge-
 sagt; „daß meine Lieder nicht gelesen, sondern ge-
 sungen werden müssen, wenn etwas von dem em-
 pfunden werden soll, was ich noch heute in ihnen em-
 pfinde; und zu diesem Zweck habe ich immer die Com-
 positionen angezeigt, welche mein Gefühl erregt
 und geleitet haben. — Der Compositeur war
 immer schon durch den Dichter (hier z. E. durch
 Herrn Sturm) begeistert und geleitet; aber hinter
 diesem

Gärtnere lange Reise erquitt, ward ihn vom Elavien
weg, zur Post gerufen.

Ich rufe mit noch einer Sache heraus, die ich
verschweigen wolte. Catherine hat durch so flä-
die ich unvorsichtiger Weise ihr anvertraut, sich
blenden, oder durch die lange Reise schrecken lassen,
und ist mir entlaufen. Besorgen Sie nichts, ich
werde nächstens Rath schaffen.

Sophia.



IV. Brief.

Etwas aus der Geisterwelt. Bitte um Nachricht von
Sopbiens Lebensgeschichte.

An Sophien von ihrem Bruder.

den 12ten May, Dienst.

Ich schreibe aus einem kleinen Dörfgen in höch-
ster Eil. Verwünscht sei der Zufall, den
mich von deiner Seite gerissen hat, meine Gelieb-
teste! Gewis, ich werde diese verdrießlichen Dien-
st verlassen. Bekümmere dich nicht, meine Liebste;
ich bin zuverlässig den 2 Junius in Königsberg.
Dem Major kannst du dich sicher anvertrauen, wie
ich glaube. Sei aber übrigens beständig auf
deiner Hut; du bist jung und schön — sehr schön,
meine

Diesem konnte er nimmermehr auf so gleichem Pfad
de gehn, als ich (oder ein anderer zweiter Dichter)
hinter dem Compositeur.



meine Schwester! Ich wiederhol es dir, daß ich mich freue, daß du beständig deinen Namen verschwiegen hast. Fuhr fort, daß auch auf dieser Reise zu thun, und sag Niemand, wo du hingehst. Trau dem in der englischen Perücke nicht *): der Mann sieht mir aus, wie lauter geheime Artikel. Und das Weib ist gewis eine Heuchlerin. Sieh dir Müß, auf der Reise etwas von der russischen Sprache zu erhaschen, die du jetzt beständig hörst. Laß nicht merken, daß du französisch verstehst. Schein gleichgültig, wenn unanständige Dinge gesagt werden, und entferne dich nie von der Gesellschaft. Wenn mir nicht so viel dran läge, dich, meine so glücklich wiedergefundne Schwester, in Sachsen zu haben: ich würde warlich in diese Reise nicht einwilligen können. Möchtest du doch wolbehalten in Königsberg seyn! So bald du dort ankömst, so setz mir deine Geschichte auf. Wer weiß, ob das Schissal nicht wieder eine Trennung verhängt? Doch wird mir keine so schmerzlich seyn, als diese. Habe ich doch kaum eine Stunde mit dir allein seyn können! Schreib mir nächstens nach Warschau. Wer weiß, wo hernach der unstäte General mit mir herumschwefeln wird. Engel (wenns welche giebt) müssen deine Begleiter seyn, meine Hochwerthe!

Ludewig. * *

R. G.

*) Dies war der Geistliche.



H. C.

Gleich erfar ich mit Vergnügen, daß deine Briefe mir allenthalben folgen werden, wenn du sie an des Russischen Residenten Haus anweistest. Nun schickst du mir gewis etwas von deiner Gesellschaft. Die meinige bekommst du ehstens. Ich umarme dich.



V. Brief.

Im Ausdrut der schwesterlichen Liebe.

Sophie an ihren Bruder.

Seidekrug, den 14ten May. Donnerst.

Unter dessen daß der Postillon, der hier aufgestellt wird, flucht und trinkt, schreibe ich an Dich, mein liebster Bruder. Eine Wollust, die ich zeltlebens noch nicht empfunden habe! O! wie liebe ich Dich so zärtlich! und wie unmöglich war es mir, weiter zu reisen, wenn nicht Deine Bitte und die Begierde, meiner so sehr geliebten Wohltäterin eine Freude zu machen, die ihr sonst niemand geben kan, mich trieben.

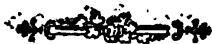
Doch ist's wahr, daß ich nie eine so verwegenen Sache unternommen haben würde, wenn Du, mein Bruder, mich und meine Pflegemütter nicht überredet hättest. Daß diese eingewilligt hat, wundert mich noch jetzt. Jetzt kan ich es Dir wol sagen, daß es schwerer hielt, als Du vielleicht glaubst;

I Theil. E glaubst;



glaubst; bloß die Begierde überwog, ihre Papiere in den Händen ihrer Tochter zu wissen. Ich will von dem Schmerz, den mir Deine Abwesenheit macht, nichts sagen. Er wird um so heftiger, je häufiger das, was glücklichere Geschwister von jugendauf empfinden, in Deiner Umarmung auf einmal in meine Seele drang. Aber wie süße Ersezungen verspricht mir Königsberg! D! könnt ich doch über diesen grossen Schauplatz des Lasters, über den ich bis dahin noch gehn muß, hinwegfliegen! Ich zittere, wenn ich bedenke, daß ich noch einige zwanzig Meilen in Gesellschaft ganz fremder Menschen zubringen soll! Der Major ist ein schwacher Schutz; — er könnte doch wenigstens die schmutzigen Neben der Postillons verhindern, und das thut er nicht: er lacht drüber; und ich glaube, einem Diebe die Latern halten, das ist nicht sträflicher. Ein Maler, der auf der Post ist, wolte gestern mit der Vorstellung, „es schiffe sich nicht, in Gegenwart eines Frauenzimmers so was zu sagen,“ (gottlob ich verstand es nicht) den Postillon zum Schweigen bringen; aber der Major rief: „Monsieur Pinsel; was gehts ihn an?“ und sogleich machte der Kerl es ärger als vorher, bis der Mann mit der englischen Perücke ihm das Maul stopfte. Der Kerl schwieg und sah sich um. „Nun Schwager,“ sagte der Major, „nun hast du es mit dem Pfaffen zu thun!“ — Der Fremde sah ihn mit einem sehr gesetzten Gesicht an, und sagte auf russisch, (wel-

ches



(des der Jude mir hernach erklärt hat) „Herr Major, ich rathe Ihnen jetzt für immer, alle Beleidigungen zu vermeiden; Sie wissen auf keine Weise, mit wem Sie zu thun haben.“ Der Major büßte sich, und sagte in eben der Sprache, „ich bitte um Verzeihung,“ und seitdem war der Postillon ruhig.

Mich verlangt, eben so wie Dich, nach der Zeit, da ich Dir meine Lebensgeschichte werde bekannt machen können, und das wird, so weitläufig sie auch ist, mir nicht schwer werden, da ich die Hauptsachen schon ehemals aufgesetzt habe.

Du sprichst wieder von Trennung? O! das wolle doch Gott nicht! Ist Dir's möglich, so nimm lieber Deinen Abschied; denn die gute Frau L. hat mir beim Abschiede ihr Testament gewiesen, in welchem ich zur Erbin von 6000 Rthlr. benannt bin. Ich schreibe dies nur in dem Fall, wenn Dein Glück das nicht seyn sollte, was es zu seyn scheint, oder, wenn Dein Abschied Dich etwas kosten sollte. In beiden Fällen bitte ich, zwischen Mein und Dein keinen Unterschied zu machen.

Und — wirst Du mir erlauben, mein Bruder, es zu sagen! Dein Ausdruck, „Engel, wenns welche giebt,“ hat mich sehr erschreckt. Ach kannst Du da zweifeln, wo die Offenbarung entscheidet? Oder . . . doch das ist wol unmöglich, daß ein Sohn meiner Eltern jene unfelige Religion, die nichts glaubt, als was sie begreift, und nichts begreifen will, angenommen haben sollte?



te? Mein Herz leidet sehr viel bei diesen beiden Fragen: mach diesem Herzen, das ganz Dein ist, nie wieder solche Leiden! Ich umarme Dich mit schweesterlicher Zärtlichkeit.

Sophie.



VI. Brief.

Erscheinung eines französischen Volontairs. Verschiedne Wirkung des Donnerwetters. Warum viele unserer Geistlichen keine galanten Sprachen verstehen? Verschiedenheit der frühern und spätern Morgenstunde.

Sophie an die Wittwe E.

Erläut. den 1sten May. Freit.

Diese sieben Zeilen habe ich geschwinde und vergnügter zurükgelegt, als die vorigen. In Heidekrug sind wir der unelblichen Frau aus Hölle losgeworden. Dagegen stieg ein Volontair, ein Franzos, mit seinem Bedienten auf. Er fing damit an, daß er zu einem Maler, der auf einer bequemen Stelle saß, sagte: »Fort mein Herr!“ »Wie? fort?“ sagte dieser trotzig, »ich werde nicht rufen.“ »Ich will schlechterdings eins von beiden,“ sagte der Franzos, »entweder bleiben Sie sitzen, oder machen Sie Platz!“ Der Maler blieb sitzen. »Gut,“ sagte der Fremde, und setzte sich neben ihm: »wenn die Leute nur gehorsam sind, so bin ich zufrieden.“ Hernach wandte er sich zu dem Juden.

„Glaubst

„Glaubst du, daß dein Messias bald kommen wird?“ — Der Jude, der kein französisch versteht, schüttelte den Kopf. „Entweder,“ sagte jener, „er wills nicht glauben, oder er verstehts nicht; und so ist's mit allen Juden.“ Darauf fragte er den Major, was Er wäre? Der Major, der entweder nicht französisch sprechen kan, oder keine Übung hat, antwortete: „*Je suis majeur*.“ „Ja,“ sagte jener, „das seh ich an Ihrem Bart.“ *) — Ich kam noch am besten weg. Indem ich lachte, bemerkte er, daß ich gute Zähne habe. „Sprechen Sie auch nicht französisch?“ Ich winkte verneinend, denn mein Bruder hat mir gerathen, nicht merken zu lassen, daß ich es versteh, und überhaupt mich nicht kennelich zu machen. Ich merke auch, daß man auf diese Art vielen Verdras entgehn kan. „Nun,“ sagte der Franzos zu seinem Bedienten, „mit der bin ich zufrieden, wenn ich auch nicht mit Ihr sprechen kan, wenn ich sie nur reden sehe. — Also daß keinmand sprach französisch!“ Wir antworteten Nein. „Guter Nacht donc,“ sagte er, und schloß in wenig Minuten ein.

In der Nacht fiel in einem heftigen Ungewitter der Blitz in ein nah an der Estrasse gelegnes Dorf. So groß unser Schrecken war, so herzlich mußten wir doch (denn das ist eine Schwachheit der Deutschen) über den Franzosen lachen. Wir weckten ihn, als wir nah an dem brennenden

E 3 Dorf

*) Majeur heißt majorenn, mündig.



Dorf waren. „Ach, billiger Jmel!“ schrie er, „welcher grosser Brunstfeuer!“

Unterdessen ward das Wetter immer fürchterlicher, aber die Wirkungen desselben auf unsere Gesellschaft waren sehr verschieden. Der Franzos schlief ruhig ein; sein Bedienter gelobte aus Angst, ich weis nicht welchem Heiligen, in 14 Tagen kein Fleisch zu essen, und auf der Stelle hundert und funfzig Ave Maria zu beten; der Jude war still, und weckte den Franzosen; der Geistliche beobachtete die Wendungen und Entfernung der Wetterwolken; der Major fluchte; und der Postillon sang: „Nun Gottlob, es ist vollbracht,“ „Singen 2c.“

Dem Geistlichen schien es unbillig, mit dem Franzosen nicht sprechen zu wollen, dem sein Bedienter (weil er auf Abrechnung erst einige Achtzig Ave gesprochen hatte) nicht antworten konnte. Er redete ihn demnach an. Nichts gleicht der Freude, die dieser Mensch hier bezeugte; er wollte über die Bank steigen und ihn umarmen. „Wie ist das möglich,“ sagte er, „daß ein Geistlicher in Deutschland meine Sprache spricht? Doch, wie ich höre, sind Sie ein Franzos!“

„Ich bin ein Deutscher,“ antwortete der Geistliche; und nachdem er gefunden hatte, daß der Franzos gesetzter war, als er aussah, lies er sich ins Gespräch ein. Unter andern sagte er, daß hier so wenig Geistliche diese Sprache sprächen, könne diesem Stande nicht schlechthin zur Last gelegt werden.

den. Die mehresten seien Predigersöhne, die durch das Vorurtheil, diese Sprache verfähe zum wilden Wesen, und zu Lesung böser Schriften, (welches auch nicht ganz ohne Grund sei) oder durch Armut, (die diesen Stand besonders drücke, ob gleich der Kluge es verberge) oder durch Mangel der Gelegenheit, von der Erkernung der französischen Sprache abgehalten würden. „Uebrigens,“ sagte er, „gehört zur Erlernung dieser Sprache Zeit, welche Leuten, die mit dem Lateinischen, Griechischen und Hebräischen gemartert werden, nicht übrig ist: und zur fertigen Erlernung gehört Gebrauch der grossen Welt, welchen Camaldaten nicht haben können, weil die Noth sie dringt, in Dienste zu gehn; (denn so nenne sich die, in sich reizende, bei uns aber fürchterliche, Bestimmung für die Erziehung der Jugend: der Ausdruck „in Condition gehn“ verbessert nichts, denn der ist auch im Munde der Barbier und der Kammermädgen). Auch werden diejenigen, die Stipendia genossen haben, durch die Tirannie ihrer Wohlthäter gezwungen, ins Vaterland zurückzukommen; und es ist nicht zu hoffen, daß die Obrigkeit dieser Ursach der Unbrauchbarkeit der mehresten jungen Geistlichen abhelfen werde.“ Uebrigens sind diese Stipendiaten ge-

E 4

„wönlich

*) Denn so lange kein Landaccollegium über Stipendien, Legate und jede, auch kleinste, milde Stiftung wacht, ist alle Hoffnung verloren. Und woher sollen



»möglich entweder Reiche, oder sie sind elende
 »Menschen, Kinder solcher Eltern, die drum wis-
 »sen, wo die Eine Hälfte der Summe bleibt, da-
 »mit sie mit der zweiten zufrieden sind und, eben so
 »niederträchtig, reinen Mund halten. —
 »Endlich muß auch ein Candidat, der den göttli-
 »chen Ruf erwarten will, (das heißt leider, durch
 »lange Schmeicheleien sich Gönner machen muß;
 »wenn bei uns ist das jus patronatus, wie sich ein-
 »mal jemand in seiner Unschuld ausdrückte, ein Re-
 »gale des Abels und des Magistrats, der sich
 »nie größer dünkt, als wenn er über den Haufen
 »der demüthigsten Bittschriften aus seinem Armstul-
 »hervorblüht, schöpferisch einen Candidaten aus
 »dem Staube, dieser einzigen Wohnung der Hof-
 »nung, erheben, und durch ein langes erbetenes
 »gnädiges Fiat ihn zum Prediger machen kan-
 »ein solcher Candidat, sage ich, muß früh ins Va-
 »terland zurückkehren, um auf sein Stündlein
 »plauern zu können, und kan also den Umgang
 »der Fremden nicht haben. Koffehäuser oder
 »Billards zu besuchen, ist in unserm Lande eine
 »Sünde, die, wo nicht eher, doch gewis dann ge-
 »rügt wird, wenn, nach Anweisung eines Blattes
 »im Hut, der Candidat um Dinge befragt wird,
 »die der Fragende erst seit einer Stunde weis.
 »Ich

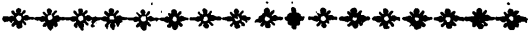
sollen Männer genommen werden, die Revisoren
 seyn könnten? Denn mit einer niedergesetzten Commis-
 sion muß überall der Anfang gemacht werden — und
 dann das Fenster auf!

Ich erinnere mich nie ohne Vergnügen an einen meiner Freunde, der einen Magister, welcher mit ihm zugleich examinirt werden sollte, ersuchte, ihm durchzuhelfen, indem er wenig hebräisch verstand. Jener versprach es auf die Bedingung, daß beide seine Bibel mitnehmen müßten. Im Examen ward dem Magister eine hebräische Schriftstelle abgefordert. Der Fragende sah sich genöthigt, ihm seine Bibel hinzureichen, in welcher, zu seiner Schande, die Uebersetzung über den Text geschrieben war. Der Magister nahm die Bibel verkehrt, und las fertig. Mit Erstaunen fragte man, von wem er so außerordentlich weit gebracht worden sei? »Hier, mein guter Freund,« sagte er, »hat diese Güte für mich gehabt;« — und die Session ward sogleich aufgehoben.«

Hievon ward noch viel gesprochen: ich habe aber nur dies niedergeschrieben, weil ich diese Sache noch nie recht übersehn hatte. Man billigte eines theils die strenge Lebensregel, von welcher zuletzt geredet ward, gestand aber, daß mit die schönen Schriften nie aufweisen würden, welche die französischen Geistlichen uns liefern, und zu denen sie als *Abbés* im Gebrauch der Welt, durch einen freieren Umgang, und durch ein genaueres Studiren des menschlichen Herzens, den Stoff gesamlet hatten; daß sich auch ein Prediger, der so glücklich gewesen ist, mit kluger Mäßigung frei zu seyn, allemal durch Feinheit im Umgang



ge, durch Nichtigkeit und Reiz im Ausbruch, und durch weise Behandlung der Gemüther, zum gewissen Vortheil der Religion, von Andern merklich unterschiede: und dies ward durch entscheidende Beispiele aus unsrer jetzigen Kirchengeschichte erwiesen. Dagegen aber gestand man auch, daß ein Geistlicher, der diese Eigenschaften habe, sie sehr theuer bezahlen müßte, indem nur eine sehr erhabne Stelle ihn gegen den Namen eines galanten Priesters, und gegen den Mutwillen des Pöbels sichern kan, den man durch diese Lösung gegen ihn auffodert.



Fortsetzung.

Tantum se fortunae permittunt etiam ut naturam dediscant.

CVRT.

Dies führte auf ein Gespräch, von welchem ich noch etwas Ihnen hersetzen mus. Der Franzos erzählte, sein Vater habe einen Geistlichen zu einer wichtigen Stelle nicht eher vorgeschlagen, als bis er ihn in einer grossen Gesellschaft von vornehmen Fremden, und in einer kleinern von geringern bekannten Personen, einige Stunden lang beobachtet hatte. Dann habe er ihn gebeten, Kinder über die ersten Gründe des Glaubens zu befragen, und ihn endlich einige Briefe schreiben lassen, worauf ihm die Predigt angetragen worden

Wortes sei: „Mein Vater,“ setzte er hinzu, „war
 ein Mann von grosser Gelehrsamkeit: er erlaubte
 aber allemal der Gemeinde, selbst zu stimmen.“

„Und wie ist's denn in Deutschland in Absicht
 der Consistorial- und Patronat-Einrichtung?“

„Ausser dem,“ antwortete der Geistliche, „was
 ich schon gesagt habe, findet sich in beiden noch
 viel Zweckwidriges. In den mehresten Consisto-
 rien scheint nichts als Ceremonie zu seyn. Der
 Candidat meldet sich — bittet auch gelegentlich,
 (und wer kann ihm verdenken?) mit dem Hebräi-
 schen verschont zu werden. Man macht eine
 absehbende Verbeugung. Morgen erscheint er.
 Er bringt Zeugnisse, (von deren Werth hernach:
 Er freilich kennt ihn, wenn er ein Taugnichts ist;
 denn alsdann hat er in reinem Golde ihn dar-
 ingewogen, oder vier Wochen lang vor der Ab-
 reife von der Academie den Herren-Busse vorge-
 seufzt.) Er wird nun — er geh' aufs Dorf
 oder in die Stadt — lateinisch geprüft. Dies
 finde ich unerträglich. Wahrheiten, zu deren
 Darlegung vor dem Volk ein andrer ehrlicher
 Mann alle erdenkliche Bequemlichkeit der Mut-
 tersprache sich eigenzumachen Tag und Nacht
 studirt; Lehren, die er so gern von dem entklei-
 den möchte, was unter dem — Griechischen
 oder Kirchenvater und unter dem Mönchsklatein
 oder Kirchenbastarte sie entstellt hat: diese
 werden ihm abgefragt, in einer Sprache, wel-
 che so wenig Candidaten verstehen. . .“

„Aber

„Aber ob er lateinisch versteht, das muß er denn doch äußern!“

„Allerdings! aber wie schwer ist das auf diese Art zu bewirken! Wärs nicht ungleich besser, sein Stük eines schönen classischen Schriftstellers, und hernach ein andres aus einem aristotelisch-schriftlich geschriebnen Tröster, ihm vorzulegen?“
 „Wie dem sei: was nun der Candidat geantwortet, oder (wenn das seine Sache nicht war) jetzt angehört hat, das muß er beweisen, hebräisch.“

„Hebräisch? wer kan denn das?“

„Ich bitte um Verzeihung! die Herren Wehagelis, Tychsen, Schulz und Piderit können uns unstreitig.“

„Wer denn sonst?“

— Hier mußte die Gesellschaft unter einem Aff sich bücken, welcher Hüte und Hauben ergriff und so entstand im Gespräch eine Lärche.

„Sagten Sie denn nicht vorher,“ (sing der Franzos wieder an,) „viel Candidaten verbäten das Hebräische? u. s. w.“

„Ja.“

„Wir mögen es betrachten, wie wir wollen: so sehn wir doch keine Möglichkeit, wie Sophie dies soll verstehen, behalten und mit Interesse angehört haben? u. s. w. und die gesamten Kunstrichter hatten ganz recht, wie wirs hiemit öffentlich ausgeh'n. Was uns tröstet, ist, daß wir auf diese Art doch so manche Wahrheit in die Menge der Leser hinfagen können.“

„Ja; aber das muß ihnen thätlich abgeschlagen werden; denn die Prüfenden müssen doch wissen, daß sie an ihrem Theil . . .“

—Wieder ein Akt —

„Nun, wie wirds dann weiter?“

„Dann wird etwas auf die Bahn gebracht, was griechische Sprüche herbeiführt . . .“

„Ich dachte, das könnte auch wegstriben?“

„Vergeben Sie mir! ein Prediger, der nicht griechisch versteht, sollte auch in der aller-
kleinsten deutschen Gemeinde nicht zugelassen werden. — Ich gesteh' indessen gern, daß Plutarch und Xenophon auf dem Consistoriatstisch liegen sollten. — Sehn Sie, das ist alles, was in manchen Consistorien vorgeht. Ob der Candidat predigen, Kranken zusprechen, catechisiren kan? ob er in der schönen Litteratur etwas gethan hat? ob er, wenigstens etwas, von der Gesundheitslehre weiß? ob er haushalten kan? ob er das Französisch genug kennt, um eine kluge Wahl zu treffen? ob er in der Herausgabe an die Erben des Vorfars Rathweis? ob er in Absicht auf das, zu seinem Antritt nöthige, Darlehn in jüdische Hände gefallen ist? ob er wenigstens diejenigen Bücher hat, die er schlechterdings haben muß? *) ob er den Ruf durch Schelmerei bekommen hat? ob er weiß, unter welchen Umständen er das Amt einst niederlegen kan? ob er Kirchenrechnungen und

„Revi-

*) Wie werden vielleicht in der Folge sie nennen.



»Revisionen versteht? ob er Predigten beurtheilen, und die Beurteilung der seinigen nutzen kan?*) —
»es fällt den Prüfern nicht ein, nach Einem dieser Stücke zu fragen.«

»Ja, dann wundre ich mich nicht, in Deutschland so elende Prediger zu sehn, und . . .«

»Sind sie denn in Frankreich besser?«

»Privilegirte Albernheiten sind doch bei uns nicht. Warten Sie; hier! ein Stück aus einem Briefe, den ich in Paris von meinem Bruder aus einer deutschen Provinz empfing, wo ehemals gedruckte Kirche war, wo folglich jetzt die besten Prediger eigentlich seyn müssen.« — Er las.

»Heut habe ich über das Evangelium am Michaelisfest eine Predigt gehört: Erst kam ein Ding, genannt Eingang. — Wenig fehlte, daß ich nicht in dem Fall jener alten Gasconierin war, die zu spät merkte, daß der Prediger den Text vorzulesen vergessen hatte, und nun aufstand, und ihm zurief: Monsieur! Monsieur le Pâquetier! un petit bout de taffetè.«*)
— Ich frug meinen Nachbar, ob das Evangelium schon verlesen sei? »Nein.« — Der Eingang war über 1 Cor. II. 10. und bewies, »daß die Macht auf des Weibs Haupt eine Haube gewesen sei, und dieser Name uns nur so fremde war.«

*) Kan er vom letzten Eins oder beides nicht: woh denn der Stadt, in welcher Collegen neben ihm wohnen!

**) Texte.

vorfame, wie es unsern Nachkommen fremde vorkommen würde zu lesen, daß man jetzt Schläferinnen getragen habe, Herzen und säuselnde Winde *). „Nun ward der Schlußvers eines Lieds angestimmt, und ich wolte gehn — sieh! da kam der zweite Eingang. Er währte, wie jener, beinahe eine Viertelftunde über Luc. 7:44 — Wei ß und bewies: „daß das weibliche Geschlecht der Bemerkung der Engel wol werth sei.“ — Nun kam eine Vorbitte für einen Kranken, wo ich sehr vernehmlich die Worte verstand, er genießt seit drei Wochen weder Ruh noch leibliche Speise. — Auch jetzt, wie ich gehn wolte, hielt man mich an, mit der Frage: ob ich nicht die Predigt hören wolte? Ich glaubte also, daß das gehörte zwei Erbauungsstunden wären, und wartete, daß nun ein wirklicher Prediger auftreten sollte; denn dafür hielt ich diesen elenden Menschen nicht. Aber er blieb, und predigte: „die Sorgfalt im christlichen Wandel; 1. man mus nichts thun, was einem Kinde verdrieslich ist; 2. versenkt werden im Meer, wäre besser als, nicht selig werden.“ — Ich wolte nicht lachen, obwohl der Mann immer aus seinem (wie man deutlich merken konnte) erlerntem, Concept, heraus kam, und die ungewaschensten Dinge vorbringen mußte, weil er nicht schweigen durfte. „Der Mann, sagte ich zum Nachbar, sollte sein Concept auf die Kanzel nehmen!“ — „Das darf er nicht.“ — „Er sollte“

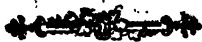
*) Dormeuse, coeur, zephir.



„Könnte es ja in die Bibel legen?“ — „Die Bibel auf die Kanzel nehmen, das darf er auch nicht.“ — „Aber wenn er durch etwas gestört wird, und zuviel Achtung für die Gemeinde und für sich selbst hat, als daß er das Beste hinhinplappern wolte: so kan ihn ja der Schlag treffen?“ — „Das ist wol wahr: es ist auch hier schon geschehn.“ — „Wird in hiesigem Waisenhause über den Horaz gelesen?“ — „Ja, allerdings.“ — „Nimt der Professor . . .“ — „Der Erste Präceptor erklärt den Horaz.“ — „Nimt der Präceptor den Horaz auf die Catheder?“ — „Freilich!“ — Nun lächelte ich; mein Nachbar trat unwillig hinter mich zurück. Ein andrer lächelte, wie ich. Ich frug ihn: ob es hier Verachtung oder Ehrfurcht gegen Gottes Wort sei, es dem Volk nicht vorzuzeigen? Er jag die Achseln; und ich weiß es diese Stunde noch nicht. „Wie nun? wenn der Mann eine biblische Stelle anführt?“ — „Alle, welche er anführen will, muß er vorher auswendig lernen.“ — „Man sieht aber, daß er wenig Gedächtniß hat; wenn er nun in einem Spruch stekt, und ein Kind (denn ich seh hier kleine, vierjährige) durch einen Zufall den Spruch besser weis?“ — „Das kan sich freilich zutragen . . .“ (Und sehr leicht, lieber Bruder; denn die Kinder lernen hier gegen das Ende der Woche Sonntagsprediche, in welchen sie kein Wort verstehen, und warscheinlich auch im Alter nicht drauf fallen werden, mit solchen einen Sinn

zu verblühen. Wer viel solcher Sprüche ins
 Herz und Kiefern in die Predigt bringt, hat hier
 den Ruf eines Erbaulichen Predigers; ich fürch-
 te, bei manchem heiße nur das Erbaulich, was
 man ohne Nachdenken anhören, wobei man im
 Nothfall die zweite Hälfte des Periods aus dem
 Gedächtnis vorherfagen kan, und was mit vielen
 O und Ach durchwirkt ist. Ich frug meinen
 Nachbar, warum ein Mann, den ich in der klei-
 nen Kirche des Arbeitshauses mit vieler Eng-
 thung gehört hatte, nicht besser versorgt sei?
 „Der? das ist ja ein Moralist?“ Was das
 hier heißt, weiß ich nicht; mannhafte aber et-
 was. „Ich habe ihn aber das Verdienstliche im
 Amleramt so rührend und bündig beweisen ho-
 ren, daß ich reuvoll, und mit fröhlichem Ernst gott-
 selig zu werden, aus der Kirche gegangen bin?“
 — „Das thut er nur von Zeit zu Zeit.“ — „Aber
 immer kann und soll es ja nicht seyn?“ — „Er
 thut es nur, um zu lofen; denn gewöhnlich predigt
 er von bürgerlicher und häuslicher Glückseligkeit,
 von Gewissenhaftigkeit in der Arbeit, im Amt, in
 der Eh, in der Kinderzucht, von Geduld im Lei-
 den, von Christenliebe, von den Mängeln unsrer
 Erkenntnis, von der Todesfurcht, vom Nachtrahm,
 und solch Zeug.“ — „Zeug?“ — „Es ist doch
 nur Moral!“ — Nun wünschte ich, daß auch
 dieser Nachbar hinter mich treten möchte! doch
 weiter! Der heutige Prediger sagte (und es war
 auch wol weder zu erwarten, noch zu wünschen)
 I Theil. D fast

fast kein Wort von dem, was er angekündigt hatte; ich sah auch viel Verständige, die lange Worte hatten. Bei den Liedern hatte ich mich betrogen; in diesem Theil Deutschlands hatte ich sie sehr schön erwartet: aber kein Einzigs der Vielen, die gesungen wurden, war von Gellert, Tramer, oder Paul Gerhard; — es waren (wenigstens die heutzutage gewöhnlichen waren): inländische Producte, deren Eins: mir vorkam, wie ein, singbargemachtes Handcarren. Ich blätterte im Gesangbuch, und fand alle erdenklichen Sprachfehler, spielende, oft niedrige, ekelhafte Ausdrücke, sinnlose Allegorien, nichts von Dichtung, nichts von wahrer Bibelsprache u. und doch stand auf dem Titel dieses bösen Buchs, daß man hier die erbaulichsten Lieder zu allgemeiner Erbauung zusammen getragen habe! — Ich fürchtete in Absicht des Kirchengebets, (welches gewis nicht weniger — ich denke, noch mehr, als Gesang und Predigt — ein Theil des Gottesdiensts ist) eben so getäuscht zu werden: aber dies Gebet war vorzüglich; nur schnatterte der Mensch so geschwind und so unehrbar, und unter dem Geräusch der Kirchenstühle so unverständlich, es her, daß ich nur aus nachmaligem Durchlesen es kenne; auch gab kein Mensch drauf acht. — Nun kamen (nach abscheulichem deutschen Gebrauch an soviel Orten) Vorbitten, Ankündigungen von Geburten, Collecten, Lobsfällen und so mehr. Bey einer der letzten lächelte mein Nachbar: »der Mensch



„Sehn Sie,“ sagte der Franzos, und legte den Brief zusammen, „so was haben Sie doch gewis in Frankreich nicht gefunden?“

Unter solchen Gesprächen verging die Nacht. Es thut mir leid, daß die Reize des Morgens schon so oft beschrieben worden sind; sonst wolte ich Ihnen diesen Morgen, der vielleicht der schönste ist, den ich je gesehen habe, so malen, wie meine Empfindung ihn mir noch gegenwärtig macht. Ihre Vereute ich so viel verschlafne Morgenstunden! *) Wir fuhrten auf der Mitte einer Anhöhe. Oben schaute Morgensröthe durch einen dünnen Wald, und unten trat aus einem angenehmen Schatten ein Theil einer reizenden Landschaft nach dem andern hervor. Alles erwachte; und ich weiß nicht, ob das Getöse der Heden in den Dörfern; oder die ersten Bewegungen der arbeitenden Landleute; oder das Singen der Vögel, die jetzt erst die Entfernung der Wetterwolken merken, mir am besten gefiel? Die Tropfen, die noch auf den Blumen lagen, und in welchen mehr Farben schimmerten, als in der Morgensröthe, verschwanden; und zugleich erhoben sich die angenehmsten Dämpfe, die auch sogar die unempfindliche Major empfand. Das Loben der Morgenglocke, das aus verschiednen Dörfern auf eine fast harmonische Art allenthalben widererschallte, wet-

*) Uns, wenn wirs hier sagen dürfen, sind die Morgenstunden in ihrer Art das, was Hillers schöne Arie „die Morgensunde“ in der ihrigen ist.

te den Juden, dem ichs angesehn glaubte, daß er sich freute, sein Gebet verrichten zu können. Die ersten Strahlen der Sonne hatten etwas so reizendes, daß wir uns alle enthüllten, und auf einmal heiter da saßen. Eine junge Bäuerin sang aus einer sehr weiten Entfernung mit unbeschreiblicher Anmut ein Morgenlied, und grüßte uns, wie wir ihr nah kamen, mit dem muntersten Gesichte, obgleich das Dorf, aus welchem sie zu kommen schien, beinaß ganz verheert war.

Aber bald hernach wünschten wir uns schon wieder den Schatten. Das einzelne Geräusch der erwachenden Landleute ward bald zu einem Gewühl, unter welchem, im Schweis des Angesichts, das Brod gegessen wird. Die sanften Töne des Morgensangs verwandelten sich in den Lärm der geillen Scherze, oder des mürrischen Fluchens. Auf den heitern Stirnen unsrer Gesellschaft verbreiteten sich Wolken der Sorgen. Der Jude hatte sein Gebet geendigt, und zog sein Taschenbuch hervor, um mühsam zu berechnen, was er in Tilsit zu thun haben würde. — „Du“ dachte ich, „was mus bey diesen Menschen noch auf Erden vorgehn, wenn sie sich fähig machen sollen, den stillen Sabbath der Ewigkeit zu feiern! Wie wird uns zumuth seyn, wenn die Erde, auf welcher wir uns so ämsig beschäftigt haben, nicht mehr da seyn, wenigstens ganz verändert seyn wird!“

Ich habe im Thor genau gehorcht; um zu erfahren, wer der Mann ist, den ich bisher den Geistlichen genannt habe; aber er sprach russisch mit dem Officier der Wache, und mein Dolmetscher, der Jude, hat nicht acht drauf gehabt.

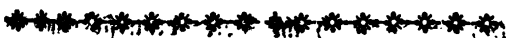
Der Major wolte mich bereden; in seiner Begleitung diese Stadt zu beschn; theils aber habe ich wenig Stengterde; theils freuete ich mich auch, Ihnen, meine treue Mutter, einige Stunden widmen zu können; theils ... doch nicht wolte ich ja nicht sagen. Leben Sie wol, und denken Sie, nicht anders als ruhig, an Ihre

Sophie.

N. C.

Gütiger Gott, was soll ich nun anfangen! Ach! die Post ist abgegangen, und hat mich und ein junges Mädgen aus Königsberg, die hier eingeschrieben worden ist, vergessen. In der ganzen Stadt sind keine Pferde zu bekommen. Daß auch keiner von Allen sich hat erinnern müssen. . .

VII. Brief.



VERBODEN

VII. Brief.

an Nr. 2

Die Wirthin klagt an Sophtens Unfall Theil. Dom Quixotte erscheint. Einige Bzge zum Charakter des Mannes mit der kurzen Perücke. Die Gesellschaft wird sehr laut — und schläft ein.

Dieselbe an die vorige.

Insisterung, den 17ten Dec. Cont.

Wo Sie meinen letzten, unbesonnen weggeschickten, Brief schon erhalten haben: so trifft diese Sie gewis in grosser Erwartung. Vergessen Sie mir, daß ich Ihnen diese Angst gemacht habe! — doch ehern Frauenzimmer, das selbst in Angst ist, ist wol alles zu vergeben. Wie schwach ist doch unser Geschlecht, wenn ihm die Erfahrung fehlt!

Ich und meine Gesellschaften, eines Bürgers Tochter, sahn uns an und weinten, da wir doch nur hätten zwei oder dreihoppelt Geld bieten dürfen. Unsr Wirthin fragte, »wie theuer wir einen Wagen wol hätten bezahlen wollen, wenn es möglich gewesen wäre, einen aufzutreiben?« und wir gaben eben die Antwort, die der Dummste hätte geben können, »wir wolten herzlich gern Extrapferde — zumal da wir nur zwei Pferde brauchten — bezahlen.« Anstatt uns aufzumuntern, bedauerte uns das Weib aufs herzlichste; und das vermehrte unsre Angst. Vermut-

lich war das auch die Furcht; denn es kümmerte uns an üble Folgen, auf die wir vielleicht nicht gekommen wären, „daß unsre Sachen nun immer voraus giengen: daß wir das Postgeld doppelt zahlen müßten; daß wir vielleicht unsere Pässe nicht bei uns hätten; daß wir nicht wissen könnten, wann und mit welchen Reisenden, die nächste Post kommen würde; daß“ (und dies war vorzüglich wahr) „ich alles hätte vermeiden könnten, wenn ich dem Postillon das doppelte gefordert hätte; daß man auf Reisen kein Geld achten müsse, u. s. w.“

Sie predigte noch, als zu meiner unendlichen Freude der rebliche Geistliche auf einem Pferde ankam, welches ein schönes Original zu einem Kupferstich im Dom Quirotte abgeben könnte. — Er fragte mit einem flüsterndem Blick, „woher es komme, daß uns keine Extrapferde angeboten worden?“ und so gleich war unsrer würdigen Frau Wirthin ehleiblicher Sohn bereit, uns auf Befehl seiner Mutter einen Wagen mit zwei Pferden zu geben.

Oft beneide ich dem männlichen Geschlecht das Ansehen, welches es hat; aber hier freute ich mich darüber. Ich gesteh, daß ichs gern gesehen hätte, wenn dieser lieblosen und habfüchtigen Wirthin wahr eine Strafpredigt gehalten worden: aber der Geistliche, (so nenne ich ihn noch immer) dessen Nachsicht ich überhaupt nicht genug bewundern kan, schwieg still, bezalt, was ich und Sof-

gen

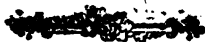
gen vergeht hatten, und wir fuhren mit Herrn fort, die für Freude klopften.

Ich finde hier ein schönes Stübchen, und will, daß ich Zeit zu haben glaube, frisch hinter einen der weg schreiben, obgleich es erst vier Uhr des Morgens ist, und ich alles neben mir schlafen seh. Dies Zimmer hat Aehnlichkeit mit dem Ihrigen, wo ich um diese Stunde mit Ihnen Caffe trank! O! angenehmes Andenken!

Ich will es Ihnen nur gestehn: dieser Unbekannte ist ein Mann, dem ich von ganzem Herzen gut bin. Unsere neuern Schriftsteller (Sie wissen, welche mährischen Witzlinge ich meine) verschreien das menschliche Geschlecht. Sie haben, gleich Missethättern, die im Kerker saßen, nur Ruderflammen und andre Elende gesehn. Noch sind ihre Augen an die Art des Lichts, das sie im Gefängniß sahn, gewohnt; was sie jetzt sehn, halten sie für Zimmer der Bastille oder für Galeren; und nun schreiben sie froh ihr Urtheil von der Menschheit: man liebt sie, weil sie witzig und unverständt sind, und bedenkt nicht, daß man auch zu der Menschheit gehöret, die sie zur Canaille machen. — Diesem Geistlichen (denn ich habe ausphosphirt —) diesem Geistlichen glückt es, durch sein Beispiel zu zeigen, daß es noch würdige Menschen giebt. Sein Beispiel widerlegt die ganze *Berlue*, und alle andre Schriften dieser Art, deren Verfasser wir bekommen, als ungezogene Kinder, welchen das abgeschlagen wird, was

gesittete bekommen, und die jetzt maulen und ihre glücklichen Brüder lächerlich machen. Er ist freigebig, (benn noch hat er mir nicht erlaubt, einen Schilling auszugeben) beherrscht, gesittet, klug und fromm.

Susgen ist ein gutes Mädchen, aber diesmal hätte ich doch lieber ohne sie reisen wollen. Je mehr meine Blödigkeit, und des Geistlichen Zurückhaltung, nebst der Gesellschaft, uns bis jetzt gehindert haben, uns näher kennen zu lernen: desto glaublicher ist's, daß auf dieser kleinen Reise eine mir Licht gebende Unterredung vorgefallen seyn würde, wenn wir allein gewesen wären. Susgen fragte ihn, um Vergebung, wer das „Sie?“ Ein Passagier, antwortete er lächelnd, und ich dachte: *Avir au l'élève.* Ich weiß nicht, wie es kommt; aber ich kan das Geheimnißvolle mancher Menschen nicht leiden; doch Er mag wohl seine Ursachen haben: das ist aber gewis, daß ich ihm Alles sagen wolte, wenn er mir nur drauf hülfe. Aber so sehr er sich auch für mich zu interressiren scheint: so sehr vermeidet er doch mir die geringste Neugierde zu zeigen. Ich sagte ihm, ich weiß nicht was, das Susgen nicht hören sollte, auf französisch. „Er“ sagte er, „sprechen Sie diese Sprache? Ich solle es sehr, daß Sie dies bisher verborgen haben; ich bin Ihrer Meinung: man mus auf Reisen so unbekannt bleiben, wie es nur immer möglich ist, und sich nur bei der Stimmung von den übrigen Gesandten“



steh, wenn mans nöthig hat, entdecken man
stark wenig Fälle vorhersehn.“ Er faßte mir
zugleich die Hand, und wo ich nicht irre, so drückte
er sie mir, — wenigstens ward ich roth bis an
die Stirn.

Wir kamen unter angenehmen Gesprächen,
von welchen ich Ihnen ein andermal mehr sagen
werde, zu unsrer Gesellschaft, die erst zwei Meilen
gemacht hatte. Es war kein Wunder, daß
mein Major, (auf dessen Führung ich schon seit
einigen Tagen nicht mehr gefußt habe, und den
mein Bruder vermuthlich schlecht kennt,) mich ver-
gessen hatte, denn er hatte im Voraus das In-
sterbürger Bier geschmeckt. O! wie machen
frankue Leute dem menschlichen Geschlecht so viel
Schimpf! — Es ward schon finster, als wir uns
aufsetzten. Der Geistliche setzte mich auf den lez-
ten Plaz neben sich. Sogleich fing der Major
an laut zu werden, und befahl mir, mich neben
ihn zu setzen.

„Die Mademoiselle würde,“ sagte der Geist-
liche, „die Gesellschaft nur beschweren, wenn sie
jetzt aufstehn sollte.“

„— Herr, melir o Er sich nicht in fremde
Sachen. —“

Der Geistliche schwieg still. „D“ dachte ich,
wenn er sich doch nur nicht furchtsam machen
wollte!“ — Mir war sehr bange.

„Mademoiselle“

»Mademoiselle, kommen Sie hieher. Erinnern Sie dem Quaker nicht, der hat den L. . . bestrafen! Wie?“

Ich zitterte.

»Hält Sie der Pfaffe etwa fest? Herr, was soll er sie lassen?“

»Nein,“ — mit männlicher Stimme.

»Nein? Ihn soll ja das.“ Er wollte aufstehn. Der Franzos hielt ihn. »Noch ein Engel!“ dachte ich, und jetzt hatte ich Herr. Der Major fluchte. Ein Weib, das vorn saß, sagte etwas unanständiges. »Wenn sie nicht schweigt,“ sagte der Geistliche, und wies auf eine Pfüze, in der wir gleich fuhren: »so wird sie sogleich da unten logiren.“ Das Weib gab eine trozige Antwort. Er wiederholte mit etwas stärkerer Stimme das, was er schon gesagt hatte, — und das Weib schwieg.

»Wart,“ sagte der Major, »ich habe ein bißl getrunken; morgen werden wir uns sprechen.“

»Es wird mir lieb seyn, Herr Major, Sie nächstern zu sehn.“

»Ja! du solst schon Spiel sehn!“ (Zu Sulegen) »Jungfer, komme Sie hieher!“ — Wie sie nicht kam: »Kommt Sie nicht: so las ich Sie vom Wagen schmeißen.“ Sie war so unschuldig, aufstehn zu wollen. Der Jude, neben welchem

chem sie saß, fragte den Geistlichen: „Wert der Herr mir beistehen thun?“ — „Ja.“ — Der Jude hielt sie fest. „Füdel! Füdel!“ sagte der Major. (Zu dem Weibe, das beim Postillon saß) „Komm sie her!“ — das Weib setzte sich, und sprach sehr frech.

Wir fahren durch ein Dorf. Der Jude zupfte den Franzosen bei dem Ärmel, zeigte auf die Erde und auf das Weib, und gab ihm zweien Rubel. Flugs faßte dieser das Weib, hob es vom Wagen, und gab ihr die beiden Rubel, „da! nimm dich ein Kutsch von Bauer; marsch!“

Der Major schlumpfte deutsch, und dieser französisch. Ich habe in meinem Leben nicht so gelacht. Endlich schlief der Major ein.

O! welch ein Leben! Wüßte ich doch erst in Sachen sein!

Ich habe noch sehr viel zu schreiben, aber die Post möchte abgehen. Ich schreibe mit der Versicherung, daß die Bestimmung, Ihr geliebtes Alter trösten zu sollen, mir meine Muße leicht macht.

Göthe.

VIII. Brief.

Die Gesellschaft erwacht. Neue Aussicht in die Leher vom Zweikampf. Was Schimpfnamen und Harlotschmeißen haben. Gemüthsart des Herrn Sellen.

An dieselbe.

Innsbruck, den 17ten May. Sonnt.

Da sitzen wir! Alle Pferde aus der Stadt, welche nur die gehörigen vier Beine haben, sind jetzt mit Gewalt zu einem Transport genommen worden. Ich habe nicht gefragt, ob wir heut noch weiter reisen werden, denn ich will schreiben: Ich bin ganz allein mit dem Bediener; der Bediente hat sich umgethan, und ist hinausgegangen. Mich dünkt, er hat Gold auf der Waise; er wird wohl kein Selbstmörder sein! — Er ist der schönste Mann, den ich je gesehen habe. Hier klopfe ich mir die Stirn. „Du Dummkopfe!“ sage ich mir, „also machen auch bei dir Kleider Leute?“ — Ach! wir Wägen sind doch im Nothfall einestheils alberne Selen!

Wir brachten die Nacht, die prächtig war, ruhig zu. Ich schlummerte unter dem Singen von tausend Nachtigallen. Ich kan mich irren; aber mich dünkt, das Schlafen im Wagen hat etwas sehr angenehmes. Erst ist's widrig; aber in der Folge ist's ein dunkles Andenken an die Ruh, die man nach geendigter Reise erwartet. Ich wundre mich, daß Andre, die neben mir

mit schlummerten, so verdrieslich waren. Auch
 das Entzückende des nächtlichen Gesangs
 der Vögel vermochte nichts über sie. Mir war
 es etwas unvergleichlich süßes. Erst die präch-
 tige Melodie der Nachtigall, und dann das ge-
 lehrige Rachefern des Rohrsperlings; — doch
 ich rede hievon, wohl gar mit Schwärmerei? Beim
 Erwachen fand ich, daß ich den Kopf auf . . wie
 nannte ich ihn nun! ein Geistlicher ist er nicht: gut,
 der seltsame Mann, sol einmal Herr Selten heis-
 sen, — ich fand, sagte ich, daß ich meinen Kopf
 auf seinen Busen gelehnt hatte. Urtheilen Sie,
 mit welcher Vermirrung ich mich aufrichtete.
 Zum Glück schlief alles. Ich konnte für Bescha-
 mung keine Silbe sagen. „Wie sanft haben Sie
 geschlummert!“ sagte er, „so schön schläft auf
 Rosen die Blumengöttin nicht.“ *) Und was
 „hat Ihnen geträumt?“ setzte er französisch hin-
 zu. „Nichts,“ sagte ich albern, „als daß ich
 mich heute sehr schämen würde.“ Schnell küs-
 ste er mir die Hand — und sprang aus dem Wa-
 gen, neben welchem er etwa eine halbe Stunde
 fortging. Heimlich wußte ihn mein Herz. Dank
 für dieses — äusserliche Betragen; — denn ich
 komme nicht geschwind auf das deutsche Wort.
 — Hier zieht der Jude mich auf, (dem ich frei-
 lich drauf geholfen habe.) Er sagt, Herr Sel-
 ten habe sich während meines Schlags an mir
 nicht satt sehn können; er habe sich oft über mein
 Gesicht

*) Aus „die Göttin süßer.“

Gesicht herüber gebückt; bald seine Hand, bald ein Tuch; unter meinen schwankenden Kopf gelegt; sich in alle Stellungen gesetzt, um mich bequem zu legen und nicht zu drücken; — „Kurz,“ schlief er, „Sie sahn beide aus, wie Adam und „Eva.“

Wir fingen jetzt an, uns einen guten Morgen zu sagen, aber der Major schlief noch. Herr Selzen fragte den Franzosen lächelnd: „wird unser Eisenfräser heute ruhig seyn?“ — „Ich wolte es ihm rathen,“ sagte dieser, und zugleich erwachte der Major, da der Wagen, weil wir eben in einem Dorf waren, und sehr warf. Er gähnte, sah in die Uhr, nahm einen Schluck Lachs, *) und sah den Franzosen (den er sonst das Glässgen zu reichen pflegte) finster an; vielleicht weil er ihn mit dem gestern bedrohten Geistlichen verwechselte. „*A propos*, Herr Landsmann, wir haben noch ein Hünchen zu pflücken.“ *) „Potts ja!“ sagte dieser, nahm seinen Degen, und

*) Ein abgezognes Getreid.

„Ich wolte bei dieser Ausgabe den Franzosen weglassen: aber es giebt ja Menschen, die so jung sind, als ich war, wie ich die Scene sah und schrieb. Und wenn ich alles wegnähm, was heute mir mißfällt: was bliebe denn am Buch? besonders an der Ersten Hälfte dieses Bandes? Ich gesteh gern, daß ich die zweien Ersten Bände bei der zwoten Ausgabe recht durcharbeiten, nicht Zeit hatte; und jetzt habe ich sie noch weniger. Was ich thun kan, geschieht alles par bouffées!

und sprang vom Wagen. Der Major, der ihn bisher vermutlich für eine lächerliche Person gehalten hatte, erschrak. „Hier im Dorf nicht,“ sagter bestürzt. „Haber ia,“ schrie jener, „allons: ihr im Dorf.“ Er schimpfte; schrie, „der Major sei eine alte Uhr.“ und der Major mußte herunter. Herr Selten nahm seinen Degen und sein Rohr vom Wagen. Der Major zog nicht ohne sichtbare Angst. Der Franzos rief einen Knaben, und indem er ihm einen Achtebalber gab, sagte er: „da Junk!, geh dir in Kirch, sängen, sollen trummeln mit Todtengloß, und kommen holen diesen Leich,“ wobey er auf den Major wies. Der Knabe nahm seine Mütze ab, sah den Major an, und sagte zu dem Franzosen: „der Herr Officier ist ja nicht todt?“ „Verstehn!“ antwortete der Franzos, „haber er wollen sich schlagen mit mir.“ Zugleich wolte er — ausfallen; (mich dünkt, so nennt mans) aber Herr Selten schlug seinen Degen zwischen beide, und redete ihnen so lange zu, bis sie sich umarmten und auf den Wagen stiegen, da sie denn Alle, nur Herr Selten ausgenommen, einmütiglich aus des Majors Gläschen tranken; und hier erst athmete ich aus freier Brust.

Was für gewaltthätige Kreaturen sind die Mannspersonen! Ihre Seelen müssen anders geschaffen seyn, als unsre; denn auch in einem Afsentkörper würde ich ein arme Seele seyn!



Herr Selten lankte die Unterredung; die diesen Vorfall betraf, auf verschiedene Gegenstände; aber der Jude fragte, »bei welchen Völkern der Zweikampf zuerst üblich gewesen sey?« Herr Selten schien nicht gern antworten zu wollen; der Franzos aber, der ziemlich alles versteht, (aber nicht sprechen kann, und oft der Dolmetschung seines Bedienten bedarf) wiederholte die Frage des Juden.

Herr Selten sagte: »Man hat zwei Arten des Zweikampfs. Von der ersten Art war der Kampf, den Goliath den Juden anbot. Man findet davon wenig Beispiele in der Geschichte; es war nicht schicklich, das Wohl ganzer Völker auf die Spitze zweier Degen zu setzen. Die andere Art ist eine Erfindung der wildesten Nation. .«

»Erlauben Sie,« sagte der Major, »ich schlage mich nicht gern; aber ich glaube, ich verdiene nicht, ein Nusse genannt zu werden, wenn ich eine Ausforderung ausschläge. Die Ehre. .«

»Ja freilich,« unterbrach der Franzos, »die Ehre. .«

»Und ich bin nur bürgerlich,« rief der Maler, »aber in Absicht der Ehre bin ich auch der Meinung.« — Der Major sah hier den Maler sehr adelig an.

»Und was ist denn die Ehre?« fragte Herr Selten mit einer erwartenden Mine?

»Die Ehre,« sagte der Major, »nun das ist. . das ist. .«

»Eh

„*Mais l'honneur,*“ rief der Franzos, *ne s't.*
 „Ich weis nicht es wieder geben, *c'est donc.*“

„Ich denke,“ sagte der Maler, „daß.. warten
 Sie.. aber das wäre doch seltsam..“

Herr Selten nahm hier das Wort. „Sie
 haben sich also oft um die Ehre geschlagen? Ha-
 ben Sie sich denn auch schon um das Hypo-
 mochium geschlagen?“

„Was ist das?“ riefen alle.

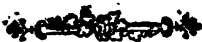
„Daran liegt nichts,“ antwortete Herr Sel-
 ten; „Sie haben ja nie gefragt, was Ehre ist?
 „Genug, jene wilde Nation behauptete, man
 müsse sich um die Ehre schlagen: und nun schla-
 gen sich die Europäer um die Ehre. Hätte sie
 behauptet, man müsse sich um das Hypomo-
 chium schlagen: so schlugen sich die Europäer um
 das Hypomochium.“

Sie schwiegen eine Weile, und sahn ihn mit
 grossen Augen an. „Können Sie fechten, mein
 Herr?“ sagte endlich der Franzos.

„So gut, als es bei dem Bau meines Körpers
 und nach sechsjähriger Bemühung möglich gewe-
 sen ist.“ (Sie müssen wissen, daß er groß und
 sehr vortheilhaft gewachsen ist; und wo ich nicht
 irre, so sagte er dies mit einer stolzen Mine.)

„Wo haben Sie gelernt?“ fragte der Franzos.
 (Mit sehr bescheidner Verbeugung.) „Sie wol-
 len, daß ichs sage: hauptsächlich in Wien, Pa-
 ris, Jena und Helmstädt.“

Hier schrie der Franzos, „*Ouf!*“



„Haben Sie sich denn nie geschlagen?“ fragte der Major.

Herr Selten schien das Gespräch ungern fortzusetzen. „Ich halte, wenn ich auch nichts weiter sagen will, den Zweikampf für thöricht und unnöthig.“

„*Mais encore?*“

„Sie wissen nicht, wie sehr Sie mich beschämen! Aber ich träge das Denkmal meiner Nartheit leider im Gesicht.“ (Er hat einen großen Hieb am Kinn, der aber — ich möchte das fast sagen — ihn kleidet) „Eh ich die jetzt besagte Meinung fassen konnte, habe ich mich sehr auf diese Art verständigt.“

Der Major fragte, „welcher Religion sind Sie zugethan?“

(Herr Selten, ungern:) „Es thut hierzu ja nichts. So gar die natürliche Religion ist ja hieher hell genug.“

„Das ist auch nicht, was ich streitig mache. Aber Sie sagten, der Zweikampf sei thöricht. Wie? wenn Sie nun herausgefordert würden?“

„Das ist nicht leicht möglich. Ich gebe einem Trunknen nach, bin gegen keinen Menschen familiär, und sehr vielleicht nicht furchtsam aus.“ (Gewiss seine Blise . . . doch ich kan Ihnen die Gewalt nicht beschreiben, mit welcher er sie regiert, es sei um zu schrecken oder zu gefallen.)

Sie

„Aber doch?“

Sie schwiegen eine Weile. „Aber,“ sagt der Major, „wenn Sie nun doch herausgefordert werden?“

(Lächelnd.) „Denn komme ich nicht.“

„Ei! — *Pardon, Monsieur,*“ (denn er hat eine wahre Hochachtung gegen ihn.)

„Ei, mein Herr? Sie wollten davon laufen!“

„Nein!“

„Wo wollten Sie denn bleiben?“

„Allenthalben, wo mein Gegner mich verurtheilen kan, nur nicht da, wo er will, daß ich seyn soll!“

„Und warum nicht?“

„Sie könnten meine Antwort ratheh, — weil ich mir durchaus von keinem Menschen befehlen lasse. Hat mein Gegner Hoffnung, daß ich auf seine Ausforderung gehorsamst erschnur werde: so kan ein Zigeuner hoffen, daß ich auf seinen Brandbrief mein Geld unter die don ihm angewiesne Eiche schuldigst hinlegen werde.“

(Nach einigem Nachdenken.) „Wenn aber hernach Ihre Freunde Sie für infam halten?“

„Was würden Sie thun, Herr-Major, wenn Ihre Freunde Sie für einaugig, stumm oder buhlisch hielten? — Uebrigens ist das zwischen mir und meinen Freunden kein möglicher Fall.“

„Wenns aber die Freunde Ihres Gegners thun?“

„Ich wiederhole meine vorige Frage?“



»Wenn Sie aber Officier wären, und der Königl. kassirte Sie wegen einer verweigerten Ausforderung?“

»Dann ginge ich in andre Länder, zufrieden daß jedermann weis, ich erkenne des Königs Gewalt, sei aber auf meine Würde zu stolz, irgend faßt jemand, und am wenigsten einem hochmüthigen Ausforderer, gehorsam zu seyn.“

»Das alles ist nicht leicht thunlich . .“

»Dafür kan ich nicht, daß die Monarchen und Fürsten jenen Vorschlag, den Zweikampf in allen Ländern mit Infamie zu strafen, nicht angenommen haben.“ *)

Alle

*) Hier mus ich freilich auf Hrn. Dr. Michaelis Wap. Recht S. 125. verweisen. — Man hat mir die Einwurfe gemacht: ich sichere ja niemand gegen Ueberlegenheit; es könne, auch bei der Vertheidigung, die Richtung des sichblattlosen Stofs nicht so sicher seyn, als die des Degens; zweien sehr grosse Sittenlehrer unsrer Zeit (ich halte sie für die beiden arbsse sten) seyen aufrichtig der Meinung, daß der Zweikampf, so oft wir aus Schuld der Landesverfassung oder der Obrigkeit in diesem Stil in statum naturae wieder zurückgesetzt, das heißt, in Absicht auf sie schuzlos werden, nicht sündlich ist. Aber ich hatte diese ganze Unterredung bei der Durchsicht des Buchs nur wenig berührt, um bei voller Mühse jene Einwurfe ganz zu nutzen. Jetzt, indem ich das Buch wegschicken soll, erinnre ich mich erst, folglich zu spät, dieser aufgeschobnen Arbeit. Also bleibt mir nichts übrig, als plast ganz vorzüglich vom Zweikampf zu schreiben.

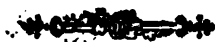
„Mir gefallen, daß dies eine gloriwürdige Art, und die einzige Art seyn würde, den Zweikampf zu hindern.

„Allm Vergebung,“ sagte der Jude, aber in einer Sprache, die ich nicht nachmachen kan, „die Einzige ist's wol nicht. Erlauben Sie mir eine Erzählung. Ein Eisenstreffer netzte alle Junker, die ins Regiment kamen, und wenn sie dann nicht nach seiner Pfeiffe tanzten, Brandwein holen lieffen &c. so hieb er sie zuschanden. Das that er auch einem vierzehnjährigen Junkern, und dieser sah sich genöthigt, ihn zu fordern, das heisst, das Regiment zwang den Edelknaben. Die morgende Frühstunde kam, und mit ihr der furchtbare Herr Lieutenant. Der Junker setzte ein Feldtischchen hin, und betraden Platz; jener unter immer stärkern Bedrückungen; und dieser legte zwei Pistolen auf den Tisch. „Rein, Junker; ich schiesse mich nur mit Kerln. Heute geht's auf den Degen.“

„Heute geht's nicht auf den Degen. Hören Sie mich: Sie hauen alles zum Krüppel; denn dazu sind Sie gewachsen. Sie schleffen alles todt; denn zu irgendetwas anders ist Ihr Arm nie gewohnt . . .“

„Junge!“

„Gobiet Ihnen davon beliebt. Nur weiter: den Keel sollen Sie schon sehn. Sie sind nun reif; aber ich nicht. An Ihrem Verlast liegt nichts; an meiner Erhaltung liegt dem Herrn und dem



»Lands; denn ich kan nützlicher werden als Sie...
 »Werden Sie nicht ungebildig; hernach soll's ge-
 »schwind genug gehn. Unstre Kräfte sind un-
 »gleich; die können also nicht entscheiden. Hier
 »sind zween Würfel; die sollen entscheiden. Wir
 »bleiben an diesem Tischchen sitzen, und werfen. Wer
 »die höchsten Augen wirft, nimt das Pistol und
 »schießt — sehn Sie, so an die Stirn gesetzt —
 »schießt den andern todt, wie einen tollen Hund.
 »Allons.«

»Herr Fahnjunker,« sagte der Lieutenant, und
 »ging ins Brandweinhaus, »Sie sind ein Narr!«

»Herr Lieutenant, ich bin nicht ein Narr,« sag-
 »te der Junker, und ging ins Vorzimmer des Ge-
 »nerals, um allen Officiers, die er da fand, es
 »zu erzählen.« — —

Dies gab zu tiefen Erörterungen Anlaß. »Ich
 »kon,« sagte der Postillion, »nicht haufen, nicht
 »schießen: aber ich ward auch einmal von Ca-
 »meraden gedrungen, mit einem Kerl anzubinden.
 »Da lud ich zw. Pistolen, NB. ich war besoffen,
 »und gab sie ihm, und gab ihm mein Schnupf-
 »tuch, und da, »fass an,« sagte ich, »an Ei-
 »nem Zipfel, und ich fasse an den Andern, und
 »dann ziehn wir auf, und dann schießen wir zu;
 »denn sieh, sonst treff ich dich nicht.« Und da
 »wolt er nicht; und da stieß ich ihm mit dem
 »Sporen in die Rippen, und trat ihn wie einen
 »Sack; und da sagten die andern, es wäre ge-
 »nug; und da wars gut; und da denke ich, wenn
 »die

»Alle Herrn Ordel^{*)} kriegen, es eben so zu machen: so wars auch gut.«

— Einige Herrn wurden hier roth; und es ward ganz still.

»Aber,« sagte der Franzos, »die Ehre!«

»Eben dieser falsche Begriff von der Ehre,« antwortete Hr. Selten, »ist der Grund dieser Raserei.«

(Alle.) »Nun, was ist denn die Ehre?«

»Die Einrichtung meiner Handlungen nach den Gesetzen der Vernunft und der Offenbarung, insofern sie als diesen Gesetzen genau angemessen, anerkannt wird.«

»Ja, wenn wir es so nehmen...«

»... dann werden Sie alle so handeln, wie sich handeln mußte, als meine innere Beschuldigung und die Vorwürfe meines Gewissens mich nöthig wurden.«

»Wenn aber gleichwol meine Ehre angegriffen wird?« sagte der Major.

»Dann können Sie das nicht thun, was Sie vielleicht in der ersten Hitze thun wolten.«

»Nicht? und was könnte ich nicht thun?«

»Den Landesherrn herausfordern.«

»Den Landesherrn? und warum den?«

»Weil nur Er Ihre Ehre angreifen und sie rauben — das heißt, weil nur Er Sie infam machen kan.«

»Ich versteh Sie nicht:« — (Ich verstand es auch nicht.)

»Ich glaube es leicht, denn Sie fragten nicht
 im Ernst, »was ist denn die Ehre?« Ich will
 mich erklären: die Ehre ist das Bekenntnis der
 »Welt, daß meine Handlungen den Gesetzen der
 »Vernunft und der Schrift gemäß sind. Sobald
 jemand der Welt verbietet, dieses Bekenntnis
 von mir abzulegen — sobald jemand der Welt
 »befiehlt, dieses Bekenntnis zu widerrufen: so-
 »bald wird meine Ehre angegriffen — und geraubt.
 »Dies kan niemand, als der Landsherr. Wenn
 also, auf den von Ihnen gesetzten Fall »des An-
 »griffs der Ehre« geantwortet werden soll: so kan
 ich nichts anders antworten, als was ich ge-
 sagt habe; — entweder rächen Sie sich am Land-
 »herren, wenn Sie unschuldig sind: das ist nicht
 »thunlich; oder seyn Sie dem Befehl, »insam
 »zu seyn,« gehorsam: das ist thunlich, das macht
 »das Gesetz der Natur und die fürstliche Gewalt
 »zu Ihrer Pflicht. Uebrigens geht diese Gewalt
 »nur bis dahin, wo man Ihren Fürsten und Sie
 »kennt. So bald Sie einem Volk, zu dem Sie
 »sich gekümmert haben, (und in diesem Fall ist, so
 »wie in vielen, das incognito eine glückliche Be-
 »quemlichkeit) — sobald, sage ich, Sie diesem
 »Volk Gelegenheit geben, das ist erwante Be-
 »kenntnis von Ihnen abzulegen: sobald sind Sie
 »wieder ehrlich. Hierzu kommt, daß das Insam-
 »machen nicht von dem Eigensinn eines Fürsten
 »abhängt: man darf also nur diejenigen Verbro-
 »chen, welchen die Gesetze so drohn, oder (wenn Sie
 »nur

»wenn nicht glauben wollen, daß ich predige) man
darf nur alle Laster fliehn. . .“

»Wer kan das?“ sagte der Major und zuckte
die Achseln.

»Der Christ.“

Hier — (sollten Sie es glauben?) hier knie-
ten alle — auch der Jude.

Nach einem allgemeinen Stillschweigen, wä-
rend welchem sie mit einer freundlichen Ehrfurcht
ihn angesehen hatten, fragte der Franzos: »ob
es denn nunmehr gar nicht möglich sei, ihn zu
erzelen, daß er den Degen ziehn müßte.

Er antwortete, (aber spät,) »so lange ich nicht
in einer ganz gegenwärtigen Lebensgefahr bin,
und nicht vergeße, daß ich in der heiligen Ge-
genwart und unter der Aufsicht des majestäti-
schen Gottes steh: so lange ist es nicht möglich.
«Und« (mit einem einnehmenden Gesicht und rü-
renden Ton) »lassen Sie mich sagen, meine lie-
ben Herren! Meine Haupt Sorge ist täglich die,
»daß Gottes Heiligkeit durch mich niemand gleich-
gültig gemocht, und nie entehrt werde; und
mein einziges Leiden ist das, daß ich sehn muß,
»wie schwach und treulos ich bin; und meine ein-
»zige Hoffnung ist die, daß die großen Anstalten,
»die Gott gemacht hat, unmöglich umsonst ge-
»macht seyn können. .“ Er schien noch etwas
sagen zu wollen; stieg aber, weil die Pferde eben
angehalten wurden, ab, und entfernte sich in das
Gebüsch neben dem Wege.

»End-

„Erdwürdiger Herr,“ sagte hier der Bediente des Franzosen, „halten Sie den auch für einen Enthousiasten?“ — („Heißts jetzt Enthousiast?“ dachte ich hier; „vormals hieß es ja Pietist!“) „Schimpfnamen für rechtschafne Leute haben auch wol ihre Moden, so, wie die Harlofen? Also wäre es wol sehr bürgerlich und altväterisch, wenn jemand jetzt von Pietisten, Mulkern und Kopfhängern in einer Gesellschaft sprechen wolte? eben so als wenn man *chatignes* und *baurée* anstatt *marons* und *tartins* sagte.“)

„*Te voilà au fait?* *)“ sagte der Franzos ruhig.

„Den Mann,“ sagte der Major, „hätte ich weher kennen sollen.“

„Die Rechtschaffenheit,“ setzt der Major hinzu, „sieht ihm aus den Augen. Es wäre wirklich das schönste Original zu einem Paulus, für ein Altarblatt!“

„Das ist ein gelehrter und frommer Herr,“ sagte der Jude, und eine redbliche Träne zitterte auf seiner Wange. — Alle wollten wissen, wer er seyn möchte, (und gewis, ich war begieriger, als alle.) Der Jude sagte, „er habe ihn in Sibirien angetroffen.“ — In Sibirien! **)

Wä.

*) „Du kommst auch?“

**) Was ich hier vom Zweikampf sage, hat zwei verschiedene Wirkungen gehabt. Die erste: man hat mich verlacht. Ich wusste das vorher. Es ist mit der falschen Ehre, wie mit dem Aberglauben: (und weil



Während unsrer Unterredung kam Herr Selten wieder, weil der Postillon ihn bat, sich wieder

zu

weil die Welt so fest an ihr hängt, so glaube ich, daß diese falsche Lehre im Grunde ein Aberglaube ist; es ist natürlich, daß derjenige, der die Unmöglichkeit der Wärmölse demonstriert, von allen verlacht wird, die an die Wärmölse glauben. Nicht hell mußten vorzüglich diejenigen lachen, die mich im eigentlichen Verstande für einen Stubengelehrten hielten, für einen Mann, der keine Gesellschaft, kein Regiment, und außer der vaterländischen Universität, oder wol gar dem Seminario, nichts gesehen hat. Diese mögen immerhin glauben, daß sie meine ganze Lebensgeschichte nur wissen; denn, in der That, für sie schrieb ich nicht.

Die zweite Wirkung: man hat mich aufgefordert: Einmal, zu sagen, wie sich meine Lehre auf Officiere anwenden läßt? Hierüber habe ich mich gewundert. Ich bin ein Deutscher; und so sei es mir erlaubt, zu sagen, daß derjenige nicht verdient Officier zu seyn, der nicht Herz genug hat, einem Monarchen zu trotzen, wenn der Monarch ihm befehlen sollte, sich zu duelliren. „Für Gott, für meinen Herrn und sein Land,“ sagte mir einst ein großer Kriegermann, „ging ich immer ins Feuer, wie man zum Tode geht: aber wenn mein Herr mir befehlt, mich zu hauen, weil junge oder alte Windbeutel sich hauen: so werde ich das nicht thun, es sei denn, daß es mir, so wie einem Kinde, welches nicht schreiben kann, die Hand führe.“ Man hat ferner mich aufgefordert: zu sagen, was ein Mann zu thun hat, wenn ihm Pistolen angeboten werden? *) Der Verfasser der überauslesenswürdigen

„natürli-

*) Ich hatte die beiden Anecdoten den Juden und Postillon damals noch nicht erzählen lassen.



zu setzen. Er brachte uns Stüpfen von einem Stein, den er jetzt gefunden hatte, und welcher voll Insekten und andrer fremden versteinerten Dinge war. Er machte sich mit erstaunlicher Gelehrsamkeit und grosser Anmut über diejenigen lustig, die hier nur ein Spiel der Natur und der Einbildungskraft finden, und versprach uns noch merkwürdigere Versteinerungen, die in Sibirien — gefunden worden wären — zu zeigen.

„Sind Sie da gewesen?“ fragte der Franzos.

„Dergleichen Seltenheiten,“ sagte er, „sind in allen Kabinetten der Naturforscher zu finden.“

„In Erwartung, daß Sie uns Ihre Steine zeigen werden,“ sagte der Major, „bitten wir uns

„natürlichen Dialogen“ sagt, er wolle mit der Beantwortung dieser Frage auf mich warten. Es sei mir erlaubt, auf Ihn zu warten. Ich finde es nicht seltsam, (ja, wenn mein Kol die Favoritfarbe des Publikums hätte: so würde ich vielleicht eitel genug seyn, mir ein Verdienst daraus zu machen,) daß nie jemand sich unterstanden hat, mir Pistolen anzubieten. In dessen wenn es geschehn wäre? Nun; schien derjenige mir schon unverschämt, der sich unterstand zu commandiren: den Degen heraus! so ist der wol noch unverschämter, der mir befehlen will, ein Pistol zu lösen. Wer genug verächtliche Zolksamkeit gezeigt hat, um sich einen so unverschämten Uebermuth bieten zu lassen, der . . . doch ich will nicht gern jemand roth machen. — Uebrigens sollte niemand von dieser so sehr fremden Sache eher urtheilen, als bis er Millers ganz vortheilhafte Abhandlung gelesen hat.

„und aus, daß Sie uns Ihre Meinung vom
»Duel zum Andenken aufsetzen.“

„Sie urtheilen sehr gütig, erwiederte er. Was
»ich gesagt habe, fließt aus der Natur der Sa-
»che, und ist also leicht zu behalten; und was ich
»noch hätte sagen müssen, steht im Grandison.
»Allebrigens,“ setzte er mit einer scherzhaften Mine
»hinzu, „steht man es einem Degen wol an, daß
»er so wenig bestimmt ist, die Lieblofung eines
»Frauzimmers sich dadurch zu verschaffen, als
»der Wein bestimmt ist, unser Leben zu verthek-
»nigen. Eine Sache bei einer so wichtigen Ge-
»legenheit dazu brauchen, wozu die Bestimmung
»der Natur sie nicht zunächst schicklich macht, —
»sagen Sie! ist das klug?“

Der Jude fragte, ob es ihm erlaubt sei, et-
»was zu sagen, was ihm hiebei eingefallen wäre?
»Er besinne sich auf folgende Erzählung eines Rei-
»senden. „Zween junge Leute bei den Römern
»machten sich das Herz eines Frauzimmers strei-
»tig. Anstatt sich heraus zu fodern, wie bei un-
»gesittetern Völkern geschah, wurden sie eins,
»daß derjenige von ihnen, der im nächsten Tref-
»fen gegen den Feind den größesten Muth bezeigen
»würde, die Liebe des Frauzimmers haben sol-
»te. Es kam zum Treffen. Beide fochten mit
»einem Löwenmuth. Einer warf sich, nachdem
»er durch einige Hauffen durchgedrungen war, mit
»schon erschöpften Kräften in eine neue Gefar.
»Sein Nebenbuler sah, daß die Uebermacht der
»Fein-

„*Ah pour le coup Monsieur,*“ schrie der Franzos, „*si vous êtes homme!*“ *)

Der Fremde fuhr fort auf die pöbelhafteste Art zu schimpfen, um den Herrn Selten zu reizen, der sich aber nicht aufbringen lies, — vielleicht weil er ihn zu sehr verachtete.

„Sie wissen,“ antwortete ihm Herr Selten, „daß ich die Sprache des Pöbels nicht verstehe; ich kenne keinen der Begriffe, die man mit den Namen Schurke, H...c. verbindet.“

Der Franzos schrie, und erbot sich, Secundant zu seyn. Herr Selten verbat seine Bemühung, unter dem Vorwande, daß doch Ein Secundant fehle; und zugleich sagte er dem Fremden deutsch, was er dem Franzosen gesagt hatte, bat auch diesen mit einem etwas finstern Gesicht, sich in diese Sache nicht zu mengen.

Da der Fremde durch Schimpfen nichts erzwingen konnte: so ging er mit Wuth auf seinen Gegner los. Herr Selten trat einige Schritte zurück, legte aber die Hand an den Degen und sagte, indem er wegen dringender Gefahr durchaus (und so, daß ich glaube, es sei schon zu spät) ziehn mußte: „Bedenken Sie, daß unsre Sache jezt aufgehört hat, eine Privatsache zu seyn; als Mordelmsörder stehn Sie nicht mehr unter meiner, sondern unter kaiserlicher Ahndung.“

Hier fiel jener, vor Wuth brüllend, auf ihn los. Herr Selten vertheidigte sich mit einer Geschicklich-

*) „Fest, wo Sie ein Mann sind.“

schillichkeit, bei welcher der Franzos voll Bewunderung schrie: *„Cela est divin! il est unique! C'est un démon!“* *) — Der Fremde ward wütender.

„Sie sehn,“ sagte Herr Selten, „Sie sehn, daß ich Sie schone: aber“ (indem er in einer fürchterlichen Stellung, und mit Blicken, die mir ins Mark drängen, auf ihn losgieng,) „ich warne Sie!“ — und im Augenblick flog des Fremden Degen sechs bis sieben Schritte pfeiffend durch die Luft. Ich sah nichts weiter, als daß er zu diesem Stos (oder wie soll ich das nennen?) eine große Gewalt brauchte; aber der Franzos sagte mir hernach, Herr Selten habe des Gegners Klinge mit seiner gefaßt, und sie so weggeschwungen; man nennt das — (wie ich höre) ligiren.

Herr Selten warf dem Postillon, der diesen Degen aufhob, auch seinen hin, und verbot ihm, diese Degen heraus zu geben. „Sehn Sie!“ sagte er zugleich zu seinem Gegner. „Ich bin zu sehr Herr meiner Leidenschaft, als daß ich meine Gewalt misbrauchen sollte. Ich lasse Ihnen mein Leben, das weder Ihnen noch mir gehört. Die Schande, die Sie drücken wird, rächt mich.“ Der Fremde biß die Zähne zusammen, und wollte seinen Degen dem Postillon entreißen, der ihn aber fest hielt. Plötzlich wandte sich dieser gott-

§ 2

lose

*) „Das ist göttlich! so ein Mensch lobt nicht mehr! das ist ein Satan mit Bechten!“



lose Mensch gegen Herrn Selten, und zog ein Sakpistol hervor. Eh er es aber noch spannen konnte, schrie Herr Selten: „Das ist zu viel!“ — und schlug ihn mit dem Rohr auf die Hand, die vermutlich geldämt ward. Man sah, daß er hier seine Fassung verlor; auch gehörte mehr als Menschheit dazu, bei so niedriger Bosheit sie zu behalten. Er hielt ihm die Hände auf den Rücken, und zog ein zweites Sakpistol, das sich bei diesem Böswicht noch fand, heraus. O! wie zitterte ich hier, zumal da der Franzos und der Maler schrien: „*Massacrez-le.*“ Aber er schoss es in die Luft, warf ihn mit einer erstaunlichen Stärke zu Boden, trat ihm auf das Genick, und prügelte ihn, bis das Rohr spaltete. „Ich habe nicht Zeit,“ sagte er, (höchst aufgebrächt) „deine Greuelthat zu rügen. Vielleicht entgehst du der Obrigkeit; vielleicht schweigt auch die Stimme deines Gewissens: so müsse“ (und hier verdoppelte er die Schläge) „deine Sinnlichkeit gleich andern Bestien dich wenigstens einige Tage lang bestrafen. Vergiß nicht,“ sagte er, und stieß ihn, indem er sich aufrichten wolte, mit dem Fuß einigemal nieder, „vergiss nicht, daß du unter der Gewalt der Menschen bist.“

War dies nicht hart, liebste Mutter? Mich dünkt, hier verkannte ich den Weisen und den Christen! Ich wenigstens wäre dieser Hefigkeit des Zorns nicht fähig gewesen. Hätte doch der gottlose Mensch diese Mordthat nicht unternehmen wollen:

wollen: so hätte ich meinen Freund für einen Engel gehalten! Doch ich will nicht urtheilen. Sein Gesicht zeigte sogleich, wie er sich von seinem Feinde wandte, eine ernste Traurigkeit, die mir die Thränen in die Augen trieb. Er steckte seinen Degen wieder an, und bat den Postillon, mit unsrer Erlaubnis noch einige Augenblicke anzuhalten. Drauf ging er ins dñste Gehölz, und mein Mittheiden folgte ihm.

Gleich drauf kamen zween Bedienten mit verhängtem Zügel aus der andern Seite des Walds. Ihr Herr schrie ihnen zu, »bringt mich aufs Pferd!« Der Franzos sah, daß einer der beiden Bedienten zwei Pistolen hatte; er ließ sie sich geben, und wolte sie abschießen, aus Furcht, daß diese Leute dem Herrn Selten folgen möchten. Sie waren aber ledig, und der Bediente sagte heimlich, »ich habe sie selbst schon abgeschossen; — die Prügel hätte mein Herr in Petersburg schon zehnmal bekommen können, wenn der andre nicht klüger wäre; ihm ist kein Unrecht geschehn.« Indem der Fremde, beschämt, matt und verunsichert fortritt, rief ihm der Maler zu: »Mein Herr, hüt Er sich für falscher Aussage; wir alle zeugen wider Ihn.« — Er antwortete nichts, sondern zog den Hut ab, indem er sich wandte; ein Bedienter aber sagte leise: »fürchten Sie nichts, er hat hier keine Ehre zu reden.«

Der Fremde schickte gleich drauf seinen Bedienten zurück, und lies um seinen Degen bitten. »Das



„Gefäß wil ich ihm geben,“ sagte der Postillon, „so schön auch das Silber ist: aber den Degen mus er nicht wieder haben; den ist er nicht werth. „Wiewol“ (indem er das abgebrochne Stück dazu nahm) „der Herr hat ihn ja selbst zerbrochen; das ist so gut, als hätte es der Henker gethan.“

Wir warteten etwa eine Viertelstunde auf Herrn Selten. Endlich musste der Postillon blasen, und da kam er an eben dem Ort aus dem Gebüsch, wo er hinein gegangen war. Die Gesellschaft schien nichts zu bemerken: ich aber sah wol, daß er geweint hatte; doch war er ganz heiter. Man wünschte ihm Glük zum guten Ausgange dieser Sache, und lobte ihn wegen seiner ungewöhnlichen Geschicklichkeit im Fechten.

„Sie haben gesehn,“ sagte er, „daß ihm nichts „gelingen sollte; denn ich bin gänzlich anscha- „ndig; übrigens war es wol sehr leicht mit ihm „fertig zu werden, da er durch das starke Reiten „verhitzt, durch den Fall des Pferdes bestürzt, durch „Ihr Geschrei erschreckt, und durch seine Wuth „vollends auffer Fassung gesetzt war.“

Der Franzos sagte, er habe nie einen so starken Fechter gesehn als Herrn Selten. Er bückte sich und antwortete: „Ich glaube nicht erröthen „zu müssen, wenn man mir sagt, daß ich eine „Sache versteh, die ein jeder, der den Werth „des Lebens kennt, wenn er merkt, daß er für „die große Welt bestimmt ist, erlernen mus.“

Wie

Wir waren nicht weit gefahren, als wir den Major antrafen, der nur das Ende dieses Vorfalls hatte abwarten wollen. Er sprach mit Herrn Selten dem Anscheite nach etwas sehr wichtig: aber mein Jude war nicht gegenwärtig, mithin bleibt dies ein Geheimnis für mich. Der Franzos bat Herrn Selten, ihm die Ursach dieses Anfalls zu entdecken: er antwortete aber, „diese Ursach bringt meinem Gegner keine Ehre, und, wenigstens wird der Herr Major mirs glauben, meine Absicht ist nicht, mich auf seine Kosten zu rühmen, da diese Erzählung, in meinem Munde eine Unbescheidenheit seyn würde.“ Hier machte er sich von den Herren los, und setzte sich neben mir.

Warum soll ich es Ihnen künden, meine Mutter, daß ich mich herzlich freute, ihn gesund wieder zu sehn. „Gottlob,“ sagte ich leise, „daß Ihr Leben beschützt worden ist!“

Er faßte mich um die Schürbrust: „Wie schlägt dieses liebe Herz? und wie freue ich mich, daß Sie auch Gott loben!“ — Er blieb in derselben Stellung sitzen, und sah mich mit vieler Anmut an. Meine Wangen wurden heiß. Ich glaube, daß ich mein Gesicht wegwenden oder verbergen wolte.

„Wie kan,“ sagte er, „diese Röthe Sie befremden, da es so natürlich ist, daß wir uns für den interessiren, den wir für unschuldig halten.“ — Hätte ich doch nur ein Wort antworten können!



Stumm saß ich da, wie weiland Daphnia, seltsamen Andenkens! Ich wundre mich daß ichs merkte, daß Herr Selten mir die Hand küssen wolte; doch merkte ich es, und zog sie (wie ich glaube) zurück.



Ich habe den ganzen Tag geschrieben, und noch wolte ich nicht aufhören, ob es gleich schon acht Uhr ist, wenn ich nicht verdrieslich wäre, daß die Pferde noch nicht da sind. Wir müssen die Nacht über hier bleiben. Ich möchte gern in Betten schlafen, und doch ist nur Ein Zimmer lebig. Diese Verdrieslichkeit ist mir um so viel empfindlicher, da ich jetzt zum erstenmal auf dieser Reise sie empfinde.

Jetzt kommt eine Post. Ei! Herr L*! Er geht nach Memel, und will dieses Pak mitnehmen. Schade, daß Herr Selten ausgegangen ist! Herr L* würde Sie beruhigen können; denn man darf meinen Schutzengel nur sehn, um zu wissen, daß er ein sicherer Führer ist. Von der nächsten Station werde ich Ihnen recht viel schreiben, denn ich bin mit meiner Erzählung noch nicht in Jasterburg. Ich werde, wie Sie sehn, sehr aufgehalten; aber die Mühe, mit welcher ich an Sie habe schreiben können, ist etwas allerliebstes. Lieben Sie wohl! Je mehr ich mich entferne, desto mehr fühle ich, wie nah Ihnen ist das Herz

Ihrer

Sophie.

N. C.

R. E.

Sehen! die beiden Officiere sind auf einen Kugelnball eingeladen, und werden also die Nacht nicht hier seyn. Aber — wo werde ich schlafen? hier ist nur Ein Zimmer! Man macht zwei Betten zurecht. Die Leute glauben wol, daß ich des Herrn Seltens Ehgemaal bin? Ei nun! Susgen bleibt ja hier.

— Denken Sie! Susgen bleibt über Nacht bei einem alten Herrn Obmke, *) den sie hier gefunden hat! — daß auch die dumme Casberine hat weglaufen müssen!

* * *

— Nun bin ich aller Sorgen los: Herr Seltens geht auch auf den Bal. Ich wundre mich drüber, aber es ist mir lieb. — Ich gähne schon!

* * * * *

IX. Brief.

Eine sehr befremdende Begebenheit, die übrigens den Gang der ganzen Geschichte bestimmt. Sophie will sich gefallen, Herrn Seltens Frau zu seyn.

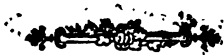
Dieselbe an die vorige.

Insterburg, Mont. den 1sten May, nachmitt.
Ich bin noch hier, weiß auch nicht, wenn wir abreisen werden. Reifete ich nur in meinen eignen Angelegenheiten: so würde mir dies Zö-

§ 5

gern

*) Oheim.



gern eben so gleichgültig seyn, als es mir jetzt peinlich ist, da ich Ihre mütterliche Erwartung so lange aufhalte. *)

Ich begleitete gestern Susgen bis zu ihrem Ohelm, welcher in der Näh wohnt. Gegen neun Uhr kam ich wieder. Eine Magd, die mir Licht herauf brachte, sagte mir, man habe geglaubt, ich sei bei Susgen geblieben. Ich schloß das Zimmer ab, und gab der Magd den Schlüssel. Bald drauf wolte ich, da mich sehr dürstete, Wasser holen, mußte aber durstig zubettgehn, weil das Schloß der Thür nicht von inwendig geöffnet werden konnte.

Ich legte mich sogleich schlafen; jedoch nur aufs Bett, obgleich in wenigern Kleidern als ich gestern anhatte, weil mir die Kleider die Reife höchst lästig machen; ich ließ ein Nachtlcht brennen, welches, so schwach es war, die Dunkelheit der Nacht etwas milderte. „O wie viel tausend Menschen haben heute vielleicht nicht Stroh zum Lager! Wie viele haben nur Stroh, und danken Gott eifriger als ich!“ Dies, und das Aenliche, dachte ich, schlief ein, und schlief ohne geachtet meines Dursts sanft, und ich möchte sagen, mit Wollust, da mein Herz sich der Güte Gottes so lieblich bewußt geworden war.

Ich

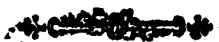
*) Wir rufen das, was wir hier ausgelassen, in die Folge des Briefs ein, um den Leser mehr zu unterhalten, und werden uns vielleicht noch öfter diese kleine Freiheit nehmen müssen.



Ich weiß nicht, wie Menschen die Süßigkeit des Schlafs oder des Erwachens genießen können, wenn sie nicht vorher ihres gütigen Schlafers sich erfreut haben? Ich werde allemal, ich weiß nicht wie glücklich, wenn ich beim Schlafengehn mich erinnere, daß ich in wenig Augenblicken in einem Zustande, der häßlos ist wie die Todesstunde, aber zugleich unter dem Aufsehn und dem Schutz des grossen Herrn der Welt, seyn werde! Ich bin dann wie ein Kind, das ruhig einschläft, weil es seine treue Mutter am Bett stehn sah. — O was war ich doch damals, als ich in solchen Stunden gar nicht, oder mit bösem Gewissen, an Gott dachte! Wie leer blieb mein Herz, als ich keine andre Beschäftigung für die ersten und letzten Augenblicke des Tags kannte, als die Lesung eines Morgen- und Abendsegens! — Ich wusste es, liebste Mutter, daß diese Betrachtungen mich hinreißen würden; aber dagegen breche ich auch plötzlich ab. —

Ich erwachte etwa zur Mitternacht aus einem angenehmen und sehr vestem Schlaf, und sah, daß mein Nachtlicht verlöschen war. Sie wissen, daß ich die Schwachheit habe, im Finstern nicht schlafen zu können.

Ich besann mich, auf dem Tisch ein Feuer-
schloß gesehn zu haben. Ich stand also auf, und fand, indem ich das Papier an das Licht brachte, daß es nicht erloschen, sondern „ordenlich abgeschmearzt“ war. Bedenken Sie, daß ich die
Stube



Stube abgeschlossen hatte, und stellen Sie sich dann mein Schrecken vor! Ich konnte nicht anders glauben, als daß jemand nach mir im Zimmer gewesen seyn müsse, und natürlich verfiel ich auf Herrn Selzen. Daß dieser, so wie ich da gelegen hatte, in meinem Neglige mich gesehen haben sollte, das war mir unerträglich. Ich war hierüber so unruhig, daß ich vor Zittern das Licht kaum anzünden konnte.

Jetzt fuhr ich wie ein Blitz aufs Bett, und hatte nicht das Herz ein Fenster, das offen stand, zuzuziehen. Nachdem ich mich lange unglaublich beunruhigt hatte, bestrafte ich meine Thorheit, und beredete mich, daß ich selbst, halb schlafend, das Licht ausgelöscht haben konnte. Die Angst hatte mein Blut in die heftigste Wallung gesetzt; jetzt wolte ich schlafen, weil ich ruhiger war; und da ich, wie Sie wissen, das Kühle der Nacht nicht wohl ertragen kan, so zog ich das Fenster an. Indem ich zurückkam und vor dem Tisch vorbeiging, sah ich an dem Rest des Lichts, daß es viel länger gebrennt haben müsse, als in der kurzen Zeit meines Entkleidens möglich gewesen war. Zitternd von noch größter Angst stieg ich also wieder auf mein Bett; — aber es war mir nicht möglich, hier zu bleiben. Nicht mehr die Furcht von irgendjemand gesehen worden zu seyn, sondern die größere Furcht peinigte mich, daß ein Dieb meine Sachen weggetragen, oder irgend ein Böswicht in ich weis nicht welchen Absichten

sichten sich in diesem Zimmer versteckt haben könnte. Daß ich nicht entweichen konnte, wußte ich, weil mein Durst mich schon erinnert hatte, daß das Zimmer verschlossen war. Mein Licht, welches in beständigem Knistern brannte, war so schwach, daß ich kaum den Ofen, und also noch vielweniger die Winkel hinter demselben und hinter andern Gegenständen, sehen konnte.

Mich überfiel ein so heftiger Frost, daß meine Zähne laut zusammen schlugen. Ich betete, Gott sollte mich retten: aber ich konnte mein Gemüth nicht zur Ruhe bringen; ich war gänzlich hilflos. Es ist unmöglich, Ihnen zu sagen, was ich ausstand. Bald bemächtigte sich die Gewissheit des göttlichen Schutzes, mit welcher ich eingeschlafen war, meines ganzen Herzens; ich hörte dann auf zu zittern. Bald verdächtigte ich die Mägd, — weil, wenn Jemand im Zimmer wäre, er schlechterdings von ihr den Schlüssel bekommen haben mußte. Bald glaubte ich, ein solcher könne sich schon am Tage hereingeschlichen haben. Und dann empörte sich meine ganze Natur in einem so entsetzlichen Grauen, daß ich nicht begreife, wie ich eine solche Zerrüttung habe überleben können.

Je mehr ich mich bemühte, stillzuliegen, desto fürchterlicher ward alles. „Dies ist die Stille des Grabs!“ das fiel mir auf einmal so wörtlich ein, als wenns mir wäre zugetruffen worden. O Gott, welche entsetzliche Angst empfand ich



ich hier! Ich glaube, daß das Mark in meinen Knochen sich bewegte. Ich habe sonst über die Gespenster gespottet, glaube auch heute keine: aber hier war alle Philosophie zuende.

Ich zog jetzt meine Decke über mich her: aber ich dachte ersticken zu müssen. Ich kroch also wieder hervor — und war halb todt, als ich, bei einem hellen aber nur kurzen Aufblitzen der Flamme des Nachlichts, einen Menschen in einer gehülten Stellung stehn oder sitzen sah; denn deutlich sah ich nichts, als seine Füße. Hier sprang ich jedoch auf, wie ein Held, um eins von Herrn Seltens Pistolen zu ergreifen, welche er bei unsrer Ankunft ins Fenster gelegt hatte. Ich sprang schnell zu diesem Fenster hin, — und fand kein Pistol. Aber desto deutlicher sah ich jetzt den Versteckten, der jedoch unbeweglich still saß.

Nun blieb mir nichts weiter übrig, als aus dem Fenster zu steigen. Ich flog also zum Fenster, und öffnete es.

Hier sah ich, daß bei einer solchen Hölz das Hinaussteigen schlechterdings nicht möglich war. Ich blieb, wie versteinert, stehn. Die Furcht und ein kalter Nachtwind machten; wenigstens schien es mir so, daß bei meiner leichten Bekleidung mein Blut in allen Adern gerann.

Ich wandte mich mit starren Augen ins Zimmer, um die Gefahr noch einmal anzusehn; — und ach! der Wind hatte mein Licht ausgelöscht! Schnell kehrte ich mich mit unaussprechlichem Grauen

Braun nach dem Fenster; jetzt gänzlich aufsteigend, — als der Wind das Fenster mir gegen die Stirn warf. Dies betäubte mich so, daß ich sinnlos zurücksank; aber die Gefahr und die Angst machten mich wieder lebendig. Ich zündete, ich weiß nicht, wie es in der Geschwindigkeit möglich war? mein Licht wieder an. Konnte ich nicht nachdenken, daß ein Mensch, der bei diesem allen ruhig war, nicht gefährlich seyn konnte? Nein, dazu war mein Kopf vielzuverdreht! doch fiel ich drauf, daß er vielleicht schlafe? Da indessen auf dem Tisch nichts von meinen Sachen lag, (welche ich doch vielleicht gestern anders wohin gebracht hatte) ich auch Herrn Seltens Koffer offenstehn sah: so glaubte ich, dieser Kerl sitze mit Gleis still, in der Hoffnung von mir nicht bemerkt zu werden, und hernach sich auch meines Koffers bemächtigen zu können.

Freilich kan ich Ihnen nicht alle Gedanken sagen; welche ich in dieser Angst hatte: aber das weiß ich, daß ich merkte, hier sei eine geschwinde Entschliessung nöthig, weil der Kerl des Lauerns bei meinem Wachen überdrüssig werden und Gewalt brauchen könnte. Wahr ist's, daß ich nie ein Gewehr abgeschossen habe: gleichwol faßte ich den Entschluß, Herrn Seltens Pistolen, die ich jetzt über dem Bett, welches am Fuß des meinigen stand, hängen sah, zu ergreifen. Ob ich sie nur zu meiner Sicherheit ergreifen, ob ich oh-



nie weitere Umstände auf den Kerl losbrennen; ob ich, um Lärm zu machen, eins aus dem Fenster abschießen wolte? alles das weiß ich nicht mehr. Der Entschluß ward in ebendemselben Augenblick gefaßt und ausgeführt, um so viel schneller, da mein Licht nur noch kurze Zeit brennen konnte. Ich sprang auf das Brett des Betts, ergrif beide Pistolen, glitschte aber ab, und fiel vor dem Bett nieder, so, daß ich mit dem Kopf auf dem Bett, und mit den Knien auf dem Fußboden lag. In diesem Augenblick ward ich bei der Schulter ergriffen, und ein Pistol ward mir aus der Hand gewunden. Daß ich jetzt erbärmlich schrie, können Sie leicht denken, denn im Augenblick meines Falls war das kleine Licht umgefallen, und gab nur ein ganz schwaches Licht, so daß ich nicht deutlich um mich sehn konnte.

Erschossen zu werden, das war meine einzige Furcht: aber der Mensch, von dem ich dies erwartete, war nicht derjenige, der hinter dem Ofen gesessen hatte.

„Wer sind Sie,“ rief er, „und was wollen Sie?“ indem er auch das zweite Pistol aus meiner Hand rang. Ich schrie noch mehr; und da er mich unbewaffnet sah, sprang er von seinem Bett auf, ergrif einen Wachsstock, den er in der Tasche seines Kleids hatte, welches auf einem Stuhl hing, und zündete ihn an dem vorleschenden Flämmchen an.

Im

Im Augenblick, da das geschah, und ich mich aufrichtete, verschwand das Schreckbild, welches ich gesehen hatte; ich sah nichts mehr als die Füße desselben, und dies waren Herrn Seltens Reifestiefeln, welche, so wie das jetzt in eine andere Lage geworfne Kleid und der Hut, meiner erregten Einbildungskraft das Bild eines menschlichen Körpers vorgespielt hatten.

Ihre Vermutung, liebste Mutter, sagt Ihnen, ohne daß ich es Ihnen erst berichte, daß der Mann, der mich ergriffen hatte, Herr Seltens selbst war. Er sah jetzt, wer ich war; aber eh er mich noch anredete, trank er ein Glas Wasser aus, denn er war, weil er im ersten Schlaf gelegen, und die ganze Sache genau das Ansehn eines mörderischen Ueberfalls gehabt hatte, so erschrocken, daß er sich so geschwind nicht fassen konnte; und in eben diesem Zustand hatte auch mich die Furcht, erschossen zu werden, versetzt.

„Sagen Sie mir, liebste Mademoiselle,“ sagte er jetzt, „was bedeutet dieser seltsame Auftritt?“

„Ich habe,“ antwortete ich noch ganz außer Fassung, „meine Figur hinter dem Ofen gesehen...“ — Sogleich ergriff er den Wachsstock, den er auf den Tisch gesetzt hatte, und suchte in der Meinung, daß irgendwo ein Dieb sei, in allen Winkeln des Zimmers; und ich, durch diese ernsthaftesten Suchen aufs neue beunruhigt, ging neben ihm, und blifte ämsig dahin, wo er hinleuchtete.

Mein Gesicht glüht vor Beschämung, wenn ich jetzt hieran denke. Er zwar war bekleidet, weil er, wie ich hernach erfuhr, nur in Erwartung, daß ich von Suschens Oheim zuhausekommen sollte, (indem er nach mir ins Zimmer gekommen war) im Schlafrock sich aufs Bett geworfen hatte: ich aber war zwar einigermaßen geschnürt, doch so wie ich vom Bett aufgestanden war, mit bloßen Füßen, in einer Kleidung, welche ich kaum Neglige nennen kan, — und so schlich ich überall neben ihm her, und merkte nichts von meiner unanständigen Gestalt, sondern nur das, daß er dann und wann vermied, mich anzusehn, auch den Wachsstock dann auf den Tisch, und dann ins Fenster setzte, um das Licht von mir zu entfernen. Mir kan es in Hinsicht auf mein ganzes Schrecken, besonders auf das letzte, vergeben werden, daß ich an mich nicht dachte: aber was mus Er gedacht haben, wenn ich immer ganz ohne Schen vor ihn hintrat, und zuletzt sogar in meiner Betäubung noch ein Licht anzündete, welches ich auf dem Tisch liegen sah? Wie frech mußte diesem Mann mein Herz scheinen!

Ich weiß nicht, was ich während dieser Zeit gesprochen habe. Etwas erklärend kan ich nicht gesagt haben, weil er mich endlich frug: „Wie kamen Sie denn dazu, mich für einen Dieb zu halten und auf einen schlafenden Menschen loszugehen?“

Ich konnte mich nicht mehr auf meinen Füßen halten, und hatte, indem er diese Frage anfang, mich aufs Bett hingesezt. Ich weiß nicht, ob es Erschöpfung oder Erkältung war? genug ich war einer Ohnmacht nah, und konnte nicht antworten. Die Bedrängung, in welcher ich war, trieb mich gleichwohl vom Bett aufzustehn und mich auf einen Stuhl zu sezen. Er näherte sich mir. Ich kann von einem solchen Mann nichts anders vermuten, als, daß entweder die Vorsorge für meine Gesundheit, oder die Begierde meine Antwort zu hören, ihn hiezu brachte: aber das ward ich mit Schrecken gewahr, daß er sehr unruhig war, und daß in seinem Gesichte etwas erschien, was nicht mehr jene beschreibne, ich möchte sagen, ehrfurchtsvolle Artigkeit, sondern etwas ungewohntes zu seyn schien; — Liebe möchte ich nicht gern sagen. Dieses mein Schrecken war jene beschüzende Empfindung der Schamhaftigkeit und des Unständigen, welches Gottes Güte in uns gelegt hat; ich hätte dieser Warnung folgen sollen, — und — bejammern Sie mich, beste Mutter! ich fing an, meine Schrecken milbern zu wollen. Ich sah jetzt auf einmal, zwar noch nicht meine ganze unanständige Gestalt; aber doch das, daß ich im Neglige und mit diesem Menschen allein war; und doch hat ich ihn nicht, sich zu entfernen! O liebste Mutter, so lang ich lebe, will ich vor der Unanständigkeit mich hüten; einer Mannsperson wieder so nah zu seyn! Ich

becheure Ihnen, (und Sie wissen es), daß ich
 das Laster unersönlich hasse; daß auch die
 gegenwärtigste Gefahr meines Lebens mich nicht
 zu einer gewissenlichen Eünde beugen würde;
 aber ich habe heute gelernt, was ich nie be-
 wußtet habe, und was nie ein Mensch mir ge-
 sagt hat. Ich schreibe es mit Entsetzen: die
 Liebe, wenn ich den Ausbruch der Leidenschaft
 felt, so nennen das; die Liebe ist die aller-
 fürchterlichste Verblendung! Nur eine kleine Grei-
 heit, vielleicht nur die allerbescheidenste, hät-
 te Herr. Selten sich nehmen dürfen! so würde ich
 aus trauriger, ewig nicht wieder zu vergessender
 der Erfahrung bekennen, was die aufs glückliche
 sie abgewandte Gefahr mich gelehrt hat: daß in
 Göttern einer so schweren Versuchung keine Ret-
 tung mehr ist, so bald die uns angebörne Scham-
 haftigkeit uns verläßt. Diese keusche Blödig-
 keit, — wie unaussprechlich gnädig und wei-
 se muß der Schöpfer seyn, der sie unserm Ge-
 schlecht geschenkt hat! Sie ist die stärkste —
 ich will nur ganz sagen, was ich jetzt so gewis
 weiß, daß meine Gedulde davor erzittern — sie ist
 vielleicht die Einzige Beschützerin unsrer Eh-
 re, unsrer Tugend. Keine Erinnerung an die Reli-
 giosität des vorigen Lebens; keine Ueberzeugung
 von der Treulosigkeit der Mannspersonen; o!
 fast möchte ich sagen, keine Religion, wenigstens
 nicht mein kaltes Christenthum, — nichts von
 dem alten Schatz, so bald nur Eine offenbare
 Ueher-

Unhebarkeit da ist. Vielleicht würde kein un-
verheirathetes Frauenzimmer diese entsetzliche Ent-
deckung glauben, wenn ichs je wagte, dies jemand
zu sagen; vielleicht würde ich alle Welt beleidigen,
wenn ich sagte, daß mir von jetzt an eine jede
freche Kleidung oder Bewegung eines Frauen-
zimmers, ein Beweis seyn wird, derjenigen
Person, die sich so vergessen kann, sei ihre Tu-
gend lässig. .. Hindert die Langmut Gottes die
Besar nicht: so wird die erste Gelegenheit diese
verworfene Tugend stürzen. .. Ich bin hievon
sehr überzeugt; meine Erfahrung ist fürchterlich-
entscheidend: wenn man es aber nur auf eine so
bitte Art erfahren kan: soll da nicht mein Herz
zerissen werden, wenn ich bedenke, daß jedes
unschuldige Mädchen in der höchstgefährlichen Un-
wissenheit ist, in welcher ich bis heute gewesen
bin? Vormalß ereiferte ich mich über den, mir
unbetrachtlich scheinenden Schriftsteller, der zuerst
das so beleidigendwiederholte *il n'y a que le pré-
mier pas qui coûte* *) von unserm Geschlecht
gesagt hat: und heute bekenn ich, daß er tief ins
weibliche Herz gesehen hat.

Ich vergab, wie ich gesagt habe, meiner Wä-
rde in der That so viel, daß ich Herrn Selten-
nicht bat, sich zu entfernen; — jetzt sagt mein Herz
mir laut, daß ich es thun mußte. .. Wie das zu-
ging, was ich jetzt sagen will, weiß ich nicht; nahm
mein Gesicht jetzt jene Freiheit an, welche ich

B 3: m. 22a. 101

*) Es kommt nur auf den ersten Schritt an.



immer nur verabscheuen, nie beschreiben konnte? genug er trat sehr ernsthaft zurück, und sagte: »Mademoiselle, ich muß die Thür öffnen: denn was denkt man unten? aber ich fürchte, daß Sie sich erkälten werden: Sie sind zu zart.« Er brach hier ab, und riß mit Gewalt seine Augen von mir weg.

Und nun unternehm ich es nicht, Ihnen die demüthigende Beschämung zu beschreiben, mit welcher ich mich auf einmal erblickte! Jetzt gewiß ganz sicher gegen die Ohnmacht, welcher ich vorher nah gewesen war, sprang ich auf, meinen Anzug in Ordnung zu bringen, und er selbst warf mir ein Stük desselben zu. Ob ich während der Zeit, daß ich es anlegte, geweint, oder was ich gemacht habe, weiß ich nicht. Das weiß ich, daß mir immer zumuth war, als müßte der Fußboden unter mir sich öffnen.

Er versuchte das Zimmer zu öffnen: das war aber vergebens; und er stellte sich ins Fenster während der Zeit, daß ich mich ankleidete. Ich war hiemit in kurzer Zeit fertig: aber ich unterstand mich nicht, ihn anzureben. Weil der Wachsstoß herab gebrannt war, so ging ich an den Tisch: und hier wandte Herr Selten sich nach mir um. Er wolte in der That nicht mich beleidigen: aber es beschämte und verdroß mich sehr, daß er mich lange ansah, eh er etwas sagte. Endlich fing er an zu lachen: »Sagen Sie mir,« sagte er, »ob man einen seltsamern Auftritt er-

denken

„denken kan?“ Ich schwieg; denn jetzt war ich mürrisch.

Er ging einige mal das Zimmer auf und ab mit niedergeschlagenen Augen. „Darf ich Sie fragen,“ sagte er, indem er vor dem Stul, auf welchen ich mich jetzt wieder gesetzt hatte, stehn blieb, „ob Sie vor mir in diesem Zimmer gewesen sind?“

Ich wußte es nicht, und konnte nicht sprechen.

Er faßte meine Hand, und wiederholte seine Frage.

Ich wies mit dem Finger auf das Licht.

Er verstand mich. „Ich habe das nicht gewußt,“ sagte er mit einer bittenden Stimme.

Ich antwortete mit einer Verbeugung, denn was sollte und konnte ich ihm sagen?

„Sie vergeben mir also!“ sagte er.

Ich weinte jetzt.

„Können Sie,“ fuhr er fort, „jetzt ohne Gefahr allein bleiben? denn ich habe einen Hauptschlüssel in meinem Koffer, und will sehn, ob ich die Thür öfnen kan!“ *)

Hier bekam ich die Sprache wieder. „Wo gehn Sie hin?“ fragte ich ihn bange.

„Ich will,“ antwortete er, „die Maßregeln nehmen, welche dieser Vorfall in einem fremden

*) Kommen wir in der Folge bis an einige Hauptbestimmungen dieses Manns: so soll man erfahren, warum er diesen Schlüssel hatte.

„Hause, und in einem Hause, wo Frauenzimmer
sind, für Ihre und meine Ehre nöthig macht.“

Er suchte den Schlüssel, fand ihn, und sah in
die Uhr; und da ich nichts antwortete, ging er
fort, und bat mich, bis er wiederkommen würde,
mich aufs Bett hinzulegen, und nicht merken zu
lassen, daß ich wachte. „Man kann uns gehört
haben,“ sagte er; „und wenn das ist: so muß
niemand wissen, wer wir sind. Eine Extra-
op’ ist in der Nacht mit den beyden Officiers
und dem Maler abgegangen; und jetzt habe ich
auch Sackhen mit ihrem Oheim wegfahren ge-
sehn; das übrige wird sich finden. Lassen Sie
sich!“ Und sogleich gieng er hinaus, und ich hör-
te, daß er den Schlüssel zu sich steckte.

Ich legte mich aufs Bett, nach welchem ich
mich herzlich sehnte: aber ich ward ein Raub der
äussersten Unruh. — Es war ungefehr halb
fünf Uhr. Herr: Selten kam herein und fand
mich in diesem Zustande. „Sie jammern mich
überzlich,“ sagte er. „Stärken Sie Ihre Le-
bensgeister, und stillen Sie die Hitze Ihres
Bluts; sonst kan Ihre Gesundheit Gefar lei-
den,“ wobei er mir mit Wasser ein Pulver gab,
das er schon bereit hat; und dann verlies er
mich. Jetzt fühlte ich aufs neue das Schimpf-
liche dieses Vorfalles. Meine Thränen ergossen
sich mit solchem Zusatze, daß ich aufrecht sitzen
mußte. Meine Blicke durchliefen mit langsamer
Richtung mein einsames Zimmer. „Mein Gott,
wie

Wie war das möglich? Das ist's alles, was ich von Zeit zu Zeit leise sagen konnte. Soviel meine Beschämung und die rasendsten Kopfschmerzen mir Freiheit ließen; überdachte ich jetzt noch einmal alles, was vorgefallen war. Was mich bis jetzt hauptsächlich getränkt hatte, war die beschämende Gegenwart des Herrn Selten; jetzt aber wolte mein Herz vor Scham zerspringen; wenn ich beobachte, daß die Tochter des Hauses und andre Frauenzimmer wußten, ich sei in diesem Zimmer nicht allein gewesen. Herrn Selten wußte ich's Dank, daß er die Thür hatte öffnen wollen; aber wenn ich an meine nächtliche Kleidung dachte, und an mein Geschrei, dann konnte ich es nicht ausstehen. Doch ich will Ihnen nichts mehr sagen; denn was jetzt in mir vorging, das sind ganz geistige Empfindungen des Herzens. Sie gingen über meine ermüdeten Kräfte, — und ich schlief ein, so, als wäre mein Herz in der vollständigsten Ruh.

Noch habe ich niemals so sanft und erquickend geschlafen, als diesmal. Selbst im Schlaf blieb ich mir der Umstände bewußt, in welchen ich war, und dankte Gott, der zu einer Zeit, da ich keine Ruh erwarten konnte, mir die Ruh schenkte. O wäre nur mein armes Herz erst wieder in dem Stande des ruhigen Friedens, in welchem ich während der Täuschung des Traums zu seyn glaubte!



Ich erwachte in völliger Gesundheit, und sah, daß Herr Selten sich mir näherte. „Es ist acht Uhr,“ sagte er; „wie befinden Sie sich?“ zu gleich ergriff er meinen Puls; den er einige Augenblicke hielt. Ich zog, noch schüchtern, die Hand weg und sprang auf. Er wolte etwas sagen, schwieg aber still. Ich sah, daß mein Zustand ihn sehr rührte. „Ich befinde mich wohl,“ sagte ich, so freimüthig ich konnte. Hier erheiterten sich seine Zienen. „Nun wohl!“ sagte er, „so trinken Sie dann den Koffe, den ich Ihnen so gleich bringen werde.“ Er ging hierauf hinunter, und kam gleich drauf mit dem Koffe wieder.

Ich wußte nicht, was ich sagen sollte. Alles, was mich vorher bekümmert hatte, stürzte wieder auf mein Herz. Er merkte es. „Ich seh,“ sagte er mit Erröthen, „daß Sie noch nicht ruhig sind! Kan es Sie besänftigen, wenn ich Ihnen sage, daß man Sie hier im Hause für meine Frau hält?“ Ich schwieg still, und er ging mit der Bitte hinaus, daß ich mich durch den Koffe erquicken, und in Erwartung, daß er unsre Abreise veranstalte, in Gegenwart der Leute aus dem Hause als seine Frau mich gegen ihn verhalten möchte. „Vielleicht,“ setzte er im Weggehn mit sehr liebeichem Ausdruf hinzu, „vielleicht bin ich so glücklich, Ihr Zutrauen und mein freimüthigeres Betragen gegen mich, wieder zu gewinnen.“ Ich setzte mich, sobald er weggegangen

Jungen war, mit rechter Lust zu trinken, an den Koffetisch. Indem ich die Zuckerbüchse öffnete, fand ich ein Blatt von unbekannter Hand, welches ich sogleich für einen Brief des Herrn Selten an mich erkannte.



X. Brief,

der ein gutes Herz verrät.

Herr Selten an Sophien.

Um 5 Uhr.

Ich eil der Unruh vorzubeugen, in welcher Sie sind. Was vorgefallen ist, ist um so viel bekümmrender für Sie, je unerfahrener Sie sind. Verehrungswerthe Unbekannte! ich beschwöre Sie, überlassen Sie sich nicht dem Ungestüm Ihres Herzens. Genießen Sie, (und dazu haben Sie alles irdentliche Recht,) genießen Sie viel mehr der Freude, an nichts als an die gute Wendung zu denken, die diese Begebenheit genommen hat.

Ich bin zu redlich, als daß ich Sie täuschen wolte; und Ihre Empfindung ist zu zart, als daß Sie eine falsche Ruh suchen sollten. Daher kan ich nicht anders als Ihnen sagen, daß ich Ihre Beschämung nicht table. Ich gesteh Ihnen, daß Ihre Begebenheit mir anfangs eine schlechte Meinung von Ihrer Tugend beibrachte, indem ich

ich in den Umständen, worin ich mich befand, ganz unfähig war; Sie zu beurtheilen. Sehn Sie, das bekenne ich Ihnen; also handle ich redlich gegen Sie; aber um so mehr habe ich auch Recht zu fordern, daß Sie auf meine Darstellung Ihrer bittere Beschämung mäßigen sollen. Ich will Ihnen zu dem Ende ein Bekenntniß thun, welches Ihnen die Beschämung, die mich hindert, Sie anzusehn, begreiflich machen, aber auch Sie überzeugen soll, daß ich diese gefährliche Stunde, von der wir reden, für meine Seele zu nutzen suche.

Ich, nur ich bin in aller Absicht Schuld an dem, was sie betrübt. Die Unvorsichtigkeit, mit welcher ich in Ihr Zimmer gegangen bin, ist das geringste, was ich mir vorzuwerfen habe. Man sagte mir, Sie seien bei Suschen, und würden da die Nacht zubringen. Man gab mir den Hauptschlüssel. *) Ich würde, wenn ich Wein oder etwas ähnliches trünke, begreifen können, wie es zugegangen ist, daß ich weder Sie noch Ihre Kleider gesehn habe. Ich löschte das Licht aus, und legte mich sorglos nieder. — Aber ich habe mir wahre Vorwürfe zu machen! — Sonst war es eine feste Regel meines Lebens, (und mein Leben ist ein Gewebe von unglaublichen Erfahrungen,) lieber alles zu wagen, als mit einem
Straßen-

*) lieber Freund Kunstreicher! als wir die Anmerkung S. 102. schreiben, wußten wir nicht, daß die Sache so zugegangen war.

Stauenzimmer wie Sie, wenn diese meine Ent-
scheidung wünschen könnte, allein zu seyn. Mein
Herz erinnerte mich (da ich nicht wusste, daß wir
verschlossen waren,) daß ich jemand rufen muß-
te; jamaht war Ihr Zustand nicht so wol eine Ohn-
macht, als vielmehr die Folge eines schweren
Kampfes Ihres Gemüths, eine langgehäufte Angst,
oder eine Erkältung, zu seyn schien. Nicht die
Furcht, daß Sie unterdessen ersticken möchten, son-
dern ein thörichter Zweifel an der Richtigkeit mei-
nes Grundsatzes machte, daß ich bei Ihnen blieb.
Eine Vorsichtigkeit, die bei dem allen vielleicht nö-
thig war.

Ich hätte den Vorwürfen meines Herzens, die
ich empfand, als ich mich an den Schlüssel erin-
nerte, folgen, und Sie, wie ichs Willens war,
verlassen sollen. Aber ich war so blind, noch
Eine Hauptregel meines Betragens gegen Ihr Ge-
schlecht, die, indem ich sie übertrat, mir einfiel,
zu verwerfen. Ich habe, so lange ich mit
Fräuleinspersonen Umgang gehabt habe, mich ge-
hütet, einem Frauenzimmer, hauptsächlich ed-
ler gereizten Person, etwas schmeichelhaftes
zu sagen. Aber zu wie sehr ungelegener Zeit er-
innerte ich Sie zuletzt an Ihre Schönheit! —
Ich mag nichts weiter sagen. — Ich hatte mein
Herz zu wenig geschont, als daß es mich nicht
hätte betrogen sollen. — Haben Sie sich besin-
nen können, (wie Ihr nachmaliges Verhalten
mich einigermaßen glauben läßt) so kan ich Ihre
Beschd.



Beschämung nicht ganz fabeln. Ist aber das nicht: so wären Sie grausam gegen Ihr Herz; wenn Sie eine Beschämung auf sich nehmen wollten, die ganz mein ist.

Wenigstens ist das wahr, daß unsre gegenseitige Beschämung bei Ihnen nur eine Regung der jugendfräulichen Sittsamkeit, und bei mir die wohlflößt verdiente Strafe der Thörichteit, (ich nenne es sehr gelind) meine Erfahrungen nicht besser genutzt zu haben, fernt aus. — Aber dies kan mich nicht rechtfertigen: ich möchte die Beleidigung für gering halten, wenn ich dies Blatt bestimmt mich zu vertheidigen. Mein Zweck ist bloß Ihnen Ihren Zustand in der, nicht schrecklichen, Gestalt, die er hat, zu zeigen. Ich fürchte nichts, so lang ich schreibe; denn ich hoffe, daß mein Pulver Ihren Lebensgeistern Ruh verschafft hat; aber ich habe alles zu fürchten, wenn ich Sie beim Erwachen so sehn sollte, wie ich Sie verlassen habe.

— Doch gesetzt die, mir unbekannte und ungreifliche, Ursach, welche Sie an mein Bett geführt hat, wäre wirklich für Sie bekümmernnd: auch alsdann thun Sie Unrecht, diesem gewaltigen Ausbruch der Unruh sich zu überlassen. Auch alsdann habe ich Schuld, da ich gegen ein Frauenzimmer, dessen Liebe ein Anderer hat, und das sich auf der Reise meinem Schutze anvertraute, nicht zurückhaltend genug gewesen bin.

Ich

Ich betheure Ihnen, Allerverehrungswerthste! daß ich auf der ganzen Reise und auch in diesem Vorfall (dessen Andenken mir nie erträglich werden wird,) Ihre Tugend nicht habe für zweideutig halten und noch weniger sie auf die Probe setzen wollen. Was geschehn ist, kan Ihnen freilich Ihre Einsamkeit, in welcher ich Sie bis diesen Abend lasse, da Sie noch nicht reisen konnten, wichtig machen: aber ich wiederhole, quälen Sie Ihr unschuldiges Herz nicht mit Kummer über eine Sache, die, bei einiger Abkühlung Ihres Bluts, Ihnen minder abscheulich scheinen wird. Haben Sie . . (ich kan nicht anders als dieses Bekenntnis einer jeden Gefahr aussetzen) haben Sie die Liebe, der ich seit einigen Tagen vergebens widersteh, heute, zu einer Zeit, da Ihr Herz so sehr gedrückt war, in meinen Augen gesehen: so ist's Ihnen, wenn ich Ihnen nicht ganz verhaßt war, zu verzeihn, daß Sie so sehr unruhig wurden.

Sie sehn, daß ich Ihnen diese Vorstellung von allen möglichen Seiten habe zeigen müssen. Gewis, Sie werden aufhören sich zu martern; aber da Sie schlechterdings nicht wissen, welche Gewalt Ihr Herz und Ihre Bildung hat: so erwarte ich, überzeugt, daß ich's nicht ganz verdiene, alle Wirkungen Ihres Unwillens. — —

Ich habe Alle im Hause in der Meinung bestärkt, daß Sie meine Frau sind, und werde, um Ihre Ehre zu retten, (denn man hat es gehört,



hört, daß Sie geweint haben) einige Stunden, nachdem Sie dies werden gelesen haben, mit einem ungestümen und zornigen Betragen von Ihnen gehn. Dies ist die einzig mögliche Art, ein Aufmerken der Leute im Hause, welches Ihnen schädlich seyn könnte, zu hintergehn.

Sie thäten mir Unrecht, Theuerste! wenn Sie die Schwache, mit welcher ich Ihrer Gewalt mich unterwarf, allzuhart beurtheilen, und an meiner Rechtschaffenheit zweifeln wolten: es kommt aber auf Sie an, ob ich Sie bis nach Königsberg begleiten soll? Mich dünkt, dies wäre nöthig; eine Person, wie Sie, darf nicht einen Augenblick ohne Schutz bleiben: aber ein Wink von Ihnen wird meinem Gehorsam befehlen.



Sophie zur Fortsetzung. *)

Der Leser sieht zwar nicht den Grund, aber doch etwas von dem Innern eines weiblichen Herzens.

Sophie an die Wittve E.

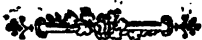
Insterburg, um 8 Uhr.

S! meine theuerste Mutter, was ist das für ein Brief! Unter wie sehr verschiednem Gesichtspunkt sieht er mein Verfahren an! Zu sehr von meiner Sträflichkeit überzeugt, glaubte ich erst, er wolte mich hintergehn; meine innre Empfindung

pfandung widerlegt ihn so entscheidend, wie die Dual des Sterbenden den täuschenden Arzt: aber hernach sah ich wol, daß das Mitleiden seine Feder geführt hat, und daß eine Aufrichtigkeit, die meine Unruhe nur zu sehr rechtfertigt, in seinem Briefe herrscht. Ach! er will mich nur besänftigen. Er nimmt liebevoll meine Schuld über sich. Man sollte meinen, daß mich das nicht beruhigen kan, und doch fühle ich die Last nur halb, seitdem Er sie halb trägt. Zwar vor, dem, der diese Sache, so wie alles, mit untrüglicher Gewisheit richtet, kan mich dies nicht beruhigen: aber Gottlob! das ist nicht, was ich wünsche. Nur erst nach wiederholter Lesung seines Briefs sah ich, daß Herr Selten viel heller, in mein Herz geblit hat, als ich; und daß ich Ihnen von der Revolution in meinem Gemüth, die vielleicht sichtbar genug gewesen ist, bei weitem nicht genug gesagt habe!

Wie viel hätte ich von diesem Briefe. (für den mein Herz ihm so gern dankt) Ihnen zu sagen: aber ich bin schon sehr müde, da ich den ganzen Nachmittag — auf Kosten meines Herzens geschrieben habe.

Bewundern Sie nicht die Grundsätze, die er anführt? Und meine Reize sind es, die sie verleiht haben? Sagen Sie, liebe Mutter, bin ich denn so schön, wie ers mir sagt? Oder, was haben die Menschen, selbst die Weiber, davon, daß sie mich so angaffen? Oder, wenn ich die Reize
1 Theil. h wirkt.

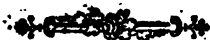


wirklich habe, die mir so gefährlich sind: o! so will ich ja der, der sie geschaffen hat, sie zu schützen wissen, oder sie mit nehmen, wenn ich in Gefahr wä-
re, sie zu entbehren! — Trauriger Gedank!

Die Stelle, da er von der Ursach dieses Vor-
falls redet, — wie äußerst beleidigend ist sie! Und
doch . . . er konnte ja diese Ursach unmöglich er-
rathen! Aber ein brennendes Verlangen habe ich,
ihm diese Begebenheit zu erklären. Zwar er
wird mich verlachen; — ich zittere, wenn ich den-
ke, daß er vielleicht nicht einmal glauben wird,
daß ein Paar Stiefeln und andre Kleidungsstücke,
welche der Zufall zusammenführte, von mir für
Athen Dieb angesehen werden konnten. Doch wel-
ches Interesse habe ich, durch diese Vermutun-
gen mich selbst herabzusetzen, und mich zu pei-
nigen?

Aber wie! Ach! dieser Mensch liebt mich,
und sagt mirs ohne Zurückhaltung! Was soll
ich nun thun, in dieser allerneuesten Erfahrung
meines Lebens! Kan er mich nicht hochschätzen,
wie ich ihn? Warum muß es denn Liebe seyn?
Und wer ist der Andre, von dem er spricht, der
meine Liebe hätte! Kan er meinem leeren Herzen
so etwas zuträuen? — Und kan er zugleich mich
lieben, — und doch, wenn ichs fordre, mich ver-
lassen wollen? eine schon gesehene Ehekennung
meines Herzens befürchten, — und mir es sa-
gen? Hier bekenn ich ihn allerdings. Doch ich
habe jetzt ganz andre Dinge zu überdenken?

Ja



Ich finde sehr viel Stellen in diesem Briefe, die sehr bedenklich sind. Will er mich besänftigen? Nun, so thut er recht: wenn er nämlich an meinem unbesonnenen Betragen (erlauben Sie mir, zu meiner Beruhigung es so zu nennen) mit Schuld hat, (wie ich nicht glauben kan.) Will er mich aber hintergehn; — doch warum wolte ich in seine Rechtschaffenheit Zweifel setzen?

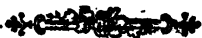
Er kam gegen Mittag unsrer Verabredung zufolge mit der Wirthin herein, der er, ich weiß nicht was, zu thun gab. So sanft auch der Blick war, mit welchem er mich ansah, da er die Zuberbüchse geöffnet fand, mit so donnerndem Stimme sagte er doch, „ich will durchaus nicht, daß du heut reisen solst.“ Es ward mir schwer, diese Rolle zu spielen. „Aber bedenken Sie selbst.“ sagte ich endlich zitternd: „keine Widerrede,“ rief er schrecklich.

„D,“ sagte die Wirthin, „neine so hübsche Frau so zu . . .“

„Madame!“ antwortete er mit einer untersagenden Miene, und gieng nach der Thür. (Zu mir.) „Du kannst dir unterdessen geben lassen, was du willst.“

„Nu,“ sagte die Wirthin, „das ist doch noch etwas!“

Ich hätte, so betrübt ich bin, beinahe gelacht; er aber gieng unverändert fort. „D!“ dachte ich, „die Männer, die Männer! sie sind eines andern Sklav — und zur Tirannei ge-



„gen die Weiber geschaffen!“ und eine äntliche Anmerkung machte die Wirthin, indem er die Thür zuwarf. „Wie beklage ich Ihr Gnaden,“ sagte sie, (denn, liebe Mutter, er ist heute sehr reich gekleidet, und also mus ich Ihr Gnaden seyn:) „Sie verdienen einen bessern Gemal.“

„Wie das, meine Liebe?“ Diese Frage vermutete sie nicht, und schwieg also bestürzt. Wie ich sie aber ansah, sagte sie endlich: „Ja! wenn er der Engel innerlich auch wäre, der er auswendig ist!“

Woher kommts doch, daß wir Frauenzimmer uns in alle Händel mischen?

Doch ach! ich habe ganz andre Dinge zu bedenken! Mein Gemüth ist auf lange Zeit gestört!

Was war ich vormals? und was bin ich jetzt? Nie habe ich einem tugendhaften Menschen etwas anders als bescheidne Achtung, und nie einem schlechten Menschen etwas anders als verachtenden Abscheu, gezeigt. Welches von beiden habe ich heute gethan? Und woher kam alles? Es ist etwas fürchterliches, unbekleidet gesehen zu werden! Unbekleidet? das war ich nicht! oder, liebe Mutter, denken Sie selbst sich meine Gestalt! Jetzt erst seh ich, warum Sie so oft Ihr Misfallen an der, jetzt gewöhnlichen weiblichen Sommerkleidung, geduldet haben. Ich habe nicht genau gewußt, warum diese Kleidung für mich weniger, als für manche andre, schicklich ist? jetzt weis ich; was mus dieser Mensch von mir gedacht haben?

(und

(und sagt erst nicht deutlich genug in seinem Briefe?) Beinahe eine Stunde war ich in diesem Aufzuge neben und vor ihm! Unbegreiflich ist's, daß ich das nicht gemerkt habe: aber sehr begreiflich, (denn dieser vortrefliche, dieser lebenswürdige Mensch ist gewis tugendhaft,) sehr begreiflich ist's, daß er selbst mir sagen mußte: „Kleiden Sie sich an!“ Kan ich diesem Mann jemals unter die Augen treten? Kan er mich ohn Argwohn ansehen? Theuerste Mutter, den Vorfall selbst habe ich Ihnen ganz beschrieben: aber von den Empfindungen meines Gemüths, und von dem, was ich als Zeichen der Seinigen deutlich genug gesehen zu haben glaube, habe ich ganz gewis weitern nicht genug gesagt. Ueberhaupt, wie habe ich dies alles Ihnen erzählen können? Nie wird hievon jemals ein Wort über meine Lippen kommen. Tiefe Beschämung? nein, nicht diese allein; ich glaube etwas viel unerträglichers in meiner Seele zu finden.

Wenn wird mein armes Herz wieder ruhig werden? Ich seh den allerprächtigsten Abend um mich her; — aber, ich bin nicht werth — und habe auch nicht das Herz — diese Schönheit der Natur zu seh'n!

Ich soll und kan heute nicht reisen. Er hat ein Abendessen für uns bestellt. Er wird also die Nacht hier seyn. Ich zittere. Schläft er in diesem Zimtırer: das hieße allem Wohlstande trögen. Schläft er nicht hier: so ist der Betrug ver-



raten. Noch mehr! wir haben an den Juden nicht gedacht! So wird Eine Unordnung von tausend andern gefolgt! Wär ich doch in Sachen! Unzugänglich wolte ich mich in den Zimmern Ihrer Tochter einschließen, und dies gefährliche Geschlecht fliehn, welches die Beschleunigung unsers Untergangs Liebe nennet. Aber bin ich nicht unbillig gegen Herrn Selten? Und was soll ich auf seine Frage antworten?

Wohl! ich will ihn bitten, mich nach Königsberg zu begleiten, aber wo möglich morgen ein Mädchen annehmen. Aber wie? wenn er nun von dieser Sache, — noch ärger, wenn er von seiner Liebe spricht. Ich bin in einer höchst ängstlichen Stellung!.. Da komt er! Könn' ich ihm doch entfliehn!



XI. Brief.

Herr Selten gebietet, — und Sophie nennt ihn Du. Das Bild der Tochter eines Wirths. Etwas von der Dauer der Zukunft. Sophie geht mit Extrapost ab.

Sophie an die Wittwe E.

Zur Fortsetzung.

Insterburg, den 19ten May. Dienst.

So angstvoll ich auch gestern einen Theil des Abends zubrachte, so sanft habe ich doch geschlafen. Herr Selten kam gegen acht Uhr zu Hause. „Es thut mir leid,“ sagte er, „daß ich

„Sie

„Sie ersuchen mich, noch eine Scene sich gefallen zu lassen. Es ist die, in den Augen unsrer Wirthin jetzt wieder versönt zu scheinen. Ich werde Ihnen aber alles ersparen, was Ihnen peinlich seyn könnte; wir spielen,“ (setzte er lächelnd hinzu,) „vor einem Parterre, dem ganz kalte Stühle gut genug sind.“ Zugleich fragte er mich mit der immer zunehmenden Freimüthigkeit, die ich ihm beneide, „ob ich glaubte bald abreisen zu können?“ Unbedachtsam antwortete ich: „Wann Sie wollen.“ — „Wie gütig ist das,“ sagte er, indem er meine Hand ergriff und an seine Lippen drückte! „Wie schätze ich diesen schönen Beweis Ihrer Vergebung!“ und in dem Augenblick kam die Wirthin mit ihrer Tochter herein.

„So!“ sagte sie, „das ist christlich. Ehlenkte müssen die Sonne nicht über ihren Zorn untergehn lassen!“ *)

Ich weiß nicht, ob die Freiheit des Theaters mich irre machte, liebste Mutter.

Ja, ja, ich mus mich von ihm trennen, sobald es möglich ist. Dieser Mann... ich kan es nicht verschweigen, — ich hielt ihm die Wange hin. Geschwind mit der verdrüsslichen Erzählung! — Er küßte mich, und sagte schalkhaft, „voilà une licence poetique!“ **) Ich mußte, so verwirrt ich war, über diesen, in der Idee des Theaters drolligen Einfall, lachen; — aber wie konnte ich es,

H 4 übers

*) Ein Theil einer billigen Stelle.

**) „das ist licentia poetica, eine dichterische Freiheit.“



übers Herz bringen, Ihnen dies zu sagen? Sie hätten, mehr als ich dachte, recht, wenn Sie von solchem Rassen sprachen; wie glücklich wäre aber mein Geschlecht, wenn solche Lehren in ihrer Natur den Nachdruck hätten, welchen nur solche abscheuliche Erfahrungen ihnen geben können! Doch, zur Erzählung!

„Recht,“ sagte die Wirthin nochmals, „Sie lachen schon; Ehleute müssen die Sonne...“

„So muß wol,“ unterbrach Sie Herr Selten, „die Sonne in Insterburg oft spät untergehn?“

„Ei nun, gnädiger Herr, in den kurzen Tagen nichts freilich gefährlich; doch ich habe einen guten Mann.“

Die Tochter, die sehr schön aussieht, machte hier eine verneinende Miene, und zugleich kam der Mann herauf, dessen Stieftochter sie ist. Er beschwerte sich, daß sie den Schlüssel zu einem Zimmer verworfen habe. Sie leugnete es; (sah auch unschuldig zu seyn.) Er fuhr fort zu schmähen. Sie verwies ihm diese Unanständigkeit, in unsrer Gegenwart zu schelten, mit einer spöttischen Miene.

„Siehst du diese Grimace,“ sagte er zu seiner Frau, „siehst du, daß sie uns Beide auslacht?“

„O, Papa, Sie sagen um die Hälfte zu viel.“

(Zu seiner Frau.) „Hörst du? ich sage um die Hälfte zu viel? Hörst du es Frau?“

„Lieschen,“ sagte die Mutter, „diese Hälfte ist auch freilich sehr unbesonnen!“

Die



Die Tochter lachte. „Ja, Mama! das gesteh ich gern!“

Die Eltern merkten die Bosheit dieser Antwort nicht; aber wir wurden recht sehr heiter, und Liesgen zog die Schultern.

Ich glaube, daß Herr Selten, um mir alle Verwirrung den Abend über zu ersparen, nichts bessers thun konnte, als dies Mädchen zum Abendessen zu behalten. Zum Glück fügte sich auch, daß die Verfinsterung des Mondes gleich diesen Abend eintreffen mußte. Diese Beobachtung und die lehrreichen Gespräche des Herrn Selten bei dieser Gelegenheit zerstreuten mich so erwünscht, daß ich mich oft bei Gedanken überraschte, die mich von dem Hauptgegenstande meines Gemüths aufs glücklichste entfernten. Freilich war mir unser gegenseitiges „Du“ erst peinlich; aber hernach.. ich nehme meinen Gedanken zurück... das ist aber gewis, daß nichts unschicklicher ist, als mit einer Mannsperson sich eine Art der Familiarité zu erlauben. Ich seh immer mehr und mehr ein, daß die, im gesitteten Umgange beider Geschlechter eingeführte, Feinheit und Zurückhaltung eine schätzbare Wohlthat für mein Geschlecht ist. Wenn man nur Lebensart und Verstand hat: so darf man nicht fürchten, im gegenseitigen Betragen steif zu seyn, — eine Furcht, die soviel Unglück stiftet. Doch mus ich auch sagen, daß ich nicht seh, was Personen, die allen Umgang meiden, bei entstehender Gefahr gewinnen.

gewinnen? Ach! ich habe nichts gewonnen! — Herr Selten sagte neulich, sein Vater habe ihn von der ersten Jugend an, zum Umgange mit wohlgezogenem Frauenzimmer angehalten. „Sonst,“ setzte er hinzu, „hat man das Schicksal derer, die aus strenger Schulzucht in die unbeschränkte akademische Freiheit ausgelassen wurden, oder derer, die nur erst in den Jünglingsjahren, die Erlaubniß bekommen, Geld unter Händen zu haben.“ — Ueberhaupt ist wol die Familiarität das Grab der Sitten und der Freundschaft. Ich traue niemand, den ich mit seinem Freunde auf diesem Fusse seh. Man weiß sehr schlecht, was Hochmuth ist, wenn man familiar wird, um nicht hochmüthig zu heißen. Zwar beschuldigen sich wenig Officiers und wenig Studenten des Hochmuths; — aber ich habe nie im Allgemeinen gesehen, daß man ihre Art des Umgangs zum Muster der Sitten oder der Freundschaft empfohlen hätte. Die wenigen von diesem Stande, die hier eine glückliche Ausnahme machen, gewinnen auch so augenscheinlich, als ein Geistlicher, der verträglich und ohne Habsucht ist. Dieser Gedanke ist nicht mein; aber wahr ist er. Uebrigens... „Uebrigens,“ sagen Sie, „kleidet das Morastifiren die Sophie seit gestern sehr schlecht!“

Ja! aber nur noch ein Wort. Ich werde meinen Mann — (denn wenn ich Ihnen gesagt habe, daß ich nie heiraten würde, so habe ich, so wie alle Mädchen und so plappernd wie alle Mädchen,

gen, ohne zu wissen warum? — geküßte. Ich bin auch jetzt überzeugt, daß es eben so ungefitet ist, in Gegenwart eines Unverheirateten so zu schwärzen, als es ungefitet wäre, einer jungen Wittwe die Geschichte der Matrone von Ephesus zu erzählen. Ich ward für die kleinstädtische Redart, „ich werde nie heiraten,“ einst mit der gültigsten Münze bezahlt; ein junger Mensch lehrte sich schnell nach mir um, und sagte: „Sie fürchten also wol die Kinderblattern?“ Das Ärgste war, daß ich Verstand genug hatte, den Lieb zu füllen. — —) ich werde, sage ich, meinen Mann nie „Du“ nennen. Die Achtung, welche zweien Menschen, und wenn sie die treuesten Freundewären, sich schuldig sind, kan wol schwerlich immer auf gleiche Weise bei einer Mannart bestehen, die unsre Sprache (nur Einen Fall ausgenommen) für Geringere bestimmt.

Lieschen hat ungemein viel Verstand und Anmut. Wäre sie doch nicht Tochter in einem Gasthose! Sie ist das wahre Urbild jener Ihnen bekannten Beschreibung: „Die schönsten Züge des Gesichts; — aber verblühte Wangen, die nur durch reinere Säfte wieder erfrischt werden könnten; — eine, im achtzehnten Jahr schon veraltete, Jugend, die keine Zeit wieder herstellen wird; — eine wolgebaute Brust, die aber vom Herzen nicht mehr gehoben wird; — Augen vom schönsten Braun, die aber nichts mehr sagen, und unter welchen jene merkliche Verschattung

oben



„den Verlaß der Tugend gezeichnet hat.“ — „Warum bin ich nicht die Obrigkeit? dann würde keine Tochter eines Wirths, vom Villarkeur bis auf den Bierhändler im Dorf, ihrem Vater überlassen werden.“

Nur Eine Probe von Lieschens Anmut. Können Sie noch meine Tabatiere, in welcher eine so schöne Person zur Laute singt? — Ich sagte ihr nicht, daß man diese Malerei für ein Meisterstück der Kunst hält. Sie sah es kessinnig an. „Nehmen Sie es weg,“ sagte sie endlich, mit einem Ton voll Leidenschaft, „so lange man das Mädchen sieht, glaubt man dazwischen zu seyn.“

Und jetzt ein Zug zur Zeichnung ihres Herzens. Sie nahm nach einiger Zeit die Tabatiere wieder, und bemühte sich, sie zu öffnen. Ich wollte ihr die Müß benehmen. „Nein, lassen Sie mich,“ (sagte sie mit einem mir sehr mißfallenden Blick auf Herrn Selten,) „ich glaube, es sei noch ein Gemälde im Dekel.“

Je mehr ich solche Töchter in Gasthöfen finde, desto fürchterlicher stelle ich mir das Gericht vor, welches die Mannspersonen erwartet! Das Gewissen eines bösen Menschen, der viel gereizet ist, muß wol eine Hölle auf Erden seyn!

Wir bewunderten die treffliche Anlage dieses Mädgens während dem Essen. Sie stimmte sich mit ungemeiner Richtigkeit auf jeden Ton: nur wenn sie von der Tugend sprach, dann hatte sie ihre

ihr Augen und den untern Theil des Gesichts nicht in ihrer Gewalt. Herr Seltens sah ihre Hände an, die ungewöhnlich schön sind, und ich hatte recht viel Mitleiden mit ihr, da sie ihre Nägel zu verbergen suchte, welche, (wie, nach eben derselben Beschreibung, die ich vorher Ihm citirte, es bei Frauen, in dem gewöhnlich ist, die das stische des reinen Lebens nicht mehr haben, so wie bei den Schwindsüchtigen,) vorwärts übergebogen sind.*) „D“ dachte ich „auf wievielfache Art entdeckt sich doch dem Auge aufmerksamster Beobachter die Schuld der Seele in solchen Körpern!“ — Herr Seltens hatte das Herz sie nach Lische zu fragen, wo sie sich nicht wohl befände? Hier konnte sie ihre innere Empfindung nicht länger bergen; mit Thränen, die sie durchaus nicht wolke hervorbrechen lassen, sagte sie bitter: „Ich weiß, was Sie sagen wollen; aber meine Seele liegt auf dem Gewissen meiner Mutter.“ Wie ging mir dies so nah! Ich habe auch gemacht Herrn Seltens nicht verschwiegen, daß ich seine Frage grausam finde. Und können Sie es glauben? er ist nicht meiner Meinung. „Dies arme Mädchen,“ sagt er, „ist ohne Zweifel nie in ihrem Gewissen erschüttert worden; denn man weiß, wie selten Predigten auf solche Gemüther Eindruck machen; und den Beichtstuhl nicht so nahe

*) Diese Stelle hat ein Kunstrichter mir mächtig aufgemutzt. Warum? das hat der Mann nicht gesagt. Seine Nägel habe ich nicht gesehen.

„Ich Personen, aber suchen sich den Bequemsten.“
 „Wenn tausend Reisende Böses stiften: so ist's ja wohl unsre Pflicht gute Versuche zu machen?“
 „Selbst ihre Erbitterung war mir lieb, weil ich sah, daß ich sie genau getroffen hatte.“ Er antwortete ihr nichts, sondern faßte ihre Hände hebreich, die er einige Zeit hielt. Ich stand auf Dornen. Endlich flossen, weil sie kein Luth an die Augen bringen konnte, helle Thränen über ihre Wangen herab. „Sie sind,“ sagte er, (mit einer großen Würde in Geberden und Sprache)
 „Sie sind ein liebes, schönes Mädchen! — Haben Sie den Mann noch nicht gesehen, welchen Sie glücklich machen werden?“ — Sie bogen ihre Stirn auf seine Hände: „Lassen Sie mich gehen,“ sagte sie, mit unendlicher Beharrlichkeit.
 „Ihnen kan ich nicht reden, ich habe in meinem Leben nicht mit einem rechtschaffnen Menschen gesprochen!“ Sie rang zugleich ihre Hände los und verließ uns. Er folgte ihr und kam etwa nach einer halben Stunde sehr heiter wieder zu mir. Ich weiß nicht ob ich mich irre, aber ich glaube, daß er ihr Geld gegeben hat; wenigstens habe ich bemerkt, daß ein Geldbeutel (in welchem etwa einige zwanzig Louisd'or waren, als er über Tische etwas bezahlte, jetzt) beinaß leer war, wie er, um ein paar Wachslichter holen zu lassen, ihn hervorzog.

Bis hieher war alles sehr gut: aber jetzt war es elf Uhr Abends. Das Tischgeschirr war weg-
 getra-

getragen, und wir waren allein. Ich wusste nicht, wie ich ihn die Befürchtung, die ich Ihnen gestern Abends schrieb, sollte merken lassen. Während der Zeit, daß er einen Brief hervorzog und las, faßte ich Muth, und sagte ihm, ich hätte Lust Piquet zu spielen, wenn es ihm gefällig wäre die Tochter aus dem Hause rufen zu lassen. Wenn Sie mich doch mit einigem Vertrauen beglücken wollten, sagte er mit schonendem Anstande, ich weiß wohl, was Sie sagen wollen, und habe schon für alles Sorge getragen, so daß es nur auf Sie ankommt, recht sehr ruhig zu sehn! Ich habe mir Wachen setzen können, daß Sie krank gewesen sind; und deswegen habe ich eine Wärterin bestellt, die hier sehn wird, so gleich Sie es befehlen werden. Mehr lassen die Umstände des Hauses nicht zu.

Erst glaubte ich, ich würde gar nichts antworten können, aber unvermuthet fand ich so viel Lust, daß ich ihn (gewis recht demüthig) bat, mit mir armen unerfahrenen Mädchen Geduld zu haben. Er blieb vor mir stehn, lächelte, und machte eine Verbeugung. — Wie bin ich doch eine so kleine Seele in Vergleichung gegen ihn!

Jetzt kam eine Magd und sagte, die Wärterin werde erst um 12 Uhr kommen.

„Nun, Eine Stunde werden Sie noch wachen können,“ sagte er, und öffnete ein Elcabinet, mit Bitte daß ich spielen möchte. Aber uns zu sehn, ob es rein stimmte, machte er einige Gän-



ge, deren Gedanke so stolz war, und bey welchen sich seine Brust so hob, daß ich in sehr natürlicher Empfindung meines Nichts, ihn in dem Augenblick wieder an das Clavier wandte, da er es verlassen wolte. .. Er lies sich nicht bitten, sondern spielte ein Largo, das mich mit einer sanften Gewalt durchdrang, und mir (wenn ich so kühnerisch reden darf) sogleich die Gemüthsart und das feine Herz unsers Mannes wies. Es war überdem singbar; und als er die Brust voll Adem zog, und ich voll Erwartung an seiner Seite stehend, ihn ansah, sang er mit einer möglicherührenden Stimme eine Arie, die in aller Absicht für diesen Abend gehörte. Hier ist sie:

Ihr weichhaefschaffnen Selen,
Ihr könnt nicht lange fehlen!
Bald höret euer Ohr
Das strafende Gewissen!
Bald weint aus euch der Schmerz.

Ihr thränenlosen Sünder! hebet!
Einst — mitten unter Rosen, hebet
Die Keu den Schlangenkammr empor
Und fällt mit unheilbaren Wiffen
Dem Freuler an das Herz.

Doch eben jetzt bringt mir Herr Selten das ganze Gedicht, das ich Ihnen mit Vergnügen schickte. Er sagt, bis jetzt habe noch keine Nation so etwas vollendetes aufgewiesen. Was muß Berlin denken, wenn dieser Gegenstand vom größten

ten unser Dichter besungen wird, und den erhabnen Braun über alle bisher bekannte Höhen der Kunst weggeführt hat? Herr Selten erzählt mir, er habe eine Italienerin gekannt, die zwar deutsch lesen konnte, aber nicht ein Wort verstand, und die, bloß durch die Musik so gerührt worden sei, daß sie von der Stelle an, „Als stiegen Seraphim von allen Sternen nieder,“ ihr Stimmrohr niederlegen mußten.

Ich kan eine Anmerkung nicht verschweigen, auf welche Herr Selten mich geführt hat, und welche ich selbst oft gemacht habe: Ist es wol erwieslich, daß die Freuden der Tonkunst mit der gegenwärtigen Verfassung der Welt aufhören werden? Ich kan's nicht glauben. Sie sind so ausschließend für die beste Art der Selen geschaffen, daß ich nie einen ungekulteten Menschen gesehn habe, der mit unverstelttem Beifall eine wirklich schöne Arie hätte bis zu Ende anhören können. — (Gewiß hier denken Sie an das Fräulein Julchen, die mich hat, ihr recht was schonnes vorzuspielen; die von der schon ganz guten Arie „Die Taube, die den Garten suchet“ &c. ganz entzückt ward; mich, als ich mit aller Leidenschaft, die ich damals aufbringen konnte, ihr gleich die beste Stelle sang, beiden Schultern umdrehete und mich fragte: „A propos, Kind, haben Sie schon meine Trummelstübgen gesehn?“ Ich wußte nicht wie geschwind ich das Clavier zumachen sollte, und glaube noch jetzt, daß mein

Singen keine andre Wirkung gehabt hat, als die, daß aus Tauben Täubgen wurden. — Solche faisse Selen!

Ich hat Herrn Selten, dies Stük noch einmal zu singen, und er war so gütig es so willig zu thun, als wenn er meine Bitte vernahmet hätte. Ich las in seinen Mienen alles, was er dabei dachte, und erst jetzt konnte ich ihn festinnig ansehen. Er merkte es, und belohnte mich beim Schluß mit einer Cadenz, die vielleicht nie wieder gewagt und noch weniger ausgeführt werden wird. Ich bin zu wenig Kennerin, als daß ich sagen könnte, ob seine Stimme Tenor oder Alt ist: daß sie aber alles ist, was man einem Virtuosen zu trauen kan, und daß, auch der Muthwille eines feinen Ohrs, nichts vollkommners wünschen könnte, dafür bin ich Ihnen Bürge. Wo Sie diese Arie je singen hören: so werden Sie bekennen, daß sie unwiderstehlich rühret und hinreißt. Er gränzte sich durch einige Töne durch, (wenn ich so sagen darf) und (nachdem er im allerfeinsten Verhältnis der Töne eine Weile gedacht, und dann eine trauernde Suspension gemacht hatte) sang mit sehr leister Stimme den letzten Vers aus dem sonst nichts versprechenden Liede: „O Traurigkeit, o Herzeleid.“ — Die Lutheraner sind wol in Wahrheit glücklicher, als alle andre Christen! Welche Lieder, und welche Melodien! Wenn man noch untaugliche Gesänge in ihren Kirchen hört: so ist, nicht die Schuld der Dichter und
 Ton-

Contänfler, die die Nation seit beinaß 50 Jahren gehabt hat.

Es versteht sich, daß er auch mich nöthigte zu singen. Mich dünkt, das sollte ein Sänger, wie Er, nie thun. Indessen sang ich, und wirklich besser als ichs erwartet hatte, Henriettens Arie. Sie erinnern sich ihrer vielleicht nicht?

Du bist entflohn,
ich fühl es schon,
du Unschuld meiner Jugend!
Mein leeres Herz
zerreißt der Schmerz!
Ihr seid entflohn
Du, Freude! und du, Jugend! *)

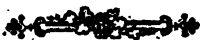
Er stand tiefsinnig da, und sah, (soll ich so sagen?) mit holdem, aber forschendem, Blick mich an. „Ancora!“ sagte er. — Ich sang; und glaubte, wie ich fertig war, die vortrefliche Melodie sei es, was ihn so fessle. Aber ich irrte. „So ernsthaft?“ sagte er; „das müssen wir geschwind aufheitern; habe ich nicht irgendwo etwas galantes?“ — Ja!“ und nun sang er:

Die Liebe dringt mit sanfter Macht
in unerfarne Selen!
und wird, wenn Ihr nicht furchtsam wacht,
mit schnellem Weh Euch quallen.
So blühen Knospen, früh erquilt,
bis sie der späte Sturm zerdrückt.

§ 2

Gott

*) Zur Hillersehen Compos. „Das liebe Lili u.“
(Liebe u. S. 46.)



Gott gab Euch ein empfindend Herz,
um uns und Euch zu segnen.

Nie sollt' auf Euerm Pfade Schmerz
und Unruh Euch begegnen.

Ergreift Euch die: so fliehet! und wist
daß Euer Pfad ein Jerweg ist. *)

Sagen Sie mir, o Mutter, wie wars, in
meinem Fall, möglich, hier Fassung zu behalten?
Ich zitterte: aber der verschlagne Mann wußte ei-
ne Wendung zu gehen, die nicht meisterlicher seyn
konnte. Ohne mich anzusehn, sang er, mit ganz
gellendem, gespitztem, Ton die drei letzten Worte
noch Einmal: „Ein Jer .. weg ist.“ — Wie hat
der Dichter, ich bitte Sie, so ganz o h r l o s seyn
können? Aber so geht's mit untergelegten Texten!

Die Wärterin kam, und ich legte mich, be-
quem gekleidet, aufs Bett. Ich mußte nun frei-
lich krank thun; — solche unerträgliche Minau-
derie! Sie ist auch noch eine der unleidlichen Fol-
gen. . . . doch lassen Sie mich jetzt nicht dran
denken! — Würde allem Frauentzimmer das Krank-
thum so lästig, wie mir: so würde kein Mensch be-
greifen, auf welchem Planeten Gellert das Ur-
bild seiner »kranken Frau« gefunden hat. Eine
kindischere Gemüthsart kan wol nicht erdacht wer-
den, als diese! Und gleichwol . . fast möchte ich
mich schämen, ein Mädchen zu seyn! — Eine Jung-
fer bekam einmal eine Ohnmacht in Herrn L* Ge-
gentwart.

*) Zur Rolleschens Comp. »Das schöne Jahr 2c.«
(S. 68.)

genwart. Da er zu blöde war ihr Lust zu machen, löste ihr Bruder ihr Halsband; und nahm, wie auch das nicht half, ein Waschbeten zur Hand; umsonst,

„nichts kan den Geist ihr wiedergeben! *)“

doch ruft sie matt: „Pfui Bruder! da hat sich ja das Mäddgen briun gewaschen.“

— Gern möchte ich es Ihnen verschweigen! aber ich studiere jetzt mein Herz mehr als jemals, und bedarf Ihrer Anweisung. Ist's Vorsichtigkeit? ist's Argwohn? ist's . . o! ist's heimliche Lust am Bösen? Ich erwachte, und fand mich, so wie gestern, mit Herrn Selten allein. Ich weiß nicht, ob Sie sich es vorstellen können, daß, obgleich er wol eine Stunde ruhig schlief, ich doch zuverlässig glaubte, er habe der Wärterin befohlen, uns allein zu lassen. Ich fing an mich erschrecklich zu ängsten, als er eine Bewegung machte; — und in dem Augenblick kam die Wärterin herein.

Er hat heute, wie ich glaube, ein wichtiges Geschäft. Er war schon früh um vier Uhr weggegangen, und schrieb hernach etwas mit großer Emsigkeit. Eben so ämsig habe ich, die nichts zu thun hat, (eine gefährliche Lage für mich) **) beinahe den ganzen Tag bei diesem Papier zugebracht. Jetzt sind endlich Pferde da. Wir gehn

3 3

mit

*) Gellert.

**) und wol für jeden Menschen. Eine mäßige Person ist entweder schon lasterhaft, oder mus es werden!

mit Extrapost; denn die Post ist längst fort. Wie fürchte ich das Tête-à-tête dieser Reise! Wiewol er vermeidet gänzlich, mit mir von diesem Vorfall zu sprechen; — und doch fürchte ich Rárrin alle Augenblicke, daß er davon reden wird; ja noch mehr: oft wünsche ich es. Bedenken Sie, in welchem peinlichen Verhältnis ich jetzt gegen ihn seyn muß, da wir von dieser Sache noch nicht ein Wort gesprochen haben, und er also nicht weiß, was mir in der Nacht begegnet ist? Nehmen Sie die beleidigende Vermutung, die er in seinem Briefe aussert *) dazu: so können Sie sich vorstellen, mit welchem Herzen ich ihn ansehen muß! Und doch zittre ich, wann ich dran denke, (und untersteh mich nicht einmal zu fragen,) wo der Jude geblieben ist! Leben Sie wohl, meine Lheuerste!



17. S. Unmöglich kan ich diesem Andenten entfliehn! Denken Sie, jetzt kommt Lieschen und bittet mich, wo ihre Seligkeit mir lieb ist, Sie als Mádgen in Dienste zu nehmen. — Kan ich das? ich, die in ihrer Gegenwart des Herrn Selten Frau war? Wie habe ich mit solchem Schmerz eine Bitte abgewiesen!

*) S. 110.

XII. Brief.



machen Sie sich gefaßt — oder schlagen Sie ein paar Blätter über!

Ihre erste Frage, wie wir im Wagen saßen, war, ob sie so glücklich wäre, Personen zu finden, die französisch sprächen? „nicht,“ setzte sie mit einem lustigen Stolz hinzu, „als wenn ich das deutsche, wenn ich es lese, nicht gründlich verstünde: waber ich habe die Schwachheit, die Lustigkeit der Deutschen, die mich auslachen, nicht tragen zu können.“

„Sie benennen unsre Thorheit sehr gütig,“ sagte Herr Selten . . . Doch dies, „sagte er,“ und „antwortete sie zc.“ ist unerträglich! Gut, was Herr Selten sagen wird, soll Streichelgen haben; was sie sagen wird, soll blos stehn; und was ich sagen werde, (wo mir der Himmel etwa ein Wort beschert) wird sich durch seine Albernheit wol kentlich machen. Also . . . Ha! noch eins; die Kunsttrichter sagen, daß das Dialogiren schwer ist; (ich glaube es; denn das Wort sieht so griechisch aus;) folglich . . was wolte ich folgern? O ich glaube, das Exordiren ist noch schwerer.

„sehr gütig; denn es ist thöricht nicht bedenken zu wollen, daß unsre Sprache die schwerste von allen ist.“

Und doch hat man sie seit, ich glaube dreißig, Jahren so ausgebildet, daß sie mit reizendem Puz jetzt neben ihren Schwestern gehn kan. (Ich darf doch

doch wol nicht erinnern, daß ich dies nicht gesagt habe? So alltug rebe ich nicht.)

„Ich gesteh es, glaube auch nicht, daß Eine ihrer Schwestern mit ihrem Schmutz so bald fertig geworden ist, als sie.“ —

Aber sagen Sie mir, wie ist das möglich gewesen, da sie keine Wörterbücher und Sprachlehrer hatten?

— Und warum haben wir keine Sprachlehrer? (Ich glaube, daß ich Herrn Selten hier aus einer Verwirrung half, denn er antwortete nur auf meine Frage.)

„Wir können keine haben, so lange die deutschen Gelehrten keine Hauptstadt anerkennen wollen. Wir mußten academische Gesellschaften haben, und diese mußten auf den Fuß der pariser eingerichtet werden.“

Ei? warum geschieht das nicht? (Hierauf ward nicht geantwortet. — Sie können also leicht raten, wer gefragt hat.)

Es ist bei dem allen bewundernswürdig, daß so viel Köpfe von Einem Stempel sich in dieser Epoche zusammen finden mußten.

„Eben so bewundernswürdig, als das Jahrhundert Ludwigs des XIV! Einige vortrefliche Geister gaben (nachdem Gottsched mit einer Müß gestimmt hatte, deren verdienten Dank er zu begierig suchte,) den Ton, in welchen hie und da Einer, bis zum Ganzen einer schönen Harmonie, einfiel.“

— Sachsen gab, wie ich glaube, die Reinigkeit, Berlin und Braunschweig den galanten, und Göttingen den gelehrten Reichthum der Sprache. (Raum hatte ichs gesagt, — sehn Sie, ich kan doch nicht lassen auszurufen, „das war nicht“ — so verdroß es mich, die Parallele des Herrn Selten abgebrochen zu haben. Noch mehr! nachdem ich meine kluge Anmerkung hingeschrieben habe, dünkt mich, daß sie nicht wahr ist. — Ich denke, ich werde nunmehr einige Zeit schweigen.)

Und noch bewundernswürdiger ist's, daß in Ihren schönen Schriften Eine und eben dieselbe Sprachherrschafft. Man sollte glauben, die Zimmermann, Spalding, Mendelson, Abbt, Lessing, Alopstok in seiner Pose, und soviel andre auf eben der Stufe, hätten in Einer und eben derselben attischen Schule gelernt.

„Wenn solche Männer sich ähnlich schön ausdrücken: so kommt das vielleicht daher, daß sie zum Theil auf gleichen Bahnen des eignen Denkens gegangen sind, und Alle die Schriften Einer Nation gelesen haben. Ihre Schreibart ist bei dem Allen schon verschieden; daß aber ihr Ausdruck so grammatischrichtig ist, und daß das, was wir Numerus nennen, in unendlicher Abänderung doch den einzelen Character unsrer Sprache abbestimmt, das werden ihnen erst unsre Nachkommen verhanden: denn jetzt glaubt ein jeder, oder sich dünken läßt, er schreibe schon. . . (ich glaube

„glaubt, er wolle sagen: nos poema notamus;“
fragen Sie mich ums Himmelswillen nicht, was
das heißt, denn ich weiß das nicht hierlich zu sa-
gen;) „mein jeder glaubt, er sei selbst der Sch-
öpfer der Sprache.“

„Wär' es aber nicht gut, wenn man auf die
Vollkommenheit einer Sprachlehre mehr dächte?“

„Ich glaube nicht, daß das nöthig ist. Wer
„bedachtsam liest, der schreibt, wie man in denje-
nigen Städten schreibt, die einmal im Besitz sind
richtig zu schreiben, und spricht, wie man in
„Meissen spricht. Wer das nicht thut, oder
„wen die Beschuldigung, er sei ein Pedant, ab-
„hält, der spricht im Reich: ich lese; in Schle-
„sien: gutte Bächcher; in der Mark: juten
„Morgen; in Preussen: die süßesten Serüchte
„oder Bässe und des Gelaubens; und so in ei-
„ner Provinz immer alberner, wie in der andern.
„Ich glaube, wer kein Sachse ist, muß sich be-
„mühen so sprechen zu lernen, daß man wenig-
„stens seine Landsmanschaft nicht errate. Wol-
„te man übrigens in Sachsen das Gute aus
„Westphalen, Braunschweig, und Pommern
„annehmen: so hätte man die einzige reine Spra-
„che, die gleich geschrieben und gesprochen wird.“

„Und was sind Sie für ein Landsmann? —
(das bin ich nicht, liebste Mutter! aber jetzt, dach-
te ich, mußte das Geheimnis heraus.)

„Wenn wir deutsch sprechen werden, und Sie
„rathen es: so ist meine mühsame Erlernung der
„Spra

„Sprache Frachilas gewiesen!“ (Er muß ein Wende
 de seyn! —) *)

„Revenons à nos moutons!“ *) Wie war denn
 der Zustand des Wissens in Deutschland, vor
 der Ausbesserung der Sprache? — (Hätte ge-
 truch gefragt: so hätte ich ihr so gut davon Be-
 richt gegeben, als von den böhmischen Wäldern.)

„Nicht so schlecht, als wirs denken. Wir sind
 der Zwerg auf des Riesen Schultern. Man
 schrieb damals wüzig, aber nur lateinisch, und
 sehr gelehrt. Man schrieb große Follanten.
 Diese wurden als Ballast nach Frankreich ver-
 laden. Dort machte man Auszüge aus unserm
 ungelehrten Wust, und diese schickte man uns als
 „fantaisies musquées“ (so sagte er; aber wenn
 das hier nicht niedliche Bächergen heißt: so
 weiß ichs nicht) wieder zurück.“

Also haben sich beide Nationen eine die ande-
 re verschönert?

„Ja; nur wir nahmen engländische Schmin-
 ke vom französischen Puxtisch; denn der Geist
 unserer Nation ist der Geist der Englischen. Man
 sieht das an dem, in Beiden gleichen, Geschma-
 ck in Absicht der Werke des Wizes, des Theaters,
 der Dichtkunst, so wol in genau so genannten
 Gedichten, als in Romanen, moralischen Schil-
 derungen u.“

Doch

*) Ehmals ward das Wort rechtlich erfordert: ehrl-
 cher Geburt, kein Wende.

**) („Wieder auf das Vorige zu kommen.)“

„Doch haben sie sich in Absicht des Schmers noch nicht entscheidend bestimmt.

„(Hier dachte ich an einer Anmerkung zu ersticken.) Ich glaube, sagte ich, daß die Schauspiele nur dann gefallen, wenn sie den Menschen aus sich selbst versetzen. Ernsthafte Nationen lieben die Poesie. Schreyende lieben das ernste, und das.

„Anstere“ rief Herz Selten.

(Himmel, wie erschraf ich! ich ward roth bis an die Haube, und glaubte, er würde so gar das Buch nennen, wo ich meine Anmerkung gefischt habe. Ich sann schon auf einen Vorwand, absteigen zu können. — Nein, nein, es ist nichts, wenn wir Mädchen gelehrt thun! Die bösen Mannspersonen haben alles gelesen. — Diesmal kam ich mit der Furcht weg, doch hoffe ich, daß ich ein bißgen drüber maniren werde, daß es die Berlue *) so gut wie ich gelesen hat. Uebrigens, Sietchen, möchtest du dir jetzt gnügen lassen! — Hier laß ich eine Lüste; dann mir verging hören und sehen. Endlich hob ich mein Haupt allgemach wieder empor.)

In

*) G. La Berlue. S. 129. Wie Sophie, bei fortgesetzter Lectüre, schon zweimal Ein, und ein so nichtabedeutendes, Buch citiren kan? darnach zu fragen hatte der Kunsttrichter doch vergessen. Man erlaube mir, mit dem Mann von Zeit zu Zeit zu reden; denn er hat so grimmig mich angefallen, als habe selbst das Genus implacabile varum ihn geschungen.



In moralischen Schilderungen glückt es Ihnen nicht.

„Ihnen auch nicht; denn ich glaube nur Engländer sehn so tief, als man hier sehn muß.“ (Dachte er denn hier nicht an den La Bruyere? an die *États de morale*? an die *Mœurs*? an *Marmontel*? das hätte ich nur sagen sollen: gewis ich hätte meine Abfertigung bekommen. — Mein Mann soll nicht mehr wissen, als ich! das sei, wie der gute Herr *) sagt, *Conditio sine qua non!* *) „Wann vollends Menschen: die nur erst aus der Schule kommen, moralische Schilderungen machen.“

Aber Ihre Romane!

„Man! unsre Romane? Sie haben viel dran anzusehen, nicht wahr?“

Ich gesteh es. Sie haben noch kein Original. (Ja, wer hier hätte reden dürfen!)

„Ich tadle die Nachahmer sehr; aber vor-
malig.“

Sie haben recht: man mußte der Nation einen Geschmak beybringen. Vorläufig aber muß ich Ihnen sagen, daß ich nur wenige und nur die guten gelesen habe.

„Ich habe auch nur wenige gelesen. Viele haben müssen, das wäre ein Strafgericht, obgleich in allen — es versteht sich, daß wir nur von den gesitteten reden — Züge zum Bilde des Herzens zu finden sind, die man nur da samm-
len

*) die Bedingung auf die ich ihn nehme,

len fast: denn wenn Romane Gedichte sind,
 »freie, und in den mehresten Theilen leichte, Ge-
 »dichte: so kann nicht fehlen, ein jeder muss das
 »warme Feuer des Genie hie und da aufblitzen las-
 »sen. Sie haben mir, eh ich hoffen durfte die
 »große Welt zu sehn, große Dienste gethan. Wir
 »wären von Frankreich und England wenig wis-
 »sen, wenn man uns nicht von da Romane schick-
 »te. Doch wir reden nur von dem unsrigen.
 »Ich tadle jetzt die Nachahmer. Wir sind von
 »dieser Art der Arbeit des Genie jetzt schon so gut
 »bekehrt, dass wir aus unserm Eigenthum Best-
 »sätze anlegen, und unsere eignen Produkte zurich-
 »tschicken, Aber nicht alle sind Nachahmer, die
 »es zu seyn scheinen. Ist's nicht ganz erlaubt,
 »die Seiten vorzustellen, die schon andre aufge-
 »deckt haben? nur muss man ihnen freilich einen
 »andern Tag geben. Wenn dann doch Aenlich-
 »keiten bleiben: so hat man nicht eben nachge-
 »ahmt. Ist's, zum Beispiel, Nachahmung,
 »wenn ich einen Zweikampf einführe. — Ja, das
 »hat Richardson schon gethan! — Davon ist
 »nicht die Rede. Die Spanier hatten es längst
 »vor dem grossen Richardson gethan, und doch
 »widerspricht (ausser einigen habenden Geistern)
 »niemand dem Gellertschen: »dies ist der schö-
 »nperische Geist &c.« es fragt sich nur, ob Richard-
 »son weniger, oder mehr, oder ob er dasselbe
 »gesagt hat?»

„Ferner. Warum gefallen uns die englischen Romane besser, als die französischen? — oder, ich will etwas zugeben: warum haben uns die Nachahmungen nach den Engländern gefallen? Nicht wahr, in diesem Stile haben wir mit den Engländern Einen Geist? Gut! das ist also unser Geschmack, den mus ich heischen, auf die Ehre ein Nachahmer zu heißen.“

„Ich glaube also, dem das Original nicht abzusprechen zu können, der Charaktere schildert, welche schon Andre gezeichnet haben: denn ist die Natur nicht allenthalben dieselbe? Nur fordere ich, daß er diese Charaktere durchaus in einer andern Lage setzen müs, als die war, in welcher es so fand. Ich kan auch dem das Original nicht absprechen, der den Styl nimt, der in Deutschland gefiel. Nur fordere ich, daß er sich ihn eigen gemacht habe. Und überhaupt: man geht hier zu streng, strenger dünkt mich, wie in Beurteilung anderer Schriften. . . Wer mehr Original als Copie — doch das ist zuviel gesagt, — wer mehr Original als genomme Belogenheit hat, der, dünkte ich, müßte aufgemuntert werden.“

Aber was fordern Sie denn von dem Deutschen, der einmal Original werden wird? (Hier horchte ich, denn Wellert lag mir sehr am Herzen.)

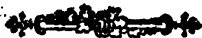
„Ich

*) Hac sit iter! manifesta rotæ vestigia cernes.

OVID.

»Ich kan Ihnen in Wahrheit nicht bestimmt antworten, da die Beurtheilungen der schwedischen Geſchichten nicht mehr ſo in allen Händen ſind, daß man nachſehn könnte, was die Kunſtreicher damals noch forderten. — Man wird ſehen. Ich würde zum Beiſpiel, um Original zu werden, einen Verſuch machen, und dann auf das Urtheil der Richter (aber auch jeder Leſer und jede Leſerin wäre mein Richter) möglichſt Acht haben. Und ſehn Sie hier, was ich verſuchen würde. Ich würde durch einen ganzen Roman das Interſſe theilen, ſo daß man ämſſig leſen müßte, um zu erfahren, an wem denn das Herz am meiſten theilnehmen ſoll; ich würde die Epochen unterbrechen; ich würde die Geſchichte der Perſonen dem Anſehn nach einſchieben, aber hernach zeigen, daß ich vorherwußte, ich würde keiner dieſer Erzählungen entbehren können; ich würde den Leſer in der Meinung laſſen, die als Hauptperſon angegebne Perſon könne das nicht ſeyn, wofür der Titel ſie erklärt, und nur ſpäter zeigen, daß eben ſie die ganze Geſchichte von Anfang bis zu Ende wenden konnte; dazu würde ich ein Individuum wälen, das nur in ſo fern Hauptperſon ſeyn kan; — etwa einen ganz Fremden — oder ein Kind, und dies Kind müßte ein Kind bleiben; ich würde bei aller Abwechſelung der Begebenheiten ſtandhaft einem vernünftigen Zweel folgen als andre, und zu dem Ende die tragischen Vorſtellungen ſo häufig

I Theil, R ſen,



»sen, daß man sehn müßte, die Begebenheiten
 »sind mir nicht unterwegs entgegen gelaufen;
 »ich würde zwar nicht mit dem abentheurlichen,
 »aber wol mit dem wunderbaren einen Versuch
 »machen, um zu erfahren, ob dieser Geschmack so
 »allgemein ist; ich würde auf die möglichst na-
 »türliche Art die Erwartung der Leser auf den
 »entscheidenden Punkt führen — und sie dann
 »schlechterdings täuschen, und vielleicht nach et-
 »wigen Jahren mich wieder mit ihnen auszusöhnen
 »suchen, wenn etwa mein Herz sich in Absicht der
 »Liebe anders belehren ließe, oder wenn die Deut-
 »schen durchaus etwas aus der Wochenstube ho-
 »ren wolten. Und dann wäre ich mir bewußt,
 »daß ich nicht auf betretnem Wege habe gehn
 »wollen, und daß ich nicht kopirt habe; dann
 »wäre ich vielleicht so kühn, dieses gütige Urtheil
 »und nur dieses, zu erwarten; dann würde ich
 »aber beleidigt werden, wenn man mir sagen wol-
 »te, »ich sei bei meiner ersten gedruckten Schrift
 »von dieser Art, Original geworden.« Verst-
 »eherte man mich aber, »ich könne es nie wer-
 »den:« so . . nun, so würde ich mir die Freiheit
 »nehmen, in aller Demuth zu zweifeln, und
 »meinem Schreibpult, — vielleicht einem Ver-
 »leger, mitzutheilen, was ich gedacht habe, als
 »man die Lauge über mich her gos.« (Alles gut;
 »liebste Mutter; aber was heißt die imperi-
 »nente Einschaltung, »wenn mein Herz in Ab-
 »sicht der Liebe sich anders belehren ließe?«)

Ich

„Ich wolte eben fragen, was Sie denn mit dem Urteil der Kunstrichter machen würden?

„Nun ich würde es mit dem Urteil guter Leser zusammen halten, und dann — ich kan mir nicht helfen — die Mehrheit der Stimmen — und nur die, entscheiden lassen. Dann würde sich in einer zweiten Schrift diejenigen Fehler, die nur die Kunstrichter gerügt haben, wieder beugehn, damit sie wieder gerügt, und jetzt von irgend einem bessern Kopf als meiner, gänzlich vermieden würden; — denn ich werde nicht ewig segn, bis wir einen guten Roman haben, damit endlich jene stinkende Blätter im italienischen Geschmak aus den Buchläden und aus den Händen einiger Schönen verschwinden müßten.“

Würden Sie aber von den Meistern nichts entlehnen?

„Und was?“

Nicht dem Richardson seine immer charakterisirende Style? nicht dem Fielding seinen Plan abborges?

„Ei warum nicht dem Wagenseil sein Capriccio? dem Quanz seinen gespizten Hauch? dem Spalding das Rondo der Perioden? dem Smollet seine Lanne? dem Graun seinen Gram? dem Ramler seinen Gang der Ode? — oder dem Löwen seine Mähnen?“

Doch wenigstens diese Muster nehmen?

„Nachahmen, wollen Sie sagen.“



— Ei! warum schelten wir denn so? (Denn ich konnte mich hier nicht halten: oft wünschte ich, wenn ich könnte, selbst Briefe der *Savignus* erfinden, um nur noch einmal so etwas zu lesen.)

„Wir schelten so, weil Troff haben unter den „Schriftstellern haben nachahmen wollen, und „noch nachahmen.“ (Ja, dachte ich, woran soll aber so ein armer Sünder wissen, ob er ein Troffhube ist?)

Etwas aber würde ich ungeschämt nachahmen, — die Fieldingschen Uberschriften.

„Ich auch; denn die gefallen uns, so, daß „man sie Fieldingsche nennt; recht als wenn Er „sie erfunden hätte;“ (so hat er wenigstens viel Blut damit gemacht, denn ich meines theils habe ihn auch für den Erfinder gehalten). — „und „ich würde ihrer vorzüglich bedürfen, weil, wie „ich gesagt habe, mein Roman sehr viel Ernsthaftes haben würde. — Die Rolle eines Lustigmachers, eines Zeitvertreibers, wird mich nie aufs „Theater leiten; und es ist überhaupt sehr schwer, „einen unschädlichen, und fast eben so schwer, „einen bessernden Roman zu schreiben.“

Auch seine Einleitungskapitel würde ich nachahmen. Denn diese, so wie seine Uberschriften, sind Erholungen; und jedes Buch kan Leser finden, welche ermüden. *)

(Ich

*) — Interualla viae fessis praestare videtur,

Qui notat inscriptus millia crebra lapis. —

Nescio.

Ich weiß nicht, warum Herr Selten hier zweideutig aussah? Vielleicht kan nur Fielding selbst solche Kapitel machen? Vielleicht schiften sie sich auch in einen Roman nicht, den auch ernstbaste Personen lesen sollen? Ich dachte doch, es käme auf einen Versuch an.)

Aber noch eine Frage. Wissen Sie, daß auch Ihre besten Romane nachahmend aussehn?

„Ja, denn wir wälen, ich weiß nicht warum? fremde Länder oder Personen, für unsern Schauplaz.“

Eben das will ich sagen. England und Frankreich uns seine Romane mit reizendem Interesse lesen, weil die Begebenheiten im Lande vorgehn. Hier, dünkte ich, würde man in Deutschland Original werden: man dürfte nur die Geschichte in eine oder mehr bekannte Provinzen verlegen, die Städte und Personen nennen; — den Herrn Weßlern: Herrn Jäger; den Willord Blak: Herrn von Schwarz; die Mistress Miller: Jungfer Müller; die Mademoiselle de Beauchamp: das Fräulein von Schönstur, u. s. w.

„Erlauben Sie mir, Ihnen zu sagen, daß das letzte gar nicht angeht; dazu ist unsre Nation nicht frei genug. Und was das erste betrifft.. ich weiß nicht.. doch käme es auf einen Versuch an; hätte der Verleger Bedenlichkeiten, ei-

R 3

men

Nescio quo enim modo ita libri termino reficitur lectoris intentio, sicut labor viatoris hospitio.

A V G.

nen Roman zu verlegen, wo der ungekittete Student in Jena, der tapfere Officier in Berlin, oder der schöne Geist in Wien, oder der groſſe Spieler in Laſes aufgeführt würde: ſo könnte man wegstreichen, und Genf anſtatt Jena, Madrid anſtatt Berlin, oder Paris anſtatt Wien, und London anſtatt Laſes ſetzen.“

Sind Sie nicht ein wenig böſhaft? — Aber noch zwei Anmerkungen über Ihre Romane. Ihre Helden ſind zu tugendhaft.

„Nicht nur unſre Helden. Auch andre Schriftſteller haben durch den groſſen Wunſch, tugendhafte Herzen zu bilden, verſürt, nicht in die Natur, ſondern ins Ideal hingefehn, als ſie ihre Buetlerd, Bidulph, Clariffe und Grandiſon zeichneten. — Dieſe Namen entris meiner vorerſchwiegnen Ehrſucht der Verdruß, mit welchem ich ſeh, daß man klein genug iſt, groſſe Muſter, auch da, wo man ihnen folgen könnte, für zu gros auszuſchreien. — Glauben Sie übrigens, daß es ſchwer iſt, indem man während dem Schreiben vom Stral der Tugend, die vor uns daſteht, durchwärmt wird, an dem Helden, den man zeichnen will, die Flecken auszudrücken, die man vor groſſem Glanz nicht mehr ſehn kan. Verſtünde ich mehr von der Malerei: ſo würde ich ihr Urtheil mit dem Tage vergleichen, welchen ein Stük haben muß, das der Künſtler nur in der Mittagſonne bearbeitete. Uebrigens

»brigens haben Sie recht, unsre bisherigen Helden und Heldinnen waren zu schön.«

Ihre Frauenzimmer sind allzulehrt. Das ist meine zweite Anmerkung.

(Ich glaube, hizzig.) »Warum denn nur unsre? das ist ja ausschliessend! — Aber wahr ist's; doch glaube ich nicht, daß diese Anmerkung Ihnen gehört: wenigstens würde sie im Munde eines Mädgens, das am Puztisch wohnte, oder eines armen Kindes vom Lande, mehr Wahrheit haben. Aber diesem Tadel zu entgehn — ich glaube einem Verfasser wird nichts so schwer. Schreiben Sie einen Roman! — ich bin gewis, daß Sie alle Mufen mit einer liebenswürdigen Wichtigkeit werden auftreten lassen, wenn ich nur Eine erscheinen lasse, und doch nicht verhindern kan, daß sie nicht mit schwerem Schritt neben meiner Heldin hergehn sollte, so wenig als man uns glaubend machen könnte, daß alle Minonsche Briefe aus der Minon Feder geflossen sind.«

— Nun, daß unsre Gefährtin hierauf etwas verbindliches antworten mußte, das versteht sich. Wie kommts aber, sagte sie hernach, daß Sie für die Verbesserung dieser Art der Schriften so eingenommen sind? »Ich glaube,« antwortete er, »daß (wenn ich auch nichts mehr sagen könnte) unsre Schuldigkeit gegen das Frauenzimmer auf dem Lande, uns zu dieser Vorsorge auffordert. Sagen Sie, was sollen die armen Mädgen le-

„nen? etwa die ewigen Wochenschriften, deren nur wenige, tüchtige Verfasser haben?“

Hier redete man lange von den Wochenschriften, und unsre Gesellschafterin empfahl ausser dem Zuschauer und seines Gleichen, vorzüglich die Welt, den Deutschen, die Mannigfaltigkeiten, den Bienenstot &c. Ich wunderte mich, daß Herr Selven diese Wahl billigte, da diese Stüke so sehr verschieden sind. „Eben um dieser Verschiedenheit willen,“ sagte er, „müssen sie zusammen gelesen werden; denn immer ernsthafte Schriften zu lesen, das macht das Gemüth finster; — eine Sache, die bei dem Mangel des Umgangs nur zu sehr zu fürchten ist.“

Aber müssen denn, (sagte ich hier,) unsre Wägen lesen?

„Jetzt müssen sie; denn ich bitte Sie, Mademoiselle, was thun sie sonst? Ist nicht die städtische Erziehung durchaus anders, als ehemals? Sehn Sie nur blos die Kleidung unsrer Damen an: sagt diese nicht laut, das solche Puppen heut in der Küche nicht gewesen; und eben so wenig gesonnen sind, heut hineinzugehn? daß sie heut kein Spinnrad berührt haben, und keins überühren werden? daß sie auch mit der Nadel nur so lange sich beschäftigen, als der Zwirn in den krausen Besetzungen der Arme, der Brust, der Schürze, sich nicht verwickelt? des Webens, von welchem doch das Weib den Namen hat, *) nicht

*) Altdeutsch: Weiffen, ein Weif, ein Wyf.

nicht einmal zu erwägen. Mich dünkt, diese Kleidung zeigt auch sogar das, ob ein Mädchen ihrer Geschwister, oder eine Mutter ihrer Kinder, sich annimmt. Das kan denn nichts anderes, als die ordnungslofeste Wirthschaft, hervorbringen; und schlieffen unsre Städtterinnen nicht bis 8 Uhr, läffen sie dann nicht, spielten sie nicht (eben so pünktlich zur Stunde und auch eben so mechanisch, wie die Uhrwalze) den Fingel: wie wolten sie die Freudenlosigkeit des Lebens ansehen? — Und unsre Landmädgen müssen lesen, um, wenigstens einigen, Anlas zu geben, daß man sie mit Städtterinnen für Geschöpfe Einer Gattung halte.“

Mich dünkt, mein Herr, daß Sie allzubeißend hiervon reden?

— Er ward roth. „Ich bitte Sie um Vergebung; aber so, wie die Sache steht, thun Sie mir unrecht; denn das ist warlich kein möglicher Fall.“

— Ich schwieg hier gern still! *)

L 5

Unter

*) Schon bei der zweiten Ausgabe konnte ich diesen ganzen XII Brief wegstreichen; denn meine Absicht hatte ich erreicht; er war eine hingeworfne Treene, oder, wenn man will, eine hingeworfne Handvoll Wasse. Man ist (als enthalte er meine Theorie vom Roman) kräßer hergefallen mit stattlichen Dissertationen; und so hat man (wider Willen) hie und da sehr gnädig mich behandelt, weil man nicht Raum hatte, nach dem die Critic dieses unglücklichen zwölften Briefs so viel

Unter ähnlichen Gesprächen kamen wir nach Weblau. — Ich habe mit unsrer Gefährtin auf einem Zimmer schlafen müssen, unter dessen Fenstern alle Nachtigallen der Gegend um den Vortageiserten. Ich schlief trefflich, erwachte um 4 Uhr, und war allein; — und sieh da, da trabte der edle Gesell mit der Frau Predigerin im Garten einher. — „Ob ich mich entrüstete?“ Nein, liebste Mutter, es würde mir nah gehn, wenn Sie glaubten, daß ich ihn liebe. Ich kan ihn noch nicht mit stillem Herzen ansehen; zumal da es mir noch nicht möglich gewesen ist, ihn aus der Ungewisheit in Absicht meiner Begebenheit zu ziehn. Wir haben Verstand genug, unsre Pflicht zu thun; aber wir haben nicht Verstand genug, sie zu gehöriger Zeit und gut zu erfüllen. Wäre nicht die Zerstreuung der Reise: so würde mich dies Andenken noch anhaltender betrüben.

Er hat auch ohnhin von seiner Liebe nichts wieder gesagt. Was er schrieb scheint mir, je mehr ich es lese, in der Absicht, mir Entschuldigungen

viel Maaß weggenommen hatte. Ich lies ihn jedoch stehn, gewis, daß er mir noch mehr Spas machen würde; und sieh da: eine critische Schrift, auf welche die ganze Nation sieht, hub an: Sopbiens Reise — in 6 Bänden und — kam gerade bis hier, — und die Bogen waren voll. So mag es denn auch jetzt stehn bleiben, wie man (ganz in meiner Näh) einen gothischen Mauerthurm noch immer stehn läßt, weil er einst so manche Kugel auffing; denn der Feind komt wol noch einmal.

gungen zu schaffen, geschrieben zu seyn. Und außerdem bedenken Sie, was er gestern (denk' heut ist der 22te) von der Liebe sagte! *)

Ich lies sie also gehn, und schrieb. Auch heut habe ich Ruhse gehabt; denn man bereitet ein Gastmal, weil man eine Taufhandlung vorhat. Er ward gebeten, Gefatter zu seyn; — und schlug es aus. „Ich werde nie wieder in diese Gegend kommen,“ sagte er, (betrübt, wie ich merkte,) „und könnte also nur Eine Pflicht erfüllen, da ich doch dem Kinde sehr viele schuldig seyn würde.“ Gleichwol machte er dem Kinde das Geschenk einer reichen Zitternadel. — Er mus sehr reich seyn!

Ich habe nie die Andacht bei der Taufe empfunden, in welche mich heut das Betragen dieses Menschen gesetzt hat, und zu welcher er uns alle bereitete, indem er fragte: „Kann wol etwas wichtiger auf Erden vorgehn?“ — Ein Mann, der eben eine Prise Tabak nehmen wolte, verbarg seine Tabatiere, sobald er ihn ansah. — Ist nicht die Menschenfurcht derer, die reden könnten, die Ursach der Frechheit, die in unsern Gesellschaften herrscht? Oder glaubt man einen Geistlichen frägen zu müssen, der das, was man an einem jeden andern ehrlichen Mann billigt, — seine Pflicht, thut?

Eine sehr kurze aber schöne Widerlegung eines Einwurfs mus ich Ihnen mittheilen. Ein Amtmann,

mann, der seine Jugend in Berlin zugebracht hatte, fing an, den Geistlichen des Orts aufzutreten. Auf eine ungeschickte Art sagte dieser: „Ich glaube, Herr Amtmann, Sie haben keine Religion?“

„Und ich glaube,“ versetzte jener, „daß Sie keine verstehen?“

Herr Selten sah, daß diese, in demselben Augenblick gleich aufgebrachte, Männer viel unbesonnenes sagen würden, und trat mit einer sehr bedeutenden Miene zu ihnen. „Und was haben Sie,“ sagte der Prediger, „an der Religion auszusetzen, welche ich verkündige?“

„Nichts, ehrwürdiger Herr, als daß das Beste bei ihr ist, daß sie ihren Mann,“ (er klopfte ihm hier auf die Schulter, und legte die andre Hand auf den Wanst des Manns) „daß sie ihren Mann bequem nährt: aber ob ich nicht glauben würde, ich fräße mein Brodt mit Sünden, wenn ich davon lebte, meinen Bauern zu sagen, heut: es ist Montag, und morgen: es ist Dienstag, und so fort, das ist eine andre Frage.“

— Der gute Mann, dem Herr Selten nicht helfen konnte, weil jener ein zu lautes Gelächter ausschlug, war so treuherzig zu fragen: „Wie verstehen Sie das?“

„Ich versteh das so,“ schrie jener überlaut, „daß kein Mensch Ihrer und aller christlichen Predigten bedarf. Was Sie mehr wissen, als ich und andre Laien, das ist nicht wahr; und was wahr ist, das weiß Hans hinter der Mauer auch.“

»auch. Die Menschen werden sich nicht ermore-
den, es mögen Pfaffen in der Welt seyn oder
»affen; das blubste Volk weis aus dem, allen
angehörnen, Gesez der Natur, was recht und
nicht recht ist.«

»So?“ sagte Herr Selten, »und doch war
der erste Sohn der Natur ein Mörder? sogar
ein Brudermörder?“

»Ja, mein Herr,“ rief der Amtmann sehr be-
fürzt, »Sie sind mir zu gelehrt.«

— Der Geistliche, gleich einem Hahn welcher
jetz siegreich trübt, wenn man ihn aus des star-
ken Luthans Klauen gerettet hat, lachte jetz so
laut er konnte: aber Herr Selten winkte ihm
und sagte dem Amtmann auf französisch: »Wä-
ren Sie künftig das Sicherste, mein Herr: so-
gen Sie in jeder Gesellschaft voraus, daß ein
»Gehobrer als Sie, zugegen seyn kan.«

»Und lieber Sohn,“ sagte die Mutter des Amt-
manns, »der Fall ist sehr natürlich.«

— Ich meines Theils bestärkte mich hier in
der Meinung, daß ein leichter und unerfahrer
Prediger ein sehr schädlicher Mensch ist. Ich ha-
be hernach mit Herrn Selten hiervon geredet. Er
bezeugte es, wie ich, daß ein so großer Theil der
Prediger so leicht im Wissen, und in der, einiger-
massen grossen, Welt, so sehr Fremdling ist.
»Sehr viel,“ sagte er, »ist der ersten Erziehung,
»und noch viel mehr den Schulanstalten beizu-
»messen: aber eigentlich bricht der Quell dieses
»Der.

»Weiterwärts in das mittlere Lebensalter der Schen-
 »logen ein. Größtentheils hat man geringe
 »Städte zu Akademien gemacht. Freilich diesen
 »half man auf: aber die daselbst Studierenden
 »gehn verloren. Mir kommt das vor, als wenn
 »man einen kleinen Wärgstrücker, um ihn zu hel-
 »fen, eine Ladung des besten Schreibpapiers schen-
 »ken wollte, damit er für Pfaffenröden nichts aus-
 »geben dürfe: Maculatur, Predigtconcepte und
 »alte Acten hätten ja eben die Dienste gethan!
 »In diesen kleinen Städten, in Frankfurt, (denn
 »auch Frankfurt, und beinahe auch Leipzig, ist
 »zu klein) in Halle, *) Jena, Greifswalde &c. geht
 »der Student mit niemand um, außer mit dem
 »geringen Bürger, welcher von ihm leben muß.
 »Wie soll er sich da bilden? Höher, als er hin-
 »ging, kommt er zurück; und nun wird er Haus-
 »lehrer. Wohnt der Patron in der Stadt: so
 »gilt es mit einem der angesehenen Livesebien-
 »ten gleich, und kan außer der Gesellschaft der
 »Bedienten keine andre suchen, weil er entweder
 »in formiren, oder in Abwesenheit der Her-
 »schaft die Kinder hüten muß. Wohnt sein Pa-
 »tron auf dem Lande: so ist seine Lage nichts
 »gebeffert. Den Prediger darf er nicht befehlen;
 »denn

*) Hier haben wir sehr angetroffen, wovon Gedrucktes,
 und Gesagtes (auch unsre geringe Person, und Werts-
 geschäfte *) betreffend) Zeugnis gegeben hat.

*) In Anekdoten, welche eine reiche Einbildungskraft so leicht,
 wie einen Leberreim, machen kann.

»denn dieser ist entweder ein guter Mann: folglich bei dem Gutsherrn vielleicht nicht gut angeschrieben; *) oder ein schlechter Mann: folglich theils falsch gegen den Candidaten, theils eifersüchtig. Nun bleibt ihm zu seinem Umgange nur noch der Verwalter übrig, oder der Jäger, oder die Kammerjungfer; und der Umgang mit dieser, ist, wenn nur sein Herz nicht Gefahr läuft, für seine Sitten vielleicht noch der zuträglichste. Aber um die Bildung seines Verstandes steht es schlecht aus. Ist er todt in seinem Amt: so fehlt es ihm an Ruhe. Bücher hat er nicht; **) was sel denn, daß er sich welche zusammenträger und dann ist kein geordnetes Studiren möglich. Bei Tafel muß er den Verdrus über ungesunde Urtheile, welchen er, besonders in Religionsfachen, nicht widersprechen darf, in sich freffen, und desto geschwinder antwortet er hernach, wenn er glaubt von Auktionen reden zu müssen . . .“

»Wie ist aber,“ sagte ich, »dem Verderben abzuhelpfen?“

»Noch ist das nicht zu erwarten; aber wenn die Obern im Stat den Schaden sehen werden, und

*) Da sagen wies denn selbst, daß Herr Selten zu allgemein spricht.

**) Und wo sollte er sie kennen lernen? Welcher Professor war so gütig, auf Auktionen dem Studenten zur Hand zu seyn?

„und das muß bald geschehn, *) — dann werden
 „sie sich dieser Sache annehmen. Dann wird —
 „ich will einmal prophezeien — einer Gesellschaft
 „angesehener Personen aufgetragen werden, für
 „die Verbesserung des Predigerstands zu sorgen.
 „Dies wird, z. B. durch Auflagen auf ausländische
 „bedürfnisse des Luxus, Gelder zur Unter-
 „stützung der Studierenden zusammenbringen.
 „Sie wird Inspectoren halten, auf deren Zeugnis
 „das künftige Schicksal der von der Akademie zu-
 „rückkehrenden beruht. Sie selbst wird für je-
 „des Haus aus drei Candidaten (die bis dahin in
 „öffentlichen Schulen, oder auf gemeine Kosten
 „in den Häusern armer Väter arbeiten müssen)
 „Einen wählen. Sie wird Aufseher halten, wel-
 „che die gegenseitigen Klagen des Patrons und
 „des Candidaten ihr einberichten. Sie wird...
 „doch Mademoiselle, mein Traum ist aus.“

Die Wächnerin wolte, daß das Kind mit dem
 Exorcismus getauft werden sollte. Es war an
 dem, daß die bloße Weigerung des Geistlichen
 fruchtlos seyn sollte, als Herr Belten an ihr Bett
 trat, und mit Mienen, welchen man nicht wi-
 derstehn konnte, ihr sagte: „dies zu fordern, ist
 „neben so, als wenn der Magistrat befiehlt, daß
 „alle Wallfische aus Wehlau verjagt werden
 „sollen.“

34

*) Im Jahr 1761 ward dies gesagt, und im Jahr 1773
 ward es geschrieben, in der zweiten Ausgabe.

Ich komme nur auf einen Augenblick, liebste Mutter. Mein Freund ist fort. Wohin, das wissen wir nicht. Gleich nach der Lauffe rief ihn ein Bedienter, der ihm zu gehören scheint, auf russisch, und vor dem Fenster standen zwei prächtige Reitpferde. Er verließ uns, indem er mir winkte. „Guten Sie,“ sagte er, „Ihre Rolle gut, meine Beste! ich habe diesen Verfall nicht vorhersehen können.“ — Daß ich Ihnen nicht schreibe, was ich geantwortet habe, das kommt daher, daß ich kein Wort hervorbringen konnte. „Wann kommen Sie wieder?“ das kam endlich so quer hervor. „Hem!“ (verwirrt) und zugleich ging er, und kam in einem reichen Reitkleide, welcher ein zweiter Bedienter brachte, wieder, empfahl sich der Gesellschaft, und flog durch die Gasse. — Man ruft mich.

Wende fort.

Ich habe mir die Erlaubniß erbeten, allein zu schlafen. Ich bin in der äuffersten Verlegenheit. Die Gesellschaft wollte wissen, wer er sei? Was konnte ich antworten? „Verschonen Sie mich, wir gehn incognito!“ — Und wie schwer war's mir das! denn wenn in demjenigen, was ich sagen will, um einer Antwort auszuweichen, Erdichtungen sich finden: so bin ich nicht weit davon, das zu sagen, was ich verschweigen wollte!

I Theil.

2

Mus

Was ich nicht Schimpf und Schande voraussehn, wenn es bekannt wird, wer wir sind? Und wie leicht kan das offenbarwerden! O! unselige Folgen! . . .



Die Hausgenossen bezeigen mir nunmehr eine Ehrsucht, die mir den Kopf vollends umdreht, denn ich bin die Schwester dieses reichten und vornehmen Menschen. Wie hat mich seine verwünschte einfache Kleidung betrogen! Gott weiß, wer er ist! Im Thor zeigte er gestern keinen Pass, sondern sagte dem Officier nur ein Wort, bei welchem dieser sehr ehrerbietig ward.

Ich habe ihn nie geliebt, Sie können das glauben: aber thörigt, höchst thörigt habe ich mich verhalten. Welche Dummheit, mich einem Menschen anzuvertrauen, den niemand kennt! Wie mögen Sie seit meinen ersten Briefen gezittert haben! Ein junges achtzehnjähriges Mädchen in solchen Umständen! Alles das habe ich bis heute fast gar nicht bedacht! — Das geringste, was ich zu erwarten habe, ist: morgen krank zu erweichen. Wenn ich nur wenigstens nicht in diesem Hause wäre! — o war ich bei Ihnen, meine Theuerste!

Sanne will er kommen? — und es ist elf Uhr! Ich habe noch nie so über meinen Zustand erschrecken können, als heute. Kan er nicht ein Heuchler seyn? O gewis er ist! — Doch ich war ja in seiner Gewalt.

Geralt: Er hätte ja, anstatt nach Weblau zu
gehn, mich, wer weiß wohin? führen können, da
ich die Wege nicht weiß!

Aber die verfluchte Lüge, die ich doch be-
weisen muß! dann seine Frau! dann seine Schwe-
ster, und jetzt — sein Vater. O mein Bru-
der! mein Bräutigam! du hast es zu perantworten,
daß du meine Mutter und mich zu dieser Reise ge-
zwungen hast! — denn das war erst wirklich
ein Zwangsheil!

Die Post geht morgen früh zu Ihnen, und ich
darf Ihnen nicht verschweigen, daß ich lebe, sonst
würde ich dies nicht abschicken. Ich bin mit viel
größerer Anhänglichkeit als jemals Ihne.

Gophie.

R. G.

den 2ten früh.

Ich erbeuge den Brief wieder, um Ihnen zu
sagen, daß er noch nicht hier ist. Gott! was
wird aus mir! — Langsten Sie sich doch um
nicht! Ist nicht die verdiente Strafe? Ich
lau vor Jägern nicht schreiben.

XIII. Brief

Das gute Kind!

Sophie an die Wittwe E.

Wohlath, den ersten März 1787. Genua.
Zeit ist der Brief an Sie abgegangen, und den
Morgen fange ich einen zweiten an.

Ich habe die Nacht kein Auge geschlafen.
Ich bin nur zu gerne, daß dieser Abschied
das wilde Vergnügen gesucht hat, won mit für
die Erscheinung aus einer andern Welt ange-
sehn zu werden, und mich ganz so zu betrie-
gen, daß ich zeitlebens an ihn denken mus.
Freilich wäre nichts seltsamer als eine solche Ge-
sinnung: aber anders diese Sache zu erklären, ist
unmöglich. Von dem an, daß wir aus Inster-
burg (wo er mich so hoch zu schätzen schien und
mir so süße Sachen schrieb) wegkamen, hat er
mir eine Kaltstimmigkeit bezeugt, die nicht erst heute
er mich beleidigt haben würde, wenn ich nicht
schon seit einigen Tagen — fast möchte ich sa-
gen — narreisch wäre. Ich weiß auch nicht, wie
ihm bey dem Abschiede das „Meine Beste“ ent-
fuhr? Er war so zärtlich, daß er mich hätte um-
armen mögen. Sehn Sie nicht, daß das lau-
ter Betrug ist? Gott wolle nicht, daß mein Bru-
der mir je so trocken begegne; ich würde das nicht
tragen können; und doch vermehrte sich meine
Ehr.

Erfurcht gegen diesen Menschen nach dem
Maß seiner stehenden Gleichgültigkeit.
Ist das Liebe: so . . ja, ich kenne mein Herz
nicht mehr! Könnte nur dieses Herz einen Ent-
schluß fassen! Ich will noch bis zu Mittage war-
ten. Warum? und was alsdenn? o ich weiß
es nicht! — Und in wiefern werde ich klüger
werden, wenn er wieder kommt? Aber er kommt
nicht wieder! Nichts ist gewisser!



Ich habe geglaubt, es sei der Mühe werth, über
mich selbst nachzudenken; denn meine natürliche
cholische Heftigkeit hätte mir bald das Leben ge-
kostet. Jetzt da ich meinen Ungestüm mit Gewalt
gedämpft habe, kan ich gottlob wieder vernünf-
tig denken. Bei genauer Untersuchung finde ich,
daß ich nichts bessers thun kan, als frühzeitig ge-
warnt, und von Gott gnädig behütet, zu Ihnen,
meine Eltern, nach Memel zurück zu kehren. —

Wohl! das soll heute geschehn. Ich werde,
ein Mädchen annehmen. — O! schon im Voraus,
empfinde ich hier eine Freude, die alle meine Lei-
den verflüßt, — die Freude eines Menschen, der
im Schiffsbruch gerettet wird. Glücklich Gedan-
ke, der mir diesen Entschluß gebracht hat.

Jetzt eil ich ein Mädchen zu suchen. Doch bin
ich nicht albern, daß ich Ihnen schreibe. In
zween Tagen bringe ich Ihnen jeden Brief selbst!

* * *

Ich komme wieder auf mein Zimmer; denn was wird die Gesellschaft sagen, wenn ich mich jetzt um ein Mädchen bemühe, da wir so nah bei Königsberg sind? und daß ich nach Memel zu ruf geh, unterstehe ich mich nicht zu entdecken! Welch Geröche von Lügen und Verstellung? . . . O du immer gerader Weg der Tugend, wo bist du? warum verlies ich dich? und werde ich dich wieder finden?

Hier ist nichts anders zu thun —

* * *

Ich bin lange unten gewesen, und komme mit einem Herzen wieder, welches Centnerlasten drücken. Ich habe nichts ausgerichtet. Indem ich ins Zimmer trat, erschraf man. Man glaubte, ich sei in Lebensgefahr. Ich glaubte es selbst, als man mich vor den Spiegel führte. Die lange Angst hat mich schlechterdings unkenntlich gemacht. Man hat mir Arznei gegeben. Nichts fehlt, als daß meine ganze schöne Begebenheit mich hier auf's Krankenbett werfe; — dann wäre meine Schande offenbar!

Bei solchen Umständen durfte ich eines Mädchens nicht erwänen: man hätte gleich alles gerathen. Jetzt schon, da ich es läugnen will, daß mein Gemüth unruhig ist, jetzt vermuthet man schon etwas. Wie hässlich ist's, daß ich diese redlichen Leute so hintergehen mus!

Aber ich bin des Tobs, wo bis noch Eine Stunde währt. Ich habe alle Möglichkeiten, mir zu helfen, durchgedacht und — verworfen. Ich mus Rath haben. Gott fordert eine entsefliche Demüthigung meines stolzen Herzens. Ich will gehorsam seyn: ich will den Leuten im Hause alles bekennen. — —

Und werden sie mir dann helfen wollen? Werden sie mich nicht verabscheuen? Werden sie nicht, wenn ich das schrecklichste erzählen werde, glauben, daß ich das noch schrecklichere, das ganz schimpfliche verhele? Sie müssen das glauben. Es ist keine Wahrscheinlichkeit für die Wahrheit, „daß ich unschuldig bin,“ zu erfinden. Wohlan! sie mögen es glauben!

* * *

Ach ich komme wieder, meine Theuerste! Dies harte Herz will nicht bekennen: also hat es auch Gott selbst geheuchelt; — sich bis jetzt beruhigt, da es hätte bluten sollen? Jetzt erst graut mich vor dem Andenken, das ich bisher unterdrückt habe! Jetzt erst seh ich, daß meine bisherige Ruhe Leichtfinn gewesen ist. Wo ich diese Angst überlebe; so will ich mich zeitlebens freuen, daß der Schlaf meines Gewissens auf diese Art unterbrochen worden ist.

— — — — —

Wir sind einige stille Augenblicke geschenkt worden. Es ist acht Uhr: ich will ruhig den Mittag erwarten, und dann mit gänglicher Verlaugung

ung (denn ich seh, daß nur die mich glücklich macht) den Weg gehn, den die Güte Gottes mir gewis zeigen wird. Gewis — Diese Hoffnung ist mit Macht in mein Herz gedrungen. O! die Stille der Seele — wie allgewaltig rettet sie in allen Gefahren! Ich schreibe jetzt so ruhig, daß ich fast nicht glauben kan, daß ich diejenige bin, die diese Morgenstunden mit solchem Ungeßüm zugebracht hat. Die ganze Gegend ummich her, eine See unter meinem Fenster, der Wald, die Luft; und ich — alles ist still.



Die Frau Predigerin ist bey mir gewesen. Man sagt, wir Frauenspersonen können nicht schweigen? Ich bin Bürge, daß wirs können. Ich hätte dieser Frau, die so liebreich in mich drang, und meinen Kummer wissen wolte, jeden andern Umstand meines Lebens entdecken wollen; aber diesen, mir so schimpflichen, schloß mein Herz in seinen tiefsten Grund ein. Habe ich es nicht gesagt, daß unsre angeborne Schamhaftigkeit das weiseliche in unsrer Zusammensetzung ist! Ueberwindet man diese... ach, Sie wissen, was ich sagen solte, aber aus Mitleiden gegen mein Herz nicht sagen kan!

Ich geh hinunter auf Bitte meiner Freundin, um mit ihr im Garten zu spazieren. Wie leicht kan Gott unterdessen eine Hülfe schaffen!

Welch

Wach Unglück, wenn das Herz nicht vest ist? Es ist eif Uhr, und der Zeiger meiner Uhr scheint zu fliegen. Bald wird die Stunde da seyn, um die ich — ich möchte fast so sagen — mit der Vorführung eins geworden bin. Wir haben Unterredungen gehabt, die mein Herz so trafen, daß ich, wenns nicht unmöglich wäre, glauben würde, man wisse alles, was ich verschweige. Und unterdessen ist noch kein Anschein da. . . Aber am Tische kan ich nicht erscheinen; — nein, das kan ich nicht.

Doch auch der Eigensinn soll gebrochen werden. Oder soll ich es wagen, obn ein Mäbgen nach Memel zu gehn? Ich dächte es; denn ich sage Ihnen, daß mein Gesicht schenslich ist. Welche Christenheit, wo nur das uns sichert? Wie können Obrigkeitten zulassen, daß kaiserliche Postwagen für ein hülfloses Mäbgen unsicher sind, da es doch unmöglich ist, daß Väter und Brüder uns immer begleiten könnten? Ist nicht die böse Lust eben da verboten, wo Diebstahl untersagt worden ist? Wie kan denn der, welcher zittern würde, mein Geld in Gegenwart andrer auszumuschaffen, oder zu rauben, wie kan der ungestraft meiner Ehre öffentlich nachstellen? (denn das heißt Zoten reißen.) Warum wirft man einen gepuzten Spizbuben vom Postwagen, und läßt den schmutzigen Zotenreißer sitzen, lache mit ihm, und bewundert den Abschaum seines Witzes? Ist



aber zu einer klugen gehört eine gewisse Unberücksamtheit, und die war bei meiner Bestürzung und Verwirrung mir nicht mehr möglich.

Und überdem, wie gedankenlos ist nicht diese ganze Erfindung, die mir doch, indem sie entstand, so wohlausgesonnen vorkam?

Ich bin also wieder hier, und streite mit der Hoffnung und der Verzweiflung. Doch ist mirs lieb, in Herrn Selcens Zimmer gewesen zu sehn. Er ist so eilig weggeritten, daß er nicht Zeit, ob der Gegenwart des Geists, gehabt hat, seinen Tisch in Ordnung zu bringen. Ich habe ein Jamelak-Rästgen bemerkt, in welchem zween Dinge von einem künzlichem Werth liegen. Ich habe eine Uhr mit Brillanten, eine noch reichere Tabatiere, und überhaupt genug gesehen, um mich freuen zu können, daß dieser Mensch sich mir verhaßt gemacht hat. Wer weiß, ob ich nicht durch längeres Bekanntheitsseyn einige schmeichelnde Hoffnungen . . . ja, ja, ich fange an, mein Herz besser kennen zu lernen! Es ist auf die mitleidenswürdigste Art schwach! Es ist oft ungewis gewesen, ob es die Trennung von diesem Menschen billigen soll? Nunmehr bin ich sicher. Ich weiß nun, daß dieser Mensch sehr reich ist, und daß er mich sehr verlacht haben würde, wenn er mich als eine Person kennen gekernt hätte, die keinen andern Reichthum hat, als die Hoffnung Ihrer Güte. Ich will ihn gern vergessen; ihm gern vergeben; daß er mich nichtswürdig genug gefunden hat.

sein

das Spiel mit mir zu treiben! Soll aber je ein
mürrische Granenplücker sein Glück theilen: o so
wüßte er dann doch die liebenswerthen Eigen-
schaften in der That haben, die er jetzt zu haben
vergißt.

Wie viel habe ich von ihm geschrieben! Aber
in meiner Empfindung ist eine Bitterkeit, wel-
cher ich auf diese Art los zu werden hoffte! —
Iwar:



O! denken Sie: der Jude ist gekommen! Ich
glaubte hinzusinken, wie ich ihn erblickte.

„Rademossent!“

„Nein, Gratub, kennt er mich?“ — (Wel-
che Antwort hätte auf diese unbesonnene Frage
folgen können?)

„Aber Sie werden sich doch kennen?“
„Wir sind ja aus Jasterburg zusammen ge-
wachsen.“

„Wo ist er denn geblieben?“

„Ich bin von Jasterburg zu dem Brigadier
Kas; wo ich zu thun hatte, schon am Sonntag
Abends weggeritten.“ — (Wie freute ich mich
hier! Das war der 17 May; folglich ist er in der
fatalen Nacht nicht mehr da gewesen. Ich bin
also von der Seite sicher: o! war ich doch
so allein!)

— „Was bringt er mir denn?“ — Er winkt
mir. Ich verließ die Gesellschaft. Wie ich
auf

auf mein Zimmer kam, gab er mir einen Brief von Herrn Selden. Sie können denken, mit welchen Eifer ich ihn erbeute. „Hören Sie,“ sagte der Jude; „der Herr hat mir eine große Belohnung versprochen; aber ich seh, daß Ihnen ein Gefallen geschehen ist: ich will nichts haben!“



XIV. Brief.

Welcher schwer zu denken ist.

Herr Selden an Sophie.

den 11ten Mai, Sonntag.

Ich würde mir zu sehr schmeicheln, wenn ich glauben könnte, daß meine Abschwärze Ihnen so schmerzlich gewesen ist, als mir die Ihrige. Ich habe es nur zu deutlich gemerkt, daß ich in dem Irrthum, ich würde Ihr gütiges Vertrauen wieder gewinnen können, mehrmals Herzen zu viel Freiheit gelassen habe. Dies wird allemal sehr Bekümmerniß für mich seyn: aber insofern als es mich glauben läßt, daß meine schlennige Entfernung auf Ihre Ruh keinen Einfluß haben kann, ist es mir lieb.

Die Ehrfurcht, die ich gegen Sie hege, bedrängt mich, so schnell mir auch der Augenblick, in welchem ich schreibe, verfliehet, Sie beständigst um Bergehung zu bitten, daß ich Ihnen nur erst die letzten

lezen

ersten Tagen unsers Umgangs die Zurechtaltung erwiesen habe, welche ich einem verschenkten Herzensschuldig war. Haben Sie einige Güte für mich, so schreiben Sie diese Unbesonnenheit der Erwartung zu, in welcher ich war, daß Sie diese Vermutung, die ich Ihnen in meinem Briefe schon äußerte, und die mir von Zeit zu Zeit ungegründet schien, widerlegen würden. Verweigern Sie mir diese Güte nicht, so darf ich auch die hoffen, daß Sie meine, vielleicht beläsbigende, Freimüchigkeit bei meinem Abschiede, eben auf die Rechnung eines Herzens schreiben werden, das sich so sehr weigert, einem geliebten Irrthum zu entsagen.

Eine Sache, die werth war überlegt zu werden, machte mich bei meinem Abschiede so gerührt, daß ich allem Bestimmte auf Ihre Frage, wann ich wieder kommen würde? antwortete; — vielleicht war auch nichts Freude über eine Frage, die ich von Ihnen nicht mehr hoffen durfte, Schuld dran. Gestern wieder zurück zu gehn, oder Ihnen einen Boten zu schicken, das ist beides gleich unmöglich gewesen.

Sie sind so gütig gewesen, mir die Begleitung bis nach Königsberg zu erlauben: aber ein Vorfall, dessen Erwähnung ich einem Briefe nicht anvertrauen darf, verbietet mir durchaus, nach Weßtau zurück zu kommen. Ich bin so glücklich gewesen, unsern Kessgefahrten, den Juden, anzutreffen, zu einer Zeit, da meine Bedienten mich nicht verlassen können. Dieser Jude bringt Ihnen ei-

nen

nen Ihnen anständigen und bequemen Wagen, in welchem Sie, falls es Ihnen (wie ich auch nicht wünsche) nicht gefallen sollte noch einige Tage in Weblau zu bleiben, hieher zu kommen die Güte haben, und erlauben werden, daß er auch meinen Koffer aufpakt. Es würde Sie vermuthlich beschweren, noch länger aufgehalten zu werden; und da ich in dem Augenblick, da Sie hier eintreffen werden, abreisen kan: so bitte ich aufsergehehr, sich diesen Vorschlag gefallen zu lassen. Der Jude hat, um Sie gegen die Durchsuchung des Wagens zu sichern, einen Paß vorzuzeigen, den man sogleich befolgen wird; er selbst wird, wenn Sie es wollen, in einiger Entfernung bei dem Wagen reiten, und vor dem Thar werden Sie, wo ich Kleiber bekommen kan, meinem Kammerdiener, oder wo möglich mich (aber mich nur in einiger Entfernung von der Stadt) antreffen.

Darf ich Sie bitten, was etwa in der Ell auf meinem Tische liegen geblieben ist, selbst in den Koffer zu legen? Denn es ist möglich, daß Papiere drunter sind, die mich zu persönlich betreffen, als daß jemand, ausser Ihnen, sie sehn dürfte. Empfehlen Sie mich der Gesellschaft.

Sollte Ihnen die angenehme Gesellschaft, bei welcher Sie sind, zu gut gefallen, als daß Sie sie heute schon verlassen wolten: so erbitte ich mir Ihren Befehl, weil mir nichts angenehmer seyn kan
als

als daß, Ihnen jeden von Ihnen geforderten Beweis der Ehrfurcht zu geben, mit welcher ich zeitlebens bin

Ihr

allerergebenster und gehorsamster.



N. C.

Sie können diesem Juden sehr sicher anvertrauen. Ich mußte, bey'm Auspacken einiger Sachen, einige Kostbarkeiten heraus nehmen, die ich ihm auch zu übergeben gehorsamst bitte. Sie haben nicht nöthig, gegen ihn die Ihnen beschwerliche Rolle meiner Schwester zu spielen; denn da ich nunmehr meine Bedienten um mich habe: so kommt es gänzlich auf Sie an, ob Sie die Reise bis Königsberg unter ihrer oder meiner Begleitung fortsetzen wollen. Ist's möglich: so machen Sie mich so glücklich, noch heute von Ihrem Zutrauen die letzte Probe, die ich erbitten darf, zu bekommen. — Damit nichts Ihre Erwartung befremde: so muß ich Ihnen sagen, daß wir einen kleinen Umweg machen werden. Die Wichtigkeit der Sache wird alles bei Ihnen rechtfertigen.





Fortsetzung des Briefs der Sophie.

Sophiens Gabe in Vertiefung der Handglossen, nebst einem Hauptzuge ihres stilllichen Characters.

Sophie an die Wittve E.

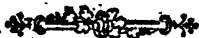
Wohlau, den 22ten May, Sonnab.

Was sagen Sie zu diesem Briefe, geliebte Mutter?

Ich müßte die Erfahrungen meiner Reise, und besonders die letzten, schlecht zu nutzen wissen, wenn ich diesen Brief obenhin beurteilt hätte. Ich seh deutlich, daß dieser Mensch jetzt die Gelegenheit gefunden zu haben glaubt, die er lange gesucht hat: (ich setze nämlich voraus, daß ich der Müß werth scheine, entführt zu werden.) - Das ist ihm während der Postreise nicht möglich und hernach, wegen der unvermuteten Gesellschaft der Frau Predigerin, unwahrscheinlich gewesen; (von dieser letztern werde ich gleich mehr sagen; denn ich schreibe, nachdem ich meine Maßregeln genommen habe.) Die List im Anfange seines Briefs, die die schöne Sprache des Herzens zu seyn scheint, trönt seine, seit unsrer Abreise aus Insterburg bewiesne, List. Er nennt das, was mir Batsinnigkeit Thien, und seiner Absicht nach damals scheinen sollte, eine mir schuldige Zurückhaltung, und spricht wieder von seinem Hirn

Hirngespinnst, der, schon gethanen, Verschenkung meines Herzens, blos um mich sorglos zu machen. Er nennt weder den Zufall, auf welchen er sich bezieht, noch sich, noch den Ort, wo er ist; — und der Jude weiß auch auf alle diese Fragen keine Antwort, ausser daß er mir sagt, er habe Befehl, nach einem Dorf drei Meilen von hier (dessen Namen ich wieder vergessen habe) zu kommen.

Ueberhaupt ist dieser Brief ein Beweis des außerordentlichen Scharffsinns dieses Menschen. Er übergiebt mir seine Papiere, um mir sein Vertrauen auf die beweisenbste Art zu bezeigen; »denn diese Papiere darf ausser mir niemand sehn.« Ich konnte in den Juden Mistrauen setzen: gut; also mußten Kostbarkeiten auf dem Tisch ver-
»gessen und diesem Juden übergeben werden.« Der Jude oder die Bedienten konnten, wenn alles nach Wunsch ausgeführt seyn wird, große Augen machen: »also mußte ich aufhören, seine Schwester zu seyn.« Ich konnte bei meiner Ankunft bestürzt werden, wenn er nicht die Straße nach Königsberg nehmen wird: »also mußte ich mit dem Anschein vieler Redlichkeit vorher be-
»nachrichtigt werden, daß wir einen Umweg nehmen müssen.« — Doch ich darf Ihnen dieses dessous des cartes (ich hätte wol »geheime Absicht« sagen können, wenn ich nicht aus Verdruss zur Pedantin geworden wäre) nicht weitläufig zeigen, da Sie ohne Zweifel mit mehrerm Scharffsinn als ich, diese Sache längst übersehn;



denn sie ist so klar, daß ich, wider die Gewohnheit meines langsamen Kopfs, bei diesem Briefe nicht einen Augenblick ungewis gewesen bin.

Und nunmehr werden Sie ohne Zweifel meine Mahregeln billigen. Ich schrieb ihm, ohne den Juden etwas merken zu lassen, den Brief, dessen Abschrift ich hier anschliesse, und lies die Sachen, die ich hier fand, auspacken. Der Jude schien sich zu wundern, daß ich nicht mitreiste; sagte aber nichts und reiste fort. Darauf beschloß ich nach Memel zurückzugehn, verhehlte aber diese Absicht, und bat, daß mir ein Mädchen gesucht werden möchte; weil mein Bruder mir schreibe, daß ich nach Königsberg gehn sollte.

Man sagte mir gerade heraus, daß es unmöglich sei, hier ein Mädchen zu finden.

Je weniger ich an dem glücklichen Erfolge gezweifelt hatte, mit desto größerm Kummer ging ich auf mein Zimmer. Und — können Sie es glauben? bis jetzt hatte ich meinen Bruder ganz vergessen, gar nicht dran gedacht, daß ich das Glück erwarte, ihn in wenig Tagen zu umarmen! Jetzt fiel mir das auf einmal ein. Man sagt viel von der Empfindung der Natur zwischen Geschwistern: aber sie ist entweder nicht bei allen gleich; oder es ist ein Unterschied zwischen „seinem Bruder oft sehn“ und „sich gar nicht erinnern können, ihn je gesehen zu haben.“

Wie



Wie ich recht sehr bedrängt war, fand sich diese Hülfe, die ich schon gestern hätte gewis wissen sollen. In Wahrheit, ich fange an für meinen Kopf zu fürchten. Die Frau Predigerin kam, und sagte mir, sie wundre sich sehr, daß ich ein Mädgen suche, da sie (um morgen mit der Post von Königsberg weiter zu gehn) noch diese Nacht abreisen und sich ein Vergnügen machen würde, mich mit zu nehmen. —

Jetzt könnte ich alles, was ich heute geschrieben habe, zerreißen: aber ich schicke Ihnen alles, um durch Ihre Mißbilligung für meinen Ungeßinn und Uebereilung bestraft zu werden.

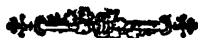


— Was habe ich gemacht! Wüßte ich, wo dieser Mensch ist: ich schriebe noch einmal an ihn! Ich habe vergessen, ihm das zu sagen, woran mir mehr liegt, als an allem andern, — die Ursach jener nächtlichen Begebenheit! Wie war es möglich, das zu vergessen? Welche schändliche Meinung muß er von mir haben! Das stört meine ganze Ruh — und ist nicht mehr zu ändern. — Leben Sie wohl, meine Theuerste, und freuen Sie sich, in Sicherheit zu wissen

Ihre

Sophie.





XV. Brief,

welcher den Umständen nach vielleicht nicht anders lauten konnte.

Sophie an Herrn Selten.

Mein Herr,

Wo Sie mir zutrauen, daß ich die viele Güte, die Sie bisher als ein Fremder für mich gehabt haben, zu schätzen weiß: so werden Sie ganz gewis auch so gerecht seyn zu glauben, daß ich Ihre grössen Gefälligkeiten nicht missbrauchen will. Und in Wahrheit, Ihr freundschaftliches Erbieten anzunehmen, das hiesse Ihre Güte missbrauchen. Ich würde Ihnen, da Sie einen Umweg nehmen wollen, sehr lästig werden, wenn ich so unartig wäre, in solchen Umständen um Ihre Begleitung zu bitten, zumal da ich so glücklich bin, die Gelegenheit zu finden, die ich eben so oft wünschen mußte; als mein Herz die grossen Verbindlichkeiten, die es gegen Sie hat, empfind.

Ich wünsche von ganzem Herzen, daß der Vorfall, der Sie zu bald entfernt hat; als daß ich Ihnen hätte mündlich danken können, Ihrer Gesundheit nicht nachtheilig seyn möge; denn einige Stellen des Briefs, mit welchem Sie mich beehrt haben, scheinen zu sagen, daß Sie krank sind.

Es ist mir sehr angenehm, Ihnen die Versicherung meiner gewis großen und lebhaften Dankbarkeit hier noch zu geben, die ich bisher verschwiegen habe, weil Sie die schätzbare und mir unvergessliche Gefälligkeit hatten, mir alle Verwirrung zu ersparen. Denken Sie künftig an mich, als an eine Person, die Ihnen mehr als jemand auf der Welt verpflichtet ist.

Sie scheinen zu glauben, daß ich des Umgangs mit Personen Ihres Geschlechts gewohnt bin, (wenigstens muß ich das, was Sie von einem versenkten Herzen sagen, so erklären.) Es ist mir unmöglich, Ihnen zu sagen, wie sehr mich diese unglückliche Folge des heftigen Zufalls, den ich in Insterburg hatte, und in welchem Sie sich so redlich gegen mich verhielten, (obgleich ich auch die bitterste Demüthigung empfinden mußte) zeitlebens beschämen und betrüben wird. Ich habe aber nie leiden können, daß man von mir eine irrige Meinung habe, und muß Ihnen daher sagen, daß, *) als Sie mich kennen lernten, ich nie dran gedacht hatte, daß man Herzen versenkt, indem ich, wie mein Mangel der Erfahrung Ihnen genug gezeigt hat, seit geraumer Zeit in der Einsamkeit gelebt habe; ich hatte auch damals die Mannsperson noch nicht gesehen, der ich hätte zutrauen können, das ihr dies Geschenk von einigem Werth seyn würde. *)

M 4

Ich

*) Auf dem Rande dieser Abschrift stand folgendes:

„Zim



Ich bin Ihnen für die Gerechtigkeit, die Sie meinem Character widerfahren ließen, mir Ihre Papiere anzuvertrauen, sehr verbunden: Sie erfolgen hier mit allem, was auf dem Zimmer war, und es wäre unnöthig, Sie zu versichern, daß ich alles als ein dépôt behandelt habe.

In Ihrem Briefe sind viele sehr schmeichelnde Ausdrücke: Sie aber kennen mich zu wenig, und ich kenne mich zu gut, als daß ich etwas anders als meinen lebhaftesten Dank für Ihre gütige Meinung darauf erwidern könnte.*) Ich bin in immerwährender Erinnerung sehr dringender Verpflichtungen,

Mein Herr,
Ihre

höchstbankbare und ergebenste.

„Himmel! was habe ich hier geschrieben? Es ist unmöglich, daß ich dies habe schreiben wollen! Hat dieser Mensch das Erklärungsfever, welches alle seines Geschlechts in seinem Fall haben: so konnte ich nichts ihm vortheilhafters sagen. Wie gut ist, daß er reich, vornehm und von mir getrennt ist! Künftig werde ich alle meine Briefe, wo ich je wieder an Mannspersonen schreibe, zwanzigmal lesen, eh ich sie abschicke.“

*) Auf dem Rande der Abschrift:

„Dies ist noch ärger, als das vorige! Ist doch so unglaublich schwer, Zweideutigkeiten zu vermeiden, wenn man an solche Leute schreibt! Ha! wird er denken, elle en tient, celle-là!“

XVI. Brief.



XVI. Brief.

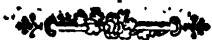
Sophie geräth unter einen Haufen Husaren, und trost. Sie wird von Personen ihres Geschlechts sehr gedemüthigt, und macht eine Anmerkung, die billig jedes junge Mädchen auswendig lernen müßte.

Sophie an die Wittve C.

Königsberg, den 2ten May, Mont.

Man biete mir eine Welt: und ich reise nicht wieder Eine Meile ohne die Begleitung meines Bruders. O, meine Mutter! wie habe ich auf den Anbruch dieses Tages gewartet, um Ihnen sagen zu können, daß ich in einer Sicherheit bin, die ich gestern kaum hoffen konnte!

Wir reiseten später ab, als wir gewolt hatten. Doch vorher mus ich Ihnen sagen, daß frühmorgens der Jude noch einmal kam, und einen Brief des Herrn Selten brachte, den ich unerbrochen wieder zurückschickte. Ich gesteh Ihnen, daß ich es that, weil ich meinem Herzen (von dem, wie von dieser ganzen Sache, ich Ihnen bald mehr sagen werde) nicht mehr trauen durfte. Der Jude sagte, wie ich ihm den Brief zurückgab: »das hat der Herr gewis nicht vermutet: sonst hätte er mir einen mündlichen Antrag gegeben!« — Ich bot ihm Geld an, um seiner los zu werden. »Rein,« sagte er; »ich bin schon aufs allerreichlichste belont worden. Aber ich seh an Ihnen, daß Sie auf den Herrn böse sind. Erlauben



„Sie mir den Brief zu öffnen: er kann wichtige Dinge enthalten!“ — Ich verweigerte diese Bitte. „Ehrwürdiges Fräulein,“ sagte er, „ich bin ein ehrlicher Mann; sind Dinge in dem Briefe, (wie ich doch unmöglich glauben kan,) die sich nicht schicken: so werde ich Ihnen nichts sagen.“ — Ich bestand drauf, daß er sich entfernen sollte.

Habe ich je erfahren, daß ich die unbesonnenste, hitzigste und ungestümste Creatur bin: so ist's in diesen letzten vier Tagen!

Wir kamen unter Gesprächen, welche mir meine Begleiterin vollständig lieb machten, bis in einen Wald unweit Cremitten. Auf einmal umringten eine Menge Husaren unsern Wagen. Einer von ihnen spornete, nachdem sie sich unterredet, und zu meinem Schrecken oft auf mich gewiesen hatten, auf uns zu, und bat mich abzuspringen, indem ein Officier mich sprechen wolte. Sie können urtheilen, ob ich es that? Er kam bald drauf aus dem Hauffen zurück, und fragte, ob ich russisch spräche? und drauf, ob ich englisch verstünde? Dieß bejahte ich, so, wie meine Gefährtin, die auch so gefragt ward, es von sich verneinte. Hier näherte sich mir ein Mann, mit welchem die Husaren, die Rüge in der Hand, gesprochen hatten. Er fragte mich mit verhülltem Gesicht, „wo der Mensch, dessen Zweikampf ich mit angesehen hätte, geblieben wäre?“ Ich erschrak so heftig, und wußte so wenig, wie meine Antwort den armen Herrn Selten sichern sollte, daß

Daß ich, um Zeit zu gewinnen, erst that, als ver-
 stünde ich die Frage nicht, und drauf sagte: »er-
 »ist gleich nach dem Gefecht fortgeritten.« Ich
 glaubte diese Jesulterwarheit hier gültig zu ma-
 chen. »Mademoiselle,« sagte der Fremde, der
 ohne Zweifel jener Böswicht war, »machen Sie
 »sich keinen Verdrus! Man hat schon Nachricht,
 »daß er bis Wehlau gekommen ist.«

Ich wels nicht, wo ich die Klugheit hernahm;
 aber ich hatte die Klugheit, die schiklliste Ant-
 wort zu geben. »D, der?« sagte ich gleichgül-
 tig, »ja, er mus noch da seyn; wenigstens wolte
 »er heute noch nicht abreisen.«

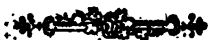
»Das ist doch eine erstaunliche Frechheit!« sag-
 te er: »aber ist das zuverlässig?«

»Ich wundre mich, mein Herr,« (sagen Sie
 mir, liebste Mutter, wie gedieh mir Lamm
 dieser Troz?) »ich wundre mich ungemein, daß
 »man mich um eine Sache befragt, die mich nichts
 »angeht, mir von Verdrus vorsagt, und dann
 »an meiner Bestätigung einer bekannten Sa-
 »che zweifelt. Ich glaube, man könnte etwa der-
 »jenigen Schönen, um welche vermutlich gestrit-
 »ten ward, so begegnen, aber nicht mir.«

— Er lachte: »hat ers Ihnen etwa erzählt?«

»Nein, in der That; ich vermuthe nicht, daß
 »er englisch versteht. — Steht noch was zu
 »Ihren Diensten?«

Er bat mich um Verzeihung, daß er uns auf-
 gehalten habe, und jagte zügellos, von dem gan-
 zen



zen Hauffen gefolgt, nach der Gegend, aus welcher wir kamen.

Meine Begleiterin fing eben eine Unterredung mit mir an, die noch schwerer war als diese, als der Jude noch einmal kam. Ich sprang vom Wagen, um ihm zu sagen, was vorgefallen war. „D!“ sagte er, „das wars, was ich Ihnen sagen sollte! Aber . . .“

„Er hat keine Zeit zu verlieren,“ unterbrach ich ihn; „mach Er fort, daß der Herr gewarnt wird! Hat Er einen Brief?“ — (So schwach war ich, diese Frage zu thun! doch bestrafte ich mich sogleich.)

„Nein; aber ich soll Ihnen mündlich . . .“

„Fort! damit der Herr sich entfernen könne!“ Hier verließ er mich, ungeru, aber doch mit aller Geschwindigkeit, der sein Pferd fähig war.

Ich habe es schon oft bereut, daß ich ihn nicht habe reden lassen. Wer weiß, was Herr Selten vielleicht zu seiner Entschuldigung hätte sagen können? und es ist mir allemal unangenehm, jemand unter der Vorstellung eines Sträflings zu denken. Vielleicht ist er unschuldig! doch vielleicht hätte auch eine Unterredung von wenig Minuten den Juden gehindert, ihn von der Gefahr zu rechter Zeit zu benachrichtigen, die, je mehr ich sie überdenke, mir immer größer scheint.

Meine Gesellschafterin ist nicht neugierig; aber sie schien durch meine Zurückhaltung beleidigt zu werden. Dies gieng mir nah, aber ich konnte es nicht

nicht ändern. Sie sagte mir, „Sie merke deutlich, daß zwischen mir und meinem“ (vermeintem) „Bruder ein Mißverständnis sei; und ich thue nicht wohl; daß ich seine Briefe nicht erbreche.“ Ich wets nicht, wie Sie das mag erfahren haben! Ich konnte nichts Taugliches antworten, und erfuhr, wie peinlich es ist, ermahnt zu werden, wenn man unschuldig ist. Sie fragte mich, wo ich logieren würde, und bot mir das Haus einer ihrer Freundinnen an. Ich mußte es abschlagen, denn ich will durchaus nicht wieder in Verhältnissen seyn, wo ich diese Lügen fortsetzen müßte. Sie schwieg zuletzt still, und von da an ward meine Reise so verdrießlich, daß ich wünschte in Königsberg zu seyn, so unruhig ich auch drüber war, daß ich in dieser Stadt keine Anweisung habe. Die Kaltfinnigkeit der Frau Predigerin nahm so zu, daß ich glauben mus, mein Geheimnis habe ihr eine schlechte Meinung von mir beigebracht. Das sind noch Folgen. Wie leicht müssen die Leiden werden, wenn man sich nichts vorzuwerfen hat! denn die meinigen sind unerträglich! Ich fing verschiedne Unterredungen an, welchen Sie aber sehr höflich immer auswich, und zuletzt sich mit ihrem Mägdgen in ein Gespräch einließ. Selbst diese sah mich nimmer zweideutig an, und warf die Nase auf, als ich über eine Thorheit, die Sie verbrachte, lachen mußte. Ich gesteh, daß mir dies unendlich bitter war! Von Seringern verachtet zu werden!...

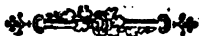
Und

Und doch mußte ich in dieser beschwerlichen Lage bleiben, und noch obenein den Verdrus empfinden, daß ich dieser Frau verpflichtet bin, da sie durchaus das Postgeld von mir nicht hatte annehmen wollen. — Ich denke an alles dies noch heute mit solchem Verdrus, daß ich nur abbrechen will. Das leidlichste, was sie vielleicht von mir glaubt, ist, daß ich meinem Bruder entlaufe, um Ebentheur zu suchen, die ich, ihrer Meinung nach, sehr bald finden werde. Daß doch eine, sonst so angenehme, Person, in Absicht auf mich, sich so sehr hat ändern müssen! Noch mehr: als wir nah an Königsberg waren, sagte Sie: »Ich kan nicht unterlassen, Sie zu fragen, wie Sie es in Absicht eines Mädgens veranstellen werden?« — Und ich unleidliche Creatur — prügeln möchte ich mich! — ich waulte; »ich weiß es noch nicht,« antwortete ich kurz. Sie schwieg, und ihr Mädgen machte ihr eine Miene, die mich mehr demüthigte als alles andre.

Ich seh nur zu deutlich, daß bei Gemüthern wie meins eine strenge Erziehung ein unschätzbares Glück ist. Ach! ich habe sie nicht gehabt; und Sie, liebste Mutter, haben zu viel Güte für mich gehabt, als daß Sie dies hätten merken können. Ich habe etwas so sauers in meiner Gemüthsart, daß, wenn ich Verdrus habe, ich es jederman empfinden lasse; — beinah etwas drin suche, meinen Verdrus merken zu lassen. Ich bin alsdann höchst ungestüm. Ich merke meine Ungesittetheit:

helt: und, anstat sie sogleich abzulegen, stelle ich mich verdrieslicher als ich wirklich bin, damit andre nur die Sache, die mich beunruhigt, und nicht meine Grabbheit, merken sollen; und hernach suchte ich wol gar mich zu bereuen, man habe sie nicht gemerkt. Ich kämpfe gegen diesen Uebelstand; denn wo ich in dieser hässlichen Gemüthsfassung den heulenden Ton der Sprache, das lärmende Berühren dessen, was um mich ist, das Herabhängen der Unterlippe, das Drehn des Halses habe, welches ich an andern tobenden Mädchen bemerke: so mus ich scheusslich seyn. Wie war Herr Selten so sanft! Allemal wenn er hart reden musste, schwieg er erst einige Zeit, um nichts unschätliches zu sagen. „Man läuft nie mehr Gefahr,“ sagte er, „auf das Niveau geringer oder ungezogener Leute zu sinken, als wenn man aufgebracht ist; und diese haben gewonnen, wenn Sie uns böse gemacht, oder uns Ein Wort oder Eine Geberde entrisen haben, wodurch ihre Lust, uns ohn Achtung zu begegnen, gerechtfertigt wird. Ich habe eine Tochter im Hause gekannt, die nie gehört hat, wie laut sie vom Gefinde verlacht ward, indem sie allemal damit aufhörte, daß sie mit grossem Schall die Thür zuwarf.“ — Nun Herr Selten musste mir noch einfallen; das wars genau was mir noch fehlte!

Ich lege die Feder weg. Ist die Ermüdung der Reise, ist das Neue meiner jetzigen Umstände, ist



ist's die unangenehme Trennung vsk. — *) der angenehmen Frau Predigerin? ich weiß nicht; ich bin mir höchst lästig. Sie sind begierig, meine jetzige Stellung zu wissen, und ich habe mehr als ein Blatt mit meiner fumée de mauvaise humeur (deutsch kan ich heut auch nicht schreiben —) beschmutzt.



Fortsetzung.

Sophiens erste Augenblitze in Königsberg. Ein kleiner Anstrich von Satire.

Ich komme wieder zu Ihnen, meine Mutter: nicht, als wenn ich jetzt fähiger wäre zu schreiben; aber ich bin dieser verdrieslichen Laune müde. Ich würde das Papier lange müssen liegen lassen, wenn ich auf jene stille Gemüthsfassung warten wolte, in welcher ich mich befand, wann ich die Erzählung Ihrer Erfahrungen angehört, einige Oden Gellerts gespielt, oder einen feinen Franzosen, einen kühnen Engländer, einen starken Deutschen gelesen hatte! Diese immer gleiche Stellung des Gemüths, (Sie sehn, wie ich dem Wort Humeur aus dem Wege geh!) die ich an Ihnen so hoch schätze: ich glaube nicht, daß es ein Werk meiner Kraft ist, sie mir eigen zu machen! Und nie fehlte sie mir mehr als heut!

Es

*) Hier war des Herrn Selten Name durchgestrichen.

Es ist, als wenn mein Herz ganz leer wäre; — wenigstens hat es einen geheimen Wunsch, den ich noch nicht finden kan, den ich auch noch nicht recht aufgesucht habe, weil eine verborgne Ahnung mir sagt, ich werde ihn nicht erfüllen können. Es ist, als wenn ich mit grosser Anhänglichkeit an Personen, mit welchen ich gereiset bin, dächte. . . . Ei nun, das Andenken an die Fremnung von der Gran Predigerin . . . Dies bringt mich auf die Fortsetzung meiner Erzählung.

Wir stiegen vor dem Posthause ab, und mein erster Gedanke war: „Hier müssen wol viel müßige Leute seyn!“ weil Alte und Junge dastanden, und uns angasteten. Wo das alle ankommende Reisende denken, wie ich glaube, so möchte ich nicht unter dem Haufen solcher Beobachter des Nichts stehn. Wenn ich Menschen ohne Geschäfte seh: so erstaune ich, daß sie das aushalten können!

Die Gran Predigerin ging mit ihrem Mädchen ins Posthaus, indem ihre Post gleich abgehn sollte, und umarmte mich kalt. „Mein Gott!“ dachte ich, „jetzt gehö ich keinem Menschen an!“ und dies machte meine Gegenumarmung so feurig, daß sie es merkte. „Ich wüßte kein besseres Haus für Sie,“ sagte sie, „als das Haus der Madame Debeau.“

„Und wo wohnt die?“

Sie konnte es mir nicht beschreiben, und ihre Mitreisenden (— Gegenumarmung, Mitreisende
I Theil. R sende

sende — nun, ich kan eine Wörterfabrik machen) haben sie, aufzusteigen. Sie fuhr fort, und bückte sich, um mir etwas zu sagen; aber zu spät; denn ich hörte es nicht mehr.

Hier stand ich. — Ein Träger, der meinen Koffer, ohne daß ich es mir hatte einfallen lassen, drauf zu merken, ergriffen hatte, war so ehrlich, mich zu fragen, wohin er ihn tragen sollte? „Zur Madame Debeau!“ — und wir wußten beide gleich genau, ob die in Perou oder in Copazembla wohnte? Ich glaube — in Wahrheit ich kans nicht deutsch sagen — Je crois que de tous les animaux celui qui se trouve le plus complètement desorienté dans l'occasion c'est l'homme, ou plutôt la femme. Der Träger ging fort, um sich zu erkundigen. Unterbessen stand ich da, ward von allen, von einigen so gar mit gewasnetem Auge (ein Ausdruck, der mir immer weniger eigentlich in dieser Bedeutung geschehen hat, als wenn er von einer Coquette gesagt würde) *) beäugelt, und hatte keine Ursach, Einen von allen nur obenhin anzusehn. Ich halte dies für etwas so beleidigend, daß ich eine Person, die in Verwirrung ist, nie anseh, es sei denn um ihr zu helfen. Ja die Manns-
perso-

*) Alles dies hat Freund Kunstrichter „geziert“ gefunden. — Aber die Fehler meiner Leute läßt der Mann mich entgelten, um den, alsdenn freilich richtigen, Schluß zu machen, daß meine Leute keinen Character haben.

personen selbst haben sich beleidigt, wenn ein Unbekannter sie scharf ansieht. — Der Erdger kam sogleich wieder, forderte für die Einziehung der Nachricht, „man wisse es nicht,“ einen Tympf, lies meinen Koffer stehn, und ging hin, sich von einem andern Freunden dinge zu lassen.

Ich ward der Madam Debeau recht gram und stand schon auf dem Grade der Verlegenheit, daß ich das alberne Spiel mit dem Handschu und Hächer anfang, als zu meinem Trost eine Briefsarge ausgehängt ward, die den Hauffen, um mich zerstreute, wie das Auspern des kommenden Rectors die müßigen Schulknaaben zerstreut.



Zweite Fortsetzung.

Wo eine große Menge neuer Personen erscheinen.

Ich wolte mich eben an eine Krauthändlerin, die da saß, wenden, als ein wohlgekleideter Mensch mit einem empfehlenden Gesichte mir sehr höflich sagte, er wisse die Wohnung der Frau, die ich suchte. „So werden Sie mich,“ antwortete ich ihm, „recht sehr verbinden, wenn Sie mich hinführen wollen.“ Ich gab ihm, weil es schon dunkel werden wolte, den Arm, und wir gingen schnell durchs Gedränge. Er führte mich durch eine Hauptstraße, in welcher ich wünschte dies Haus anzutreffen; aber ich irrte mich. Wir fan-

den uns auf einmal zwischen Kornspeichern, wo mir die Gegend gar unbesucht aussah. Ein Mann, der uns in einiger Entfernung gefolgt war, und nach welchem mein Führer sich einigemal verbrießlich umsah, näherte sich mir hier und fragte, ob ich meinen Koffer jemand anvertraut hätte? Ich erschrak; denn ich hatte ihn treuherzig dem Publico überlassen. „Wollen Sie mich einen Augenblick erwarten,“ sagte mein Führer: „so will ich dies mit Vergnügen besorgen.“ Zugleich verließ er mich.

Der Fremde sagte mir, der Verlust meines Koffers sey das geringste, was ich zu befürchten gehabt hätte, denn ich hätte mich einem Erzbischof anvertraut. Er seines theils habe nur diesen Vorwand gebraucht, um mich aus den Händen dieses Kerls zu reißen, der auch gewis nicht wiederkommen, sondern froh seyn würde, auf eine gute Art sich erfernen zu können. Ich sei in einer Gegend, in welcher ich nicht länger mit Anstand bleiben könnte — in der allerschändlichsten Gegend der Stadt.

So schrecklich dies alles ist, so gleichgültig sagte er es mir, jedoch mit einer Art, die mir viel Zutrauen gab. Ich bat ihn, mir zu sagen, wo die Madame . . und nun hatte ich vor Angst den Namen vergessen! In meinem ganzen Gedächtnis war kein Fach, wo ich ihn vermuten konnte.

„Die Madamm, die Madamm,“ sagte er komisch, und mit Nachäffung meiner Aussprache
des

des Wortes Nabam. »Kaum sind Sie aus den Händen des feinen Herrn befreit: so denken Sie schon an die Nabamm. . Ich dünkte, ein bißgen Dank hätten Sie mir doch sagen können?“

»Ich bin Ihnen aufs allerlebhafteste. .“

»Nun gut, und so weiter: ich wolte nur wissen, ob ichs auch recht gemacht habe? Wie heißt nun die Nabame?“

»D noch eins,“ sagte ich, »wird der Mensch nun nicht meinen Koffer stehlen?“ —

»Ich wundre mich,“ antwortete er, »daß Sie dran denken. Sonst ist's der Jüngferchen kleinster Kummer, für solche Dinge zu sorgen: es müssen wol schöne Kopfzeuger oder süße Briefen drin seyn. Nun, ängsten Sie sich nur nicht, mein Engelgen,“ indem er mir die Baken knif; »ich habe Ihre Herlichkeiten dem Wagenmeister schon übergeben. Jetzt fragt sichs nur, wo Sie schlafen werden? Erst will ich Ihnen mein Haus zeigen; das steht aber heut hier und morgen zwanzig Meilen weiter fort.“

— Er führte mich zugleich an den Fluß, wo ein Schif lag, das ihm gehörte. . »Ist Ihnen das Logis anständig?“

»D mein Herr! Sie spotten meiner. .“

»Nun, nicht anders; ein Memento gehört Ihnen, daß Sie mit dem närrischen Kerl mitgelaufen sind. So ein Streiffelgen Gold auf dem Kol, gelt!, das blendet? Meine silbernen Knöpfe sind wol mehr werth, wenigstens sind

„Ne bejaht: (denn das müssen Sie wissen; wenn ich einen gepuderten Herrn mit Gold auf dem Brusttuch oder der Weste, wie es heißt, kommen seh: so ist mir immer, als wenn ich ihn lesen hörte: auf diesen meinen Geladbrief zale ich . .) also ist mein Hof: wohl mehr werth, und Pfennige habe ich auch in der Tasche: aber ich denke, mir hätten Sie das weißt Herrungen wol nicht so dienstfreundlich hingegen, wie jenem? Sie hätten mich für einen ehrbaren Spiesbürger, Fleischer, oder so was her, gehalten, was?“

— Das Schiffvöll stand und hörte dies alles an, und der Träger, der jetzt ankam, stöhnte voll Ungebulb.

„Madame Debeau heißt die Frau,“ sagt ich, indem mir (vor Angst, wie ich denke,) der Name wieder einfiel.

„Pots daufend, Madame Debeau! Da Schlingel, Cornelis, wo wohnt die?“

Ein Schiffsjunge, so schräuzig ostindianisch, wie man es von einem Schiffsjungen fordern kan, kam hier hervor, und gestand die sehr glaubliche Sache, „daß er es allerdings nicht wißt.“

„Nun, ich werde Sie bei die Madame Danberg bringen lassen, das ist meine Schwester. „Sie klingt wol nicht so französisch als die Madame Da Voau, aber sie ist eine Frau wie ein David! *) Sie wird Ihnen ein Stübgen geben,“

*) (Eine preussische Aebart.)

„Den, und morgen werden Sie ja denn sehn.“

„Du, Cornelis, bring das Frauensamensch
hin; und ich würde gleich kommen, und hörst du?“

Was war zu thun? Ich ging. Der Junge pfliff
vor mir her, und bald drauf kam der Schiffsherr,
vermuthlich durch einen nähern Weg, neben mir.
Er zapfte mich beim Arm, winkte mir, und schlug
den Knaben auf den Mund. „Da ist ein Stoß-
sel auf die Pfeiffe; mußt du Flachskerel
dich in Gegenwart einer Dame so aufführen?“ —

Gut, dachte ich, jetzt ist doch das Frauensamensch zur Dame geworden.

Wir wolten gleich in das Haus seiner Schwester
gehn, als aus einer Quergasse derselbe Mensch,
der mich geführt hatte, heraustram, aber so gleich
umkehrte.

„Hier,“ schrie mein Führer, hier, pff, hol!
„Ja! Herr Buntrot! wo wohnt Madame du
„Deau? Werkt er nicht wieder ein Jüngfergen?
„Hat er auch nicht mit dem Wagenmeister ge-
sprochen?“

— Der Mensch kehrte sich um, und kam mit
halb trozigen, halb furchtsamen, Gesicht zu uns.

„Ach,“ sagte der Schiffer, indem er auf mich
wies, „gelt Junker, das war ein gesunder
„Greffen gewesen?“

„Kerl,“ sagte der Mensch, und hoß den
Stoß auf.

„Kind, Kind!“ antwortete der Schiffsherr in ei-
nem tieffen Ton, und winkte ihm seitwärts; —

und der Mensch ging. — Ich will ihm alles vergeben: daß er aber das einnehmende Gesicht, das die Natur ihm gegeben hat, so sträflich misbraucht, das vergebe ich ihm nicht; denn es wird mir schwer, eine Widerlegung des Satzes, „das Gesicht ist der Spiegel der Seele,“ zu dulden. — Doch still! ich vergaß, daß man mich hie und da für hochmüthig hält, da ich es doch zuverlässig nicht bin!

Jetzt traten wir in ein schönes Haus. — Sie können denken, welche tröstliche Figur ich gemacht habe! Mein Schiffsherr führte mich ins Zimmer seiner Schwester, die er, indem ich hineintrat, herausrief; und nun stand ich zwischen den zwei Töchtern der Madame Vanberg, und einer Räherin, hingepflanzt. Neue Verwirrung! Sagen mußte ich doch was; und das ist, wenn man von der Reise komt, nicht so leicht. Ich war auch noch zu unbekannt, als daß ich von der Witterung hätte sprechen können, und hatte überdem in der Angst nicht einmal das Wetter bemerkt. Julchen, die jüngste von beiden, ein Mädchen, welches das Urbild der Schönheit ist, fragte mich mit einer leichten Art, ob ich etwa mit ihrem Oheim eine Schiffsreise machen wolte? Alles, was ich außer „Nein“ hätte antworten können, war so schwer herbeizubringen, daß das Schicksal ihre Mutter hereinführen mußte, die so liebevoll mit mir sprach, daß ich beynah geglaubt hätte, meine Begebenheit bringe mir Ehre. Sie erzählte

erzählte ihren Töchtern meinen Unfall; auf einer so geschickten Art, daß ich sicher ward, diesen ganzen Abend nicht wieder in Verlegenheit gesetzt zu werden. Hernach ward mir ihrer Tochter und mein gemeinschaftliches Schlafzimmer gezeigt; und ich ward gezwungen, mich bequem zu kleiden. — Gewis, man schätzt ein feines Betragen, hauptsächlich dann, wann man etwas Beschämdes vermuten mußte. Die Madame Wamborg fing an mich zu beklagen: aber so belebte, und gewöhnlich das Mitleiden der Glücklichen ist, und ihren Absichten nach seyn soll, wo ich nicht irre: so schätzbar war mir ihr Theilnehmen an meinem Zustande. Warum lernen doch die Menschen nicht die liebenswürdige Kunst, den Unglücklichen so zu beklagen, daß es ihn nichts koste? Ueberdem finde ich, daß mehrentheils die Klagen der Glücklichen listig in die Stelle der Hülfleistungen gesetzt werden. Das heißt in einem Plaz, regnen aus dem Fenster, rufen: „Heute! es regnet!“ anstatt daß man den Vorbeigehenden die Thür sollte öffnen lassen.

Beinah schon gegenseitig gewöhnt, saßen wir beim Abendessen, als der Oheim hereintrat? „Madame de Veau hies sie?“ — Doch ich kan Ihnen unmöglich den Character dieses Manns skizziren, so drollig zeichnen, daß er in meinem Briefe so belustigen sollte, wie er mich belustigt. Ich glaube, daß ich mich jetzt besser ausnahm, als in den, auf der Reise gedrückten, Kleibern, und in der

schlafen Wäsche, worin er nuch gesehen hatte. „Nun ja, der Kurzrock war so dumm nuch. Tadel, ihm? morgen wirst du dich wol putzen müssen, was?“ — Tadelchen sah nuch an und lächelte Beifall. — „Nu, nu, du bist auch ein hübsch Kind von Gott gebildet; aber ein Gulden ist kein Thaler.“ (Zu mir.) „Sie dürfen nicht so stolz aufsehn, Mademoiselle, Plozz ist auch ein Fisch! und Tadelchen darf sich nicht verstecken!“ — Und gewis ich sah nicht stolz aus. — Neben Tadelchen war ein stolzes Gesicht wol das unschicklichste, was sich denken läßt.

Ich brachte etnen grossen Theil der Nacht damit hin, daß ich mit Tadelchen schwatzte; denn (Aosagen *), einzweideutigs, aber auch schönes, Mädchen, schlief bald ein. Ich konnte nicht schlafen. Etwas trübes im verborgensten Quell meiner Gedanken. . . Doch ich will meinen Brief nicht so schleffen, wie ich ihn anfang. Bemerkigen Sie sich nicht! Was ich auf der Reise ausgestanden habe, könnte mich wol krank machen; aber das, was ich empfinde, ist nicht Krankheit. Ich befinde mich so wohl, daß ich auch sogar mit den hiesigen Spiegeln ganz zufrieden bin. Also ist das, was mich finster macht, nur ein . . (konnte ich doch das bekannnte Wort nicht finden) ein Je ne sai quoi.

Leben!

„Lieben Sie wohl, aufs zärtlichste geliebt von
Ihren

Sophie.

H. C.

„Mein Bruder wird morgen über 8 Tage hier
seyn.

„Ich erschreke über mein Herz! Könnst ich vers-
essen, in welcher Gefahr ich gewesen bin? Wohin
hätte jener Böswicht mich geführt, wenn der
Schiffsherr mich nicht aus seinen Händen geret-
et hätte? Unbeschützt, ohn Erfahrung, im frem-
den Lande, in einer so abscheulichen Gegend! Ich
erschreke jetzt, indem ich dran denke! Und doch
hätte ich wahrlich nicht eigentlich dran gedacht, bis
Juleschen mich noch einmal befragte. „Nein

„Dohn,“ sagte sie hernach, „ist geschaffen, um
das Werkzeug der göttlichen Hülfe zu seyn!“ —
Jetzt war mein Herz voll. — Ich hatte Gelegenheit,
ihn zu sprechen. „Reden Sie davon nicht,“ sagte
er; „denn so was läßt sich nicht gut reden. Ich
habe dem lieben Gott gedankt: das haben Sie
„wol auch gethan. Daß ich indessen den Burs-
schen nicht abgewirrt habe, das thut mir leid;
„denn er kan ja solche Expedition noch ein-
„mal probiren. Ich habe mir ihn wol ein biß-
„gen ansehen wollen: aber des Zeugs von seinem
„Selichter ist soviel, daß man Einen vom An-
„dern nicht unterscheiden kan. Sie sind alle wie
„Laven.“

„Lavenbalken, Einer wie der Andrer. Ich kan
 „die Studenten gern leiden; aber so bunt müßte
 „sie nicht schattiren; und zu den Pergamentbän-
 „den, die ihr Handwerkzeug sind, stuzt mir die
 „seidne Tafe nicht so recht. Ueberhaupt seidne
 „Kleider und eine Mannsperson, das sieht mir
 „aus, wie wenn ein Eichbaum Katzen trüge.
 „Doch was gehts mich an? wenn sie ausge-
 „stellt haben, sind sie oft ganz gut, obwohl die-
 „ser schon ein schlechtes Herz haben mag.“

Der Mann, liebste Mutter, hatte seinen Ton
 für sich; aber er ist ein Mann, wie alle seyn sol-
 ten. Stellen Sie sich indessen keinen Sohn der
 Natur vor. Er erscheint gleich beim Ersten An-
 blick ganz zu seinem Vortheil, ist sehr reinlich ge-
 kleidet, hat ein sehr angenehmes Betragen, und
 ist schön wie die Gesundheit. *) Ich fühle es, daß
 ich meine Rettung lieber ihm als irgendeinem an-
 dern verdanken will.

*) Der Kunstrichter hat ausfindig gemacht, daß alle
 gute Menschen in meinem Buch schön sind. Davon
 besah er Breiter, Encyclopédie d'Yverdon.
Vertu.





XVII. Brief.

Deſſen Beantwortung, wenn wir ſie finden könnten, Sophiens Herz ſo deutlich zeigen würde, als man hier ihres Bruders Herz ſieht.

Herr ** an Sophie, ſeine Schweſter.

Warschau, den 19ten May, Dienſt.

Ich werde den 2 Jun. gewiß in Königsberg dich umarmen, und bitte, biß dahin bei der Frau Mallet dich aufzuhalten. Dein Brief, meine Wertheſte, iſt ſo zärtlich, wie ich von deinem Herzen erwarten konnte. *) Urtheil ſelbſt, ob mich verlangt bei dir zu ſeyn.

Aber warum beklagſt du dich über den Major? „Er ſpricht frei:“ ei! biſt du ſo neu in der ſchönen Welt, nicht zu wiſſen, daß das jetzt der gute Ton iſt? daß es angenehm iſt, durch ein Wort eine ſo ſchöne Röthe auf eines Mädchens Wangen zu bringen? daß man an der Wirkung ſolcher Reden abnimmt, ob ein Frauenzimmer tugendhaft iſt? **) Ihr Kinder thut dann, als wenn euch das verdröſſe: nun, die Herba Senſitiva, die du vielleicht in Kunſtgärten geſehn haſt, ſinkt auch nieder, wenn man ſie berührt um zu wiſſen, ob ſie ſtark iſt; und hernach richtet ſie ſich doch wieder auf.

*) S. 33.

**) Er ſchrieb das 1763. Nach der Zeit hat der neue Ton gewollt, daß das Frauenzimmer dieſe Unterſuchung erleichtere. — —

auf. Und, aufs Gewissen, lächelt ihr Mädchen nicht heimlich, wenn Ihr uns ein Gesichtgen gemacht habt? Deine Vergleichung eines Menschen, der solche Reden nicht hindert, mit dem, der dem Diebe das Licht hält, würde viel Menschen sehr befremden, wenn du dies öffentlich sagtest. Gleichwohl rathe ich dir, bei dergleichen Vorfällen unempfindlich zu scheinen: denn ob du tugendhaft bist oder nicht, das braucht nicht ein jeder zu wissen.

Von dem Erbieten in Absicht deines künftigen Vermögens wollen wir mündlich sprechen, so wie von dem, was du in Absicht auf die Religion schreibst. Vorläufig kan ich dir sagen, daß ich Gott verehere und anbetet, weil ich sein Daseyn merke. Was das übrige betrifft: so steht mir niemand für die Wahrheit. Liebet es Engel: so werden sie mir einen Gefallen thun, wenn sie dich beschützen. Du sprichst mir von der Schrift: davon wäre viel zu sagen! *)

Ich hätte dir meine Grundsätze leicht verbergen können: aber im ersten Briefe entfuhr mir der Ausdruck, der dir so seltsam schien, von ungefähr, und in diesem entdecke ich sie dir, damit du nachdenken, und wenn du bessere hast, sie mir beibringen kannst. Ich bin in Erwartung

tung

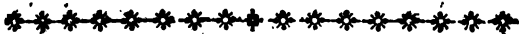
*) Wie gelehrt der Mann ist! Also thut man der allgemeinen deutschen Bibliothek Unrecht, denn die war noch nicht da.

tung der erwünschten Stunde, da ich dich sehr
werde,

Dein

treugesinnter Bruder.

Ludewig * *



XVIII. Brief.

Der Leser lernt einige Hauptpersonen und ihre Gemüths-
art näher kennen, besonders Julchens sanftes Wesen.

Sophie an die Wittwe E.

Königsberg, den 2ten May, Donnerst.

Sie erwarten nun wol ohne Zweifel die Fort-
setzung meines Tagbuchs: wenigstens ma-
che ich mir Vorwürfe, Ihrem Befehl, täglich
etwas aufzuschreiben, gestern und vorgestern nicht
nachgekommen zu seyn.

Mein Gemüth ist in einer ruhlgern Fassung
als bisher. Zwar bekümmert mich ein Brief
meines Bruders; aber man kann nicht ganz ohne
Frieden seyn: und wenn man keine hat, so mache
man sich welche. So ging mirs als ich zuletzt
schrieb. Ich kan Ihnen nicht länger verbergen,
daß ich meine Trennung von Herrn Selten be-
reute. Ich werf mich vor, mich gegen ihn über-
eilt zu haben. Es that mir leid, daß ich seinen
Brief nicht erbrochen hatte, und es war als wenn
ich nicht wüßte, worüber ich ihn anklagen sollte.

Ich



Ich ward aber endlich dieser unerträglichen Mü-
 ruh so müde, daß ich meinem Herzen verbot
 zu untersuchen, ob ich recht gethan hatte oder
 nicht? Die Leidenschaft fliehn, das ist die einzig-
 mögliche Art sie zu besiegen.

Ich blieb in meiner Erzählung bei meiner er-
 sten hier zugebrachten Nacht stehn. Die Waba-
 me Vanberg, die seit einem Jahr hier ist, und
 vormals in Hamburg gewohnt hat, ist eine rei-
 che und hier sehr angesehne Wittwe. Sie sagte
 mir früh beim Thee, daß ich nicht dran denken
 möchte, ihr Haus zu verlassen. Weil ich ihr ge-
 sagt hatte, daß ich in der künftigen Woche abrei-
 sen würde: so setzte sie hinzu, daß sie in den lez-
 ten Tagen eben derselben Woche auf ein Landgut
 sich begeben würde. Ich redete noch mit ihr von
 meiner Dankbarkeit, als ihr Bruder kam.

»Nun, wer sind Sie denn, mein zweites In-
 nchen?«

— Meine Antwort machte ihn ganz außeror-
 dentlich vergnügt: »Sie?« eines englischen Schif-
 fers Tochter? und eben ein Seefahrer mußte
 Sie antreffen? Nun, und wollen Sie nicht in
 diesem Stande künftig bleiben?

»Ei, Bruder,« sagte seine Schwester, »wenn es
 die Welt nicht wüßte, daß du bei den Hagestos-
 zen eingeschrieben bist: so wäre dies eine ver-
 fängliche Frage.«

»Ja?« Bin ich denn schon über vierzig Jahr
 alt, was? Habe ich denn gewußt, daß ich ein-
 mal

„mal eines englischen Schiffers Tochter finden
 „würde, was? Aber Ihr Kinder,“ (zu seinen Rich-
 ten,) „Ihr würdet wol böse werden, wenn ich he-
 „ratete? Und doch, wo ich nicht bald wieder an
 „Bord komme, so sieh ich Euch für nichts.“
 Koschgen schwieg still; Julchen aber sagte ihm
 mit einer angenehmen Hitze: „es ginge ihr nah,
 „daß er eine so schlechte Meinung von ihr hät-
 „te.“ — Sie können hieraus leicht urtheilen, daß
 er ein ansehnliches Vermögen hinterläßt.

Sehn Sie, wenn alle Strife reißen: so habe
 ich einen Anbeter! Und der Mann ist feiner wie
 Sie denken; er war gleich nachher sehr unwillig;
 man sah, daß er fühlte, er habe allzusehr gera-
 bezu geredet.

Es wird mir schwer werden, mich von Jul-
 chen zu trennen. Sie hat einen geheimen Kum-
 mer, den ich gern zur Hälfte tragen möchte. Ih-
 re Schwester ist nicht gütig gegen sie; vielleicht
 ist eben das ihr Kummer, da ich bemerkte, daß
 sie gegen ihre Schwester alle erdenkliche Zärt-
 lichkeit hat. Freilich muß wol der Wunsch der
 Gegenliebe sehr bitter werden, wenn er vergeb-
 lich ist! War mir doch des Herrn Selten Gleich-
 gültigkeit sehr lästig, da ich doch seine Liebe viel-
 leicht*) nicht hätte billigen können; — und Kosch-
 gen

*) Dieses Wort war ausgestrichen, hernach wieder ein-
 geschoben, und dann wieder weggestrichen. Sophie
 dachte nicht an des Dichters Ermahnung:



gen ist vielleicht nicht einmal gleichgültig gegen dieses liebe Mädchen. Daß wohlgezogene Geschwister ohne gegenseitige Liebe seyn können, das ist mir nur in sofern wahr, als diese Erfahrung es mir beweist.

Wir wurden bei Tische zu einem Gastmal für morgen eingeladen, selbstlich. Madame Vanberg versprach uns sämmtlich. Wie nachher hievon gesprochen ward, sagte Julchen: »darf ich Sie morgen begleiten?“ — Ich wunderte mich über diese Frage, aber noch mehr über die Antwort: »Du weißt, mein Kind, meine Bedingung: sei so heiter wie vormals, so ist's mir unmöglich, dir etwas abzuschlagen; aber dieser Tieffinn, diese Betrübniß ist Eigensinn.“ — Julchen schwieg: aber die Verweigerung ihrer Mutter traf empfindlich ihr Herz, zumal da ihre Schwester eine sehr beleidigende Freude nicht bergen konnte. Ich werde mir Mühe geben, das gute Verhältnis dieser Schwestern herzustellen; denn ich leide bei zwei Personen, die sich nicht lieben, mehr als bei de. Ich bat die Madame Vanberg, mich Julchen zur Gesellschaft zuhause zu lassen. Sie schlug mir's ab, unter dem Vorwande, »es sei sehr gut, daß man alle Gelegenheit, die Welt kennen zu lernen, nutze, und ich würde eine seltsame Frau kennen lernen.“ — Als wir aber allein waren, setzte sie hinzu: »ich würde wol bemerken, daß
ihre

Nec nisi deletis tutum rescribere . ceris,

Ne teneat geminas vna tabella manus.

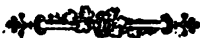


„Ihre Tochter durch diese Fehlbitte gekränkt würde; und eben das war es, was ihr Eigensinn verdiente. — „Aber,“ erwiderte ich vertraulich, „ich habe nie ein sanfteres Gemüth gesehen. . . — „O,“ unterbrach sie mich; „meine Tochter hat nur eine schlechte Seite des Herzens, und diese kennen Sie noch nicht.“

Ich denke, hier wird etwas zu studiren seyn! Dies Herz, das in einer ruhigen Brust so sanft schlägt, das sich in den allerreinsten und stillsten Augen spiegelt, sollte eine schlechte Seite haben? So hat meins, das in dieser Brust oft so empörend pocht, das so oft meine Bille wider meinen Willen finster macht, zehntausend böse Seiten!

Talchen dankte mir herzlich für mein Erbieten, bei ihr zu bleiben. „Die Verweigerung meiner Mutter,“ sagte sie, „ist mir lieb; denn je mehr ich seh, daß sie mit mir unzufrieden ist, desto sorgfältiger werde ich alles, was ihr mißfällt, vermeiden, obgleich das, was sie, zu meinem großen Kummer, Eigensinn nennt, nicht in meiner Gewalt steht! Ich habe meine Bitte bloß vorgebracht, um meine Hoffnung, sie halte mich nicht mehr für eigensinnig, zu bestätigen. Sie war falsch, diese Hoffnung! Durch mich kan sie vielleicht nie erfüllt werden!“ —

— Ich ward sehr gerührt: „darf ich mehr wissen, mein Talchen?“



— Sie legte ihren Finger auf meinen und ihren Mund, und ging sanftseufzend von mir.

Koschgen kam: »Ich weiß nicht, wie meine Schwester nicht vermuten konnte, daß es ihr nicht erlaubt werden würde, in dies Haus zu gehen.«

Ich sollte vielleicht fragen; aber ich ehre die Geheimnisse der Betrübten.

Das beste ist, daß dieser Vorfall das Betragen der Mutter und Tochter gar nicht änderte. Doch ist auch die Traurigkeit der letzten zu sanft und zu scheu, als daß sie Eigensinn seyn könnte. Ist dies: so muß die Unzufriedenheit ihrer sonst so liebreichen Mutter sie wol recht inniglich schmerzen. Sie zeigte mir einen Canarienvogel, den sie sehr liebt. »Dies Thiergen hat die Liebe, die meine Mutter abweist: denn es ist keines Argwons fähig; — und dies Thier,« (indem sie mir ein Käzgen zeigte,) »genießt die Liebe, die ich meiner Schwester gern geben wolte: sehn Sie, ich habe ihm die Klauen abgeschnitten.«



Fortsetzung.

La femme comme il y en a beaucoup.

Die Madame Vanberg hat mir Wort gehalten. Die Frau, bei welcher wir speisten, gewann in kurzer Zeit den Haß meines ganzen Herzens; und wo jemand in der Welt ist, der sie liebt:

»die schöne Mademoiselle aus Engelland? Ach lieber Gott, es ist wol ein . . Waisgen?“ — Ich sah die erste Silbe von »armes“ schon zwischen ihren gelben Zähnen, glaube aber, daß ihr bei dem sichernden Blick, den die Madame Vanberg mir gab, das *r* versagte: — wie es auch sei, dies Beiwort blieb sie mir schuldig.

»Ja, Frau Rätthin, ich bin eine Waise.“ —

»Ach Gott gen! schon lange?“

»— Seit zwölf Jahren. —“

»Lieber Gott! zwölf Jahr die Füße unter anderer Leute Tisch. —“

»— Ich habe gottlob nie klagen dürfen! —“
(Hier mußte ich alle Nerven meines Gesichts halten.)

»Nun ja, ich glaubs wol. — Schon lange in Preussen?“ Denn sie war unschlüssig, ob es »Ist“ oder »Sind Sie“ heißen sollte. Wir legten eben unsre Enveloppen ab, da denn mein Kleid, mein Ring und mein Halschmuck sichtbar ward. »Was ich sagen wolte, Sind Sie schon lange in Preussen?“ (Indem sie den Ring besah,) das ist wol ein Pretium afflictionis?“ *) (Sie faßte mein Kleid an.) »Sehn Sie! was doch die Engelländer für Zeuge machen? Das ist auch wol mitgebracht?“

»— Ich kan auf alle drei Fragen nein antworten! —“

»Denken Sie!“ — (Mit dem allergebantenlofsten Gesicht.) Und ein Fischer . . ein, sag ich,
»Schiff

*) Sie wolte sagen: afflictionis.

„Schiffer ist der Papa gewesen?“ — (Dies war nicht Bosheit; denn wenn sie ohne Bosheit spricht: so zieht sich ihr ganz Gesicht in eine Lage, die sie gewöhnlich nicht hat. Es war nur das unsägliche Erstaunen über meinen Schmutz.)

Die Madame Vanberg, die nun glaubte, daß ich den Standpunkt schon hätte; aus welchem ich heute beobachten mußte, wandte die Unterredung auf einen andern Gegenstand, die aber gleich auf Julchen fiel.

„Ei, mein Gott, das allerliebste Julchen kommt nicht!“ — Und so fuhr sie eine Viertelstunde lang fort, in einem so klagenden, so trostlosen Ton, daß jemand, der nicht deutsch verstände, hätte denken müssen. Ich sah Kotschen an, die mich aber unrecht verstand: „Ja, ich weiß auch, daß es meine Schwester sehr verdriest.“ — Wie gern hätte ich meinen Blit zurückgenommen; denn dies hies einem Blinden eine Farbe zeigen!

Die Gesellschaft ward zahlreich; aber niemand ward förmlich bewillkommen; denn unsere Wirthein hatte so viel mit den Bedienten zu reissen, (die doch meinem Bedünken nach alles höchstordentlich machten,) daß keins von uns zwei Perioden sagen konnte, ohn innezuhalten. Sie sagte alles nur halb: „Trautste Madame . . der Friedrich soll sich herscheren! . . nein, Sie können auch nicht glauben, wie mich Julchens . . nun, gehören die Garbellen da hin? Lieber aufs Canope . . Julchens Unpäßlichkeit nah geht!“

In Wahrheit, ich schreibe es mit Fleiß: aber mein Gedächtniß ist gestern zu glücklich gewesen, als daß ich Ihnen meinen Vorrat nicht mittheilen sollte.)

Endlich setzen wir uns zutisch, aber ganz nach ihrem Commando. Einigt umstehen, wann Dineen nicht half, beim Wein gekloppt, von einer Stelle, die ihnen zusam, aufstehn, um sich an eine höchst unschickliche zu setzen. Ich ward zwischen eine steinalte Lante, und einen jungen Menschen (der aber erst, auf einen Wink der Wirthin, auf ein kleines Stüßgen neben mir sich setzte) hingeschoben: und ich vergrößerte nichts, wann ich Ihnen sage, daß ich blaue Flecke am Arm habe, indem sie vor großem Schrecken über meine Altarnadel, nicht sah, daß ich schon längst an dem einzigen Stul stand, der noch lebig war.

Ich hatte den Vortheil, ihr gegenüber zu sitzen. „Ei, Musjeh Schultze,“ sagte sie zu meinem Nachbar, „nehmen Sie nicht übel, daß ich Ihnen nicht gesagt habe, daß wir Gäste haben würden: sehn Sie einmal Ihre Manchetten!“ Herr Schulz (ein Mensch, der mich besonders interessiert, ein mehr als reizendes Gesicht, eine vielversprechende Miene, eine angenehme Sprache, ein feines, und dem Ansehn nach in der großen Welt, vielleicht im Umgange mit Frauenzimmer, erlerntes Betragen, aber ein abgetragenes Kleid, doch einen sehr schönen Harpuz, hat) Herr Schulz stapfte mit Befürzung seine Manchetten, die weiß,
aber

aber zerrissen waren, unter den Eimel. „Der arme Mann,“ sagte sie zu mir, „ist aus der Welt umart, und hat von seinen Eltern, die von dort aus geplündert worden sind, in Jahr und Tag keine Nachricht. Nicht wahr, Musieh? Einen Wechsel (sie hielt auf dem Wort an) hätten Sie nun wol verdient.“

— Der Student biß sich in die Lippen. „Bei meiner jetzigen Kleidung würde das Wort wol anstößlich: nicht schicklich seyn.“

„Et nun, Armuth schändet keinen Menschen? oder ein armer Priester sollte doch seine Söhne lieber ein Handwerk lernen lassen; nicht so?“

— Der Student schwieg still.

„Nicht wahr, Musieh?“ — (Finden Sie nicht, daß dies Wort einen Menschen, der schon mündig ist, sehr beleidigen muß? Mir klingt es immer, wie des Herrn H* g* „non ami;“ und Herr Schulz hat entweder ungewöhnliche Erfahrungen: oder sein Gesicht, das nur einige zwanzig Jahre verspricht, will die Leute aufziehen.)

„Mein Vater ist Amtsrath.“

„Dann, wenn auch nicht reich, wenn nur ehrlich.“

— Er schwieg.

„Wieviel“ (spöttisch) „wieviel ist Ihnen denn ausgesetzt worden?“

„Die Zinsen von 8000 Rthlr.“

„Zinsen? wo stand denn das Capital?“ —

„Es steht noch in der Landschaft.“ —



(Zu einem Officier, der bei ihr saß,) „Liebster Gott, es mag wol ganz hübscher Leute Kind seyn. Aber besser gering, als von guter Abkunft und arm!“

Hier fiel eine Thräne in seinen Löffel; und aus meinen Augen fielen mehr als Eine auf meine Brust. Er sah es in dem Augenblick, da er sich wieder erheitert hatte, und winkte einem Bedienten, der hinausging, und gleich drauf wiederkam und ihm sagte, es wolle ihn dransitt jemand sprechen. Er ging hinaus.



Zweite Fortsetzung.

Herr Schulz macht sich dem Leser näher bekannt, und wird noch öfter vorkommen.

„Das ist ein bildschöner und feiner Mensch,“ sagte der Brigadier, „und mag wol was angelernt haben.“ „Das ist“ sagte der Wirth mit einem bittern Blick auf seine Frau, „ein Mensch, der heute Professor seyn könnte, Sprachen, Kunst und alles was galant ist, versteht; den aber das Unglück mit feltner Härte verfolgt.“

„Mein Engel,“ schrie seine Frau, (mit einem Ton, der sich zu Engel so wenig schickte, wie das K zu dem Ermel des Knaben mit den sieben Brodten im Evangelio, wie es einst ein Maler vorgestellt hat) „Mein Engel! um Gottes willen! was machst du doch wieder?“ — „Nun?“ sagte

sagte der Mann schüchtern. — „Du hast ja,“
schrie sie, „die Frau von Sandhügel vergessen.
„Du hast alle Suppe weggegeben, und nicht an
„die arme Frau von Sandhügel gedacht?“

Indem Herr Schulz wieder hereinkam, wand-
te sie sich zu dem Brigadier: „Sie sagen von
„schön; ja, liebster Gott! wenn man doch auch
„gar nichts hat! von einem schönen Gesicht kan
„man doch nicht leben!“

„Warum nicht,“ sagte der Brigadier?

„Ach“ — (boshaft — boshafter, wolte ich
sagen) „dazu gehört doch wenigstens ein guter
„Kok!“

— Herr Schulz, der schon im Hineintreten
seinen Hut und Stok ergriffen hatte, bat hier mit
schwellenden Augen um Verzeihung, daß er sich
entfernen mußte.

„Wo wollen Sie hin? was heißt das? wol-
„len Sie mit hungrigem Magen weggehn? Zu
„hause giebt Ihnen doch niemand was?“

— Er ging nach der Thür, und zitterte an
allen Gliedern.

„Ei, ich lasse Sie nicht weg!“ (Mit einem bit-
„tern Scherz.) „Friedrich, laßt ihn nicht heraus!“

„Ei mein Herr,“ sagte der Brigadier franzö-
sisch, „bleiben Sie, wo Sie können; es würde
mir lieb seyn, Sie näher kennen zu lernen.“ —
Entweder das Französische, oder die Hoffnung
des Schutzes, oder (wie ich noch leichter glaube)
der Hunger, trieb ihn zurück.

Der



Der Brigadier unterredete sich französisch mit ihm, und fand, daß er unvergleichlich sprach. Er fragte ihn, warum er nicht in diesen und andern Dingen Unterricht gebe? „Mein Unglück,“ (antwortete er mit einer rührenden Erröthung) „meine Kleidung, und meine qualité d'Etranger *)“ — (wenn ich den Brief wieder überlese, will ich das übersezen —) „sind mir allenthalben zuwider.“ Er sagte dies mit derjenigen Art der Verzweiflung, mit welcher er allen fernern Fragen, die seine Umstände betrafen, auswich. — Wenn man die Härte der Menschen schon zu sehr erfahren hat: so wird man's freilich wol müde, von seinem Unglück zu sprechen! Ach wie gern hätte ich ihm einen Louisd'or in die Hand gestekt! Daß die Frau *rätlin hier schwieg, das kam daher, daß sie von dieser Unterredung nicht eine Silbe verstand. Sie hielt sich dadurch schadlos, daß sie bei jeder Schlüssel ihren Mann mit gellendem Geschrei an die arme Frau von Sandhügel erinnerte.

Herr Schulz fing an, einige Freimüthigkeit, die ihm überaus wohl anstand, zu zeigen, als zum Unglück der Brigadier abgerufen ward. Wir setzten uns wieder, nachdem dies halb heulend bedauert worden war. Mein Nachbar reichte, in der Hitze einer Unterredung mit mir, seinen Teller hin. „El Musjeh, Sie sind hypochondrisch, Sie müssen nicht zu viel essen!“ — und zugleich häuß

*) „daß ich hier ein Fremder bin.“

häufte sie eine so ungeheure Menge Gemüß auf seinen Teller, daß er ihn nicht weiter berührte. »Das muß ein Elend« (Aelend sprach sie es) »seyn, mit der Hypochondrie! Und da hat der arme Mensch keine Pflege. Er informirt meine Kinder, und kommt die Woche viermal hieher, daß der Stümper doch was Warmes in den Leib kriegt!« (Zu ihrem Sohn.)

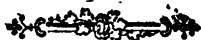
»Nun Fritzgen, hast du den Kamel gesehn?«

»Ja Mama; und der Hofmeister des Karla komplementirte sich lange mit mir, und wolte nicht voran gehn.«

»Du Narrgen, du hättest immer vorangehn können. Ein Hofmeister und ein junger Herr ist immer ein grosser Unterschied!«

— Fritzgen lächelte, und sah seinen Lehrer mit einer Verbeugung an, die um Vergebung zu bitten schien. Ein liebes Mädgen, das neben dem Knaben saß, sagte: »ei, mein Herzgen, das für gehört Ihm ein Kus!« Sie gab ihm zugleich ein Mäulgen, das sie im Grunde wol (so wie ich) mehr dem Herrn Schulz gönnte. Dieser erhielt einen Wink, aufzustehn. Er bemerkte diesen Wink nicht. »Nu Fritz, worauf wartest du? Kinder und Leute, die nicht zur Gesellschaft gehören, müssen nicht so lange tafeln!«

— Herr Schulz legte seine Serviette sehr beschämt zusammen. Diese letzte Demüthigung erpreßte mir eine Thräne, die, weil wir eng zusammen saßen, im Zusammenschlagen der Serviette auf



auf seine Hand fiel. Er küßte sie unbemerkt weg, und sagte heimlich: „Sie ist zu schön verweint, als daß ich sie da lassen könnte!“ Er machte mir eine Miene, die ganz deutlich frug, ob ich auch böse wäre? und die Art, mit welcher er aufstand, sagte mir, daß er die stille Antwort meiner Augen verstanden hatte. Unse Wirthin rief ihn zurück, und reichte ihm, ohn ein Wort zu sagen, über den Tisch ein Paar Kuchen ins zweite Zimmer hin. Wie er sie verbat, sprang sie auf, um sie ihm in die Tasche zu stecken. Frizgen lief zu, wickelte sie in Papier, und gab sie ihm, indem er ihm die Hand küßte.

„Nun Junge, ich habe dir das so oft verboten!“

„Ei Mama . . er . .“ (er war zu furchtsam, als daß er seinen Gedanken sagen durfte) „er . . hat ja sogar schöne Hände.“ Daß dies wahr war, bekannten wir Mädgen uns durch unsre Blide.

Sie rief ihm noch aus dem Fenster zu, wenn er Zeit hätte, möchte er Nachmittags in den Garten kommen, woselbst sie etwas für ihn hätte. — „Ihr Jungfern,“ sagte sie zu uns, indem sie sich wieder setzte, „wenn der bessere Kleider hätte: der würde euch gefährlich seyn, nicht so?“ — Wir schloegen alle, nur Koschgen hauchte ein verachtendes Am!

Sie schlen erschöpft zu seyn, und mußte in der That auf eine neue Ungezogenheit denken. In Erwartung der Erfindung einer noch ekelhaftern, begnügte sie sich mit der, daß sie die Brosamen einiger



einiger Kuchen von unsern Tellern sammlete, und einem Bedienten laut befahl, sie der Frau von Sandbühl zu bringen. Ich weiß nicht, ob ich diese oder den Herrn Schulz, mehr beklagen soll? Ich bedauerte, daß nicht Herr Selten mit uns speiste, der gewis alles dieses reichlich würde vergolten haben. Ich bat Gott von ganzem Herzen: „Armut und Reichthum gieb mir nicht!“

Und das Schaf, ihr Mann, schwieg zu allem diesen Unwesen still; — wiewol, das mag seine Ursachen haben: daß aber die Madame Vanberg, die doch einige Gewalt über sie zu haben scheint, und alles aufmerksam anhörte, daß die diesen schreienden Grobheiten nicht steuerte, das blieb mir recht schwer auf dem Herzen. Ich meines Theils hätte nach meiner sanftmüthigen Art dies lästige Weib von Herzen gern gesteinigt. Ich habe ehemals ein ähnliches Betragen erfahren müssen: aber meine Gedult war in einer halben Viertelstunde verbraucht!

Soll ich Ihnen vom Herrn Schulz noch mehr sagen! — Wolan, ich kans nicht lassen. Wir fuhren nach dem Garten, welcher prächtig ist; — ich ärgerte mich, daß die Natur sich nicht weigert, auf den Befehl einer solchen Frau schön zu seyn. Dornen und Disteln dächte ich . . . doch bin ich nicht ungestüm? — Sie gieng unter allen diesen Schönheiten so fühllos einher, daß sie mir hier eine so lächerliche Erscheinung war, wie ein Blinder in der Gallerie.

Die

Die große Hitze trieb uns in eine räumliche und kühle Laube, wo wir während der Zeit, daß sie schalt und schlug, alle Düfte des Frühlings empfanden: nur Koschgen begleitete sie, zum geheimen Verdruss der Mutter, von einem Kampfplatz zum andern. Die groben Selen suchten sich, so wie die feinen; aber was eigentlich das Band der Freundschaft zwischen ihnen ist, das weiß ich nicht.

Jetzt kam Herr Schulz, so matt wie man es werden kann, wenn man im Brande der Sonne eine halbe Meile gehn mus, und einen kränklichen Körper hat. Koschgen, die ihm zuerst begegnete, dankte ihm nicht, als er den Hut abzog. Wir übrigen Dienern vermißten nichts an seiner Kleidung, als er in der Allee herauftam. Sein Gang ist sehr schön; und sein Gesicht zeigte die Entschlossenheit, auch noch jetzt Bedrückungen, die er vermuten konnte, aber nicht zu fürchten schien, zu ertragen. Ich glaube, daß nur derjenige die Verachtung fürchtet, der heimlich empfindet, daß er sie verdient. „Schade um den Menschen!“ sagte mir in aller Geschwindigkeit das Mädchen, welches Fritzgen so anspielend geküßt hatte.

„Was ist größer, seine Betrübniß, oder seine Geduld?“ ich konnte nicht umhin, so zu fragen. Er kam mit einer schönen Freimüthigkeit zu uns. Aber zugleich kam auch die Frau *rätthin. Wie ward, nachdem sie so lang entfernt gewesen war, zumuth, wie, wenn ich beim Schlafengehn an einem

nem gekühlten Sommerabend ein Ungewitter wieder zurückkommen sah.

„Run, Mäsele Schulz,“ (sagte sie, und neben ihr stellte sich Koschgen in neugieriger Erwartung hin) „ich dachte schon, Sie würden nicht kommen: machen Sie uns doch den The!“ Sie verließ uns drauß, wie, wenn man einem Bedienten etwas befohlen hat. Ich ergrif den Thetopf. „Lassen Sie mich,“ sagte er lächelnd auf französisch; „vielleicht ist dies unter allem, was ich heute zu thun haben werde, das Anständigste!“ Er machte den The mit einer geschickten Beschäftigtheit, mit einer Art, die mir rechte Lust zum Trinken machte.

Wie der The fertig war, kam sie zu uns. „Ist's fertig? — O, verstehen Sie doch nicht einmal The zu machen; das ist ja so stark: so stark trinkt unsereiner nicht!“

„Ich dachte, Sie würden in jeder Schale zuglücksen wollen.“

„Ich dachte! ich dachte! Ich hätte gefragt; wenn ich mich bei Leuten insinulren wolte. Da, pflanzen Sie einmal diese Erbsen.“ Zugleich wies sie ihm ein Gartenbett an, das an unsre Laube stieß. Er mußte es erst zubereiten, und hernach, unter ihrem beständigen Ladeln, bepflanzen. Die Sonne brantnte ihm unablässig auf den Kopf; die Frau *rätthin saß auf seinem Hute; und ich wagte es nicht, sie an eine Sache zu erinnern, die sie vermutlich wußte.

Und nicht einen Tropfen The! — Er ging an eine Springquelle, die nah war; — und ich mußte Thränen verbergen, die so hell flossen, wie das Wasser, das er trank.

„Nun noch diese Bohnen!“ — Er ward bald fertig und kam in die Laube. Wir tranken Punsch. Daß ihm aber nicht ein Glas angeboten ward, das verdroß mich weniger, als das, daß ich ihr diese Unmenschlichkeit in der That nicht zugetraut hatte.

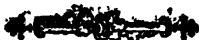
„Haben Sie noch etwas zu befehlen?“ —

„Warten Sie! — nein! aber gehn Sie noch hin, und geben Sie Barbchen,“ (eine verwarlosete Creatur von funfzehn Jahren) „die zuhause geblieben ist, noch eine Stunde auf der Laube, denn morgen sind wir nicht zuhause: Sie kommen also auch Morgen nicht zum Essen.“ — Er ging; — und ich folgte ihm, und würde ihm gefolgt seyn, wenn mich auch alle Welt verlacht hätte. Ich fragte ihn, um der Gesellschaft (die mich auch hernach befragte,) etwas sagen zu können, ob er den Sohn des Herrn L* kenne? (der, wie Sie wissen, nicht mehr hier ist.) Und nun konnte ich die Art nicht finden, mit welcher ich ihm zween Ducaten, die ich schon in der Hand hatte, geben wolte. Er merkte meine Verlegenheit. „Beklagen Sie mich nicht, liebste Mademoiselle! „Gott weiß, das schlägt mich zu sehr nieder. „Zwar zwingt mich die möglichste Härte des Schicksals zu so niedrigen Dingen; aber ich hoffe, daß
 „ich

„Ich diese Frau noch einmal bessern, wenigstens beschämen werde. Uebrigens werden Sie vielleicht . . . bald . . . erfahren, daß dies das kleinste meiner Leiden ist. Verdankt sei Ihnen Ihre noble Thräne!“ — und augenblicklich verschwand er in eine andre Allee. — Wie sind mir die beiden Ducaten jetzt so lästig! Drücken alle unbezahlte Schulden so, wie mich diese Schuld drückt; so begreiffe ich nicht, wie man die Bezahlung, wenn sie möglich gemacht werden könnte, verschieben kan.

Wäre nicht die . . . die Zerstreuung der Reife: so würde ich mein Herz sehr hüten müssen. Ich möchte von diesem Menschen mit der Sevigné sagen, *que pour ne point souhaiter son amitié, il n'y a point d'autre invention que de ne l'avoir jamais vu.* Aber das Räzelhafte in dem, was er sagt, möchte ich gern versteht. Dies sollte das Kleinste seiner Leiden seyn? Giebts denn grössere, als, bei Verdienst und Liebreiz verachtet zu werden, und dabey Hunger zu leiden?

Wir kamen spät nachhause, und mein Tälchen war so befrübt, daß ich die Erzählung dieser Begebenheiten, von der ich ganz voll war, zurückbehalten mußte. Heute schmält man, weil ich lange geschrieben habe. Der Oheim sah in mein Zimmer: „Nun ja, Ihr Mädgen habt immer etwas spizigs; entweder die Nadel, oder die Feder, oder eine Antwort. Ich wolte Euch eine Abendlust zu Wasser vorschlagen . . .“ Tälchen verbat es, und ich (denn gleich jetzt geschah dies).



Ich schloß meinen Brief mit der Versicherung, daß
ich bin

Ihre

Sophie.



XIX. Brief.

Rückblick in Unglück. Sophies forschende Unter-
suchung mit ihren betrübten Freunden.

Sophie an die Wittve C.

Königsberg, den 25ten März, 1788.

Ich sitze an den Schreibtisch, um Ihnen mit
Freuden zu sagen, daß ich einem großen
Elende entgangen bin: die Frau Käthe hat
mich in ihren Armen entboren; — und ich
habe es abgeschlagen. Koschgen, ihre Mutter,
und ihr Oheim sind hingefahren; und jetzt will
ich mit Julchen recht gutes Muths seyn.



den 3oten ganz früh, Sonnt.

Hier liegen die beiden . . ja für beide einen
gemeinschaftlichen Namen zu finden, das ist
nicht so leicht, denn ich wolte was lieblichs sa-
gen. Nun, sie schlafen hier. Koschgen sieht
aus, wie der Wolf, der sich heis gesagt hat; und
Julchen, wie das Lamm, das von stillen Fluren
bedummt. Jene hat meinen Versuch, beide so
glück-

glücklich zu machen, wie sie seyn könnten, verworfen; diese hat ihn möglichst zu befördern gesucht, und ich meines Theils verzweifle fast an dem glüklichen Erfolge. Doch bemühe ich mich noch immerfort, mit eben dem Vergnügen, mit dem ich die schöne Natur zeichne, die ich nie treffen werde. Die Hoffnung, wenigstens eine Copie der schneefarbenen Liebe. . . Himmel was!

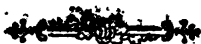


• Lesen Sie die Beschreibung eines seltsamen Austritts.

Mein Fenster sieht auf den Fluß. Ich hörte ein Geschrei eines Menschen im Wasser. Nahe an der Brücke erblickte ich einen Verurtheilten im Fluß; — ich hielt ihn davor, weil eine Schwachheit neben ihm schwamm. Er wandte alle Kräfte an, sich gegen den Fluß nach der Brücke zu bewegen. Er schrie erbärmlich, auf französisch um Hülfe: aber es ist so früh am Tage, daß ich nur erst Ein Bot auf dem Fluß gesehen habe, daß sich zwar schleunig, aber aus weiter Entfernung, näherte. Einen Menschen in Lebensgefahr sehn und ihm nicht helfen können, das ist die einzige Empfindung ihrer Art. Ich glaube bemerkt zu haben, daß ich mich mit stiftender Brust in meinem Fenster nach der Seite der Brücke hindrehte, je mehr der Fluß diesen Menschen von der Brücke wegstrieb. Wie ich glaubte, daß er sinken würde, nahm er seine letzten Kräfte und schwang sich an

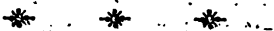
§ 2

einen



einen Pfeiler, an dem er sich hängend so fest hielt, — daß mir die Finger schmerzten. Die Botenleute, welche auf ein französisches Schiff gehören, schrien ihm in dieser Sprache zu, er möchte nicht ablassen. Er fiel, und sie zogen ihn in dem Augenblick heraus. Er spie Wasser, bis er unter meinem Fenster war. „So?“ rief er, „so? ist das Landsmännlich?“ so spät mit zu Hülfe zu kommen? Sans moi je me serois noyé!“ *)

Wo Charon je lacht: so lacht er dann, wann Todte aus dieser Nation an seinen Kahn kommen. Ich glaube, die Parcen (ich versteh nicht Latein genug, um zu wissen, ob sie ihren Namen von parcere **) haben: ist das, so haben sie ihn auf eben die Art, wie das, was ich bei so wenig Menschen finde, sens-commun ***) heisst) die Parcen, sage ich, mögen wol oft, wenn sie ihre Schere schon öffnen, ausrufen: „Schade um das lustige Selchen!“ — —



Ein grosses Gelächter trieb mich ans Fenster. Der Perückenmacher sitzt an der Sonne und hat Verzierungen. Ich frage mitleidig, ob er Schaden genommen hat!

„Ich nicht gottlob: aber meine Nation.“

„Wie das?“ —

„Da

*) „Wenn ich nicht wäre: so wäre ich erlöset.“

**) „verschonen.“

***) „der gewöhnliche Menschenverstand.“

»Da schwimmt die Schachtel mit einer Perücke hin, die heut ein Herz gewinnen sollte. Die Perücke ist von Draht. Natürlicher Weise schwimmt sie nach dem Nordpol. Findet sie irgend ein Engländer auf der Grönländischen Küste oder in der Hudsonsbay: so spricht seine ganze Nation bey meinigen die Ehre der Erfindung der Perücken ab. Muß das einen Patrioten nicht kränken?“

Ich habe Ihnen schon gesagt, daß ich gestern mit Tuckchen allein hier blieb. Ihre Mutter sagte mir insgeheim: »Meine Tochter hat mich gebeten, ihr Geheimnis zu verschweigen, und sie kan, wenn sie auch noch mehr mich beleidigte, die Erfüllung dieser Bitte meinem Herzen zu vertrauen: können Sie aber das Bekenntnis ihres geheimten Grams ihr entreißen: so läßt mich Ihre Liebe fröhlich hoffen, daß Sie dies liebe Mädchen heilen werden.«

— Je kleiner der Zeitraum ist, den ich hier noch zubringen werde, desto ämfiger griff ich das Werk an. Aber dies Herz scheint sich bestimmt zu haben, daß es nichts als meine Liebe billigen will. Hier ist der Anfang unsrer Unterredung.

»Mein Tuckchen, Sie lieben mich nicht! . . .«
— Sie denken, daß ich sie hier schmachkend ansah? O! ich schlug so wenig die Augen auf, daß ich nur erst bey ihrer Antwort sah, daß sie gleich die Thür in der Hand hatte, und den Chasolatz, den sie machen wolte, hinaustrug. —

Was ist das? allemal, wenn ich ein Geheimnis auf-
forschen will, ist mir, als wenn ich auf bösen We-
gen ginge; meine Brust wird dann beklemmt, und
meine Augen, wenn ich sie ja öffne, so sehn sie so
trübseelig aus, als sie aussahn, wann ich der
Ruthe meiner französischen Mademoiselle ver-
sprach: »je ne veux plus le faire!« *) — Woh-
an! wo ich jetzt wiederfinde, was ich sagen wol-
te; so will ich an keiner Sache mehr verzagen.
Sieh da! Iulchens Antwort ist.

»Ich dachte, wenn ich wiederkomme, so prügle
ich dich, oder ich heiße nicht Iulchen!« (Hier
ist kein andrer Weg! ich muß wieder einschalten!
Die Klammern in des Frauenzimmers Briefen, —
sie sind eine so bequeme Erfindung, als das Husten
in den Predigten des Herrn Pastor S. —
Sie sehn, daß Iulchen mich du nennet. Ich bil-
lige das gar nicht; das heißt die gegenseitige Ach-
tung verwarlosen: ich habe es mir aber, da wir
nur wenige Tage beisammenseyn werden, müssen
gefallen lassen. Sonst, wenn ich höre, daß zwei
Frauenzimmer sich du nennen, jukt mich immer
die Zunge; ich möchte immer fragen, auf wel-
cher Hochschule sie zusammen studiert haben? —
Doch weil ich mir nunmehr vorkomme, wie Gel-
lerts Philosoph in der Schnee-grube: so will ich
im Briefe »Sie« setzen.

»Das ist,« sagte sie, indem sie hereinkam, »das
ist etwas fürchterliches! Ich habe drüber den
»Ehoco-

*) »Ich wills nicht mehr thun.«

»Schokolat so verderben, daß wir nicht eine taugliche Schale voll bekommen werden.« (Er war aber sehr gut.) »Und was fordert denn dies habgierige Herz noch?« — indem sie ihre Hand unter meine Brust legte, und mich zärtlich ansah.

»Mit einem Wort, mein Liebstes, ich will Ihren Kummer wissen?

»Und warum?«

»Ich will ihn wissen, um ihn mit Ihnen tragen zu können!« —

»Das ist gültig! Aber mein Fiektchen ist achtzehn Jahr alt geworden, und hat noch müßige Schulstunden? Wie sind Sie dem Leiden entgangen?«

»Ich habe mich nie über Dinge gegramt, an welchen ich selbst schuld war: und andre Dinge . . .«

»Das ist nicht gültig! Sie wissen also meinen Kummer, und fragen doch?«

— Ich betheuerte ihr, daß ich nichts weiß. Sie schien es nicht zu glauben. Endlich überzeugte ich sie.

»Und daß ich Ihnen eine Sache nicht entdeckt habe, die, wie Sie sehn, mich noch mehr bekümmern würde, wenn Sie sie wüßten, daß halten Sie für einen Mangel der Liebe? Gewiß mit eben dem Unrecht, mit welchem man einen unterbrochnen Briefwechsel entfernter Personen so beurteilt.«

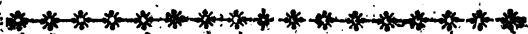
Sie sagte dies mit einer Art, die mich erinnerte, wenn ich weiter ginge, so könnte es nur auf



Kosten ihrer Ruh geschehn. Vielleicht hat sie auch meinen Grundsatz: »Wer mir in einer Sache, die ich ihm verschwiegen, nicht nutzen kan, der kan mir vielleicht einmal schaden: und durch »dies« »vielleicht« wird meine Verschweigung das »Sicherste, was ich thun kan.« Ich brach also ab, und sprach, um sie zu zerstreun, von meinem gestrigen Besuch. Hier fand ich, daß ihre Traurigkeit kein Eigensinn ist. Sie hörte mir mit einem Wesen zu, das deutlich zeigte, sie wolle sie jetzt gleichgültig seyn; ja die Vorstellung von den Demüthigungen des Herrn Schulz drang so leicht in ihr schönes Herz, daß man geglaubt haben sollte, es sei bis jetzt leer gewesen. In der That, ein Gram, der eigensinnig ist, verbreitet sich nicht so natürlich über fremde Gegenstände; er hat keine Thränen übrig: aber Julchens Thränen flossen über das Unglück dieses Menschen so mildiglich, daß ich ihr Herz mehr als je verheere, da ich finde, wie mitleidig es ist. Ich sagte ihr, daß das Geld, das ich für ihn bestimmt hätte, mir zur Last würde. »Ei, (sagte sie,) schicken Sie es ihm doch; mein Zeichenmeister wird ohne Zweifel seine Wohnung wissen.«

Wir sannern auf eine List, um uns dieses Menschen, ohne verraten zu werden, bedienen zu können. Sie öffnete ein Kästgen, in welchem sie erspartes Spiel- und Nadelgeld aufbehält, und nahm — bewundern Sie doch diese Gewalt der mitleidenden Empfindung! — nahm fünf Louisd'or her-

Heranz, die sie ihm wiedarbete. Dies beschämte mich; ich berechnete, was mir meine Reise gekostet haben würde, wenn nicht . . . nun, geschwind drüber weg! wenn nicht Herr Selten soviel bezahlt hätte, und vermehrte meine Beisteller um ein ansehnliches. Sie verdankte mir meinen Bettelstiefel mit feurigen Küssen. Wir pakteten unsere Reichthümer einmüthiglich ein, und sie mußte meinem Ruchswillen nachgeben, dem es einfiel, wechseltweis an einem Billet, daß wir mitschiffen wolten, zu schreiben. Wir wurden eins, jede nur immer eine Zeile zu schreiben. Ich sage Ihnen dies Billet hieher; und da ich zwischenhin schreiben mus, was während der Verfertigung gesprochen ward: so bitte ich zuerst nur die eingeschriebenen Zeilen, die eigentlich das Billet ausmachen, und hernach alles zu lesen. Ich fieng an: die mit (.) bezeichneten Zeilen sind von Zulchen.



XX. Brief.

Der einzige seiner Art.

Mein Herr,

Dwo Freundinnen, die den Werth, den auch Ihr von (Zulchen) Ja., wenn Sie Wörter abbrechen wollen! Doch still!

Scheidenstes Urtheil von Ihnen selbst, Ihnen nicht ab (Ich) So? können Sie das auch? Sie haben mich gefangen? — Halt!

sprechen

sprechen kan, kennen, glauben Ihm. Auch diese kleine Beihilfe durchaus schuldig zu seyn. Unser Herr

(Ich) Sehr gut, daß Sie ihn nicht kennen; sonst würde ich vielleicht so boshaft seyn, Ihr Herz, mit dem ich jetzt schalten und walten kan, wie ich will, ein feines Bekenntnis ablegen zu lassen. (Zulchen) Schreiben Sie fort! (Ich) Ja was?

empfindet gewis aufs allerschmerzhafteste, was Sie

(Zulchen) Warten Sie! Hier will ich Sie haben! Sie dachten wol nicht, daß Sie da aufhören mußten? Herz du Herz meiner Sophie, je te ferai chanter comme il faut!

einnehmende Bildung, so, wie Ihr bezauberndes Be-

D! noch eine Zeile, mein Fiechen! (Ich) Nein! (indem ich las) o gewis nicht! (Zulchen) Ich bitte aber! (Ich) Es sei! (Zulchen) Aber keine Répressailles! (Ich) Wir werden sehn! (Zulchen, indem sie aufstand:) „Nehmen Sie die Feder?“ Ich hat, sie möchte schreiben! sie verweigerte es beständig, so als wenn unser Scherz Ernst wäre; denn sie ist äußerst lebhaft. Ich schrieb also.

tragen und Ihr Edelmuth nur immer wirken kan.

(Zulchen) Ich wolte Ihnen den Posten thun und sezen: „Ihr bezauberndes Betragen im „Garten.“ Nun weiter!

„Sie wollen nicht beklagt seyn. Sie sind viel zu

„Du sollst beichten.“

(Ich)

(Ich) Unmöglich mein Kind! an der Zeile würde er sogleich merken, daß ich es bin! (Julchen) Nimm deinen Brief und schreib flugs!

(Ich) Nun! Sehn Sie!

würdig, als daß Sie das wollen könnten; denn die Verachtung ist für Sie nur ein kleines Leiden!

(Ich) Nein! in Wahrheit, das heißt mit Freuden auf mich weisen. Ich streiche weg!

(Julchen) Was geschrieben ist! . . . (Ich) Ich setze also das Ausruffungszeichen an Ihre Zeile.

Und da Ihre Tugend Sie gegen grössere schützt, oder

Ich seh nicht, daß in dieser Zelle was ruhends wäre, und doch konnte Julchen ihre Thränen nicht halten. Sie schrieb:

„Sie Ihnen, wenn Sie welche haben, verflucht: so begann

Hier strömten soviel Thränen ihre Wangen herab, daß das Papier nas ward. Sie hing schluchzend an meinem Halse.

„Mein Julchen,“ sagte ich, „ist Ihr Herz so ungewöhnlich weich?“

„Schließen Sie den Brief!“

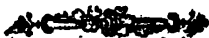
antwortete sie, „Gott weis, ich kan nicht mehr —“ und zugleich verlies sie mich.

Ich konnte vor Bewegung nur das schreiben:

Gedenk mir, für Sie zu beten! —

— — — — —

Sophie



Sophie zur Fortsetzung.

Die beiden Schwestern erscheinen unter Umständen, in welchen ihre Gemüthsart ziemlich treffend bezeichnet werden kan.

Sulzen kam nach einiger Zeit wieder ins Zimmer. „Ach geschwind,“ sagte sie, „mein Zeichenmeister wird sogleich hier seyn. Was haben Sie noch geschrieben?“ — Sie las die letzte Zeile. „O! schön! schön!“ sagte sie, und hob die Augen, aus welchen heiße Thränen auf ihre ringenden Hände fielen, mit einer blutigen Andacht zum Himmel.

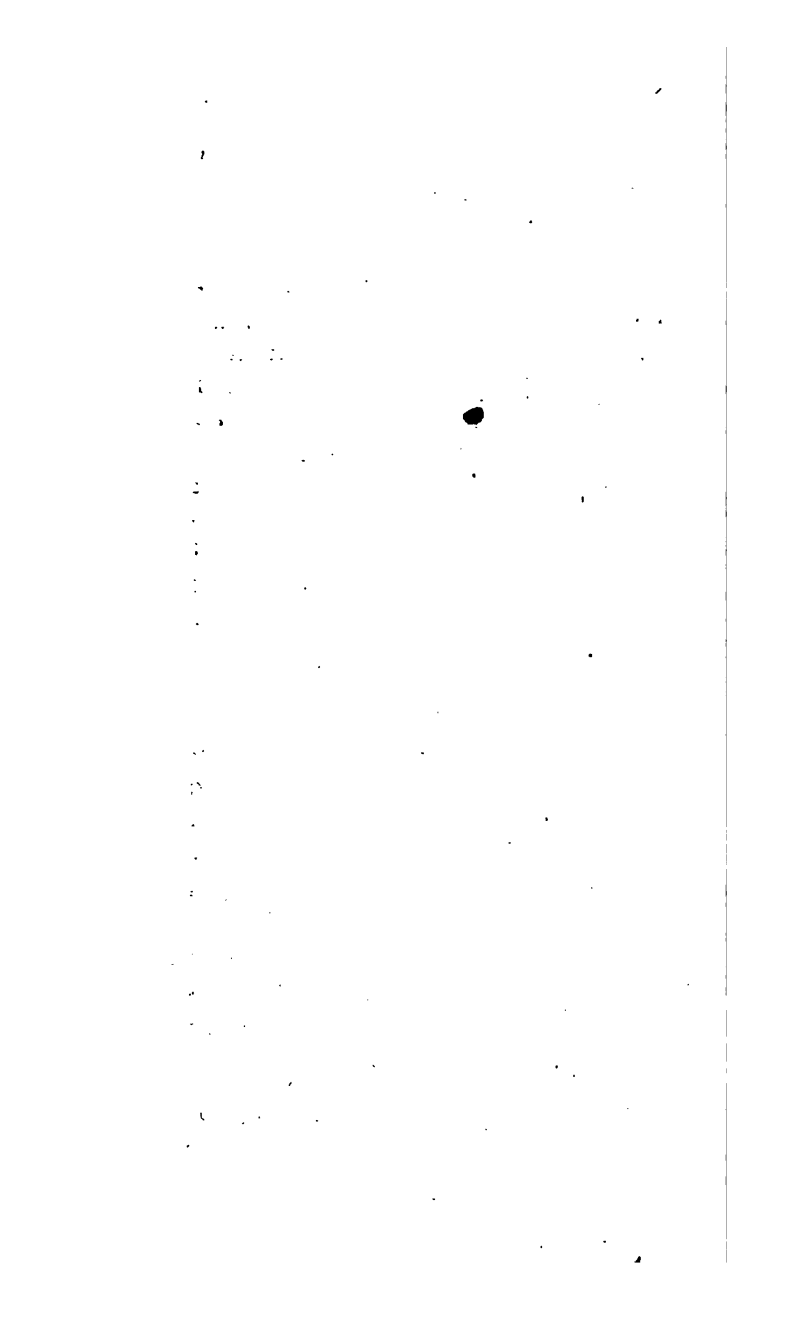
Ich verehrte diese Empfindung desto mehr, je weniger ich geglaubt hatte, daß ihr Herz sich, außer ihrem bisherigen Kummer, irgend einer andern Sache übergeben könnte. Sie bat mich, ich mehr das übrige zu besorgen, weil sie, auch nicht auf die entfernteste Art, in diese Sache (so! wer nun compromettre recht deutsch geben könnte!) gemischt werden mußte. — „Noch Eine Zugend: die Wohlthaten verbergen!“ — Sie ging hierauf mit ihrem Mädchen spazieren.

Und nun lud ich meinen Witz, freundlich eine verschmitzte Lüge zu erfinden. Er.. er mußte, — bis auf den Augenblick, da der Zeichenmeister kam, da er mir alles jesuitischhüftig lieferte,

*) Schlechterdings eine christliche Zugend. Den Vorweis des Widerspruchs möchte ich wol hören!



W. B. 1788.



fert, eine berbe Lüge, eine stählerne Stirn, eine
 feste Stimme. Wie leicht ist's, Böses zu thun!
 Ich war eine Anverwandte des Herrn Schulz;
 seine Tante schickte ihm dies Geld und den Brief,
 und so weiter. Dieser Betrug war bloss für die-
 sen Augenblick ausgedacht: denn der Zeichenmei-
 ster, ein frommer und gesetzter Mensch, versprach,
 alles durch ein stummes Kind abzuschicken, und
 übrigens mein Geheimnis ins Grab zu nehmen.
 Er dankte mir in Herrn Schulz Namen mit be-
 zender Stimme, und versicherte mich, diesen
 Mensch sei vielleicht eben heut in seiner größten
 Noth. „Wie das?“ — Wie schämte ich mich?
 „Mademoiselle,“ antwortete er, „ich würde Ihres
 „Zutrauens nicht werth seyn, wenn ich so in-
 „discret wäre, Ihre Frage zu beantworten.“

Sagen Sie mir, liebste Mutter, wie kommt's,
 daß man sich so außerordentlich betroffen findet,
 wenn man sich verschnappt hat? Nur unge-
 mein wenig Menschen giebt's, die nicht voreilig
 seyn sollten: und doch will keiner diesen Namen
 haben. Gewöhnlich will man dann einlenken:
 und dann wird die Sache nur verdrüsslicher. In
 diesem Fall ist wol niemand glücklicher als uns-
 re Henriette: sie schlägt sich auf den Mund,
 und sieht dabei so allerliebste schalkhaft aus, daß
 man drüber im Augenblick das vergißt, was sie
 gesagt hat. —

Ich glaubte meine Freundin jetzt glücklich zer-
 streut zu haben. Aber ich irrte mich. Sie kam
 mit



mit einer schwermüthigen Betrübniß wieder zurück, und hörte meine Erzählung gleichgültig an, so daß ich anfangs zu glauben, ihr Zustand ist ein Zwang, mit welchem entweder sie selbst, oder sonst jemand, ihr Herz dringt. — So habe ich denn also noch niemand finden können, den die Liebe glücklich gemacht hätte? Hier könnte ich Ihnen von mir selbst viel sagen; doch gewis nicht (wie Sie vielleicht glauben) in Absicht auf Herrn Schulz; aber meine Feder hat Befehl, meiner Hand nicht zu gehoramen. So viel ist gewis, daß ich mit aller Welt zufrieden bin; leide ich: so habe ich meine Leiden selbst gemacht, und leide also nur so lange, bis ich klug genug werde, so ruhig zu seyn, wie ich ehemals war... Feder!



Hier erwacht Roschgen, nachdem sie sich allgemal umgewälzt hat. Mürrisch und sauer ergreift sie ihre Schnürbrust, sagt mir sehr mühsam »guten Morgen!« und kleidet sich mit einer Verdrießlichkeit an, *) die ihr, sonst schönes, Gesicht so verunstaltet, daß ich sie nicht ansehen mag. Und doch hat sie das Herz mit jedem Kleidungsstück vor den Spiegel zu gehn! **) Himmel! kan denn das Mädchen nicht sehn? Zeigte mir der Spiegel diese gekrümpfte Nase, diese steigende Oberlippe, diese sinkenden Augenbraunen, die er doch
nothwen-

*) Illo praecipue, ne sis morosa, cauto Tempore!

**) — — Et speculum consulat ante suum!

notwendig (wenn alles mit rechten Dingen zugeht) ihr zeigen muß:*) man würde die Straße bald klingen hören. Und welchen Tag verspricht uns diese trübe Morgenröthe!

Sie verläßt mich, halb angekleidet, mit hängender Schnürbrust, mit einer unleidlichen Vorreufe. (Sie wissen, daß die meine Bête d'aver-
sion ist!) mit ungewaschnem Gesicht und Händen, so stark sie auch geschwitzt hat, und ich steh Ihnen
davor, daß sie bis nach eilf Uhr so bleibt. Ohne Zweifel kommt daher ihre — nicht frische Farbe;
denn der Schweiß, der in den Poren sich setzt, muß
doch in ihnen wie Dehl gerinnen, und ... doch
das ist ekelhaft.***) Ich wundre mich, daß nicht
längst jemand nach ihrem Ebbern gefragt hat;
denn wer sie in diesem vernachlässigten Aufzuge
sieht, sollte schwören, daß sie schon geheiratet ist.***)

Da! o! sie tobt fürchterlich! Ein, meinem
Bedünken nach liebenswürdiges, Kammermädchen
kam ihr; ich weiß nicht wie? in den Wurf: so
gleich

*) Vos quoque si media speculum spectetis in ira,
Cognoscat faciem vix satis vlla suam!
Nec tumeat vultu damnosa superbia vestro!

OVID.

**) Munditiis capimur; non sint sine lege capilli!
Admotæ formam dantque negantque manus.
Longa probat facies capitis discrimina puri. —
Cura dabit faciem, facies neglecta peribit.

***) Dies letzte dünkt uns in der Handschrift nicht ganz
eine weibliche Hand zu seyn.



gleich schallen drei bis vier Canaille im Hause. — Ach! ich höre es klappen! — Ja, das Küchenmädchen hat richtig eine Dohrkeule von ihr weg! Und doch hat sie schon längst großmüthig der Aufsicht in der Küche entsagt, die dem lieben Julchen auf dem Halse liegt. Hören Sie! das Mädchen heult: „Wie führt denn der L. diesen „Sadrach in die Küche!“ — O! solche elende Menschen! Doch, wie kann anders seyn? Sie geht ja ohne Gebet, ohne die mindeste Sammlung ihres Gemüths, in den Tag hinein: was kann man da anders erwarten als Natur — böse Natur!



Und jetzt regt Julchen ihre schönen Finger, als wenn sie einen Gedanken auf dem Clavier (wie schön mag er seyn!) versuchen wolte; seufzt sanft, und erwacht in derselben Stellung, in welcher ich sie diesen ganzen Morgen gesehen habe; — den Kopf auf die Seite, und die rechte Hand aufs Herz gelegt. Ihre Augen sehn mich an, klar wie das Regenroth in reinen Lüften; ihre Lippen bewegen sich ungefähr so, wie die Lippen eines Kenners, der mit Geschmak den Champagner kostet; ihre Wangen machen ein Grüben an ihrem Munde, der ein geliebtes „Guten Morgen, mein Sietchen“ haucht. Zugleich reicht sie mich den Frieden dieses Tags in ihrer freundlich winkenden Hand. Mit einem kurzen Bliz sieht sie aber sich nach dem Fenster: „wie stolz, aber wie
„freund-

diese Anmerkungen richtig: so freue ich mich auf viele Austritte des Lebens im Voraus, der Auflösung des schweren Räzels des menschlichen Herzens näher gekommen zu seyn.)

So geschwind ich diesen Absatz geschrieben habe; so schnell war Julchen mit ihrem Anzuge fertig: geschnürt, gewaschen, gepuzt; — nichts nächtlichen, schön für den Tag geschmückt, wie eine Landschaft, auf welcher schnell der Thau im flüchtigen Nebel verduftet.

Sie ist auf einen Balcon hinausgegangen: wo sie unter Zitronenbäumen sitzt. Da ist sie alle Morgen. Gestern habe ich sie belauscht. Erst sitzt sie still und betrachtet. (wie man's an ihrem fröhlichen Gesicht sehn kan). Ergötzt in der Natur. Dann liest sie etwas in der holländischen Bibel, und macht mit Gellert's oder Rousseau's, Oden, oder mit Toblers Erbauungsschriften den Beschluß. (Wie viel habe ich dadurch verloren, daß ich den Tobler nicht eher gekannt habe!) Dann kommt sie zu uns; und an dem immer gleichen Fleiß ihrer Jugend, und an der stillen Heiterkeit, mit welcher sie ihren Tag zubringt, sieht man's, daß sie früh ihr Herz der Gewalt Gottes übergeben hat. Ihr Beispiel ist etwas, mir so verehrungsworthes, daß ich mit Gedenken hoffe, endlich

„In subit, deformem matrem, lucrique cupido,
Iniquas et miseris sollicitudines dolo.“

endlich die Ungleichheiten meiner Sanftmuthsfaßung abzulegen.

Leben Sie wohl, meine Werthe! Ich bin Sie, daß diese leeren Briefe das Postgeld nicht werth sind: so entlassen Sie mich. . . doch in wenig Tagen bin ich wieder auf der Reise. Da wirds wol wichtigere Dinge zu schreiben geben! Daß ich doch dies Haus nicht verlassen dürfte; — oder vielmehr, o daß ich in Sachsen wäre! Ich bin etc.

Sophie.



XXI. Brief.

Welchen Sophie nicht würde geschrieben haben, wenn sie gewußt hätte, daß ihre Briefe gedruckt werden sollten. Der Contrast der Beiden Schwestern wird noch größer.

Sophie an die Wittve E.

Königsberg, den 2ten Jan, früh, Cont.

Ach, liebste Mutter, ich habe gestern einen Be-
dienten des Herrn Selten gesehn! Ich glaube
sicherlich, daß dieser Mensch in Königsberg
ist. Nichts wäre der Ruh nachtheiliger, mit
welcher ich von hier abzureisen gedachte! Sie
werden mich freilich fragen: „Was geht dich Herr
„Selten an?“ — Ich frage auch selbst so;
aber ich weiß keine Antwort auf diese Frage! Mein
Herz hintergeht mich! Es wirft mir immer vor,
daß ich auf eine unbillige Art ein Mißtrauen

in ihn gesetzt habe; daß nur ein widerlicher Hochmuth mich hat können fürchten lassen, entführt zu werden; daß Er hieran nicht gedacht hat; daß die Nachstellungen seines Gegners ihn gezwungen haben, das zu thun, was er gethan hat; daß ich seinen Brief nur noch Einmal durchlesen darf, um mich von diesem allen zu überzeugen. — Bis jetzt habe ich mich dem Gedanken an ihn noch so ziemlich widersetzen können; jetzt aber, da ich vermuten mus, daß er mir so nah ist, jetzt bin ich in einer unablässigen Unruh. Es fehlte nicht viel, ich hätte den Bedienten gerufen, und ihm einen Brief übergeben, den ich schon einmal zerrissen und doch wieder geschrieben habe. Mein Gesicht wird heiß, so bald ich dran denke, daß dieser Mann in einer Ungewisheit ist, die ihm die allerschändlichste Meinung von mir wahrscheinlich machen mus! Warz nicht meine allerdringendste Pflicht, ihm mein nächtliches Schreiben, das die Ursach jener abstheulichsten Sache war, bekannt zu machen? Das habe ich nicht gethan. — Was mus er nun vom Zusammenhange meiner Pflichten denken? Und rechtfertigt oder bestätigt nicht meine Flucht alles, was er von mir denkt, wenn nämlich diese Flucht so thörigt ist, wie sie mir jetzt zu seyn scheint? Wie konnte ich einem Mann böse Gesinnungen zutrauen, der (wenn ich die Hize, mit welcher er seinem Gegner begegnete, und das verführerische Betragen in jener fürchterlichen Nacht ausnahm,) mich nichts als

als Tugend, mehr als Tugend, hat sehn lassen? Und sind wir einem Reichen, der uns wohlthat, Dank schuldig: so müssen wir ja auch wol dem Reichthum danken, dessen Tugend wir uns haben erfreuen können! Was hinderte mich sein Reichthum? Oder war nicht vielleicht alles, was ich that, eine Wirkung des heimlichen Verdrusses, mit welchem ich es empfand, daß Er für mich zu vornehm und zu reich war? Mit einem Wort: habe ich nicht mein Herz auf eine unbesonnene Weise vernachlässigt? Denn entweder ich weis nicht, was Liebe ist, oder mein Herz ist voll Liebe zu ihm gewesen!

Erwegen Sie nunmehr, daß er in seinem letzten Briefe deutlich äußert, daß ich ihm nicht gleichgültig bin; (denn warum sollte er sonst klagen, daß mein Herz verschenkt ist?) daß, so geheimnißvoll er sonst war, er mir Dinge, die ihn persönlich betrafen, anvertrauen wakte: gewis eine Sache, die bedenklich ist; daß ihn also der Glanz seines Glücks nicht . . .



Ich ward hier abgerufen, und nachdem ich wieder überlese, was ich geschrieben habe, finde ich, daß ich eine Narrin bin. Führen nicht alle Mannspersonen eben diese Sprache, die Er führt? Ist's wahr, daß ich schön bin: (und ich weis nicht, warum ein Mäddgen, dem jedermann das sagt, dran zweifeln sollte? — Es sei also wahr,



und ich danke Gott davor, der meinen Staat gebildet hat!) so war es freilich nichts unangenehmes für ihn, die Reise mit mir fortsetzen zu sollen. Wenn er also etwas schmeichehaftes schrieb; wenn er sich Mühe gab, mich zu überreden, daß ich mit ihm reisen möchte: so ist thörig, zu glauben, daß er mich geliebt habe. Vielleicht hielt er mich überdem für reich; wenigstens konnte er meine Armut (die Ihre Güte mich selbst nicht empfinden läßt,) aus nichts schließen. Vielleicht hielt er mich für ein Mädchen à l'aventure . . . ach! das bemüthigt mich mehr, als ich verdiene! Lassen Sie mich nicht weiter von ihm reden! Und sollte es ja geschehn.. Nein, mit meinem Willen nicht!



Aber woher kommt auf einmal diese höchst verdrießliche Lage meines Gemüths, nachdem ich mit meinem Tulchen den allerprächtigen Auftritt der Natur, den majestätischschönen Aufgang der Sonne, angesehen habe! Voll von einer Freude, die im Voraus das Licht betrachtete, das am großen Morgen der Ewigkeit scheinen wird; entschlossen, unser Leben — diese Dämmerung — durch die frölichste aller Erwartungen uns leidlicher zu machen, kamen wir wieder vom Balcon auf unser Zimmer. Kaum bin ich hier; kaum schließt Tulchen den Rand, der mich entzückt hatte, und setzt sich zum Schreiben hin: so zieht sich
diese

diese Wolke über mein Gemüth! Meine jetzigen Jahre sollten mein Frühlings seyn! — Ach! sie sind es nicht! Sind sie mein April? Vielleicht! denn nur wenige meiner Tage sind ganz heiter: wosan, dann will ich mich auf den blumigsten Frühlings und auf den fruchtbaren Sommer freuen. Sind sie aber schon mein Herbst: — ach! ich fürcht es; denn alle meine Tage sind trübe; o wie unbemerkt und ungenutzt ist denn mein Frühlings und mein Sommer vergangen? warum habe ich nicht Blumen, und nicht Früchte geschn?

Fast möchte ich glauben, daß die Art des Neids, (doch ist's ein unsträflicher Neid,) mit welcher ich Falcons seltliche Vollkommenheiten seh, meine Vorstellungen so trübe macht. So nenne ich tausend Dinge, nach welchen ich erst, seitdem ich sie kenne, strebe. Sie ist auch nicht glücklich; aber sie verbirgt ihren Kummer mit eben der Gefälligkeit, mit welcher eine wohlgezogene Tochter eine Unpässlichkeit verbirgt, wenn sie fürchtet, ihre Mutter werde durch Uebernehmung der häuslichen Sorgen beschwert werden. Sie klagt auch, wie ich, über Unterbrechung ihres Umgangs mit Gott: aber man sieht wol, daß ihr Gewissen sie nicht abweist, wie meins seit. . . ach Sie wissen es! — Sie hat auch viel cholerisches: aber, weit entfernt zu toben wie ich, scheint sie nur so viel von diesem Temperament zu dulden, als sie braucht, um reizendfrisch von Farbe, durch-

bringend im Blick, und ohn Ermüdung in allem, was sie vornimmt, fleißig zu seyn. Sie hat auch ein zärtliches Herz: (wenigstens ist mir sonst ihr Gram nicht begreiflich!) aber ihr Herz scheint so gänzlich in ihrer Gewalt zu seyn, daß nicht ein Wort, nicht einmal ein Gelegenheitsseufzer sie verrät. Sie wird von ihrer Schwester (die ohngeachtet meiner und Tälchens Bemühungen unverbesserlich ist, wie gestern ihr Dheim sagte,) auf alle Weise gedrückt: aber ich habe nie gesehn, daß sie, auch nur eine einzige Thorheit ihrer Schwester, gerügt hätte, ausser Einer, die zu unverschämpt war, und die ich Ihnen erzählen mus.

Roschgen zerbrach gestern einige Federn, wie ihr Musikus von ihr gegangen war. Tälchen sagte mir leise, „Daal dichtet!“ Sie schrie, strich durch, und schrieb wieder. (Ich vergaß Ihnen zu sagen, daß beide das Französische vollkommen verstehn.) Man sah, daß sie zu einer Arie, die sie dann und wann auf dem Flügel anschlug, Verse machte. Endlich war sie fertig, und bat uns, zu beurteilen, ob sie so glücklich gewesen sei, dem Ausdruck der Musie gemäß zu dichten. Sie sang und spielte ihre Arie, die so schön ist, daß ich sie Ihnen niederschreibe:

Ma plus chere hrebis est toute languissante,
 Elle se couche au bord de ce ruisseau,
 Et refuse les fleurs que ma main lui présente!
 Si c'est l'amour qui la tourmente,
 O Dieux! quel mal facheux se met dans mon troupeau!

Ich bewunderte diese Verse, wie sie es verdienten. Koschgen ward so unheimlich stolz, daß Jalchen endlich an den Flügel trat, indem sie zu ihr sagte: »Meine Schwester! möchten wir doch in allen Stücken so übereinstimmend denken! Ich habe nur gestern eine Arie gemacht, die mit deiner die möglichste Ähnlichkeit hat!« Sogleich spielte sie eine schöne Composition, und sang:

Mein liebstes Lamm ist krank! das beste meiner Herde!
Dort liegt es, matt, und fühlt sich an dem Fink!
Ich gab ihm frisches Gras: es wirft es auf die Erde!
O! Wehe meiner armen Herde,
Wo du, o Lieb', es bist, was mein Lamm leiden muß!

Ich muß Ihnen gestehn, daß ich nichts gemerkt hätte: aber Koschgens böses Gewissen verrieth sich. »Du denkst wol gar,« sagte sie trozig, »daß ich die französische Arie nicht selbst gemacht habe?« — »Ich weiß nicht,« antwortete Jalchen, »ob unsre Freundin eben diesen Verdacht haben kan?« — »Nein in Wahrheit,« sagte ich. — Jalchen ging hinaus. Nachdem ich mir die französische Arie abgeschrieben hatte, ging ich hin, Jalchen um ihre Composition, die mir besser gefiel als die andre, und zugleich um ihre Verse zu bitten. Sie wollte mir ihr Buch nicht geben, sondern setzte sich hin, um beides abzuschreiben. Ihre Verweigerung machte, daß ich ihr ihr Buch entris, und hier fand ich ihr »Mein liebstes Lamm.« mit der Ueberschrift:

Kristi: „aus dem Französischen des **Plutarch** **Abrohis** **Be.** überfetzt im **May** 1761.“ Die **M.** **schandenheit**, mit welcher sie ihrer Schwester **ge-** **schont** **habe**, gehört so charakteristisch zu ihrem **sanftern** **Wesen**, daß ich gewis weiß, sie würde mir nie die Lüge ihrer Schwester entdeckt haben. Sie gestand mir hernach, daß sie die **Urschrift** schon seit einigen Wochen gehabt habe, sagte aber nichts, als ihre Schwester die **Freiheit** hatte, mir zum Beweise der **Wahrheit** ihres **Vorgabens**, das, noch nasse, Blatt zu zeigen, auf dem sie, wie beim Dichten geschieht, viel durchstrichen hatte.

Die **Madame** **Vanberg** ist eine sehr würdige Frau; aber **Koschgens** mislungene **Ergiehung** des mich nicht zweifeln, daß nicht die **Ausbil-** **dung** **von** **Jochens** **Hertz** irgend sonst jemand zu **verdanken** seyn sollte. Und diese gestand mir, daß ein Mann, den sie den **allgemeinen** **Freund** **unfers** **Geschlechts** nennt, und von welchem sie mit einem **allerliebsten** **Enthusiasmus** spricht, ihr **Mutter** gewesen ist. Sie las mir einige **Briefe**, die sie **gewechselt** haben; (denn er hat seit ihrem **zwoften** bis in ihr **funfzehntes** **Jahr** in ihrem Hause in **Hamburg** gewohnt.) Diese **Briefe** sind über alle **Vorstellung** schön: aber mit einer **stolzen** **Miene**, die halb **Eigensinn** halb **Schertz** war, hat sie mir bis jetzt die **Erlaubnis** einige **abzuschreiben**, ja auch die, sie nur selbst zu **lesen**, **verweigert**. Doch erlaubt sie mir, ja sie bringt mich so gar, an ihren **Freund** zu **schreiben**.

Sie

Er las mir auch den Brief dort, den sie ihm am
 1. schreibt. ... Seine Thätigkeit konnte schwer, schreie-
 2. 1. Sie mißt ihm; ohne täglich zu ihm, und
 doch jählich. Spr, daß er sie ein Jahr lang, verge-
 bens hat auf Antwort hoffen lassen, und meldet
 ihm, in einer bewundernswürdigen Kürze, und
 doch umständlich, warum, und wie, ihre Familie
 jetzt in Königsberg wohnt. Mit einem Wort,
 dieser Brief ist ein Meisterstück, und mir, (die
 die Person aus einem Briefe beurteilt), als eine
 Bestätigung meines Urtheils von ihrem Herzen,
 äußerst angenehm. Ich sagte ihr, auf dem Kopf
 zu, daß dies der Geliebte seyn müsse. Mit ei-
 nem ernstlichen Wesen antwortete sie mir: „Sie
 kennen die Liebe nicht, wenn Sie glauben, daß
 sie so entsteht! Liebe kan Ehrfurcht werden:
 aber Ehrfurcht wird nicht Liebe.“ — (Ob das
 so ganz wahr ist, weiß ich Laie nicht. Sie fuhr
 fort:) „Und damit Sie diesen, der Würde meines
 Freunds und mir selbst nachtheiligen, Verdacht
 nicht länger hegen; so will ich durchaus, daß
 Sie ein Blatt an ihn in meinen Brief einlegen
 sollen. Liebte ich ihn: so würde ich doch wol
 nicht so thöricht seyn, Ihnen seine Bekanntschaft
 zu verschaffen?“

Es ist freilich sehr seltsam; aber pour la rare-
 te du fait habe ich mich entschlossen an ihn zu
 schreiben. Sie wissen wol, wie wenig diejeni-
 gen Mäbgen sich bitten lassen, welchen es eben
 nicht gar zu schwer wird, einen Brief zu schreiben.



Ob uns das so bewundernswürdig viel Aben-
bringt, weiß ich nicht. Ich erinnere mich, daß
Sie einst sagten: eine gar zu große Fruchtbarkeit
in Briefen sei ein Zeichen der Einfalt.



XXII. Brief.

Selbst. anm.

Sophie an Julchens Freund.

Mein Herr,

Ihre Freundin hat mir ihre Liebe in so großem
Maas geschenkt, daß sie nicht nur in Ihrem
Brief an Sie, meiner sehr gütig erwähnt, son-
dern mich auch bringt, an Sie zu schreiben.
Und entweder die Zärtlichkeit gegen Ihr Julchen,
oder eine vielleicht übertriebne Delicatesse meines
Gewissens, giebt mir die Feder. Ich würde
glauben, ein fremdes Gut eigenmächtig hinge-
nommen zu haben, wenn ich Ihnen nicht ent-
decken wolte, daß ich einen großen Theil des
Herzens besize, das Ihnen ganz zu gehören
scheint, weil Sie es ganz gebildet haben. Ich
konnte glauben, daß Ihr Edelmuth mir diesen Be-
sitz erlauben wird: aber man athmet freier in Sans-
Souci, wenn man der Bewilligung des Monar-
chen gewis ist; — und Ihr Julchen preiset Sie,
wie Sans-Souci den König!

Entschuldigen Sie das seltsame der Handlung, daß ich an Sie schreibe! entschuldigen Sie es mit dem Drange der Empfindungen, die sich meiner bemächtigen, da ich meine Freundin nächstens verlassen muß. Ich gleiche einer Person, die in einem schönen Garten geht. Sie weiß es, daß der Gärtner durch das ganze der Pracht, die Er geschaffen hat, schon belohnt wird; aber wenns möglich ist, so wird sie, im Herausgehn, ihm ihren Beifall zuwinken. Ich bin mit einer Hochachtung, für die sich vielleicht kein Beiwort schilt,
Ihre



Sophie zur Fortsetzung.

Erfolg der Unternehmung des stummen Knaben.

Das Geschäft, welches wir dem Zeichenmeister aufgetragen haben, ist richtig ausgeführt worden. Herr Schulz hat, so viel man aus den Zeichen, die der stumme Knabe giebt, schließen kan, nichts gesagt; sondern das Päckgen mit dem Gelde, mit großer Bestürzung, auf den Tisch gelegt, es hernach geöffnet, den Brief geküßt, und einige Thränen fallen lassen. Sie können sich Talchens Freude über diese glücklich ausgeführte Sache nicht vorstellen! Sie umarmte mich, als



ich ihr alles erzähle, und goss Thränen der Freude über meine Wangen. Ich schäme mich, daß mein Herz, bei gleichem Theilhaben an dieser Wohlthat, so kalt ist! Aber Julchens Empfindung ward noch viel stärker, als ich ihr diesen Zettel las; dem Herr Schulz dem Ueberbringer des unsrigen gegeben hat.



„Vielleicht werde ich, nachdem ich so oft die Feder weggelegt habe, gleich das schreiben, was ich nicht schreiben wollte. Was Sie mir zugesandt haben, rettet meine Ehre, in dem Augenblick, da ich sie verlieren sollte: ich war an dem, daß ich mein Ehrenwort brechen sollte, und das ist mir allemal weit fürchterlicher gewesen, als der Tod. Mein Herz ist durchaus unschlig, von meiner Dankbarkeit zu reden, oder auf den Brief, den ich erhalten habe, zu antworten. Meine Bildung — ach! Sie unterscheidet mich zu wenig von schlechtern Menschen! — Edelmut? wie tief setz ich mich unter bessere Menschen herabgesetzt, wenn ich diese Eigenschaft nicht habe, sondern sie nur noch wünsche! Sie kennen mich also nur von einer gewöhnlichen — und von derjenigen Seite, die ich bei zu schwerm Druf des Elends nicht haben konnte! — Doch ich bin nicht im Stande, diesen Gedanken fortzusetzen —

»Wo ich nicht irre: so verraten einige Züge mir Eine meiner Wohlthäterinnen. Ist das: o! so . . . doch ich kan mich irren. Und die andre . . . aber ich bin unverschämt! Sie wollen nicht bekannt seyn. Es wird mir schwer: aber ich will in jeder Begegnis gehoramen.

»Nur noch die Bitte erlauben Sie mir hinzuzusetzen: Erweisen Sie mir nicht mehrere Wohlthaten von dieser Art, denn meine Umstände müssen sich nächstens ändern.

»Ich kan mich irren, darf also nichts weiter sagen, als daß ich unaussprechlich dankbar bin &c.“



Julchen las dieses Blatt mit zunehmender Gemüthsbewegung, und ging hinaus. Wie sie wiederkam, bat sie mich, nicht weiter hiervon zu reden. Sie scheint sich selbst die Wohlthat verbergen zu wollen. Ist das nicht großmüthig!

Was heißen aber die Züge, an welchen er uns kennen will? Sind das Züge des Characters: so bin ich verraten, und das will ich durchaus nicht. Sind es Züge der Hand, nicht wahr? ist's dann nicht gewis, daß der feine Herr auch mit andern Mädchen Briefe wechselt?

Indem ich schlieffen will, und diese letzten Zeilen wieder überlese, finde ich, daß ich eifersüchtig zu seyn scheine. Aber — und hier thu ich Theil.



den ein Bekenntnis, das ich nicht zurückhalten kan.
 »Finde ich je eine Mannsperſon; wie Herr Selten
 zu ſeyn ſchien, und will die mein Herz haben:
 »ſo ſieh ich für nichts.« — Sie haben recht; es
 iſt in meinem Kopf freilich nicht richtig: aber das
 iſt doch wahr, daß Herr Schulz das nicht iſt,
 was Herr Selten zu ſeyn ſchien. Leſen Sie nur
 dieſen Brief noch einmal. . . Doch aus dem Brie-
 fe kan ichs eben nicht erweiſen; aber mein Herz
 ſagts, und da kan ichs wol glauben. Wie gut
 iſts, daß ich von ihm getrennt bin! Hätten nicht
 die ſchmeichelnden Dinge, die er mir ſagte, mich
 beſtört, und mich zuletzt in das Elend einer un-
 erwiderten Liebe ſtürzen können? Er ſoll mir künf-
 tig nichts weiter ſeyn, als ein Muſter, nach wel-
 chem ich wälen will. — Wälen? recht als wenn
 wir Frauenzimmer, wenn wir arm ſind, die
 Wahl hätten. — In Wahrheit! ein Mädchen das
 nicht gewis weiſt, daß die Vorſorge Gottes auch
 auf einzelne Fälle (ich will ſagen à l'individu) ſich
 erſtrekt, muſ wol höchſt unglücklich ſeyn!

Sie haben mir aufgetragen, Ihnen den Cha-
 racter aller Perſonen zu ſchildern, welche ich wer-
 de kennen lernen. Hier haben Sie einen Bei-
 trag zur Schilderung des Oheims unſrer beiden
 Mädchen. Ich habe ihn Tulchen zu danken.

Einer der beiden franzöſiſchen Prediger hab-
 te dieſem Mann einen armen Studenten empfo-
 hen. »Ich weiſ nicht,« ſagte dieſer, indem er
 das Handbrieffgen des Predigers übergab, »was

»in diesem Schreiben steht: aber zürnen Sie nicht,
»wie Andre, ih. Sie es erbrechen: ein Almosen
»suche ich nicht.«

»Aber der Herr sieht doch auch nicht so aus,
»als wenn er eins geben wolte: der Herr mag
»wol ein bißchen hochmüthig seyn?« — Er laß
indessen, legte den Brief zusammen, und sagte:
»Ich soll Ihm Information verschaffen; das kan
»ich wol nicht: aber mag er doch einmal wieder
»her an hören.«

— Der junge Mensch ging beschämt weg:
aber er wußte nicht, wie genau der Oheim sich
nach ihm erkundigen würde. Er ist seitdem eini-
gemal hier vorbeigegangen: aber mehr hat er
nicht gewagt. Endlich ward er zum Oheim ge-
rufen. »Ich habe,« sagte ihm dieser, »auf Sie
»gewartet. . .«

— Der Mensch war um die Antwort verlegen:
»ich habe mich gestheut, Ihnen lästig zu werden.«

»Hm! Ihre Umstände haben sich also ein biß-
»chen gebessert?«

(Seufzend.) »Nein, mein Herr.«

»Und doch gescheuet? Wie nehm ich das?«

— Der Student ward roth.

»Wie?«

»Verzeihn Sie; ich weiß nicht was ich ant-
»worten soll?«

— Er sah ihn an, von oben bis unten: »Herr,
»Sie mögen wol vornehm erzogen seyn?«



„Nein: aber ich bin sehr bedrückt. Ich ging nach Königsberg, um mich in den Stand zu setzen, meinem jüngern Bruder, welcher viel Fähigkeiten hat, zu helfen. Ich kan arbeiten: aber ich bin hier ein Fremdling. Nun leidet mein Bruder auf der Schule Noth, und mein Vater ist geplündert.“

„Wo hat Er die Aussprache her?“

„Es ist meine vaterländische.“

„So?“ (Denn er merkte, daß der junge Mensch sein Landsmann war.) „Nun, hören Sie: Zwei Mehrl. sollen Sie für 24. Stunden monatlich haben. Das ist etwas wenig? Wie?“

„Mir ist's genug, wenn's Frühstunden sind.“

„Ist Er denn ganz blank?“

(Mit gezwungenem Lächeln. „Ganz, mein Herr, und hungrig.“ (Hier traten Thränen in das lächelnde Auge.)

„Aber kan Er auch polnisch?“

„Nein.“

„Nu, denn ist's nichts. Es war bei dem Apothecker Krutac; die Leute sind polnisch. Es thut mir leid. Hier!“ (indem er etwas in ein Papier wickelte;) „Er sagte wol malich von Nicht-Allmosen: aber nehm Er dies wenige; wir werden ja denn sehn.“

— Der Mensch nahm's mit zitternder Hand, und ging mit einer tiefen Verbeugung weg. Ein Träger, welcher Befehl gehabt hatte, unter der Thür zu lauern, kam jetzt and sagte: der Student

dent habe das Papier gefaßt, und ausgerufen:
 „Gott! wenigstens ein Ducaten!“ Er habe es
 drauf geöffnet, und gesagt: „Rein dasmal nichts:
 „aber Gott kan auch das segnen!“ — und nun
 sei er sogleich in eine Cartäcke gegangen. — Er
 mußte ihm nachgehn; kam zurück, und meldete:
 der junge Mensch habe nur ein Gericht gegessen,
 dagegen aber für einen armen Freund bezahlt...

„O! er soll herkommen.“

— Er kam:

„Liebster junger Mann,“ (In einer herzlichsten
 Umarmung) „Sie sind werth, daß ich Sie auf
 die Probe gesetzt habe. Einen Bierdtel-Rubel
 „gab ich Ihnen: aber das mußte ich thun; denn
 „die Studenten haben mich gar oft angeführt.“
 (Er ließ ihn nicht zu Wort kommen.) „Mit Al-
 „mosen will ich Sie nicht tränken; Sie sind mein
 „Landsmann: aber bringen Sie mir alle Monta-
 „ge das Thema von jeder Predigt des Herrn Dr.
 „A * * und noch so was von Abhandlung dazu;
 „denn mein Gedächtnis ist schwach. Das wird
 „Sie üben; und ich zahle Ihnen dann monat-
 „lich drei Rubel, werde Sie auch bestens recom-
 „mandiren.“

— Sie werden, liebste Mutter, sich leicht die
 angenehme Vorstellung vorstellen. .

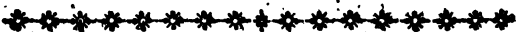
„Sagen Sie nichts; Sie haben Ehre im Lei-
 „be; Sie sind nicht hochmüthig, sondern Sie
 „sind ein bescheidener Mensch, kurz: Sie sind
 „mein Mann.“



Noch in derselben Woche hat er Mittel gefunden, das Mahr dieses Menschen zu erhaschen, und ihn drauf durch ganz entfernte Mittelspersonen mit allem, was sich an Kleidung und Wäsche erdenken läßt, beinah prächtig, versorgt. Seit dem zahlt er sich jeden Monat um die Bezahlung der drei Rubel, als sei sie noch nicht geschehn: so, daß er sie immer wenigstens doppelt leistet. — Wie schön ist das, liebste Mutter! und mit welcher Entzückung mus dieser Mensch, so lange er lebt, an Königsberg zurückdenken!

Es ist Posttag. Leben Sie wohl, meine Mutter!

Sophie.



XXIII. Brief.

Nun, nun?

Sophie an die Wittwe E.

Königsberg, den 1ten Jun. Mont.

Ich habe heut eine große Menge Anmerkungen vorrätig, aber ich will erst erzählen. Vorher mus ich Ihnen das seltsamste, was mir auf dieser ganzen Reise begegnet ist, bekannt machen.

Indem Julchens Mäbgen den Brief, den dieß an ihren Freund schreibt, wegtrug, hatte ich die Reugler, nach seinem Namen, und nach dem Ort seines Aufenthalts, zu sehn. Der erste war

Leff**.

Leff * *, der letzte Warschan. Jetzt war ich so klug wie zuvor, und der Brief ging fort! Gegen Abend zog mich Julchen mit meiner Reugler auf; und wie ich diese Schwachheit nicht leugnete, sagte sie: „Wolan, ich will diese Unrichtigkeit belohnen, und Ihnen recht viel von meinem Freunde, — denn mehr ist er mir nicht,“ (und in der That, dies ist wahr) erzählen.“ Sie that dies, und mit Erstaunen bemerkte ich, daß sie unmöglich von jemand anders als von Herrn Selsen reden konnte. Ich that die thätigsten Fragen, und ward bis zur höchsten Gewissheit überzeugt. Nichts fehlte, als daß ich seine Hand noch sehn mußte. Sie zeigte mir auch die, und o denken Sie! Herr Selsen und Herr Leff * * sind Eine Person! Zum Glück hatte Julchen mich gleich verlassen, als ich diese Entdeckung machte. Ich lies nichts von der heftigen Bewegung merken, in welcher ich war. Vielleicht sage ich Ihnen hernach noch mehr.



Ich bin gestern mit meinen beiden Gespielinnen in den Garten der Frau *rätin eingeladen worden. Weil die Madame Vanberg die Einladung ohne weitere Umstände für uns annahm, auch Julchens in ihrer Antwort nichts erwähnte; so kostete es mich nicht viel Ueberwindung. Ich that mich aufs Beste; — ich gesteh, daß es der Frau *rätin zum Troz geschah; aber Julchen

mählte ein sehr einfaches Kleid, welches sie jedoch äußerstschmückte. Koschgen war mehr als prächtig; aber eine hässliche Miene machte sie unerträglich. Ein französischer Schiffsherr holte in einer Mietzkutsche uns und den Oheim ab.

„Indem wir aus unserm Zimmer nach dem Wagen gingen, sagte die Madame Vanberg zu Jochen zwar leise, doch aber so, daß ich's hörte: „Ich will doch nimmermehr hoffen...?“

„Man sage was man wolle, doch man nicht unethisch — dies war hart — unethisch — erbitternd. Sie ward auf den Stuhl bezogen. Jochen nahm ihrem Mägdgen einen Rockbeutel und Fächer, den sie in den Wagen legen wollte, wieder ab, küßte ihrer Mutter ehrerbietig die Hand, und ging ins Zimmer. Sie machte ihrer Mutter also nicht die Freude, daß sie Trotz oder Unwillen gezeigt hätte. Entweder ich irrte sehr, oder ihre Mutter hatte diese Freude gehabt. Ich glaube, die meisten Eltern empfinden mit einer sehr schmeichelnden Einbildung die Gewalt, die die Natur ihnen über ihre Kinder giebt. Denn sonst würden sie ja so klug seyn, ein Kind nie merken zu lassen, daß sie seinen Eigensinn oder Trotz gewarwerden. Ein Kind darf dies nur merken: so wird es sich dadurch rächen, daß es durch bitteren Unmuth die Eltern aufbringen wird. Ich muß allemal lachen, wenn man zu der Klugheit, einem Kinde, welches beistich als Trotz nicht essen will, einen ledigen Teller hinzusetzen, die Thorheit

beizufügen, „daß man sich gegen die Gesellschaft über Eigensinn des Kinds beklagt.“ Nun das ist, was das Kind wünscht. Ich meines theils werde meine Kinder bei einer Störrigkeit, die durch das, was sie gewählt haben, z. B. Hunger, Jähwuthstößen u. bestraft wird, nicht merken lassen, daß sie beträchtlich genug sind, mich zu beleidigen. Aber zu einer Zeit, da ich mit ihnen zufrieden bin, werde ich ihnen die Natur des Troges, als eine Sache die sich nur bei ganz dummen und bäurisch erzogenen Kindern finde, charakteristisch zeichnen.

Ich habe noch Eine Anmerkung in der Feder, aber mich dünkt, wir haben schon zu lange am Bogen gestanden. Wir setzen uns. Koschgen nahm die Oberstele ein, und breitete sich eben mit großem Uebermuth aus, als der Oheim ihr befohl, mir zu weichen; — Eine Demüthigung! Ich setzte mich geschwind, und zog, so sehr ich konnte, mich in die Ecke; — die zweite Demüthigung wie ich hoffe. — Unter allen Lasterhaften sind vielleicht die Hochmüthigen die einzigen, die sich von Herzen gegenseitig hassen: wie kommt es denn, daß sie nicht merken, daß sie natürlich von allen Menschen gehaßt werden? Das war keine Anmerkung, liebe Mutter: es war nur eine Aufgabe.

Über den Herrn Maßgre (dies ist der Schiffs-
herr) beklage ich von ganzem Herzen; denn ich
setze tausend gegen eins, daß er Koschgen liebt:
und nichts ist gewisser, als daß sie ihn aufs-
at-

berbelebendste abweisen würde, wenn er sich er-
 beissen sollte, um sie anzuhalten... Und doch zeigt
 der Oheim, der eben nicht verblümt scherzt, daß
 er Herrn Malgra nicht zuwider seyn würde.
 „Denke der Herr nicht,“ sagte er: (indem er ihn
 sehr freimüthig auf die Schulter klopfte; denn er
 ist sehr vertraut mit ihm;). „daß er hier die Wahl
 that; denn“ (indem er auf mich wies) „bey die-
 sem Idume er mir ins Gehege; aber bei jener ist
 „Ries integra; und wenn diese nicht lieben kan,
 wenn ich ihr nur drei Vierteltheile meines Vermö-
 gens zubringe: so soll es mir auf ein fünftau-
 send Thalor zum Heiratsgeschenk für jene nicht
 „ankommen.“ — Er sagte dies auf Holländisch,
 Die Antwort des Herrn Malgra konnte ich nicht
 verstehen; aber die tieffe Verbeugung, das Ersch-
 recken und der Bliz, womit sie gegeben ward, ließ
 mich nicht zweifeln, daß sein Herz in sein Verder-
 ben reunt. Liebhabern, deren Hofnung so unge-
 wis und so verdächtig ist, wie diese, möchte ich
 das sagen, was man einem Verfasser, der mit
 seinen Hefen frolich zum Verleger eilt, sagte:

Dans la lice où tu vas courir

Songe un peu, comme un hazardes;

Il faut également offrir

Et ton front aux lauriers, et ton nez aux na-
 zardes! *)

Rönn

*) (Umgehehr:)

Du laufft auß Ziel voll Hofnung zu
 and eilt auf schön geblütem Graß. —

D 143

Könnte ich Ihnen doch diesen Oheim ganz beschreiben! doch, Sie haben die Gabe, den Ton einer Erzählung geschwind zu finden. Können Sie das bei der folgenden: so müssen Sie eine sehr lebhaftere Vorstellung von diesem Mann erhalten. Man sprach von Diebereien. »Ich sah,« sagte er, »einmal zur Messzeit in Leipzig in einem Zimmer, wo ich schrieb, und so zufällig einen Spiegel vor mir stehn hatte. Leiste, wie unsre Kasse, kam ein Herr Uhrfahn herein. Mich sah die Kröte: aber den Spiegel sah er nicht. Er ging nach hinten, nach hinten auf meinen Schreibtisch zu. »Ich sah alles; nun, was er doch machen wird?« aber kein Wort sagte ich, und schrieb stumm fort. Sieh, da hatte er die silberne Zuckerschale beim Flügel. »Ei,« sagte ich, schreibend, »was er mir das Ding stehn!« — »Ganz wohl!« sagte er, und hin ging er.« — Lesen Sie dies, so comisch Sie können: dann wird der ganze Mann Ihnen gegenwärtig seyn.

O sieh erst hin! Was stehst da?

Den Lorbeer für das Fahr, und Schnippogen
für die Nase.





Fortsetzung.

Anpreisung des Oleum talci, welches keine Schminke ist. Ob der Character auch unter diejenigen Dinge gerechnet werden mus, die zwei Seiten haben? Ob lebenswürdige Frau *rächin, kommt, wider, vor.

Wir kamen zur Frau *rächin, die sich in ihrer Art gerüstet hatte, wie Menschen, welche die feine Sprache Helden nennt, sich zu Eroberungen rüsten. Ihre Brust... (wußte ich doch eine noch unleidlichere und noch häßlicherbenannte Farbe als diese! — Nun alles sagt das Wort nicht, aber doch sagt es viel;) ihre isabellfarbene Brust hatte sie so nachlässig bedeckt, daß sie alle Augenblicke das Kleid an den Schultern aufziehen mußte. Der Oheim sagte leise zu Herrn Malgre: „Ich bin ein schlechter Schütze: aber ich wolte ihr doch wol unter dem Arm durchschießen.“ Denn in Wahrheit, man konnte durchhin sehn. Die Schminke gab ihrer Haut eine so betrügliche Farbe, wie des Buchbinders Firnis ein Kalbfell zum marmorirten Bande bearbeitet.“ Gewis derjenigen Frauensperson, die sich zuerst geschminkt hat, müssen wol die Leute nachgelaufen seyn, wie jene Zuschauer im Gellert dem grünen Esel nachliefen.

„Welch

„Welch Wunder, rief die ganze Stadt,
„Ein Esel, eisiggrün! der rothe Fasse hat,

Hier rief vielleicht die ganze Stadt:

Ein Weibsbild, qualtengelb! das rothe Wangen
hat!

Ich möchte fast diese Vergleichung wegstreichen: aber im Ernst grün und roth auf grauem Grunde in Gellerts Wunder, und weiß und roth auf gelbem Grunde; — die Ähnlichkeit ist gar zu groß, als daß man nicht muthwillig davon reden sollte! Und was ist die Absicht einer Person, die sich schminkt, da sie doch weiß, daß auch die allerfeinste Schminke von irgendjemand erkannt werden kan; — daß wenigstens ein Bedienter oder ein Kammermädgen weiß, daß dies Schminke ist? Ist das nicht die höchste Unzufriedenheit über das Werk des Schöpfers? oder sind die Menschen so sehr falsch, so sehr geneigt eine andre Person zu spielen, daß die Welt auch nicht einmal erfahren soll, wie ihr Gesicht ausfieht? Dies ist wol eine der ersten Arten, die unter dem weiten Begriff: Heuchelei, stehn! — Oder legt man Schminke auf, um das Abscheulichste ohne Erröthen hören zu können?

Herr Malgre' sah sie an, und sagte zu seinem Freunde: „auf den violetten Lippen“ (die mit dem Weißen am Munde einen seltsamen Contrast machten) „mus nichts haben haften wollen.“ — „D,“ sagte dieser, „dem Uebel kan eine hamburgische Zeitungsbude abhelfen; aber Springsfedern in
„die

„die platten Wangen mußten noch erfunden werden, oder Adstringentia für die bissen Lippen.“ — Wo die Frau *rätbin der Gesellschaft solche Betrachtungen zugetraut hat: so muß ihre Hand mit dem Pinsel am Morgen sehr gezittert haben. Ich glaube, daß sie es gemerkt hat; daß man ihrer spottete. Ist das: so muß es um soviel bitterer seyn, von der Schminke Schande zu haben, je thörichter es war, Ehre von ihr zu hoffen.*) Und Koschen — sollten Sie es glauben? Koschen schien sich eigentlich zu freuen, daß diese Frau, deren Freundin sie sonst zu seyn schien, verlacht ward. Ein jedes Ding hat zwei Seiten: aber der Charakter . . . gewis, es wäre schön, wenn Er nur Eine hätte!

Ich muß noch anmerken, daß Barbgen heute bis ans Kinn bekleidet war; — sollte nicht ihre Mutter eine Collision befürchtet haben?

Und jetzt kam ein Officier. Ich will nicht sagen, wodurch es merklich ward, daß die Frau *rätbin sich für ihn so gepuht hatte. „Wie kam man,“ sagte Herr Malgre, „neinen so verderbten Geschmak haben!“ (Er weiß nicht, daß ich dasselbe oft von ihm in Absicht auf Koschen gedacht hatte!) „Sehr leicht,“ antwortete der Oheim, „wenn Geld dabei zu verdienen ist; meiner solchen Creatur etwas schönes zu sagen: so dri-

*) *Quem non offendat toto faex illita vultu,
Cum fuit in tepidos pondere lapsa sinus!*

»bedürfen die Herren die Augen zu.« — Wo Koschgen die Wahrheit sagt: so irrete er sich nicht.

Wir wolten uns setzen, als sie bemerkte, daß Herr Schulz noch nicht da war. »Ei nun,« sagte sie, »wenn er sich nicht beschierz: so mag er hungern!« (Zu Koschgen.) »Denken Sie mit doch dran, daß ich ihn frage, wo er sich gestern umgetrieben hat.«

»Ist er gestern nicht zutisch gekommen?« fragte diese mit einer staunenden Verwundrung. Ich weiß nicht, wie man zu einem Nichts den Ton, die Worte und die Mienen brauchen kan, mit welchen Andre von beträchtlichen Dingen reden? Und wie kommts, daß man für diese Albernheit noch keinen deutschen Namen gefunden hat, da sie doch alle schlechterzogne Frauenspersonen characterisirt? Richardson hat viele Weiblichkeiten gerügt: aber diese verdient eine neue Geißel, sie zeige sich in Geberden oder im Ton der Sprache. Ich fragte aus Bosheit, »ob Koschgen dies so sehr erschrecklich fände?« so wie ich oft, wenn sie von Nichtswürdigkeiten mit dem kläglichsten Ton redet, sie frage, ob sie krank ist? Neulich sprach sie mit eben diesem Ton. Unter ihrem Fenster ging eine Henne, die ohngefähr im eben dem Ton ihr nahes Ei ankündigte. »Koschgen!« rief der Oheim, »da will dich jemand sprechen!« — Sagen Sie mir, ob man etwas widrigers hören kan, als diesen Ton? *)

Kosch.

*) In vitio decor est, quaedam male reddere verba: Discunt posse minus, quam potuere, loqui.

Koschgen konnte sich noch nicht trösten, daß Herr Schulz gestern nicht da gewesen war, als jemand in einem weissen mit schmalem Golde doppelt besetztem Kleide, einer goldgestickten Weste mit gespinnenen Knöpfen, schwarzatlassen Lackerkleidern, weissseidenen Strümpfen, sehr prächtigen Stiefeln, glatten Escarpins, gestickter Wäsche, Postillon-d' amour, und einem goldenen Degen, (wenigstens denke ich so,) Chapeau bas, von einem sehr gut gekleideten Bedienten gefolgt, die Allee herunter kam. Ich sah an Koschgens Bestürzung, daß sie ihn kannte: aber sie war so schaltbass, der Frau *rächin eine Verwirrung, die sie ihr ersparen konnte, zu gönnen. Diese rief: „Mein Gott, wer ist das?“ und da sie nicht gut in die Ferne sieht: so ging sie ihm — gebrüstet und sehr freundlich, entgegen. Urtheilen Sie von ihrem Schrecken, als sie ihn nur erst an der Sprache kannte; — denn es war Herr Schulz selbst.



Beschlus.

Der Leser sieht, mit Vergnügen oder Mißbilligung, je nachdem sein Herz ist, des Herrn Schulz eigentliche Gemüthsart.

Ich glaube . . doch ich besinne mich, daß ich erst erzählen wolte.

„Ei,

„Hi, Herr Schulz,“ sagte die Frau Trübchen mit der grössten Bestürzung, „kenne ich Sie doch nicht!“

„Ich wundre mich; denn sonst kennen Sie ja meine geheimsten Umstände!“

„Ja, aber wer hätte Sie in dem Aufzuge vermutet?“

Er lächelte spöttisch, und wandte sich gegen uns. Koschgen, die nemlich, als er den Hut vor ihr abzog, ihn nicht auch des kleinsten Winkels würdigte, machte ihm jetzt eine tiefe Verbeugung. — O! welche Ehorbeit, nur die Arbeit des Schneiders und nicht die Person zu schätzen. Ein abgetragener Rock wird vorbei getragen, und nicht bemerkt; — und jetzt beugen sich alle vor einem neuen Rock, der auf eben den Schultern vorbeigetragen wird! Ich habe einen armen Menschen gekannt, den niemand ansah, oder den man verachtete, wenn man ihn ansah. Jetzt kam er bereichert, als Proviantcommissaire zurück; — und jederman grüsste sein befestes Kleid. — Vor Hafer und Heu sich zu bücken, ist das nicht Schande? Aber das allerunerträglichste ist, daß auch sogar der Reiche mehr Ehrerbietung gegen einen Reichen äussert, als gegen andre. Oder ist die Maschine des menschlichen Körpers etwa schon einmal so aufgezo- gen? Denn ich selbst fühle, daß meine Knie sich zum Knien I Theil. S beugen

hengen wollen, wenn ich einer reichen Kleidung begegne.“)

„Nein,“ sagte die Frau *„rätbin*, (noch immer sehr verwirrt,) „in der Tracht hätte ich Sie nicht vermutet, *Masch* . . Herr Schulz!“

„Ich hätte es geglaubt, wenn Sie es mir auch nur einmal . . wenn Sie es mir nie gesagt hätten: denn Ihre bisherige Verachtung hat hinreichend gezeigt, daß Sie, weit entfernt zu glauben, daß ich einmal glücklich werden könnte, zweifelhaft waren, ob Sie mir die Achtung erweisen müßten, die man einem Bettler selbst, insofern er auch ein Mensch ist, schuldig ist.“

„Et, lieber Herr Schulz,“ (höchstbetroffen) „wir wollen das vergessen . .“

„Ich weiß nicht, Frau *„rätbin*, ob Sie das können? So lange *Fritzchen*“ (der war nicht im Garten,) „sich weigern wird, in Ihre Fußstapfen zu treten, — und er wird dies Zeilebens verweigern: so lange können Sie mich nicht vergessen.“

„Recht!“ sagte *Koschgen* heimlich zu Herrn *Malgre*, „ich wolte, daß er es ihr noch besser gäbe!“ — Der *Oheim* sah zweideutig aus. Der
Offi-

*) Nur aus dem Gedächtnis, also nicht so, daß ich dem Dichter sehn könnte, schreibe ich dies Fragment her:

Der Vater: Das war ein reicher Mann! Et, et Da mußt du hübsch den Hut abziehen.
Fritzchen: Wir kommen vor der Münze doch vorbei: Da mußt ich wol gar niederstinken?

Officier fühlen sich an der Frau rathin Verwöhnung zu ergötzen, und doch ist er der Liebhaber! Ihr Mann war nicht gegenwärtig.

»Seyn Sie nicht so böse, lieber Herr Schulz! — was habe ich Ihnen denn gros gethan?«

»Ich müßte von Ihnen eine so schlechte Meinung haben, wie Sie von mir, oder ich müßte Ihnen kein Gewissen zuträuen, wenn ich diese Frage beantworten wolte.«

— Sie wußte nicht, was sie sagen sollte. »Haben Sie Briefe von Ihrem Papa?«

»Ja, und da ich in der Woche, in welcher Sie mit für 24 Stunden, täglich einen Tisch versprochen, an ihn schrieb:« (jetzt bekommt er für 30 Stunden nur 4 Tische wöchentlich,) »so nimmt er sich die Freiheit, hier einen Brief und meine Schachtel für Sie zu überschicken.«

»Ei!« — und zugleich nahm sie dem Bedienten die Schachtel ab, in welcher sich ein berlinischer Kopfsuß, der wenigstens 30 Rthlr. werth war, befand. Sie fing an (nach der übeln Gewohnheit, die manche Leute haben) laut zu lesen:

* * *

»Da Sie meinem Sohn so vorzügliche Güte bisher gezeigt haben: so kan ich meine grosse Erkenntlichkeit . . .«

»D! der Herr Vater find gar zu gütig.«

»Nun, er ist freilich nicht recht berichtet.«

»Wir wollen hernach lesen.« (Indem sie den Kopfsuß besah.) »D! das ist ja mehr werth,

»als alles, was Sie in meinem Hause genossen haben!«

»Das ist mir sehr lieb; denn Ihnen, Frau »rätbin, möchte ich nicht gern verpflichtet seyn. In der That bin ichs nie gewesen: aber aus »der Qual, mit welcher ich empfunden habe, daß »Sie es bis jetzt glaubten, kan ich auf die Bitterkeit schließen, die, so lange ich lebe, in meinem Andenken an Königaberg geblieben wäre, wenn nicht Sie und mein Vater die Umstände verändert hätten.«

»Ach Sie sind gar zu böse! wir wollen uns »gutlich setzen.«

»Für mich danke ich gehorsamst; ich bin nur »gekommen, meines Vaters Brief abzugeben.« Er wolte gehn. Sie bat ihn zu bleiben. Er weigerte sich ernstlich. (Wie sie zu bitten fortfuhr:) »Damit Friedrich mir nicht wieder den »Weg versperre, will ich gehorsam seyn.«

Wir setzten uns. . Er setzte sich an den gewöhnlichen Platz, und auf einen kleinen Stuhl zwischen mir und Herrn Malgre'.

»Friedrich! seid ihr toll? was ist das für ein »Stuhl?«

»Es ist der gewöhnliche, Frau »rätbin,« sagte Herr Schulz spöttlich. Indem Friedrich hinaus gegangen war, sprang Barbchen auf, und gab ihm anstatt einer kleinen Serviette und eines zinnernen Bechers, eine grössere, und ein Glas.

»Mache

„Mademoiselle, Sie werden mich stolz machen. Sie gehn mit mir ordentlich wie mit andern Menschen um? und doch bin ich immer noch der ehemalige.“

— Die Frau Rathin verließ ihre Stelle, die sie ihm gegenüber eingenommen hatte; vermutlich aus Furcht. Beitzsch fiel nichts vor; denn sie unterhielt sich amüsig mit dem Dheilm. Ich war sehr froh, daß Herr Schulz mit mir gar nicht sprach; denn aus einigen seiner Blicke hatte ich schon befürchtet, daß er mich für seine Wohltäterin erkennen möchte.

Wie wir vom Tisch aufstanden, ward sogleich der Koffe gebracht. Herr Schulz steckte seinen Degen an, und war jetzt schon zu furchtbar, als daß man ihn hätte nöthigen sollen. „Fritzchen,“ sagte er, „ist doch zu Hause? ich werde ihm jetzt eine Stunde geben, bitte aber um Verzeihung, daß dies die letzte ist; mein Wechsel, der Ihnen bisher so lächerlich war, ist gekommen. Ich danke Ihnen, daß Sie mir dies Kind übergeben haben, und dies verdanke ich Ihnen mit so frölicher Aufrichtigkeit, daß ich glaube, das Vergnügen, Ihnen mehr verdanken zu können, würde mir so süß seyn, als das mir ist, daß ich Ihnen, anstatt dem Dank, daß Sie mir Ihren einzigen, Ihren lebenswürdigen Sohn übergaben, nichts schuldig zu seyn glaube. Sie haben mich auf die allerbeleidigendste Art gekränkt. Wenn ich Ihnen das bei meinem Abschiede sage: so geschieht

„schiebt es nicht deswegen, daß ich etwa böse wäre. Der Mangel der Feinheit, welche Personen von einem gewissen Stande so liebenswürdig finden solten, hat mich nie beleidigt: ich habe aber nichts ganz Philosoph seyn wollen, weil Sie sonst mit irgend einem andern unglücklichen Studenten die noch übrigen Scenen dieses Schauspiels aufführen möchten, wenna möglich ist, das Stük noch vollständiger zu machen.“

— Sie konnte sich hier nicht länger halten, denn das Feuer stieg ihr in die Augen. Jetzt wolte sie ihn unterbrechen; — und jetzt hatte Koschgen die Bosheit, sie zu erinnern, daß sie ihn fragen möchte, „wo er sich gestern umgerieben habe?“

— Sie wußte nun nicht, ob sie Koschgen oder ihm antworten sollte. Ich liebe sie nicht; aber ich hatte wahrlich Mitleiden mit ihr. Eine Person, welche ohne Reu empfindet, daß sie strafbar ist, und sich doch fürchtet zu trozen, spielt eine Rolle, die unmöglich demüthigender seyn kan. Sie biß sich auf die Zunge, hustete, zog ein Schnupftuch hervor, machte halb höfische halb demüthige Verbeugungen und stampfte mit dem Fuß. Herr Schulz, in einer etwas gebückten Stellung, sah sie scharf an. Sie konnte nichts zusammenhängendes sagen. Sie war zu beschämt, und hat auch nicht genug Verstand und Gegenwart des Geists, um sich hier aus der Sache

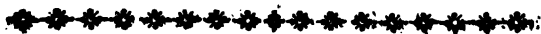
Sache zu thun. Endlich schossen ihr die Thränen in die Augen. „Erlauben Sie, Herr Schulz, ich muß Ihnen aber sagen... Jetzt Herr Schulz, jetzt ist's genug, Herr Schulz.“

„Ja, aber nur jetzt!“ (Indem er sich gegen die Gesellschaft wandte.) „Verzeihen Sie mir, daß ich in Ihrer Gegenwart so sprechen mußte; die Pflicht, die ich meinem Nachfolger, wer der auch sei, schuldig bin, drang mich. Es giebt Belehrungen, die nicht unter vier Augen gehören.“ — Hier hüfte er sich gegen die Frau *rabin und uns alle zusammengenommen, und ging durch eine seitwärtsgelegne Allee fort.

„Das ist ein Flegel!“ sagte die Frau *rabin, und heulte aus voller Lunge.

Jetzt möchte ich Ihnen meine Anmerkungen bersetzen: aber die Post dringt mich. Leben Sie wohl. Ich erwarte meinen Bruder morgen.

Sophie.



XXIV. Brief.

Folgen des vorigen Vorfalls. Etwas von Maulschellen.
Ein Muster des weiblichen Veredsamkeit.

Sophie an die Wittve C.

Königsberg, den 1ten Jun. Dienst.

Ich habe Zeit, und will Ihnen die Erzählung fortsetzen.

Barbchen wachte, wie Herr Schatz fortging; aber ich schliesse von ihrer Art zu walten vortheilhafter auf ihr Herz, als ich bisher gethan habe. — Meinem Sie nicht, liebste Mutter, daß dieser Schluss oft richtig ist? Noch mehr, auch das Lachen einer Person unsers Geschlechts verräth einige Hauptzüge des Herzens, wie ich glaube. Wenigstens will ich eine Falsche und eine gegen die Mannspersonen ferne Gesinnung, ziemlich entscheidend aus der Art des Lachens beurtheilen. Doch auf Barbchen zu kommen; Ich glaube, daß sie einer jeden andern Mutter anders geraten wäre. Vielleicht nehmen die Töchter mehr die Gesinnung der Mutter an, als die Söhne, die des Vaters. — Gut, daß ich vielleicht sagte, denn ein Gedank an Roschgen widerlegt mich bündig. — Aber ist nicht unbillig, daß ich das Laster und die Person nicht trennen will! Ich merke, daß ich Roschgen hasse! das sollte ich nicht thun . . und Anmerkungen — nun ja, die sollte ich auch nicht machen!

„Liebe Mama,“ sagte Barbchen, „wer soll mich nun die Laute spielen lehren? Schade um den schönen Anfang . .“

„O Narr! du hast was rechts gelernt — bei dem Windbeutel!“

„Aber doch etw. .“

„Schweig!“

Herr Malgro hat, daß sie sich nicht hören lassen. Man brachte eine Laute, die dem Herrn Schulz

Schulz gehörte, an welche er aber im Durchgange durchs Gartenhaus, ein Blatt befestigt hatte, durch welches er Barbchen sehr artig bittet, die Laute zum Andenken zu behalten. „Ja,“ sagte die Frau. „räsbin, es ist ein feines Halbvol!“ — Herr Malgus' stunte sie, und fand sie schon schön. „Um Vengbung,“ sagte er: „sie ist ungemein gut!“

„Ich sage Ihnen, daß sie nichts taugt!“

„Sie spielen vermutlich selbst?“

„Rein!“ (Ich kan Ihnen durchaus nicht beschreiben, wie unleidlich sie hiebei aussah; denn jetzt empfand sie erst, wie sehr Herr Schulz sie gedemüthigt hatte.) „Du, so spiel doch!“ —

Barbchen spielte; und gewis schön; — sehr viel schöner als wir vermutet hatten.

„Wie lange haben Sie gelernt?“ fragte Herr Malgus'. Die Mutter antwortete: „D, schon über Jahr und Tag.“

„Erlauben Sie, Mama,“ (sehr bescheiden,) „es sind noch nicht sieben Monat.“

„Schweig!“ — und zugleich eine unbarmherzige Maulschelle. Das arme Mädchen tanzelte. „D, liebe Mama!“ sagte sie fast sinnlos.

„Wart.“ Sie lief zugleich auf sie los: aber der Oheim hielt ihr den Arm. —

Das ist nun wol ganz pöbelhaft, den Zorn über ein Kind, das in den Wurf kommt, auszuschnitten! Und welcher Unmensch mag die Maulschellen erfunden haben? Ich wette, daß unter

zu Dunkelheit, neun dumm geschlagen sind. Ich habe in meinem ganzen Leben nur Eine Waulschelle bekommen; sie war nicht so grausam wie diese; aber einige Stunden lang glaubte ich, die französische Mademoiselle habe meinen Kopf weggeschlagen, — und mir den ibrigen aufgesetzt; denn dies war der erste kluge Gedanke, der sich in meinem erschütterten Gehirn wieder fand. — Also habe ich noch niemand in Deutschland gefunden, der die Kunst Kinder zu ziehen, gelernt hätte? Unser Wust von Schriften bessert nichts. Prügel und Strafen sollte man den Eltern setzen. Eine Mutter z. B. die ihr Kind an die Ohren schlägt, sollte einige Stunden lang gewiegt werden, um zu erfahren, wie es in einem betäubten Kopf aussieht.*) Ueberhaupt ist's wol in den meisten Fällen eine Thorheit, der Seele eines Kindes alles durch die Sinnlichkeit demonstrieren zu wollen. — Doch weg mit meinen Reflexionen.

„Heir Walgve“, welcher schöner spielt als ich je gehört habe, nahm die Laute, sah die Frau an, und spielte etwas überaus beruhigends. Aber sie fuhr fort, mit großem Ungestüm mit Barbechen zu reissen. Er legte die Laute weg, und sagte auf französisch: „Entweder David hat
„besser:

*) Und noch viel gefährlicher ist, ein Kind mit der Faust in den Rücken zu schlagen! In einer Provinz, wo das Gesind wie Strauch aufwächst, und hernach auch nicht einmal häusliche Aufsicht hat, habe ich diesen Gebrauch — aber auch unzählige Krämpfe — gefunden.

„besser gespielt als ich, aber Sauls Geist ist nicht
so ungezogen gemessen, als dieser.“

— Jetzt kam der Frau väterlich Mann. Ich ha-
be nie gehört, daß sie ihm etwas lieblich ge-
sagt hätte; bis jetzt hat sie ihn so verachtet, daß
ich geglaubt hatte, er habe auf alle Vorrechte
und auf alles Ansehen des Ehmannes Verzicht
thun müssen. Jetzt fand ich ganz anders. Sie
warf ihm mit einer gekünstelten Zärtlichkeit vor,
„daß er durch seine Nachsicht: sich nie als Herr
im Hause zu zeigen, den Herrn Schulz zu ei-
nem so . . .“ bastei Betragen (ich mag ihr Wort
nicht schreiben) berechtigt hätte. Sie wäre in
Wahrheit eine unglückliche verlassene Frau, wel-
cher er mehr Ansehen zutraue, als das weibliche
Geschlecht sonst hat, die also ohne Unterstützung
sei, und der daher ein jeder M. . . I, so oft er lau-
fig würde, ungestraft die größten Grobheiten
sagen könne. Sie batte ihn herzlich, ihr Sba-
cifixkruziohn (so klang dies Wort) zu verschaffen.
Sie mußte sich schämen wie ein Hund, daß ihre
Wohlthaten so belohnt würden. Sie wollte,
wenn Er es nicht thäte, selbst mit dem Kanzler-
sprechen, daß dieser J. . . I im Carzer geworfen
würde, damit einmal die Studenten einen Hund
stapen sähn. Man gäbe weg, was man bei
der Seele habe, und am Ende sah man, daß man
bei den Rüssiggängern das Geld in . . . geworfen
habe. Die Kinder hätten nichts gelernt; Fritz-
chen könne nicht Mensa, und Barbschen könne
keinen

seinen Elend auf der Laute; und jetzt, nachdem er sich die Gasse durchgesehen habe, komme er und prämiesse, und habe noch recht übrig. Sie folge den Katak nach des R...s Kopfsatz, und würde ihn gewis nicht aufsezen, wenn es nicht um des rechtschaffnen Vaters willen geschähe; und auf den alten Rumpelkasten dürfe er sich auch nichts einbilden. Es wäre nur, daß man hier kein gutes Instrument kriegen könnte: sonst würde sie ihm seine Lieder widerschenken. In seiner neuen Kleidung habe er ausgesehen, wie eine Sau im goldenen Halsbande: und doch habe er recht groß gemacht. Der Herr glaube vielleicht, daß auch bei ihr die Kleider den Mann machten? Sie wolle nur gern sehn, wenn der Schneider und die übrigen mit der Rechnung kommen würden. Sie sei gewis, daß es ihm nicht gelingen könne, die Leute, wie ohne Zweifel seine Absicht wäre, zu betrügen; denn es müßte kein Gott im Himmel seyn, wenn die heutige Gottlosigkeit an diesem Unchristen nicht bestraft werden sollte.“

Sie fuhr in diesem Ton mit einer wunderwürdiggelächeligen Zunge fort, als ihr Mann, der noch aus ihrer Silbe schließen konnte, wovon die Rede wäre, sie bat, ihm zu sagen, was denn Herr Schulz gemacht hätte?

„Mein Engel.“ Aber ich will diese Geschichte nicht beschreiben. Alles, was sie sagte, war so erstaunlich vergrößert; und mit so viel Zusätzen vermehrt, daß wir uns alle ansahen, und nicht wußten,

wußten, ob sie rase, oder ob es möglich sei, aus Bosheit so zu lügen. Mir ward sie hier abscheulich als jemals. Eine Person, die in meiner Gegenwart so lügt, da sie wissen konnte, ich sei im Stande, sie zu widerlegen, scheint mir, mich aufs beleidigendste zu verachten.

Sie schnaubte lange, und sah uns alle mit solchen Mienen an, als wenn ein jedes von uns Herr Schulz gewesen wäre. Ihr Mann war so unglücklich, ihr zu sagen: »Ich finde das alles sehr unterschätzt — und hätte ihm so etwas nicht zugetraut: — aber mein Kind,« (indem er sie umarmte) »du bist auch, wenn ich es sagen darf, oft ein wenig alzuhart mit ihm umgegangen. . .«

Hier hätten Sie das widerwärtige Weib sehen sollen! Sie riß sich aus seinen Armen mit solcher Gewalt, daß er beinahe hingefallen wäre. Ich kan Ihnen weder Ihre Geberden noch Ihre Worte schreiben. Beide waren so, daß ich mich nicht versündige, wenn ich glaube, daß sie gewohnt ist, — ihn zu schlagen. Herr Malgve sagte: »Wenns möglich wäre, Gelleres Fabeln gut zu übersezen; so wüßte ich Eine, die mir heute glücken würde.« — Ihr ganz Gesicht quoll wie ein Schwamm; ihre Adern schwärzten sich, und Feuer sprügte aus ihren Augen.*) — Doch weg damit.

Sie

*) Ora tument ira; nigrescunt sanguine venae;
Lumina Gorgoneo faevius igne micant.

„Sie waren so ganz unertüglisch, obgleich ihr Mann albern und stumm da stand, und mit einem Pfeiffenkopfer spielte, daß wir, so bald es sich thun ließ, uns beurlaubten. Sie dankte uns beim Abschiede mit vielem Geschrei für das ganz besondre Vergnügen, das unsre Gegenwart ihr gemacht hätte, und bedauerte aufs herzlichste, daß wir uns schon entfernen wolten. — Freilich sind Complimente allemal lere Geschwätze, — vielleicht dazu erfunden, daß wir der Falschheit, mit welcher man mit uns umgeht, gewohnt werden sollen: aber diese Art der Complimente, und unter diesen Umständen — mich dünkt, sie beklagte mich mehr als eine andre Lüge. Wo es bei mir steht, werde ich diese falsche Frau nicht wieder besuchen. Dächten doch alle Menschen hierin so wie ich; in kurzem würde der Falschheit entweder in eine Wüste fliehn, oder ehrlich werden müssen.“)

Fort

*) Weil dies der Erste derjenigen Charactere ist, die ich darzustellen suchte: so ist man genämig drüber beigefallen. Herr * sagte: „Hier ist nicht ein Schatten von Natur!“ — Herr ** soll gesagt haben: „Ich kenne das Original, und der Verfasser hat mich genännt.“ — Jener wolte mit den Verstand, und dieser das Christenthum, abschreiben. — So lobnt Deutschland seine Söhne!

~~Die Kunst des Schmeicheln~~

Fortsetzung.

Das Concert. Julchen wird krank.

Herr Malgre bewog uns, den übrigen Theil des Abends auf einem Concert zuzubringen. Der Dheim willigte ein aus Gefälligkeit gegen uns, und Herr Malgre verband zu meiner großen Freude noch einige Stunden mit dem Kutscher.

So süße Stunden habe ich, so lange ich lebe, nicht gehabt, denn dies ist das erste vollständige Concert, das ich höre. Ich begreife nur nicht, wie Koschgen die ganze Zeit über mit einem Frauenzimmer, das neben ihr saß, plaudern konnte? Nicht die allerschönsten Stellen der Ruffe, auch nicht das wiederholte: si! des Directors, konnten ihren Mund stopfen. Und wovon ward so angelegentlich gesprochen? Von der neuen Art des Kopfzeugs, welches sie heute gesehen hatte! — Wenn jedermann so satyrisch weiß, daß das unsre Schwäche ist: so wolte ich wol, daß mein Geschlecht hierin ein Bisgen heucheln möchte. Gewis, wir würden bei dieser Heuchelei eben so viel Glük machen, als die süßen Herren, welchen wir, weil sie so süß sind, unser Ja geben, ohne dran zu denken, daß sie nächstens unsre tyrannische Erbsenen sein werden.

Bei dem zweiten Akt erbat jemand für eine schlecht gekleidete Italienerin, die von Petersburg kam, die Erlaubnis, eine Arie, die sie her-

vorzog, zu singen. Sie sang, und man zischte: denn in Wahrheit ich singe besser. Aber niemand zischte muthwilliger als diejenige Person, die nicht Einen Ton gehört hatte; — und das war Koschgen. Ich glaube, daß mich nie etwas so verdrossen hat. Ich sah Koschgen an, und glaubte den Affen beym Brettspiel zu sehn. Das boshafte Lächeln, mit welchem einige die Entschuldigung der verwirrten Italienerin „sie sei heiser von der Reise“ aufnahmen, ärgerte mich noch mehr; zumal da dies schöne Mädchen mit einer sehr angenehmen Bescheidenheit ihr Blatt hervorgezogen hatte. Wiewol, jemehr ihre Beschämung zunahm, desto mehr erblickte ich noch hier und da mitleidende Personen, und freute mich, daß noch so viel feine Herzen in der Welt sind. Einige sanfte Gesichtgen, die auf das beschämte Mädchen verstohlen hinblickten, hätte ich küssen wollen. Andre im Gegentheil schienen etwas drin zu setzen, daß sie laut redeten. Besonders unter-schieden sich diejenigen, die auf einer Reih Stühlen hinter mir saßen. Wie sehr laut sie geredet haben müssen, zeige Ihnen folgendes Fragment ihrer Unterredung.

Mlle B. „Es ist nur jut, daß Sie gestern fortgingen, und mich duht es leb, daß ich nich obh welgesangen bin; denn ich hab meine Schue janz antzwee gedanst. Wie ich hernach unter die Böhme gekommen bin: so sings an zu re-gnen,

„gnen, und das Wasser ist mich immer in die Schuhe
„gelassen.“

Alle P. „Ne! ik bin nich furtgehangen; Sie
„haben my nur nich gesehn. Ik sas beim Herrn
„Hopmann seinen Tisch, un spielt noch Cahrten.
„Wissen Se, datt he vill verloren hat? Ik wehs
„wol nich atrat wie vill! aber de Tynpf flogen
„mann so. Ik beklag de arme Fra. Wenn
„doch ehner sich erbarmen wollt, un nehme de
„Frohen zu sich. Sehn Se man wo se da sitzt!
„watt datt vor'n Schürz iss! un, sehn's mahl
„sohn Kopzeug! datt soll nu watt sinn! He kann't
„bei Gott nich verantwohrtten, datt'e datt Mä-
„ken so gehn lăhst! S'issne recht Schand.“

Alle L. „Al! lassen Sie es kut sayn. Die
„Leute hahn Geld kenuf. Sie thun nurr so klä-
„lich. Ich bin verwichen bai Ihnen keweisen:
„da fehlt's an nisch.“

Alle R. „Das gelaub ich auch, denn sonst könt
„ich nicht begreifen, worum der Kerlebroth ihr
„allerwegen auf'm Fusse nachgeht? Cos er nicht
„beständig mit ihr auf'm Fensterkopf? Ueberhaupt
„er macht geros Wesen aus ihr. Seine Margel-
„le ist alle Augenblits unterm Schauer und bringt
„Briewe gebrocht. Kerigen kericht er sie, wenn
„er auch nicht so süsse thäte: ober.“

Alle S. „Ach gihn Sie doch, liebes Kind!
„das iss noch nicht so keweis. Da hatts'n karr
„viel Andre, die Ahnspruhch machen. Zum Exem-
„pel der Huftrath; wenn der a Luht ibrig hah't:

I Theil.

I

„so



„so gibt er herinter. Das ihs farr fruh's Ge-
 „nthu. Ich hab'n nur noch nächten Abend fe-
 „spruchen. Er war ganz verdräht um a Kupp.
 „Zu, ducht ich, las nur die Hochzeit vorbeine-
 „seyn; wenn er wird wollen s' Geld und d' an-
 „dern Herrlichkeiten hullen, da wird nischte pas-
 „sieren. Das Bisgen Lohde, was sie usm Laibe
 „hacht, das ihs's gleich all. Und wu lieber
 „Soht sull's of härtummen? S' wihl gleisewul
 „was derjune gehären a Häuffel Kinder vom
 „Traktment zu beklehden. Das ihs nur Schwin-
 „del.“

Da haben Sie, liebste Mutter, die Noten zur
 berlinschen, pommerschen, leipziger, königsberg-
 schen und schlesischen Sprache: Ton und Tact,
 worauf freilich das meiste ankommt, müssen Sie sich
 selbst dazu denken. —

Ich winkte der Italienerin, die sich neben mich
 setzte, und in gebrochnem Französisch mit mun-
 trem Blik, als sie der Gesellschaft gezeigt hatte,
 mir sagte, sie würde hernach noch eine Art ver-
 suchen. Ich hätte es ihr gern widerraten: aber
 ich weiß nicht, wohin in solchen Fällen mein Herz
 sich verfriecht, da die Erwartung des Wohls ei-
 ner Person, der ich rathen will, die Vermutung
 einer kleinen Verwirrung für mich überwiegen
 sollte; — genug, ich hatte nicht Herz genug ihr zu
 sagen, was ich glaubte ihr sagen zu müssen. Herr
 Malgre' ließ ihr ein Glas Limonade geben, wel-
 ches

ches sie mit einem angenehmen Wink annahm, aber nicht trank.

Herr Schulz war auch gegenwärtig. Er stand unter einem Kronleuchter, und das Blitzen seiner Steinschnallen war das einzige, was Roschgens Plaudern zu unterbrechen vermochte. Er bat den Herrn Malgre' und mich, um die Erlaubnis, mich nachhause begleiten zu dürfen. Ich antwortete, ich hätte einen Wagen und wolte ihn also nicht bemühen. Aber es verdros mich, daß ich Roschgens, die ihm gar nicht gut ist, diese Freude gemacht hätte; ich wünschte auch, daß er sich an sie gewandt hätte.

Wie der zweite Act geschlossen ward, bat die Italienerin um eine Arie. Der Director gab ihr schalkhaft eine, die sehr schwer war, und entschuldigte sich, daß er keine leichtern Sachen bei der Hand hätte. Er habe, sagte er, ein Duett, das aber wol zu schwer seyn möchte. Sie bat, er möchte, wenn noch ein Sänger da wäre, es ihr geben. Er lächelte hämisch und gab es ihr. Zugleich bat er (zu meiner Bestürzung) Herrn Schulz, die zwote Stimme zu nehmen. Herr Schulz sah das Blatt an, welches schon vorher ein Sänger, der es dem Director aus der Hand nahm, zurückgegeben hatte, und ging mit einem zweideutigen Blik aufs Orchester. Die Italienerin sah ihre Stimme nicht durch, sondern legte sie, so wie sie selbige bekam, auf den Flügel. Dagegen besah sie des Herrn Schulz feine, und



bezeichnete ihm einige Stellen; wo er sich zu ihrer Cadenz schiken möchte.

Man fing an, sie trefflich anzugaffen, und Herr Schulz wolte seine Stimme abgeben, die aber niemand nehmen mochte.

Voll Erwartung, welche durch das schwere Thema, das die Instrumente angaben, noch mehr erregt ward, saß ich da. Herr Schulz hatte einige Tacte zu singen, eh die Italienerin anfing. — Man muß es hier schon gewohnt seyn, ihn zu hören: denn auffer mir schienen wenig Zuhörer über seine allerliebste Stimme bestürzt zu seyn. Aber jetzt erhob die Sängerin ihre Stimme mit einem so schlagenden Triller, mit so leichtgesungenen Manieren, mit solcher Zuversicht und im Wechsel der allerentferntesten Töne, daß man hätte glauben sollen, sie habe zwei Kehlen. Alles war Ohr. Den Schwärzerinnen blieb das Wort im offenen Munde stehen. Die Violons strichen so leise, als wenn sie lieber die Geigen unter den Arm nehmen und zuhören wolten. Die Bassisten sahn mit langem Hasse über ihre Instrumente herüber. Ein Aufwärter hielt erstarrt die geöffnete Lichtschere an den Kronleuchter;*) — und die Sängerin warf einen Blick über den ganzen Saal, den jeder, der geizt hatte, empfand, als wenn er nur ihm gegeben würde. Ich glaube, ich habe Andisch ausgesehn; — ich hob mich, auf

*) — Inceptum dextra reliquit opus.

were als wenn ich selbst sagen wolte, bewegte den Kopf und die Schultern, und rieb die Hände. Und jetzt kam sie an einen Ruhepunkt, den Herr Schatz mir durch Winken anzeigte. Je mehr sie sich ihm näherte, desto sichtbarer hob sich ihre Brust, und nun ... Sie können sich leicht vorstellen, daß sie eine Cadenz machte. Aber die muß nicht beschrieben — sie muß gehört werden. Sie senkte sich in eine Tiefe, in welcher sie noch einige Töne herabsiel, als man schon glaubte, sie würde entweder verstummen, oder den schwachen Hauch, den man ihr noch vertraute, zu einer kleinen Schlussmanier anwenden; aber ihre Brust schwebte noch, und — kaum glaubte ich meinem Ohr — jetzt schwang sie sich in großen Stufen mit erstaunlicher Kühnheit auf die allerhöchste Höhe, und schloß auch hier nicht eher, als bis sie unter einem zweifelhaften Ausdruck uns angesehen, ihre, in drei bis vier Tönen schwebende, Stimme fast ganz gedämpft, und dann die letzte Lust in einem langsamem aber gewaltigen Erfluter ausgehaucht hatte.

Jetzt hörte man einen allgemeinen Odemzug im ganzen Sal.

Sie sah niemand an, sondern warf ihre Augen auf die Noten, die auf dem Flügel gespielt wurden. Es schien als wenn man, da sie vorsich niedersah, nicht wüßte, wo man den Wink des Beifalls jetzt lassen sollte, der schon in allen Augen stand. Man sah sich an und lächelte:

und doch machte man zugleich eine vernehmende Bewegung mit dem Kopf, als wenn man das Lächeln für sie hätte aufbehalten wollen.

Eh sie wieder anfing, zeigte sie Herrn Schulz mit einem aufmunternden Wink eine Stelle, wo beide Stimmen (wie ich hernach bemerkte) eine Ruh hatten. Er erröthete zweifelnd, und beide sangen bis an die Stelle. Sie winkte ihm noch einmal zu, und er wagte eine Cadenz, in welche sie, fast unhörbar, einstimmte. Er merkte es, und jetzt hörte man einen Wettseifer, in welchem beide einen Gang machten, — den ich Ihnen gern beschreiben möchte.

Ihr Schluß, auf den wir uns alle im Voraus freuten, war ganz kurz, aber in seiner Art völlig so schön, wie das vorige. Der Director küßte ihr ehrerbietig die Hand; — sie nahm seinen Kus mit derjenigen Miene an, mit welcher Grazien sich grüssen; und als alles bravo schreien wollte, flog sie in ein Nebenzimmer, und ließ uns so sitzen, wie man beim Homer *) da sitzt, wenn irgend eine Gotttheit verschwindet.

Und ich — wo ich an Menschen dachte: so dachte ich an Herrn Selten. — Hätte**) doch Coussaint! hievon mehr gesagt! Doch ich will ihn nicht mehr Herr Selten nennen, so schön sich auch dieser Name für seinen Character schiift.

Künftig

*) „den Sophie nicht gelesen hat,“ sagte hier ein vermeinter Voltaire.

**) Shrop.

Künftig soll er, wo ich je wieder von ihm schreibe, mit seinem eigentlichen Namen Herr Less*^{*)} heißen.*)

Ich mutmahste, der Verdruss, sich von dieser Fremden so betrogen zu sehn, würde die Uemsigkeit der Spielenden hindern; aber ich irrte mich. Man führte noch einige Stüke so vortreflich aus, daß man — viel zu früh für mich, zu schliessen schien.

Indes Herr Malgre' den Oheim rief, der nicht mit ins Concert gekommen, sondern weil ihn fror unten in ein Zimmer gegangen war, eine Pfeiffe Tobak zu rauchen, um (wie er sagte) etwas warmes in den Leib zu frigen, erbot sich Herr Schalz, mir das Duet zu verschaffen, wenn er nur wüßte, wohin er es schiken sollte? Ich bat mir Nachricht von seiner Wohnung aus, um es abholen zu lassen. Der Director gefellte sich zu uns, und sagte, ich hätte deutlich merken lassen, daß ich entzückt wäre, und ich hätte recht; er habe in Deutschland, selbst in Dresden und Mannheim, nicht eine Sängerin wie diese gefunden. Er habe sich nach ihr erkundigt. Sie käme bereichert aus Petersburg zurück. „Dort,“ sagte er zu einem Mann, der neben ihm stand, „versammeln sich die Musen, welche der Krieg allenthalben verjagt, und nur da wartet man ihrer. Und so wird Peter der grosse immer grösser!“ — Mir gefiel diese Anmerkung um so mehr, je deutlicher man bemerkte, daß die, sonst so genannten,

*) S. 263.

Grossen, oft noch bei Lebensleben wieder Kleinen werden, wie der Körper alter Leute.

„Nun, Kinder,“ sagte der Oheim, „wie wir uns in den Wagen setzten, „was seid Ihr nun „glücklicher geworden? da hat man euch die Ohren ein bißgen gefügelt, und das ist's alle.“

„O, mon cher oncle, sagen Sie das nicht,“ antwortete Koschgen; „ich bin bezaubert, wenn ich eine schöne Music höre: da untersteh ich mich „kaum, Odem zu holen; — und das Mädchen „sang schon ziemlich artig; nur Herr Schulz „perdarb alles.“

— Drei Lügen in einem Odem! Könnte ich doch eine Strafe für Frauenzimmer erfinden, die frech genug sind, eine Unwarheit zu reden!

Herr Malgre', welcher zu fern gefessen hatte, und auf die Music zu aufmerksam gewesen war, als daß er Koschgens Plaudern hätte bemerken können, lobte ihre Liebe zu dieser feinsten Art des Vergnügens. Sie hatte die Stirn ihm zu antworten: „daß sie der Empfindung eines Frauenzimmers nicht viel zutraue, welches gegen die „Music gleichgültig sei.“

Hätte sie nicht, als sie dies las, (denn sie hatte es gewis irgendwo gelesen) vor der Wahrheit dieser Anmerkung, die sie so sehr trifft, erschrecken sollen? Sind wir dann sicher, wenn man die Waffen wider uns aus unsern Händen bekommt?

Der Oheim fing an, von dem schönen Rheinwein zu reden, den er während der Zeit, die wir auf

auf dem Concertsal zu brachten, getrunken hatte, als eine Menge französischer Schimpfwörter und das Geschrei unsers Kutschers ihr unterbrach. Ein Franzos, den er im Fahren gestoßen hatte, hatte ihn herunter gerissen, und prügelte ihn jetzt. Herr Malgre' sah eine Weile aus dem Schlag der Kutsche zu, und als es lang währte, rief er französisch: „Wen schlagen Sie denn da so kräftig? Schlagen Sie hurtig und fördern Sie sich, je le paye à l' heure.“ *) — Der Franzos lachte und ging fort, indem er uns um Verzeihung bat; und der Kutscher brummte: „So ein un-
deutscher Deumpel!“

Wir kamen sehr vergnügt zuhause an, und fanden Julchen unpäßlich. Dies verdaß mir den schönen Abend, an welchem ich so sanft einzuschlafen gehofft hatte. Ich suchte mich damit aufzumuntern, daß ich Julchen hat, mir einige Briefe des Herrn Less ** zu zeigen. Sie that es: aber wie thöricht war meine Hoffnung, ruhiger zu werden! Jemehr ich las, desto mehr fühlte ich den Verlust dieses Manns. Es beunruhigt mich unendlich, daß er den Brief, den ich auf Julchens Bitte geschrieben habe, erhält. **). Julchen sagt, er habe im letzten Briefe nach Gamburg, sie gebeten, alle ihre Zuschriften nach

E 5

Warschau

*) Dies kan heißen: „ich habe Stundenweis mit dem Kutscher verdingen: und auch „ich will es auf der Stelle erwiedern.“

**) E. 254. u. f.

Warschau zu schicken, von wo er sie immer bekommen würde. Hätte ich doch nur auf einige Art gezeigt: ich wisse nicht, daß er die Person ist, an die ich schrieb.*) Was muß er von mir denken? Muß er nicht glauben, ich wolle mich ihm anbieten? Ich mag nicht weiter nachfragen: Julchen würde alles merken. Welche Verlegenheit! Noch mehr: heut ist der 2te Junius, und hier ist weder mein Bruder noch ein Brief; — und doch wolte er heute gewiß kommen!

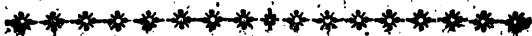
Julchen hat auch heute das Bett nicht verlassen können. Mich dünkt ich bin auch krank, wann ich sie leiden seh. Der Arzt spricht, sie habe eine Gemüthskrankheit. Ich bin seiner Meinung; sie aber sagt: »so bewundre die List der Aerzte, die eine jede Krankheit, deren Quell sie nicht sogleich finden können, Gemüthskrankheit nennen. Da vielleicht kein Gemüth ganz gesund ist,« sagt sie: »so trifft's der Arzt immer so richtig, wie der kluge Mann auf Dörfern, wenn er jede Krankheit einer Aergernis (wie es in der Sprache heißt) oder einem Schrecken zuschreibt; — Dingen, von welchen ungezogene Leute nie frei sind. — Weis der kluge Mann, (der in so fern klug ist, daß er das Geld auch wol vornehmer Thoren einsteckt) daß die krankste Person eine Frau ist: so kommt er noch kürzer weg, wenn er sagt: »sie habe es im Wochenbett gekriegt.«

Bei

*) Ebenbaselbst.

Bei dem Allen zeigt sich jetzt, wie sehr die Madame Vanberg ihre Tochter liebt. Sie ringt die Hände, und glaubt, durch ihre bisherige und hauptsächlich gestrige Härte, diese Krankheit verursacht zu haben.

Ich denke, daß ich diesem Briefe noch wol einen Bogen beilegen werde.



Zweite Fortsetzung.

Eine große Entdeckung. Unglücklicher Zustand eines Frauenzimmers.

den 2ten Jun. Mittw.

Bin ich blind gewesen, liebste Mutter?

„Ja!“

— Sie wissen es also schon? Und ich gesteh es, ich bin blind gewesen! Nicht gesehn zu haben, daß Julchen... Ich bin stotblind gewesen. — Aber wer konnte sich einfallen lassen zu glauben, daß Julchen diesen Menschen kenne?

„Wider,“ (sagen Sie,) „wer hatte Zeit, auf andres Herzen Achtung zu geben, da man sein eigenes ganz voll Liebe hatte?“

— Wie! Liebe zum Herrn Schulz?

„Nicht doch!“ —

— Ja, zum Herrn Less* meinen Sie! Nun der ist fort; das hat keine Gefahr. Davon ein andres mal. Ich bin auch schon seit einigen

Stun-

Stunden rüstig drüber her, diesen Bözen meines Herzens zu zerstoren.

Julchen hat mir alles, selbst, und aus eigenem Triebe, gestanden. Wann wir Mädchen lieben; so können wir so wenig schweigen, als die alleranonymsten Verfasser. Und wenn dann ein Geheimnis unter zwei Personen bleibt: so mutmaßt ich, daß die Welt nicht lang mehr stehen wird.

Hier haben Sie einen Theil unsers Gesprächs, das wir heut früh hatten; denn Koschgen hat sich, aus Furcht Julchens Krankheit möchte in Blattern ausschlagen, (die doch Koschgen schon gehabt hat,) ein anders Schlafzimmer gewählt.

„Setzen Sie sich an mein Bett, mein Sietchen!“ sagte Julchen. — Ich that es, obgleich ich mit mehrerm Recht, als Koschgen, die Blattern scheute. Von diesem Mädchen würde auch ein Fleckfieber mich nicht zehren!

„Sanden Sie vorgestern Gesellschaft bei der Frau Rätbin?“

„Ja, wir hatten — den Herrn Schutz.“ Ich wolte weiter reden, aber ein merklicher Seufzer von Julchen unterbrach mich. „Ist Ihnen nicht wohl, Julchen?“ (Ich dummes Ding!)

„Böses Kind! — Wer war sonst noch da?“

— Halt! jetzt noch ich kunte, (wie der Oheim sagt.) „Wie? böses Kind?“

— Sie antwortete nichts, sondern hüllte ihr feuriges Gesicht in ein Tuch. Ich, ganz neu in dieser Art der Erfahrungen, ris schallhaft das Tuch

Tsch weg. — Ach! ich wusste nicht, welche Achtung man solchen Herzen schuldig ist! Ihre Augen voll Thränen erflehten mein Mitleiden. Sie warf sich mit dringender Zärtlichkeit um meinen Hals: „Fragen Sie nicht weiter, Geliebte! Bei solchen Fragen empört sich die ganze Empfindung, und das zerrüttet Seele und Leib!“ Der wehmüthige Ton, mit dem sie dies sagte, durchdrang mich.

„Mein Liebste!“ sagte ich, „wie haben Sie mir dies Geheimnis bis jetzt verschweigen können?“

— Sie schwieg still, und legte die Hand an die Stirn.

„Erlauben Sie mir nur die Eine Frage: ist diese Liebe, welche die Unseligkeit mit Ihrer Mama verursacht?“

— Sie winkte: Ja, und schwieg.

Sie sah mit fast starrem Blit vor dem Bett auf den Fußboden nieder. Ich schwieg auch; — denn was konnte ich sagen? *)

„Und diese Liebe ist auch, die mich krank macht.“ Langsam und leise, und indem sie immer auf die Erde sah, und nur dann und wann die flache Hand auf der Bettdecke aufhob, fuhr sie fort:

„Ich

*) Der Kunstschützer, oder wer sonst gewesen seyn mag, hat mir vorgeworfen, in dem, was folgt, die Liebe genauer, als sich für mich schickte, geschildert zu haben. Das war, als bedekte er ein Gemälde mit einem ganzen Dogen, zieh ihn dann um einen Finger breit zurück, und sage: „hier ist zuviel Licht!“

„Ich hatte von jeher geglaubt, daß Mäßigkeit und stete Beschäftigung ein Gemüth, das dieses Leben nur als eine Probestzeit für die Ewigkeit betrachtet, nüchtern erhalten könnten. — Ich habe Gott gebeten, mein Herz an die Seligkeit des Umgangs mit Ihm zu gewöhnen, da ich meiner so innigen Zärtlichkeit fähig bin. — Unter dem beständigen Umgange mit meinem Freunde in Hamburg, dem Herrn Less*, kam ich zur Erfüllung meiner Wünsche. — Ich fing an zu glauben, daß ich gegen Personen, die meiner Achtung werth sind, nichts als Achtung, und gegen Andern nichts als Ekel zu fassen, empfinden könnte. So flossen meine Tage still und ruhig dahin. — Ich vermied, um diese geliebte Ruh nicht zu stören, das andre Geschlecht, und machte meinem Herzen alle Empfindungen fremde; außer der Liebe zu meiner Mutter, und der ehrfurchtsvollen Anhänglichkeit an meinen Freund, von welcher ich gewis wußte, daß sie entweder nicht Liebe werden könnte, oder daß er sie abweisen würde, wenn sie sich in Liebe verwandelte. — O! wie war mein Gemüth da so glücklich gefaßt! Wie war es der Wirkung Gottes so gänzlich übergeben! Wie rein nahm es jeden frommen Eindruck auf! — wie ein stiller See das Bild des reinen Mondes . . .“

— Sie schloß hier still, und schien sich in einer Thräne zu spiegeln, die an ihrem Arm, auf den sie

sie sich stützte, herabsiel. Was konnte ich ihr sagen?

„O, mein Fietchen,“ fuhr sie in der vorigen Stellung fort, „Thränen können mir diese höchst-
unglücklichen Tage nicht wiederbringen. — In
meinem Gemüth herrschte die Jugend — und
nur die — einzeln, wie das Lied der Nachtigall
im Walde, wo sonst alles schläft.“

— Sie weinte sanft, und schlüfte die Thränen nieder.

„Ich kannte,“ fuhr sie fort, „keine andern
Wünsche, als das Verlangen nach einem immer
bestern Frieden meines Gewissens. — Alle mei-
ne Erwartungen hatten diese Richtung, — wie
Blumen eines Gartenbetts sich nach der Sonne
hinwenden.“

— Sie trofnete ihre Thränen ab, die aber
immer häufiger flossen.

„Liebstes Fietchen!“ sagte ich, „wie beküm-
mert Sie! Entschlagen Sie sich eines Anden-
kens, das Sie nur zu Ihrer Qual hegen wür-
den!“

„Wie? Meinen Sie, Geliebte, daß das ge-
fangne Israel das Land des Segens vergessen
konnte? Oder könnten jene Verlassne den Abend
zu Emahus vergessen? Nicht, als wenn ich nicht
noch immer der Güte Gottes mich erfreun könn-
te: aber jene Stille der Leidenschaften — jene
Gewissheit der besten Erwartungen — jene
übergroße und fröhliche Empfänglichkeit seliger zu
werden

»werden — und sie ist vielleicht unwiederbringlich verloren!«

— Sie redete heftiger, und sah unverrückt auf ihr Taschentuch, welches sie vest zusammenwischte; — und Thränen hingen unter ihren Augen, als wenn sie nicht herabfallen dürften.

»Ich bin,« fuhr sie unterbrochen fort, »nicht mehr Herr meines Herzens! — Es hat andre Götter. — Und jetzt straft mich der, dem alle meine Neigungen eigenthümlich gehören. — Er läßt meiner Natur die Gewalt, die ich hätte ämen können, wenn ich in dem Stande eines streuen Fleißes geblieben wäre.«

— Sie wolte fortfahren, aber ich unterbrach sie, denn ich glaubte offenbar zu sehn, daß ihr Herz bis zu einer gefährlichen Erweichung gerührt ward, durch Vorstellungen, die übertrieben zu seyn scheinen, obwohl sie es nicht sind. »Sprechen Sie nicht weiter,« sagte ich, »von Ihrem jetzigen Zustande. Bedenken Sie, daß Ihre Gesundheit das nicht mehr ist, was sie vor einigen Tagen war. Sagen Sie mir dagegen, auf welche Art Ihr Herz von dieser Höhe, nach welcher das meinige mit Schwindeln aus seiner Tiefe hinauffieht, herabfallen konnte?«

— Ich finde erst jetzt, wie unschicklich diese Frage war; da ich sie wissen wolte. Wars die Bewegung, in welcher ich war? Wars die Bereitwilligkeit, mit welcher mein Herz sich ihre Betrümmernis

mernis zueignen wolte? oder wars Neugierde?
Gewis ich war sehr indiscret!

„O, mein Sietchen! diese Erzählung würde lang
seyn; — und ich bin zu schwach. Ich bin ge-
straft worden, theils wegen des Hochmuths,
da ich glaubte, gegen alle Schwachheiten, und
hauptsächlich gegen die Liebe, gesichert zu seyn; —
odenn mit der ruhnden Gleichheit, in welcher
meine Empfindungen und meine Wünsche stan-
den, zufrieden, unterlies ich Elende, über mein
Herz (wie man das so schön benennt) zu was-
chen, und gerieth so nach und nach in die hülfs-
loseste Sicherheit; theils wegen meiner Härte
gegen meine Schwester . . .!“

— Ich erschrak. „Hatten Sie eine Schwester?“

„Ach! Koschgen selbst ist's, gegen die ich so
ungütig war; — und damals war sie ein lie-
benswürdiges Mäbgen! Was sie jezt ist, das
wißt sie durch das höchste Unglück dieses Lebens, —
durch getauschte Liebe, geworden! Koschgen
war in beider Beziehung schön. Aber die Liebe
hat sie am Leibe und am Gemüth entstellt. Die
Liebe! — diese verzehrende Flamme! Plötzlich
steigt sie so hoch, daß wir sie nicht leschen kön-
nen; — und ist sie unbelohnt; so ist kein Brand
entsetzlicher! Dann verwelkt die Jugend des
muntersten Lebens! — und selbst die Zeit —
wach! sie stellt die verlorne Jugend nicht wie-
der her. Das ist meiner Schwester jeziger Zu-
stand: obgleich ich gesteh, daß ihr Gemüth, wel-
ches



»ches von Natur ungestüm ist, leichter verderbt
»werden konnte, als andre. Doch wer weiß,
»wie bald das meine eben so verfallen wird! Mei-
»ne Krankheit wird desto härter seyn, je mehr ich
»meine innre Empfindung verborgen habe! So
»berrät, wie ich irgendwo gelesen habe, eine
»Seuche die Hungersnoth, die der Belagerte ver-
»barg!«

»Aber« — (ich gesteh es, dies war Neugier-
de;) »darf ich von Koschchens Geschichte nicht
»mehr wissen?« — Wie ich die Frage gethan
hatte, war mirs lieb, indem diese Erzählung ih-
ren Kummer einigermassen zerstreuen konnte.

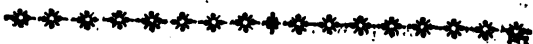
»Wenn Sie mir versprechen wollen, sich nichts
»merken zu lassen: so will ich durch diese Entde-
»ckung mich an meiner Schwester rächen, die mei-
»ne Liebe zu Herrn Schulz meiner Mutter be-
»kannt gemacht hat. — Herr Less* *, eben dieser
»mein Freund und Lehrer, von dem ich Ihnen so
»viel gesagt habe, war die Person, in welche
»meine Schwester sich vergaste.«

— Ist Koschchen irre? dachte ich; mir mei-
nen Herrn Less* * so wegzulieben! Aber zugleich
freute ich mich, hinfort, ohne Gefar verraten zu
werden, von Herrn Less* * reden zu können.
Jalchen fuhr fort: »Er war damals Secretair
»bei dem *schen Agenten, und wohnte, wie Sie
»wissen, in unserm Hause.«

— Ihre Augen wurden hier munter. Sie
legte die Kissen unter dem Kopf zurecht, und blieb
aufrecht



aufrecht sitzen. — Eine schöne Person wird schöner, wann sie sich betrübt; aber sie wird noch viel schöner, wann sie sich jetzt wieder erheitert.



Beschluß.

Glücklicher Zustand einer Mannsperson. — Anpreisung des Tanzens, als eines Mittels, die Achtung der Mänschen zu machen.

Herr Less***,“ fuhr Tolden fort; „war damals etwa 25 Jahr alt; meine Schwester war im 18ten. Er war, bis zum Bezaubern schön, und eine unermüdlche Arbeitsamkeit, besonders in den frühesten Morgenstunden, eine sehr tugendhafte Lebensart, ein immer ruhiges Gemüth, und eine strenge Enthalttsamkeit von aller hitzigen und fetten Nahrung, gab ihm eine Gesundheit und Farbe, die ihn von den bleichen, gepuderten und balsamirten jungen Leuten, die das Register ihrer Ausschweifungen allenthalben umhertragen, sehr merklich unterschied.“

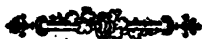
„Und wann geschah dies alles?“

„Es sind jetzt gleich drei Jahr.“

— Gut, dachte ich, wieder etwas gelernt!

Also ist Herr Less** jetzt gegen 30 Jahr alt.

Sie fuhr fort: „Seine Amtsbeschäftigungen lieffen ihm so viel Mühe, daß er hätte des Lebens recht froh werden können, wenn er das gewalts hätte. Er ging oft aus; aber selten in



»die Gesellschaft des Frauenzimmers, weil (wie
 er einst einem treuen, aber nicht ganz verschwie-
 genen, Freunde gesagt hatte,) er es wisse, daß man
 ihn für schön und reich hielt, und er nicht das
 Mangel haben wolle, leere Erwartungen in
 irgendeines Frauenzimmers auf sich gezogen zu
 haben. Er würde, sagte er mir einmal, es
 nicht können, wenn er einen Korb bekäme;
 waber da er die große Empfindlichkeit des weibli-
 chen Geschlechts kenne: (und gewis niemand
 kennt unser Geschlecht so, als Er;) so konnte er
 aus dem Willen, mit welchem Er das
 Wort Korb denke, sehr leicht auf die Zerrü-
 tung schließen, welche diese Erfahrung in dem
 schwachen Gemüth eines Frauenzimmers anrich-
 ten müßte.«

»Aber war er reich?« (Sie wissen, liebe Mut-
 ter, daß auch das Ungewisse in dieser Vermutung
 mich von ihm getrennt hat.)

»Das hat man nie erfahren können. Er ist
 überhaupt verschwiegen. Sogar seinen Namen
 wissen wenige. Man nannte ihn den »Ischen
 »Secretair.« Und sein Vaterland weis ich selbst
 nicht. Er hat nichts abweisend: aber er ge-
 hört gewis nicht unter diejenige Art Leute, die
 man gleich um alles fragen möchte.« (Wie ge-
 wis ist das, liebe Mutter! aber mich dünkt, ich
 liebe ihn deswegen.) »Auf Ihre Frage zu an-
 stoßen: er war immer einige hundert Thaler
 schuldig. Da er aber niemals Mangel an Gel-

ade hatte; wem es heimlich geschehn konnte; dürftigen Personen oft mehr als 100 Thaler vorstreckte; überdem höchstmildthätig war; sehr gute Kleider und Sachen hatte: so fragte ich ihn einmal, wie ich seine Schulden und seine Einrichtung mit einander vergleichen sollte? Er lächelte und sagte: er glaube, ein Mensch, der nicht ganz gewis wisse, daß er nie heiraten würde, müsse seine Glücksumstände niemand entdecken. „Nimt mich,“ sagte er, „mein Mädgen, die wir keinen andern Reichthum als meinen Fleiß und meine Redlichkeit zutraut: so bin ich gewis, daß sie mich, nicht aber ausserwesentliche Dinge, und am wenigsten den ungewissen Reichthum,*) gewält hat. Findet sie hernach, daß ich arm bin: so macht sie keine neue Entdeckung. Findet sie das Gegentheil: so ist dann immer noch Zeit, sich darüber zu freuen, — wenn diese Entdeckung Freude verdient!“ — Aber meine Liebe, wie plaudre ich, und wie führen Sie mich von dem ab; was ich sagen wolte!“

„Aber nur Eine Frage! wenn sie nicht zu führen ist? Woher wissen Sie, daß Sie diesen vorzüglichen Mann — denn Sie beschreiben mir da meinen vorzüglichsten Mann — nicht lieben?“

„Weil ich das gegen ihn empfinde, was viel mehr leicht gegen ein Geschöpf zuviel ist, — Ehrfurcht; weil er immer sehr zurückhaltend gegen mich gewesen ist; weil er beständig Beschäftigung

*) Ongestadigheyt des Rijckdoems.

„gung für mich hätte, michin zu Thorheiten nie
 „keine Mühe lies; weil mein Herz die Gottes-
 „sucht, zu welcher er mich angelehrt hatte, über
 „alles lieb gewann. — Sehn Sie da, Ursachen
 „genug; und soll ich noch eine hinzusetzen: so ist's
 „wie, daß er beständig einen Brautring trug, —
 „ein gewisses Zeichen, daß sein Herz nicht mehr
 „ihm gehörte, wenigstens derjenigen Person nicht,
 „die diesen Ring sah: denn er hatte schönere; aber
 „die trug er nie in Gesellschaften seines Stands.“

— Diesen Ring, liebe Mutter, habe ich an
 seiner Hand gesehn. Es war ein einfacher Gold-
 ring, den ich aber nur, als er einmal ein schö-
 nes Kleid und sehr prächtige Handtuschen hatte,
 gewarward, weil er da, als etwas unschicklich,
 ins Gesicht fiel. Ich besinne mich, daß die Frau
 Predigerin aus *g damals das Sprüchwort zu
 ihm sagte: „Wer beringt ist, ist auch bedingt.“
 Er zog den Ring ab, und antwortete: „Sie
 „trauen uns viel zu, wenn Sie glauben, daß al-
 „le deutsche Sprüchwörter wahr sind.“ Er sah
 mich zugleich mit einem sehr unterscheidenden Blick,
 aber doch verstoßen, an, und seitdem habe ich
 den Ring nicht wieder gesehn. Seitdem habe ich
 hieran nicht wieder gedacht: aber jetzt scheint mir
 dieser Vorfall bedenklich zu seyn.

Ich bat Julchen, Koschchens Geschichte fort-
 zusetzen.

„Mein seliger Vater,“ so fuhr sie fort, „lieb-
 te meine Schwester mehr als mich, und den
 „Herrn

»Herrn Less * * vielleicht mehr als uns beide.
 »Koschchen verbarg ihm aber ihre Liebe zu Herrn
 »Less * * sehr lange, bis sie auf folgende Art plötz-
 »lich ausbrach: doch weiß ich nicht, ob sie nicht
 »vielleicht damals erst entstand.«

»Meine Eltern gaben einen Ball, auf welchem
 »mein Vater zu einer Reise nach Frankreich Ab-
 »schied nehmen wolte, und auf welchen Herr
 »Less * * auch eingeladen ward. Koschchen hat-
 »te sich durch Tanzen sehr erhitzt; und dann, glau-
 »be ich, ist's kein Wunder, wenn die Leidenschaft
 »gewaltig wird. Mein Vater, ein Mann, der
 »das Vergnügen (wenn ich das sagen dürfte)
 »nur allzusehr liebte, belustigte sich außerordent-
 »lich, als er sah, daß meine Schwester, indem
 »sie sich ruhte, dem Herrn Less * * mit der Miene
 »einer von Liebe bezauberten, Person, zusah; —
 »denn es ist unmöglich, schöner zu tanzen als Er.
 »Er selbst aber bemerkte den Eindruck nicht, den
 »er auf ihr erregtes Herz machte. Er foderte sie
 »bald drauf auf. Man tanzte engelländisch.
 »Ihre Augen brannten, und mein Vater klopfte
 »in die Hände. Herr Less * * bemerkte noch
 »nichts, und ließ, indem er eine Wendung ma-
 »chen mußte, seine Hand, ohne es zu wollen, und,
 »(weil ein Par eine Unordnung machte, die er zu-
 »recht bringen wolte) ohne es zu wissen, auf ihre
 »Schulter fallen.«

»Dies machte meine Schwester sichtbarlich ir-
 »re. Ich sah ihre Geberde mit Schamröthe:

»aber mein Vater rieb die Hände vor Freuden.
 »Sie senkte, (wenn ichs Ihnen recht beschreiben
 »soll) anstatt sich wegzuwenden, sich nach der
 »Seite hin, nach welcher er sich bewegte; — und
 »jetzt erst bemerkte er seine unschickliche Stellung.
 »Er zog die Hand mit sehr beschämtem Gesicht
 »weg, und schien meine Schwester eben um Ver-
 »gebung bitten zu wollen, als sie, die alles dies
 »für etwas vorzüglich gehalten hatte, von der
 »Heftigkeit ihrer Empfindung so plötzlich hingeris-
 »ssen ward, daß sie, indem, da eben das Compli-
 »ment gemacht ward, er seine Lippen auf ihre
 »Hand beugte, einen Kuß auf seine Wangen drückte.
 »Sie sehn aus der Art meiner Erzählung,
 »wie schwer es mir wird, Ihnen eine Sache zu
 »sagen, die uns entehrt. Denn schon unsre Lie-
 »be zum Tanz ist uns (wie ich glaube) nicht
 »rühmlich. Wenn ich auch davon nichts sagen
 »will, daß es nie in unsrer Gewalt steht, solche
 »Vorfälle, wie dieser war, zu vermeiden, da eine
 »Stellung, die ohn unser Wissen unsre Sittsam-
 »keit verdächtig macht, uns um die Achtung der
 »Mannspersonen bringt, die doch der Schatz
 »unserer Tugend ist: so ist doch das gewis, daß
 • »mein Frauentzimmer sich schämen sollte, etwas zu
 »thun, das irgendjemand die Meinung beibringt,
 »sie wolle gefallen.«

»Herr Less** war aufs alleräufferste bestürzt:
 »sein Gemüth ist zu edel, und das Betragen mei-
 »ner Schwester war — zu sehr vernachlässigt,
 »als

»als daß er nicht hätte bestürzt seyn sollen. Zum
»Glück machte man eben das Compliment, so,
»daß niemand diesen unglücklichen Auftritt sah.
»Er verlies, ich weiß nicht unter welchem glaub-
»lichen Vorwande, die Gesellschaft.“

»Meine Schwester hätte vielleicht ihr Gemüth
»wieder sammeln können; aber mein Vater über-
»weilte sich zu einer höchst ungelegnen Zeit. Er
»führte sie abwärts ans Fenster, umarmte sie mit
»großer Liebe, und sagte: »wenn du ihn haben
»wilst: so hast du meine Einwilligung, und wenn
»er nicht einen Schilling im Vermögen hätte!“
»Sie schwieg seufzend still. Mein Vater drang
»in sie, und sagte zuletzt: »So ein Mann nur
»konnte mein Schwiegersohn werden; denn sein
»Betragen zeigt, daß er dich heftig liebt; sein Be-
»tragen hätte dich beleidigen können; dem unge-
»achtet aber sich eine solche Freiheit öffentlich
»herauszunehmen, das heisse lieben.“

»Sie sehn, daß mein Vater selbst in der Mei-
»nung stand, Herr Less ** habe dies alles mit
»Vorsatz gethan. Meine Schwester, die hier ih-
»re Liebe gebilligt sah — (und wie gern sehn wir
»das!) gestand, daß sie lange geglaubt habe, er
»würde sie lieben können. Sie dankte meinem
»Vater sehr eifrig für seine Einwilligung, und wol-
»lte sogar seinen, ihr harten Befehl, »bis zu sei-
»ner Zurückkunft zu warten,“ mildern; es blieb
»aber dabei. — Doch wenn ich Ihnen alles sagen
»soll: so zeigte meines Vaters große Munterkeit



„gleich drauf, daß er etwas zuviel getrunken hatte, welches aber Roschen nicht merkte, — vielleicht nicht merken wolte! Sie vergas sich so weit, daß sie auf Herrn Less* * Zimmer ging, um ihn zur Gesellschaft zu holen, der aber nicht zuhause war.“

„Gegen den Morgen brachte einer seiner Bedienten ihr dies Handbriefgen.“ (Julchen bezeichnete mir zugleich ein Schließkästgen, wo es lag.)



„Mademoiselle,

„Ich kan nicht ruhig seyn, bis ich Ihnen Abbitte gethan habe. Nur die Heftigkeit des Vergnügens konnte Sie hindern, die unheimliche Sache, welche vorgefallen ist, für das anzusehn, was sie ist. Sie hielten es für eine Freibeit, die ich mir herausnahm. Bei allem, was feinen Selen eigen ist, beschwöre ich Sie, dies nicht zu glauben. Die Aufmerksamkeit, die ich auf den Tanz hatte, (ich gelobe, daß dies für lange Zeit mein letzter ist!) diese unverzeihliche Zerstreuung ließ mich so ungeschickt tanzen. Sie konnten bei so heißem Blut nicht bemerken, daß es ganz ohne Vorsatz geschah: aber ich weiß, daß Sie es jetzt schon, oder doch bald, merken werden. Und wird dann dies, was jetzt Ihrer Meinung nach nur Freibeit ist, Sie nicht beleidigen? Noch mehr: wird es Ihnen dann nicht

»nicht Frechheit zu seyn scheinen? Und wie sehr
»nachtheilig wird diese Meinung den Grund-
»sätzen seyn, die ich bekenne!“

»Erlauben Sie mir, es noch einmal zu sa-
»gen: diese beleidigende Sache war ein ganz
»unwillkürliches Hinsinken meines Arms. Sie
»konnte nichts anders seyn; selbst in einem
»Verhältnis, wo Liebe — selbst in einem Ver-
»hältnis wo, auch nur einseitige, Liebe statt
»fände, würde sie das seyn, da meine Achtung
»dem großen Werth der Menschheit, und be-
»sonders Ihres Geschlechts, so genau angeme-
»sen ist.“

»Ich werde Ihr Urtheil morgen in Ihren An-
»gen lesen. Ist ihr Blick nicht mehr der gleich-
»gültige, der es bis jetzt war: so wird er mir
»ein Befehl seyn, Ihr Haus unverzüglich zu
»verlassen. Ich bin in allerschuldigster Hoch-
»achtung

Ihr

gehorfamster Leff **.



»Boschchen erbrach dies Papier eilig, aber in
»dem Augenblick riß mein Vater es ihr aus der
»Hand. Er las es nicht, sondern warf die Au-
»gen nur auf die unterstrichenen Worte. „Ha!“
»sagte er, »Abbitte, Freiheit, Liebe, nur ein-
»seitige Liebe, nun ich dachte es wol! Es hat
»keine Richtigkeit! Du vergiebst es ihm doch, Wä-
»gen?



agen? — nicht mehr der gleichgültige! Ha! ich glaube es, daß auch du nicht mehr die Gleichgültige bist. Sag Kind, ist's nicht so?« Sie schielte. »Run,« sagte er, »so will ich aus der Liebeserklärung ein Freudenfeuer machen!« — und zugleich rollte er das Blatt, ohn es selbst noch einmal recht anzusehn, oder meiner Schwester es zu zeigen, zu einem Gidibus zusammen, und zündete seine Pfeiffe höchst vergnügt damit an.«

»Erst einige Zeit hernach erfuhren wir, was in diesem Blatt enthalten war, da er mir die Abschrift davon überschifte.«

»Aber mein Stetchen, Sie machen mich in Wahrheit eifersüchtig . . .«

Himmel! wie erschrak ich hier! Ich dachte sie hätte dieses . . . Andenken an Herrn Less** in mir entdeckt! Und doch hatte ich die Frechheit . . . doch, so kan ich es nicht nennen — die unnahbare Art der Zerstreuung, daß ich sie fragte: »Wie? eifersüchtig?«

»Ja; denn Ihr Theilnehmen an Herrn Less**, wie ich deutlich seh . . .« (da haben wirs, dachte ich) »zeigt mir mehr, als ich es wünsche, daß Roschgena Liebe Sie mehr interessirt, als die meine!«

— Was ist doch das böse Gewissen! Möchte es mich doch nur so plagen, daß ich gezwungen würde, mich dieser treuen Freundin zu entdecken! Denn wer kan in solchen Umständen ohne Betrau-

traute seyn? Wäre doch nicht jene Nacht zu Innsbruck!

„Mein Bestes,“ sagte ich, „ich dachte, daß Ihre Erzählung Sie zerstreuen sollte!“ — Ach meine Mutter, dies war kaum halb wahr! Und wie oft sagen wir solche halbe Wahrheiten, also Dinge, deren Eine Hälfte erlogen, und die andre vielleicht erkünstelt ist! Ist das nicht hässlich?

„Aber,“ (seufzend) „ich will nicht zerstreut seyn! Ich will im Zutrauen zu Ihnen die Hülfe finden, welcher ich so augenscheinlich bedarf. Ich will meiner Leidenschaft nicht nachhängen: aber ich will sie Ihnen gestehn; — und das Geständnis meiner Thorheit soll mich beschämen, und mir die Waffen geben, mit welchen ich mich wehren will.“

Wir wurden hier unterbrochen.

Julchens Zustand jammert mich; denn sie fiel augenblicklich in denjenigen ermattenden Kummer zurück, den diese Erzählung abgehalten hatte. — Ihre Gestalt ist ganz verfallen. Alle ihre Bewegungen sind langsam, und ihre Blicke sind es so sehr, daß auch ein Selby Mitleiden haben würde. Freuen Sie sich mit mir, daß ich von weiland Herrn Seltén getrennt bin; die Liebe würde mich ebenso entstellte, und mir das schönste Geschenk dieses Lebens, meine Gesundheit, entrißten haben: aber erlauben Sie mir, daß ich dann und wann von ihm reden dürfe. Dies ist ja eins der wenigen Vergnügen, die mich nichts kosten.

Ich



Ich werde mir, wie ich Ihnen schon gesagt habe, nichts abgöttisches erlauben. Leben Sie wohl!

Sophie.

N. E.

Wie ruhig ich meinen Brief geschlossen habe! Gleich als wenns nichts beträchtliches wäre, daß mein Bruder gestern schon kommen wolte, und noch nicht da ist. Ich glaube fast, daß die Liebe der Geschwister nichts angebornes ist, obwol sie durch die Gewohnheit des Umgangs von Jugend auf etwas sehr natürlichs wird. Doch was sage ich? Gewis ich hatte ungewöhnliche Beklemmungen des Herzens, als mein Bruder sich in Pröktols von mir trennte! Zum guten Glük findet sich, daß ich jetzt der Madame Vanberg unentbehrlich bin.



XXV. Brief.

Beschluß der Hamburgschen Begebenheit. Aufschwemmung über den Reich. Ein höflicher Brief des Herrn Less **, welcher derbe Wahrheiten sagt, die der armen Sophie zu Herzen gehn.

Sophie an die Wittwe E.

Königsberg, den 4ten Jun. Donnerst.

Sobald wir wieder allein waren, ergreif Julchen meine Hand:

„Damit Sie nicht so hart werden können, mich wieder zu zerstreuen, will ich Ihnen meiner Schwester Geschichte auf einmal erzählen.“

„Mein

»Mein Vater reisete mit Anbruch des Tags
»ab, und meine Mutter begleitete ihn. Here
»Leß * * kam bald nachher zuhause. Ich ging,
»wie gewöhnlich, ins Zimmer unsers Kammermäd-
»gens, wo ich nur ein Zeichen geben durfte, wann
»ich ihn sprechen wolte: denn er sah uns nie auf
»seinem Zimmer, und auch in diesem nicht, wenn
»nicht das Mäddgen, oder sonst jemand, gegenwär-
»tig war. Er erschien, und war wie sonst. Ich
»ließ nichts merken; denn ich war es überhaupt
»nicht gewohnt, [mir ihm Unterredungen anzu-
»fangen. — Er hatte die Kunst, die so wenig
»Mannspersonen haben: ein Frauenzimmer auf
»die jedesmal schicklichen Umstände zu leiten.“

„Wir sagten noch gleichgültige Dinge, als meine Schwester herein kam. Sie neigte sich freimüthiger und ungleich zärtlicher als sonst. Erschien bestürzt zu seyn; und wenn ich damals den Inhalt seines gestrigen Handbriefgens schon gewusst hätte: so hätte ich seine Bestürzung erklären können. Roschen stellte sich neben uns, und hörte stillschweigend, aber mit einem Lächeln für ihn, unser Gespräch an. Eh wir es uns versah, flog sie hinaus, kam aber sogleich wieder zurück, öffnete das Clavier, (denn Sie wissen, daß wir in jedem Zimmer eins haben: mir steht mein Zimmer ohn Instrument so leer aus, als Andern eins ohne Spiegel;) und sagte: „Kommen Sie, liebster Lutz“, ich will Ihnen ganz was neues spielen.“ Sie spielte und sang mit



„mit einer unverkennlichen Leidenschaft die bekannten Worte:

„Wie lieblich mus ein Kus nicht seyn!

„Denn Phillis kommt noch einmal wieder.“

„Sie brach hier ab, und sah ihn schmachstend an.“

„Sie haben Recht,“ sagte er, „das ist mir ganz was neues. Entschuldigen Sie mich, Mesdemoiselles.“ und zugleich verlies er uns.“

„Wir gingen in unser Zimmer, wo wir uns hurechtmachten meiner Mutter entgegen zu fahren, die gegen Mittag wieder kommen wolte. Des verdroß mich, daß Koschchen ihr Herz so überwarlosete; denn da das meine so sehr gestärkt war: so hielt ich alle Liebe, und besonders die ihre, für ein Laster. Ich lies sie dies nur allzudeutlich — ich lies es unbarmherzig bemerken, um so mehr, da ich in Herrn Less“ * * letzten Worten etwas misbilligends wahrgenommen hatte. Meine Schwester beklagte sich zärtlich, daß ich ihr eine Reizung verwies, die unser Vater gut hies: aber ich fürte mich unabänderlicher auf, als es einem funfzehnjährigen; und so verzoggen, Mädchen ansteht. Ich war hart, streng, — ja gar unhöflich und spöttisch.“

„Oft habe ich diese unnatürliche Erscheinung in meiner Gemüthsart, nicht begreifen können: aber jetzt glaube ich, kan ich sie erklären; — sie ist nur nicht Eifersucht, geizig nicht; ich habe schon das schon erwiesen; aber, sie war nicht.

„Ich

„Ich wollte nicht leiden, daß ein Mann, den ich nicht lieben durfte, irgendjemand mehr zugehören sollte, als er mir zugehören könnte. Dies machte, daß ich mein damaligs unglaublich dummes Betragen jetzt glauben kan: aber begreifen kan ichs nicht; — wer kan den Reiz, diese unglaublichdumme Verdrehung des Gemüths, begreifen? — schlimm genug, daß man ihn an so viel Herden alberner Menschen angewarwerden muß.“ *)

Ich glaube Falchen hat Recht, von dem Meide so nachdrücklich zu sprechen. Man verlästert eine Frauensperson — weil man nicht so schön, so klug, so wohlgezogen, überhaupt nicht so ist als Sie! Man unterdrückt einen Officier — weil man nicht so tapfer ist als Er! Man verfolgt einen Prediger — weil man nicht so gestittet, gelehrt und beliebt ist, als Er oft nur zu seyn scheint! Man hindert die Narung eines Künstlers — weil man nicht so fleißig ist; man verschreit einen Kaufmann — weil man nicht so redlich ist; man verjagt einen Lehrer — weil man in der Kunst, junge Leute zu zieleh, nicht so erfahren ist — als Er! Man spricht zu einem jeden Bessern:

„Du Narr willst kläger sehn als wir?“

„und zwingt den P e q. davon zu laufen.“ **)

Wie?

*) „Alberner?“ Ich dachte nicht. Die allerboshafteste Art der Menschen würde ich nicht albern nennen.

**) Gellert.

I Theil.

F

Wie? und das hat man gethan, seitdem Homer betteln mußte? und die Obrigkeit hat keine Strafen für den Meiß? Doch läßt sie nicht überhaupt sehr viel Laster ungeahndet? Die Rubriken derjenigen Laster, die sie straft, hat man (glaube ich) nach dem Lose gezogen.*) Wenn ich einen Meißer strafen sollte: so würde ich ihm aufgeben, einige Monate lang dasjenige zu leisten, was er an dem Beneideten nicht leiden kan. — Sie wissen, daß ichs nicht ausstehn kan, die Menschheit erniedrigt zu sehn: aber wenn ich einen Meißer, einen Hochmüthigen, einen Zornigen, einen Unzüchtigen, einen Verläumber, einen Geizigen, oder dergleichen der Gewalt der Obrigkeit entgehende, Menschen seh: — o da möchte ich einem Lamm, einer Taube, meine Menschheit vertauschen! Sollte ich diese Menschen gelinde strafen: so würde ich sie in dem Augenblick, da sich ihre Gefinnung in ihrem Gesicht merklich äußert, malen, und dann ihr Bildnis dahin hängen lassen, wo man sonst dem Publico zur warnenden Nachricht Bildnisse aushängt. — Doch Sie warten auf Talcens Fortsetzung.

»Wir setzen uns in den Wagen, und fuhrn
»meiner Mutter entgegen; da denn mein unar-
»tigs Bezeigen gegen meine Schwester so weit
»ging, daß sie sich des Vorrechts der ältern
»Schwe-

*) Man wies doch Sopbien wol verzeihn, daß sie nicht rechtsgelehrt ist? Und wie? wenn mancher Candidatus juris selbst ihren Zweifel nicht heben könnte?



»Schwester in einem sehr ernstlichen Befehl be-
dienen musste, um mich zum Schweigen zu brin-
gen. Liebsteß Sietchen, es wird Ihnen schwer
werden zu glauben, daß auch dies mir den
»Mund nicht stopfen konnte! Es verdros mich so
sehr, daß sie die Misbilligung des Herrn Less**
nicht gesehn haben wolte, daß ich spöttisch und
»beleidigend fortschwätze, so, daß sie mich auf
meine Art bestrafte, die, wenn ich ihre nachma-
nliche Härte dazu nehme, viel zu scharf war. — —
»Sie gab mir eine Ohrfeige! Für Personen wie
wir, war dies höchstunschicklich; zumal da ich
»sie jetzt zum erstenmal vorseztlich beleidigte. Ich
schwieg; sagte ihr aber vorher, mit einem ver-
achtenden Blick, »daß ähnliche Blöße sie noch lange
bestrafen sollten, weil ich sie nicht der Müß werth
»fände, ferner mit ihr von Herrn Less** zu
sprechen.« — Lassen Sie mich nicht weiter an
eine Sache denken, die mich so sehr demüthigt!«

»Sobald meine Mutter zu uns kam, sagte sie
meiner Schwester eben das, was ich ihr ge-
sagt hatte, jedoch mit mütterlicher Liebe: aber
Roschen war schon zu sehr erbittert, und ver-
hielt sich nicht, wie es einer Tochter zukam.« —

»Wir kamen nach einer Spazierfahrt, die ge-
wis ohne Vergnügen gewesen war, gegen Abend
nachhause, — und fanden an der Treppe
»Träger, die gleich des Herrn Less** letzten
Koffer wegtrugen. Man übergab meiner Mut-
ter



»der diesen Zettel:« (der auch im benannten Kasten lag.)



»Madame,

»Ihnen die Ursach, warum ich Ihr Haus noch heute verlasse, zu entdecken, das hiesse an Ihrer Scharfsichtigkeit zweifeln. Was unsere Bekannten betrifft: so könnten die, dachte ich, in der Meinung erhalten werden, daß sich es thue, weil Ihr Herr Semal abwesend ist.«

»Sie, Madame, können auf mich nicht zählen: mein gestrigs Handbriefgen, die Begebenheit selbst, und der Zusammenhang meiner Aufführung sichern mich hinlänglich etc.«



»Da das Handbriefgen verbrannt war: so schickte meine Mutter sogleich zu ihm. Er war abwesend, — und erst einige Wochen hernach kehrten wir, er sei in Altona. — Indessen hatte das beleidigende Bezeigen meiner Schwester mich erbittert. Ich glaubte damals nicht, daß ich ungütig gegen sie verfuhr: aber nachher habe ich mir oft Vorwürfe gemacht. Ich sprach nie mit ihr von Herrn Lessing; aber eben diese Zurückhaltung war nicht schweesterlich. Sie sprach sehr oft von ihm. Ich hätte ihr gewiß Erleichterung geschafft, wenn ich ihr geantwortet

»tet

»et hätte: aber ich schwieg, und dies machte
»sie erst still, und zuletzt so verdrüsslich, wie sie
»noch jetzt ist. Sie ging nie aus, wenn sie nicht
»dazu gezwungen ward; und doch beschäftigte sie
»sich mit nichts. Kurz, sie ward mit jedem Ta-
»ge unleidlicher.«

»Herr Less** kam bald drauf nach Hamburg,
»und schickte meiner Mutter diesen Brief.«



»Madame,

Sie haben die Güte gehabt, nach mir sich
zu erkundigen: aber um Ihre älteste Demoi-
selle Tochter nicht zu beschämen, habe ich das
Bergnügen, schriftlich oder persönlich Ihnen
zu danken, mir verbieten müssen. Jetzt aber
erfare ich, daß diese werthe Person seit jenem
widrigen Vorfall in immerwährender Unruh
gewesen ist. Jederman, Madame, schreibt
dies der Abwesenheit Ihres Herrn Gemals
zu: mir ist ungemein lieb, daß man dies
glaubt; aber der Augenblick, wo ich sie zu-
letzt gesehn habe, hat mich überzeugt, daß ei-
ne Leidenschaft, die sie vielleicht bis jetzt nicht
kannte, sich ihrer bemächtigt hat.

Ich würde sehr bekümmert seyn, wenn ich
glauben müßte, daß ich mir etwas vorzuwer-
fen habe. Ich glaube, daß ich Absichten,
von welchen ich weiß, daß Sie, Madame, sie
nicht billigen, nicht besser hindern konnte, als

durch meine Entfernung, deren Zeit ich noch verlängern würde, wenn meine Geschäfte, die mich bisher fast täglich nach Hamburg gerufen haben, mich nicht nöthigten, jetzt gänzlich hier zu bleiben.

Aber ich schätze die Ruh Ihrer Demoiselle Tochter zu sehr, als daß ich nicht einen Theil Ihrer Unzufriedenheit gegen dieselbe übernehmen sollte, wenn ich nicht entdeckt zu haben glaubte, daß Ihr Herr Gemäl mich in Verdacht zu haben scheint. Nur deswegen geschieht es, daß ich vorläufig Sie an die Schwierigkeit erinnere, die ein junges und lebhaftes Frauenzimmer zu überwinden hat, wenn die Gewalt einer Belustigung, wie der Tanz ist, zu heftig wird; — und Ihnen denn sage, daß ich schlechterdings von aller Schuld frei bin. — — Doch ich bestimme mich, daß ich noch am letzten Abend alles geschrieben habe, was ich hievon schreiben mußte. Wenn Sie sich aber gütigst erinnern wollen, daß ein Mann, der kein Amt hat, welches ihn nähren könnte; der Schulden hat; der auch nie einen Blis verlor, welcher Erwartungen verraten hätte; — daß so ein Mann keine Absichten haben konnte; so werden Sie mir die Güte gewis nicht versagen, Ihres Herrn Gemäls Vermutung zu widerlegen.

Darf ich noch auf einen Augenblick an das Glück mich erinnern, Ihr Vertrauen gehabt zu

zu haben: so glaube ich meinen Rath wagen zu dürfen. Der Eindruck auf dem Herzen Ihrer Demoiselle Tochter würde, so wie wir alle (erlauben Sie mir diesen vertraulichen Ausdruck!) es wünschen, sich verlieren, wenn Sie, auf eine neue Art und anhaltend, sie beschäftigen, oder sie zu einer Ihrer Freundinnen nach Holland oder (da ich selbst in kurzem dahin gehn werde) anderswohin schiken wolten.

Da niemand diesen Vorfall weiß: so kan er auf keine Art schädlich seyn; ja, da er so ganz unvermutet war: so kann er auch selbst Ihrer jüngsten Demoiselle Tochter als eine Warnung nützlich werden, so sehr auch dieselbe ihr Herz in ihrer Gewalt hat. Das Unschickliche der Liebe in tugendhaften Herzen ist eine Erscheinung, die desto merklicher ist, je feltner man tugendhafte Herzen antrifft.

Ich nehme dieser Gelegenheit wahr, mir Ihre Gemogenheit, und zum Beweis derselben die Erlaubnis, mit unserm Tülchen Briefe wechseln zu dürfen, so zuversichtlich zu erbitten, als es bei dem Verhältnisse, in welchem ich immer mit Ihrem Hause stand, natürlich ist. Ich überlasse es Ihrer Einsicht, ob ich an Ihre älteste Demoiselle Tochter schreiben soll? — Die Versicherung meiner Dankbarkeit erspare ich (weil sie auf diesem Blatt das Feuer nicht zeigen würde, welches in meinem Herzen ist.)



bis dahin, da ich Ihnen bei meines Abreise
mündlich sagen werde, wie sehr ich bin

Madame

Ihr allerergebenster

Herman Less**



Was dünkt Sie, liebste Mutter? Soll ich in
diesem Briefe mehr die gesetzte und edle Den-
kungsart des Herrn Less**, oder seine Gleich-
gültigkeit gegen die Liebe einer Person, bewun-
dern, die schön, tugendhaft, reich, und dem An-
sehn nach von den Eltern ihm bestimmt war?
Zwar sagt Zulchen, ihre Mutter seh sehr auf den
Glücksstand: aber Herr Less** war vermutlich
nicht arm, ob er gleich arm zu seyn schien, und
so scheinen wolte. Befremdet seine Gleichgültig-
keit gegen Koschchen Sie, so wie mich: so können
Sie sich vorstellen, daß es mir unbegreiflich ist,
wie er in seinen beiden Briefen*) mir so deutlich
konnte Liebe merken lassen? Gewis, war er da-
mals der rechtschafne Mann noch gewesen, der
er in Hamburg war: wie glücklich hätte ich
dann werden können! Ach! er war es wol nicht!
Solche Briefe kosten ja die Mannspersonen
nichts. — Und doch sagt mir eine Ahndung, die
ich lieb gewinne, daß ich ihn einmal wiedersehn
werde.

Diesen

*) S. 107 und 174.



Diesen Augenblick erhalte ich folgendes Briefgen.

An Sophie.

»Die Frau *rätbin, welche ich dann und wann
»zu mir kommen lasse, hat mir gesagt, liebe Jung-
»fer, daß Sie arm ist. Ich gebe mich zwar un-
»gern mit armen Leuten ab: aber ich will schon
»mein gutes Werk thun. Wir sind aus dem Ma-
»gistrat, und können Ihr also einmal helfen.
»Zieh Sie zu mir, und thu Sie, was sich im Hause
»vorfinden wird. Ich habe eine kleine Tochter
»und einen Sohn, der schon Student ist. Mit
»den beiden soll Sie französisch reden; und mein
»Sohn, der Sie auf dem Concert gesehen hat,
»bittet mich selbst darum. Was ich an Kleidern
»und so, ablege, soll Sie haben; und da Sie
»nach Engelland gehn will: so kan mein Sohn,
»der in Jahr und Tag dahin reiset, Sie unent-
»geltlich mitnehmen, wenn Sie sich in uns zu schi-
»fen weiß. Ich höre, daß Sie glaubt schon zu
»seyn. Nun, mein Sohn ist eben kein Kenner;
»aber wenn Sie sich mit Artigkeit und Verstand
»bei ihm instruiren kan: so hoffe ich, ihn mehr
»zuhause haben zu können. Denn ich habe ihn
»sehr lieb, und wolte nicht gern, daß er sich her-
»umtriebe. Sie wird mir innerhalb acht Tagen
»antworten. Ich bin Ihre geneigte

»Anna Grob.«



Hätte ich den Eräger dieses Schandbriefs gesehen: so wäre... ich weiß nicht, was ich in der Hitze sagen wolte. Welche schmachliche Erfindung der *rächin! Und wodurch habe ich diese unausstehliche Demüthigung verdient? Mein Gehirn ist im Feuer...



Fortsetzung.

Julchens Billet, sehr künstlich. Herrn Less** Antwort, noch künstlicher. Herr Less** nimmt persönlich Abschied.

Julchen fuhr fort:

„Auf Befehl meiner Mutter mußte ich Herrn Less** dieses schreiben:“



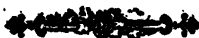
„Wenn unter den angenehmen Dingen, die Sie meiner Mutter schreiben, Eins ihr das angenehmste seyn kan: so ist's der Rath, den Sie wegen meiner Schwester ihr ertheilen. Sie wird, wenn Sie es für gut halten, zu meiner Tante nach Holland geschickt werden. Ich muß Ihnen gestehn, daß meine Mutter bisher von Ihrer Uneigennützigkeit nicht so überzeugt gewesen ist, als jetzt: also, nicht um noch mehr überzeugt zu werden, sondern bloß weil Sie sich auf Ihr Handbrieffen an meine Schwester beziehen, erbittet sie sich dasselbe, indem sie es nicht gele-

sen

»es hat. Sie versichert Sie der Fortsetzung ihrer bisherigen Gesinnungen, und erbittet, als meine Wohlthat für mich, Ihren Briefwechsel, »Das, was Sie daraus erweisen, daß Sie kein »Arme, aber, wie Sie zu sagen belieben, Schulden haben, ist ihr sehr wichtig, scheint ihr aber nicht so überführend erwiesen zu seyn, daß sie nicht, unter der Versicherung einer außerordentlichen Hochachtung gegen wahres Verdienst, um meine nähere Erklärung bitten sollte. Sie erbittet eben das bei Gelegenheit gewisser Absichten, »wie, wie Sie glauben, sie nicht billigen würde. — Sie freut sich drauf, Sie, sobald es Ihnen gefällig seyn wird, zu sprechen &c.

»Juliane.«

»Ich weiß nicht,« fuhr Julchen fort, »warum meine Mutter dies nicht selbst schrieb? »Koschchen war erbittert, daß mir diese Sache aufgetragen ward; und da ich ihr den Inhalt meines Schreibens nicht sagen durfte, weil dasselbe deutlich zeigt, daß meine Mutter diese Heirat wünschte; so nahm sie das Betragen gegen mich an, welches sie noch hat, — Ich aber kann sagen, daß ich von der Zeit an aufgehört habe, sie auch nur durch eine Miene zu kränken. »Ich fand, daß die Grausamkeit, »seinem betrubten Herzen noch mehr Kummer zu machen,« unserm Geschlecht noch weniger ansteht, als dem andern; aber meine Schwester hat, seitdem meines Herzes betrübt worden ist, diese Grausamkeit,



seht, als etwas, das unter der menschlichen Natur, — das nur Teufeln *) eigen seyn sollte, mich verfahren lassen. —“

„Herr Leff“ schickte die begehrte Abschrift, „die Sie schon gelesen haben,“) in diesem Blatt eingeschlossen:“



„Mein Töbchen,

Sagen Sie Ihrer verehrenswerthen Frau Mutter, daß nichts der Freude gleicht, die sie mir gemacht hat, und daß ich nochmals um die Ausföhrung ihres Entschlusses in Absicht auf Ihre geehrteste Demoiselle Schwester dringend bitte. Jemehr es mich schmerzte, in Ihrem Briefe zu finden, daß meine Uneigennützigkeit zweifelhaft gewesen war, desto angenehmer ist mir, daß ich jetzt überzeugt werde, sie sei nunmehr hinlänglich erwiesen; — und dann ist ja auch die nähere Erklärung, die von mir, einige Stellen meines Briefs betreffend, gefodert wird, nicht mehr nöthig. Die Strafe veränderter Gefinnungen Ihres Hauses verdiente ich nicht; ich konnte sie auch nicht befürchten: (benn beides ist bei Leuten, wie

*) Man glaubte damals noch keine Gespenster, aber Teufel; jetzt scheint umgekehrt zu seyn, deswegen, weil die h. Schrift das Daseyn der Teufel, nicht aber das der Gespenster, behauptet.

**) S. 314.

wie ich gern seyn wolte, gleich unmöglich,) aber daß Ihre werthe Frau Mutter mich auch gegen die Art des Argwohns, die Hypochondrie heißt, in Sicherheit gesetzt hat, das ist mir so erfreulich, als die Erlaubnis, Ihnen oft sagen zu können, daß ich mich glücklich schätze zu seyn ic.

Hermann Less **.



„Auf einem Blatt, welches ich vermöge seiner Anweisung abschneiden sollte, stand folgendes:“

„N. S. Haben Sie die Güte für mich, vier Briefe von Ihrer Demoiselle Schwester, die ich unerbrochen zurückschicken muß, in der Stille bei mir abholen zu lassen, und diese, aber sonst niemand, davon zu benachrichtigen. Da sich Ihre Frau Mutter auf meine Frage, „ob ich an Koschen schreiben soll?“ nicht erklärt hat: so wage ich nichts.“



„Ich erhielt diese Briefe; und hier gab mir „Koschen den ersten entscheidenden Beweis der „Verschlimmerung ihres Gemüths, da sie heimlich die Siegel brach, und mir drauf sehr gewaltthätig vorwarf, ich habe sie erbrochen. Ich verschmerzte dies, da meine Pflicht, alles zu verschmerzen, mir jetzt schon überaus wichtig geworden war. Und doch traute sie mir zu, „daß ich ihre Bitte, diese Sache meiner Mutter

„zu

hzu verschweigen, erfüllen würde! Ich habe bis
 h diese Stunde es gethan: aber sie hat mir eine
 „gleiche Berechtigung verweigert. Sie hat Brie-
 „fe, die ich an Herrn Schatz zu schreiben das
 „Unglück gehabt habe, mit fröhlicher Mache mei-
 „ner Mutter endenkt. — O Fietchen! leiden
 „Sie es nie, daß ich mit Bitterkeit rede!“

— Sehn Sie, Liebste Mutter, welch ein zer-
 tes Gewissen, alle Worte zu wagen — und dann
 noch um Warnung gegen die Bitterkeit zu bitten!
 Aber was soll ich von Herrn Less** sagen? Warb
 ihm Koschchen nicht angeboten? und warum
 nimm er sie nicht? und wie listig ist die Stelle,
 wo er sie ausschlägt! — Liefse man für uns
 Mädgen doch auch hohe Schulen errichten:
 wie bald würden wir auf jenem Gipfel stehn, wo
 die Mannspersonen sich so brüsten! *) Doch hö-
 ren Sie Fietchen.

„Mei-

*) Die gute Sophie denkt, daß dem Staat, wenig-
 tend den Müttern, eben so viel an der weiblichen Er-
 ziehung liegt, als ihr! Wie sehr irrt sie sich! Wie
 re ihre Meinung richtig: so müßte von zwei Dingen
 eins statt finden: entweder man müßte schon vor eini-
 gen Jahrhunderten Schulen für jenes Geschlecht ange-
 legt haben; oder diejenigen, welche man jetzt errich-
 tet, müßten einigen Fortgang haben. Daß noch hier
 und da in Deutschland eine kleine Pension besteht,
 das ist immer sehr viel. Wenn dies zu hart scheint,
 der antworte uns auf Eine kleine einfältige Frage:
 „Warum hat noch keine Nation der Madame Beau-
 mont ein bleibendes Gehalt angeboten?“

„Meine Mutter nahm den Entschluß, Kosch-
schen nach Holland zu schiken, zurück, weil sie
nglaubte, daß dergleichen Abwesenheiten dem Ruf
meines jungen Mädgens nicht zuträglich sind.
„Sie folgte dagegen dem zweiten Rath des Herrn
„Lest“; und die neuen Beschäftigungen hatten
„auf das, nur heiße nicht zärtliche, Herz meiner
„Schwester den Einfluss, daß sie diese Liebe ver-
ngas. Aber das liebenswürdige Mädgen wird
„sie nie wieder werden, welches sie zuvor war.
„Wenn ich es sagen darf: so glaube ich, daß mei-
„ne Mutter eine Art des Unwillens; den sie ge-
„gen Herrn Lest“ faßte, auf meine Schwester
ngeworfen hatte, und ihr also nicht sanft genug
„begegnet war.“

„Herr Lest“ liebte sich endlich zum Abschieds-
„besuch melden, da er nach Russland ging.
„Koschchen, die hievon nichts wußte, ward ent-
„fernt. Meine Mutter empfing ihn kalt, aber
„höflich. Er schien es nicht bemerken zu wol-
„len. Dies wars nicht, was sie wünschte. Sie
„brachte daher das Gespräch auf den philoso-
„phischen Eigensinn gewisser Leute, die ihr Glück
„mit Füßen treten. Herr Lest“ antwortete,
„daß das Glück etwas so sehr relatives sei: so sei
„es schwer, Leute richtig zu beurtheilen, welche
„diese Art des Eigensinns zu haben schienen. Was
„unserm Urtheil nach, ein Glück wäre, sei oft in
„den Augen dessen, der beurteilt würde, ein
„Unglück.“ — Meine Mutter fühlte dies; da er
„sie



„Sie aber nicht beleidigen wolte: so setzte er hinzu: „Sie wissen, daß mir hier öffentliche Aemter, die sehr rühmlich sind, angetragen wurden. „Ich habe sie ausgeschlagen. Man nennt mich weigensinnig — vielleicht stolz; stünde man aber in dem Gesichtspunct, unter dem ich diese Erbietungen ansehen mus: so würde man einsehn, daß ich sie ausschlagen mußte. Ueberhaupt „kann man nicht richten, ohne sich in die Lage dessen gesetzt zu haben, den man richtet: und dann „weiß ich nicht, wie es komt, daß man so leicht „urtheilt, da es so unglaublich schwer ist, sich „seine Lage vorzustellen, in welcher man nie selbst „gewesen ist. Aber je gewisser dies ist, desto begreiflicher ist, daß die meisten Urtheile falsch „sind; und diese bössartig zu nennen, — nicht „wahr? das ist unbillig.“ — Meine Mutter „antwortete mit einiger Verwirrung: „Sie haben Recht.“ — und zugleich lenkte Herr Less** „die Unterredung auf Gegenstände, die hiermit „keine Beziehung hatten.“

„Wir redeten jetzt mit wenigerm Zwange, als „unvermutet Koschchen ins Zimmer trat. Sie „that einen Schrei: aber Herr Less** ging ihr „entgegen, bückte sich über ihrer Hand, indem „er sie zu einem Stul führte, und sagte: „Nicht „Sie sind die Person — ich bin die Person, die „beleidigt hat; aber wenn Sie jetzt geschwind an „die damaligen Umstände denken wolten: so würden Sie mir vergeben.“ — Er behielt ihre Hand „und

pund stand vor ihr. — Meine Schwester sah unwillig aus. Er fuhr mit Freimüthigkeit fort: „Ich geh jetzt nach Ausland; darf ich mit der Gewißheit abreisen, daß Sie so gleichgültig gegen mich sind als ehemals? Meine Umstände haben mich bis jetzt gehindert, irgendetwas anders von einem Frauzimmer zu erbitten.“ — „Er bückte sich, und das mußte meine Schwester auch thun. „Gut,“ sagte er, indem er sich nach seinem Stul wandte, „nun werde ich viel ruhiger reisen.“ — und dann setzte er das Gespräch fort, welches ihre Ankunft unterbrochen hatte. Koschchen verließ uns, und in dem Augenblick rief ihn sein Bedienter, (der draussen vor einer Glasthür gestanden hatte,) wie ich glaube auf seinen Wink. Er empfal sich mit einer Freimüthigkeit — —.“

„Ja, die ist ihm eigen...“ (Man wars heraus, liebe Mutter! Ich glaubte versteinert zu seyn, als mir dies Wort entfahren war. Die Sache war mir so gegenwärtig, daß ich meine Zunge schlechterdings nicht in meiner Gewalt hatte! Julchen sah mich mit grossen Augen an.) ... „denn,“ sagte ich geschwind, „das steht man in der ganzen Erzählung; sonst wars unmöglich...“ (Ich weiß nicht mehr, was ich noch sagte; denn nur List und Angst lies mich diese Worte sprechen, nicht das Herz: und Julchen war so guttherzig oder so krank, daß sie sich behören lies.)

Sie schloß die Erzählung damit, daß sie sagte; Koschchen sei nach des Herrn Less' ** Abreise einige Wochen lang in einem Gemüthszustande gewesen, der sich nicht wol erklären ließe, man müßte ihn denn *dépit amoureux* nennen. Man habe ihr seitdem einige sehr ansehnliche Vorschläge gethan, die sie aber mit mehr Hochmuth, als Misbilligung, verworfen habe, und es scheine als wenn künftig nicht Liebreiz, sondern hohe Geburt, sie fesseln würde.

Wir wurden unterbrochen. — „Armer Herr Malgre!“ dachte ich. — Herr Malgre ist gestern hier gewesen. Ich bin gewis, daß er Koschchen liebt. Seine Augen folgen ihr, so oft sie durchs Zimmer geht; was sie sprach, das bewunderte er; auch ihr Nähramen, auf welchem doch weniger zu sehn ist, als auf Falchens, ja ihr Bologneser, gewinnt sein Lob und sein Interesse. Zeichen genug! nicht wahr? Und übrigens ist's nicht zu bewundern. Sie ist sehr reich, wirklich schön, sehr vorteilhaft gewachsen, und so verhält, daß es scheint, sie wolle allen Mannspersonen gefallen. Aber sie ist eine winkende Rose; — Herr Malgre wird sich ihr nähern, und sie wird ihn stechen. Ein Schiffsherr — und die Erwartung einer hohen Geburt; das wird ein Contrast werden! Ich möchte den ehelichen Mann gern warnen!

Ich habe die halbe Nacht bei Julchen zugebracht. Das gute Kind würde Clementinens Schicksal haben, wenn ich nicht ihre Vertraute wäre. Ihre Krankheit greift das Innerste ihres Herzens an. Wäre sie meine Tochter, so gäbe ich sie dem Herrn Schulz, den sie aufs heftigste liebt, und der gegen sie gleiche Gesinnungen hat. Ich schicke diesen Brief ab: aber morgen werde ich Ihnen die rührende Geschichte dieser Liebe aufzählen. Die Madame Vanberg ist untröstlich, und freut sich, daß mein Bruder nicht schreibt. Leben Sie wohl!

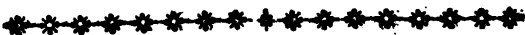
Sophie.

N. C.

Der Oheim hat einige Stunden bei unsrer Kranken und mir zugebracht. Der Mann ist unterhaltend, obwol ganz nach seiner eignen Art. Er legte uns einige Räzel vor: „zween Diebe stahlen ein Faß mit acht Quart Wein. Sie theilten es auf der Stelle; und hatten doch nur zwei leere Gefäße bei der Hand: eins zu 5 Quart, und eins zu 3 Quart; — wie machten sie das?“ — „Drei Reisende hatten viel Geld bei sich, und liefen Gefahr, von ihren drei diebischen Knechten erschlagen zu werden. Sie kamen an einen Fluß, und fuhren in einem Kahn herüber, welcher nur zwei Menschen fassen konnte. — Wie geschah das?“ — „Jemand brachte einen Wolf, einen Ziegenbock, und einen Krauttopf, in einem Kahn, wo nur



für ihn, und Eins jener drei, Platz war, über einen Fluß. Wie fing er das an? — Und nun noch eine Frage: „Wer kommt zum ersten in die Kirch?“ Dies letzte ist, nur für seine Landsleute, ein Räzel.



XXVI. Brief.

Ein förmlicher Liebsantrag, nebst Betrachtungen über denselben. Hier muß das junge Frauenzimmer seine Aufmerksamkeit verdoppeln.

Sophie an die Wittwe E.

Königsberg, den sten Jun. Freit.

Ob ich Ihnen die Geschichte von Julchens Liebe bekannt mache, müssen Sie etwas unerspartes lesen. Ich nahm mich dieses lieben Mädgens bei ihrer Mutter an; — aber o! welche Härte! Ich will, um zum Zweck zu kommen, nur mit der Mitte der Unterredung anfangen.

„Darf ich Ihnen wol sagen, Madame, daß Sie hart sind?“

„Das sagen unsre Töchter, und die Freundinnen unsrer Töchter allemal, mein Kind!“

„So vergeben Sie mir denn eine so gewöhnliche Unbescheidenheit. Aber muß denn immer man beiden Theilen Geld seyn?“

„Die Gleichheit beider Theile ist sehr gut!“

„Aber wenn der Arme Verdienst hat — —“

„Ich

„Ich seh' Feind an Herrn Schulz!“

„Sie können ihm eins geben.“

„Welches?“

„Das, Julchens Leben gerettet zu haben. Er
kann sich unmöglich um Sie mehr verdient
machen.“

„Sophistin! Ist das auch ein Verdienst, daß
er ihre Krankheit verursacht?“

„Aber — doch ich frage vielleicht zu viel! soll
Ihr geliebtes Julchen keine andre Einwendung
hören, als die: „Ich will nicht?“

„Sie sind schalkhaft; ich wundre mich, daß
Sie dies Ich will nicht, nicht so sprechen, wie
man es auf dem polnischen Reichstage spricht!
Nachdrücklich sagten Sie es.“

„Verzeihn Sie mir — —“

„Haben Eltern nicht Recht, in dieser Sache zu
wollen, oder nicht zu wollen?“

„Freilich! aber sie haben, nur vermöge entschei-
dender Bestimmungsgründe, dies Recht, und ..“

„Ich hoffe . .“

„Ich weis, was Sie sagen wollen, und bejah'
Ihre Frage: aber je triftiger Ihre Gründe sind,
desto mehr läßt mich die Bekanntmachung der-
selben hoffen, wenn Sie Julchen derselben wür-
digen wollen.“

„Listig? — Sie sollten Ihrer Mutter schon
was zu schaffen machen. Will Sie aber diese
Gründe wissen wollen: so will ich Ihnen die



„wichtigsten sagen. Vors. erste: Ich habe mit
„Julchen ganz andre Absichten gehabt.“

„Doch nicht, sie ins Kloster zu schicken? Ver-
„zeihn Sie mir!“

„Das wäre grausam! — Ich hatte Ihr einen
„Kaufmann bestimmt, der in aller Absicht sich
„für sie schickt.“

„Weiß Julchen das? und liebt sie ihn?“

„Ja sie weiß es; aber sie glaubt, daß sie ihn
„nicht lieben kan.“

„Erlauben Sie mir dann zu fragen: was ist
„mütterlicher? uns ins Kloster schicken — von al-
„len Mannspersonen uns trennen; oder uns ver-
„heiraten — mit derjenigen Mannsperson uns
„vereinigen, die wir nicht lieben können!“

„Nun, ich habe auch diese Absicht fahren lassen.“

„Also betreffen Ihre übrigen Ursachen den
„Herrn Schulz?“

„Ja. Einmal, was ist er? Hat er ein Amt?“

„Wie leicht kan er eins bekommen, wenn Sie
„das Geld dazu hergeben!“

„So!“

„Oder soll Ihr Etwam kein Gelehrter seyn?“

„Das ist mir gleich. Ferner, und das ist,
„was ich schon gesagt habe: er ist arm.“

„Wie aber, wenn Julchen auch nur 10000

„Rthlr. hätte,“ (und gewis, sie hat weit mehr:)
„und Sie schafften dem Herrn Schulz eine Be-
„stimmung von 500 Rthl. ich dächte, dann wä-
„ren beide gleich reich.“

„Wie

„Wie verstehen Sie das?“

„Allsbann genösse Tulchen die Zinsen von 10000 Rthlr. die in ihrer Schuldner Händen oder in einer Bank sind; und Herr Schulz genösse die Zinsen von 10000 Rthlr. die in den Händen des ganzen Publici oder des Landes herrn sind.“

„Das ist sehr ausgedacht; aber wie ich schon gesagt habe: Die Gleichheit beider Theile ist sehr gut.“

„So bin ich in der That zu bedauern: ich habe nichts, und werde also nie . . .“

„Reden Sie nicht weiter; jetzt habe ich Sie da, mein Kind, wo ich Sie um meines Bruders willen schon längst haben wolte. Ohne weitere Umschweife: ich frage hiermit in meines Bruders Namen an . . .“

— Ich hielt dies für Scherz. „Nun,“ sagte ich, „aus Barmherzigkeit darf mich eben niemand annehmen: ich habe nicht viel; wer aber 300 Rthlr. jährlich einzunehmen hat, der ist nicht reicher als ich. Tulchen . . .“

„Ich scherze nicht, mein Kind. Wollen Sie meinen Bruder glücklich machen?“

„Wenigstens scherzen Sie mit einem sehr ernsthaften Gesicht.“

— Sie fuhr fort; und die Sache ward nur zu ernsthaft. Sie freute sich, daß ich nicht ganz arm wäre, indem ihr Bruder zwar außer zwei Schiffen über 40000 Rthlr. besäße, aber im-



mer gewünscht hätte, eine Person zu finden; die nicht fürchten dürfte, er bilde sich ein, sie zur reichen Frau gemacht zu haben. Sie erzählte mir alle Unterredungen, die sie, seitdem ich hier bin, mit ihrem Bruder gehabt hat, und drang auf eine entscheidende Antwort. Was sollte ich thun, Liebste Mutter? Ich hat mir Bedenkzeit an's.

Und was soll ich jetzt thun! Ist dies nicht die Stunde, die ich so lange gefürchtet habe? Soll ich einem Mann die Hand geben, der reich, in seiner Liebe uneigennützig, und in seinen Gesinnungen redlich ist: so ist keine Einwendung gegen diesen zu machen. Aber er ist 40 Jahr alt; nicht unkeiblich, aber doch auch nicht bewundernswürdig schön; und in Absicht auf das Betragen und auf die Grundsätze zwar nicht so; wie viele Seefahrer, aber doch bei weitem nicht so fein, wie man seyn muß. Er will zwar, ausser meinem Gesicht, viel merkwürdige Dinge an mir gefunden haben, aber ob er das finden und schätzen kan, worin ich gern den eigentlichen Werth des Herzens setzen wolte; denn was ist aller Werth der Bildung? — das ist nicht sehr glaublich.

Ich wolte mir gern Ihren Rath ausbitten; denn ich fürchte Vorwürfe, die ich mir einmal machen könnte, zu sehr, als daß ich in irgendeinem Austritt meines Lebens, und besonders in einem von dieser Art, leichtsinnig seyn könnte: aber welchen Rath können Sie mir aus so weiter Entfernung geben? Und Ihren Entschlus, mir in diesen

diesen Dingen meinen Willen zu lassen — ich weiß es, daß Sie den nicht ändern wollen.

Las sehn: Liebe ich diesen Mann? denn das ist doch die Hauptsache. Ja, was heißt lieben? Heißts: „jemand allen andern Menschen vorziehen?“ Mein; denn über kurz oder lang kan ja einer kommen, der wirklich Vorzüge vor dem hat, den ich bisher allen andern vorzog. Und gesetzt, dies wäre der richtige Begriff der Liebe: nun, Herr Paff! (so heißt der Mann mit dem wunderlichen Einfall) dann sind Sie nicht der, den ich allen andern vorziehen würde.

Heißt lieben „mit jemand zusammen glücklich seyn wollen?“ Mich dünkt, das trifft schon näher. Herr Paff, dann sind Sie der Mann, dem ich so viel gutes wünsche als mir selbst: aber es giebt viel Männer, und viele, die ich erst künftigt sehn werde, welchen ich eben das wünsche.

So! also ist die Frage, „ob ich einen gewissen Grad der Liebe, den ich die ausschließende Liebe nenne, gegen ihn empfinde?“ Das hiesse etwa, „ob ich so bestig wünsche: mit jemand zusammen glücklich zu seyn, daß ich glaube, sonst nicht glücklich seyn zu können? ob jemand unter meinen Bekannten der einzige ist, in Absicht auf welchen ich, wenn ich es von ihm vernünftiger Weise erwarten kan, das wünsche? ob ich die Erfüllung dieses Wunsches so gewis hoffe, daß ich sicher bin, ihn auf keine der Mannspersonen zu wenden, die ich künftigt noch sehn werde?“



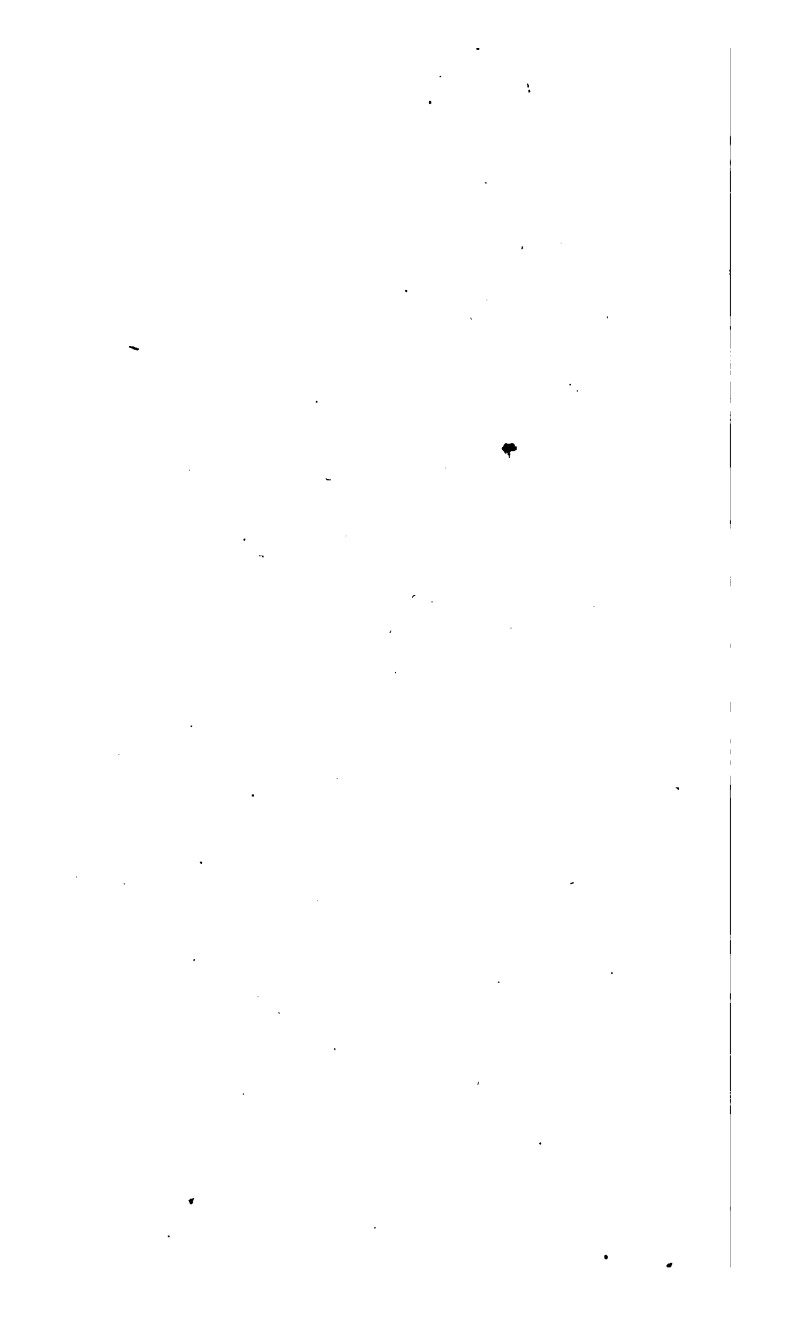
„de?“ — „Nicht nehmen Sie mir's nicht abel, Herr Puff, so liebe ich Sie nicht.“

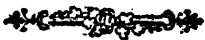
„Sehn Sie, meine Mutter, ich kan das gleich durch ein Brisspiel erläutern. Hier auf diese Waage lege ich den Herrn Puff, und meine Wünsche. Sie sinkt — sie sinkt tief; ich mus dem Mann sehr gut seyn! Hier, auf diese, lege ich — nur so zum Spas; es ist bloß eine Vergleichung — den Herrn Less* * und meine Wünsche: sehn Sie, o! sehn Sie, wie jene Schale mit dem Herrn Puff in die Höh fliegt. Jetzt nehme ich nun, in Betrachtung, „daß Herr Less* * gleich leicht nur so scherzend, wie unsre jungen Herren in „Memel, von der Liebe geschrieben hat; daß ich ihn durch meine närrische Entfernung beleidigt habe; daß ich nicht weiß, auf welcher Hälfte der „Erdbugel er jetzt ist; daß ich ihn vermutlich, nie „wiedersehn werde; daß ich für ihn viel zu arm bin; daß ich nach dem, was geschehn ist, ihn „nie dreist würde ansehn können;“ — in diesen Betrachtungen, sage ich, nehme ich jetzt verschiednes von seiner Schale wieder ab; Sie haben recht: die Schale des Herrn Puff sinkt nun wieder — gewis, sie sinkt beträchtlich: aber sehn Sie doch dies Züngchen der Waage! O! das ist ja augenscheinlich.

„Bin ich nicht eine Närrin?“

„Gleichwol mus die Sache überlegt werden. Wollen Sie mit Ihrer Sophie noch einige Geduld haben? — Ich seh, daß ich auf diese Art, bey
allen







allem Anschein des Scherzes, das Ding doch ernsthaft überdenke.

Gut! Er vierzig, und ich achtzehn Jahr. Das wollen wir auf einem besondern Blättchen berechnen. — Wie? das kann nicht seyn?

Ja! Zwei und zwanzig Jahr Unterschied! O ich wette: da klingts im Hause: Papa — und: mein Töchterchen. Nein im Ernst; zwei und zwanzig Jahr, das ist auf keine Art erträglich! Rechnen Sie selbst nach; es ist richtig, — auch in der Additionsprobe. Zwei und zwanzig Jahr! Auf's Gewissen, lieber Herr Puff, Sie können davor nicht; — aber, nicht ein Wort mehr! Das geht nicht! Bedenken Sie es selbst!

Ferner: über zehn Jahr ist er funfzig, und ich acht und zwanzig! Ich denke, das ist noch ärger! Oder: wenn ich werde vierzig Jahr alt seyn, denn werde ich noch zärtlich und lebhaft denken; denkt Er doch so, und er ist vierzig Jahr. Wohl an; nun sitzt er im Pelz am Kamin, und leuchtet, und brummt, und kan nicht warm werden; — und ist netto zwei und siebenzig Jahr! Ich müßte ja . .

Kurz — nun, wie gesagt! Das geht nicht!

„Aber er hat Geld.“ — Wars doch, als wenn mir jemand das zurieffe. Da käme man mir eben recht!

„Aber er kan sterben, und die junge Wittwe . . .“ — Pfui!

„Aber

„Aber vielleicht kommt keine Partii mehr.“
 Nun, das ist wol ein grosses Unglück? Hat mir
 Gott nicht 300 Rthlr. jährliches Einkommen be-
 schert? Oder — denn ich will auf den ungewis-
 sen Reichthum nie hoffen; bin ich nicht ein Ge-
 schöpf des gütigen Gottes? Und habe ich nicht
 Hände, die ich nie in den Schoß legen werde?

Ich verlasse Sie hier, um einsam in meiner
 Kammer die Sache dem vorzutragen, dem ich so
 gern Rechenschaft ablege! — Was mus doch
 ein junges Frauenzimmer in meinen Umständen
 anfangen, wenn sie zu träge ist zu glauben, daß
 der Herr unsers Lebens so gnädig ist, an dem,
 was uns betrifft, theilzunehmen? Ich an meinem
 Theil kenne keine größere Marter, als die, wann
 Vorwürfe, die man sich hätte ersparen können,
 zu ihrer Zeit uns peinigen. Vielleicht schiken
 sich diese beiden Zeilen nicht zu einem Briefe, in
 welchem ich, wie ich glaube, Unfug getrieben ha-
 be: aber ihre edle Einsicht reißt mich hin:

„Wann ich in Nothen set und sing:

„So wird mein Herz recht guter Ding!“

*) Aus einem alten Kirchenliede.

Fort.



Fortsetzung.

Erscheinung einer Hauptperson. Eine Gewissensfrage.

Ich komme wieder zu Ihnen. Ich habe in meiner Unterredung mit der Madame Vanberg die Vorsicht gehabt, auszubedingen, daß ihr Bruder von ihr meinen Entschluß erfahren soll; denn ich bin höchst ungeschickt, mit ihm selbst zu sprechen. Sie hat mich schon um meine Antwort geplagt: aber ich habe geradezu behauptet, daß man in solchen Angelegenheiten einem Mädchen, von dessen Redlichkeit man überzeugt ist, alle Zeit lassen muß, die sie fordert. Nicht wahr? sie drängen, das hieße: sie überreilen wollen; das hieße: an seiner guten Sache zweifeln. Man ließ mich merken, daß dies gewisser ist, als man wünscht.

Aber Julchens Geschichte liegt mir auf dem Herzen. Vorläufig muß ich ... Himmel ...!



Ich wußte nicht, was mir mehr zu ungelegener Zeit begegnen könnte, als das, was mir jetzt begegnet ist. Man klopfte, wie ich die letzten Zeilen schrieb, so leise an meine Thür, daß ich glaubte, mich geirrt zu haben, und also, ohn Herzu- zu rufen, fortschrieb. Lange nachher ward eben so leise die Thür geöffnet, und da erschien die Häls-

in eines Kopfs. „Nun freilich, Herr Puff selbst! — Wie mag der Mann ausgesehn haben, als er so lange draußen stand und horchte, ob ich rufen würde? Ich glaube, er hat zehnmal den Finger gekümmert und ihn wieder zurückgezogen.“

„Ach! Sie schreiben!“

— Ich schlug das Papier zu.

„O Gottlob! das ist doch hübsch, daß Sie es weglegen. Also darf ich?“ und zugleich kam er mit muthigen Schritten an meinen Tisch, ohne Antwort zu erwarten, ob er dürfte.

„So bin ich,“ sagte er; „wenn man mir einen Fingerbreit giebt: so nehm ich eine Handbreit.“ Er wies, indem er dies sagte, diese Breiten an seiner Hand. Ich stand auf; aber er drückte mich an den Schultern wieder auf den Stuhl, und da die Madame Vanberg ausgefahren war, und er meinem Bedürfnis nach nicht erforschen haben konnte, daß sie schon mit mir gesprochen hätte: so blieb ich sitzen, und nahm mein Strickzeug. Gut war es allerdings, daß ich es bei mir hatte; wir hätten sonst eine possierliche Figur gemacht. Es ist lustig, zwei Personen zu sehn, welche nicht wissen, was sie sich sagen sollen. Man hat mir von einem jungen Freier erzählt, welcher um das Jawort bitten sollte. Der Auftritt war zu Dresden. Er hatte lange mit dem jungen Frauenzimmer am Fenster gesessen, ohne daß beide ein Wort gesprochen hätten. „Nun mein gnädiges Fräulein,“ sagt er endlich, „sind

„sind Sie denn eigentlich gebürtig?“ „Aus Herrn-
walde.“ „Aus Herrntwalda? Da thun Diesel-
ben recht wohl dran!“ — Herr Puff setzte sich
mitte gegenüber an den Schreibtisch — und da
saß er.

„Hören Sie einmal, Sie verstehen dergleichen
Sachen besser als ich; meinen Sie nicht, daß
er verliebt ist, Herr Malgre?“

Ich denke, Ihre Mutter, daß dieser Eingang
mehr verspricht, als mancher Eingang, der eigent-
lich so heißt. Ich wolte nichts merken lassen,
und gab folgende sehr kluge Antwort: „In wie-
fern sollte ich das besser verstehn als Sie?“

„Ha! da sind Sie gleich, wo ich Sie haben
wolte.“

Ich merkte jetzt, was ich gemacht hatte, und
unterbrach ihn. „Vielleicht hat er einige Absich-
ten; aber ich glaube, daß Sie ihn so muthig
gemacht haben.“

„Ich? nun ja, das macht, daß er ein Selens-
guter Kerl ist. Ich würde mich gewis freuen,
wenn Sie ihn nähme, Koschchen.“

„Aber das ist noch die Frage!“

„Recht! aber ich hatte meine guten Absichten
dabei; denn sonst denke ich: Was mich nicht
brennt, das laßte ich nicht.“

„Gretlich!“ (denn ich wußte nicht, was ich sa-
gen sollte.)

„Ja hören Sie, Sie verstehen mich noch nicht,
Welche Absichten hatte ich? Wieder“

„Ja“

„In des That, ich weiß es nicht.“

„Ich glaub's; sehn Sie, ich wolte ihm den Schaff verhaun.“

— Ich schmiege still, denn ich mutmahste nicht, was er haben wolte.

„Verhaun. Ja. Denn ich dachte, er wüßte nach sonst jemand sehn; und da war ich mir doch der nächste? Wie?“

„Würden Sie aber sein Aufsehen bey Koschken unterstützen?“ (Ich wolte ihm gern antworten.)

„Ob ich es unterstützen würde?“ — „O! wie Sie das weiße Fingerchen betastet haben!“ (Ich hatte einen Flet von der Feder am Finger.) „Sehen Sie es her, ich will es abflüssen!“ (Man dachte ich, der Eingang glüht nicht! der Mann will sich kürzer fassen. „Ob ich es unterstützen würde!“ „Aber Sie bleiben nicht bei der Klinge! Nach jemand, die solche weiße Hände hat, dachte ich, würde er sehn.“

„Gut; aber wir redeten von Koschen.“ — (Ich glaube übrigens, der Mann hat nie so albern ausgesehn, wie er jetzt aussah. Ich bin wol gewis die Erste, mit welcher er's wagt.)

„Das wollen wir gleich anreden. Was sie ihn haben will: so will ich zu dem ihrigen 5000 Rthle. zulegen. Sehn Sie, der liebe Gott hat mich gesegnet; warum sollte ich das nicht thun?“ „Ja; und da wüßte ich also zulegen, weil sie zwar reich ist, aber doch ihre Mägen nicht auf
„Selb

„Selbst sieht, und doch wenn man etwas in der Hand hat, die Liebe, weil ich sehe, daß sie ihn wirklich liebt, so ungestörter ist . . und also . .
„Hören Sie, Sie haben mich ganz aus dem Concept gebracht . .“

— Er hustete hier, zog vor langer Weile beide Stiefeln an; die doch wie angegossen saßen; strich mit einem Finger auf dem Manchester seiner Weste auf und nieder, und drehete die Striche nach dem Licht.

„Nun,“ sagte er endlich, „nun Puff, sei ein Kerl!“

Ich war in der That geängstet. Die Anträge der Mannspersonen sind etwas befremdend, auch selbst wenn man sich drauf gefaßt gemacht hat; — und ich war gar nicht zubereitet. Ich suchte ihn durch Scherz zu entfernen. „Sie sind,“ sagte ich ihm, „aus Ihrem Concept gekommen: ich möchte, Sie thäten wol, wenn Sie sich noch einmal überhörten?“

„Ja, meiner Treu, ich dürfte kein Prediger seyn; der Ruf, wenn einem so was auf der Kanzel begegnete, und man denn da so stünde, wie der Rühhirte zu Ringelsheim, dem das Mundstück gefror.“

„Und was machte der Rühhirt?“

„Je! er soll noch blasen! A-propos; es war einmal ein Rector, und der sollte predigen, und da blieb er stehen. Fünf Minuten hatte er gepredigt; da gieng er. Darauf war der Cantor;

I Theil.

3

„und



und der war ihm nicht gut. So wie der Rector nach seiner fünfminütigen Predigt fortmarschirte, so sang der Schelm, der Cantor: Aengiger ist's nie gewesen, von Anbeginn der Welt. — Nun, lassen Sie uns wieder auf den Text kommen, so wie jener Küster von seinem Sohn sagte, der auch so haperich gepredigt hatte: Mein Sohn kam manchmal so hoch, so hoch, daß ich selbst nicht wußte, wo es hingien; aber er kam immer wieder auf den Text, immer wieder auf den Text! — Nun gut; sagen Sie mir, meine liebe Mademoiselle, wie lange werden Sie noch bey uns bleiben?

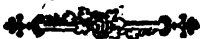
Das ist eine Frage, die ich in großer Beschämung mir alle Morgen vorlege; — ich muß bleiben, bis mein Bruder kommen wird.

So wünsche ich, daß Ihr Herr Bruder in meinem Leben nicht komme! denn hören Sie: ich habe Ihnen sehr viel zu sagen, und wenn er jetzt käme: so käme er mir recht in die Quere. Aber doch; denn er könnte, wenn ein Unglück seyn sollte, noch heute kommen: so wollen wir nur gleich anfangen. Sehn Sie, wo wollen Sie hinreisen, und warum? Man muß doch bedenken, wo man im Alter einen warmen Fuß haben wird. Ich bin die ganze Welt durchgereiset; glauben Sie sicherlich, es ist allenthalben so wie hier. Die jungen Freier sehn nach Schönheit; die haben Sie, mein Kind: aber die Eltern solcher jungen Herren denken anders.

Die

„Die alten Freier sehn auf's Geld; das haben Sie nicht, meine liebe Mademoiselle . . .“

— Ich unterbrach ihn. — Ach liebste Mutter, wie viel bleibt doch ein Mensch, der nichts weiter hat, als ein sehr gutes Herz, unserm Stolz schuldig! Aber wie schäme ich mich, die empfindliche Hige, die mich unter so viel Menschen auszeichnet, noch nicht abgelegt zu haben! Wir sagen so oft, daß die Armut niemand schändet. Wie? glauben wir's etwa nicht? Ich fürchte, daß wir's nicht glauben! Und noch felsamer ist das, daß der wirklich arme noch weniger, als der heimlichreiche, es tragen kan, für arm gehalten zu werden. Doch geht es nicht in andern Beziehungen eben so? Der Wollüstige, der Argwohnische, der Jachzornige, können leiden, daß man sie bei ihrem Namen nennt: der Lügner, der Betrüger, der Furchtsame, der Geizige, können es nicht ertragen. — Ich war jetzt empfindlich beleidigt . . . oder war ich vielleicht darüber böse, daß Herr Puff aus meiner Armut schloß, ich würde sitzen bleiben? Und was ist das wieder für eine ungestalte Seite des Herzens? Wir wollen gleichgültig scheinen, sobald man von der Veränderung des Stands spricht: und eben dadurch verraten wir eine innere Bitterkeit gegen den, der an unsern Eroberungen zweifelt. Genug, ich war aufgebracht. „Lieber Herr Puff,“ rief ich, „es ist unmöglich, in der That, es ist unmöglich, daß das auf Ihrem Concept stehn sollte.“ — Ich nahm



nahm zugleich meine Papiere zusammen, und wollte gehn.

Er hielt mich, eben so wie er mich vorher auf den Stuhl hingedrückt hatte. »Sie müssen mich wegsprechen lassen. Ich bin nicht einer von denen, welche nach Geld gehn. Sie sind eine Waise.«

»Genug, genug, Herr Puff; so oft man mir das besagt: so fodert man mich auf, Gott zu danken, daß er vorzüglich mein Vater seyn will. Lassen Sie mich, ich bitte Sie, dieser Aufforderung zugleich jetzt folgen.« Ich gieng fort; ich sah auch nicht, wie er sich bei meinem Weggehn betrug. — Der Mann hat sich sein Schicksal sehr bald entschieden! Er gieng zur andern Thür hinaus; und da ich mich nicht unterstand, mit der Hitze, die auf meinen Wangen glühte, jemand vor Augen zu kommen, auch vermuten konnte, daß ich nun gegen seinen Ueberfall sicher sei; so gieng ich wieder in mein Zimmer; aber ich war zu unruhig, als daß ich meine Einsamkeit hätte nutzen können.



Ich glaube, ich bin noch nicht befänstigt. Glauben denn die Mannspersonen, daß sie uns eine Wohlthat erweisen, wenn sie uns bekehren? Ich habe oft gelacht, wenn ich las, daß ein Romanheld ein Mädchen, das ihm ein Korbgen gab, eine Undankbare schalt. Ich hielt das für so übertrieben, als wenn man von einem Armen, der von mir gar kein, oder doch nur ein kleines

Almo-

Almosen erhielt, sagen wolte, er habe sich über meine Undankbarkeit beklagt: aber jetzt seh ich wol, daß ein Mannskopf auch unter andern des Gedankens fähig ist, man müsse ihm für seine müßigen Einfälle, das heißt, für seine Anwerbungen, eine tieffe Verbeugung machen. So wolte der Falt in der Fabel, daß die Maus sich für geehrt halten solte, ein Gegenstand seines scharfen Blicks gewesen zu seyn. »Ich bin nicht einer von denen, die auf das Geld sehn; Sie sind eine Waife!« — er hätte nur hinzusetzen sollen: »also lasse ich Ihnen eine grosse Barmherzigkeit widerfahren.«

Gleichwohl ist unser Geschlecht an seinem Theil auch so unartig, daß ich nicht weiß, ob der Mannspersonen oder unser Betragen im Uebervergehungsdreht liegt? Sind jene darin unbillig, daß sie schelten, wenn wir sie nicht lieben können; so sind wir eben so unbillig, daß wir uns rühmen, ihnen das gesagt zu haben. Und sagen wirs gleich nicht aus Ruhmsucht: so sagen wirs doch. — Warum? — Auf die Frage kan Ihre Kenntniß des weiblichen Herzens leicht antworten.

Ich bin im Zuge zu moralisiren. Um mich nicht dran zu gewöhnen, (denn das andre Geschlecht will hierin das Monopolium haben) will ich schließen.



XXVII. Brief.

Nachricht von Herrn Schulz. Seien Sie hier recht aufmerksam, meine Leserinnen; auch Sie, meine Leser; olim meminisse juvabit.

Sophie an die Vorige.

Königsberg, den sten Jun. Mont.

Ich merke eine Veränderung auf dem Gesichte der Madame Vanberg; vermutlich habe ich das ihres Bruders Bericht zu danken. Vielleicht ist auch Julchens zunehmende Krankheit schuld dran. Wie ich gestern meiner Einsamkeit entfloß, fand ich dies liebe Kind in einem mitleidenswürdigen Zustande. Koschchen, der sie aufs zärtlichste von der Madame Vanberg empfohlen war, hatte sich den Nachmittag über im Gartenhause verschlossen, und von den Mäbgen war auch niemand bei der Hand; denn Julchens Mäbgen hat nicht die Erlaubnis, mit ihr allein zu seyn. Ich fand sie also schwachend in der Abendhize, ohne Thee, ohne Citronen, ohne alle Erquickung.

„Hier erquike ich mich,“ sagte sie, indem sie mir eine Bibel zeigte, in welcher sie die Schriften des Johannes las. „Das Sanfte dieses Buchs schilt sich für mein nun schon sanftwerdendes Herz.“ — Aber, wo sind Sie gewesen, meine Liebe? Fliehen Sie, gleich dem Schlaf, die Unglücklichen?“

— Ich

— Ich sagte ihr meine Begebenheit; denn bis jetzt habe ich ihr, außer Einer Sache, nichts verschweigen können. Sie hörte meine Erzählung still und tieffinnig an. »D,« rief sie, wie ich fertig war, »könnten Sie doch die Gattin eines meiner Verwandten, wenigstens eines meiner Freunde seyn! Ich wünsche das Leben nicht sehr; soll ich Sie aber verlieren: was ist denn das Leben, diese fortwährende Täuschung?«

»Ich sollte den Herrn Puff heiraten?«

Mit einem franken Lächeln antwortete sie. »Hörten Sie denn nicht, daß ich zween Fälle setzte?«

Ach! meine Mutter, was heißt das? Sollte Julchen etwas von meinem Verhältnis gegen Herrn Less ** wissen oder vermuten? Sie werden noch etwas lesen, was mich mit dieser Furcht peinigt. Ich habe nicht das Herz gehabt, sie zu fragen: und doch war diese Frage beständig auf meiner Zunge, so, daß ich, um mir selbst auszuweichen, um die Erzählung ihrer Geschichte in Absicht auf Herrn Schulz sie ersuchte.

Während der Zeit, daß dies allerliebste Mädchen hier neben mir schlummert, will ich Ihnen diese Erzählung mittheilen.

»Ich habe,« sagte sie, »den Herrn Schulz »bei der Frau *rächin zuerst gesehn. Er ist von jeher dort so gemishandelt worden, wie in Ihrer Gegenwart geschehn ist: lange nachher habe ich »verfaren, daß das, wodurch er sich den Has

»dieser gewaltthätigen Frau zugezogen hat, ihm
 »Ehre bringt. Seine Leiden sind's, die mich zuerst
 »eine zu weit gehende Freundschaft gegen ihn faß-
 »sen ließen. Ich hatte übertische die Gewalt be-
 »wundert, mit welcher er eine höchst schmerzliche
 »Empfindung für die Ehre verbarg, die sich nir-
 »gend, als in der Veränderung der Gesichtsfarbe,
 »entdecken ließ. Da ich so thöricht war, von mei-
 »nem Herzen zu glauben, es sei gegen alles ge-
 »sichert: so überließ ich mich ohne Zurückhaltung
 »dem süßen Schmerz des Mitleidens. Zwar
 »suchte ich, wie ich nach Hause kam, mich zu zer-
 »streuen: aber eine jede Art der Lieblosigkeit und
 »Härte, die ich an meiner Schwester, oder sonst,
 »entwarward, machte, daß ich mit Hitze in der
 »Brust an die Frau rathin, und dann an Herrn
 »Schulz, dachte. Ich ging in den Stunden, wo
 »die Studenten aus den Vorlesungen zu kommen
 »pflegten, ans Fenster; und suchte mir es selbst
 »zu verbergen, daß ich das sonst nie gethan hat-
 »te. Dann suchten meine Blide ihn; und wann ich
 »ihn sah: so wandte ich meine Augen weg, und
 »nie ohn einen Schmerz des Herzens, den ich
 »nicht verstand. Daß das Liebe seyn könnte,
 »fiel mir gar nicht ein. Ich hatte wenig oder
 »nichts von der Liebe gelesen, da meine Mutter
 »uns, ich weiß nicht warum, auch selbst den Gran-
 »dison verboten hatte. Jetzt habe ich den, und
 »das wenige, was man nach ihm ertragen kan,
 »gelesen; jetzt wäre ich zu tadeln, wenn ich mich

»so einnehmen ließe als damals; denn meine
»große Unwissenheit muß mich entschuldigen. —
»Es ist nicht ein leeres Vorurtheil, mein Kind, daß
»wir Mädchen nicht zuerst lieben müssen.«

Ich unterbrach sie: »Wie erweisen Sie das,
»mein Tälchen?«

»Durch die große Unschlüssigkeit der ganzen
»Sache; — aber wir wollen ein andermal hie-
»von sprechen.«

»Wie aber, wenn es wahr wäre, daß, wenn
»die Selen für einander bestimmt sind, beide un-
»gleich lieben?«

»Das kan seyn; — aber schonen Sie meines
»kranken Kopfs; er kan heute nicht vernünfteln:
»aber er kan das, was ein Gesunder nicht kan —
»er kan Empfindungen denken, und vielleicht,
»sie beschreiben. Ich glaubte, indem ich des
»Herrn Schulz edelmüthige Geduld und De-
»mut bemerkte, (denn beides war warlich nicht
»Niederträchtigkeit) ich glaubte, sage ich, er
»könne keinen bündigern Beweis geben, seine
»Gemüthsart sei wahrhaftig fromm; — und ich
»weiß nicht, ob eine wirklich fromme Mannsper-
»son, wenn sie, so wie Herr Schulz, einen klug-
»gen Gebrauch von der Welt gemacht hat, ei-
»nem Frauenzimmer, welches das Laster haßt,
»so gleichgültig ist, wie wir uns alle seyn würden,
»wenn wir blos Geist, und nicht Seele wären?
»Kommt eine so äußerstgefallende Bildung und Art
»des Betragens, wie Er hat, dazu; so kan ein
3 5 »junges

„junges Herz mit großem Schaden lernen, in welchen Fällen man beten muß: führ uns nicht in Versuchung!“

— Urtheilen Sie selbst, meine Mutter, ob Julien nicht alles weiß, was mir begegnet ist? und bin ich nicht weit weniger zu entschuldigen als Sie? Ich, die den Grandison gelesen hatte; die von Ihnen so oft ermahnt worden war, zu Zeiten, wenn mein Herz gerührt wäre, solche Empfindungen nie mit andern zu vermischen! — Ich weiß nicht mehr, was ich Ihnen geschrieben habe: aber es ist wol nicht möglich, daß ich Ihnen nicht sollte gesagt haben, daß Herr Less** in meinen Augen sehr schön war. Ein Mann von einer beträchtlichen Grösse; vollkommen brünett; ein Gang à perte de vue; (ich weiß nicht, wie ich das ausdrücken soll, daß man seinem Gange mit Vergnügen zusah, so lang man ihn absehn konnte;) Augen, aus welchen die Klugheit des Kopfs und die Feinheit des Herzens wechselsweise blickten; eine Sprache, die ein Betrüger der männlichen Annehmlichkeit des Tons, und der ungesuchten Deutlichkeit des Ausdrucks war; eine Höflichkeit, die seiner eignen Würde nichts vergab, und die doch den Forderungen, auch selbst eines Hochmüthigen, zuvorkam; eine merkliche aber zarte Sympathie auch gegen den allerheimlichsten Kummer; ein Ganzes äußerst mannigfaltiger Erfahrungen; etwas unterrichtend im Umgang, das von der Gelehrsamkeit alles, nur nicht

nicht den Schein, hatte; etwas Secretes, das gegen jede Art des Geschwäzes schützte; und jede nichtige oder lästige Vertraulichkeit abwies eine Gegenwart des Geists, welcher nichts neu seyn konnte; gewisse Bewegungen, die, ohne bes Leibigen zu können, den Gegenstand einer nun hinlänglichen Untetredung, entfernten; ein lebenswürdiger Ernst, welcher gewisse zu schnelle Scherze verscheuchte; übrigens eine Ordnung, die so ausfah, wie die Natur; ein Anzug, dem man nur das ansah, daß er nicht mißfallen könnte, und bei welchem man also nicht drauf fiel, zu glauben, daß er gefallen sollte; — wie glücklich habe ich diese Contours gezeichnet! — sie sind unter meiner Hand ein Gemälde, das lebende Bild des Herrn Less **, geworden. Sie glauben vermutlich, ich hätte den so wohl gebildeten Prediger in *berg gezeichnet? Sagen Sie mir nichts von ihm! Die mütterliche Ermahnung, die Sie mir gaben, als mich die Predigt dieses Manns so innig gerührt hatte, wie sehr hätte die mich gegen mein müßiges Vergessen schützen müssen! Wie konnte ich die Worte vergessen: »Sei auf deiner Hut, meine Tochter, so oft die Wahrheiten der Religion einen besondern Eindruck auf dich haben, insofern der oder jener allerliebste Mann sie gesagt hat! Wird alldann die Ausbesserung des Herzens, die das große Geschäft eines jeden Tags seyn sollte, nicht gang unmöglich gemacht: so wird sie wenigstens aufgehoben

„gehalten; so, daß dann im Christenthum, wie
 wenn das nennet, allotria getrieben werden; —
 „und Ein müßigdurchlebter Tag — welch Un-
 beglüt!“ — Ich kann nichts haben, das Ihnen
 verschwiegen werden müßte; — ich wills Ih-
 nen gestehn, daß Ihre Ermahnung, deren Wich-
 tigkeit durch die damalige Uaruth meines Her-
 zens erwiesen ward, mir einfiel, als ich Herrn
 Less * * kennen lernte; selbst bei seinem Gespräch
 vom Zweikampf fiel sie mir ein; aber — eben
 dieses Gespräch; seine, ich möchte sagen majes-
 tätische, Gewalt über die Leidenschaft des Zorns,
 und seine nachmalige Reu über eine, vielleicht
 unvermeidliche, Hize; eben dies fesselte mich. Je
 weniger ich ihm die Gerechtigkeit verweigern kan,
 zu bekennen, daß er hernach mein Herz mit edel-
 mütthiger Sorgfalt zu entfernen suchte: desto
 mehr mus das Bekenntnis mich demüthigen, daß
 in Weblau seine Andacht bei der Taufe mich
 aufs neue überwand. Doch was sage ich? tau-
 sendmal hat er mich losgemacht, und tausend-
 mal habe ich mich selbst wieder gefesselt. Und
 ist nicht alles, was ich jetzt gesagt habe, ein Be-
 weis meiner, noch immer fortwährenden, Thor-
 heit — der großen Thorheit, einen Menschen
 zu lieben; von dem ich nicht weiß, wo er ist,
 auch nicht wünschen sollte, es zu wissen?

 Beschlus.



Beschluss.

Grundriß des weiblichen Herzens.

Dies ist, was ich bei dieser Stelle in Julchens Erzählung dachte. „Sollten Sie nicht,“ fuhr sie fort, „an eben der Versuchung gewesen seyn? Oder sind Sie in den letzten fünf Jahren Ihres achtzehnjährigen Lebens in einer unbewohnten Insel gewesen?“

— Wie gern hätte ich auf diese letzte Frage Ja geantwortet! — Was meinen Sie, bin ich mit diesem Mädchen nicht in großer Gefahr, ausgetuschelt zu werden? Werde ich bekennen? oder wird sie mich vorher foltern müssen? oder ist überhaupt unmöglich, eine Liebe, in welcher man höchstens nur das müßige oder das thörichte sieht, länger als ich gethan habe, zu verschweigen? oder ist gar nicht möglich, auf seine eigne Hand zu lieben? oder . . . ist nicht besser, daß ich Julchen weiter reden lasse? Gut, die kleine Hand unter das kranke Köpfgen gestützt, redet sie fort. — Nein, sie redet nicht: sondern Koschen kommt, ein Glas Limonade für sich — nicht für die matte Schwester, zu machen. Ganz kalt fragt sie, „was machst du, Julie?“

— Julchen seufzt.

„Ei, du mußt dir die Grillen vertreiben; die Mannspersonen sind das nicht werth, daß wir
„ihret“

„Schrittwegen Eine finstre Stunde haben. Glaub mirs, er wird dir's nie verdanken.“

„Meine Schwester, wodurch verdiente ich die harte Härte?“

„Durch die Liebe; wenn sie so schmachtet: so muß man den Mädgen durch den Sinn faren. Nicht wahr, Mademoiselle?“ (Zu mir.) „Wenn man denn wieder gesund ist: so möchte man sich ansprechen, krank gewesen zu seyn.“ (Sie brauchte in Wahrheit das hässliche Wort.) „Nein, ich halte davor, man muß die Mannspersonen verachten, wenn sie stolz sind, und sie verlachen, wenn sie kriechen. Diese beiden Gestalten haben sie nur: oder Malgée hat auch keine andre. Was würden Sie thun, wenn er sich an Sie wendete?“

„Er wird,“ antwortete ich, „das nicht thun.“

Sie unterbrach mich: „Nein, ich steh Ihn davor.“

— Jetzt schwieg ich still.

Sie trat vor den Spiegel, brüskete sich, und ging steif hinaus.

Talchen beschämte mich durch die ruhige Fortsetzung ihrer Erzählung, da ich geglaubt hatte, daß sie sich jetzt über die Ungesittetheit ihrer Schwester beklagen würde.

„Endlich,“ sagte sie, „geschah, was ich so lange gewünscht hatte. Wir wurden von der Frau Rätin eingeladen. Herr Schulz war nicht da! Ich sage Ihnen nicht, wie mir da zu-muth war: meine Empfindungen waren zu dem-

„Ich,

»Wel, als daß sich etwas davon sagen ließe. Die
 »Müh, die ich mir gab, heiter zu seyn, hätte
 »mir sagen können, wie wenig ich über mein
 »Herz Gewalt hatte. — Wir fuhren nach Ham-
 »se, und nun glaubte ich ihn vergessen zu haben.
 »Ich war ruhig, wenn nur nicht von der Frau
 »rätbin gesprochen ward. Sie besuchte uns:
 »und da ward mein ganzes Herz wieder rege.
 »Nachmittags kam Herr Schulz, seinen Schüler
 »abzuholen. Hier sah ich, daß ich ihn nicht ver-
 »gessen wolte. Ich schenkte ihm Koffe ein:
 »wie gern that ich das! Da er in meinem Hause
 »war, und meine Mutter ihm so liebe reich bege-
 »gnete: so konnte ich ungezwungen mit ihm spre-
 »chen; und (nachher hat mich das oft besremdet)
 »ich habe nie so gleichgültig mit ihm gesprochen,
 »als damals. Nach einiger Zeit speisten wir
 »mit ihm bey der Frau rätbin. Sie mishan-
 »delte ihn unverantwortlich. Wir fuhren Nach-
 »mittags nach dem Garten. Meine Mutter kann-
 »te mich von einer Seite, die mich gegen das
 »Verlieben zu sichern schien, und sprach also:
 »ohne Zurückhaltung und äußerst vorteilhaft mit
 »mir von Herrn Schulz. Ich glaube noch
 »immer, daß sie es darin versah; — doch, wer
 »konnte sich einfallen lassen ... meine Beste! er-
 »lassen Sie mir das übrige meiner thörigten Ge-
 »schichte!“

»So bald ich werde gesehn haben, inwiefern
 »sie thörigt ist.“

»Wenig



„Wenn Sie mir nicht schmeicheln: (und das
 thun Sie doch nicht?) so werde ich glauben, daß
 ich mich unpartheiisch beurteile. — Ich such-
 te im Garten die Einsamkeit in einer abgele-
 genen Alle; es war unmöglich, die Unruh eines
 Herzens, welches nie so empfunden hatte, in
 Gegenwart andrer, zu ertragen.“

„Und was empfand dies Herz?“

„Ich will fortreden, als wenns möglich wä-
 re, auf diese Frage zu antworten. Ich muß
 also von vorn anfangen. Das erste, was ich em-
 pfunden habe, ist die Angst, daß Herr Schulz
 der Gegenstand der Mißhandlungen der Frau
 Rächin werden möchte. Er sprach sehr wenig:
 aber sein Betragen, sein Stillschweigen selbst,
 widerspricht das, was er sagen wird, immer vor-
 her. Ich wolte dies nicht Liebe nennen,
 und gab der Armut der Sprache Schuld, daß
 ich es nicht anders nennen konnte. Zeitliche
 wandten sich meine Augen oft nach ihm hin, so,
 daß ich sie endlich mit Beschämung auf meinen
 Teller heften mußte. Ich fürchtete, man wür-
 de es seltsam finden, daß ich auf meinen Teller
 sah, und das — ich glaube, daß es das war —
 das machte mich roth. Wenn er sprach: so
 wünschte ich, daß es doch wieder so schön seyn
 möchte als das, was er gesagt hatte — und
 dann war es so schön — und, das belästigte
 mich nicht; das bewunderte ich nicht; son-
 dern . . ich weiß nicht, wie es eigentlich war.
 „Ich

»Ich wolte immer mit ihm sprechen; und dann
 »stotterte ich; — und doch verdroß michs nicht.
 »Ich sprach französisch; er sprach es besser: ich
 »fühlte das, und doch wars, als wäre mirs lieb,
 »daß er diesen Vorzug hatte. Dann schwieg er;
 »ich freute mich dann, daß er meiner Verwir-
 »rung schonte, und wolte doch, daß er wieder
 »ansprechen möchte. Er fing wieder an; ich sah
 »voraus, daß ich wieder blöde werden würde,
 »und freute mich doch auf diese Blödigkeit, und
 »sah mit Vergnügen, wie sie nach und nach zu-
 »nahm. Er redete, und betrug sich freimüthig:
 »das gefiel mir, das kam mir so männlich vor;
 »jetzt ward er zurückhaltend, wenigstens blöde wie
 »ich: und das gefiel mir noch mehr; — ich fand,
 »daß ich nun etwas mit ihm gemein hatte. Die
 »Frau *rätin begegnete ihm übel; er duldete
 »es mit zunehmender Höflichkeit: jenes that mir
 »weh, und dieses ließ mir nicht Zeit, mich zu
 »ärgeren. Er ging gleich nachhause fort; ich konn-
 »te mir nicht helfen — ich mußte ihm nachsehn,
 »und glaube, daß ich nur erst, wie er fort war,
 »mich von der Verbeugung, die ich ihm gemacht
 »hatte, ganz aufrichtete. Die Frau *rätin re-
 »dete ohn Achtung von ihm; das verdroß mich;
 »und doch wünschte ich, daß sie noch mehr sa-
 »gen möchte, weil mich dies berechtigte, heim-
 »lich an ihn zu denken. Ich war unwillig, daß
 »er schon fort war: und doch war es mir ange-
 »nehm, daß ich nun Zeit und Freiheit hatte, mir
 I Theil. Ua »vor-



»vorzustellen, wie er aussah. Ich wünschte der
»Freund zu seyn, mit welchem er jetzt vielleicht
»redete, um aus der Verwirrung oder Gleich-
»gültigkeit, mit welcher er etwa von der heutigen
»Zischgesellschaft spräche, zu errathen, was er
»von mir dachte. — — Sehn Sie, unschul-
»diges Mädchen, so unmöglich ist, die Frage:
»Was empfand denn dies Herz?“ zu beantwor-
»ten; — eine Frage, über welche ich lächeln wür-
»de, wenn ich gesund wäre.“



Ich brech hier ab. Ich kann der Versuchung,
diesem lieben Mädchen einen ganz sanften Kus zu
geben, nicht widerstehn. So will ich sie warnen,
damit sie sich nicht die Nacht verderbe.



Beschlus.

Eben dieser Grundris, schon etwas mehr bearbeitet. —
Sophie will nach Mettel zurückgehn.

den 9ten Jun. Dienst.

Ich will Ihnen vorläufig Zulchens Erzählung
fortsetzen.

„Fragen Sie mich nicht,“ fahr sie fort, „was
sich empfand, als ich in der Allee einsam ging,“
»denn ich kan Ihnen nur ganz wenig davon sa-
»gen. Ich überlies mich lange Zeit den neuen
»Empfin-

»Empfindungen meines Herzens. — Wir Frauen-
 »immer nehmen alles, was, ohne schmerzlich zu
 »seyn, neu ist, wenigstens zweimal vor die
 »Hand. — Sie fragten mich neulich, ob ich den
 »Herrn Less** geliebt habe? Jetzt fand ich, daß
 »ich ihn nur verehrt hatte: daß ich aber Herrn
 »Schulz liebte, das fand ich nicht. Das fand
 »ich, daß ich ihm von Herzen ein gutes Schicksal
 »wünschte. Hätte ich mich genauer untersucht:
 »so würde es herausgekommen seyn, daß ich
 »ihm das möglichstgute Schicksal wünschte, und
 »daß ich, um es ihm zu verschaffen, mein Herz
 »und mein Blut im Nothfall angewandt haben
 »würde. Dies letztere bot ich für ihn auf; und
 »um das recht ungestört überlegen zu können, setz-
 »te ich mich in ein dikes Gebüsch neben der Allee.«

»Ich war weit vom Garten entfernt, und doch
 »ward ich gestört. Ich bin zwar nie unempfind-
 »lich gewesen; ich habe das Schöne, wo es war,
 »fast allemal gefunden, auch sogar das Schöne
 »meines Gedichtes. Aber unter andern war mir
 »das immer lächerlich gewesen, daß man in der
 »Natur gewisse Sympathien für die Liebe fin-
 »den will. Wenn in einem Gedicht eine Nach-
 »tigall daher geflogen kam; so lies ich das Ab-
 »gesungen singen, und schlug gleichgültig das Blatt
 »über. — Gut! jetzt sang, nicht eine Nachti-
 »gall: sondern ein einfältiger Hänfling. Wie
 »traurig, wie zärtlich sang er! Sein Weibgen
 »bräutete dicht neben mir, hörte ihrem Gatten



»wohlgefällig zu, und sah mich so vertraulich und
 »mit so klaren Augen an, daß ich mich freute, zu
 »meinem so sanften, so unschädlichen Geschöpf, zu
 »meinem Mädchen, gebildet zu seyn. Ich hatte,
 »durch einen Zufall, das Schächtelgen bei mir;
 »aus welchem ich diesen Morgen den Vogel gefüh-
 »rt hatte, der auf unserm Balcon hängt:
 »Ich wünschte so herzlich, daß dies Mütter-
 »chen sich möchte füttern lassen, und versuchte
 »es. Mit einer zärtlichen Unruh, und einer ein-
 »süßigen Klage, die vielleicht das D! und Ach!
 »der Vogel ist, hüpfte das Männchen von Zweig
 »zu Zweig mir näher, je nachdem meine Hand
 »sich dem näherte, was ihm das liebste war. Das
 »Vogelchen im Nest rühte sich in eine Stellung,
 »in welcher es besorgt zu seyn schien, daß ich nicht
 »aus freundschaftlichen Absichten gekommen seyn
 »möchte. Ich unterstand mich nicht, mit ihm
 »zu sprechen: aber in Gedanken gab ich ihm die
 »lieblichsten Namen. Doch schlupfte es weg:
 »setzte sich neben seinem Gatten, und bat mich mit
 »ihm in gemeinschaftlichem Wimmern, der Pfän-
 »der ihrer Liebe zu schonen. D! wie rührte mich
 »das! Thränen, die bald fließen sollten, bereite-
 »ten sich in meinen Augen, so, daß ich das Nest
 »kaum sehn konnte, auf welches ich jetzt aus-
 »wärts die Körner hinstreute.“

»Jetzt nahm ich meinen Platz wieder ein:
 »Schnell kam das Männchen, über sah sein Hand-
 »wesen,

»weisen, sollte mit stölichem Schlagen der Flügel
 »seine Gattin, die sogleich wieder auf ihre Eier
 »sich setzte, mich dankbar und treuherzig ansah,
 »sein Körngen kostete, und dann ihren Gatten, so
 »bittend, so freundlich einlad, das gesundene mit
 »ihr zu theilen, daß er, zahm wie sie, zum Fut-
 »ter kam. Hier scherzten sie beide, entrißen sich
 »schalkhaft ein Körngen, legten sich es wieder
 »hin, und zwitscherten mir dann ihre Freu-
 »de zu, bis zuletzt das Männchen auf einen Zweig
 »sich schwang, um mir und seiner Gattin das
 »beste, was er wusste, vorzusingen.«

»Ich kan Ihnen nicht beschreiben, wie gleich-
 »förmig alles dies den Empfindungen war, mit
 »welchen ich mich hieher geflüchtet hatte. Ich
 »verlor mich ganz im zarten Theilnehmen am Glück
 »dieser unschuldigen Thierchen; ich fühlte mit so
 »vieler Nährung, daß sie und ich aus den Hän-
 »den Eines Schöpfers gekommen waren; ich war
 »so inniglich ergötzt, an ihrer holden Freude zu sehn,
 »wie glücklich ich und alle Menschen seyn könnten,
 »wenn wir lernen wolten, wie man glücklich wird,
 »so, daß ich diejenigen Empfindungen, welche
 »man zugleich haben kan, zugleich hatte.«

»In diesem Wechsel der verschiednen Bewegun-
 »gen des Herzens, stützte ich die Hand unter mei-
 »nen, fast schwindelnden, Kopf, und sank in die
 »Wehmut, in welcher Empfindungen Gedanken
 »werden. Thränen, wie der ruhige Kummer sie
 »weint, fielen einzeln auf meine Brust. Und



»warum weinte ich? ich, die mir selbst so lange
 »Zeit hinreichend gewesen war? Warum, dachte
 »ich, warum ist denn der Mensch das unglückliche
 »Geschöpf, welches die Natur missbraucht, die
 »Natur, durch welche alle andern Geschöpfe glük-
 »lich sind; diese Natur, die eben so der Schmutz
 »der Geschöpfe ist, als sie der Wunsch derselben
 »ist? Warum kenne ich niemand, mit dem ich oh-
 »ne Gefahr die unschuldigen Freuden der Natur
 »theilen könnte, so unsträflich, so frey von be-
 »unruhigenden Begierden, als diese glüklichen
 »Thierchen!“

»Versenkt in diesen Betrachtungen hörte ich
 »jemand in der Allee gehn. Ich verbarg mich,
 »weil ich mich scheute, mich mit nassen Augen vor
 »jemand sehn zu lassen.“

»Wo Sie können, so stellen Sie sich vor, wie
 »mir zumuth war, als ein Bliz durch das Ge-
 »büsch mir den Herrn Schulz entdeckte, der, ein
 »Buch in der Hand, langsam die Allee herunter
 »kam. Er war mir schon so nah, daß ich nicht
 »entweichen konnte, ohne mich durch ein Geräusch
 »zu verraten; und da ich überdem sehr gut ver-
 »deckt war: so blieb ich sitzen. Er las; und in
 »seinem Gesicht herrschte mehr Ruh, als ich heu-
 »te bei ihm vermuten konnte, ja mehr, als ich
 »je auf irgendeinem Gesicht gesehn habe. Zufäl-
 »liger Weise blieb er lesend vor mir stehn. Die
 »Angst, daß er mich gewarwerden möchte; die Be-
 »wegung meines Gemüths und meiner Sinnen,
 »die

»die sich noch und noch meiner bemächtigt hatte,
»und das Unerwartete dieses Vorfalles, alles dies
»hinderte mich, auf mein Herz Acht zu haben,
»— Sie haben ihn gesehn: urtheilen Sie selbst,
»ob sein Gesicht, das ich jetzt ohne Zwang, und
»überdem mit solcher innern Bewegung betrach-
»tete, mir gleichgültig seyn konnte? Wo Sie nie
»etwas ähnliches empfunden haben: so wird das
»Bekentnis Sie befremden, daß ich auf der Stel-
»le gefesselt ward. Ich sah ihn unverrückt an,
»Er veränderte im Lefen die Farbe, las, wie ich
»an dem Umschlagen des Blatts sehn konnte, die
»selbe Stelle verschiedne mal, ward endlich ganz
»blas, und vergoß einige Thränen.«

»Das allerregste Mitleiden erfüllte mich jetzt,
»so, daß ich die wenige Gewalt, welche ich noch
»über mich hatte, zusammennehmen mußte, um
»der Begierde, jetzt hervorzutreten, widerstehn zu
»können. Hier erst merkte ich, daß ich auf mei-
»ner Huth seyn mußte, und beschloß best zu ent-
»laufen, sobald er sich wegwenden würde. Er
»sagte mit der Miene eines sehr betrübten Men-
»schen, und mit sehr bittern Thränen, einige la-
»teinische Worte, und ging mit Schritten, die
»mehr die Verzweiflung, als den Muth der Ge-
»müthsruh verrieten, die Allee hinab. Sogleich
»sprang ich auf, um mich zu entfernen: aber auf
»das Geräusch, das ich machte, drang er durchs
»Gebüsch. —«

setzt eine unangenehme Unterredung gehabt. „Soll ich mir glückwünschen,“ sagte sie, „an Ihnen die künftige Frau meines Oheims kennen gelernt zu haben?“ — Ich hielt dies für Scherz: aber wie ernsthaft ward ich, als sie mich versicherte, sie scherze nicht. Sie lachte höflich, „Glauben Sie doch nicht,“ sagte sie, „daß ichs Ihnen verberge, meinen Oheim angenommen zu haben. Einmal wußten Sie, daß wir reich sind; die Sache wäre freilich noch unedler, wenn wir nichts weiter, als die Erbschaft meines Oheims, hätten. Wors andre, Sie sind ihm nicht nachgelaufen. Konnten Sie davor, daß er wünschte den Kornspeichern Sie aufzuziehen? Drittens kan man Sie auch nicht beschuldigen, daß Sie, nur um die Sache abzuwarten, in unserm Hause geblieben sind; denn daß, eh Sie abreisen können, Sie erst Briefe von Ihrem Bruder haben müssen, das läßt sich wol hören. Viertens hat Ihnen der Himmel ein Pfund gegeben, das freilich bei einem längern Aufenthalt in Romel vergraben blieb; — und mein Oheim ist ein Kenner! Und endlich so war es nicht billig, von einer achtzehnjährigen Waise zu fordern, daß sie so viel tausend Thaler ausschlagen soll, da Sie überdem ganz solide denken: zwanzig oder vierzig Jahr, das kommt übrigens auf eins hinaus.“

— Gottlob, daß ich den Herrn Laff** kennen gelernt habe. Ich brandte; denn man konn-



se mir unmöglich, etwas bitteres sagen: aber ich hielt mich. „Vermuten Sie eine Antwort, Radosiwicki?“ sagte ich, und gieng mit einer Verbeugung hinaus. — Zum Unglück begegnete mir Herr Puff. „Allerliebstes, Trautstes! was wißt Ihnen? Sie sind blaß, wie ein Segeltuch! Und wenn Sie noch zehn Körbe auf meinen unsterblichen Bufel packen: so würden Sie mich doch jammern, wenn Sie krank sind. Oder ist Ihnen was begegnet? Wie? Hier herein in die Ducht!“ *) (indem er mich in die Stube drängte.) „Koschchen, wie? was giebt's hier? Wasser her, Ungersches! Spiritus, Hirschhornscher! Das Halsband aufgemacht! Ein Messer her; ich schneide das Band schnips entzwei: man kan ein anders kaufen.“

Der Mann legte, in stiner-Unschuld, Hand an. „In der That, lieber Herr Puff, mir fehlt nichts.“

„Ha, Riketta kel! ich weiß solche Dinge; das ist kein Spas; hier eine Schwammbüchse! Koschchen, was ißt's? Bekenn!“

„Hat sie,“ antwortete Koschchen, „hat sie es Ihnen nicht gesagt? Es ist ihr eine Spinne über den Hals gelaufen. Das ißt's alles.“

„So? Nun, das kommt davon, wenn Ihr Kinder en robbe geht, oder, wies da heißt. Das läßt wol ganz hübsch! Je ja! aber wenn nun eine Spinne oder so ein Ding zwischen die Schultern hinfällt, wie? Und werdet nur erst
„Mütter,

*) Ein Raum im Schiff.

„Mütter, und geht denn so in die Kälte, da sollt
 „ihr vor Milchkoliken nicht zu sorgen haben. Denn
 „schreit das arme Wärmgen, warum? weils die
 „kalte Milch im Leibe hat. Aber doch, mein En-
 „gelchen,“ (indem er das Kissen auf dem Canape
 zurecht legte, und mich hinführen wolte,) *) „le-
 „gen Sie sich, legen Sie sich, daß die Lebensgei-
 „ster sich wieder sammeln. Hier“ (er zog ein
 Schächtelchen hervor) „hier haben Sie Haupt-
 „und Flusspulver; das ist p r o b a t in solchen Fä-
 „llen. Gott helf Ihnen!“ — und da ging er
 fort.

Ich setzte mich an den Flügel, und zog alle Zü-
 ge an, um nicht wieder mit diesem frechen Mäd-
 gen reden zu dürfen.

„Que ces minauderies-là sont ridicules!“ **)
 sagte sie höflich, und gieng zur Thür hinaus,
 welche sie, so stark sie konnte, zuwarf.

Ich ward von hier zur Madame Vanberg ge-
 rufen. „Mein Bruder,“ so rebete sie mich an,
 „hat mir gesagt, was für einen Unfall Sie ge-
 „habt haben. Er will beim Herausgehn einige
 „Verwirrung an Kofschchen bemerkt haben. — “
 (Sehn Sie, meine Mutter, der Mann sieht stür-
 fer als ich dachte!) „Es würde mir empfindlich
 „weh thun, wenn dies ungestüme Mädgen sich
 „gegen Sie, mein Kind, vergessen sollte.“

„Ich

*) — — — Fuit vtile multis

Puluinum facili composuisse man.

**) „Welch lächerliches Gezier.“

„Ich glaube nicht, daß ich ihr je Gelegenheit dazu geben werde.“

„Aber haben Sie mit ihr einen Wortwechsel gehabt?“

„Nein!“ — (Ich glaube, daß ich das sagen konnte; denn da ich Koschchen nicht antwortete: so war das ja kein Wortwechsel.)

„Ich habe gefürchtet, daß sie wegen meines Bruders Absichten Ihnen etwas unschillich sagen möchte; denn sie ist geizig.“

„Ich würde mir in der That auch ein Gewissen machen, einen Reichthum zu erheiraten, mit welchem ungestüme Anverwandte sich schmeicheln.“ (Ich stellte hier in Wahrheit nicht auf Koschchen: aber die Scharfsichtigkeit dieser klugen Frau drang durch.)

„Sehn Sie, meine liebe kleine Jesuitin, der Ton verrät Sie; und ich bitte Sie zu glauben, daß ich Sie gegen meiner Tochter Grobheit schützen werde.“

— Ich bat sie, ihr nichts zu sagen, weil Herr Pass selbst ihr ihren Irthum benehmen könne.

„Ihren Irthum?“ (indem sie mich umarmte;) „Nein, kein Irthum, mein Kind; ich bin gewis, daß ich meine Schwester umarme.“

— Ich küßte ihre Hand; ich war gerührt: — „geben Sie mir nicht einen Namen, den ich nie verdienen kan.“

„Ich weiß,“ (zärtlich) „daß Sie meinem Bruder wenig Hoffnung gemacht haben: aber ich verlaßte mich auf dies schöne Herz;“ (indem sie ihre Brust an sich drückte;) „es ist doch frei, dies Herz?“

— Ich schwieg still.

Sie drang auf eine Antwort.

Ich sagte ihr, ich hätte bemerkt, daß ein junges Frauenzimmer in meinem Fall diese Frage nicht entscheidend beantworten müßte.

„Ich soll also nicht fragen? Nun, heute kan ich das zum Glück; ich seth Ihnen nicht dafür, daß ich immer soviel Gewalt über mich haben werde: aber was wenden Sie ein, gegen meines Bruders Anträge?“

„Nichts, meine Wertheße.“

„Aber warum wollen Sie ihm denn nicht Hoffnung machen?“

„Das ist die vorige Frage.“

„Wenn Sie mich aber lieben: so darf ich doch irgend ein Wort zur Antwort erbitten?“

„Wissen Sie, was am Freitage unter uns vorgefallen ist?“

„Ich weiß alles; aber ich kan nicht glauben, daß das Sie beleidigt hat. Mein Bruder ist mein Mann, auf dessen Herz ich stolz bin: Sie werden nie ein bessres finden. Das müssen Sie gemerkt haben. Aber er hat nie Umgang mit unserm Geschlecht gehabt: das ist alles, was mein so billigs Herz, als das Ihrige, aus seiner Winter-



„Unterredung schließen mußte; und wissen Sie nicht, wie bald die Liebe solche Menschen verfeinern kan? — Eine Antwort, meine Liebe!“

— Ich mußte doch etwas sagen, und antwortete also, daß ich nicht von mir, sondern von Ihnen, liebste Mutter, abhinge.

„So,“ sagte sie, „das ist fein;“ (schalkhaft) „ich seh wol, das man heute nichts mehr sagen muß.“



Sie sehn, wie sehr mich alles dies beunruhigen muß. Niemand, als unsre Eltern, sollte berechtigt seyn, in uns zu bringen, wenn wir solche Anträge verweigern; denn es ist ja oft unmöglich zu sagen, was uns an dem Mann mißfällt. Können nicht manche Arten der Gegenstände, die wir haben, unüberwindlich seyn? Die Rechnungen beweisen, daß unter tausend Töbten neun Böchnerinnen sind; daß also immer unter sechzig Böchnerinnen Eine im Kinderbette stirbt; — ist das nicht fürchterlich? *) Was muß mir Muth geben, mich in eine solche Lebensgefahr zu stürzen? Wenn es die Liebe nicht thun kan: müssen dann Ueberredungen angewandt werden? Eine Gefahr, die mehr als dreimal größer ist, als die: an den Blattern zu sterben! Ich untersteh mich nicht, das mitzurechnen, daß

*) Sie scheint sich zu irren. 2. Auflm. p. 445. 2. Teil. Aug. 1764.

daß die allermehrsten Männer die Herrschaft über uns unendlichviel zuweit treiben; daß wir alsdann das Geschrei jenes Geschlechts — eines Theils auch des unfrigen wider uns haben, wenn wir, anders als der Ehrent es billigt, versuchen, ob wir uns einen solchen Sklavenstand erleichtern; die Kuderbande ausstopfen, und vom Gewicht der Ketten etwas abfeilen können; daß wir, vom Hochzeitstage an, den Unfrigen fast gar nicht mehr gehören, so daß auch sogar unser Name, und wenn tausend Vorfahren ihn für einen Schmutz gehalten hätten, vom Namen des Manns verschlungen wird; daß wir gleich die Hälfte des ersten Jahrs im Voraus als Tage der Schmerzen ansehen, alsdenn die erste Todesangst aufstehn, und dann die erste Hälfte oder wol zwei Drittheile unsers ehlichen Lebens bei den Schlaflosigkeit unsrer Kinder, bei ihrem Geschrei, bei ihren Krankheiten, Lebensgefahren, Untugenden und unzähligen Bedürfnissen, durchgrämen müssen, da unterdessen unser Monarch unsrer weiblichen Schwachheiten spottet, und seines Wegs hieher und daher geht, anstatt, wie Iulchens Händfling, uns etwas vorzusingen. Alles das darf ich nicht rechnen, weil ich weiß, was Sie dabei denken würden. Ich weiß auch, was die göttliche Ordnung, und seine Führung mit einer jeden meines Geschlechts, ist. Aber, wenn ich heiraten soll: so wird man mir es nicht verargen können, wenn ich diesen Schwierigkeiten nichts, als die göttliche
Schl-



Schikung und meine Liebe entgegen setzen will. — Sie sind zu groß, diese Schwierigkeiten! — und, was ich vorher nicht rechnete: die Entsagung auf das Vergnügen mit würdigen Mannspersonen frei, wie die Natur es lehrt, anzugehen; die Gefahr in den verwegnen Unternehmungen des kühnen männlichen Geschlechts Glück und Vermögen zu verlieren; das Schmerzliche der Trennung durch einen Todesfall; das nur zu gewöhnliche Elend des Wittwenstands: das alles ist zu wichtig, das alles wird zu wenig gegen das Flittergold des Brautfranzes abgewogen, als daß ich einer Person, die mich überreden will, zutreten könnte, sie sei fähig, sich an meine Stelle zu setzen.

Kann man auf diese Weise sich wundern, daß ich den Herrn Puff ausschlage? Zwar sein gutes Herz . . . vielleicht schlägt so ein Herz in keiner Brust wieder für mich! Aber sein Betragen — so gar keine Feinheit, nicht im Denken, nicht im Handeln; sein Alter von fünfzig Jahren — fünfzig? ei nun, noch hat er dies Alter nicht: aber ich denke, wenn der Mann einer achtzehnjährigen Frau, vierzig Jahre hat, wie Er: so ist er oberster Tage fünfzig. — Ich bin ein albernies Ding! Genug hievon.

Woh ich zittere, wenn ich an einen längern Aufenthalt in diesem Hause denke. Roschen hat ihr Müßgen noch nicht gekühlt; die Madame Vanberg wird zärtlich in mich dringen; und endlich so ist da der gute Mann, der sich gar nicht

nicht will weissen lassen. Womit habe ich ver-
schuldet, daß ich das alles baldem-mus? — So?
also denke ich nicht dran, daß ich nun schon fast
drei Wochen hier angesehen worden bin, als eine
Tochter des Hauses? O! ich Undankbare!

Herr Malgre' wird bei uns speisen, wie auch
mein Gehorsamer.



Fortsetzung.

Herr Puff und Herr Malgre' als Nichthaber. Sophlens
Entschlus in Absicht der Fortsetzung der Reise.

Mittw. Abends.

Das war ein seltsamer Ausflug. Herr Puff ge-
puzt wie ein Redner, und voll Begierde
mir zu gefallen. Koschchen prächtig, wie eine
Pariserpuppe, und voll Begierde, den Herrn Mal-
gre' allgewaltig zu demüthigen. Herr Malgre'
einfach gekleidet, und voll unsägliches Geduld. —
Herr Puff erschöpfte sich in Anspielungen, davon
viele in der That witzig waren; doch galt alles
den Herrn Malgre' und Koschchen, — nicht
mir; und das verdank ich ihm mit Vergnügen.
Koschchen warf die Lippen auf, so oft es merkwür-
dig war, daß er sie meinte, und strafte ihren An-
beter für jeden Bliz. Der Oheim sah das Unge-
fittete im Betragen dieses Mädgens nicht so als
wir, und lachte also auf Kosten des Herrn Malgre';
aber die Mutter konnte vor heimlichem Verdruss

I Theil. 26 über



über ihre übermüthige Tochter fast gar nicht essen. Sie winkte und hustete vergebens. Herr Mahgre' fühlte alles, ward roth, und setzte doch uns alle in Erstaunen durch eine Demut und Räßigung, die vielleicht auch der allerschuldigste Missethäter nie gehabt hat.

Ist's, wie ich glaube, bloß auf Koschchens Geld angesehen: so muß dieser Mann entweder in der allerdringendsten Noth seyn, oder seine Ehre ist ihm für einige tausend Thaler feil. Sonst ist er ein Mann, der aller ersinnlichen Achtung werth ist. Ich wundre mich nur, daß er sich noch nicht, weder bei der Tochter, noch bei der Mutter erklärt hat? Julchen meint, daß er auf mich zielt, und durch die Geduld und Demut, die er gegen Koschchen beweiset, mich gewinnen will. Sie irrt sich gewis; und wenn sie es gestossen hätte; so irrte sich doch gewis Herr Mahgre'. Ein Mann, der alles so schlaf süchtig daliegen kan, ist in meinen Augen kein Mann. Ich würde ihn nicht schätzen können, wenn es Verachtungen gäbe, die er nicht fählte Ganz recht, liebe Mutter; ich bin cholerisch, ja: aber wie ist's möglich, einen Mann zu schätzen, der seinen Werth verkennt? *) Ich will nicht, daß er Kosch-

*) Aber Sophie wußte nicht, daß das in Herrn Mahgre's Fall so seyn muß:

Arguer, arguito; quicquid probat illa, probat!
banc!

Imponat leges vulcibus illa Tuus!

Koschchen etwas hartes sage: aber ich will, daß er sie flieh.

Es schien abgeredet zu seyn, daß Herr Malgre' mir die Gesundheit der Inclination zu trinken sollte, denn er that es mit einer Art, die wol zeigte, er seh das Unsichliche dieser Gesundheit. Ich lächelte und nahm mein Glas. „Schön,“ sagte Herr Puff, „ich dachte es wol, daß Sie nicht manlen oder zimporn würden. Es war einmal eine Jungfer, und der trank einer die Inclination. Hm! sagte sie, so als.. spizfindig, ich habe keine Inclination außer meinen Papa und Mama, und unsern Herrn Informator. Wie? Du Koschchen, deine Inclination soll auch leben!“

„Sie hätten in der Reih bleiben sollen!“ (ich saß neben ihm;) „denn ich habe in der That keine Inclination; ich glaube es ist gut, wenn die Mädchen reifen: ich werde es auch so machen müssen, wie Ihre Nachbarin — vielleicht finde ich eine avanture.“

— Dies war doch zuverlässig alles, was man sagen kan; sie selbst mußte es merken, denn sie sagte es mit bebender Stimme. Mein ganzes Blut ward erschüttert. Ich fuhr auf: „Wadenmoiselle.“ und zugleich malte sich mir das Bild des Herrn Less**. Ich faßte mich. „Wadenmoiselle,“ sagte ich, soviel möglich war, mit der Miene eines ruhigen Scherzes, „strafen Sie mich nicht ein wenig hart für die Güte, die ich in dem



„Hast Ihrre Frau Mutter genossen habe?“ —
Gewis, liebe Mutter, die beste Rache, die man an
einem groben Menschen üben kan, ist: äusserst
höflich seyn.

Koschchen hatte Verstand genug, um beschämt
zu seyn: aber sie hatte nicht genug Gegenwart
des Geists, um es auf eine anständige Art zu
seyn. Sie öffnete den Mund; und in Wahrheit, ich
sah Schaum auf ihrer Zunge; sie wolte etwas
ganz bitteres sagen: aber ihre Mutter befahl ihr,
uns augenblicklich zu verlassen; — und können Sie
glauben, daß sie es sich zweimal sagen lies? Herr
Malgre' brachte sehr schicklich eine Frage vor, in-
dem sie murrend aufstand. Seine Frage (die
ich nicht mehr weis) galt uns alle; und indem
wir alle zugleich antworteten, ging Koschchen
fort, weniger bemerkt, als sonst geschehn seyn
würde.

Der Oheim machte zu dem allen grosse Augen:
„So recht,“ sagte er, „weis ich nicht, wovon die
„Rede ist?“ (Ich bin aber gewis, daß ers wisse.)
Er bat um die Erlaubnis, Koschchen wieder ruf-
fen zu lassen, und schickte, ohne dieselbe zu erwar-
ten, zu ihr. Zu meinem Erstaunen that dies
Mädchen das allerunschicklichste, was in diesem Um-
stande gedacht werden kan; — sie kam, und setzte
sich schluchzend an den Tisch.

Warlich! Herr Malgre' freit nach Geld! die
allerentseztlichste Hässlichkeit schreckt ihn nicht.
Koschchen sah aus, wie das Haupt der Medu-
sa;

sa; ich glaubte in ihren Haren Mattern zu sehn; sie war blanklichbraun; ihre Lippen waren weiß, und geschwollen; ihre hervorstehenden Augen, ein rother Fleck mitten auf der Stirn, ein, an den Seiten schwellender, Hals, roth anstieigende Ohren . . . doch das läßt sich nicht beschreiben; — ein Bedienter, der sie ansah, hielt erschrocken die Hand vors Gesicht: und Herr Malgre' — . . . blieb unverändert verlobt. Aber wann er dem Drachen wird geschmeichelt haben; wann er ihn wird eingeschläfert haben: dann wird er ihm den Schatz rauben.

„Kinder, was ist's denn?“ sagte Herr Puff. „Alles Gottes willen nur nicht Misshelligkeiten, so lange ich da bin; das ist mein Tod.“ (Zu Herrn Malgre':) „Sie wissen, Herr Gefatter . . . „A propos!“ (zu mir) „denken Sie nicht ungleich von mir, mein Engelgen. Sehn Sie, wir lagen einmal einige Tage mit unsern beiden Schiffen in einem Hafen in Südamerika. Da kam eine Wilde, mit der es . . . nun, das läßt sich hier nicht so erzählen. Kurz, sie verstopfte sich ins Schiff, und auf den Abend gab ihr der liebe Gott ein Kind — ei, den Kornell Jungen, 'der da so pfiß.*) Ich nicht zu faul, ich kaufte ihr den Jungen ab, um fünf Ellen Cartan, und lies ihn durch den Schiffsprediger taufen, und da war hier Herr Captehn Malgre' Gefatter. Nein; Sie dachten wol sonst was, wie ich Ge-

Th 3

sfatter

*) S. 193. u. f.



»fater sagte, wie? — Was ich doch sagen wolte? Ja; nein: Zwistigkeiten die kan ich nicht aushalten! — Hier! bringt den Vin de Cap her! — Kind! Koschchen, soll ich dir ein Glas einschenken?»

— Koschchen rührte sich nicht.

»Koschchen, Liebes! dein Glas!»

— Keine Antwort!

Die Madame Vanberg ging hinaus. Welche Stelle brannte; ich folgte ihr. »Ach Gott!« sagte sie mit grosser Wehmut; »was ist die Strafe meiner Jugendsünden! So habe ich meine selige Mutter getränkt! Gott ist gerecht, und so straft er alle, die diese Art der Verschuldung auf ihrem Gewissen haben! Du,« rief sie mit einer unbeschreiblichen Reue, indem sie vor das lächelnde Bildnis ihrer Mutter hintrat, »du unfreundliche, liebevolle Mutter, die Ewigkeit sei dein Segen! du hast mir vergeben!« — Zugleich fiel sie auf die Knie! und sprach ein Gebet, das wol mit Macht durch die Wolken dringen musste.

Ich kan wol nicht leicht mit einer rührendern Stelle schließen. Leben Sie wohl.

Sophia.



R. C.

Mich verlangt heftig dies Haus zu verlassen.
Wenn ich mit dem Herrn Puff sonst nichts gemein-

meinhaber: so habe ich doch das, daß Zwifligkeit
mein Tod ist. — Julchens Krankheit läßt nach.
Der Oheim schlug jetzt seinen Doctor vor. Herr
Malgre' widerrieth, ihn anzunehmen. „Wie so?“
fragte der Oheim. „Ei,“ sagte Herr Malgre',
„das ist ein unwissender Mann; er kan nicht la-
teinisch lesen.“ — „Erum larum,“ versetzte
Herr Puff, „er wird sie deutsch curiren.“



In diesem Augenblick erhalt ich Ihr Schreiben
vom 22. May, das mich in Weblau verfehlt
hat, das zurückgeschikt worden, und endlich hie-
her gekommen ist.*). Wie gütig sind Sie, mei-
ne Theurste! Ich habe mir nie mit der Hoff-
nung geschmeichelt, eine Zeile Ihrer matten Hand
zu erhalten. Soll ich dies Glück jemals wie-
der haben: so bitte ich Sie, mir nicht meinen
Namen, sondern den Namen * *) zu geben, weil
mein Bruder eben den angenommen hat, und aus
Ursachen, die ich nicht weiß, wünscht, daß ich
den meinigen noch verschweige.

So natürlich es ist, daß meine Geschichte
bis zum 19ten May **) Sie bewegen mußte, mich
zurückzurufen: so sehr macht doch dies Ihrem
Mutterherzen Ehre. Damals war die Gefahr
bringender als jetzt; und doch habe ich meine

B. 4

Reise

*) Dieser Brief komt nicht vor; nur die Einlage hat
sich gefunden. (S. 2 Band. S. 1.)

**) S. 118.



Reise fortsetzen müssen: ich glaube also, daß ich auch jetzt, so gern ich bei Ihnen wäre, meinen Bruder abwarten mus. Wie glücklich würde ich mich schätzen, wenn ich den letzten Ihrer Wünsche erfüllen könnte: Ihnen Gewisheit zu verschaffen, daß Ihre Tochter lebt und glücklich ist? Das heiße Feur des Kriegs soll mich nicht hindern, sobald nur mein Bruder hier ist. Ich habe einigemal an ihn geschrieben, und hoffe täglich, daß er meine Abreise bestimmen wird!*) denn ich kan mich nicht überreden, daß ich von Nomet abgereiset seyn solte, blos, um nur alle diese Begebenheiten zu haben, die mich immer mit einem schmerzlichen Erinnerung peinigen werden. Diese ganze Unternehmung ist zu sonderbar, und daß Sie eingewilligt haben, ist Ihnen ja selbst so bedenklich, daß ich noch viel von der Ausführung derselben erwarte. Beruhigen Sie sich! ich werde, wo auch der Zufall mich hinfüre, vom Wege der Tugend nicht abweichen. Sie selbst wissen, mit welchen Thränen ich bei der Abreise diese Versicherung Ihnen aufdrang. Daß mein Hang zu reifen sehr groß ist, das bekenn ich Ihnen gern; und ich bin wohl bei weitem nicht die einzige meines Geschlechts, die diese Reigung hat.

*) Diese beiden Briefe finden sich nicht.



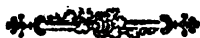
XXIX. Brief.

Prolegomena.

Herr Puff an Herrn Baker.

Königsberg, den 10. Jun.

Gnädlich, mein bester Alter! bin ich mit diesem gefährlichen Pat fertig. Sie werden sehen, daß das, was drin steht, nicht von gestern ist; — doch alles, was ich hier sagen müßte, habe ich ja schon am Schluß gesagt. Genug, jetzt habe ich eine Reise vor, und also muß das Pat endlich einmal fort. Ich habe es so bey müßigen Stunden geschrieben, auch wol so nebenher, wie Sie das zu nennen pflegen, dran gefeilt, so als wolt ich, wofür der liebe Gott mich immer behüten wird, in der Schriftstellerei mich üben. Vom Datum und so was müßten Sie nicht viel drin suchen; denn ich habe geschrieben, wenn ich Lust gehabt habe. Eigentlich wol zum Zeitvertreib; denn hören Sie. . . kurz, es könnte mit mir eine große Veränderung vorgehn, wovon künftig ein mehrers. Uebrigens habe ich freilich umständlich schon lange nicht mehr an Sie geschrieben; doch daß ich seit April des 1759 Jahrs hier gewesen bin, seit September desselben, bis May des vorigen, abwesend war, dann wieder im August wegging, und im April dieses Jahrs vor der Hand wieder kam, das will-



fen Sie. Ich habe meiner Schwester Sachen in Ordnung zu bringen, und meiner beiden Niesen Vermögen und übrigen Historien etwas zu berichtigen gesucht; und das steht ja Gottlob alles ganz gut. Doch zur Sache! Machen Sie also das Pat auf. Ungleich mich beurtheilen, das werden Sie wol nicht? daß ich Ruhm suche? daß ich mir ein Compliment verdienen will? oder daß ich irgendeine andre Absicht habe als, Sie an meiner Freude mitessen zu lassen? Das alles kan meinem Ehrwürdigen Vater wol nicht einkommen. Freilich, kannten Sie mich nicht so ganz genau; so würde ich es brav bleiben lassen, Ihnen Dinge zu schreiben, die nicht ein jeder verdauen kan. Lieber Gott! wie oft habe ich in der Welt, die im Argen liegt, erleben müssen, daß die beste Freude verbittert wird. Gottes Wort hat wol recht, daß eine Hand nicht wissen mus, was die andre thut! Und doch möchte man so gern bei Andern die Freude, daß eine gute That gelungen ist, allgemein machen: aber dieser Hofnung entsetze man sich nur ganz! Wer nicht von Herzen Gott fürchtet, freut sich nicht mit, wenn ich ihm sage: „heut habe ich einen Kranken erquikt, den Lasterungen gestrumpt, die Unschuld eines Wiedermanns ans Tageslicht gebracht, einen Greis oder eine entkräftete Mutter vieler Kinder, welcher man Ehrensäulen bauen sollte, ins Hospital gekauft, meine hausarme Familie gerettet.“ — Als der
 liebe

liebe Gott mir zuerst so was glücken lies, da lies
 ich, wie Sie wissen, zu allen Bekannten umher,
 um ganz warm ihnen das zu hinterbringen; denn
 sagen Sie mir um Gottes willen: ist denn das
 was Grosses, wenn ich meine Schuldigkeit thue,
 zumal da, beim Lichte besehn, diese Schuldigkeit
 doch nur immer so taliter qualiter gethan ist, so,
 daß wir immer „unnütze Knechte“ bleiben?*)
 Ja wol Knechte; denn wenn mir Gott mehr
 giebt, (und mir zum Exempel so sehr viel mehr,)
 als ich brauche: ist denn der Ueberschus mein?
 O wie oft habe ich den Geizhaufer und den
 Prasser gefragt, nach welchem Recht sein Reich-
 thum ihm gehört? Wie habe ich mich so erei-
 fert, wenn so ein Kerl dann dumm war, und
 das nicht einsehn konnte, oder barr, es zu läu-
 gnen, oder wenn er gar anfing zu lachen! —
 Nein, mein Ueberflus ist nicht mein, sondern
 Gott, der mir ihn gegeben hat, ist Herr. drüber,
 so gewis als er Herr des Tröpfgens ist, wel-
 ches nach dem Nachregen in der Hölung eines
 Steins im Sandfelde stehn bleibt, damit der
 Vogel, welcher durstigerwacht, das Tröpfgen fin-
 de und sich bald erquise. — Zeigt nun Gott mir
 einen Dürftigen: so seh ich ja mit Freuden, wo
 jetzt ein Theil meines Ueberflusses hingehört,
 und da trage ich es gehorsam hin, und betrübe
 mich, wenn ein solcher in der Verwirrung mir
 eher dankt als Gott. Mir müßte er gar nicht
 dan-

*) Worte der Schrift.



anken, wie? denn die Ehre, daß ich insofern Gottes Knecht bin, ist mir ja überschwänglich genug! Und auch dieser Ehre kan ich mich nicht überheben. Denn in der Geschichte, welche Sie jetzt lesen werden . . . doch das frigt ja kein Ende? Aber das wolte ich sagen, daß in der folgenden Geschichte alles, was ich habe thun können, doch nur an ein paar Personen, und nur für einen Theil ihrer zeitlichen Umstände, gethan ist. Da ist den wol ein König, welcher gut regiert, ein Lehrer, welcher treulich über die Seelen wacht, und jeder, der im Großen etwas thut, wenn von »Knecht sey.« die Rede ist, ein ganz andrer Kerl als ich! Doch wie wenig es sei: ich wolte es doch nicht wagen, es irgendeinem Andern, als Ihnen, zu erzählen. Also hier!



Fortsetzung.

Tractatio ipsa.

Wie ich hierher kam, gabß in meiner Schwester Angelegenheiten so mancherlei odiosa; (sie hat auch eigentlich erst im May des vorigen Jahrs hier ankommen können;) und da ging ich dann, um mich zu zerstreuen, fast alle Morgen in einen gewissen hiesigen Garten, wo wenig Menschen verkehrten, weil des Besitzers Leute alles vertheilten. Doch fand ich fast immer in

in einer abgelegnen Laube einen sauber gekleideten Juden sitzen, welcher da leise sein Gebet sprach, wie ich in der meinigen auch that, und mich oft an dem Gedanken sehr erbaute, daß wir beide zugleich, obwol in einer verschiednen Art, zu Einem Gott beteten, welchem in allerlei Volk derjenige angenehm ist, der recht thut. *)

Wie böse aber ~~ist~~ unser Herz! anstatt der Freude, welche ich empfunden hatte, quoll der Argwohn in meinem Herzen empor, als ich bemerkte, daß der Jude nach seinem Gebet die Hinterthür des Gartens öffnete, ein Frauenzimmer einlies, und dann mit ihr in einer noch entferntern Laube sich setzte. Oft war ich im Begriff hinzugehn, um so was unanständigs zu hindern. Ich that es denn noch einmal; aber das Weibsbild schlupfte zur Thür hinaus, und der Jude ging durch eine andre Allee seiner Strassen.

Nun

*) Diese Stelle sagte der h. Petrus im Hause eines Mannes, der auf das Christenthum aufmerksam geworden war; und um ihm zu zeigen, in wie hohem Grade sie wahr sei, unterrichtete und taufte er ihn und seine Hausgenossen. Wie wars möglich, daß man diesen Beweis der Unentbehrlichkeit des Christenthums, für denjenigen, der ein Christ werden kan — verkennen — mißbrauchen konnte? Vergiß das nicht, Leser! wenn der Neuling vor die sich bläht; und lies das Weitere in der Vorrede zu meines Bruders zweitem Theil seiner „Lehre des heiligen Christ.“



Nun paßte forthin ich mehr auf. Beide merkten es, und versteckten sich nicht, sondern spazierten auf und ab, schienen aber mir nicht nah kommen zu wollen. Indessen sah ich, daß das Mädchen sehr jung und sehr schön war. Ich bemerkte in der Folge, daß sie oft sehr bekümmert war, oft weinte — und daß der Jude sie dann zu beruhigen schien. Freilich, nun ward ich neugierig, zu wissen, wie ein paär Judenleute sprechen, wenn sie sich lieben: aber indem ich deswegen einst mich näherte, sah ich, hörte auch an der Aussprache, daß das Mädchen keine Jüdin war. — „Jetzt, Puff, mußt du mehr erfahren:“ aber weg waren sie. Ich hinterdrein, und sah noch eben durch die Planen, daß Mademoiselle ihn in ihr Häusgen führte, — ein elends, kleines, verfallnes Kaubuschen! — Das geschah nun alle Morgen, und kam der Jude erst in einer Stunde zurück. Das wolte ich denn nun ritterlich stören, nur wusste ich nicht wie? In das Haus hinterher zu gehn, das war nicht mein Casus; denn bei solcher Gelegenheit habe ich einst, meiner guten Absicht ungeachtet, gar weibliche Wixe gekriegt: — und auf mein Befragen sagte mir die Gartenmagd, in jener Gegend wohnen nur Leute, bei welchen ein Herr wie ich, hoste sie, nichts zu thun habe.

Einst, da ich so recht aufslauern wolte, und, wenn das für einen ehrlichen Mann sich schifte, mich

mich gern versteckt hätte, kam der Jude sehr ängstlich, und öffnete die Thür, und das Erste des Mädgens war, daß sie heftig weinte. Ich war zu weit, als daß ich hätte es hören können; ich sah aber, daß der Jude sie zu trösten suchte, und dann sie verließ. Sie lief ihm nach, und wollte mit Gewalt ihn zu ihrer Wohnung hingleiten. Er verließ sie aber doch; sie küßte, obwohl es zu verhindern schien, seine Hand, und ging denn, indem sie die Hände zum Himmel aufhob, zur Hinterthür hinaus, so wie Er neben mir vorbei eilte und den Garten verließ. — Da stand ich, und ärgerte mich drüber, nicht versucht zu haben, ob der Jude mir nicht etwa rede stehen würde?

Das Frauenzimmer kam etwa nach einer Stunde zurück, sah über den Planken mit unverwandten Augen nach dem Eingang des Gartens und sprang nicht eher zurück, als bis ich dicht vor ihr stand.

Hören Sie, mich hat noch niemals ein schönes Gesicht so beehrt! Sie wissen, wie von jeher ich gegen das Frauenzimmer stehe. Liebe war das nicht, was in meinem Gemüth sich hier fand; — oh o! Liebe ist gar was anders, entsteht auch nicht so plötzlich, wie künftig mit mehrerm erhellen dürfte: aber so war ich in die gar treffliche Bildung vergast, daß ich an dem Pfosten hinaufflammte, um ihr nachzusehn. Sie sah noch einmal sich um mit ein paar Augen wie



Wie . . . ja, wie sagt nun ein Romanschreiber? Augen wie »Sakeln?« das kommt mir so vor, als wenn einer sagt, »saufen wie ein »Türk;« — kurz mit ein paar Augen glänzenschwarz, wie holländische Kirschen. (Es ist doch, nebenher gesagt, mit den Vergleichen immer ein seltsam Ding! sucht man sie: so tangen sie mein Tage nichts. Eben so, wie mit den Rebnergeberben. »Die »engen Gränzen des menschlichen Verstands,« sagte neulich einer in der Predigt, und schlug bei dem Wort »engen« beide Hände, welche er an der Fläche zusammen gelegt, vor sich ausgestreckt hatte, so auseinander, als wolt' er eine Klasten Holz nachmessen. Apropos, von Predigern! es giebt hier ein Paar vortrefliche Prediger: aber ihre Declamation sollten Sie hören; — die Leute setzen hier Alle den Ton auf »Und« — »Und wenn denn endlich das Alter, »und die Hinfälligkeit der Kräfte, und das graue »Har erscheint, und alsdann ic.«)

Sie sah sich also um, und ging dann in ihre Hütte hinein. Ich trat nun so vom Planken zurück als einer, der auf eine wilde Ente anschlägt, und nun sah, daß er den Flintenstein verloren hatte. — »Sie mus doch auf was lauren,« dacht' ich; »du solst doch auch noch ein bißgen »im Garten lauren.« (Ich weiß nicht bei welchem der unterstrichenen Worte das Schütteln mir einfällt, daß ein Officier eine Schildwache starr auf ihr an die Mauer gesetztes Gewehr

wehr abschaben. steh. — „Was sollst du Kerl?“ — „Ich laure auf die Maus, und die Maus stauert auf den Hüftenstein.“ — Nämlich der Kerl hatte seinen Stein verloren, und ein Stück Käse in den Hahn geklemmt, welches die Maus ihm hernach abgenagt hatte; — *relata refero.*)

Etwa nach anderthalb Stunden kam ein araber Jude. Ich sah bald, daß er jemand suchte. Er hatte einen Brief an das Frauentzimmer. Es gelang mir, diesen Brief zu erhaschen; denn da, wie er sagte, der Schreiber desselben, (eben mein erster Jude,) jetzt abgereiset war: so nahm er, vermittelt eines halben Rubels, die Sache nicht so genau.

Der Brief war nun freilich in meinen Händen; ich wußte nur nicht, wie ich ihn befördern sollte. — Es mag wirklich ganz naïfisch ausgesehn haben, daß ich das Papier ankuckte, als wenn drauf stünde, was ich nun zu thun hätte, es einsteckte, es wieder hervorzog, dann hinging, schnell als war's nun die höchste Zeit, dann stehn blieb, in der Verlegenheit, ob sichs für meinen guten Namen auch wagen lasse, in ein, vielleicht berücksichtigtes, Haus hineinzugehn. — „Und was willst du da?“ dacht ich dann; „mein Liebsbriefgen bestellen? dich der Gefar aussetzen, daß ein Püppchen mit ein paar schönen Augen dir ins Cranium fahre?“ — Dann prüfe ich mich. Was ich eigentlich wolte, das wußte ich nicht; (und das ist unter uns Menschen wol nichts neues, I Theil. E c wie?)



wie?) das aber fand ich, daß ich nichts Böses wollte.

„Basta!“ sagte ich, und marschirte strenge zur Hinterthür des Gartens hin — und sogleich wieder zurück: denn die Schöne war so gut gewesen, sie zu verschließen, und der Jude hatte seinen Schlüssel — mir nicht geschickt.

„Hier rappelt's vielleicht,“ sagte ich, indem ich den Finger an die Stirn legte; ich legte das Geld für meinen Thee auf den Tisch, und fuhr ab, als wenn ich vor der Gartenmagd, die gleichwol nichts gesehen hatte, mich schämte.

Ich kan nicht läugnen, daß mirs diesen Tag im Herzen so war, als einst, (Sie wissen wol, in Hamburg) wie ich von der Frau R. abschiednahm. — „Gut, Hasensuß, geh nicht wieder hin!“ sagte mein Kopf, „du hast ja schon sieben und dreißig Jahr den Weibern alles Liebes und Gutes gewünscht, und damit Punctum . . .“

„Du könntest aber doch hingehn!“ sagte irgend ein Fletchen in diesem Kopf, wo vielleicht diese lieben sieben und dreißig Jahre nicht hingekommen sind; (denn ein solcher Platz hat hernach in meinem Kopf sich wirklich befunden; nicht so ein Fletchen: nein, eine ganze Wlenke*), jung und beplümt wie der Frühling;) „du könntest hingehn! „wirds dich denn beißen, auffressen, anhauchen, wie ein Rülling oder Wiesel, wie's da heißt? „Ist ein schönes Wädgen nicht so öffentlich da
hin“

*) „Wieseln.“

„Ist in geschaff'en, wie eine schöne Blume? Sollst
 „du sie nicht ansehen dürfen?“ — Und dann fiel
 mir auch wol das sophistische Zeug ein, was
 man so gelesen hat.

„Ja aber, bei dieser Blume liegt vielleicht et-
 was eine Schlange?“

„Nun, das wirst du doch gewarwerden kön-
 „nen? Augen hast du ja, um sie blinken zu
 „sehen, und Ohren, um sie rascheln zu hören,
 „und Füße, um dich deiner Wege zu scheren, wenn
 „du eine Ratter erblickst! Nun, und was war's
 „denn, wenn du des Morgens so gut wie der Ju-
 „de mit ihr da säßest, und den Thee mit ihr trinkst?
 „Zerstreuung willst du ja haben! Weil du keine
 „Frau hast, so sollst du auch so aus der Welt
 „heraus gehn, ohn eine anzusehn!“

„Gut! aber ihrer zu begehren?“

„Poffen! Ich will nur wissen, ob sie soviel
 „Verstand hat als Schönheit, wer sie ist, wie's
 „mit dem Juden hält?“

„Und was geht das dich an? — freilich, dein
 „Brief könntst du schon bestellen.“

„Halt,“ dacht ich hier, „klingt's schon so?
 „Herr Puff ist schon mit sich selbst nicht mehr ei-
 „nig? O Puff, du sollst nicht hingehn, dafür
 „will ich sorgen.“ — Wundern werden Sie sich
 wol über diesen Streit in mir, da Sie wissen,
 daß ich oft schon viel solider gedacht habe. Über
 das Mädchen war auch durch ihre außerordentli-



che Bildung gar zu auffallend: — obwol ich mich nicht schämen darf, so gedacht zu haben.

— Unter diesen Gedanken wars indeffen Abend geworden; noch mehr: ich war in eben diesen Gedanken in die Gegend des Gartens gekommen — ging auch binein.



Fortsetzung.

Das stolze Elend.

Hier fand ich einen Studenten, welcher eine leibige Bierflasche, einen Rest Brodt, und einige Käserinden vor sich hatte. Er hatte den Kopf auf die geballte Faust gestützt, und sah so tiefsinnig vor sich hin, daß er mich nicht gewarward.

„Nun,“ sagte er, „das Abendessen war nun glücklich besorgt: wenn ich nun nur erst auch die Schimpfworte weg hätte!“

„Darf ich fragen, Herr Landsmann, was das gesagt ist?“

— Er sah auf: „Und nach der Sprache zu urtheilen, mein Herr, könnten Sie auch gar wol mein Landsmann seyn?“

„Wie so?“

„Ich bin aus „d.“

„Poz Belten! und wie heißen Sie?“

— Er wolte seinen Namen nicht sagen: „er hätte,“ sagte er, „seine Ursachen dazu,“ und auch

„auch diese konnte ich nicht herausbringen.“ — Auf die Frage, welche ich gleich zuerst gethan hatte, antwortete er endlich mit einer Miene, die einen Scherz anzeigen sollte, aber mir nicht so lauer ausfiel, als ichs von einem Landsmann erwartet hatte: „er habe, er wisse kaum was? mit sich selbst gesprochen;“ und ich war auch so dumm, daß ich den Sinn nicht errieth.

Der Mensch hatte eine feine Bildung, und etwas so anziehendes, daß ich ihn lieb gewann, obgleich ich sah, daß meine Gegenwart ihm lästig war; denn er beantwortete alles sehr kurz. Ich bemerkte einen Tieffinn an ihm, der etwas Störrigs hatte, und ihm nicht natürlich zu seyn schien. „Hören Sie, Sie sind wol krank?“

„Nein.“

„Aber mich dünkt.“

„Sie sehn aber, daß ich mit guter Lust gegessen und getrunken habe.“

„Wie gehts Ihnen denn hier am fremden Ort?“

„Wie es in der Fremde gehn kan: vbi bene, ibi patria.“

„Ja um das bene ist's denn aber nicht immer so recht richtig.“ — Er schwieg. — „Unsre Landsleute,“ fuhr ich fort, „sind gleichwol hier vgeru gesthn.“

Nach einer Pause: „was kann ich denn eben nicht sagen.“ — („Holla,“ dacht ich, „hier dürft wol das Gleiche stehn.“) Und wie einem denn die Augen manchmal aufgehn! jetzt sah ich,

daß der Mensch sehr dürftig bekleidet war.) „Beim
„Wein,“ dachte ich, „wird er redseliger wer-
den,“ und bestellte heimlich eine Flasche Cha-
mpagner (von meinem, den ich hier für einen
guten Freund im Keller hatte,) und noch Aufsch-
wis*) dazu. — Ich gos ohn Umstände ihm
ein Glas ein. Er lies sich nicht nöthigen, pte
te auch dann und wann ein Schnittgen vom Sal-
lat auf, aber still und traurig.

Ich wolte ihn zerstreun, und frug nach einem
Mann. . . vorher mus ich Ihnen sagen, daß
ich diesen Mann, wenn ich lustig bin, oft vor-
trüge: aber dann nenn ich ihn Dypsichus; denn
es war ein falscher hãmischer Kerl, ein Erzpédant,
Conrector und Capellan in *d: und um seiner Fa-
mille nicht zu schaden, wenn ich seiner so wie des
Pilatus im Credo gedente, und ein Stückchen er-
zähle, nenne ich ihn nicht Märzeis; — so
hies er.

Also: „Ist Herr Märzeis noch in *d?“

„Ich weis von ihm nichts, als daß er abge-
pft ist, und, wie man sagt, sich jetzt hier in
„Königsberg herumtreibt, verimuthlich im groß-
„assen Elende.“ (Ich mus gestehn, ich kan nicht
aufhören, wenn ich auf diesen Märzeis komme;
denn der Kerl hat mir einen Ekel an den Wissen-
schaften beigebracht, durch welche ich ein Laie ge-
worden bin. Weil indessen dieser Student da-
her war: so fragte ich vorher, ob er die Familie
gekannt

*) „Garbellen.“

gekannt habe?). Der Mensch war so Bescheiden, daß er auswich; wie ich aber in ihn drang, sagte er: „ich red' nicht gern von mir selbst, und hier mußte ich viel von mir sagen: denn Herr Marxweis hat meinen Vater unglücklich gemacht.“

„Wie unglücklich?“

„Insofern wenigstens, daß ich so nicht studieren kann, wie ich wolte.“ — Mehr konnte ich nicht herausbringen: aber beim fünften oder sechsten Glase, sagte er frei heraus: „Sie sehn, mein Herr, daß ich ein Schloß an meinen Mund lege. Ich bin so treuherzig gewesen, den Gefichtern zu trauen, wenn sie so aussah'n, wie etwa Jhrs; aber...“

„Nun Herr Landsmann, weiter.“

„Ich habe dadurch nichts gewonnen. Klagen verraten ein kleines Herz; und ich habe mit Erstaunen gesehn, welch einen übeln Eindruck sie machen.“

„Völlig recht! Man muß nicht klagen; denn es möchte schwer seyn, es ohn Unzufriedenheit mit der göttlichen Regierung zu thun.“

„Man schadet sich überdem: man reißt das Herz auf, und kan hernach die Wunde nicht wieder zubinden. Was der Uberglaube bei uns zu Lande sagt, daß manche Menschen ein böses Auge haben, ist bei dieser Art des Schadens wohl gewissermaßen wahr: der Schmerz wird hernach stärker, wenn man ihnen gezeigt hat, wo er sitzt.“

— Das war nun genau, lieber Herr Superintendent, diejenige Art des Ausdrucks, die ich so gern höre. „Aber,“ sagte ich, „es giebt auch Menschen, welche die Wunde selbst zubinden.“

„Ja, aber so ungeschickt, wie ein Dorfbarbier. So hat man mich gebunden, mein Herr, so daß“ (er trofnete die Augen) „mir die Augen übergegangen sind.“

„Es giebt aber auch . . .“

„Auch Menschen, welche hinschaun, und vorübergehn, wie der Priester und Levit. Oder sie kommen näher, (und wer fang vermeiden, wenn er, unter die Mörder gefallen, so erschlagen da liegt?) sehn sich an, fragen einem alles ab; und dann fehlt nicht viel, daß sie nicht sagen: wüßts weiter nichts? das wird sich wol geben, Wehl und Wein in die Wunde zu gießen . . .“

— Er schwieg, freilich mit einer bittern Miene, still: aber mir gefiel der Mensch immer mehr. „Wo haben Sie denn, junger Mann, die Welt so kennen gelernt, und wie sind Sie, nehmen Sie mirs nicht übel, ihrer so satt geworden?“

„Die erste Frage kan ich beantworten: ich habe die Welt so kennen gelernt, weil ich schon lange auf dem Wege liege, wo Priester und Levit hinkommen — nicht hinkommen, weil ich da liege, sondern weil sie des Wegs reisen.“

„Ald die andre Frage?“ — Er blickte sich, und schweig. „Sind Sie nicht krank?“

„Gottlob, nein!“

„Haben

„Haben Sie keine Freunde?“

„Wenn ich die nicht hätte: so würde . . . Ich würde dies Glas für nicht schmecken: — aber mein Herr, Ihr Weg nach Hause ist vielleicht nicht so lang als meiner.“

„Bleiben Sie doch noch einen Augenblick. Sagen Sie mir, haben Sie Schulden?“

„Verzeihen Sie mir: ich glaube, ein solch detaillirte müße sehr ennuyant seyn.“

„Mir nicht.“

„Desto besser für Sie: aber mir im höchsten Grade.“

„Ich denke nicht wie andre . . .“

„Ich wünscht Ihnen Glück dazu . . .“

„Erlauben Sie, lassen Sie mich ausreden. Engelland nimmt Millionen auf, und das steht in den Zeitungen, und kein Hahn kräht. Wo ist da das Schimpfliche?“

— Er antwortete nichts. Ich fuhr fort: „Wenn nun ein Privatmann ein Dahr Gulden ansparst . . .“

„Da ist das Schimpfliche.“

„Ich seh das nicht . . .“

„Aber ich fühl es. — Wollen Sie so gütig seyn, nach der Uhr zu sehn?“

„Hören Sie, Sie trauen mir nicht. Sehen Sie mich an: habe ich das giftige Auge, von welchem Sie vorher redeten?“

— Er erzwang ein Lächeln: „Sie sehn, daß es zum Scharfsehn schon zu spät Abend ist.“



„Lieber Herr, Sie müssen nicht die Menschen schaffen.“

„Dafür, wird Gottes Barmherzigkeit mich bewahren.“

„Und doch . . .“

„Nein, ich hasse die Menschen nicht: aber frei heraus, ich bleib sie.“

„Aber der Mensch, welcher unter die Mörder gefallen war, konnte nicht fliehen.“

„Schlimm genug!“

„Nein, gut für ihn: denn da kam sein Retter.“

„Mein Herr, das war ein Samariter; — was war kein Deutscher.“

„Ei, Gott bewahr! Herr, Sie sind bitter!“ (es fiel mir auch gräulich auf;) „Sie sind mein Menschenfeind! Und sind nicht Ihre Landsleute, Deutsche? und bin ich nicht Ihr Landsmann?“

„Es thut mir wahrhaftig weh, Sie beleidigt zu haben: aber hat ich Sie nicht, nicht in mich zu bringen? Ich habe sehr ungern geredet.“

„Nein, junger Mensch, Sie haben einen hohen Geist . . .“

„Und soll ich als Ihr Landsmann den nicht haben? warten, bis ich auch ein reicher Mann bin? Gewiss, mein Herr, derjenige Reiche, welcher einen hohen Muth hat, macht eine Ausnahme von der Regel!“

„Verstehn Sie mich! Sie sind wol zu klug, als daß Sie nicht merken sollten, daß ich mich versprach:

Vermunftlebes (auch das sogenannte sceptische, wo ichs recht schreibe?) inne habe, und überdem, wegen Eurer grossen Befessenheit, das Herz kennt. Wenn daher ein Laie an einem Gelehrten sich reiben will; denn denk ich: „der muß dumm seyn!“ — und wenn dann der Gelehrte vor dem Laien entweder sich fürchtet, oder sich schmiegt; denn denk ich: „der muß noch dummer seyn!“ — Von diesen Gedanken hatte ich hier so einige; aber sie kamen post festum, wie? Indessen kam das dazu, daß ich dachte: du hast um dich geschlagen, und hast den Menschen getroffen, der unter die Wörder gefallen war. Freilich ist das ein bißchen trozig, was er mir antwortete: aber theils hatte ich das ja verdient, theils war auch in den wenigen Worten so ein Ton von Wehmuth . . . kurz, mein Herz empörte sich gegen mich selbst, oder wie ich das da sagen soll. Ich stel ihm um den Hals: „Lieber Herr! ich habe Ihnen zuviel gethan! wie soll ichs wieder gutmachen? ich habe Sie beleidigt.“

„Nein,“ sagte er, küßte mich aber nicht wieder, sondern machte sich los, „Sie haben mich nicht beleidigt; denn Sie sind bei weitem nicht der Erste, der so auf mich zuschläge. Oder haben Sie die Absicht gehabt, mir gute Hofnung zu geben: so können Sie nicht davor, daß unter ungeschickter Euer da schon Wundfleisch gewachsen war, wo Ihre, vielleicht nicht geübte, Hand,

„Hand, mit der Sonde zu geschwind und zu
stief hintraf.“

„Barhaftig, ich habe Sie trösten, ich habe,
das weiß Gott, gute Hoffnung Ihnen geben
wollen.“

— Er bückte sich: „Verzeihn Sie, ich mus
sgehen, sonst schließt mein Wirth ab.“

— Ich war sehr bekümmert, und mir grau-
te vor seinem Abschiednehmen. — Er ging vors
her zum Gartenwirth, welcher in einer andern
Laube saß, und sein Abendpfeischen rauchte. Ich
bismelte nebenher; denn wirklich ich wußte
nicht, was ich that? unsre Rechnung hatte ich
ja nicht zu berichtigen, weil die Wagd schon weiß,
daß ich für jeden bezale, welcher mit mir trinkt;
und junge Künstler oder Studenten erquilt ich gern
so, weil ihre Gespräche mich erquiten.

Er blieb stehn, und wolte Abschied nehmen.

„Wie gehn zusammen,“ sagte ich.

„Ist's denn Ihnen gefällig, voraus zu gehn?“

„Nun, Sie sind ja marschfertig.“

— Er stand verwirrt still: „Soll ich als Land-
mann mir etwas erbitten?“

„Herzlich gern, liebster Sohn.“

„Nun, so gehn Sie voraus: ich habe hier noch
meine Unterredung, bei welcher kein Zeuge seyn
mus.“ — Auf einmal fiel mir das ein, was er
gleich zuerst gesagt hatte, wie ich seiner Laube nah-
gekommen war: „Ich denk, es ist wegen der Be-
zahlung? das habe ich schon berichtigt.“

— Er



— Er machte mir eine Verbeugung, ich sah aber, daß er die Augen trofnete. Da wir dem Wirth nah waren: so wolte ich nicht deutsch reden; — und wie ich denn im Französischen manchmal umschmeisse, so gieng auch hier: „Vous n'avez point d'argent chez vous?“ sagte ich.

„Au moins je n'en ai pas sur moi;“*) antwortete er. — Dies machte mich noch begieriger mit ihm zu gehn. „Wie hätten Sie es denn gemacht?“ sagte ich unterwegs.

„Ich mus Ihnen sagen, daß ich das heutt nicht wol beantworten kan. Ich danke Ihnen, daß Sie mir aus einer Verlegenheit geholfen haben, in welcher . . .“

„Weiter, lieber Herr Landsmann.“

„Heut nicht weiter, wenn ich Sie bitten darf.“

— Er faßte zugleich meine Hand, und der Mond spiegelte sich in seinen nassen Augen.

— Gott! wie weich ward mir mein Herz! ich konnte nichts sagen; aber die hellen Thränen liefen bis auf meine Lippen herab; und das wußte ich nicht eher, als bis ich etwas salziges schmeckte. Er fühlte das, indem ich still stand, und ihn umarmte.

*) Der Irrthum liegt in chez; denn Herr Pass wolte sagen sur Vous: das heißt „im Schuttsack;“ — jenes heißt „zu Hause;“ obwol chez vous, anders gesetzt, auch „bei Euch“ heißen kan. Dies sagen wol den Landsleuten, welche etwa die Sprache nicht verstehen.

amarmte und küßt. »Di« sagte er, diese Aus-
 »ferung ist nicht zweideutig! In eines solchen
 »Mannes Augen auch nur für wenige Minuten
 »noch ein Hochmüthiger zu seyn, wäre eine un-
 »erträgliche Ueberlastung meines Elends. Ich
 »will, jetzt ungefragt, es Ihnen sagen: ich ha-
 »be gestern und heute keinen Bissen Brod gekostet.
 »Der Hunger hat mich gezwungen, hier mich satt
 »zu essen, ohn jetzt bezahlen zu können. Das wol-
 »te ich nachher dem Wirth sagen. Daß er mir
 »nicht würde borgen wollen, wußte ich; ich wußte,
 »daß er mit Schandworten zum Garten mich
 »hinausstoßen würde: ich wußte aber auch, daß
 »im äußersten Nothfall mein Herz gegen Beleid-
 »igungen eines Menschen, der bei seinem Cha-
 »racter und Stande solche nicht vermeiden
 »kann, hart seyn mußte. Der Hunger that weh:
 »daber ich hat Sie, voraus zu gehn, weil ich
 »fühlte, daß vor den Augen eines Zeugen, die-
 »se Abhärtung des Herzens unmöglich seyn wür-
 »de. Ich bin nicht hochmüthig, mein Herr!
 »ich weiß, was man in unserm Vaterlande mit so
 »großem Recht »von armer Leute Hoffarth« im
 »Sprüchwort sagt: aber wenn ich Demüthigun-
 »gen da, wo ichs kan, mir nicht ersparen wol-
 »te: so müßte ich meines Vaterlandes vergessen
 »haben.«

— Dem

*) Und hier kan ich nicht unterlassen, des Herrn
 Puff Landseute öffentlich anzureden, was
 auch



— Denken Sie sich hier eine Stimme, welche bebte, damit sie nicht ein Schluchzen würde:
und

auch der grössere Theil der Leser, welche dies nichts angeht, dazu sagen. Indem ich schreibe, weis ich noch nicht, ob man es Herrn Klopstok verdenke,^{*)} daß er, von Seiten Saldgast und Wlemar's, Deutschland ermahnt, das zu seyn, was es entweder einst war, oder jetzt seyn kam. Aber ich hoffe, man werde es ihm nicht verargen. Sollte man es mir denn verdenken, daß ich, von Seiten des Herrn Puff, die Landsleute dieses wackern Manns ermane, ganz das zu bleiben oder wieder zu werden, was sie einst waren?

Herr Puff, welcher jetzt (1774) noch lebt und glücklich ist,^{**)} (wie künftig mit mehrerm erhellen dürfte,) bittet mich, seine sämtlichen Lands-

*) Auch jetzt 1777 weis ich noch nicht; denn gleich nach Klopstoks Beginnen fing die jezige, mich dünkt in sehr hohem Grade undeutsche, Epoche an — und außer der Frage: „wie wirds denn um den zweiten Theil?“ wüßte ich nicht viel gehört zu haben.

**) Das alles noch heut im superlativo: — folglich ganz anders, als der Mann wähnt, der zu mir hinschrie: trahe me post te! und dann (noch autenthisch genug) einen Anhang schrieb, welchen so mancher Mir aufhing.

und die bei den letzten Worten best und trostig ward; und denken Sie dann, wie sie in mein Herz

Landsleute dran zu erinnern, was sie vormals gewesen seyn müssen. „Wo ist,“ sagte er, „derjenige Deutsche, welcher noch nicht den Ausdruck, „grobe Pommern,“ gehört hätte? Wir waren also vormals grob, oder wir schienen es zu seyn. Waren wir grob: so waren wirs, weil noch keine fremden Sitten zu uns gekommen waren; wir waren also ächte Deutsche. Da wir lange grob geheissen haben, ja man uns noch wol jetzt mit diesem Namen beehrt: so müssen wir wol die letzten gewesen seyn, welche fremde Sitten angenommen haben. Nichts ist eine, seit Jahrhunderten bloss unsrer, sonst keiner deutschen Provinz erwiesne Ehre, daß man uns grob nennt. Freilich, gut wars nicht, daß wir eben grob waren; aber waren wirs: so waren wir doch ganz gewis nicht falsch: denn der Falsche ist fein, wie die Nation, von welcher Deutschland die Falschheit gelernt hat. Wir waren ferner nicht wankelmüthig; denn der Wankelmüthige hat nicht Ständigkeit genug, grob seyn zu können. So waren wir auch nicht kriechend; denn grob seyn und kriechen läßt sich nicht zu gleichen Theil.



Hertz sich hineindrängte. Wir standen mitten auf dem Blachfelde in Herzogsacker; „Wond
„und

„cher Zeit, und überhaupt nicht zusammen,
„und von einer ganzen Nation vollends gar
„nicht, denken. Auch waren wir nicht
„kleinmüthig; denn es scheint, wir haben
„keinen Spas verstanden. Eben so wenig
„waren wir dem Prachtaufwande ergeben;
„denn das würde uns Grobe nicht geklei-
„det haben. Wir müssen auch sehr bräu-
„derlich zusammen gehalten haben, da man
„uns Alle in Einen Topf geworfen hat; (es
„scheint, daß wir den Ausländer, wenn er
„nicht so gut war als wir, verscheuht ha-
„ben;) mithin sind unsre Sitten sehr inlän-
„disch gewesen, und die Familien (denn
„noch heut sind ja eine Menge alter pom-
„merischer Familien überall) müssen sich ge-
„genseitig sehr thätig unterstützt und gebal-
„ten haben. — Was waren wir also? Wir
„waren noch, wie alles überschwemmt war,
„ächtsdeutsch (wie auch unsre Landessprache
„das zeigt.)* Wir waren ebrlich und red-
„lich,

*) Warum schreibt Ihr, Ihr Glücklichen, die
Ihr im Vaterlande „wohnt!“ warum schreibt
Ihr kein Idioticon? Wie könnt Ihr vergessen, daß
Ihr aus Deutschlands reiner Quelle, für Deutsch-
land, schöpfen müßtet, jetzt, da Deutschlands beste
Blumen hinweggen?

„und Stern“, sagte er, „scheinen ganz gewisshen-
te nicht einem so elenden Menschen als ich bin,

Ob 2

„und

„lich; sagten was wir dachten, sagten wenig-
„stens das nicht, was wir nicht dachten; und
„wenn jemand uns für falsch hielt: so lärm-
„ten wir, als hätte er uns des Rippens und
„Wippens bezüchtigt. Wir waren stand-
„haft, wie unsre Eichen,*) und wer uns
„zum Wanken bringen wolte, musste früh
„aufstehn, und kam schlecht weg, wenn wir
„sein Vorhaben merkten. Wir waren stolz,
„so daß wir da, wo das Christenthum das
„nicht fordert, gewis keine guten Worte ga-
„ben, auch selbst des Verdachts der Nie-
„derträchtigkeit uns schämten, und lieber
„Hunger leiden als in einer slavischen Ab-
„hängigkeit fremder Gnade leben wolten.
„Wir waren furchtlos und brav wie unser
„Schwerdt; drohte uns jemand, so traten
„wir ein paar Schritte ihm näher, und sag-
„ten ihm denn unsre *sensa animi* so trocken
„hin, daß es eine Lust war. Wir waren
„wirthschaftlich, bedursten also keins Aus-
„länders, etwa wie ein wohlbesetzter folglich
„magter

*) Und Ihr, die Ihr bei der Verpflanzung ver-
darbt, o mehr als irgendein Mensch wurdet Ihr
wankendes Rohr, nicht einmal stark genug, dem,
welcher Euch knicken will, mit einem Stich in
die Hand zu drohn.



„und doch ist der Hunger nichts; und Sterben
 „ist nichts; aber nicht mit Ehren sterben, das
 „ist mehr als Tod.“

Ich

„magrer Fischteich, in welchem kein Blut-
 „igel sich nähren kan; und über den bunten
 „vornehmen Fremdling lachten wir ins Täus-
 „chen, wenn er sein Gut verprastt hatte, und
 „dann zu uns kam, um in unsern alten
 „Schlössern oder Meierhöfen mit unserm
 „Töchterlein zusammen zu wohnen. Sehe
 „einträchtig waren wir auch; und ich den-
 „kte immer, daß die Freimäurer unsre Brie-
 „fe gefunden haben. Wäre bei uns das
 „Reich mit ihm selbst uneins gewesen: so
 „würden undeutsche Art und Sitten gar früh
 „bei uns eingebrochen seyn. Wir waren
 „ehrbar in Geberden, Worten und Wer-
 „ken; Galanterie und fremder Puz wa-
 „ren uns ein Greul. Die Ausschweifung
 „der Jugend, und die Zügellosigkeit zwischen
 „beiden Geschlechtern, waren bei uns unbe-
 „kannt; denn alle Alten waren Sittenrichter.
 „Daß das so ist, bezeugen unsre alten Fami-
 „lienbildnisse. In ganz Deutschland habe
 „ich so redende Gemälde von Schönheit
 „und Gefandheit nicht gesehn. Von Man-
 „scherei im Essen wußte man nichts, denn
 „man wußte ja nichts von französischen Gist-
 „mischen.

Ich wußte nicht, was ich sagte: wie? uns
Gotteswillen! nicht mit Ehren sterben? Lieber

Ob 3

„Sohn,

„mischern. — Freilich, trinken thaten wir;
„aber wir tranken, was Gott bei uns wach-
„sen lies: Bier. Von zerrütteten Ehen
„wußten wir nichts: wir heiratheten uns viel
„zu herzlich, und unsre Lebensart war viel zu
„einfach, als daß unsre Ehen hätten böse
„seyn sollen; — der Kirchenbusse nicht zu ver-
„gessen, welche uns fürchterlich war, denn
„wir hatten Ehre. Und endlich waren wir
„stark. Der weichliche Fremde war, so weit
„die Straffe ging, auf welcher er reiste, das
„Mährchen bei der Regelsbahn und dem Wett-
„reiten der Männer und beim Reihentanz
„der Weiber. — So waren wir, wenns
„mit unsrer Grobheit seine Nichtigkeit hat;
„und ganz Deutschland werden wir doch nicht
„lügen strafen wollen. Gesezt aber wir wa-
„ren nicht grob, so schienen wirs doch zu
„seyn; denn Späne fallen doch nicht, wo
„nicht gehauen wird. Wenn wir also so
„schienen, so konnte man uns für dumm
„halten; und diese Ehre — ich rede hier
„nicht im Spott — hat man uns auch er-
„wiesen. Da frag ich denn, ob der Dum-
„me das seyn kan, worin jezt die Weltklug-
„heit gesezt wird? ob er freundlich seyn kan,
„wie



„Sohn, ich halte Sie festlich für einen Ehrenmann, wenn Einer unter diesem Himmel ist.“
Er

„wie ein Ohrwürmgen, falsch, wankelmüthig, aus Eigennuz kriechend, furchtsam, galant, hämisch in seinen Freundschaften, erfindrich in der Heppigkeit u. *) — Der grobe dumme Pommer, lieben Landsleute, das sei und bleibe also ein Ehrentitel für uns, das heiße uns immer so viel, als der deutsche Mensch. — Arten wir aus; so weis ich nicht, vor wem wir das verantworten wollen? Haben wir aber reine Vaterlandsliebe, so laßt uns, wo wir auch seyn mögen, Pommer n seyn, genau nach dem Spruch: si fueris Romae, pomerano viuito more! so national, daß wir jedem, der uns die Ehre thut, unsrer Grobheit, Dummheit und (welches ich bald vergessen hätte) pommerischen Kopfs zu erwänen, mit dem schönen Erröthen des Gefühls für die Ehre, eine Verbeugung machen können. — Demjenigen unter uns, der den Pommer verläugnet,

*) Das alles seid Ihr nicht, Ihr Verpflanzten, wenn — man Euch haßt! eine Ehre, die ganz so groß ist, als die, stiftmässige Ahnen Euch zuzugestehn. Displacere malis, das sei, ich beschwör Euch, Eure Lösung; Eur Ordenszeichen sei!



Er schloß und biß die Lippen zusammen, sah
starr vor sich nieder, rieb beide Daumen am
Ob 4 Vor.

„läugnet, dem Krähe der Hahn, und
er werde von unserm Kohlfeuer
„verstoßen!“ — So weit Herr Puff. —
Ich habe geglaubt, am söglichsten mit sei-
nen eignen Worten ihn reden zu lassen. —
Seiner Landsleute sind, so klein das Vater-
land ist, gottlob nicht wenig in der Welt;
ich habe bemerkt, daß sie durch ganz Euro-
pa zerstreut sind. Das schöne Erröthen
der Eheliebe, von welchem Herr Puff redet,
habe ich oft mit Entzückung gesehen, wenn
andre Deutsche über die pommersche
Herkunft mitleidig lächelten. Möchten
alle unter ihnen, welche dies lesen, so viel gut
Gewissen haben, künftig in noch mehr pa-
triotischer Eheliebe zu erröthen. — Dem-
jenigen Pommer aber, der den Namen sei-
nes Vaterlands durch undeutsche Handlun-
gen schändet: ja, ja! dem Krähe der
Hahn, und er werde von unserm
Kohlfeuer verstoßen!*)

*) Gern hätte ich diesen ganzen Absatz, wenn sich
jetzt thun ließe, unter dem Text weggenommen,
und in den Text ihn verwebt; denn ich fürchte, man
habe dies alles, weils hier unten stand, nicht ge-
lesen; — man hat ja nicht einmal mich geschimpft;
und manche ausgeartete Pflanze steht noch da, nach
wie



Vorderfinger und klopfte mit dem Plattfuß leise die Erde. — Ich faßte ihn kräftig um beide Arme: „Nicht von der Stelle, junger Mensch,“ sagte ich, „bis Sie mit mir geredt haben, als wär ich Ihr Vater!“

„Mein Vater kann mir nicht helfen.“

„Ei, so kan ichs. Was brauchen Sie? Geld, Wortwort oder Schutz?“

Er wand sich los und sagte, indem er die ganze Brust voll Luft zog: „hier auf dies Herz haben Sie gedrückt; es fließt über: ich bin sieben-
zehn Thaler schuldig!“

— Gern hätt' ich hier gelacht: das konnte ich aber nicht lassen, daß ich ihm mein Ohr hinhielt, und die Loke über demselben etwas aufhob: „wie viel?“

„Siebenzehn Thaler; ich schäme mich, es zuzagen, ich, der nicht einen Schilling zahlen kan.“

„Und wenns siebenzehn hundert wären, mein Sohn, so bin ich Mann dafür.“

Er stotterte hier wunderbarlich Zeug durch einander; und das kan ich, wie Sie wissen, nicht leiden. Ich that also Frage auf Frage, und bei der letzten, „wo wohnen Sie, zum Rufus?“ ward ich denn doch so laut, daß er antworten mußte.

„Ja

wie vor, und bläht sich, hört den Hahn krähen ohne... Doch wie ißs? mißlingt die Allegorie? oder schweig ich deswegen, weil mirs Pflicht ist, der Landsleute des Herrn Puff, wenigstens durch Verschlüssen der letzten Worte, zu schonen?



waren. An der Seite lag auf der Erde, anstatt des zweiten Betts, ein alter Reiseroß und ein Postküssen. Das dritte Bett, und dies gehörte meinem Begleiter, bestand aus Heu, an welches Ziegelsteine gestützt waren, damit es nicht aus einander fiel; denn durch langen Gebrauch war es so zermalmte, daß es einem Haufen Kräuterthe nicht unähnlich sah. Die Wächter (denn diese hatten meine Gelehrten noch so, wie wir Seefahrer Compas und Carten, zu retten gesucht,) waren wie Pfeiler an der Wand herauf gehöhrt. Auf dem Tisch stand ein Lichtlein, in den Rücken eines Pergamentbands geklemmt, so recht eine Schmadberke, die man bei uns Felselbrücken nennt. Bei diesem Licht saß der dritte Student. — Stellen Sie sich einen mageren runden Kopf vor, aus welchem, unter einer Schleßischen Hausmütze,*) ein Pahr schalkhafte Augen hervorkukten. Wie es kam, daß der Mensch mich für einen Juden ansah, weiß ich nicht. Freilich konnte er bei seinem Glanzen mich nicht erkennen. „Mensch,“ sagte er zu meinem Begleiter, „was willst du dann nun noch vermauscheln? doch still,“ indem er

*) Zur Berichtigung der Zeichnung und des Sticks mußte ich diese Mütze beschreiben, und gelegentlich könnte ich vom Schaden der Pelzmützen viel sagen. Ich übergeh dieses, und sage von jenem nur das, daß die Schleßische Mütze dem Helm des Wirtur sehr ähnlich steht.

er von einem der Bücherhändler einen kleinen Quartanten herübernahm, (zu mir, mit jüdischem Ton:) »wilt'n Carp's kaufen, Jüd'?"

»Wenn Er so lustig ist, Herr!“ sagte ich, »sollte er seines Stubenburschen sich annehmen,“ dachte ich. — Himmel! wie sprang der Mensch auf, als wenn er auf eine Nadel wäre zu sitzen gekommen, riss seine Röcke herunter und offerirte mir einen Kopf, auf welchem ein abgestutztes Pechschwarzes Haar zu der hochgeschornen weissen Stirn eine Wirkung machte, die nicht lächerlicher seyn konnte. Um den Schlafrock, oder was es für ein Gewand war, hatte er, nicht eine Degenkuppel, sondern wie wir weiss wie viel alte Strumpfbänder gegürtet, so dass er dem Thibiteu so ähnlich war, wie Ein Ei dem dritten. Indem er mir eine Verbeugung machte, flipperte er nach der Seite herum, um sein Corp's wieder wegzulegen: und da ward seine vita sedentaria sehr sichtbar.

»Zeigen Sie mir doch das Buch!“ sagte ich, (weil ich wolte gern sehn, was ein Corp's ist.) — Es war ein Corpus juris! — »So? ein Buch, welches Ihnen so viel seyn sollte, wie dem Theologen die Bibel, wolten Sie verkaufen? Ihr mögt mir seine Herren seyn.“

— Er lächelte: »Mein Herr, ich bin ein Theologe: aber dies ist kein Corpus. Es geht uns beiden mit unsern Finanzen so ein bisgen schief . . .“

»Nun,

„Nun, dem da“ (hinter dem Ofen) „geht's wol nicht besser?“

„Ich bitte um Vergebung; der hat Geld; er ist kein Ausländer: aber der Pinsel verhungert bei seiner vollen Tasche, wie wir armen Stümper bei unserer ledigen.“

„Nun, kan er Ihnen denn nicht helfen?“ — Sie sahn beide sich zweideutig an.

„Eben Er ist, dem ich sechs Rthlr. schuldig bin,“ sagte mein Begleiter . . .

„Und die elenden sechs Thaler,“ fiel jener ein, „aus der arme Kerl täglich auf dem Brodt wessen.“

„Heute nicht,“ versetzte dieser.

„Wie so? Doch es ist wahr, du Säuber hast ja heute noch kein Brodt gesehn!“

„Und Sie, mein Herr?“ sagte ich.

„Nun, Geld habe ich gerade soviel als Er: aber ich weiß mir denn schon zu helfen. Heute hat der da tractirt.“

„Der Selzige?“

„Ja, er hat dran gemusst. Er lies sich „Schabbelbohnen“) mit Carminat zurecht machen; und ich machte mit der Köchin es ab, daß sie brav Pfeffer hineinschütten mußte. Den darf er nicht essen. Da kaufte ich das Gericht ihm ab.“

„Ohne Geld?“

„Nun

*) Bafolen (des haricots, fasséoles.)

„Nun ja, ich habe den kleinen Strub*)
ihm dafür gegeben.“

„Es mag hier eine schöne Wirthschaft seyn!“

„Nu freilich! wenn nur der liebe Gott erst
»diesem Stümper hier geholfen hätte;“ (mei-
nem Begleiter;) »denn sehn Sie, ich, ich, ich
»b i h n a S c h l e s i e r: ich mach mir so viel nicht
»drauß;“ (und dann immer in seiner breiten
Sprache weg, welche ich aber nicht schreiben **)
kann. Sie klingt toll genug, aber doch nicht
so toll, als unsre Landessprache, eh uns das Maul
ein bißgen anders wächst.) »Ich habe in ***)
»als Choralis****) hungern gelernt; und wenn der
»Magen bellt: so geh ich zu einem, der eine Sei-
»ge hat; meine, eine Breslauer, und zwar eine
»Zachertsche, habe ich leider verkauft****)
»müssen, und da mach ichs, wie ich einst auf
»einem Kupferstich gesehn habe, wo ein Podagrif
»steht,

*) Ein juristisches Handbuch; das, was uns ehemals
der Passor war. †)

**) Mit diesem Wort schloß die Blatseite in der vorigen
Ausgabe, und dadurch hatte der Sezer mir viel
Verdruss gemacht; — und nun schlugen die Unwilli-
gen das Blat um.

***)) Das, was anderswo Portant, oder Chorsän-
ger heißt.

****)) „verkaufen.“

†) ehemals sagte ich? und doch steht er noch in den
Bibliotheken vieler, die einen Scapula, ja wol einen
Thesaurus bezahlen können.

„Ist — einer kommt geigend ins Zimmer, und sagt:“

„Expellam, si quis te vexat spiritus ater.“^{*)}

(Ich lies mir dies erklären: denn mir gehts, wie einst auf dem Stettinschen Postwagen, zur Zeit des ersten Schlesiſchen Kriegs. Da sahs hinter mir ein Junker, welcher zum Regiment ging. Er sang zwei Verse eines ganz artigen Kriegslieds, und ſing immer wieder von vorn an. — „Wie heiſſts denn weiter?“ sagte ich. — „Ich kann jetzt nicht drauf kommen.“ — Der Poſtillon sah sich um, und sagte mit einer schelmischen Miene halb mir halb dem kleinen Junker: „He iſſ wol noch nich so wiht mitwehst!“^{**)} — Leider, mich hat Herr Dypſychus im Latein auch nicht so weit bringen können, als ich wol wolte, obwol er sonst nichts als Latein mich gelehrt hat.)



Fortſetzung.

Problem: „ob in irgendeinem Garten Baumschalen ſeyn müſſen? Wird in der Note genügend beantwortet.

Mein Begleiter sahs neben mir tieffinnig auf der Bank, das heiſſt, auf dem Bücherbrett . . . doch das habe ich ja neulich schon gesagt;

^{*)} „Ich will den Plagegeiſt dir austreiben.“

^{**)} „Er iſſ wol so weit noch nicht mit gewesen.“

sagt; (denn ich schreibe immer so ab und zu mag's doch ein gros Paß werden. Ihre Cornelia, mein Pathchen, kann Ihnen ja vorlesen.) Der Schlesier gefiel mir wegen seiner Lustigkeit. — Ach Gott! es ist wahrhaftig eine grosse Gabe, ins Unglück sich finden können! keine Last ist doch so schwer, als sie uns mürrischen Menschen zu seyn scheint! — Ich fragte ihn, wo er gelernt hätte, über das Elend zu lachen?

„Von meinem Vater, der war ein Schulcollege, ein Ausländer; folglich war seine Einnahme sehr dürftig.“) Wenn die Mutter oft keinen Rath wußte, (denn meine Eltern hatten die Ehre, ein gros Häufchen Kinder zu haben) dann las er den Martial, oder ein ander lustiges Buch, ging in seine Classe — und war so lustig, daß die kleinen Jüngens, immer im Spielen, mehr lernten, als sie hernach in den obern Classen wieder vergaßen.“

„Sie mögen wol ein bißchen Spottvogel seyn?“

„Nein, wirklich in den obern Classen lernten wir Logik, Hebräisch, Polemik und Dogmatic: das heißt: wir lernten nichts.“ — (Es ist doch was abscheulichs, lieber Herr Gefatter, daß es in allen Schulen, von welchen ich reden höre, so zusteht. Es soll auch vest dabei bleiben: ich will 50 Ducaten auf eine Preisschrift über den Verfall

*) Zwischen so verständliche Vorderätze: und doch hat man die Schlussfolge nicht ganz fassen können.



fall der Schulen, und die Hülfsmittel zur Verbesserung derselben, in den Zeitungen ausbieten lassen.“)

„Da magß denn also, nehmen Sie mirß nicht übel, mit Ihrer Gelehrsamkeit wol nicht weit öher seyn!“ —

Mein Begleiter winkte mir, als wolte er sagen, der Mensch sei sehr geschickt.

„Ich darf über mich nicht urtheilen: aber etwas habe ich gelernt; denn mein Vater lies mich nur bis in Tertia kommen, und unterrichtete mich selbst. Primaner war ich zwar: aber nur, weil ich eine gute Stimme hatte.“

„Hören Sie, ich möchte wissen, obs auf der Kanzel Ihnen auch so vom Maul weggehn wird? mein Erzhelm sind Sie.“

— Er lachte laut auf: „Es ist aber doch wahr, daß, wer arm war, und eine gute Stimme

*) Das ist hernach geschehn; viel Menschenfreunde haben dem Herrn Puff in der Folge das nachgemacht: man hatte aber nicht drauß gedacht, daß die eigentliche Frage hätte seyn sollen: „wie lßtß anzufangen, daß man den Schlendrian, diesen vieltöpsfigen, immer neuktöpsfigen Drachen tödte, alten Schulmännern Brodt, und jungen Müßiggängern Lust zu arbeiten, verschaffe?“ — Man hat den Schulcollegis festlich Geseze vorgeschrieben: aber dem Vater und der Mutter hat man meines Wissens nichts gesagt. — Daß den Schulen nicht geholfen wird, ist mir ein starker Beweis, die Liebe, das allgemeine Wohlwollen gegen die Menschheit, sei in Wien erloschen!

„me hatte, Peimarer ward. Freilich, das Gymnasium litt erschrecklich drunter.“

— Hierüber redeten wir viel, und ich hörte Wunderdinge! Sie wissen auch, daß Gespräche von Schulen mein Steckpferd sind. Ich denke, wenn sie nicht ans Herz gehn, der ist ein wilder Mensch. — Gott hat mir ein großes Vermögen gegeben. Ich habe so allerlei Pläne gemacht: aber der Hauptplan ist doch der, nicht, daß ich eine Schule stiften will; denn das hieße in einem großen alten verfallenen Dorf ein kleines Hüttchen aufbauen, um die sämtlichen Bauern unter Dach und Fach zu bringen. Sondern ich will aus irgendeiner schon errichteten großen Schule, alle untaugliche Lehrer heraus jagen; eine ganze Casse kaufen, und da ein groß Pensionnairhaus, Reitstall, Garten, Buchladen, Billiard, und ein Stüt Aker anlegen; einen Concertsal und einen Sal zu Schauspielen nicht zu vergessen. Alle Hörsäle sollen groß, licht, mit Schildeereien geziert, und alle in Einer Reihe gebant seyn, die Fenster nach Feld und Wald zu. An der andern Seite dieser Hörsäle sollen Zimmer gebaut werden, in welchen jeder Einwohner der Stadt, und jeder durchreisende Fremde hinter dem Vorhange eines großen Fensters zuhören können, was und wie in den Classen gelehrt wird? — Alle Jahr soll einmal Schulprüfung seyn: aber Sie denken, daß die Professoren examiniren sollen? Das sollen sie bleiben lassen. Sondern fremde Gelehr-

I. Theil.

E e

ten

ten werden, gegen Bezahlung aus einem dazu ab-
 bergelegten Fond, jedesmal verschrieben. Die-
 se lassen sich das Verzeichniß der Lehrstunden ge-
 ben, examiniren denn selbst, und geben hernach
 den Professoren eine Stelle auf, worüber diese
 eine Problection geben müssen. — Preise sollen
 gar nicht ausgesetzt werden; denn der Director
 bekommt bei freier Wohnung im Pensionnairhause
 2000 Rthlr. der erste Lehrer 1800, und der letzte
 600, und Alle freie Wohnung. — Kommen Ge-
 schenke: so müssen solche durch die Hände besag-
 ter fremder Gelehrten vertheilt werden. Den
 Schülern werde ich auch keine Preise geben las-
 sen; dadurch werden sie verderbt, und glauben
 ganze Kerls zu seyn: sondern jene Gelehrten,
 und die jedesmaligen Zuhörer, sollen, auch mit
 Zuziehung der Conduitenliste, bestimmen, wel-
 che dieser Schüler, als gute und geschickte Leute,
 durch die Zeitungen dem Vaterlande empfoh-
 len zu werden verdienen. — Nach dem Exami-
 ne soll Bal. seyn; aber nur die angesehensten
 Frauenzimmer der Stadt werden zugelassen. —
 Ich will nicht zuviel Stunden täglich ansetzen;
 aber viel Lehrer, damit die Classen getheilt wer-
 den können. Im Sommer z. E. kan von 7 bis
 11, und von 2 bis 4 oder 5 Uhr viel gethan wer-
 den; denn das Ueberhäufen und Vereckeln wer-
 de ich nie zulassen. — Nach jedem Examen soll
 Schulrath gehalten werden, und zwar von jenen
 Gelehrten, dem Director, und den Professoren:
 über

aber in obengenannten Nebenzimmern mus zuhören wer kuff hat. — Der Lectionscatalogus, welcher in dieser Conferenz angefertigt wird, soll erst acht Tage probirt werden, eh er gedruckt wird, und dann soll er ein ganzes Jahr gelten: ich habe bei der abscheulichen Verwirrung in *d genug gesehn, wie nöthig das ist. — Auf die Vorschrift für die Lehrer kan ich nicht denken; denn das versteh ich nicht: aber das weis ich, daß keiner unverheirathet seyn soll; denn derjenige Lehrer, welcher keinen Vaterkummer und keine Vaterfreunde hat, schilt sich so wenig zur Kinderzucht, als ein Geschmackloser zum Koch. Und dann werde ich steif auf diese beiden Gesetze halten, daß, welcher Lehrer sich bestechen läßt, doppelt *) soviel am Gehalt verlieren soll, als er angenommen zu haben überwiesen wird; und daß ferner derjenige, welcher Uneinigkeit anfängt, auf einige Zeit bei fortgehnder Arbeit **) sein Gehalt verlieren soll: denn sonst zerrüttet das höllische Ungeheuer, die verfluchte Zwietracht, gleich einem Raupennest

E t 2

die

*) Dies, so wesentlich nöthige Wort, war in der letzten Ausgabe vergessen worden. . .

**) Hier war wieder ein Irrtum: denn ist ein solcher Mann der Ehre werth, arbeiten zu dürfen? „Frei lich Schande ihm!“ schreibt mir Herr Pfiff. — So habe denn ein solcher die Schande, eine Stunde oder nach Maßgabe länger, in der höchsten Classe arbeiten zu müssen. Das kan er nicht; denn man sieh ja, daß Er das von Ant esse feros nicht erfahren hat.

die besten Blüten meines Pflanzgartens. (Freilich thut mirs weh, daß ich dies sagen muß: aber ich habe von der K a j b a l g e r e i, unter Lehrern aller Art, soviel gesehn, daß ich die Geduld verloren habe.) Dagegen aber sollen auch die Schüler in der allergeauuesten Zucht gehalten, nämlich nach kleinen Versehen mit Ermahnren, Carren zc. erst öffentlich beschämt, und dann relegirt werden,*) wenn auch der Vater Minister wäre. Es ist ja unausstehlich, daß der rohe Soldat (oft ein zehnfacher Deserteur) ein ordentlicher Mensch, und der polizirte Student ein Schlingenschlang, wird!

— Habe ich mich doch da in die süße Vorstellung so tief verloren, daß ich kaum zurück kommen kan. Freilich, Herr Superintendent, Sie werden mir sagen, daß das eine Historie von beinaß 200000 Rthl. werden kan: aber der liebe Gott hat dafür ja gnädiglich gesorgt. Und kan ich denn seinem Willen gemäß mein Vermögen besser anwenden? Ich werde jeder meiner beiden Niesen 8 bis 10000 Rthl. geben.**) Heirathe ich: so lasse ich meiner Frau 30000; denn (das ist allerdings eine possirliche Einrichtung) von meiner Schwester erbt sie 20,000 Rthl. weil die Töchter jede

*) „Das ist hart. — So? hat denn nicht Bern durch Sperre und Erschlagen sich immer gegen die Pesteuße gesichert?

**) Mit Vielen hat Herr Puff das gemein, daß es dem Freund Kunststücker zu reich ist.

jede eben soviel haben; und dann kan ich mit Gottes Hülfe noch hie und da gutes thun, und doch jene Stiftung machen. *) Ich preise meinen

E e 3

himme

*) Man kan leicht denken, daß ein Mann von so warmen Herzen mit der Ausführung seines, eines deutschen Fürsten würdigen, Plans nicht gesäumt hat. Aber freilich werden unsre Leser sich wundern, nichts davon gehört zu haben. — Sollte diese Verwunderung nicht aufhören, wenn man erwägt, daß allerdings alles, was davon bekannt werden konnte, durch eben diejenigen unterdrückt werden mußte, welche so hartherzig genug waren, die Ausführung der erhabnen Absichten unsers Menschenfreunds zu hindern? — Herr Puff wandte sich zuerst an die Fürsten; und diese waren ganz bereit, Hand anzulegen. Aber der kluge Mann trat zurück; denn er merkte, daß die Fürsten aus seiner Schule theils eine Finanzsache, theils einen Werbeplatz, machen wolten. Hierzu kam, daß ihm und seinen Nachfolgern die Wahl der Lehrer nicht frey stehen sollte, da doch der Mann weder Arrianer, noch Pelagianer, noch Socinianer aussehn kan. — Nun wandte er sich an die freyen Reichsstädte; trat aber auch da zurück, weil die Magisträte obrigkeitliche, und wol gar Patronatrechte behalten wolten: und Schwäger von Schwagers wegen kan der Mann auch nicht aussehn. Hierzu kam, daß man oben benannten Schlandrian (vielleicht deswegen, weilß verhältnißweise gegen das übrige Europa wenig Deutsche Antiquitäten giebt) patriotisch beybehalten wolte. — Gern hätten die klügern HerrnHüter ihn aufgenommen: aber so unerschrocken der Mann sonst ist, fürchtete er doch, für einen Ueberläufer zur Brüdergemeine gehalten zu werden. — Dagegen breiteten die Freimaurer ohne Arme gegen ihn aus: doch auch



himmlischen Vater, welcher meinen Fleis so gesegnet hat: aber mein bester Segen ist doch das Glück

auch bis zerstückt sich; denn er hatte Meinungen von dieser Gesellschaft, welche man ihm so wenig wie irgend sonst Jemanden verdenken kan, der das von ihr weis, was man das Lästern der Unwissenheit nennt. — Er gab keine ganze Hofnung auf, und schon sollte seine Schulanstalt in ein Findelhaus so degeneriren, wie Erziehungsschriften in Theodiceen, und Predigten in Schulprogramme degeneriren, als eine kleine Reichsstadt — mit warmen Herzen grüßte sie hier jeder Deutsche — den wohlthätigen Mann rief. Hier ging alles nach Wunsch. Aber, so wie dort ein müßiges Weib, durch das Hinwerfen eines Mühlsteins auf den Schädel des Eroberers, ein großes Schicksal entschied: so war auch hier ein Weib vermögend, einen, viele Jahre lang durchgedachten, und von so viel Patrioten, wo nicht mit lautem Jubel, doch mit stiller Wonne aufgenommenen, Entwurf zu zerstören. Mitten auf dem Platz, welchen Herr Puff kaufen wolte, (unglücklicher Weise war es der einzige schickliche) hatte dies Weib ein kleines Häuschen. Keine obrigkeitliche Gewalt, kein Zureden, kein wirklich verschwenderisches Erbieten, kannte dies Weib zum Verkauf ihrer Hütte bewegen. Sie sagte trotz, sie sei der Hahn in seiner Heimat. — Nun blieb das letzte. Herr Puff ging von seinem Entwurf ab, „aus einer schlechten, das heißt, aus der ersten besten Schule, eine gute zu machen.“ Er rothete dazu eine nabulose, aber angenehme liegende Stadt: aber die Geistlichen widersezen sich, indem er nicht mit seinem Ehrenwort betheuren wolte, daß niemals sollte ein neuer Catechismus eingeführt werden. Er warf dagegen die beiden Fragen auf: ob denn ein völlig
guter

Glück und die Liebe meiner Colonie! — hoch da-
von ein ander mal.



Fortsetzung.

Nox Attica.

Sie können leicht denken, daß dieses Geplau-
der bis spät in die Nacht dauerte. Denn
mein Schlefier, stellte als *Utopidactos*, wie

C 4

er

„guter Catechismus in der Welt sei?“ und „ob-
„unmöglich sei, daß je ein solcher erscheine?“ und
das Consistorium antwortete: er sei ein Lais. Er
drohte, auf dem nächsten Dorf seine Schule angule-
gen. Man zitterte; man ging ins Consistorium: aber
die Herren waren im Wade. Kaum hatte man in-
des mit einigen Anstalten auf dem Dorf angefangen,
als ein Collegium illustre, zwei Gymnasia, ein Ly-
ceum, anderthalb Realschulen, und dann noch Hada-
gogia oder Trivial-Schulen (der Leser denke sich hier
einen Umkreis von beikaufig hundert Meilen) aufs allera-
nachdrücklichste, das heißt: mündlich in der Catheder,
und in der Wochenstube, sich dagegen setzten. So zer-
ris das Spinngewebe — und so hängt's noch. — — *)

*) Jetzt ist er mit dem einzig möglichen Mittel, in der pro-
testantischen Kirche Friede zu stiften, beschäftigt. Er will
nämlich kein Geld schonen, um Patronatsrechte zu kaufen,
(ihndpunkt, sie seien feil!), diese will er denjenigen Gemein-
den schenken, deren unruhige Lehrer wegen Alter und Eids-
sigkeit nicht lange mehr auf sich rechnen lassen. Nun will
er eine heterodoxe Universität stiften, von welcher jene Ges-
meinden, im Fall der Vacanz, neue Lehrer zur Fortpflan-
zung des ihnen angeschmierten Lebensbegriffs berufen sollen.
Dagegen will er denjenigen Lehrern, deren bisherige Unruh
nicht *animus nocendi* war, Brod geben, und ihnen
Antons, und dhnliche, Schriften kaufen.

er das nannte, so voll Satyre über die Schulen, und war so voll Grim über deren Verfall, daß ich genug zu hören hatte, zumal da er mir gestand, er wolle die Schule der Kirche ohne Bedenken vorziehn, so bald er in dem Fall seyn werde, einer guten Schule dienen zu können. „In schlechten,“ sagte er, „hat schon jeder ehrliche Mann ein Har gefunden.“

„Kinder,“ sagte ich endlich, „es muß Mitternacht seyn,“ sah in die Uhr, und es wolte zwey schlagen. Zum nachhausegehn war nun kein Rath mehr. Ich sann drauf, diese beiden armen Leute zu erquicken. Mein Ehebüschchen (Sie wissen schon, welch Kleinod mein Ehe ist) hatte ich zwar bei mir: aber wie sollte mans mit der Zubereitung machen? Ich hatte gleichwol kaum ein Wörtchen hievon lauten lassen, als mein Landsmann aufsprang. Bisher hatte er sich stillschweigend damit beschäftigt, daß er aus einer Schlafmütze Lichte gedreht hatte, diese, weil kein Lichthalter da war, auf das Stichblatt eines, in die Erde gespiesten, Degens hinlegte, ein Stük Wachs pomade (welches dem Kranken gehörte, und welches er, weil es schon einmal in der Gefahr gewesen war, unter dem Kopffüssen desselben hervor holen muste,) zerschnitt, und so eine Lampe unterhielt; (denn das ansehnliche Studierlicht, welches ich beim Eintritt gefunden hatte, war längst verbrannt.) Er sprang auf, schüttelte dem Schleier den runden Kopf zwischen beiden Hän-



Händen: „Allerliebster Bruder! stell dir vor!
„The!“

Sogleich stellte dieser sich in die Thür; und, Gott sei uns gnädig! wie unerhört laut schrie der Mensch „Köchin!“ — Die Köchin*) kam endlich; sie war erst wie ein Zeiselfär — und ward wie ein Ohrwürmchen, als ich ihr einen Gulden oder so was, in die Hand drückte. Ich lies heimlich einen ganzen Zuckerkuchen holen; denn die Hauswirthin hatte einen Kram. — Daß kein Messer zum Zuckerschlagen da war, bemerkte ich nur erst, als mit grimmiger Geberde mein Schlesier mit einem alten Hirschfänger, welcher bey guten Zeiten diese Dienste schon geleistet zu haben schien, einhieb, und geschwind fertig war. — Nun tranken wir Thee, wozu das Geschirr aus allen Zimmern im Hause zusammen gebettelt ward. Seltsam kam mirs freilich vor, hier mit Studenten zusammen zu sitzen; indessen waren sie ja beide Theologen, und mir lag um der Folge willen dran, sie recht kennen zu lernen. Ich kann auch gar nicht läugnen, daß das Ding mich belustigte; — es war wol das „Desipere in loco?“ wie?

Jetzt fiel mir das Carps wieder ein: „Klinder, was ist denn Euer Carps?“**) laßt sehn! — Nun denken Sie, diese beiden Menschen hatten einen Juden anführen wollen, welcher bei den Juristen herumging, um wohlfeil ein Corpus
Ec 5 juris

*) Auf andern Universitäten: Aufwärterinn.

**) Wir können dies mit S. 427 nicht recht reimen.



juris zu kaufen. Sie hatten dem Preussen (da hinten Ofen) sein Corpus genommen, den Titel herausgeschnitten, und solchen in einen alten Erbsenker geklebt, welchen ich bey Ihnen, Herr Gefatter, schon gesehn habe. — Glassii philologia sacra heisst er. Das Stüchken war von meinem Rundkopf, dem Schlesier. »Über ein Theolog will Leute betrügen?“

»Nein, mein Herr, wir waren beide eins geworden, dem Juden das Buch wieder abzunehmen, sobald wir Geld bekommen würden.“

»Und wann wird das geschehn?“

»Ich,“ sagte er, »hoffe künftigen Monat einen Ducaten einzunehmen, denn ich gebe einem jungen Kaufmann Unterricht auf der Geige: aber diesen Monat ist er krank, und da giebt der Knabe nichts.“

»Das ist schlimm! er sollte bezahlen; denn Sie haben doch an seiner Unpäßlichkeit nicht schuld.“

»Ja sagen Sie ihm das.“

»Und wovon leben Sie denn bis dahin?“

»Hier!“ (indem er sein Geschriebnes mir zeigte) »ich mus alle Donnerstage zum Doctor R. kommen, welcher mir seine Predigt dictirt. Ich mus dann sie ihm vorlesen, und wegstreichen oder ergänzen. So wird denn der Bogen sehr bunt. Damit er ihn memoriren könne, mus ich es dann zuhause ins Reine schreiben.“

»Aber da gehn ja wol zween Tage drauf?“

»Ja,

„Ja, und nur mit Hülfe der Nacht; dagegen
 aber lernen wir beide auch was dabei: denn die-
 ses hier pflegt mir zu dictiren. Besonders giebt
 das uns viel Licht, daß wir über des Doctors
 Ursachen des Wegstreichens und Ergänzens
 unsere Betrachtungen machen. Ich wolte, daß
 man die ersten Handschriften der Werke grosser
 Gelehrten haben könnte: man würde auffero-
 dentlich viel draus lernen.“

„Ich weis, wie nützlich es mir gewesen ist,“
 sagte mein Landsmann, „meines Vaters sämt-
 liche Aufsätze zu studiren, so wie sie nach und
 nach für den Druck waren gebildet worden; und
 mein Vater ist in der That ein grosser Mann.“

„Alles gut, meine Herren: aber das ist doch
 keine schwere Arbeit; — und was wird Ihnen
 dafür?“

„Wöchentlich vier Gutzroschen, wovon ich
 diesem fürs dictiren Einen abgebe.“

„Und schämt der Doctor sich nicht . . .“

„Ich nehme dies wenige mit Dank an: denn
 wer kann nicht mehr geben. Es ist vielleicht kei-
 ne (ich will nicht einmal sagen grosse) Stadt in
 Deutschland, wo die Prediger bei ähnlicher Ar-
 beit so schlecht stünden als hier.*) Ueberdem
 reichen die 3 gl. mir so nothdürftig zu für die
 unent-

*) Er irrt. Fast überall ist dies der Fall, da wo Pre-
 diger aus frommen Stiftungen erhalten werden, und
 keinen Beichtstul haben.

„unentbehrlichsten Bedürfnisse, nämlich einen Tag
in den andern gerechnet.“

— Wir traten die Thüren in die Augen:
»aber wie wirds um Stube, Holz u. s. w.?“

»Nun wir beiden haben die Stube frei . . .“

»Gibt sie Ihnen dieser?“

»Das läßt er bleiben. Nein, unsre Win-
»thinn, eine steinalte und reiche, folglich ge-
»nige, Frau ward krank. Ein ungeschilter Arzt
»hernachlässigte sie, und es ging zum Ende. Ich
»kam in seiner Abwesenheit, und wind heute-
»ste da was her, lachte drüber, daß der Arzt die
»Krankheit Sicht genannt hatte, und sagte, sie
»blessen“ (er fing kräftig an zu lachen) »sie blesse
»in den Büchern: Senectus ipsa morbus;
»kurz, ich lies merken, ich könne sie heben. Das
»alte Weib versprach dies und jenes, und endlich
»drang ich für mich und diesen auf freie Stube.
»Diese erhielt ich, und da gab ich ihr sehr ge-
»heimnisvoll, ich weiß nicht mehr, pulvis vita-
»lis, oder pulvis solaris; — kurz, die Frau lebte
»diese Stunde, und ist gesund, und folglich un-
»dankebar genug, um ihr Versprechen täglich zu
»bereun: aber wir sitzen best; und der dort, muß
»zu seinem grossen Leidwesen jähelich seine 5 Rthlr.
»Stubenmiethe zahlen.“

»Schreien Sie nur nicht so! der Mensch muß
»ja erwachen.“

»Nein; er hat einen schwachen Kopf. Er
»trinkt jeden Abend mit einer alten Lante einen
»Frug

„Krug Bier, und dann schläft er so best wie ich in der Polemic.“)

„Und wie wirds ums Holz?“

— Sie lachten beide: „zu Anfang des vor-
rigen Winters versuchten wir, ohn Holz zu-
recht zu kommen: aber es ging nicht, obwol der
Abort, es am längsten aushielt: denn er sollte
sein Quantum werf geben. Endlich gab
hers; aber ein russischer Student hatte uns Lhe-
geschenkt, und da gings alzustark über unser
Holz her. Nun mußten erst die entbehrlichen,
und hernach die unentbehrlichen Meubles
abran, so, daß derjenige Hausrat, welcher bei
der Abreise eines Studenten ihm eine Last zu-
seyn pflegt, in wenig Wochen überseht kam,
und zuletzt nichts übrig blieb, als: Holz zu
stehlen. Eh dies geschah, baten wir unsre Wit-
thinn, unter Bedrohung des (schon ausgesonnen)
Diebstals, um Vorschus an Holz. Wir
wurden sodann eins, als ehrliche Leute, so-
bald als möglich, das Holz, welches wir stehlen
wollten, zu erstatten: und dann gings, wie's
geht, wenn man aus der Noth eine Tugend
macht; und es ist eine Frage, ob mancher Rei-
cher so warm sitzt, als wir fassen?“

„Und die Alte merkte nichts?“

„Sie konnte nichts merken; denn sahn Sie,
hier,“ (Indem er aus der Oefe des Zimmers ein
durch-

*) Um dieser Stelle willen bin ich verzerrt worden.
Damit man seh mit welchem Recht, lasse ich sie stehn.



durchgefägtes Stroh in die Hdh hob,) „hier haben wirs gezapft. Wir trugen dann einen „Armvoll des Abends ganz heimlich hinunter, „welchen wir bei der Zurückkunft mit großem „Triumph vor unsern Ofen niederwarfen; und „unsre Wirthin kränzte (bei der herzlichsten Freude, die sie drüber hatte,) sich nur darüber, „nicht erfahren zu können, wer es sei, den wir „so anführten? Da ihr Vorrath so groß gewesen war: so konnte sie nur spät Verdacht fassen. Da ward ihr aber weisgemacht, der ziehende Drache nehme ihr Holz. Wir hingen einen Talisman in ihr Dachfenster, und der „half; denn der Frühling war da.“

— Ich schüttelte den Kopf: es war doch nicht recht, meine Herren.“

„Waram nicht?“ sagte mein Schlemmer. „Ich „schrieb einem Stümper eine Disputation, „und da habe ich für uns beide, obwol freilich „ohn unsre That zu erraten, das Holz ehren- „lich bezahlt: und künftigen Winter, wo wir „leben und gesund sind, gehts auf dem neuen „Kerbstof.“

— Was sollte ich sagen, Herr Gefatter? Wenn wirs beim Licht beschn... Doch möchte ich einen Casuisten drüber hören.

Aber wie viel Thee die Leute tranken, das ist nicht zu sagen! — Ich wolte nun noch für ein Frühstück sorgen, und (wie mirs oft geht) Ich hatte unglücklicherweise kein Geld bei mir.

Ich

Ich hat sie also, bis Morgen sich zu gedulden, sagte ihnen aber, daß ich bey ihren Lehrern mich erkundigen würde. — Hier fing der Schlefter an, seine Müze herumzuschieben: »da wirds »hapern,« sagte er: »denn seit einem halben »Jahr besuch ich keine Collegia mehr. Theils »habe ich sie schon gehört, theils lansk, bey den »vielen Unterbrechungen durch russische Feste, »doch nichts Ganzes werden, theils will auch »mein Noß nicht so, wie ich, wie Figura zeigt;« (indem er etwas, einem Noß ziemlich unähnliches, hervorbrachte.) »In Absicht alles übrigen, aber bin ich ohne Sorge.«

— Alles, was ich vor der Hand thun konnte, war, daß ich jedem, ein, für den Garten, worwie uns gesehn hatten, geltends Gartenblatt gab, worauf ich schrieb:

»Vorgeiger dieses hat allemal bis zu acht Groschen Credit. — E. Puff.«

»Sind Sie Herr Puff?« schrie mein Rundkopf, indem er aufsprang. »Wie oft hab ich dir »gesagt, du Pinsel, daß du dich diesem Mann »entdecken solst.«

»Und woran kennen Sie mich?«

— O, lieber Herr Gefatter! Hier hörte ich meiner Laudes so viel, (denn ein gewisser Student hat nicht reinen Mund gehalten,) daß ich aufsprang, indem ich sagte: »dem Plauderer werde ich den Kopf waschen. — Mit Ihnen, meine Herren, habe ichs gut vor; sagen Sie aber »jemals



„jemals einem Menschen, daß Sie mich kennen: so thu ich nichts. Segen Sie mir indessen so etwas von Ihrer Geschichte auf!“ —

„Von mir läßt sich nichts sagen,“ sagte der Schleßer, „und überhaupt muß Herr Kadwaga stschreiben; denn ich schreibe mich zum Schriftsteller so wenig, wie irgendein Mensch auf Gottes Erdboden.“

— So gingen wir aus einander, und die Herren gratulirten mir, daß ich nun doch auch einmal campirt hätte.

Wahr ist's, daß mir's wunderbarlich vorkam, wenn ich heute so zurückdachte. Indes will ich mich nicht weils brennen — Habe ich's besser gemacht, wie ich jung war? Hören Sie, wir wollten einmal eine lateinische Comödie spielen, nämlich Adam und Eva. Derjenige, welcher die Schlange agiren sollte, war ein langer stotmagrer Gymnast. Blauschtrumpf hieß er. — Ja, wenn ich mir den Kerl noch bedenke! Nun, das war gut. Wie wir an den Baum kamen, wo die Scene seyn sollte, schlug ich vor, daß die Schlange um einen niedrigen Ast sich recht herum schlingen müßte: und damit sie recht krumm läge, band ich sie um und um fest. — No tabene, ich durfte so ein bißchen den Ton geben; also pfiff ich, und hin liefen wir, Alle nach der Stadt. Das ist gut. Nun kommt der Generalsuperintendent vom Spaziergange. Der blinzelt von ferne, kuckt, geht heran:

an: „Was ist das da?“ — „Ihro Hochwür-
den,“ antwortet Blaustrumpf, und büßt sich
mit dem Kopf, so viel sichs da thun läßt: „Ich
bin die Schlange.“ — Nun kurz, der Doktor
kam doch da nicht hinaufsteigen und den Kerl
losbinden. Er eilt also; (und freilich drückt sich
jener unterdessen die Rippen wund.) Er mel-
det es dem Herrn Rektor, der dem Herrn Dy-
psychus, und der per famulum mie, mit der
freundlichen Anzeige, bei Angesichts dieses ins
Carcer zu marschiren. Das war nun nicht
mein Casus; denn wahrhaftig, ins Carcer hätte
mich wol kein Mensch gekriegt! Lieber hätte ich
mit Schuhspizen subtil verdient, es loszukauf-
en; — mich dünkt, das ist eine unerträglich
schimpfliche Strafe!*) Ich flüchtete noch vornachts
in ein Judenhauß, und davon war viel zu erzä-
len. Genug, ich schmeckte Herrn Dypsychus
die Hand; und gewis, ich schämte mich mehr
davor als Er. Indessen leuchtete das dem Mann
so ein, daß ich auch nicht einmal einen Verweis
bekam. Freilich, Jugend hat nicht Tugend;
aber lieb ist mirs doch, daß ich nicht viel solche
Stückchen gemacht habe. Gott lasse meiner
sel Mutter Asche ruhn: ich bin zum gesetzten
Wesen erzogen worden.

Fort.

*) Carcerem vindicem nefariorum ac manifes-
torum scelerum maiores nostri voluerunt.

SALLUST.

I Theil.

5 f



Fortsetzung,

mit welcher Herr Puff vor der Hand abtritt.

Sie wissen, (und Dank sei meiner harten Erziehung,) daß das Nachtwachen mir nichts schadet: ich ging also in den Garten, entschlossen, den Brief an das junge Mädchen, wenn sich thun ließe, abzugeben.

Wie es doch wundersam in unsrer Seele zu geht: ich hatte den Schlüssel zur Hinterthür mit geben lassen; (und bei dieser Gelegenheit hatte ich nach dem Juden, welcher ihn gehabt hatte, mich erkundigt, aber nichts weiter erfahren, als daß man ihn nicht für einen hiesigen gehalten habe;) ich war so begierig das Mädchen zu sehn, daß ich das Frühstück in der Laube sehn lies und nun nach der Thür zu wanderte. Aber bums! da stand ich.

Erinnern Sie sich erst, wie Sie in Absicht aufs Frauenzimmer mich gekannt haben. Das Heiraten habe ich nie verredet; ich habe auch wol gewußt, daß das eheliche Leben Gottes Ordnung ist, für einen jeden, welcher glaubt, er könne Kinder haben, — sie erziehn, — und sie ernähren. Und hiebei will ich doch beiläufig noch so was sagen.

Auf diese drei Stücke nämlich kommt's an, dachte ich. Ein Mensch, der sich durch Ausschweifun-
gen

gen zugrunde gerichtet hat, sollte doch wahrhaftig nicht heiraten. Daß seine Neigungen böse waren, wußte er, wie ich denke, und daß sein Kind, wenn er eins hat, Fleisch vom Fleisch geboren*) seyn wird, das sagt ihm doch die Schrift; und wenn er die nicht glaubt, so sagt's ihm die Natur.**) Freude zu erleben, das darf er also nicht hoffen. Keine ehliche Freude; denn deren ist er unfähig; (ich schliesse das aus der fürchterlichen Bemerkung oder Entdeckung, die ich gemacht habe, daß zuletzt Schönheit, Unschuld und Schamhaftigkeit dasjenige nicht mehr sind, was ein solcher sucht — und die Treue kennen zu lernen, ich meine diese liebende, besorgte Treue, deren das Frauenzimmer so dünkt mich, so sehr viel fähiger ist, als wir; war er nicht werth;) daher wird er nicht mit der erquicklichen Herzlichkeit in eine Familie aufgenommen werden, mit welcher ich J. E. Zulchens künftigen Mann aufnehmen werde: er müßte denn wänen, die Familie werde das nicht erfahren. Hm! Sollten nicht welche brinn sehn, die es ihm aus den Augen lesen? Sollte er nicht zu denjenigen gehören, von welchen Sie einmal sagten: „Sie haben Augen voll Ebbruchs? ***)

§ f 2

Er

*) Worte der Schrift.

**) Plerumque morbi quòque per successiones quasdam, vt alia, traduntur.

PLIN.

***) Worte der Schrift.



Er mag wenigstens für kluge Frauen in der Familie sich in Acht nehmen! — und was sage ich? er kan die Schande seines Lebens doch nicht verbergen. — Es ist grosse Barmherzigkeit von Gott, daß er in solchen Augen eine Warnungsanzeige hinstellt, damit seine gute Welt nicht vor der Zeit zugrundgeh. — Ich schreibe hievon nicht mit Hitze, lieber Herr Gefatter, wie sonst wol, wenn ich von so was rede: nein, mein Herz thut mir weh! — homo sum! Es jammert mich, wenn ich so manchen blühenden Jüngling aus der rechtschafnen Eltern Armen in die wilde Welt hineingehn seh: „Er wird weinst,“ so sage ich dann, „als ein Schreckenbild wiederkommen: verzerrt; bleich; mit ausgeleschem Aug, wie irgendwo steht; krumm; heiser; verborrt; schwach, wie ein Alter in Schlaflosigkeit; matt bei Erholungen, wo sonst die Natur sich erquikt; bitter, und wie ich gleich anfangs hätte sagen müssen, nicht bestäube in seinem Gewissen, wie ers gedacht hatte, sondern unter schweren Belastungen in seinem armen Gewissen beängstigt.“ — „Könnte man ihm doch das jetzt sagen,“ denk ich dann oft. Und oft habe ichs gesagt. Da hat mans wol in den Wind geschlagen; doch aber (ich wünschte, daß Sie die Freude sehn könnten, mit der ich hier schreibe, mit entblöstem Haupt, als wäre ich in der Kieche!) nicht immer ist meine treuherzige Ermahnung verloren gewesen. Es
gibt

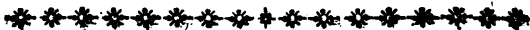
hup, und schon ein Kind, schön, und gesund wie diese: ich bin mit einem Wort der glücklichste Mensch! Wie wenig Warscheinlichkeit war einst da, daß ich ein müßiger Officier, ein Günstling irgendeines Reichthafnen, (Prinzen will ich nicht einmal sagen,) und ein glücklicher Gatte werden könnte!

Ich war nicht auf öffentlichen und hohen Schulen, sondern von den besten Hauslehrern, folglich vortreflich, erzogen worden, so, daß auch französische Romanen, welche ich um die Sprache recht zu lernen, las, mir nicht geschadet hatten. Aber in meinem 20sten Jahr kam ich an die Klippe, wo ich scheitern konnte.

Meine Mutter hatte ein Kammermädchen, von welchem ich wußte, es sei schön, obwol mir das sehr gleichgültig war. Daß dieses junge Frauenzimmer angenehm war, merkte ich nicht eher, als bis ich einst im Gartenhause, vielleicht zum fünfzigsten mal, sie allein antraf. Der Morgen war warm, sie hatte ihr Jäckchen abgeworfen, und saß in der Schnürbrust, doch aber mit dem strengsten Wohlstande bekleidet, da. Wie oft hatte ich sonst schon, z. E. im Tanz, ein Frauenzimmer an Händen und Armen gefaßt: und doch war eine Empfindung meines Herzens (vielleicht bloß durch die Neuheit des Auftritts) ganz neu, als ich, um eine Stiferei zu befehn, an welcher dies Mädchen arbeitete, - eine meiner Hände auf ihren Arm und die andere auf ihre Achsel

Achsel legte. Sie sah scheu sich um, als sie das Stottern in meiner Sprache merkte, und ihr Blick hatte etwas, welches, ich weiß nicht, mich schreckte, oder beschämte, gewis aber sie mir ehrwürdig machte. Ehrfurcht gegen eine Person, für welche man vorher keine Verachtung, aber auch kein Theilnehmen empfand, ist Liebe. — Ich lobte ihre Arbeit, denn diese war für mich, und da ich in der Verwirrung nicht genau wusste, was ich that, legte ich einen Dukaten unter ihre Hand, welchen sie, ohn etwas zu sagen, auf ihrem Nähtarh mit dem kleinen Finger mir wieder zurückschob. Ich weiß nicht, ob diese Biegung etwas, ihrer Hand vorteilhaftes, hatte? aber das weiß ich, daß ich jetzt ihren wirklich schönen Arm bewunderte. Meine Mutter klingelte, und indem das Mädchen die Allee hinauf ging, machte ihr Buchs (der wirklich zu schön war, als daß die modische Kleidung, in welcher ich sie sonst gesehen hatte, seine Darstellung nicht gehindert hätte,) und ihr Gang, auf dessen Würde ich sonst eben auch nicht geachtet hatte, einen Eindruck auf mein Gemüth, welcher sehr mächtig gewesen seyn muß.





Erste Fortsetzung.

Die nächste Folge war ein kranker Zieffinn, ein Scheu vor diesem Mädchen: . ich will gerne glauben, daß diese Erscheinung in meiner Seele, bei einer, nur wenig anders angelegten, Erziehung, durchaus anders gewesen seyn würde. Ich vernünftle nicht; ich male Ihnen mein Herz: ein Herz, aus den Händen der Natur gut gekommen und bis dahin bei rechtschaffnen Eltern und weltflugen Lehrern als ein theures *De positum* treu bewahrt.*)— Mein Zieffinn war indessen nicht ein Ueberdenken meines Zustands; sondern ich verbarg mich vor mir selbst, ohn jedoch mich oder dieses Frauenzimmer zu verabscheun: (würde ein Sittenlehrer fordern, daß dieser Abscheu sich hätte finden sollen: so sei er Sittenlehrer! — Kenner des Herzens wenigstens des Herzens in dem Augen-

*) Man wird sich erinnern, daß dies die erhaltenen *Dat's* sind. Ich habe sie durchaus so gelassen, theils um ganz im Sinn der Fragenden zu schreiben, theils, weil ich einfah, daß aus genau solchen *Dat's* etc. was gemeinnütziges heraus gebracht werden kan. „Mir und den Meinigen wars brauchbar. . . .“ nur Ein Leser, nur Eine Leserin, dürfen am Schluß dieses Stücks so sagen: so bin ich belohnt — und die Pfeile, abgeschossen von *Pedante rei*, Aberglauben, und standsmässiger *Präverie*, liegen — jüral.

Augenblick, in welchem ich meine Ihnen zeichne, war er nie. Ihm kan ich auch das „Wie?“ nicht sagen, wenn ich den Verlauf dessen, was in mehr als Monatsfrist sich zutrug, so fassen muß:) ich überwand mich; ich floh dies Mädchen: (indessen floh ich freilich in einer unrecchten Richtung, weil ich wirklich die Gefahr nicht kannte;) ich überwand mich noch einmal: ich sah sie in meiner Schwester Gegenwart; ich sah sie allein; ich sah sie (es geschah durch eine Ueberraschung) ungepugt: und ich glaubte über mein Herz triumphiren zu können. Aber in diesem Augenblick — er war vielleicht sehr entscheidend, obwohl H a n n c h e n hiebei ganz so sich nahm, wie die gewaynte Unschuld thun-mußte — betraf ich mein Herz auf seiner Ersten Lücke: — es war unzufrieden. Es triumphirte: aber es triumphirte wie ein Sieger, welchen es etwa tränkft, den Angriff nicht später gemacht, nicht noch ungleich mehr T r o p h ä e n erbeutet zu haben.

Dun ward ich mürrisch und blieb es, bis zu einer Begebenheit, welche so sehr klein scheint.

Meine Mutter kaufte Hannchen einige Halstücher von demjenigen dünnen Seidengeuge, welches in heißen Sommertagen von unserm Frauenzimmer (freilich nur jetzt erst urtheile ich so) nicht vorsichtig genug getragen wird. Erwägt man, wie sehr ein Schleier auch ein bekanntes Gesicht anziehend macht: (und welchem jungen Frauenzimmer sollte dies nicht durch einen unster

hellen Blitze merktlich geworden seyn?) so sollte man ja leicht die Wirkungen dieser Art von Verschleierungen begreifen, — leicht urtheilen können, daß ein Tugendhafter sie nur ein schalkhaftes, ein lockendes, Verstecken der Reize nennen kann.*) — Als Hannchen diese Lächer annahm, dachte ich von diesem allen nichts; obwohl ich gestehn mus, daß bisher junge Frauenlein meinen Stolz beleidigt hatten, wann sie, es sei mit gekünstelter Sorgfalt oder mit Sorglosigkeit, sich kleideten. — Frauen, in solchem Aufzuge, habe ich immer verachtet. Aber Hannchens Tugend selbst verursachte meinen Fall; denn auch die Tugend kan unter unglücklich zusammengestellten Umständen ihrer schönen Wirkung verfehlen; und ich wünsche, daß gutes Frauzenzimmer diese Bemerkung prüfen möchten.

Hannchen ward nämlich, zum Unglück in meiner Gegenwart, von meiner Mutter einst gefragt:

*) Er bedachte nicht, daß, so wie Alles im Kreislauf geht, wir jetzt wieder in den Zeitpunkt zurückgekommen sind, wo der schön schreibende, aber schlüpfrige Dichter, dem Frauzenzimmer befehlen dürfte:

Pars humori tamen ima tui, pars summa la-
certi

Nuda sit, .a laeva conspicienda manu!

Hac vos praecipue, niueae, decet.

und daß unsre Dichter es eben so lehren, um, bei der schimpflichen Folgsamkeit, deren sie sich zu erfreuen haben, so wie Er, sagen zu können:

— — Hoc vhi vidi,

Oscula ferre humero, qua patet, vsque libet.

fragt: warum sie nicht ein solches Tuch angelegt habe? Sie antwortete: sie sei das nicht gewohnt. — Meine Mutter sah des unschuldigen Mädchens schnelles Erröthen nicht; aber Ich sah es; und — wie der Philosoph eine fremde verderbende Gewalt aus unserer Natur hinwegleugnen will, das weiß ich nicht *) — mir war Hannchens Erröthen, was dem entschlossenen General die kleinste Blöße des feindlichen Lagers ist. Freilich, ich wusste, und mit untrüglicher Genauigkeit wusste ichs, was gut und böse ist. Jene Art des Abscheus gegen uns selbst, welchen, aus einem andern System, manche Sittenlehrer, auch wol wenn sie sich Philosophen nennen, mit so starkem Treiben von der Jugend dann schon fordern, wenn sie so weit gekommen ist, wie ich jetzt war, fühlte ich nicht; aber das, was ich fühlte, unterdrückte ich; das nämlich, „daß ich dem Blick dieses Mädchens zu begegnen, jetzt nicht Muth genug hatte.“ Wie stark ich das empfand, kann ich daraus abnehmen, daß, wie Hannchen hinausgegangen war, meine Mutter bei den Worten: „was das für ein eigenstinnig Ding ist!“ von ohngefähr mich ansah, und bei Erblickung meiner Röthe mich frug: ob ich etwa einen Verdruss gehabt hätte? — Hätte sie doch durch meine ausweichende Antwort sich nicht abweisen lassen! ich weiß, daß ich bereit war,
gleich

*) Damals hatten unsre Arguseltreiber das Geyn des Teufels noch nicht angepeitscht.



gleich nachdem ich durch solche sie getäuscht hatte, bei der zweiten Frage ihr zu gestehn, ihre Kammerjungfer sei mir nicht gleichgültig. Aber ich ging Hannchen nach, freilich beinaß unwillkürlich.

Sie spannte eben die Arbeit, deren ich vorher erwähnte, (es waren *Manschetten* für mich) aus dem Nährahm. Sie sah mich nicht. Die Zufriedenheit über ihre schöngelegene Arbeit strahlte aus ihren Augen, bildete ein Grübchen auf ihren Wangen, und gab ihrem Kopf und Schultern jene vorteilhafte Stellung, welche, wenn die Leidenschaften des Eheweibs schon herrschen, nicht mehr da ist. Beschreiben kan ich freilich diese Stellung nicht: „sie ist,“ so würde ich ungefähr sagen, „der Ausdruck der ruhigen Zufriedenheit mit sich selbst — noch nicht jenes *Airgeben*, durch welches ein Weib die Unzufriedenheit über ihre Abhängigkeit verbergen will.“ — Ich sprang zu, ergriff ihre beiden Hände: „Hannchen,“ sagte ich, „so schön haben Sie noch nie gendht.“

Sie wollte sich loswinden, (ich wünschte wol, daß ein Frauenzimmer, anstatt das zu thun, lieber entschlossen, und mit der, gewis mächtigen, auch dem Böswicht fühlbaren, Würde ihres Geschlechtes, stillstünde!) da hielt ich sie fester.

„Aus welchem Ton sprechen Sie mit mir, gnädiger Herr?“ sagte sie, und sah mit einer Miene mich an, deren Strafends ich fühlte; denn ich wußte sehr gut, daß ich zu jeder andern Zeit nicht

„Hann-

„Hannchen,“ und nicht „Sie“ im Pluralis, sondern so gesagt hätte: „Jungfer! so schön hat Sie noch nie genäht.“

„Ich spreche, liebes Hannchen . . .“

„Das ist, wie vorher;“ (sehr ernsthaft.)

— Ich zog sie nach mir hin, wie man das thut, wenn man vertraulich mit jemand spricht; ich trat jedoch einen Schritt zurück; sie nahm der Zeit wahr, sich plötzlich von mir loszureißen. —

„Ich spreche,“ sagte ich jetzt, „im Ton eines Menschen, der Sie bewundert;“ — „der Ihre Geschicklichkeit bewundert,“ mußte ich jetzt hinzufügen, weil sie mit einer ernststen Reugier mich ansah.

Ich muß jetzt, eh ich weiter geh, Ihnen sagen, daß Hannchen eines armen Jägers Tochter war. Dieser (ehemals Bedienter bei meinem Vater, und, durch Reisen mit ihm, etwas mehr aufgeklärt, als sonst Leute seines Stands sind,) hatte gleich in den ersten Kindsjahren sie unterrichtet; daher schien ihr Verstand über das Gewöhnliche sich zu erheben, aber es schien nur so. Sie war in unserer Gesellschaft aufmerksam und still: aber in Gesellschaft der übrigen Hausgenossen schwatzhaft und flatterhaft, wie diese. Ihr Herz war unversehrt, denn sie war unter meiner Mutter Augen erwachsen: es hatte sich aber selbst gebildet; mithin war es etwas angebaute Natur. Da sie indessen in den Stunden des Unterrichts (die französischen damals ausgenommen) immer bei meiner Schwester, welche etwas einfältig war,

am



am deren Nachseiferung zu erregen, gelassen war: so hatte der Bau dieses Herzens freilich seine, ihm ganz eigne, Gestalt: und sehr viel hatte auch das Lesen gethan. Frei war es noch jetzt, da sie sechs- zehn Jahr alt war; denn ihre Bestimmung hing von meiner Familie ab. — Und jetzt werden Sie auch eine kürzere Erzählung verstehen.

„Ich kan Ihnen darauf nicht antworten,“ sagte sie; „denn wenn Sie scherzen, so bin ich „dadurch zum Scherzen nicht berechtigt.“

— Ich kan nicht läugnen, daß eine geist vollere, eben so wie eine natürlichere, Antwort mehr auf mich gewirkt hätte; ich glaube wol, daß ich etwas leeres fühlte: aber desto mehr wirkte ihr schöner Buchs, das seine Braun ihr ret Hare, und die Leichtigkeit, ihn Verdacht und ohne Gefar in diesem Gartenhause sie zu sprechen.

— „Du wirst in der grossen Welt,“ so dachte ich, „das Feine der Kunst genug finden: aber „diese Bequemlichkeit wirst du nicht wieder finden, „eine Unschuldige zu lieben;“ — „zu verführen,“ hätte ich sagen sollen! Denn, wie laut auch der Spott hier hohnlache, ich hatte den ersten Schritt auf den Weg des Böswichts gethan; ich hatte ja jetzt wieder an einer Schlinge gezogen, deren geschehne Aufstellung ich zu bereum bereit gewesen war. Ich würde den zweiten nicht so muthig gethan haben, wenn ich nicht dieses ersten, und was noch mehr ist, seiner Sträflichkeit, so genau mich bewußt gewesen wäre!

„Aber“

„Allerliebsteß Mädchen,“ sagte ich, und breitete meine Arme aus. —

„Allerliebsteß?“ erwiderte sie, mit einer Art, welche jedem andern platt geschienen hätte; aber eben das war mir schön. Ich bin gewis, daß unter ähnlich zusammentreffenden Umständen eine Person meines Stands, auch bei hoher Schönheit, auch bei der feinsten Kunst zu lieben, mich nicht gefesselt hätte; — so gewis ist's, daß es da Wege giebt, wo man einen unerfahrenen Jüngling hingehn zu sehn nicht vermutet. — Wäre Hannchen jedoch nicht hinter den Abraham gesprungen; so hätte ich sie, wie kühn und unehrerbietig dies war, so ungezwungen wie eine Schwester, umarmt. — Ich hatte ein Päckgen mit zehn oder zwölf Dukaten bei mir. „Wollen Sie das nicht annehmen,“ sagte ich, „was ich neuerlich Ihnen hinlegte?“

„So lange Sie mich Sie nennen, nicht; denn ich bin das nicht gewohnt! Und überhaupt.“

„Thu mir die Liebe, Mädchen,“ fiel ich ein, „es anzunehmen.“

„Und überhaupt nicht!“ rief sie, indem sie die Treppe hinunterlief.

Aber ich sah etwas verräthrisches. Thränen perlten in ihren Augen, Thränen wie der Arms sie weint! Diese rührten mich: ich hatte schon Thränen des Dürstigen gesehn und abgetrocknet.



Ich bin nicht genug Beobachter der Natur, um mit Gewisheit zu sagen, ob diese Thränen verrätherisch waren? ob sie mich täuschen sollten? ob in irgend einer andern Stellung mein Herz so geschwind sie aufgefangen hätte? Genug sie fielen hinein — sie fielen schwer hinein. So wis ich, daß meine ganze Liebe jetzt in dem Wunsch sich vereinigte, dies Mädchen kummerlos zu sehn.

Ich folgte ihr bis in meiner Mutter Zimmer. Die Manschetten wurden bewundert; (und Hännchen hat mir hernach gestanden, sie habe mit vorzüglichem Vergnügen daran gearbeitet, ohn jedoch bis dahin etwas mehr empfunden zu haben, als den Wunsch, mir gefällig zu seyn; den Dufaten habe sie damals deshalb zurückgeschoben, weil sie es befremdet habe, von mir Geschenke zu bekommen; daß sie gelächelt habe, könne sie nicht läugnen.) — Ich bin schon ungewis, ob ich überlegt habe, oder nicht, als ich meiner Mutter sagte: »und denken Sie, Mama, daß das Mädchen so eigenstinnig ist; diesen Dufaten nicht annehmen zu wollen!«

»Gleich nehme Sie ihn!« sagte meine Mutter.

— Hännchen nahm das schwere Pak, mit der schnell anstieghenden Röthe des Schreckens. Er wolte meinen Kotschoss küssen. Ich schlug ihn zurück, und sie verließ, betäubt, wie ich glaube, das Zimmer.

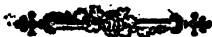
Ich hatte über diese, dem Hochmuth der Mengenländer kaum zu verzeihnde, Anmaassung unfres Stands noch nie gedacht, folglich mir immer den Kopf küssen lassen; ich dachte auch jetzt nicht drüber nach, und zog doch den Kofschos zumiß? — wie was mein Herz gestanden haben?

Meine Mutter sah bestürzt mich an: »wollen denn ich das, mein Sohn?«

„Ich konnte,“ sagte ich, »keinen Dank nicht annehmen, welcher, verhältnißweise gegen die Reinigkeit eines Dalasens, so übertrieben war.“

— Mein würdiger Freund! ich hätte noch ein gutes Herz! die Beschämung, auf einer Falschheit, die mich so wenig gekostet hatte, mich zu ertappen, quoll in diesem Herzen auf. Meine Mutter merkte es; und ich glaube, daß sie von jetzt an mich beobachtete. Unglücklicher Jüngling! die Liebe herrschte durch meine ganze Seele: ich ward bald fähig, diese meine Falschheit zu ertragen; ich, der redlichdeutsch gewesen war, wie Luther!

Man war ich auf dem Abhange des Lasterwegs; ich kam sehr schnell, ohne meine Schritte bemerken zu können oder zu wollen, gleich einem ins Thal hinabgehenden, durch mein eignes Gewicht tiefer.



Zweite Fortsetzung.

Von einer Spazierreise kam ich am dritten Tage nach dieser Begebenheit zurück; (den so lange nur — wie bebaure ich mich jetzt! — währte der Kampf gegen meine Nationaltugend gewährt.) Mein, nun schon geschwächtes, Herz klopfte, als ich die Thurmspitze meines Dorfs sah; ich sah mein Schloß: mein Herz klopfte heftiger; ich sah Hannchen in der Hausschür; und fiel betruht vom Pferde. *) Aus Furcht, durch meine Zerstreung meiner Mutter mich zu versetzen, eilte ich, nach einer kurzen Begrüßung, zu meinen Zimmern, unter Vorwendung einer Unpässlichkeit. Meine Schwester war eben wirklich kränklich. Johann — Ich habe von ihm noch nichts gesagt; er war Tafeldiener in unserm Hause. Er galt viel, war gereist, und hatte ein Vermögen von sechs bis acht tausend Thaler;

*) Sagt bei fortgesetztem Lesen dieses Stücks der Dankseliger: „Nun kanns der Mann doch nicht leugnen, daß er wirklich einen Roman, eine Liebesgeschichte, geschrieben hat, da er doch auf seiner Kanzel, so laut als wir auf der andrigen, wider das Lesen schlüpfriger Bücher eifert!“ Sagt er bei Hannchens Geschichte so: so wisse er, daß er, und sein Genos, der Lammelschlucker, Recht hat. — Und doch

Nullus in hac charta versus amare docet.

OVID. Tr.

lern; doch blieb er, aus Anhänglichkeit an meine Familie, in unserm Hause. Urtheilen Sie, wie übermüthig er seyn mußte; denn er war von ungemein geringer Herkunft. Mir aber hatte er, weil er merkte, daß Herrschsucht mir angeboren ist, (wie das vielleicht in einer, von jeher deutschen, Familie nicht anders seyn konnte) immer viel Unterwürfigkeit gezeigt. — Dieser Johann erschien:

„Die Kammerjungfer,“ sagte er, und dies sagte er spöttisch, „sollte heraufkommen, von Seiten des gnädigen Fräuleins nach Ihrem Befinden sich zu erkundigen. Ich denke, daß der Aufstrich für mich sich besser schickt. Bereit war indessen das Ding: und wer weiß, ob sie solcher Gänge nicht gewohnt ist? Sie warf wenigstens die Stuznase sehr schnippisch auf, als ich mich unterwand, sie beim Arm zu fassen und in ihr Stübchen zu führen. Doch wie ich sah, thront sie schon wieder im Gartenhause.“ — Seine Lippen färbten sich blau, indem er sprach: Er zog an den Klappen seiner Weste, trat bald mit diesem, bald mit jenem Fuß auf, ward bleich und erschreckte sich, Tabak zu nehmen.

Ich hatte meine Reitpeitsche noch in der Hand: „Kerl, was unterstehst du dich?“ — Meinen Sie, daß ich so sagte? ich, dessen Herz ganz in der Gewalt einer, nun schon unordentlichen, Leidenschaft war? ich, der von jener edlen Stufe des hohen Muths schon so tief herab gefallen

war, daß ich die Schande, gegen eine vortrefliche Mutter falsch zu seyn, erwagen — auf noch niedrigere, Lüste denken konnte? Nein, so sagte ich nicht! Ich vermochte nicht, so zu sprechen! Sondern ich verbiß meine Erbitterung, klopfte dem Johann auf die Schulter, sagte, und nicht mit erkünstelter Freundlichkeit, so falsch mein Herz auch war, sondern mit der Weichlichkeit des Muthlosen, *) sagte ich: „Laß »Ers gut seyn, mein lieber Johann! Mir ist nicht wohl!“

„Ja, das glaube ich;“ sagte er mit dem allen beleidigendsten Trost, indem er die Thür hinter sich zuwarf; und — ich fühlte seinen Trost nicht! — „Hannchen,“ sagte ich leise, indem ich seinen Fuß nach dem Gartenhause warf, „ich werde die »Ersetzung verschaffen, und,“ setzte ich noch leise hinzu: „dem Johann soll der und der“ (noch hatte ich soviel Sitten, nicht pöbelhafter zu reden,) „auf den Kopf fahren.“ — Ich sagte vielleicht noch mehr, denn ich war schon ohnmächtig und niedrig genug, um Drohungen, diese lächerlichen Waffen des Verzagten, zu brauchen. Von Natur war ich nicht so: ich war sehr Beherzt, und als ein solcher schon bekannt geworden, theils auf der Jagd, theils bei einigen Ueberfällen von Räubern. Daß ich Entschlossenheit hatte, be-
rätigt

*) — Suppliciter, ut est, cum timet, abiectissimus. —

stätigt sich mir, wenn ich bedenke, wie sehr viel ich gelernt hatte, auch in denjenigen Wissenschaften, zu welchen es mir an Anleitung fehlte, und wie leicht es mir im Dienst geworden ist, das Geur des Heldenkuns in mir wieder zu erweken. Aber zu unerwartet und zu plözlich war jetzt Johann als mein Nebenbuhler erschienen; (denn daß er das war, sah ich sogleich;) dies überraschte meinen Muth; — ich schämte mich meiner ohnehin schon niedrigen, aber nun noch schimpflichen Leidenschaft: und das schlug meinen Muth nieder. Ich fühlte dies jetzt; aber ach, ich glaube, es ohne Beschämung gefühlt zu haben; aus zween Umständen schliesse ich so.

Meine Andachtsübungen waren so unausgesetzt in den Morgen- und Abendstunden meine Beschäftigungen gewesen, als sich das von einem jungen Cavalier erwarten lies, welcher zum vernünftigen Gottesdienst, folglich zu keinem Zwange, zu keiner geschwägigen Andächtelei, zu keinem müßigen Kopfhängen angewiesen war. Ich griff jetzt (aber jetzt zum erstenmal maschinenmäßig) in das Fach, wo diejenigen Bücher standen, aus welchen ich bisher, so kan ich sagen, mich erbaut hatte — und legte mich ins Fenster, ohne sie zu öffnen. Meine Augen waren auf das Gartenhaus gewandt, und täuschten sich, so dunkel es war, mit dem Bilde des zum Schloß zurückkommenden Wädgens. Dann schlen es wieder, als sah ich den Johann: ich seufzte dann...



Ich erröthe vor mir selbst, wenn ich mich erinnere, wie klein alles war, was in meinem Gemüth doch so mächtig wirkte.*)

Indem ich endlich mich ins Zimmer lehrte, um zu lesen, denn ich schämte mich vor Gott, flog durchs Fenster der Thür, welches ich, um den Zug zu befördern, offen gelassen hatte, der Zettel hinein:



„Sie haben durch die große Summe, welche Sie mir großmüthigst aufgedrungen haben, meinen Armen Vater aus einem drückenden Uelende gerettet. Ich küsse Ihnen dafür die Wohlthätigen Hände. Aber! es kan nicht ferborchen Bleyben, das Er gerettet ist; Und da Wird Es die Gnedige frau Erfahren und so kömts herauf. Ich weiß in der angst nicht Was ich duhn soll!“

„Johanna. Pirsch.“

„Mir“

7) Der Göttingische Recensent (ich werde wol noch einige mal ihn nennen, denn ich geseh gern, daß ich die gött. gel. Anz. für die Einzige Schrift ihrer Art halte, und als Schriftsteller sehr viel ihr verdanke! —) fürchtet, diese Erzählung sei zu gedehnt. Ich hatte schon vor dem Druck sie verkürzt; ich habe jetzt zweimal sie durchgelesen: aber ich seh nicht, wo ich sie zusammendrängen könnte, ohne meinem, von ihm selbst erkannten, Zweck zu schaden. Ich kan vielleicht nicht geschickt genug aufgeschlo haben: aber Aufschub wars, und lösen mußte ich.

„Wie die Hände küssen?“ rief ich! „O laß mich deine küssen, welche mein Pflagen angenommen haben! die schönen Hände, welche dies geschrieben haben! die liebenswürdigen Hände, in welchen mein Glück und Unglück steht...“ — Vermuthlich habe ich solchen unsinnigen Zeugs noch viel mehr gesagt. Gerilich so viel Fehler wider die Rechtschreibung fielen mir auf; aber dies brachte Gedanken an die Niedrigkeit des Mädchens in mein Gemüth, welche meiner Leidenschaft schmeichelten. *) Wie unausprechlich unedel muß ich gewesen seyn: ich konnte jetzt an diesen Gedanken mich weiden; da sie doch sonst allen meinen Grundsätzen, ich kan auch sicher sagen: allen meinen Handlungen, widersprochen hätten!

Dritte Fortsetzung.

Sie werden mich fragen, was denn meine Absichten waren? Hier sind sie. Ich wolte dem Gange meines Herzens mich überlassen. Liebe war er nicht mehr. Ich habe oben gesagt, was Liebe ist: **) und die Ehrfurcht ge-

§ 4

*) In Beziehung auf jene, ansetz gemachte, Anmerkung S. 470. mus ich sagen, daß ich, bei dieser und ähnlichen Stellen, lieber viel zusetzen, als Ein Wort wegnehmen möchte.

**) S. 435.

gen Hannechen war verschwunden. — Dies ist das Schrecklichste und Schimpflichste, was sich denken läßt; meine Person, welche man ehrete, zu verachten, wenigstens die Ehrerbietung zurück zu nehmen, ohne dazu von ihr auch nur die entfernteste Veranlassung gehabt zu haben.“ Daß ich solche ihr schuldig war, fühlte ich; also auch das, daß ich ihr wehthun mußte; ich habe sie noch: und so war der ehelose, des Gottesvergessenen Heuchler fertig, welchem die Galtigkeit gegen seine würdige Mutter die erste, aber starke, Verbindung gegeben hatte.“ Abscheulicher ist doch nichts als das: zu gleicher Zeit ein gleiches Kraftworts zum Betrügen und zum Verschweigen anzuwenden!“ — Diesem Hange wollte ich am so viel begieriger mich überlassen, je süßter er ward, da er von meiner Mutter nicht gebilligt werden konnte, folglich verboten war, wenn ich auch meinem Herzen es läugnen konnte, er sei es aus viel stärkeren Gründen. Noch süßter ward er durch die Schwürigkeit, welche aus des Johanns Reid und Eifersucht entstehen mußte. Wie weit dies mich führen würde, das ermog ich nicht; denn ich wollte es nicht ermögen: mithin ward mirs selbst völlig gleichgültig; — und den Wunsch, „Hannechen unglücklich zu sehn,“ hatte der noch stärkere Wunsch der Eigenliebe schon verschlungen, „mich selbst unglücklich

*) Totius iniustitiae nulla capitalior est, quam eorum, qui cum, quum maxime fallunt, id agunt, ut viri boni esse videantur. ETC.

glücklich zu sehn.“ Mit ihr, wie mit einer Schwester, umzugehn; (denn unter dem Begriff „Freundin“ dies Mädchen gedacht zu haben, erinnere ich mich nicht!) ganze Stunden mit ihr zuzubringen; an ihrer mannichfaltigen Schönheit mich zu ergötzen; das war der, über meine ganze Vorstellungs- und Begehrungskraft herrschende, Gedanke. Das lag wol in meinem Blut, daß ich dachte: „eine Gemalin kann sie nie werden;“ aber wo lag das, daß ich erst seufzte, wenn ich so dachte, und dann so weit kam, daß ich — ich gläubte mit schadensfrohem Uebermuth — lächelte, wenn dieser Gedanke wiederkam, oder ich ihn rief? Mein Herz war also böse; denn ich hatte das edle Gefühl der Natur zu schnell und zu gewaltsam unterdrückt, als daß das noch edlere der christlichen Religion über mich etwas vermocht hätte. „Noch edlere“ nenne ich „hest“, da die Güte Gottes es mir wiedergeschenkt hat! — wie konnte ich doch so muthwillig seine Kraft schwächen! Oft war mirs gar nicht schrecklich, wenn ich Hannchens künftigs Schicksal dachte; denn theils verlies ich mich auf den Abscheu, welchen ich, so lange ich mich kannte, an den Ausschweifungen der Wollust (wie jeder, welchen bei angebornem, oder glücklich angelebrtem, Stolz*) zur Schambastigkeit, folglich Keuschheit gewöhnt worden ist,) immer gehabt hatte;

§ 5

theils

*) Man vergesse nicht, daß er schon Proben gegeben hat, dieser Stolz habe schon gemankt.

theils (wenn nämlich mein verrätherisches Herz die Neigung zu sehr begünstigte) dachte ich an meine nahe Unabhängigkeit und an mein Geld. Beides wechselte so lange, bis, wie gesagt, es mir gleichgültig ward, ob die Frage „wie weit wirst du gehn?“ beantwortet oder abgewiesen ward.

Ich las jetzt den Zettel noch einmal; und ohne zu wissen, welchen Rath ich Hannchen in ihrer Verlegenheit geben wolte, überhaupt ohne eigentlich zu wissen, was ich wolte, schlich ich nach ihrer Kammer. Wie sehr dies meiner unwürdig, wie unschicklich es besonders in einer späten Abendstunde war: das empfand ich; aber es verdros mich, daß ichs empfand. — Doch kan ich nicht sagen, daß jener Wahn der Gesetzlosigkeit sich damals schon bei mir gedauert hätte. Auch den Wunsch, gesetzlos zu seyn, hatte ich noch nicht, obwol er Leuten meines Stands so gewöhnlich ist. Ein Böswicht bin ich zwar mit schnellen Schritten geworden: aber nicht mit Einem ward ichs; — wie denn auch niemand mit Einem Schritt es werden kan. Man läßt das Seil aus den Händen, man läuft hinterher, man tritt drauf, man büßt sich um es zu greifen — man fällt!

Daß immer noch ein Widerspruch in mir war, werden Sie leicht glauben, wenn ich auch nicht Ihnen sagte, daß ich mich schämte, als ich merkte, ich schleiche auf den Zehen — und daß ich doch leise zu gehn fortzur; daß ich beim Klopfen

pfen an die Kammerthür fühlte, Hannchen konnte mit gutem Fug aus ihrer Kammer mich hinauswerfen — und daß ich doch klopfte, obwohl ich beinah erwartete, daß sie mich so behandeln würde; denn was auch der Praler sage, die Tugend ist ehrwürdig und furchtbar. Ich konnte an der Tugend dieses Frauenzimmers nicht zweifeln ob, ungerecht zu seyn, auch jetzt nicht, da des Johann Eifersucht mich hätte aufmerksam machen können.

Sie hatte mich kommen gehört, und stand inwendig an der Thür, um leise mir zu sagen, sie bitte mich um alles, was ihr wichtig sei, zurück zu gehn.

„Kleiden Sie sich an, Hannchen, ich mus
„Sie sprechen.“

„Ich bin angekleidet: aber ich kan nicht, ich
„will nicht Ihnen öfnen. Bedenken Sie, was
„man sagen würde.“

Ich drückte gegen die Thür. — Ich habe hernach nicht nachgesehn, ob sie nicht verriegelt werden konnte: aber sie wars nicht; indessen legte das Mäbgen an ihrer Seite sich so stark gegen dieselbe, indem sie unter dem Bedrohn, sie wolle schreien, mich beschwor abzulassen, daß ich sie nicht ganz öfnen konnte. Und jetzt kam Johann mit einer Leuchte die Treppe herauf.

Ich legte beide Arme übereinander, und ging, als spazierte ich da um Luft zu schöpfen, gegen ihn hin. Bei den gewagtesten Unternehmungen

gen im Gelbe hat mein Herz nie so geklopft als hier. Ich schämte mich der vornehmen Miene, welche ich mir gab. Er — ich weiß nicht, wie ich das nennen soll — er prahschte los, wie er neben mir hinging. Ich hörte, daß es ein Lachen war: aber — erkläre das, wer's kan — ich überredete mich, es sei ein Liesen.

„Jungfer,“ sagte er mit einer gebieterischen Stimme, „schläft Sie schon?“

„Nein.“

„Komme Sie einmal herunter!“ in dem er zurückging.

„Wer befehlt's denn?“

„Wer's befiehlt? Das ist eine natürliche Frage!“

— Ich hätte hier so gern etwas gesagt: aber ich war, so wie ein Dieb, - auf bösem Wege, und also furchtsam wie ein Dieb: ich seufzte. — (Diesen Umstand habe ich einst einem Officier erzählt, welchen ich näher und vorteilhafter, als hernach sich fand, zu kennen glaubte. Er verlachte mich. Ich kan Ihnen nicht beschreiben, wie sehr mich dies befremdete. Ich setzte von dem Augenblick an starke Zweifel in die Güte seines Herzens; und, wie gesagt, die Folge hat gezeigt, er sei wirklich der schlechte Mensch, welcher er anfangs, aber nur eine kurze Zeit, zu seyn schien.) — Sie, ehrwürdiger Mann, werden nicht hohnlachen, aber lächeln, daß der jezige Obrister, oder noch besser der Jüngling, welcher schon
 sich

sich geschossen hatte, dem Johann weithin nachsehen konnte.

Johann machte mein Geuszen kläglich nach, und ging seines Wegs. — Hier bis ich die Zähne zusammen — und glaubte was großes, was herrisches, zu thun: zumal da ich beschloß, nach der Nacht, welche ich hatte, mich zu rächen.

Indessen kam Hanneken jetzt gleich aus ihrem Zimmer. Geschwind lief ich mit einem meiner Lichter an mein Thürenscher, um sie wenigstens zu sehn. Der Zugwind blies mein Licht aus — und Hanneken lachte. — Sind Sie Kenner des Herzens, wenns so steht, wie ichs beschrieben habe: so werden Sie leicht sagen zu können glauben, was dies unerwartete Lachen, welches ohnhin gang zweideutig klang, in mir wirkte: ob Sie die Wahrheit finden, weiß ich jedoch nicht; das nämlich, daß ich — gar nichts dachte, sondern eilig, um gegen die Zeit ihrer Zurückkunft fertig seyn, diesen Zettel schrieb, in welchen ich ein wirklich gewohntes, aber noch nicht ausgezahltes, Lotterielos einschlug.

„Sagen Sie, englisches Hanneken, meine Mutter, daß Sie dies Loos gewonnen haben.“

— Ich horchte denn, ob sie schon käme? und schrieb weiter:

„Und seyn Sie versichert, daß ich Sie und Ihren Herrn Vater glücklich machen werde.“

— Ich

— Ich überchte wieder und schrie:

„Verschaffen Sie mir Gelegenheit, Sie
nähern zu sprechen: ich habe sehr wich-
tige Dinge . . .“

— Sie kam. — ich schnell ans Fensterge-
noss und Johann ging, seine Beute in der Hand, no-
den ihr.

Schnell, als wäre ich mit Schwefel und
Pulver betroffen worden, warf ich meinen Zei-
tel hinter mich. Johann schien es zu merken;
„Gute Nacht, Hännchen!“ sagte er, indem er be-
traulich ihr in die Wange kniff — und trat zu
mir herein. — Meinen Zettel aufzukehren hat-
te ich nicht Zeit; — kaum hatte ich die, drauf
zu treten; und das sah er: „Ich seh Sie sind
noch auf; befehlen Sie etwas?“

„Nein.“

„Wie ist Ihnen denn jetzt? Ist Ihnen ein bis-
schen besser?“ — er sah auf meinen Fuß; indem
er dies sagte.

— Können Sie sich denken, wie schimpflich
der Herr hier vor dem Bedienten stehen mußte, ver-
wie eine Säule?

Der Keel lächelte unerträglich hämisch.

Ich wolte rasend werden — losplagen —
nach der Petsche greifens: aber ich hatte ja noch
nichts überlegt, und bei dem Gewühl in mei-
nem Herzen konnte ich ja auch nichts überlegen.
Wenn eine närrische Liebe, wie meine war, oft
mitleidswerthe Erscheinungen hervorbringt: so
kommt

Kommt das wol allerdings von diesem Gemüth der Vorstellungen her; und bei mir war das weiter gegangen als vielleicht bei andern, weil ich seit dem Anfange meines Romans mich dem Müssiggange ergeben hatte, dessen ich von Kind an nie gewohnt gewesen war.

„Alles, was ich antworten konnte, war: „Nicht hoffen, ich werde schlafen können.“

„Das wäre denn auch wol das Beste!“ erwiderte er, indem er die Miene eines an meine Gefandtheit besorgten Bedienten annahm, doch aber (vielleicht vorsätzlich) den Ton übertrieb. — „Ich bin ja,“ fuhr er fort, „auch wieder gut Freund mit Hannchen.“

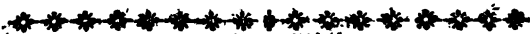
— Ich glaube, daß ich hier die Faust ballte. Ich sagte aber (aus Gründen, die Sie jetzt schon wissen,) mit gemäßigtem Ton: „Ich weiß nicht, „Johann, wie Er dazu kommt, mich von solchen „Dingen zu unterhalten?“

„Verzeihn Sie mir, gnädiger Herr! ich kann nicht bergen, darf auch nicht, weil wir beide in „Ihres Hauses Dienst sind, „daß ichs mit dem „Küßgen gut vorhabe.“

— Wie brannte ich hier! „Ich habe aber „heute nicht Lust zu reden.“

„Daß nur Ew. Gnaden nicht kränker sind, als „Sie vielleicht glauben.“ — Sein Ton, die Verbeugung, mit welcher er hier abging, alles war bitterhöhnend.

Wier:



Vierte Fortsetzung.

Ich vergaß oben Ihnen zu sagen, daß ich von Jugend auf zum Soldatenstande mich bestimt hatte. Die Stärke meines Wissens war eine sehr ausgebreitete Kenntnis der Geschichte, und eine große Belesenheit in allem, was über den Krieg geschrieben ist. So hatte ich einen militärischen Geist mir eigengemacht, und mein ohnhin feines und schnelles Gefühl (es war, wie gewöhnlich, auch für die falsche Ehrsucht,) unaufhörlich genährt. Kein General kam in unser Haus, welcher nicht um mich geworben hätte, und jetzt war ich an dem, zu einem Regimente abzugehn. Der Mann war ich in dieser Scene! Ich, der so oft gesagt hatte, „der ganze Mensch sei verloren, wenn er die Ehre verloren habe.“ Ich schene mich, der harte Wiederholungen zu machen. Sie müssen bemerkt haben, daß ich sehr viel Stufen zum Abgrunde der Schande (ich will nicht sagen, des Christen, sondern auch des honesten Mannes,) schon hinter mir hatte. Jetzt erwachte so doch dies erdrückte Gefühl in mir; denn die Demüthigung war so groß, daß entweder sie mein Herz verwunden, oder ich kein Herz mehr haben mußte. Ich fühlte, daß ich noch eins hatte — und es blutete. „Welch ein schlechter Kerl bist du!“ rief ich; „welcher Officier würde mit dir

„Mir dienen, wenn er erfülle, daß du heute vor
 „meinem Bedienten gezittert hast, dessen Hofnun-
 „gen du durch Ein Wort, im Ton des Herrn ge-
 „sprochen, vernichten könntest; dessen Blut zu für-
 „zen . . .“ — Ich hielt hier an. Nicht als
 Christ! sondern als ein Nachsichtiger, als ein
 niedriger Böswicht. — „Er darf es wagen,“
 fuhr ich fort, „in unehrerbietiger Vertraulichkeit
 „meine Wangen zu kneifen, welche du nicht ohne
 „Furcht konntest erdöthen sehn? Er gebietet, da
 „du kaum bitten durftest? Er darf frei von Hei-
 „raten reden, da du es nicht wagtest ein Wort
 „von Liebe zu sagen? Und das alles will er nicht
 „bergen? Öffnet dem Mädchen vielleicht eine Aus-
 „sicht, welche sie, arm, zur Mittelmäßigkeit er-
 „zogen, deinen großmüthigen Erbietungen vor-
 „ziehen wird? . . . wol schon vorgezogen hat?“

Ich warf mich in einen Stuhl — und fühlte,
 daß ich auf der Folter war. Ich sah zurück:
 ich sah mich an Hannchens Thür stehn wie einen
 Bettler; ich sah, wie ich vor dem Johann paßte,
 wie ein umringter Deutelschneider, vorbeiging;
 ich sah, wie ich an meinem Thürfenster lauerte
 und verlacht ward, wie ein betrogner Spieler;
 ich sah mich vor dem Johann stehn, wie ein Kind
 vor der Ruthe, und den Spott eines niedrigen
 Menschen aushalten, wie ein Landsverräther,
 welcher auf dem Wege zum Galgen betäubt
 schweigt. — Ich legte die Hand über meine Au-
 gen, als wäre jemand im Zimmer, dessen Anblick



Ich nicht ausstehn konnte. — „Und was habe ich denn geschrieben?“ rief ich und sprang auf; — mein Zettel war weg! Ich suchte überall, auch in meinen Taschen. — Niemand als Johann konnte ihn gefunden haben.

Nun wars natürlich, daß ich die Folgen mir vorstellte, welche dies haben müßte. Je mehr ich diese überdachte, desto unmöglicher ward die Ruh dieser Nacht, zumal da ich nur dunkel an dasjenige mich erinnerte, was ich geschrieben hatte, und der Versuch, es zu vergessen, mit der Begierde in mir kämpfte, es noch heute zu wissen.

In dieser petulichen Unruh ergrif ich eins derjenigen Bücher, welche noch auf dem Tisch lagen, — und legte es wieder hin, so bald ich es geöffnet hatte. „Heute bist du nicht im Stande,“ sagte ich. . . „und so lang diese Historie währt, wol überhaupt nicht.“ — Erschrecken Sie nicht, wenn ich Ihnen sage, daß es mich eben nicht viel kostete, diese Gedanken zu dubben? — Hätte man in jenem Augenblick mir gesagt: „du wirst ganz vom Gottesdienste ablassen, du wirst ein Feind der Andacht werden, du wirst einst drüber lachen, Religion gehabt zu haben:“ so würde ich gezittert haben; denn bisher hatte ich „aus Ueberzeugung meiner Seele“ und „aus wahrer Bedürfnis derselben“ Gott gedient. — Ich legte mich wieder ins Fenster. Ich weiß nicht, obs durch das Gefühl eben derselben Annehmlichkeiten eines schönen Abends geschah, welchen

welchen ich nur vor kurzem in diesem Fenster gehabt hatte, oder durch einen ähnlichen Blick auf den gestirnten Himmel? kurz, ich erinnerte mich der Sonne, mit welcher ich zuletzt ein Capitel der Schrift gelesen hatte. Es war das elfte des Briefs an die Christen zu Rom. Meine Brust erweiterte sich zu der grossen Empfindung, mit welcher ich neulich das Schicksal der jüdischen Kirche überdacht hatte, indem ich die zahllose Menge der Sterne ansah, und dann in diesem Capitel, warlich einem der schönsten Stücke der Schrift, das Innre des hohen patriotischen Herzens des Paulus empfand; denn Vaterlands-Liebe war immer mein schönstes Gefühl, und, wo ichs fand, mir schätzbar gewesen.

Es war unmöglich, ungerührt zu bleiben; mein Herz empfand, daß es einer Unterhaltung bedürfte: „du mußt noch einmal lesen,“ sagte ich und setzte mich an den Tisch.

Ich bediente mich einer Ausgabe des Testaments, welche keine Abtheilungen der Capitel und Verse hatte; denn mich hatte immer gedäucht, mein Geschmak und meine Art des Nachdenkens fordre diese Art zu lesen. — Ich las mit soviel Entzücken, als läse ich den Xenophon. (Ich habe vergessen, Ihnen zu sagen, daß die griechische meine Lieblingssprache ist.) Freilich, mein Herz stand heute nicht so, daß es für das Göttliche in demjenigen, was ich las, empfindlich war; sondern es war durch das Anziehnde, was für

einen groß und edel denkenden in dieser Stelle liegt, so hingerissen, daß mich sogar dünkte, das Griechische in diesem, jetzt als Fragment betrachtetem, Stilk sei schöner, als in einem großen Theil andrer. Ich las also angelegentlich, und bedauerte, daß diese Materie abbrach. Ich legte nun das Buch weg. Aber die Stelle, an welcher ich gesehen hatte, sie gehöre zu einer abgesonderten Materie, — es ist der erste Vers des zwölften Capitels, — klang in meinen Ohren, wie das zu geschehn pflegt, wenn man ein Buch plötzlich weglegt. Ich las sie noch einmal, (aus Mengier, wie ich glaube,) — und sie war mir nicht ganz unverständlich. Sonst war meine Art, erst zu denken, eh ich Erklärer nachschlug. Noch mehr: eine gewisse par a p h r a s t i s c h e Erklärung, deren Zweck zu seyn scheint, alles wirklich Christliche aus der Bibel hinwegzudeuten,*) las ich nur dann, wenn ich, durch irgendetwas göttliches erbaut, aus Mitleiden sehn wolte, wohin der vermeinte Philosoph, wenn er blind oder tülisch ist, seine Leser führt? auf welchem Irrwege der Unwissenheit der Sache, oder der Sprache, er strauchelt? oder in welchem Hinterhalt der p r e p t i s c h e n und s o p h i s t i s c h e n List er lauert? Jetzt ging ich nicht so zuwerk; (denn jetzt ging ja alles

*) Auf die Anfrage: welche Paraphrase ich gemeint habe? habe ich mich genöthigt gesehen, deren zwanzig oder mehr, zu nennen. Die Michaeli'sche meine ich nicht, auch nicht die Wronski'sche.

alles in meiner Seele verkehrt.) Ich schlug meine Paraphrase auf; warum? das weiß ich nicht ganz. Sehn Sie hier den Anfang der Erklärung:

1. Hauptbegriffe:

Leib, ist die gesammte Sinnlichkeit.

Opfer, ist ein jedes Gut, dessen Gebrauch man sich versagt, und aus Edelmuth einem Andern überläßt.

Heilig ist ein Gut, insofern es abgestaubert, und dem höchsten Wesen zu einer höhern Bestimmung übergeben wird.

2. Erklärende Umschreibung:

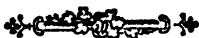
„Euch, mit welchen ich nun das allgemeine Licht gemeinhabe, ermane ich eben deswegen, weil das höchste Wesen mit dieser Aufklärung der Kenntnisse uns gemeinschaftlich begnadigt hat; ich ermane Euch, Eurer Sinnlichkeit nicht, so wie blinde Heiden, ihre gesammte Gewalt zu lassen. Seid vielmehr so großmüthig, durch willkührliche Entsayungen Eure Leidenschaften so zu zähmen, daß ihr zu grossen bewegenden Handlungen fähig, als Menschen, die ein höchstes Wesen verehren, bekannt, und der Zuneigung dieses höchsten Wesens gewis werdet. Ihr müßt ja gesehn, daß nicht nur dies die einzigmögliche Art ist, die Zwecke des Schöpfers zu befördern, sondern daß auch nichts der aufgeklärten Vernunft gemässer, nichts der großen Regel: Erhalt dich selbst! angemessener seyn kan.“*)

H h 3

Ich

*) Auf diesem Leisten arbeitet nun eine Menge der Musker, und das Innungslied erkallt dabei laut, wie in Kellern und Schenken:

„Hier



Ich sah sehr deutlich, daß entweder die Unwissenheit des Paraphrasten den Sinn dieser Stelle verfehle, oder seine List ihren Nachdruck entkräftet hatte; (denn jetzt verstand ich sie ganz; — wie mir das oft begegnet, wenn ich über eine, bis dahin mir dunkle, Stelle einen häßlichen Schrifterklärer nachschlage;)*) aber folgender Gedanke brach in mein Herz: „Wenn auch diese Stelle nichts weiter enthielte, als was der Umschreiber in ihr findet: so wäre sie doch von äußerster Wichtigkeit! Es ist doch wahrhaftig eines Weisen sehr unwürdig, den Leidenschaften ihre ganze Gewalt zu lassen. Sie müssen ja unbändig und unordentlich werden. Es heißt ja bis zum Thier sich herabwürdigen, wenn man alle Forberungen der Sinnlichkeit vergnügen will. Wo bleibt denn am Ende die Ehre, ein Mensch — wo bleibt die, ein aufgeklärter Mensch, zu seyn? Wie ganz durchaus widerspricht nicht ein solches Nachhängen der Leidenschaft jener Regel der Selbsterhaltung?“ — Schneller, als sonst geschieht, machte mein Herz

„Hier steht ein Hebraismus!

„Hier schwast ein Hellenist!

„Hier schwärmt noch der Egyptianer,

„Hier der Platoniker!“

und keiner dieser Wüthhasen ist je auf der Wanderschaft gewesen.

*) Ich habe daher den Auftrag bekommen, und zwar von sehr vielen, einer Menge theologischer Recensenten für ihre Mühe öffentlich zu danken.

Herz hievon die Anwendung auf mich selbst. Ich sank in eine stille Beschämung, die vielleicht etwas reinigs an sich hatte; — und so ward ich den Erquickung des Schlags fähig.

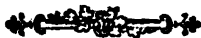
Früh trat Johann in mein Zimmer. Er wars nicht gewohnt, mich im Bette zu finden. — »Entweder Sie sind krank,« sagte er, »oder in Ihrem Gemüth geht etwas vor, was Sie, wenn kein Unglück seyn soll, krank machen könnte.«

— Wars, daß ich aus dem Schlummer aufsur, oder war mein Herz jetzt mehr als gestern Herr? Ich warf einen drohenden Blick auf ihn: »Recht! ich werde sehr plötzlich, hört Er? sehr plötzlich die Mahsregeln ergreifen, durch welche Ihm begreiflich gemacht werden kan, daß mein Schurk, wie Er, Ehrerbietung gegen seine Herrschaft haben mus. Fort!« — Er erschrak, entfärbte sich, und setzte zitternd das Ehebett hin. »Wo hat Er,« rief ich, »den Zettel gelassen, den Er gestern abends hier gefunden hat?« — »Ich habe warhaftig keinen gefunden, gnädiger Herr!«

»Fort!«

Er war kaum weg, als ich fühlte, ich habe unbesonnen gehandelt, von dem tollen Zettel an Hammen zu reden. — »In weissen Händen er auch jetzt schon seyn möge,« sagte ich, »ich habe keine Ehre, davon zu reden.«

Johann kam, als ich beim The' saß, mir, wie ers gewohnt war, den Küchenzettel des Kochs



zu bringen. — „Es ist schon gut!“ sagte ich kurz. — Er nahm mein Reitkleid. Ich sah, daß er die Taschen desselben ämfig durchsuchte — und schwieg.

„Liegt's etwa auf der Erde?“ indem er einen meiner Stiefeln aufhob, welche noch dastanden; — ich sah kaum hin — am Absatz desselben klebte, vermittelt eines vom Wachslicht abgefallenen Tropfens, mein Zettel! — „Ist's etwa dies: Sagen Sie, englisches Hännchen . . .“

Fast wütend sprang ich auf, und entriß ihm den Zettel. Er sprang zur Thür hinaus — und lachte überlaut.



Fünfte Fortsetzung.

Ich fühlte jetzt meine zwoite Unbesonnenheit. Ein kaltes Blut hätte auf ich weiß nicht welches Fräulein, welches Hännchen hieße, geedeutet werden können; und jetzt war ich durch mich selbst verraten!

In derjenigen Gemüthsfassung, welche jetzt natürlich war, las ich nun meinen Zettel. „Englisches Hännchen, sagen Sie . . . Bin ich nicht niederträchtig? Das Mädchen ist schön, gewis: aber wie klein bin ich! — dieses Loos gewonnen . . . Hat sie es denn gewonnen? Wie wars möglich, eine Lüge zu erfinden — sie hin-
»zuschrei-

„zuschreiben — und dies Mädchen zum Lügen
 „zu verführen — zum Lügen vor einer vortrefli-
 „chen Mutter? Wo ist der Abscheu, mit welchem
 „sich sonst jede Lüge bestraft habe? — Sie glük-
 „lich machen . . .“ (Warmes Erröthen stieg hier
 in mein Gesicht.) „Ich bin ein abscheulicher
 „Mensch, etwas versprochen zu haben, was ich
 „weder halten kan noch will: denn auf etwas
 „anders als die Heirat wolte ich doch nicht ge-
 „deutet werden?“ (Als ich weiter las, glaubte
 ich meinen Augen nicht.) — „Ihren Herrn
 „Vater! . . . War ich einer so entseßlichen Nie-
 „derträchtigkeit fähig? Wer ist dieser Herr Va-
 „ter? ein Bettler, der vom Saufen arm, oder
 „durch Armut ein Süßer geworden, ist? ein
 „Kerl, der meine Stiefeln putzt? ein Dieb, den
 „sich noch vor wenig Monaten mußte prügeln las-
 „sen? einen solchen Kerl nenne ich in der allernie-
 „drigsten Schmeichelei Herr Vater?“ (Indem
 ich das verhasste Blatt, unfähig mich selbst zu er-
 tragen, wegwarf, fiel ich noch auf die letzte Zeile:)
 „Ich habe wichtige Dinge . . . und welche
 „Dinge habe ich? welche würde ich nennen kön-
 „nen, wenn Hannchen jetzt käme, mich zu fragen?“

Von soviel Seiten auf einmal angegriffen,
 ward mein Herz jetzt fähig, die ernsthaften Be-
 trachtungen des gestrigen Abends, und mit ihnen
 ihr ganzes Gewicht, noch einmal zu fühlen; ich
 fing also an, wie ichs gewohnt gewesen war, mich
 auf den Tag zu bereiten. Ich war imstande,



mich über die schnelle Zeitfolge derjenigen Begebenheiten zu freuen, welche des Sträflichen und Niedrigen meiner Liebe mich sobald überwiesen hatten. Freilich fand ich mich zerstreuter als ehemals: doch hielt ich, obwol nicht ohn einigen mir angethanen Zwang, die gesetzte Zeit der Morgenandacht.

Ich ging dann zu meiner Mutter. Hier fand ich Hannchen. Ich konnte sie nicht ansehen; denn bei der jetzigen Stellung meines Herzens mußte ihr gestrigs Lachen ganz natürlich mir einfallen. Aber wie bald sah ich sie an, als ich in allem, was sie mit meiner Mutter sprach, einen Ausdruck von Kummer bemerkte, welchen auch diese gewahr ward. Ihr niedergeschlagener Blick, ihre leise und langsame Sprache, die Blödigkeit, mit welcher sie abgebrochen sprach, und mehr, als das alles, der Blick, mit welchem sie mir den Ehoelot brachte: das alles wirkte so vereint zu dem Wunsch, sie jetzt einen Augenblick zu sprechen, daß ich zerstreut genug war hinauszugehn, ohne meine Tasse auszuleren — noch mehr, ohne nach meiner Schwester Befinden mich zu erkundigen.

Ich ließ satteln. — Indem ich eine Büchse zu holen ging, welche ich in meiner Mutter Nebenzimmer vergessen hatte, fand ich Hannchen: „Helfen Sie mir, ich bitte um alles in der Welt!“ sagte sie. „Mama fängt schon an, von meinem Vater zu buchstabiren.“

»Aus

„Aus dem gestrigen Lachen,“ (ich war so klein, dies zu sagen!) „konnte ich eben nicht schließen, die Verlegenheit . .“

„Ja ich kann mir nicht helfen,“ fiel sie mit einem plötzlichen Lachen mir ein, „ich habe in meinem Leben nichts comischers gesehen, als den Spas, daß Ihnen das Licht ausging; aber jetzt kommen wir in die Lunte . .“

— Dies „wir“ hätte meinen Stolz beleidigen sollen: und völlig das Gegentheil geschah; „da“ (indem ich mein Los ihr gab) „mit diesem Papier müssen Sie machen, so gut Sie können;“ — und nun eilte ich in den Wald.

Hier fand ich den Pirsch. „Das ist der Herr Vater!“ sagte mein Herz; und wenns ein Gedanke wäre: so würde ich sagen, daß wir beide, ich und mein Herz hier hart an einander kamen. Dieser Streit währte noch, als Pirsch mir den Hof küßte: „Meine Tochter hat mir gesagt, daß Ihr Gnade sich meines Elends haben jammern lassen: und ich habe mit den steibzehn Dukaten mein Gewehr wieder eingelöst, und alle meine Schulden bezahlt.“ —

„Edele Denkart!“ dachte ich, „zu höchstens zwölf Dukaten, welche ich gegeben hatte, fünf zuzulegen, für einen Laug nichts!“ — Pirsch hätte meine Verwirrung bemerkt, wenn nicht zu meinem Glück ein in der Entfernung stehender Rabe mir in die Augen gefallen wäre, auf welchen ich zuging. Ich schos ihn, warf mich dann



dann auf's Pferd und sagte, indem ich mich entfernte: „Ich zieh meine Hand gänzlich ab, weßfern Er je von diesem Gelbe spricht.“

Bei meiner Zuhausekunft war meine Mutter abwesend. An der Freude, mit welcher ich erfuhr, daß sie heute nicht wiederkommen würde, daß sie den Johann mitgenommen habe, und endlich, daß Hannchen zur Pflege meiner Schwester zuhause gelassen sei, merkte ich, daß meine Liebe noch ihre ganze Stärke hatte. Wenige Augenblicke hatten also den Eindruck einiger sehr ernsthaften Abendstunden aufgehoben!

Ich erbot mich, bei meiner Schwester zu wachen, und wandte einen großen Theil des Tags an zum Schlaf, und zur Entwerfung meines ganzen Plans.

Meine Schwester war in der Genesung, schlief also bald anfangs best ein. Nun konnte ich im Nebenzimmer ungestört mit Hannchen mich unterreden: aber eine Wärterinn war mir im Wege. Ich suchte sie zu entfernen, aber vergebens. Endlich schlief jedoch auch diese auf ihrem Stul ein.

Nun bat ich Hannchen, mich anzuhören; denn ich hatte, unter dem Vorwande des Zeitvertreibs, mit ihr mich ans Schachbret gesetzt.

Sie nahm eine sehr ernsthafte Miene an, welche mir wirklich Ehrerbietung befaß. Ich erzählte ihr die ganze Geschichte meiner Leidenschaft. Sie hörte mit einer erzwungenen Aufmerksamkeit mir zu; denn es war merkwürdig, daß sie gegen die
Zer-

Zerstreung kämpfte. — Ich glaubte zu sehr im Ton des Herrn geredet zu haben, und fing also an, mit Mademoiselle, und dem, was dazu gehört, um mich zu werfen. Hier schlug sie beschämt und beleidigt die Augen nieder. Ich fuhr jedoch in demselben Ton fort, in der Hoffnung, ihrer Eigenliebe so lange zu opfern, bis sie ihren und meinen Stand vergaßte.

„Blos die Dankbarkeit gegen Ihre doppelte Wohlthat, gnädiger Herr,“ sagte sie, „kan mich auf diesem Stul verthalten.“

— Nun redete ich sehr feurig. — Sie sah scheu mich an, und sagte ängstlich: „Sie vergessen, daß Sie mit des geringen Manns Tochter reden; Sie vergessen, daß wir sch mein Vater ist. Würden Sie so reden, wenn das gnädige Fräulein wachte?“

— Ich fühlte dies: aber ich hatte die jegige Scene alzulange gewünscht, und der Zwang, den ich anwenden mußte, um nicht Einer der beiden Schlafenden hörbar zu werden, machte alles viel zu angelegentlich, als daß ich hätte nachdenken können.

Jetzt ist mir bange, wenn ich bedenke, welchen Schaden das unschuldigste Buch in einer Seele, wie meine war, anrichten kan. Gellerts Stelle:

„Der größte Fehler in der Liebe,“

„o Jüngling! ist die Furchtsamkeit.“

fiel mir ein. Ich war gesittet; folglich war ich nicht lähn genug, unehrerbietig zu seyn: aber

Nimb



Math faßte ich, und fing an von Hannchens reizender Figur mit grossen Lobserhebungen zu reden, — und das so, daß du, Mädchen, Kind, Hannchen u. immer wechselten. Ich forderte sie auf, mir eine schönere Person, als sie sei, zu nennen, und sagte alles, was die Schmeichelei nur immer sagen kan. — Dies war des armen Mädgens schwache Seite; — und o wie sehr wünschte ich, jedes junge Frauenzimmer warnen zu können! Ich gesteh, daß ich aus selbst angestellten Erfahrungen nur zwei Herzen kenne: Hannchens, und meiner Frau; wie Sie das auch diesen Bogen wol ansehen; aber ich habe nachher von fern Bemerkungen gemacht, und fremde Bemerkungen geprüft. Ich glaube sagen zu können: daß kein einziges Frauenzimmer gleichgültig ist, wenn man ihrer Schönheit erwähnt. Ein Compliment für ihren Verstand wirkt bei weitem das nicht: denn diesem Compliment mißtraut das Frauenzimmer.

• Allerdings würde ein fein erzogenes Mädchen mich wenigstens unterbrochen haben, da ich im Lobe, wo nicht übertrieben, (denn das war bei einer so vollkommenen Bildung nicht wol möglich) doch wenigstens unerschöpflich war. Aber Hannchen lies mich reden, erröthete, schlug die Augen nieder, verbeugte sich, sah dann mit einem (freilich albernen) Lächeln mich an, ward unruhig, und sagte endlich: „Sie sind allzu-
nig

»tig. . . der Zug ist an mir,« indem sie eine Puppe zog.

»Nun zum Exempel diese Hand,« (indem ich dieselbe ergriff,) »sag mir, bestes Mädggen, ob sie »schöner seyn kan?«

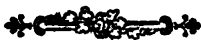
— Sie lachte wieder: »Lassen Sie sie los! »ich glaube sonst, Sie wollen mich aufstehn.«

»Nein nein!« indem ich diese Hand oft küßte . . . Doch wozu schreib ich Ihnen diesen schimpflichen Unfug?

»Lassen Sie uns die Partie ausmachen!« sagte sie, indem sie ihre Hand zurückis.

»Ich kan nicht, Mädggen.«

»Nun hören Sie!« (indem sie an den Rücken des Stuls sich lehnte, und ihre Hände sinken lies;.) »was denken Sie denn? denken Sie, daß »ich nicht auch Augen habe? Glauben Sie, daß »ich nicht seh, Sie seien der schönste Herr, den »ich je gesehn habe?« (— Sie mochte wol Recht haben. —) »Sie, als ein Vornehmer, können »sich die Lust machen, vom Herzen herunter zu »reden. .« (stotternd) »mir alles zu sagen, was »Sie denken; und so wird Ihr Herz leicht. Was »kan ich dagegen thun? Meinen Sie nicht, daß »mein Herz mir auch leichter werden würde, wenn »ich eben so ungezwungen Ihnen sagen dürfte, »was drin vorgeht! Sie denken an mich, schleis »chen mir dann, wenn dieser Gedanke sehr leb »haft wird, nach, sagen mir viel schönes, gehn »dann hin, woher Sie gekommen waren: und »Ihr



„Ihr Gemüth ist ruhig; Ihr Puls schlägt wieder wie zuvor. — Eben so schweben Sie mir vor den Augen; ich weiß am besten, wie zerstreut mich das macht, wie träge zu allem, wie krank: aber darf ich Ihnen nachschleichen?“

„Kind! warum nicht? Das ist ja eben, was ich wünsche!“

„Und wenn ich es nun dürfte; wie würde michs kleiden, wenn ich da so reden wollte; als Sie? — Mein Herz bleibt also so gepreßt wie es war, und wird nur immer schwerer. — Sezen Sie, die gnädige Mama käme jetzt herein: ein französisches Compliment und ein Bis-schen maulen wäre alles, was Sie zu befürchten hätten: aber Ich — denken Sie selbst, wie mirs gehn würde. Ihnen“ (Sie stützte hier den Arm auf das Tischchen, und verdeckte mit den ausgestreckten Fingern den obern Theil ihrer Augen:) „Ihnen macht unser Umgang Vergnügen: aber an meiner Seite habe ich an diesem Vergnügen eben soviel Theil, als das Gejagte an der Lust des Jägers.“

— Dieser Auftritt war so unerwartet, daß ich, ganz unvorbereitet, von ihm ergriffen ward.

Ich konnte schlechterdings nichts antworten.

Mein Herz fühlte mehr, als wenn Hannchen die allerbittersten Vorwürfe mir gemacht hätte.

Sie sah durch die getrennten Finger, immer noch in derselben Stellung, mich an: „Sehen Sie, daß Sie dies noch nie beobacht haben? Sie
„dürfen



„men Sie, mein Kind!“ indem ich an meiner Hand sie ans Fenster ziehn wolte. Was ich ihr sagen wolte, weiß ich nicht, wußte es auch vielleicht damals nicht. Sie gab endlich meiner Hand nach, und stellte sich neben mir ins Fenster: „Welch ein schöner Abend!“

„Ja,“ indem ich ihre Augen trofnete, werden Sie mit thränenfreien Augen angesehen zu werden.“

„Und wer ist schuld an diesen Thränen? warum haben Sie dort im Gartenhause . . . wie soll ich sagen? ein Ueberfallen wars nicht . . . mein Nachschleichen wars doch auch wol nicht. O gnädiger Herr, ich habe seitdem diesen Himmel nur selten so ruhig und so zufrieden, wie vormals, ansehn können. Warum ließen Sie mich nicht in jener glüklichen Zufriedenheit? Ich hatte den Gedanken an die Mannspersonen widerstanden. Ich merkte wol, daß ich das nicht immer können würde; aber ich hätte mir dann einst meines gleichen gewählt. Ich will Ihnen gern gestehn: ich wünschte damals schon, meinen liebenswürdigen Menschen meines Stands zu kennen, obwol ich vom Heiraten noch weit entfernt bin. Der angenehme und ungezwungene Umgang des gnädigen Fräuleins mit dem Herrn Rittmeister von R. mag wol Ursach gewesen seyn, daß dies Verlangen in mein Herz kam; denn daß ich hier im Schloß Einen Tag wie den andern allein seyn, wie im Kloster zu seyn,

»bes, entweder mit alten Bedienten umgehn,
»oder von jungen Leuten auf eine grobe Art mir
»sagen lassen mus, daß ich ein hübsches Mäd-
»gen bin, das ward mir auf einmal sehr zuwi-
»der. So lange Mama lebt, kan das nicht an-
»ders werden. Sie wissen, daß sie mich nicht
»missen kan; und unterdessen kan ich alt werden.
»Arm bin ich, und werde es bleiben. Also geht
»meine Jugendzeit ohne Freude dahin. Etwas
»Liebe wäre mir also sehr erwünscht gewesen, so
»seine, wie Ihr Umgang mit mir werden könnte,
»wenn Sie meines Stands wären . . .“

»Was Stand . . .“ fiel ich ein.

— Sie trat zuruf: »So reden Sie mit mir
»nicht; denn davor bin ich gewarnt. Aber ich
»will Ihnen alles sagen, weil sichs jetzt thun läßt.
»Ich hoffe, daß ich mit der Zeit aller dieser ge-
»heimen Gedanken losgeworden wäre, wenn Sie
»mich in Ruh gelassen hätten. Sie aber haben
»nun mein Herz rege gemacht. Ich seh jetzt
»mich nie im Spiegel, ohn, ich weiß nicht war-
»um? zu seuffzen! Kurz alle Umstände, in wel-
»chen ich bin, misfallen mir. Behütet Gott
»mich nicht: so werde ich so undankbar seyn, um
»meinen Abschied zu bitten, und dann ins erste
»beste Haus mich zu vermiethen, wo ein Jäger,
»oder irgendein Mensch meines Stands, mich
»zu sehn frigen und mich heiraten kan. — Bei
»Tage würde ich Ihnen dies nicht sagen, denn
»mein Gesicht feuert mir jetzt vor Beschämung,



und muß hochroth seyn. — Seyn Sie nun so gnädig, und lassen Sie mich in Ruh. Sie gehen nun nächstens zum Regiment. Das ist mein Trost; denn ich will nun sehn, daß ich alles vergesse, und mein Herz wieder in Ordnung bringe. Aber dies sei auch das letzte, was wir mit einander reden!“

— Sie wandte sich ins Zimmer. — Ich schlang meinen Arm um ihre Schulter. „Hören Sie mich an, Hannchen . . .“

— Sie wand sich los: „Hören will ich heute noch: aber gegen so was“ (indem sie meinen Arm zurückwarf) „bin ich gewarnt; doch auch hören will ich nicht, wenn Sie nicht so mich nennen, und so mit mir reden, wie ehemals.“

— Sie legte sich ins Fenster, und horchte.

„Ich kan nun einmal, liebe Jungfer,“ (sagte ich, weil sie durchaus so genannt seyn wollte) „des Umgangs mit Ihr nicht entbehren . . .“

„Welches Umgangs, gnädiger Herr?“ (heftig.)

„Ich muß Sie sehn, Sie sprechen, Ihr gutesthun.“

„Sehn? ja! — Gutesthun? mein Vater ist nun heraus; und wenn Sie so gnädig sind, aus Mitleiden das Loos, welches ich habe, mir wirklich zu geben: so ist nicht nur dasjenige mein, was ich meinem Vater gezahlt habe, sondern von dem, was noch übrig bleibt, kan ich verschiednes, was ich brauche, anschaffen.“

„fien. Dann bin ich zufrieden. Reich zu seyn
„brauche ich nicht: wer einst mich nimmt, wird
„mich ernähren können; und kan ers nicht: so
„wird meine Nabel mich nähren. Ich verbitte
„walso alles, was Sie — vielleicht aus Gros-
„muth, noch etwa thun wolten. — Spre-
„chen? nein, ausser jetzt kan das niemals, we-
„nigstens nie in Abwesenheit der Herrschaft,
„geschehn.“

— Ich erkaunte über die Tugend des Mäd-
gens. „Was bin ich dagegen? sagte mein
Herz. —

Aber mein Herz war ein Verräther. „Jung-
„fer,“ sagte ich, „Sie kennt mich nicht.“

„Ja, ich kenne Sie. Wären Sie ein Mensch
„meines Stands: so wären Sie mir nicht das,
„was Sie jetzt mir sind.“

„Und was bin ich Ihr?“ — indem ich ihre
Hand küssen wolte.

„Sie sehn, wie schimpflich Ihr Händeküssen
„aussteht, sobald ich nicht Mademoiselle bin.
„Ich habe Ihnen“ (indem sie die Hände zurück-
schlug) „schon zweimal gesagt, daß ich gegen
„so was gewarnt bin.“

„Bin ich denn gefährlich?“

„Sobald Sie Ihres Stands vergessen, sind
„Sie es: so sagt mein Warner.“

„Und wer ist dieser Warner?“

„Ein Mann, der Ihren Stand ungleich bes-
„ser kennt als ich. Ein Mann, der, wenn er



»wüßte, wie ich gegen ihn gesinnt bin, mich nicht warnen würde, der aber, weil er darin sich gar gewaltig irrt, die Wahrheit mir gesagt hat.«

»Und wer ist's?«

»An meiner Tugend liegt ihm wol nichts, aber.«

»Wer ist's Jungfer?«

»Johann ist's.«

— Ich biß die Zähne zusammen, und schwur dem Johann in meiner Seele soviel Unglück, wie mein Herz, so wie es jetzt war, nur entwerfen konnte. —

Ich ging unruhig aus dem Fenster.

Sie blieb drin.

Ich kam, und ging.

»Sehn Sie, daß Johann die Wahrheit gesagt hat? Sie würden sonst lachen.«

— Ich lachte, höhnisch.

»Ja, gnädiger Herr, Lachen und Lachen ist »weiterlei; und so« (sie verließ erschrocken das Fenster) »so habe ich Sie noch nie lachen gehört. Barhaftig, ohne den Johann war ich »verloren!«

»Mit wem spricht Sie, Jungfer? Was nennt Sie verloren?«

»Und nun sind Sie ausgebracht! — Johann hat nichts, gewis nichts mir gesagt, als die »reine Wahrheit.«

»Was nennt Sie verloren?«

»Nein

„Mein Gott! wär ich denn nicht verloren gegangen, wenn ich durch Ihr einnehmendes Wesen, durch Ihre Herablassung, und durch Ihre Freigebigkeit mich hätte hinreißen lassen, Ihnen und meinem Stand zu vergessen! Was hätte mich dann noch gehalten, wenn mein Vergnügen in Ihrem Umgange so mächtig geworden wäre, daß ich mit Ihnen so geredet hätte, wie Sie mit mir?“

„Nun?“

„Sie wären dann aus Regiment gegangen, und ich? was hätte ich mit meinem Herzen gemacht?“

„Und was werde ich mit meinem machen?“

„Sie? eine neue Liebe sich suchen; zehn Geschichten auf einmal anfangen; unter Damen, Fräulein und Jungfern beständig auslesen; und endlich durch Namen, durch Stand und durch Reichthum Eine binden, die ehemals, so wie ich jetzt, nur ein noch neues Herz haben wolte.“

„Sie ist hypochondrisch, Jungfer...“

„Ich hätte dagegen an diese süße Unterhaltung mich gewöhnt. Habe ich heute (da ich vermuten konnte, daß Sie nur um meinerwillen bei dem Fräulein wachen würden,) den ganzen Tag dazu brauchen müssen, auf eine Unterredung mich zu bereiten, um so mich zu verhalten, wie ich thue; und wird mirs doch so schwer so weit zurückzutreten, als ich zuerst dort in dem

»verwünschten Gartenhause war; (denn warum habe ich weinen müssen, als ich Ihnen sagte — sich weiß ja selbst kaum, was ich Ihnen gesagt habe?) so urtheilen Sie, was geschehn wäre, wenn dies alles mir zur Gewohnheit geworden wäre? — Erst ein Gelächter des Gostods, »(denn wer weiß, was ich schon bin?) dann »melancholisch, dann wahnstänig; dann aus dem Hause verstoßen, dann in die welte Welt... »Gott!« (indem sie ihre Stirn faßte:) »vest, vest will ich dies in mein Gemüth eindrüken! — »Und nun genug, gnädiger Herr! Ob Johann »durch die Warnung, welche mir die Augen geöffnet, und soweit, wie ich jetzt, Gott sei gelobt! wirklich wieder bin, mich gebracht hat, — »ob er Sie gerettet hat, das weiß ich nicht: mich »hat er gerettet; und ich kan das ihm nicht belohnen: aber Gott kan es.« — Sie eilte hies zum Krankenzimmer.

— Ich hielt sie: »Jungfer, sie betrügt mich! »es ist nicht wahr, daß Sie es dem Johann »nicht, wie Sie sagt, belohnen kan: der Herr »will Sie heiraten; und das soll...«

»Er will,« fiel sie ein, »aber will ich?«

»Sie will; ich bin überzeugt.«

»Ich? diesen Alten? diesen Uebermüthigen? »diesen Tyrann? Ich mus mirs gefallen lassen, »daß Sie mich genug verachten, (und, daß der »Scherz in Verachtung sich verwandeln würde, »hat Johann mir auch vorher gesagt) daß Sie
»mich

„mich genug verachten, um mich für fähig zu halten, um einiger tausend Rthlr. willen mein Herz geschwind in Strüken zu drücken, und dann diesen häßlichen, durchaus widerlichen, Menschen zu nehmen: aber. Sehn Sie mich an, so wie ich hier steh!“ (indem sie eine hohe Miene annahm, und aufs Gesicht wies:) „hier müßten die Blatstern anders gewirthschaftet haben; hier,“ (sie faßte die Haut ihres fetten Arms) „müßte Schwindsucht oder Mter gebört haben; hier“ (die Hand aufs Herz) „müßte kein Blut mehr seyn; hier“ (ihre Finger zehgend) „müßte Gott eine Lähmung schicken: wenns so weit kommen sollte, daß ich den Tafeldecker Johann nähme. Ich habe ihm viel zu danken, und wieviel? das fühl ich gerade heut am Leisten: aber“ (höhnisch) „ich werde sehr kräftig lachen, wenn er merken läßt. . .“ — Sie war so unmuthig, daß sie hier schwieg, und die Nase aufwarf.

— Sie, mein würdiger Freund, werden erstaunen, daß dies mich nicht abwies und zum Nachdenken brachte. Nein, die ganze Bezauberung der Liebe brach in mein Herz: „Hannchen! ich bleibe von diesem Augenblick an auf meinen Gütern; ich geh nicht aus Regiment; ich werde unsern alten Prediger versetzen; ich werde dich aufs prächtigste in der Pfarre versorgen. . .“

„Gewiß?“

„So wahr, als die Sonne.“

„Schwören Sie nicht; ich glaube es ohne
 „Schwur. Nur seyn Sie so gnädig, eben dies
 „morgen, des Vaters zu sagen, damit ich über-
 „morgen um meinen Abschied anhalten könne.
 „Bleibe ich mit Ihnen unter Einem Dach: so fal-
 „le dies Dach — wenigstens auf meinen Kopf.
 „Gnädiger Herr, ich mus es so machen. Ich
 „habe nichts, als meine Tugend und Ehrlichkeit.
 „Ich mus für meinen guten Ruf sorgen. Und
 „vielleicht ist dieser nicht allein in Gefahr. Ich
 „bin ein Mensch: und Sie sind ein schöner
 „Mensch; und mein Herz kenne ich jetzt.“

— Sie lies sich nicht länger halten, sprach
 auch dies letzte mit solcher Heftigkeit, daß die
 Wärterinn erwachte.

Ich ging wütend auf mein Zimmer, und sann
 — auf des Johann Untergang!

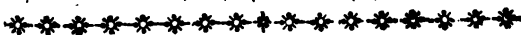
Keiner der Entwürfe, welche ich macht,
 blieb; denn keiner versprach die ganze, meinem
 Zorn angemessne, Wirkung.

Indessen fand ich, daß ich Haunchen jetzt stär-
 ker als jemals liebte; und doch war ihre ganze
 Gestalt, ihr Ton und alles heute bei weitem
 nicht so reizend gewesen, als sonst. — „Was
 „hat dich denn so bezaubert?“ sagte ich. „Ihr
 „Widerstand? — Und war der verstellte? Er
 „war es nicht. — Ach! wenn er Tugend wäre!
 „Und warum sollte er das nicht seyn? Ja, —
 „ja es ist die Tugend, die dich so hinreißt. Erst
 „war sie es nicht; oder du kanntest sie nicht ganz.
 „Jetzt

„Jetzt führt ihre Tugend dich zu der Deinigen wieder zurück. Wohlan! Hannchen hat Tugend; sie ist nun genug geadelt: sie ist werth deine Gemalin zu seyn: du wirst zu glücklich seyn, sie so zu nennen.“

— Schon ging ich hin, ihr das zu sagen: aber ich fürchtete, sie würde dies heute für Ueber-eilung halten, und ging also zurück.

Dieser Entschluß blieb fest in meinem Herzen. Er machte mich fähig, Hannchens Umgang zu meiden; und hat mich etwas verrathen, so fand dann und wann ein Blick gewesen seyn, aus welchem die Wonne des Triumphs hervorblitzte. — Die Begierde litt nun allerdings eine Veränderung: aber mein Herz ward, obwol ich das glaubte, nicht gebessert; denn es hatte nicht Zeit, auf meine vorige Lage zurückzusehn. Es erkannte also seine Sträflichkeit nicht; und seine jezige Stellung fiel in dem neuen Gesichtspunkt ganz schief aus.



Siebente Fortsetzung.

Die Hauptsache war, den Eintritt ins Regiment noch zu entfernen, und dies gelang der ersfinderschen Liebe. Aber jetzt kam das wichtige: ich mußte meiner Mutter Meinung von Misbündnissen erforschen. Auch dies gelang, indem ich einige Zeit hindurch einen unser Prediger,

diger, welcher eine sehr schöne Tochter hatte, besaß, und dann meine Mutter glauben ließ, diese habe mich geheiratet. — „Wie lieb ist mir,“ sagte meine Mutter; „denn, liebster Sohn, von einiger Zeit habe ich schon drauf gesonnen, Händchen auf ihre eigne Biele zu entfernen, weil sich befürchtete . . .“

„Ich will's wol gestehn, Hannchen war mir nicht gleichgültig: aber freilich, ich suchte eine solide Liebe.“

„Und die hast du bei der Prebigerjungfer suchen können?“

— Sie sprach das Wort Jungfer sehr nachdrücklich aus, doch ohne Verachtung; denn sie war unfähig irgend einem Menschen zu verachten. — Mir ward bange; aber ich war entschlossen, den Zwang abzulegen: „Ja, Mama; ich habe diese solide Liebe in meinem Herzen — gefunden.“

„Liebster Sohn! was willst du sagen?“

— Ich küßte ihre Hand: „ich bitte um Ihren Segen.“

— Sie ging sehr bestürzt auf und ab; aber die kluge Frau faßte sich: „Und wenn ich dir ihn nicht gebe?“

„So bin ich wenigstens vor Ihrem Fluch sicher.“

— Sie umarmte mich. „Ja, mein Sohn! dafür bist du sicher; der Christ kan nicht fluchen; und ich fühle, daß ich — hier im Mutterher-

„Herzen fühl ich, — daß ich zum Segen
 „berufen bin.“) Unendlich würde mich trän-
 „ken, dich im Misbündnis zu sehn; und um
 „nicht täglich diese Kränkung zu haben, würde
 „ich dir, und, wie die Welt das nennt, dei-
 „ner Schande, bis in die Mitte Berlins ent-
 „flieh: aber täglich würde mein Gebet dich se-
 „gnen, dich, deine Frau und Kinder.“ — Sie
 hielt inne, und mein Herz zersprang fast, als ich
 dachte: „Diese unvergleichliche Frau betrügst du
 „jetzt aufs allerfrechste.“ — Zum Glück konnte
 ich weinen.

„Aber, bester Sohn, fuhr sie fort, „hängst
 „du denn von mir — ich will nicht sagen: al-
 „lein — sondern hängst du überhaupt von mir
 „ab? Deine vornehme, ausgebreitete, so vollkom-
 „men einstimmige Familie, hast du an die nicht
 „gedacht?“

— (Allerdings hatte ich an diese gedacht;
 aber meine tolle Liebe und mein Leichtsinu hatten
 die ganze Richtung meines Nachdenkens bloß
 auf meine Mutter gewandt. — Alles, was die-
 se jetzt gethan hatte, war schlechthin anders,
 als ich es erwartet hatte: ich sah also auf ein-
 mal, daß alles ein Traum gewesen war, daß
 alles ausschließend auf die Familie ankam.) —
 In verbissnem Grimm sagte ich: „Ich werde
 „über die Familie mich wegsetzen.“

— Meine

*) Worte der Schrift.



— Meine Mutter lächelte: »ich seh, daß du
»die ganze Sache noch nicht überdacht hast. —
»Noch weis doch niemand was? auch das Mäd-
»gen nicht?«

»Nein!« sagte ich blöde und bumm.

»Run gut; es soll auch unter uns bleiben. —
»Wilst du indessen im Ernst an die ganze Sache
»noch einmal denken: so denk auch das ganze
»Gewicht der Namen . . .« und hier nannte
sie mir zwanzig Namen von Capitains, Obri-
sten, Generalen, Ministers und deren Gema-
linnen, alle aus meiner Familie.

Wars, daß die ganz unerwartete Behand-
lung meiner Mutter mein Herz so plötzlich ergrif?
was, daß etwas Angebornes in meinem Blut
sich regte? ich habe nie das närrsche einer zu
früh beschlossnen Handlung so schnell, so ein-
leuchtend, und so abschreckend gefühlt, als jetzt
geschah. Doch ließ ich meine Mutter nichts
merken. — »Hannchen,« so sagte mein ganzes
Herz, »kan deine Gemalinn nicht werden, und
»soll es nicht werden: aber nun hast du auch
»alles gethan, was du ihr und die schuldig
»warst; — und dafür mus die Liebe eine Schad-
»loshaltung dir geben.«

— O wie schnell geht das Böse! Ich hatte
dies kaum gedacht, so war auch der niedrigste
Plan der schändlichen Bosheit schon fertig:
»Hannchen weis zu machen, daß ich heimlich sie
»heiraten wolt.«

»Der

„Den Spas aber“ (sagte meine Mutter, welche meinen Lieffinn bemerkte, ohn ihn zu verstehen,) „mus ich haben, deiner Schwester zu sagen, daß du ihr eine bürgerliche Schwester zuführen woltest.“ — Ich willigte gern ein; denn nun wars für meinen Entwurf nöthig, die Aufmerksamkeit beider auf des Predigers Tochter zu richten.

Ich betrog beide. — Ueberzeugt, daß das Mädgen noch nichts wisse, denn beiden war bekannt, daß sie schon versprochen war, ließen sie solche zum Besuch für einige Wochen einladen. Sie thaten das, um mich recht beobachten und von dieser Liebe zurückführen zu können. (Ich bin überzeugt, daß, wenn ich wirklich in dem Fall gewesen wäre, des Predigers Tochter zu lieben, diese Mahsregel meiner Mutter von solcher Thorheit mich in der That geheilt haben würde, nachdem nach unsrer Unterredung die Sache so stand. Das Schmiegen dieses Mädgens unter meiner Familie hätte gewis sehr bald unsern Abstand mich fühlen lassen. — Ich habe auf diese Art ein Fräulein gerettet, welches in den Hauslehrer sich vergast, und deren Reigung man durch vorsichtige Trennung beider nur noch stärker gereizt hatte.) — Wie froh war ich, und wie leicht war mirs jetzt, meine Hauptrolle meisterlich zu spielen, da man nur auf die Nebenrolle sah.

Ohne Zweifel werden Sie gern wissen wollen, (meinem Zwef. zufolge müssen Sie es auch wissen,)

wissen,) wie mein Gemüth jetzt stand? — Ich war vom Christenthum und Gottesdienst ganz abgekommen! In die Kirche ging ich nur, um über meinen alten rechtschafnen Prediger heimlich zu spotten, welcher, — entweder weil er so unterrichtet war, oder weil er seine eigene Erfahrung zu einer allgemeinen Regel gemacht hatte, die Lehre von der Buße so vortrug, daß sie der Selenlehre widersprach, folglich gar nicht biblisch war. Den ersten Widerspruch fühlte ich; über den zweiten dachte ich nur mit schwankendem Leichtsinne; folglich warf ich das Kind mit dem Bade weg. — Hierzu kam, daß dieser gute Mann (freilich wieder aus jenen Gründen) die Lehre von der christlichen Vollkommenheit übertrieb. — Ich weiß, wieviel hierüber seitdem geschrieben ist: aber mir hat nichts, außer der Bibel selbst, genug gethan. Ich habe überall übermüthige Sticheleien, leichte Kenntnisse der Glaubenslehren, Unwissenheit in der Kirchengeschichte und überhaupt der alten theologischen Litteratur, pralende Philosophie, Mangel eigener Erfahrungen, und nirgendwo den wahren, den evangelischen, Liebes (2 Cor. 5, 14.) die Seelen zu gewinnen, und zu ihrer Befreiung beizutragen, gefunden. Außer der Bibel habe ich nie etwas so schönes gelesen, als diese Stelle Luthers: „Dieses Leben ist ein solcher Wandel, darin man immer fortfähret vom Glauben in Glauben, von Liebe in Liebe, von Geduld

„In Geduld, vom Kreuz in Kreuz. Es ist nicht
„Gerechtigkeit, sondern Rechtfertigung; nicht
„Heiligkeit, sondern Heiligung. Wir sind noch
nicht gekommen, dahin wir sollen: wir sind
naber Alle auf der Bahn und im Wege. Dar-
auf sind etliche weiter. Gott ist zufrieden, daß
er uns findet in der Arbeit, in der Uebung
nim Fleis und Gursaz.“ — Aber so lehrte mein
Prediger nicht; sondern er zankte unaufhörlich mit
den Widerfahern, (denn sie sungen damals
an auf dem Wege, wo die Unwissenheit so ger-
sch bläht, mit einer dem Engländern abge-
borgten Gelehrsamkeit, viel Geschrei zu machen,) und wolte nicht nur im Luther,“) sondern in al-
len Kirchenvätern, das gefunden haben, was man
bestritt. — Die Predigt ward mir also wirklich
ein belustigender Zeitvertreib, denn ich habe schon
gesagt, daß ich in viel Feldern der Wissenschaften
fleissig gewesen war.

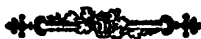
Ein andrer Grund, warum ich in die Kirche
ging, war, daß ich, ungeschult, Hännchen durchs
Gitter beobachten konnte, denn sie saß gerade ge-
gen mir über.

Ich

“) Ich möchte überhaupt fragen: ob man Luthern genug
lieset, und genug versteht? Würden die beiden pro-
testantischen Gemeinden getrennt seyn, wenn die
Hauptlehrer in beiden Luthern so gut verständen,
als viel Laien in beiden ihn verstehen? — Und nun
wird man mir wol den Scheiterhaufen bauen!

I Theil

R 4



Ich ging also nie aus der Kirche, ohne mehr Gleichgültigkeit gegen die Religion, und mehr Ungeduld für Hanneken ins Herz gefaßt zu haben. — — Dies alles wäre indessen so weit nicht gegangen, weil meine christliche Erkenntnis sehr gut gewesen war, wenn nicht mein Herz, um die satanische *) Rolle der Falschheit spielen zu können, alles gute Gefühl mit einer Gewalt, welche oft genug mir schmerzhaft ward, unterdrückt hätte. — O, mein würdigster Freund! Haben Sie jetzt Kinder, oder haben Sie Erfahrung in der Kinderzucht, oder kennen Sie einen Freund, eine Freundin, wo dies sich finde: so beschwör ich Sie, mich zu lehren, wie man Kinder gegen die Falschheit sichern! **) Oft im Entzücken der väterlichen Liebkosungen fallen meine Thränen schwer auf mein Kind hin, wenn ich von dem Gedanken ergriffen werde: „Dies
Kind

*) Bald wird man bei diesem und jedem gleichbedeutenden Wort: *salva venia!* sagen müssen, weiß die hochgelahrten Herren nicht-ohn Eitel hören können.

**) Man hat ein so glücklich erzognes Mädchen mir genannt; sie ist gestorben; und auch ihre Mutter, welcher dies große Werk geglückt war, ist nicht mehr bei uns! Sollte wol noch Eine solche Mutter leben? Preisumünzen kan ich nicht ausbieten; aber mit Beihülfe aller meiner Freunde will ich ein Ehrendenkmal ihr setzen, wenn sie sich mir bekannt macht! Das werden meine Freunde gewis mit eben soviel Stolz thun, als Ich; *neque enim magis decorum ac insigne est, statuum in foro populi — habere, quam ponere.* PLIN.

„Kind wird vielleicht einst falsch werden, wie du
 „es warst!“ — Und wie gegründet ist diese Furcht!
 Wo ist diejenige deutsche Provinz... der Schmerz
 des Patrioten unterbricht mich! Was ist aus
 Deutschland geworden! und was wird aus dem
 Menschen, wenn sein Herz ein Doppelherz ist?
 Der Falsche, erst zurückhaltend, nun ein Betrü-
 ger, nun ein Heuchler; — kennt die Hölle einen
 Frevel, dessen Er nicht fähig wäre? — Ich kom-
 me zu meiner Geschichte; — und wie natürlich
 ist dieser Uebergang! Ich mußte meine Mutter
 und Schwester hintergehen, und, um das desto
 besser zu können, gegen des Predigers Tochter
 eine Seite annehmen, welche ich nicht hatte. Ich
 mußte gegen Hahnchen, bei einer (ich mus so sa-
 gen) kochenden, Leidenschaft gleichgültig thun.
 Ich mußte dem schlaun Johann freundlich mich
 stellen, um desto gewisser ihn stürzen zu können.
 Für eine solche, und so verschiedene, Menge
 böser Geschäfte, hatte ich mich verkauft; und
 wenn noch irgendwo im Grunde meines Herzens
 ein guter Keim lag: so mußte er verderben un-
 ter dem zerstörendsten, was ich mir denken kan —
 unter dem Mißsiggange; *) denn ich war zu den
 allerleichtesten Beschäftigungen unfähig. Ich
 las elende Romanen, um das, wozu sie wol
 nach ihrer Verfasser Absicht dienen sollen —

R f 2

die

*) Less noch Einmal — und älttert! — Satius est
 otiosum esse, quam nihil agere! PLIN.

die Intrigue — aus ihnen zu lernen. — Und so war ich denn wol, so sehr einer in einem solchen Zeitraum es werden kan, ein Böswicht, genau als meine Mutter glaubte, mich schon wider in der Mitte des Wegs der Vernunft wandeln zu sehn: ich hing auch schon an, mich einer boshaften Freude hierüber zu überlassen.

Freilich mein Gewissen schwieg nicht: aber ich hatte Schilde genug, um nie getroffen zu werden; und wenn es wahr ist, daß Gott seine Hand abzog: so war das bei einem, mit entschlossener Bosheit angefüllten, Herzen wol ganz natürlich.

Mein Entwurf für Hannchen war lange zur Ausführung reif, und ich fing diese endlich an, weil ich auf den Sturz des Johann nicht länger warten konnte; denn dieser verschmizte Mann hatte allerdings die Schlingen gesetzt, welche der unerfarne Jüngling ihm legte.

Ich folgte Hannchen auf einem Spaziergange, wo ich sonst nie hinkam. Sie erschrak und lief. Ich holte sie ein: »Sie weiß nicht, Jüngfer, wen Sie flieht! Ich komme um Ihr zu fangen, daß ich, sobald eine einzige Angelegenheit abgemacht seyn wird, aus Regiment geh.«

— Sie nahm eine entschlossene Stellung an, und spazierte langsam nach dem Schlos zu.

Ich wartete, daß sie reden würde; — sie schwieg. — Ein glücklicher Kunstgrif gegen den, der in seiner bösen Sache mit uns sprechen will; mich brachte er ganz aus der Fassung. »Das war,«
sagte

sagte ich; „was Sie neulich wünschte; und ich habe geglaubt, Ihr davon Nachricht geben zu müssen.“ — (Werken Sie hier, daß diese Nachricht erlogen war; denn bei allem edeln und starken Verlangen nach dem Soldatenleben, fiel mirs doch jetzt nicht ein, zu ellen.)

— Sie machte eine leichte Verbeugung, und ging, nicht geschwinder, gleichgültig aufs Schloß zu.

„Nun, Jungfer,“ (ich rüttelte ihren Arm,) „sagt Sie dazu nichts?“

— Sie sah unwillig nach mir hin; aber ich merkte, daß meine schöne Uniform, deren Anblick ihr neu war, ihr gefiel: „Nicht wahr? Sie hätte mich wol nicht erkannt, wenn ich in Jahr und Tag so erschienen wäre?“ (W: gezwungen ich hierbei war, das läßt sich nicht beschreiben.)

— Sie antwortete mit einer Kopfbewegung, welche nichts sagte.

Ich fing, um mich wieder zu sammeln, an, zu pfeifen, und fühlte selbst, daß mich diese Albernheit nicht klebete.

Wir kamen nah an eine Rasenbank. „Das Wetter ist schön,“ sagte ich, „setzen wir uns hler?“

„Ich nicht.“

„Komm, Mädchen, ich werde dich nicht beißen.“

„Das weiß ich.“

„Und wenn ich es nun befehle?“



— Sie erschraf; denn ich sagte dies mit einem vornehmen Ton, und als sei ich böse. Sie setzte sich, so weit von mir, wie sie konnte, und war gedüngstet.



Achte Fortsetzung.

„Liebes Mädchen,“ sagte ich, indem ich ehrerbietig ihr näher rückte, „wofür fürchten Sie sich? Ich bin nicht mehr der Mann, welcher auf Gerathwohl einen Roman mit Ihnen anfing. Ich habe nachgedacht. Mein Herz war zu schwach; ohne Liebe zu leben war mir nicht möglich.“ (Ich bemerkte, daß sie hier seufzte; — und sie entfärbte sich.) „Ich habe den Versuch gemacht, mich zu zerstreun; meine Mutter, welche nicht wusste, was mir fehlt, bemerkte, daß ich jene Priesterjungfer besuchte! Sie wusste mehr als ich: sie wusste, daß das Mädchen versprochen ist. Sie nahm sie also aufs Schloß, um mir ein unschädliches Vergnügen zu verschaffen: aber Sie, mein Hännchen, Sie vom Himmel mir bestimmtes Hännchen, habe ich nie vergessen können...“

(Sie können leicht denken, daß ich diese Stelle, auf welche alles mir ankam, durch einen nachdrücklichen Vortrag merkwürdig machte; und sie verfehlte ihrer Wirkung nicht.) Hännchen sah schüchtern, aber mit einem außerordentlich lebhaften

hastest mich an: „Ich bitte Sie um Barmherzigkeit, mich gehen zu lassen. Ihr Gesicht und Ihr Ausdruck zeigen, daß Ihr Gemüth in Verwirrung ist.“

— „Eh, ich weiter geh, muß ich Ihnen sagen, daß ich der Tochter des Predigers, die auf Hannachens Stube wohnte, die besten Schriften unsrer Zeit gegeben hatte. Wie fruchtbar deren Lektüre bei Hannachen war, das zeigt sich von hier an sehr deutlich. — Doch wie schnell sind überall die Fortschritte jenes Geschlechts!“

— „Ich stand auf; denn ich sah, o mit welcher Schadenfreude! daß ich sie überrascht hatte, und daß ich auf den tiefsten Eindruck, welchen ich jetzt gemacht hätte, mich verlassen konnte. „Ich will Sie,“ sagte ich sehr ehrerbietig und freundlich, „nicht aufhalten, meine beste Freundin; denn es war natürlich, daß Sie noch glauben mußten, den tollen Jüngling vor sich zu sehen, der ohn Ueberlegung sich verliebte, und wie ein Narr von Liebe sprach.“

— „Sie hatte ihre ganze Fassung verloren! Sie stand auf, setzte sich, stand wieder auf, und ging, beinahe rücklings, fort, indem sie mit Erröthen mich ansah.“

Ich blieb stehn: „noch ein Wort, Mademoiselle: suchen Sie sich zu fassen, eh Sie ins Schloß gehn. Bleiben Sie lieber hier, ich will weggeh’n; wer Sie sah, würde Ihr ganz natürlichs Besremden sehr verkehrt erklären. Ich

„habe alles vorhergesehen, und also in solcher Entfernung vom Schlos. Sie angerebet. Freilich steht die Sache jetzt anders, als Sie und ich jemals dachten. Aber ich habe mein Herz sammeln können; das konnten Sie nicht: und ich wäre grausam, wenn ich, in einem so entscheidenden Augenblick, meines nun ewig theueren Hainchens nicht schonen wolte.“

— Ich ging aus der Allee hinaus, indem ich dies sagte, und schlich durchs Gebüsch in ein Zimmer, wo ich durch ein starkes Fernglas sie genau beobachten konnte. — Sie hatte sich wieder hingesezt. Ich sah, daß sie oft die Augen trofnete, den Kopf auf die Hand stüzte, und dann wieder das Tuch an die Augen brachte. Endlich stand sie auf, ging langsam und schwermüthig hin und her, blieb stehn, hob Augen und Hände zum Himmel, und äusserte die stärkste Unruh. Ich sah mit so viel Freude und Ungeduld auf sie hin, als ein Fischer auf die happende Feder seiner Angelschnur steht. — Sie kam endlich nach dem Schlos herauf, und ich bemerkte, daß sie ins Tuch hauchte, und es dann an die Augen hielt, um den Eindruck, welchen die Thränen auf ihren Zügen zurüßgelassen hatten, zu heben. „Sie ist gefangen!“ sagte ich, verschloß mein Fernrohr, und sezte, entzückt, mich ans Clavier.

Ich merkte bald, daß ich nicht eilen mußte; und, meines Siegs gewis, ward mirs auch gar nicht

nicht schwer, zum allerbehutsamsten Zögern mich zu entschließen.

Ich weiß nicht, ob sie mich, oder ich sie vernied? Wir sahn uns nur immer zufällig in meiner Mutter Zimmer. Es war ganz merklich, daß ihr Herz viel ausstand: aber meine Mutter merkte nichts, weil Hannchen vorgab, sie sei krank, und überdem meine Lärm, während dem Austritt mit des Predigers Tochter, eine vollkommene Wirkung gemacht hatte.

Hannchen verbarg freilich auch mir ihre Unruhe; sie zog, wenn sie hinter oder neben meiner Mutter war, ihre Blicke zurück, sobald ich (welches ich selten that) sie ansah: aber oft waren diese Blicke zu weit auf mich geheftet; und die Bemerkung, mit welcher sie das zum erstenmal merkte, war so groß, daß ich sorgfältig vermehren mußte, sie wieder anzusehn.

Werklich verstärkte ich auch den nun einmal gemachten Eindruck, wenn ich Hannchen in meiner Schwester Gesellschaft fand. Diese war etwas einsäktig. Mit ihr lies ich dann in Unterredungen mich ein, in welchen ich gegen die gewöhnliche Unbesonnenheit einer Ersten Liebe, und hernach gegen die List bössartiger Mannspersonen, warnte. Ich redete dann mit so nachdrücklicher Mißbilligung von Betrügnern, welche entweder durch Ueberraschung die Unschuld und Tugend stürzten, oder ganz von fern durch gekünstelten Kaltsinn ein junges Frauen-

immer sicher machten, bis sie durch tolle Freigebigkeiten, oder durch ähnliche Siege der Grosmuth, die Schüchternheit eines jungen Mädgens zerstreuten, und, wenn alles fehlschlug, durch Heirathsversprechungen Klugheit und Keuschheit bekehrten. — Die Gabe der Ueberredung habe ich immer in hohem Maas gehabt. Ich hörte nie auf, hiervon zu sprechen, ohne die Sinnlichkeit als den Grund aller dieser Zerrüttungen anzugeben. Ich sprach mit Ehrfurcht von der Religion, und mit möglichster Bescheidenheit, aber zugleich mit einer nur halb erdrückten Entzückung, von der vernünftigen, oder wie ich es dann und wann nannte, von der seltsamen Liebe. Hauptsächlich lenkte ich den Schluß der Unterredung immer so, daß ich, als geschäh es ganz ungesucht, die Gelegenheit nahm, von der Falschheit, dann mit schrecklichem, und dann mit sanftem, Nachdruck zu reden. — Sie sehn, würdiger Mann, daß ich schon in alle Tiefen der Gottlosigkeit hinabgestiegen war — ich, den niemand verführt hatte! Sie sehn, wie Väter und Mütter irren können, wenn sie glauben, bei einem, ausser der grossen Welt erzognen, Sohn sei noch alles res integra!*)

Durch diese schändlichen Mittel machte ich in des unschuldigen Mädgens Herzen einen, mir ganz sichtbaren, Fortgang. Ihre (für meine Schwester nichts bedeutenden) Blicke wurden so forschend,

*) („unverdorbt.“)

schend, und, weil ich sie nicht zu bemerken schien, so redend, daß ich nun ganz genau wußte, wie weit ich war. — Und nun trat ich näher.

Einst da sie ganz allein, in einem Saal, mir begegnete, wo niemand uns bemerken, und unmöglich jemand uns überfallen konnte, glaubte ich meiner Zeit wahrnehmen zu müssen, weil ich ein Erröthen auf ihren Wangen bemerkte, welches an minderabgelegnen Orten, nie so schnell und stark gewesen war. — Sie zitterte, da sie mich sah.

„Meine Theuerste,“ sagte ich mit vieler Leidenschaft, „haben Sie in dieser langen Zeit nun wirklich den ehrlichen Mann in mir gefunden?“ (und, ohn ihre Antwort zu erwarten:) „haben Sie auch den vernünftigen Mann in mir gefunden? oder“ (ich lächelte) „scheint mein Gemüth Ihnen noch verwirrt?“

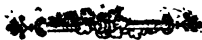
— Sie rang die Hände: „Gnädiger Herr...“

„O! wenn ich noch immer der gnädige Herr bin: so ist's zu früh, zu reden! so fühle Ihr Herz entweder nichts, oder nichts weiter, als was meins fühlte, als Ihr und mein Schutzengel, Johann, Sie warnte.“ — Ich fasse ihre Hand, küßte dieselbe aber nicht. „Diese schöne Hand“ (so seufzte ich) „küßte ich damals, und war ihrer unwerth.“

„Mein Gott! ich mus von Sinnen kommen, wenn...“ — Sie konnte nichts weiter sagen.

„Da sehn Sie,“ sagte ich lachend, „den Nesseling! Ich habe gehofft, daß Sie eine Erklä-

rung



nung dessen meinem Herzen abfordern würden, was ich in der Allee Ihnen sagte — soviel zu früb; wie ich jetzt weis, Ihnen sagte. Wie wenig kannte ich den hohen Grad Ihrer feinen Denkungsart! und doch waren Sie damals umir schon so unendlich werth! O Hannchen! hätte der treue Alte Sie nicht gewarnt: wie gewis wären wir das Opfer der Thorheit geworden! — so gelinde will ichs nur nennen. Glücklich mit Ihnen zu werden, mit Ihnen Zeit- lebens glücklich zu seyn: das wäre, wenn nicht Ihre Tugend in einer solchen Prüfung gestraht hätte, mir nie in den Sinn gekommen. Ich war ein Thor! ach!“ (ich weinte hier, denn das konnte ich schon) „ach! ich fühle, daß ich mehr als Thor, daß ich damals ein böser Mensch war! Wie habe ich einen Augenblick zweifeln können, ob ich einer solchen Tugend Ersezung schuldig bin?“

— Hier strömten die Thränen auf ihre zusammengewundenen Hände: „wie soll ich . . . erbarmen Sie sich! sagen Sie mir, wie soll ich . . .“

„Fassen Sie sich!“ (indem ich ihre Hand drückte und loslies;) „fassen Sie sich, und beantworten Sie mir nur die einzige Frage: ob Sie nun bald im Stande sind mich zu prüfen, und ob Sie die Erklärung dessen annehmen können, woran mir soviel liegt, daß ich unbesch-

den

»den genug war, so früh, schon damals in der
»Allee, es Ihnen zu sagen?“

— Sie schlug die Augen, tieffseufzend, nieder.

»Meine Eheureste; dies alles mus Ihnen so
»neuen seyn als mir: aber bis wir uns ganz ver-
»stehn, bin ich, so unleidlich mir das immer sei,
»die Hauptperson; folglich kommt bis dahin al-
»les auf mich an. Aber haben Sie keine Freun-
»dinn, keinen treuen Bekannten, den Sie zu-
»rathziehen könnten? es mus ja sonst allerdings
»dies Ihrem Herzen zu schwer werden.“

»Ich habe niemand! und was soll ich auch
»sagen?“ (Sie sah mit einer unvergleichlichen An-
»muth vor sich nieder, indem sie an ihren Man-
»schetten faltete;) »nach was soll ich fragen? ich
»weiss ja nicht. . .“

— Ich unterbrach sie, denn ich sah die ge-
»waltige Begierde alles zu erfahren; aber diese kam
»für meinen Plan zu früh: »Daß wir beide glük-
»lich werden, das haben wir dem Johann zu
»danken. Johann ist also ein ehrlicher Mann.
»Sagen Sie ihm zur Beruhigung Ihres Herzens
»alles, was bisher vorgegangen ist, damit Sie
»hernach mit derjenigen Festigkeit der Ueberzeu-
»gung, welche bei jedem Glük auf Erden das
»Beste ist. . .“ Ich stotterte hier; noch einmal
»regte sich in meinem Herzen der Mensch; »könnte
»diese Unschuld,“ sagte mein Gewissen, »hier
»in meine schwarze Seele sehen?“ — Ich vern
»stummte.

— Sie



— Sie sah, als ich stotterte, mich erschrocken an. Es war der Blick der besorgten Liebe; denn ihr schuldloses Herz war jetzt keines Verdachts fähig. Aber ich, gewohnt, jeden Keim des Guten sogleich zu zerquetschen, faßte mich. Ich legte die Hand aufs Herz. »Sie sehn, wie dies volle Herz sich darnach sehnt, sich Ihnen ganz zeigen zu können. Aber reden kan ich nicht. Lassen Sie mich schriftlich . . . —« Ich faßte ihre Hand.

Sie legte die andre an ihre Stirn: »D! D! was wird aus mir!«

— Ich trat zurück: »mein Herz kennt die Pflicht, Ihrer zu schonen! Suchen Sie Ihre Fassung wieder. Ich will im Vorzimmer« (es war durch drei Thüren von diesem Saal abgesondert) »jeden entfernen.« — Ich ging mit einer ehrerbietigen Verbeugung ab. Sie kam einige Schritte mir nach: »also kan ich dem Johann alles sagen?«

»Alles, mein Engel, und, damit Sie ruhig werden, noch heut.«



Neunte Fortsetzung.

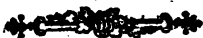
— Ihr Erstaunen, würdiger Mann, wird aufhören, wenn ich Ihnen hier sage, daß ich gewis wuste, Johann könnte erst Morgen abends zuhause kommen. Meine Absichten waren lauter in einander geschlungne Bosheiten: ich wollte

wollte vorzüglich sehn, wie weit Hannchens Verstand ging? (und Sie finden, daß ich oben mit recht gesagt habe, er sei nur artig gebildet, aber vielleicht nicht der schärfste gewesen;) ich wolte fernere wissen, ob, und wie weit ihr Herz mir entgegen gekommen war? ich wolte ihre Erwartung bis an einen äussern Punct treiben, und dann, um dieselbe zu verstärken, sie diesmal noch täuschen; ich wolte durch einen einzelnen Kunstgrif über die nächste Zukunft einen Nebel ziehn, und zugleich doch ein unbeschränktes Vertrauen für meine Angelegenheit ihr abgewinnen; hauptsächlich wolte ich, ohn es ihr zu verstehn zu geben, sie dahin vermögen, daß sie mit einem Briefwechsel den Anfang machte; denn ich wußte, wieviel dann bei einem noch unschuldigen Frauenzimmer gewonnen ist! — Alles dieses erhielt ich.

Sie kam früher, als ich gedacht hatte, ins Vorzimmer: aber in demselben Augenblick entfernte ich mich. — Sie winkte mir ängstlich zurück: »aber wie kan ich dem Johann mich entbehen?« »Der Mensch hat ja gehoft, daß ich ihn heiraten würde?«

»Das thut nichts,« sagte ich im Hinausgehn; »genug, Johann ist ein ehrlicher Mann, und das werden wir beide einst mit dankbarer Freude ihm nachrühmen.« — Ich warf ihr einen Kuß zu: und sie ward feuerroth.

Die Liebe machte bei diesem Mädchen ihre Fortgänge mit unerwarteter Schnelligkeit; denn dies
sen



fen Abend war sie in meiner Mutter Gegenwart so ungezwungen, und so heiter, wie man sie lange nicht gesehn hatte. Was ich erwartet hatte, geschah; indem ich in mein Zimmer trat, fand ich diesen, durchs Thürenscher geworfenen, Zettel:



„Eilich! Eilich! Ich kann daß nicht dahn
 „daß ich An den Johan mich Wände. Dars
 „Erste istß noch die Frage Ob er schon ehrl
 „ger man ist? er hatts nur Gethan weil Et
 „dachte das ich Ihn heiraten wärd. . Und
 „vors andre; waß sol ich ihm sagen? Ich
 „weiß ja Selbst nicht; denn ich hab Ihn
 „hent lang nicht alles Verstanden. Wein
 „dem Johan müssen Wir allens verberchen.
 „Ich wolt gern mehr schreiben. Legen Sie
 „mir die Antwort unter die Alowe, recht
 „Hand.“



Es bedurfte nun keines Beweises, daß ich al
 le meine Absichten erreicht hatte; und habe ich
 je eine muthwillige Freude empfunden: so wars
 diesen Abend. Aber was ich schon gemuthmaßt
 hatte, sah ich jetzt deutlich: daß ich einen Gehül
 fen zur Ausführung meines Entwurfs brauchte.
 Dies mußte ein Böswicht seyn; verschwiegen und
 unternehmend. Auf meinen Gütern wat nur
 noch ein Schelm. Hatte meine Mutter gewußt
 daß

daß Er war: so hätte sie längst mit den andern ihn weggeschafft. Dies war Pirsch selbst. Er wohnte in seinem Häuschen ganz allein; er war oft einige Tage und Nächte lang in den Forsten; er that für Geld alles: kurz, er war mein Mann. — Und nun meinen Entwurf: Pirsch sollte in der Vermutung, daß ich seine Tochter heiraten wolte, sie nach Magdeburg zu seiner Schwester bringen. Freilich wußte ich, daß ich ihn nicht bethören konnte, denn er war in Schelmstücken grau geworden: es lag mir aber nichts dran, daß er die Wahrheit mutmaßte; ich wußte, daß es ihm um nichts, als um mein Geld zu thun war. — Ich wolte dann eilen, ans Regiment zu gehn; denn nach Magdeburg war ich bestimmt. — Alles übrige ergiebt sich von selbst.

Nun vermied ich alle Gelegenheit Hannchen zu sprechen, obwol ich deutlich sah, daß das arme Mädchen sie suchte; und als sie einige Tage drauf mir in den Wurf kam, sagte ich eilig, und als sei ich schüchtern: »Unter das Gefäß der Aloe kan ichs nicht legen; denn da könnte es entdeckt werden: und was Johann betrifft, so haben Sie ganz recht; — ich weiß jetzt, daß der Kerl ein Schelm ist. Sagen Sie niemand was, »bis ich Ihnen geschrieben habe.« — Ich wartete ihre Antwort nicht ab, sondern, indem sie ängstlich meine Hand ergrif und drückte, küßte ich diese und entfernte mich; denn mein Zwet war, durch immer stärkere Verhüllung der ganzen Sache

1 Theil,

21

de

the ihre Erwartung so zu spannen, daß ihre Entschlossenheit im Augenblick der Ausführung des ganzen Entwurfs erschüttert werden müßte; — ich war überdem nun sicher, daß sie sich selbst nicht verraten könnte.

: So vergingen noch acht Tage: und wie bittere Vorwürfe muß ich mir machen, wenn ich an die Angst denke, welche Hannchen unterdessen quälte, so, daß sie hager und elend ward! — Mit dem Pirsch war ich ohne Mühe fertig geworden: nur foderte der Kerl gleich die Auszahlung der ersten Hälfte von tausend Thalern, welche Summe ich ihm versprochen hatte, so bald er mich hatte merken lassen, er glaube an keine Heirat. Ich hatte Bedenken, ihm dies Geld in die Hände zu geben: ich erinnerte ihn, er sei ein Säufer, und bewog ihn so, nicht Geld, sondern einen, einige Zeit nachher erst zahlbaren, Wechsel auf 500. Rthln. anzunehmen.

Jetzt war alles bereit; aber Johann hatte auf meinen, schon lange nicht mehr gewöhnlichen, Jagdbelustigungen Argwon gefaßt, indem ich jetzt, um den Pirsch sprechen zu können, oft jagte, oder zu jagen vorgab. Ich bemerkte, daß er auf Hannchen achtgab, oft lange in meiner Mutter Cabinet war, mit mir sehr behutsam umging; — ja auch meine Mutter konnte die äußerste Unruh nicht verbergen. Unter andern war das merklich, daß sie Hannchen genauer beobachtete, und ihr ein Zimmer im untern Stokwerk ein-
gab,

gab, in welches niemand kommen konnte, ohne vor meiner Schwester Zimmer vorbeizugehn. — Es kam endlich so weit, daß er in meiner Gegenwart Hannchen eine Flasche Wein abnahm, welche sie jeden Sonntag ihrem schwachtenden Vater bringen zu dürfen, gewohnt war. Ich zitterte, als Hannchen hier sich verrieth. Unbesonnen auffahrend, weil meine Gegenwart sie feurig machte, vergaß sie sich so, daß sie mit einem Blick auf mich, durch welchen sie die Hoffnung auf meinen Schutz zeigte, ihm, welcher freilich sehr grob sie angerebet hatte, eine Ohrfeige gab, und dann, wie Frauenzimmer dieser Art sind, heulend auf ihre Kammer lief. — »Sehn Sie es, gnädiger Herr,« sagte der Kerl, schnaubend vor Wuth, »was am Ende dabei heraus kommen mus? O! mich sah schon lange schärfer, als mancher denkt.«

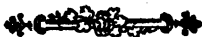
— Ich verhielt mich hiebei wie ein Kind, und der Kerl verlachte mich ohne Scheu.

»Du solst fallen!« sagte ich verbissen, indem ich in mein Zimmer flog, und es war mein Glück, daß er mich nicht hörte.

Ich war so glücklich, Hannchen diese Zeilen zu stecken zu können:



»Fassen Sie sich: alle Mahlsregeln sind genommen. Nächstens ein Brief; und dann zum Altar!«



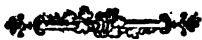
Nun brannte Eifersucht und Rache in meinem
 Busen, und dieser Empfindungen ward Pirsch der
 Vertraute. Er versprach, gegen Abend Rath zu
 schaffen; und kaum wars finster: so erhielt ich
 der Abrede gemäß, vermittelst einer Schnur, wel-
 che ich herunter lies, diesen Zettel von ihm.

„Ich weiß, daß das Geld, welches zu Jh-
 rer Einrichtung im Regiment von den Bo-
 rsmündern ausgezahlt ist, im Cabinet, in der
 vogn. Frau Commode, bereit liegt. Sie
 müssen dieses Gelds sich zu bemächtigen su-
 chen, und den Verdacht des Diebstahls auf
 den Johann fallen lassen. Vermutlich wird
 er dann, weil er ein Grobmaul ist, sich sehr
 unnuß machen; und dann prügeln Sie
 ihm die Facke voll. Hochmüthig ist er; da-
 her wird er also seinen Abschied nehmen, oder
 Sie dringen drauf, daß er abgedankt wird.
 Anders gehts nicht; und mit Hannchens
 Sache gehts gar nicht, wo der Kerl nicht
 überseht komt.“

Ich las dies — mit Abscheu? — Ich las
 es mit aller der Freude, womit ein Nachseher die
 Möglichkeit der Sünde sich denkt! Und welche
 Bosheit konnte auch jetzt meinem Geist zu niedrig
 seyn?

seyn? Es war mir leicht, noch diesen Abend des Beutels mich zu bemächtigen, in welchem 5 bis 600 Ducaten waren. Ich hob etwas im Schloß der Kammode, und warnte meine Mutter gegen Dieberei, als sie beim Schlafengehn gewahrward, daß sie nicht abschließen konnte. Ich warf diesen Beutel unentriegelt ins Gebüsch unter des Johann Fenster; — und hatte das Vergnügen zu sehn, daß noch am dritten Tage drauf das Schloß noch nicht zurecht gemacht war.

Ich schrieb nun umständlich an Hannchen, und behielt den Brief für den bequemsten Augenblick bei mir. Ich machte in diesem Briefe ihr die förmlichste Liebeserklärung, und gewis in einem Ton, dem ihr, nun schon zu lange reggehaltneß, Herz, besonders nach soviel Zubereitungen, durchaus nicht widerstehn konnte. Ich sagte ihr ferner: „daß noch zur Zeit niemand etwas erfahren dürfe; daß aber in einer Zeit, welche ich bei Uebergebung des Briefs mündlich ihr bestimmen wolte, alles bereit seyn würde, uns über die Gränze zu bringen, wo ihr Vater, meine Schwester, (welcher sie aber noch nichts sagen dürfte,) und zween meiner Vettern, Zeugen der priesterlichen Einsegnung seyn sollten; daß es dann auf sie ankommen sollte, entweder sogleich als Tochter meiner Mutter sich bekannt zu machen, oder (im Fall diese alzu unwillig würde) in Magdeburg heimlich bei mir sich aufzuhalten, bis ich, welches ganz leicht sei, meiner Mutter, ohnhin ohn-



mächtigen, Zorn besänftigt haben würde.“ — In diesem Briefe lag eine Verschreibung auf 30,000 Rthlr. für den Fall, (und dieses Falls erwandte ich mit einer ängstlichen Zärtlichkeit) daß ich eher stürbe, als sie; ein Wechsel auf 2000 Rthlr. und ein Ring, welcher ungefähr eben so viel werth war. In Absicht alles übrigen verwies ich sie an ihren Vater. —

Dieser Brief war ein Meisterstück der allerfeinsten Bosheit; — ich mus gestehn, daß ich nie etwas so unwiderstehlich überredends gelesen habe. — Ob ich noch einigen Scheu vor dem Mißbrauch des Namens Gottes hatte, weiß ich nicht: ich setzte wenigstens keine Betheurungen oder Verschwürungen in diesen Brief. Vielleicht unterlies ich, um Hannuchen, welche wirklich viel Ehrfurcht für alles Heilige hatte, nicht scheu und argwöhnisch zu machen: desto mehr aber erwartete ich (und, in Hinsicht auf ihre abergläubische Denkgungsart; mit Recht) davon, daß ich meinen Namen mit meinem Blut unterschrieb!

Was in diesem Briefe erlogen war, erhellt von selbst, wenn ich Ihnen sage, daß ich nur den Ring und die 2000 Rthlr. ihr lassen wolte, so wie ihrem Vater die Tausend. Doch war ich entschlossen, niemals, weder in Magdeburg noch auch dann, wenn ich jemals (wie ich doch zu der Zeit nicht für möglich hielt) ihrer müdwürde, sie nothleiden zu lassen. Es ist ein quälenderummer für mein Herz, von diesem allen noch nichts gethan

gethan zu haben; und die Begierde, dieses Kummer loszuseyn, hat eben soviel Theil an diesem meinem Aufsatz, als die Freude über meine Rettung aus dem Abgrunde der Schande.

Nun vermiffte meine Mutter das Geld. Ich war der Erste, welchem sie es entbedte: ich war auch der, welcher am allerstillsten und behutsamsten es suchte. Meine sonst vortreffliche Mutter hatte den Fehler, daß sie in solchen Fällen sehr peinlich, und zuletzt alzu laut, und dann bis zur Unbilligkeit ungestüm war. Ich beruhigte sie sehr angelegentlich. Es war mir sehr günstig, daß sie sich entsann, nur vor vier Tagen das Geld empfangen und hingelegt zu haben; denn seit diesen vier Tagen hatte ich Hannchen, welche wirklich krank gewesen war, von diesem Cabinet entfernt; ich selbst war nicht hineingekommen: und so konnte der Verdacht nur auf den Johann fallen. — Und doch geschah dies nicht: denn der Keel war von einer genug geprüften Treue. — Ich mußte also, ganz von fern diesen Verdacht herbeiführen; und das that ich nicht eher, als bis ich sah, daß die Peinlichkeit meiner Mutter sich nun dem Ungestüm nähern wolte. Dies gelang, beinah über meine Erwartung.

— Freilich schwieg sie erst lange still; aber endlich sagte sie: »Hannchen war die treueste im Hause; dieser macht er seit einiger Zeit das Leben schwer; er geht weiter, er sucht in Absicht auf dich, mein Sohn, mich unruhig zu machen.



„Dies, und so manches zusammen genommen; macht mich bedenklich! Sollte der alte Kerl sich haben den Satan blenden lassen?“ — Ich that hier ganz neu: „In Absicht auf mich? Mama? wie liefern?“

„Ich habe dir's ja schon gesagt.“

„Ja, wegen Hannchen! nun daraus läßt sich für ihn nichts nachtheiligs schließen; denn das ist einerseits wahr gewesen, wie ich auch selbst Ihnen gestanden habe. Hannchen war auch damals ein schönes Mädchen; — es war gut für sie, daß sie klüger war, als ich.“

„Nein, mein Sohn, noch ganz neuerlich.“

„Auch das müssen Sie ihm zuguthalten; denn er wird Ihnen nächstens Anträge thun.“

„Wie? um Hannchen? Oh o Johann! der Bissen ist zu fett!“ — Sie sagte noch viel hiervon, und kam unwillig aufs vorige zurück. Ich suchte dies alles zu unterdrücken, um es hernach zu einem desto heftigern Ausbruch zu bringen. Dieser kam; ich bat sie, sich zu mäßigen; ich sagte, Johann sei grob und hüzig: „was wollen Sie mit ihm machen, wenn er unbescheiden wird?“

— Diese Frage war hämisch genug, um mächtig zu wirken. „Ich glaube,“ sagte meine gute Mutter, „du fürchtest dich vor dem Kerl?“

— Dies war der Augenblick für meine Mutter, denn was nur Feuer fassen konnte, sah ich jetzt beisam-

beisammen. — Ich lächelte: „wollen Sie es
„mir überlassen?“

„Ja!“ antwortete sie, „ich kan diese Unge-
„duld nicht länger ausstehn.“

Ich stand also mit jener bedeutenden Miene
auf; — und ich Elender glaubte den Augenblick,
Muth zu haben? — Merken Sie, daß ich eben
vom Pferde gestiegen war, und meine Jagdpei-
sche noch in der Hand hatte. Ich klingelte,
lies den Johann in den Sal kommen, und ging
dann hin.



Zehnte Fortsetzung.

„Mein lieber Freund, meine Mutter vermißt
„einen Beutel mit 600 Ducaten.“

„Was? wo?“ rief er mit dem Tone eines Men-
schen, welcher ein gutes Gewissen hat.

— Ich, mit kaltem Blut: „Wir sind ent-
„schlossen, in der Stille die Zimmer im Schlos,
„von der Kammer des Küchenjungen an, zu
„durchsuchen.“

„Freilich, das muß heraus.“

— Ich lächelte höhnisch, um ihn aufzubrin-
gen, und dies wirkte so schnell, daß er vor
Grimm erblaßte. — Jetzt trat meine ungeduldi-
ge Mutter herein, und sah diese Blässe. Sie
hielt sich doch.



„Ober,“ fährt ich fort, „thun wir vielleicht
 „besser, von den obern Bedienten anzufangen?
 „Des Haushofmeisters Zimmer will ich, weil er
 „nicht zuhause ist, versiegeln; und da träfe es
 „dann nach der Ordnung Ihn, mein lieber Jo-
 „hann.“

„Ich will hoffen . . .“

— Ich fiel ein: „solche Untersuchungen muß
 „mein ehelicher Mann nicht scheuen.“

— Er zitterte; denn der ganze alte Groll ge-
 „gen mich brach jetzt aus. (Zu meiner Mutter:)
 „Gnädige Frau, ich will hoffen . . .“

„Hört Johann, ich habe die ganze Sache mei-
 „nem Sohn überlassen.“

— Er konnte sich hier kaum halten.

— Ich, immer mit kaltem Blut: „Johann,
 „was mus seyn? Er mus sein Zimmer durchsu-
 „chen lassen; zur Commode hat Er zunächst
 „kommen können.“

„Junger Herr . . .“

„Respect, mein Freund!“

„Ich hoffe, daß man mich hier nicht für et-
 „wen Dieb halten werde?“

— Hönisch: „ein Mensch ist ein Mensch!“

— Der Schaum legte sich auf seine Lippen.
 Er setzte die Hand trotzig in die Seite: „Wie . . .“

„Ker! er will eine Sottise sagen!“

„Junger! der ist kein ehrlicher Mann, der
 „mir nachsagen . . .“

— Er

— Er hatte die letzte Sylbe noch nicht ausgesprochen, als ich auf ihn losschlug: „du Hund, ich will dich Respekt lehren!“ — Ich schlug was ich vermöchte; — und meine Mutter fiel — wirklich nur spät, mir in den Arm. — Ich stieß ihn zur Treppe hinunter, rief den Vogt, und ließ sogleich in seiner eignen Stube ihn verhaften.

Ich war so klein, daß ich in sein Zimmer ging, nachdem der Vogt ihn verlassen hatte; und er überhäufte mich mit Schande. „Sie haben,“ sagte er, „Ihren Roman sehr geheim gespielt; ich weiß also nichts weiter, als daß Sie Hannchen überführen. Und das ist eben so gewis eine Unverschämtheit, als es eine seyn würde, wenn ich Ihrem Fräulein Schwester meine Aufmerksamkeit machen wolte. Halt dich zu deines gleichen, Canaille! so würde dann jeder Edelmann zu mir sagen; und so sag auch ich mit großem Recht hier zum mächtigen Junker. Ein Mädchen wie Hannchen gehört demjenigen, der, in ihrem Stande geboren, von ihr erwählt zu werden hoffen darf. Treten Sie einem solchen in den Weg: so berauben Sie den ganzen Stand; so thun Sie in Rechte Eingriff, die Ihnen heilig seyn solten,*) die mir wenigstens
»(ohne

*) Erkennen mußte ich denn doch, wenn, ich will nicht sagen, Leser, sondern Recensenten, aus meinem Buch oft Gemeintheiten auszogen und anpriesen, (von welchen ich oft nicht mehr wußte, daß ich, nach hundert
Andern,



„(ohne daß ich Hannchens Günstling zu seyn mich
schmeichelte,) als Bürger so heilig sind, daß ich
bedauere, damals, als meine Hände noch nicht,
wie jetzt, schimpflich auf den Rücken gebunden
waren, nicht mit ein paar tüchtigen Ohrfeigen
Sie zurecht gewiesen zu haben. Sie haben Ihre

»M ü t h

Andern, sie niedergeschrieben hatte,) und daß sie da-
gegen Stellen, wie jene im Text, übergingen, von
welchen ich noch heute glaube, sie seien neu. Wenn
sie es so sehr, und eben so wahr sind: dann gehö-
ren sie nur insofern mir, als ich sie aufschrieb, wenn
ich sie nie gelesen, nie gedacht, sondern als Apoph-
thegmen, da wo ichs nicht erwartete (wie jene z.
B. aus dem Munde eines, über seine beleidigte Toch-
ter betrübten, Bauern) gehört hatte. Schützt denn
Deutschland nur bloß den neuen Anstrich? Wirds
durch nichts gerührt, als durch das, was in Orakel-
sprache und in philosophischen Abhandlungen gesagt
wird, welche, (jene wie diese) weder der Verfasser
noch der Leser verstehen? — „S ist bei dem al-
len wunderbar! hättest wol, Leser, nicht
Sinn dran gehabt. Mus dir doch ver-
künden.“ — Ja, wenn mein Buch so anfinge:
dann wäre wol des Lobpreisens kein Ende gewesen!
Nicht wahr als suchte ich, aussen der (den Lesern
gelehrter Nachrichten schuldigen) Anzeige des
Brauchbaren, sonst noch Etwas — und am we-
nigsten, Lob. *Meminimus, quanto maiore ani-
mo honestatis fructus in conscientia, quam in
fama reponatur. Sequi enim gloria, non ap-
peti debet: nec, si casu aliquo non consequa-
tur, idcirco quod gloriam non meruit, minus
pulchrum est. PLIN.* Und überdem, wie leicht
kan Recensentenlob (im Nothfall durch erspriech-
liche Gegendienst) erkaufte werden!

»Mädchen an mir geküßt. Ich wünschte, daß Sie Lust trügten, noch einmal, jetzt, so wie ich hier sitze, auf mich zuzuschlagen, damit ich, nicht wie ein geprägelter Bedienter, sondern wie ein beleidigter Bürger, ihnen ins Gesicht speien könnte.«

»Er mag unschuldig seyn!« sagte meine Mutter erschrocken, als ich wieder zu ihr kam.

»Unschuldig, gnädige Mama, oder schuldig: ich darf Sie bitten, den Schurken zu verabschieden. Um seiner übermüthigen Liebsgeschichte willen bei Ihnen mich schwärzen zu wollen, das ist für mich, und, halten Sie mir das zu gnäden, auch für Sie selbst, so beleidigend, daß ich wenigstens es nicht aushalten kan. Ich bitte um Erlaubniß, seinen Pass ihm schreiben zu dürfen. Das Geld mag hingehn; lassen Sie mich es als den Preis der Genußthuung ansehen, um welche ich anhalte.« — Es war unklug, daß ich so sprach: aber ich war ein Laffe; boshaft genug, aber noch nicht verschlagen — oder soll ich sagen abgeseimt — genug! — Mich dünkt, meine Mutter war um ihre Antwort verlegen; aber zu meinem Glück trat der Vogt hinein: »der Herr Johann läßt um seinen Abschied bitten; denn er will sich Satisfaction suchen. Die Taschen will er beim Weggehn sich visitiren lassen; aber die Stube nicht, so lange er im Schlos ist; das wäre (meint er) gar zu defam!«

— Ich



— Ich hatte in einigen Fällen vor meiner Mutter das Wort nehmen dürfen, und ich that es jetzt; aber in unüberlegter Hitze; folglich zu meinem Nachtheil: »Er soll seinen Abschied haben; aber Mama giebt sich damit nicht ab; ich selbst werde also vorher seine Stube durchsuchen; — und sagt er Mut: so werde ich noch einmal »den Pufel ihm auswalten.« — Ich warf mich zugleich auf's Papier, schrieb den Abschied und siegelte mit meiner Mutter Petschaft.

Als ich das Blatt weggeschickt hatte, fühlte ich, wie dumm ich gehandelt hatte; denn die Hauptsache wäre ja allerdings gewesen, den Johann ungesäumt aus dem Hause zu schaffen. — Ich dachte noch mit großer Verwirrung hieran, als zu meinem nicht kleinen Schrecken ein Bedienter einen meiner Vormünder, den Generalmajor aus Stettin, meldete. Er war schon bei Abgang des Bedienten eilig aus der Garnison aufgebrochen, und reiste so schnell, daß wir, da er nur einen Weg von fünf Meilen hatte, ihn in wenig Stunden erwarten mußten. Ich habe nie einen so Erzpommer gesehen. *) Ein Mann, der mit unwandelbarer Stätigkeit den graden Weg ging, auf diesem Wege jede Abweichung sah, und den Wankenden unfehlbar haschte und

*) *Patria est ei illa nostra Pomerania, quae multum adhuc verecundiae, frugalitatis, atque etiam rusticitatis antiquae retinet ac servat.*

und bestielt. Aber den Fehlschaltete er, daß er (vielleicht ohn es zu wissen; denn lateinisch verstand er nicht, weil er von der Pike auf gebient hatte) dem Grundsatz folgte: fiat justitia et pereat mundus! — Eh ich, durch die Liebe verderbt, dort auf meinem Zettel vor dem Johann zitterte, hatte ich vor keinem Menschen mich gefürchtet: aber jetzt war dieses Alte aufschrecklich. Er war vielleicht noch einige Meilen vom Dorf; aber mich dünkte, er sch schon aus seinem Wagen Hannchen, mich, und alle meine Wege. Wir wunderten uns über diesen un erwarteten Besuch, zumal da beim angehenden Kriege die Regimenter schon aufbrachen. Meine Mutter war besonders wegen der Entwertung meiner Equipagegelder verlegen, und wolte dem Bedienten, welcher beim General viel galt, schon alles sagen! »Mama,« sagte ich, »dieser Mann wird alles verderben, und den Johann auf zeitlebens unglücklich machen, und das verdient ein Mann nicht, welcher so lange treu gewesen ist: ich möchte, wir müßten ihm die Umstände verhehlen.«

»Freilich, freilich,« antwortete sie, und befaß zugleich dem Bogt, (denn sonst wußte noch niemand was,) reinen Mund zu halten, und dem Bedienten, welcher gleich wieder zurückging, ward nur gesagt, diese Gelder seien vergriffen.

Eine Angst nach der andern fuhr in mein Herz; ich fühlte jetzt, daß ich mit Hannchen nicht

nicht einen Augenblick säumen müsse, 'überzeugt, daß mein Vormund alles entdecken würde: aber wie wars anzufangen? wie sollte ich sie sprechen?

Meiner Mutter Unruh kam mir zu statten: sie war noch nicht angekleidet, und des Dichters

— *Nosti mores mulierum:*

Dum moliantur, dum comantur, annus est!

traf bei ihr so zu, daß sie kaum in einer Stunde es seyn konnte. „Himmel!“ rief ich, „ich bin noch mit einigen Bogen Rechnung zurück, welche nicht ins Reine geschrieben sind.“ — (Es war hierin kein wahres Wort!) Indessen lief ich auf mein Zimmer, ein Paß Papiere zu holen. Ich eilte wieder zu ihr, und that ängstlich; denn ich hoffte Zeit zu gewinnen, unter dem Vorwande dieser Beschäftigung, unbemerkt zu Hannchen hinzuschleichen. — Sie kannte die ungestüme Punctlichkeit des Mannes: „Mein Gott! lauf aboch! und mach!“

„Ja wo? liebe Mama! Sie wissen, daß er gewöhnlich sogleich in meine Stube stürzt! und wer soll mir dictiren?“

„Ich kan nicht; ich habe selbst noch zu schreiben. Deine Schwester kan ja . . .“

„Die mus ihn ja empfangen und unterhalten?“

— Sie legte die Hand in den Schlaf: „Ich weiß warhaftig nicht Rath! — Hör! ich will sehn, ob Hannchen aufgestanden ist; du mußt in ihre Stube dich einschließen, und sie dictirt dir.“

— Sie

— Sie ging; — und wie hüpfte mein Herz!
 „Aber Mama,“ sagte ich noch, „wer wird denn
 bei der Toilette Ihnen helfen?“

„Das mag Christiane thun; sie hat es ja
 schon seit einigen Tagen gethan. Komm!“

Hannchen stand schon in ihrer Thür. —
 „Geschwind, Kinder!“ sagte meine Mutter, indem
 sie Hannchen und mich bei den Schultern ins
 Zimmer schob: „geschwind nun! Schließt nur
 die Thür ab, und bringt alles in Ordnung.
 „Christiane, mein Kind, wird deine Stelle ver-
 treten. Versäumt nur keine Zeit.“

— Hannchen ward roth und fing an zu zih-
 tern. Meine Mutter ward es gewar, und lä-
 chelnd faßte sie Hannchens Arm: „du darfst
 dich nicht fürchten, Mädchen. — Ich werde sor-
 getragen, daß euch niemand störe: aber laßt
 euch nicht am Fenster sehn, damit der Wasche
 nicht unrath merke; sonst komt alles her-
 aus!“ — Sie ging; und ich schloß die Thür ab.



Eilfte Fortsetzung.

Günstiger konnte nichts mir seyn, als diese Au-
 genblicke, zumal nach einer Einleitung, wie
 diese war. Hannchens ganze Miene war Er-
 staunen; denn daß von Dictiren und Schreiben
 die Rede war, das konnte ihr nicht einfallen. —
 Mir war jedes Böse nun beinah zur Fertigkeit
 I Theil. M m gewor-

geworden, so daß ich fast in dem Augenblick, wo meine Mutter noch rebete, schon wußte, wie ich den mir so günstigen Mißverstand dieses Mädgens befördern mußte. Das arme Mädchen stand, mit dem ganzen Reiz der Unschuld und Liebe geschmückt, mitten im Zimmer. O wäre in meiner Seele noch einige Jugend gewesen: welche Scene hätte dies werden können! Meine innere Empfindung fühlte, daß dies schöne Mädchen in dieser ihrer Lage Ererbietung verdiente: aber meine Seele verweigerte sich diesem großen Gefühl. — Mit offenen Armen ging ich auf sie zu: »Erholen Sie sich, meine Allerliebste, an meiner treuen Brust von diesem Erstaunen der Liebe. Hier ist der Augenblick, der alles Ihnen aufklärt.«

— Sie trat zurück, und setzte die beiden Glashände gegen meine Brust: »Ich kan nicht« sagte sie, indem ihre Augen voll sanfter Thränen standen, »ich kan nicht gegen diese Bezaubrung mich wehren! Schützen Sie mich! Sagen Sie mir, ob ich wache: ob das Mama war: ob ich recht gehört? ist das Unmögliche möglich geworden?« — Die Beklemmung des Herzens ward ihr hier zu mächtig; sie ließ ihre Arme sinken; ihre Knie selbst wankten, und sie fiel, nicht ohnmächtig, sondern krank, vor mir nieder.

— Ich hob sie auf, und setzte sie auf einen Stuhl.

... — Sie

— Sie faßte sich, und setzte strebend ihre Hände wieder gegen meine Arme.

— Ich faßte das Schloß der Thür: »Sie wissen, auf welchen Befehl ich dies verschlossen habe! Habe ich mich betrogen; hat meine Mutter in Beurteilung Ihres Herzens sich geirrt; bin ich nicht der glückliche Mann, welcher ich im Laubhügel der süßen Leidenschaft gehofft habe zu seyn; steht irgendwas — auch nur ein Vorurteil, mir im Wege:« (ich legte die Hand auf meine Brust;) »so sei es fern von mir, auch nur zur Erhöhung einer einzigen Hoffnung, der Ueberraschung mich bedienen zu wollen, über welche mein Haanchen sich zu beklagen scheint. Ein Wort: und ich öfne mit der Großmuth, welche auch von der stärksten Liebe nie besiegt werden darf, diese Thür wieder, welche ich verschließen mußte, um im Heiligthum der Freundschaft und Zärtlichkeit Ihnen das zu sagen, was zum vollkommenen Glück des Sohns und der Mutter noch fehlte.«

»O Carl! Carl!« sagte sie mit einem lauten und erschöpfenden Ton, und ging, die Hände ringend, ans Fenster.

— Ich sprang zu: »Nicht ans Fenster, lieber schwärmendes Mädchen! Du weißt, was Mama vom General sagte! Nicht ans Fenster! sonst bist du für uns verloren!«

»So ist's denn wahr!« sagte sie mit der nur wiederkehrenden Stimme, indem sie meine

Hand sanft faßte, ihre Hand auf die Brust legte und tief seufzte. — Durch diesen Seufzer erholte sie sich.

„Und was war,“ sagte ich, indem ich feurig ihre Hand küßte, „was war denn meiner theueren Braut noch zweifelhaft?“

„Alles, Carl!... aber Braut!“ — sie trat schon zurück. „Ich! das Kammermädchen? Ich Braut eines solchen Herrn? Es war ja nicht möglich! Ich kan auch soviel — soviel auf Einmal, nicht aushalten.“

— Sie wankte im Stehn.

Ich sah, daß, wenn Bestürzung, Ungetrübtheit und Liebe sie nicht ohnmächtig machen sollten, ich nun nicht säumen durfte. Ich umarmte sie. Ich sagte ihr mehr durch zweien Küßte, als durch Worte. Es waren die ersten Küßte meiner Lippen, auf einem noch ungeküßten Munde. — Ich erstaunte im Abscheu gegen mich selbst, daß in diesem Augenblick keine Reu in mir entstand, kein Verlangen diese allerliebstenwürdigste Unschuld zu retten, auch nicht einmal das geheimste Mahnen des Gewissens! Ich glaube, der erste Kuß zweier Liebenden, welche es beide wissen, daß Gott sie für einander bestimmt hat, ist etwas entzückendes? Ich erinnere mich an das, was beim ersten Kuß, den meine Gemahlin mir gab, in meiner Seele vorging; dessen, was Hannchen hier bei ihrem ersten Kuß küßte, nicht zu erwähnen! aber mein Herz — Wie soll ich das sagen!

sagen? es fühlte nicht Liebe, nicht Verlangen; es freute sich seiner heimlichen Bosheit! — Hätte ich doch Gelegenheit, und Wichtigkeit des Ausdrucks, um jedes junge Mädchen gegen Küsse dieser Art zu warnen! mit der ganzen Herzlichkeit des Menschenfreunds sie zu warnen! Sie sind ein Druck an das gottlose Herz, und die giftige Pestluft der Bosheit dampft dann aus diesem Herzen herauf! Weh dem Mädchen, das je einen solchen Kuss angenommen! — weh ihr, wenn sie je ihn erwidert hat! Weh dem beklagenswerthen Saanchen, wo nicht ihr Herz sich gereinigt hat!



Mein würdiger Freund! dies Andenken ist meiner Seele bitter! Ich habe hier das Blatt verlassen, und an der Wange meiner Frau Thränen der herzlichsten Reu geopfert. Was muß bei ähnlicher Sträflichkeit, ein Ehemann seyn, dessen Herz gegen das Gefühl dieser Bitterkeit sich schon gehärtet hat! Doch das ist wol nicht möglich, es sei dann, daß er weiter gegangen ist, bis zu denjenigen Schandthaten, welche ich nicht begangen habe, weil Gott über Saanchen noch heute seine schützende Hand ausstreckte. Oder was muß ein Ehemann seyn, welcher dies Opfernvoller Thränen nicht darbringen kan, weil er weiß, die Brust seiner Gattinn sei nicht mehr ein Altar der schuldlosen Reinigkeit! — Ich darf



diesen Gedanken nicht fortsetzen, wenn ich nicht vor Kummer dies Blatt noch einmal hinlegen will.

Hannchen hielt erst wehrlos und unthätig ihre kalte Wange mir hin; dann stieg das Feuer — reines Feuer der Unschuld wars, und ich Böswicht wußte das, und war Teufel genug, um in meinem Herzen zu triumphiren! — in ihre Lippen stieg diese Wärme herauf, diese Wärme der edlen Liebe, und des Danks an Gott, durch dessen Schifung sie jetzt glücklich zu werden glaubte; dann schlang sie lebhaft ihre Arme um meinen Hals, und drückte mich, den Verräther, vest an das schöne Herz, welches in stärkern Schlägen Gott und mir eine unwandelbare Treue schwur. »Nimm sie hin, mein Carl,« sagte sie, denn die Liebe möchte sie berebt, »nimm sie hin, diese ersten Küsse, welche je mein Mund gab, welche je mein Herz zu geben begehrte! Aber« (indem sie sich losriß) »wie wars denn möglich, daß alles diese Wendung nehmen konnte, welche ich aus dem letzten Billet mich kaum unterstand zu raten? O! was hat mein armes Herz in dieser marternden Ungewisheit gelitten! O wie habe ich alles, was Nachdenken und Gottesfurcht nur geben können, angewandt, um mein Herz zu lösen, diesen Zettel, diese Worte, und dann zum Altar!*)« nie wieder zu lesen! sie hätten mich unsinnig gemacht,

»wenn

*) S. 531.

„wenn ich nicht Gott so herzlich gebeten hätte, nach seiner Barmherzigkeit meinen Verstand zu erhalten!“ — Sie sog hier noch einmal in meine Arme.

— Ich bin überzeugt, daß in meinem Herzen kein Funken Liebe mehr war; sonst hätte eben diese Liebe, zum Schutz dieses frommen und jetzt hilflosen Mädchens, sich aufgeworfen! Ich hatte ja schon, nach jener Unterredung im Vorfall des Krankenzimmers, gefühlt, was das Edle der Liebe ist; ich weiß es seit meinem Ebstande noch genauer. Gewis die Liebe hatte jetzt, auch ihr schwächstes, Gefühl aus meinem Herzen herausgenommen; was jetzt drin war, war schändliche Schadenfreude; es war Ungeflüm einer der Menschheit unwürdigen Begierde; es war, wie ich oben schon gesagt zu haben glaube, das Horazische *Niti in vetitum*!

„Mein Schauerster!“ rief Hannchen in dieser letzten Umarmung, „sagen Sie mir, wie haben Sie denn die Einwilligung der Mama erhalten können? und“ (fuhr sie fort; denn es war wol natürlich, daß sie nicht wußte, was sie sagte, zumal da ich auf die bisherigen Fragen zu antworten nicht Lust hatte,) „wie sind Sie so grausam gewesen, mir einen Brief zu versprechen?“

„Hier, mein Kind, setzen Sie sich, hier ist der Brief.“

Gast zerriß sie den Umschlag, obwohl er nicht gesiegelt war. — Ihre erste Miene war die Miene der schwärmerischen Entzückung; dann, die des tiefen Eindrucks; — und mir wäre bange geworden, wenn ich sie nicht bei der Stelle erwartet hätte, wo von dem Fall meines frühern Absterbens geredet wird. Diese machte ihre volle Wirkung. Hannchen legte ihren Kopf auf meine Schulter: »o Gott, wo dies alles nicht Prüfung ist: so laß keinen von uns auf dem Grabe weinen! laß wenigstens mich zuerst sterben. — Mein Wohlthäter! mein Carl! wie konnten Sie dies schreiben? — Weg, weg mit diesem verhaßten Pergament!« indem sie die Verschreibung der 30,000 Rthlr. bitterlich weinend mir hingab, welche ich mit klopfender Freude, aber so als wüßte ich nicht was ich that, annahm, und auf den Tisch legte.

— Sie las jetzt mit minder Beunruhigung weiter. »Auch das weg!« rief sie, und warf den Wechsel auf den Tisch. — »Aber dies nehmen ich an;« (indem sie den Ring entwirkelte;) — »ach! ich dachte es sei Ihr Bildnis! Nun! ich nehme es an; da! verwahren Sie mir ihn noch.« — Ich steckte den Ring in die Tasche.

— Sie las noch weiter: »Was? so gar das »Fräulein wird Zeuge seyn?« — Noch weiter: »Gott! mein Vater weiß drum? Ich wußte, daß er nicht zuwider seyn würde: aber ich fürchtete, daß ihm das nicht anvertraut werden könnte;«

ich

leich dachte — doch, so umständlich habe ich
»wohl nicht gedacht!“ (indem sie die Hand an den
Kopf legte.)

— Ich mußte doch was sagen, denn ich fühl-
te vor Ungeduld lange Weile; ich sagte also mit
verlogner Frechheit: »neben dein Vater, mein En-
»gel! ist's, welcher viel zu Mama's Einwilli-
»gung beigetragen hat.“

— Sie schlug die Hände zusammen und sah
in die Wolken: »Näzel; lauter Näzel! aber welch
»Glück, eines Vaters Einwilligung zu haben! Du
»guter Vater!“ (sie seufzte; denn ihres Vaters
Wöllerei ging ihr immer sehr nah.) »Man sollst du
»lernen,“ (fuhr sie mit plötzlichem Thränengus-
fort,) »was vernünftige Freude ist!“

— Mich dünkt, ich seh Ihre Augen, wahrer
Mann, hier überfließen. Meine blieben trocken!
eine Flamme schoß aus ihnen auf Hanneken, wie
der Wolf das rennende, nun hinfallende, Schaf
ansieht.

— Nun las sie den Schluss: »Mit Blut un-
»terschrieben? ach! der Beweis Ihrer Redlich-
»keit bedurfte mein Herz nicht: aber die Mög-
»lichkeit der Sache mußte ich freilich mit Augen
»sehn. — Ich bitte Sie flehentlich, wie hat Ma-
»ma so weit gehn können?“

»Sie sollen alles erfahren, mein Hanneken;
»aber jetzt ist keine Zeit zu versäumen. Mama
»hat mir versprochen, Sie heute nicht mehr ru-
»fen zu lassen; denn Sie fürchtet, die Heftigkeit



„der Mutterliebe für Sie dem harten General nicht verbergen zu können. Sollte das indessen geschehen müssen: so halten Sie an sich, welche Veranlassung die gute Mutter auch immer geben möge! Ich kenne ihr Herz; wird es aus der Fassung gebracht: so sind wir Alle verloren! — Eine Stelle des Briefs gilt jetzt nicht mehr, die, vom heimlichen Aufenthalt in Magdeburg . . .“

„Ach Gott! die ist auch erschrecklich! Ich habe sie zweimal gelesen!“

„Sie gilt nicht mehr; sondern Sie gehn mit Ihrem Vater nach Hochzeit;*) da, oder in Kindeibier*) komme ich, meine Schwester, und die beiden Vettern, zu Ihnen, wie bald? — kan ich noch nicht sagen; eben da geschieht auch die ehliche Einsegnung; dann nehmen wir den Weg nach Magdeburg, und in Landsberg empfängt uns meine Mutter, sobald der General weg ist. Sein Hierseyn ist die Erste Prüfung unsrer Liebe . . .“

„O! was sagen Sie? es ist meine tausendste!“

— Ich fuhr fort: „sie ist aber auch die letzte.“ (Indem ich in die Uhr sah.) „Ich habe keinen Augenblick mehr; und Sie haben höchstens noch anderthalb Stunden.“

— Sie fuhr zitternd auf, und ward blaß.

„Stand“

*) Hochzeit und Kindeibier, zwei kleine Dörfer in Polen auf der Neumarkischen Gegend.

„Standhaft, standhaft, meine Botschaft, wo Sie mich lieb haben!“

„Nur anderthalb Stunden?“

„Nicht länger: sonst sind wir getrennt — vielleicht auf ewig!“

— Sie konnte kaum sehn. — Ich umarmte sie: „ich werde“ (sagte ich) „hernach hier an Ihr Fenster klopfen. Sie gehn dann augenblicklich, so wie Sie hier stehn, schlechterdings ohne Gepäc oder Reisekleider, (denn Mama hat mütterlich für alles gesorgt,) augenblicklich gehn Sie dann, wer sie auch sehn möge, durch den Garten. Vorn im Walde an der Gartenmauer hält Ihr Vater mit der Kutsche eines Husarenofficiers, und Sie fliegen am hellen Tage davon wie ein Wind. — Zum Schein will Mama nachsetzen lassen, aber erst morgen, und dann sind Sie längst über die Gränze.“

(Zur Erklärung muß ich Ihnen sagen, daß ich kein Geld geschont, sondern eine Kutsche mit vier raschen Pferden besorgt, und auf dem halben Wege eben so starke, und noch bessere, Vorspann und zwei Reitpferde gelegt hatte. Der Kutscher in der Liberei, die ein Husarenofficier giebt, war ein unternehmender und geübter Mitgenos des Pirsch. Das Schreckliche verschwieß ich ihr allerdings: das nämlich sie in Kinde hier nicht bleiben, sondern Pirsch mit ihr noch sechs Meilen weiter zu einem polnischen Städtgen gehn würde, woselbst ein verdorbner Student

Student (welcher mit der größten Vorsicht in Krenswalde lag,) verkleidet die Copulation verrichten sollte.

— Hannchen stand bebend vor Angst und Ahndung da.

„Entschlossenheit! meine Ehrester!“ sagte ich mit feurigen Lüffen.

— Sie riss sich los, und hob die Hände zum Himmel. „O Gott! ich mus! — Ich will!“ „Ja, mein Carl! ich will! ich will!“ — Und nun verließ ich sie, um mit dem Pirsch alles einzurichten. — Noch einmal sah ich, ich weis nicht aus welcher Bewegung, durch einen Riß in ihrer Thür, welche sie hinter mir abgeschlossen hatte. — Sie lag kniend vor einem Stul, und betete. Ich sah hin — meine Hand erstarrt, indem ichs schreibe: ich sah hin — und lachte! Doch erschraf ich, da ich gewarward, ich lachte! Mein Herz wolte mit mir reden: aber alles in mir stumm zu machen, war mir jetzt schon leicht!

Es ward alles fertig; und der General, welchen ein Zufall aufgehalten hatte, kam noch nicht. Ich klopfte an Hannchens Fenster. Sie kam, und ging mit gerungnen Händen durch die Bogenallee. — Ich hatte in eine Blende der Gartenmauer etwa 30 Schritte von der Thür mich gestellt. Sie sah mich, und lief auf mich zu. Ich winkte verneinend, und zeigte dringend auf die Fenster des Schlosses, aus Furcht, daß man sie sehn möchte; denn sie hatte, wider ihre Gewohnheit,

heit,

heit, einen Glor über das Gesicht geworfen, und war also als eine Reisende kenntlich. Sie blieb starr stehn; fiel dann nochmals betend auf die Knie, hüllte dann den Kopf in ihre Schürze, und war halb ohnmächtig, als ihr Vater sie in den Wagen hob. — Die Pferde flogen wie ein Pfeil; ich sah nach, so lange ich konnte; und ging dann mit dem Triumph eines abscheulichen Menschen ins Schloß zurück.



Zwölfte Fortsetzung.

Es ist indessen unmöglich, das Gewissen ganz zu unterdrücken. So glücklich, und so sehr über meine Erwartung, dieser Ausgang auch war: so überfiel mich doch eine Angst, deren Grund ich nicht finden konnte. Besonders war, weil in Abwesenheit des Generals nun alles im Hause thig war, mir vor alzufrühem Vermissen Hannens bange. Ich sagte meiner Mutter, das arme Ding habe beim Dietiren sich ganz steif gesetzt, und bäte um Erlaubnis mit ihrem Vater in die Dörfer zu gehn; und meine Mutter erlaubte es. — Sicher von dieser Seite, glaubte ich ruhig werden zu können: aber meine Qual kam zu. Auf der polnischen Grenze gab es raubstreicher, weil alles vom Kriege sprach; und wurde ward für die Ausführung meiner Absicht bange. Hierzu kam die Verunabigung meiner



meiner Mutter, indem ich diese Säum abhalten konnte, den Johann noch heute loszulassen; denn sie konnte sich gar nicht überreden, er sei schuldig.

So ging der Tag und Abend hin.

Gegen Abend kam ein Jäger des Generals, und brachte diesen Brief desselben an mich.

„Künftig, lieber Herr Vetter! das Glück will Ihnen wohl, denn der Krieg ist da! Ich habe zurück gemusst. Mein Kerl sagt mir, daß das Geld vergriffen ist: das thut aber nichts, denn morgen-müssen Sie in Stettin seyn. Dieser Jäger geht auf mein Gut, und bringt von da einen braven rechtschafnen und christlichen Mann her, mit welchem ich immer in Geldsachen zuthunhabe, und der Sie morgen früh abholen, und für die Auszahlung sorgen wird. Kommen Sie, wie Sie sind, denn der Herzog mus Sie sehn. Ihren reisigen Zeug mag Mama Ihnen nachschicken. Sagen Sie Ihr, und dem Fräulein, und den Tanten, wo jetzt eben welche da sind, und den Priestertöchtern, und den Kammerjungfern und deren Genossen; daß sie um das arme Wärmchen nicht zuviel weinen sollen. Vor der hand kommen Sie doch noch nicht ins Feuer; und kommen Sie denn einst herein: desto besser! denn wenns rund umher blaue Wohlen regnet, so befehlt man seine Götter von ganzem Herzen dem lieben Gott,



„Gott, und dann avancirt sich excell-
lent. Ainsi soit il!“



Weg war meine Bedingstigung, Abndung, oder was es gewesen seyn mag: denn nichts konnte erwünschter seyn, als dieser plötzliche Ausbruch. Meine Mutter war freilich sehr betrübt: aber sie hatte eine seltsame Gabe sich zu fassen. Wir blieben die Nacht beisammen, und waren allein. Ich will sehn, ob ich etwas von unsrer letzten Unterredung Ihnen mittheilen kan; denn sie warf einen Samen in mein Herz; welcher früher, als hernach geschah, gekeimt hätte, wenn er nicht wäre auf den Weg gefallen;*) — des schönen Bildes eines Wegs für mein, nun fast verhärtetes, Herz mich zu bedienen, da ein Weg hart ist, weil jederman das Recht hat da zu gehn, ich aber jeder bösen Vorstellung den Durchzug gestattet hatte!

Es ging schon gegen den Morgen, und meine Mutter hatte mir Ermahnungen gegeben, mit einer Discretion, welche in meinem harten Herzen ihnen Eingang verschafte, zumal da sie der Liebe und Erb Liebe nicht erwähnte; denn diese Seite meines Herzens hatte meine, Ihnen jetzt schon genug bekannte, Falschheit schon gestählt!

„Laß doch sehn, was schreibt der General?“
— Sie laß bis an die „Priestertochter.“ —

„Hör,

*) Worte der Schrift.

„Hör, mein Sohn, du wirst mich doch heute nicht täuschen wollen?“

— Ich ward hochroth; — hätte ich gewußt, daß dies bedeutete, ich habe noch einigs Gefühl: wie hätte ich mir Glük gewünscht!

„Nun Mama?“

„Geseh mir, daß das Hüsörchen mit des Prodigers Tochter eine Karde war.“

— Ich lächelte.

„Geseh mir,“ fuhr sie eben so liebeich fort, „daß es eine jugendliche Kühheit war, mich, meine Frau, eine Frau die so herzlich geliebt hat, betrügen zu wollen!“

— Ich küßte ihre Hand; mein Herz war finbisch; es wolte länken, aber — der Philosoph mag erklären — ich konnte nicht: „Sie haben recht! Ich wolte das Männen nicht heiraten; ich wolte nur Ihre Meinung von so genannten Mißbündnissen hören.“

„Von so genannten? Sind sie denn das nicht?“

„Sie sinds leider.“

„Und leider sage ich dir gern nach: aber dies gehört zu jenen Arten des Zwangs, welchem Edeliche sich gern unterwerfen, wenn sie vernünftig sind.“

— Ich bestätigte dies, und mit Einsicht und Redlichkeit; denn ich war wirklich, was ich seyn zu müssen glaube, ein Feind der Mißbündnisse.

— Meine Mutter freute sich: ich geseh, daß dein Urtheil das richtigste ist, was ich je gehört habe,

„habe, und bin nun sehr ruhig wegen deines künftigen Schicksals: aber wie kamst du auf diese Neugier, mein Urtheil wissen zu wollen, und auf diese Art es zu erforschen?“

— Ich empfand hier, mein würdiger Freund, daß das Band der Liebe zwischen Kindern und Eltern wol unter allen das stärkste seyn muß. Ich hatte geglaubt, sie alle schon gerissen zu haben; daß ich an diesem freventlich gezerrt hatte, war wenigstens gewis; aber ich fühlte jezt, daß das Herz dies Band der Kindlichkeit nur ganz zuletzt sprengen kan. Ich sage Ihnen dies, weil Sie sonst ein Wunder annehmen müssen, um sich zu erklären, wie ich bei aller Falschheit meiner Seele, dennoch durch diese Unterredung nicht nur nicht schlechter geworden bin: sondern so bald nachher wirklich gerettet werden konnte. — Die Güte meiner Mutter, verbunden mit meiner Ueberzeugung, daß kein Hinterhalt bei ihr war, indem sie zuverlässig nichts mehr wissen konnte, als sie von meiner Geschichte mir schon entdeckt hatte; die Gewisheit, daß sie von Hannchens Entführung das Wahre niemals erfahren konnte; die Wollust, mit welcher ich (denn ein Mensch war ich doch noch) an die lezten Thränen dachte, mit welchen diese Mutter mich segnen würde; und dann vielleicht eine Art Reu, von ihr nicht mit kindlicher Freimüthigkeit Abschied nehmen zu können: dies alles ergrif mein Herz. — Ich fas tieffinnig da.

I Theil.

R n

Die

Die Kindsliebe drang meine Seele, und doch drang auf der andern Seite die Klugheit drauf, daß ich jetzt über mein Herz wachen mußte. Ich entwarf einen Plan, von welchem der Erfolg dieser Unterredung die, etwas abgeänderte, Ausführung ist.

Meine Mutter ergriff meine Hand: „Nun, mein Sohn, habe ich denn eine so wichtige Frage gethan?“

„Ja, Mama. Betrüben wolte ich Sie nicht.“ — Die Kindsliebe schlug hier stark an mein Herz; fast hätte ein Senfzer mich verraten. Ich weiß nicht ob das wahr ist, was ich jetzt sagen will: aber heute dünkt mich, daß so sehr ich Böswicht war, ich doch beinahe zu ihren Füßen mich geworfen und gesagt hätte: „ach! jetzt habe ich Sie betrübt.“ — Jetzt dünkt mich, etwas zurückkehrend, etwas stärker als die sinnliche Begierde, mit einem Wort, ein nochmaliger Anfall von Liebe zu Hannchen, war, was mich hinderte, einer solchen Mutter alles zu bekennen. — Ich hiekt an, und sagte dann, im Gefühl, ich sei damals noch gut gewesen: „Betrüben wolte ich Sie damals nicht; ich konnte erwarten, daß ich nie wollen würde; und doch wußte ich nicht, ob nicht in der Zukunft mein Herz für irgendeine Bürgerliche würde eingenommen werden? Sie wissen, daß ich eines Zumuthes an Glücksgütern nicht bedarf, daß folglich von dieser Seite keine Abtheile mich reizen

»gen kan. Sie wissen auch, daß ich eben so ein
 »Feind der Albernheiten bin, welche ich bei soviel
 »Fräulein, und nie bei den Bürgerlichen fin-
 »de, ausser wenn der Reichtum ihnen den Kopf
 »verrückt, als ich mich scheue, durch die Unerfätt-
 »lichkeit einer eitlen Frau und hirnloser Töchter
 »in den, mir schimpflich scheinenden, Pracht-
 »aufwand hingerissen zu werden. Und nun lag
 »mir dran zu wissen, wie Sie in dem Fall denken
 »würden, wenn ich mit einer Bürgerlichen in ei-
 »nen, meinem Herzen zu mächtigen, Umgang
 »geriete?«

— Sie lächelte: »das weißt du nun; und
 »ich seh, daß du es seitdem sehr vernünftig über-
 »dacht hast.«

»Das eben nicht: aber von einer, mir neuen,
 »Seite lehrten Sie michs ansehen. Unverwand-
 »te, Kinder, das sind zwei Betrachtungen, wel-
 »che jeden Cavalier zur Vernunft zurücksüh-
 »ren müssen, wenn eine unschickliche Liebe ihn da-
 »von abgeführt hatte.«

»Und nun mein Sohn, nimm einen Rath an,
 »welchen ich nur aus Erfahrung geben kan,
 »nicht aus Büchern weiß. Um gegen das Ver-
 »gessen in Bürgerliche ganz gesichert zu seyn,
 »bleibt nur der einzige Weg: geh nie mit ih-
 »ren um.«

»Mama, das ist hart!«

»Allerdings: dagegen aber ist auch der Vor-
 »zug, adelich geboren zu seyn, so groß, daß



„man diese Häßt ohne Murren tragen kan. —
 „Und dieser Weg ist sicher: denn daß bei der Lie-
 „be nur Auge oder Ohr dich leiten werden, glau-
 „be ich nicht fürchten zu dürfen. Es wäre
 „Schande, daß eine Theaterprinzessin in dein
 „Herz Bezaubrung hineinsänge; und da der Pre-
 „sidentochter Schönheit dir, wie ich mit Ver-
 „gnügen gesehn habe, nicht gefährlich gewesen ist:
 „so hoffe ich auch, daß eine schöne Bildung dich
 „nicht blenden wird. Ich würde dir sonst den
 „Rath geben, jedes hübsche Bürgermädchen für
 „eine schöne Bildsäule zu halten; — und es gab
 „nur Einen Pygmalion. — Ich hätte noch wol
 „so einige Fragen; vor einigen Wochen noch la-
 „gen sie sehr nah an meinem Herzen: aber jetzt
 „mögen sie bleiben, wo sie sind.“

— So bang mir war, (denn auch einem Spöt-
 ter würde ich, wenn er meine vortreffliche Mut-
 ter kannte, gestehn, daß mir bang war;) so konn-
 te ich doch kaum mich enthalten, sie auf eine Un-
 terredung von Hannchen zu lenken. Gewis,
 was jetzt in meinem Herzen war, muß wieder
 eine Art von Liebe gewesen seyn; denn durch die
 glückliche Entführung war mein Herz seiner hef-
 tigsten Wünsche losgeworden; es war also nicht
 mehr begierig, nicht mehr voll wilden Unge-
 stüms; — es war sanft, es war mitleidig; es
 zitterte, wenn es dachte, wie Hannchen, beinahe un-
 beschützt, zu der jetzt unsichern, polnischen Gränze
 hin-

hinreiste. — Aber ich hielt mich; denn ich mußte allerdings fürchten, mich zu verraten.

„Eins muß ich indessen dir sagen,“ fuhr meine Mutter fort. „Man wird nicht leicht einen Menschen finden, (es sei denn auf dem ganz niedrigen, unbemerkten Schnekenwege) in dessen Leben nicht Maschinen gewirkt hätten, welche ein Frauenzimmer bewegte;*) und doch habe ich von dir nie bemerkt, daß du irgend eine Dame, weither Untersuchung ihrer Art zu denken und zu handeln, gewürdigt hättest.“

„Liebe Mama, fühlte ich nicht in mir ein Herz voll Vaterlandsliebe, und diesen brennenden Trieb Soldat zu seyn, so würde ich sagen: mein Glück ist gemacht. Ich habe Vermögen; Sie haben für meine Gesundheit gesorgt; Sie haben durch eine Erziehung, welche ich Ihnen nie genug danken kan, die gehörigen Kenntnisse mir verschafft; mein Name giebt mir einen Rang, mit welchem ich zufrieden seyn kan: ich wüßte also nicht, was mir noch fehlte, wenn nicht der König das Reisen untersagt hätte; (wie er, in

N u 3

„Hinsicht

*) „Sie hat Recht!“ so wird jeder Leser sagen, der nicht auf jenem Schnekenwege dahin troch, wo er jetzt ist; „sie hat Recht! Ich wäre das nicht, was ich bin, wenn ich nicht jenem Frauenzimmer gefallen, oder jener andern Mißtrauen, vielleicht Unwillen, mir zugezogen hätte!“ — Und doch studirt man die schwere Kunst so wenig, das Frauenzimmer so kennen zu lernen, wie der Plan des Lebens das fordert!

„Hinsicht auf den Mißbrauch, doch thun mußte:)
 „an meinem Glük hat also eine Dame nichts zu
 „bauen; — ich seh auch nicht, wie eine es unter-
 „graben könnte? Aber ich bin Soldat, da wird,
 „hoffe ich, mein Noth mein Glük machen. —
 „Ich fühle hier in diesem Herzen, daß ich keine
 „meiner Patente von der Toilette holen
 „werde; und Band und Stern brauch ich nicht.
 „Ich habe also die Müß des schweren Stu-
 „diums des weiblichen Herzens mir erspart,
 „weil ichs nicht nützen kan.“

— Meiner Mutter Miene ward ernsthafter:
 „Ich habe also nicht ohne Grund befürchtet, dich
 „so reden zu hören?“

„Ich bekenne, daß ich so denke.“

„So? wirst du denn als Soldat immer im
 „Felde seyn? Wirst du nicht auch im Felde Vor-
 „gesetzte oder Untergebne haben, welche, ganz
 „anders als du dachtest, von einer Frau, oder
 „überhaupt von einem Frauenzimmer, gelenkt
 „werden? Wirst du nicht im Frieden einen Freund
 „haben, welcher an ein Frauenzimmer gebunden
 „sei?“

„Das kann mir nichts verschlagen: ich werde
 „mit diesen Allen meinen Weg fortgehn . . .“

„Und der wird oft zu deinem oder ihrem Ver-
 „drus quer über den ibrigen hinbeugen, wenn
 „du die innern Verfassungen ihres Herzens in
 „Absicht auf mein Geschlecht, es sei für Tugend
 „oder Laster, nicht kennst. Bist du überdem ge-
 „wis,

»Wiß, daß das Soldatenglück dich nie an einen Hof bringen wird? (Du weißt zum Exempel, in welchen Beziehungen unsere Familie gegen den Braunschweigischen steht.) Was wirst du da wollen? dich in die Zelle einschließen? oder emporreiten? oder fallen? Eins mußt du wählen, wenn du das Frauenzimmer nicht kennst.“

»Die Wahl wird mir wirklich nicht schwer werden.“

»Du sprichst da, lieber Sohn, wie ein junger Mann, der sein Geld in Banken liegen hätte. Ich wünschte, dich sprechen zu hören als einen Besitzer einiger Dörfer im Lande eines Königs, auf dessen Größe alle Nachbarn neidisch sind! — Der Krieg ist da!“ schreibt der Vormund, und“ setzt der scharfsinnige Mann hinzu, »das Glück will Ihnen wohl.“ — Ist dein Soldatenglück nichts weiter, als ein hoher militärischer Titel, mit der Gewisheit das Tractament so lange zu ziehen, als der König Land und Leute behält, oder beim allerbravsten Verhalten so lange Ehre zu haben, bis er bei einer Unordnung des Regiments, in welchem du dienst, findet, der Tambour komme vielleicht mit dem Musketiermarsch besser zurecht, als mit dem Grenadiermarsch; ist weiter nichts; so seh ich nicht, was das Glück ist, welches ein Officier zu machen hofft?“

„Ich kan Ihnen gar nicht läugnen, daß ich selbst so denke: aber ich erstaune drüber, von Ihnen Abirathungen zu hören?“

„Die wirst du nie hören. Im Gegentheil, ich würde dich nicht schätzen, wenn du nicht Soldat werden woltest: nur von Glückmachen kan ich Euch Officiere nicht reden hören, ohne zu lächeln.“

„Sprechen Sie mir denn die Möglichkeit des Glückmachens ganz ab?“

„Ich spreche sie dir so wenig ab, daß ich mich vielmehr wundre zu sehn, daß du von ihr noch gar nicht geredet hast. — Mein liebster Sohn, machst du dein Glück nicht so, wie dein fet. Vater: so seh ich nicht, warum du lebst?“

„Nun? und der war Soldat, vom Fähndrich bis zum Generallieutenant.“

„Das war gut: aber war er nicht mehr?“

„Er war, was so schön auf seinem Grabstein steht: „Ein Deutscher.“*)

„Nicht mehr? war er nicht Herr so vieler Unterthanen?“

„Das hoffe ich auch zu bleiben.“

„War er nicht mehr? nicht ein glücklicher Ehemann? nicht ein glücklicher Vater? Das, mein Sohn, ist Glück; und dieses Glücks wirst du nie fähig werden, wenn du das Frauenzimmer

*) Mehr stand in der That nicht drauf; denn (hörs, Hermans Söhne!) das war ja mehr als jenes große: „Algarotti non omnia.“

»immer nicht kennst. Ich verehere das Glück
eines Soldaten, sonst wäre der Vorzug des Adels
»lichseyn nichts, oder wenig: aber soll der Soldat
als Mensch glücklich seyn, so muß er werden,
was dein Vater war.«

— Sie redete nicht über mein Herz weg; ich
empfand, daß jetzt ein entscheidender Augenblick
kommen konnte. Ich hatte nicht Zeit, sie zu
unterbrechen, sondern sie fuhr fort: »Ich seh
»dich vielleicht nicht wieder. Ich habe bis auf
»diese Hauptsache mein Erziehungsgeſchäft ge-
»nndigt, und sie hatte ich zum Inhalt meiner
»nächsten Briefe bestimmt. Aber auf deinen
»Eintritt in die große Welt kommt alles, in so viel-
»facher Beziehung, an! . . .«

Jetzt mußte ich einfallen; bog ich nicht vor:
so war ich verloren. »Mama,« sagte ich, indem
ich den Redlichen, so gut ich noch konnte, nach-
machte, »Ich weiß, was Sie sagen wollen.
»Ich werde aber nie heiraten.« — Und, mein
würdlger Freund, seit einer halben Stunde dachte
ich wahrhaftig so. Meinen Entwürfen auf Hann-
chen (ich beräufte mich auf jeden Kenner des Her-
zens) konnte ich nicht entsagt haben: aber eine
nachmalige Eb war mir jetzt ein äußerst befrem-
dender Gedanke. Ich glaubte jetzt an eines der
größtesten Hirnspinnste, an eine glückliche Duhls-
schaft, und malte mir von den Freuden des fort-
dauernden Umgangs mit Hannchen, in allen
ihren und meinen Veränderungen, ein Bild, wel-

ches mehr, als alles, was sich denken läßt, außer der Natur war. Ich dachte nicht die Worte der Riccoboni, diese täuschenden Worte: »heureux par de riantes illusions, qu' a-t-on besoin de la réalité?“ aber meine thörichte Seele war hier ganz in der Lage der übrigen. — „Ich werde nie heiraten,“ sagte ich.

— Befremdung, Kummer und Unwillen zeigte sich hier plötzlich in den Augen meiner Mutter. »Mein Sohn, ich wünschte in diesem Augenblick, glauben zu können, daß du ein Thor bist; daß du schwachst, wie ein läppisches Mädchen;“ (ihr Ton ward betrübt;) »aber da das dein Fall nicht ist: so laß mich hoffen, daß du scherzest.“

„Ich sprach im Ernst einer, so feierlichen, Abschiedsstunde.“

„Nun,“ (sie stand auf, und legte beide Hände unter ihre Brust,) »so sei dir denn rein herausgesagt, daß du entweder — es thut meinem Herzen weh, es sagen zu müssen! — daß du entweder, ein Böswicht bist oder, schon in meiner geheimen Liebe lebst.“

„Ich bin beides! O ich bin beides!“ Diese Worte waren in meinem Herzen, auf meiner Zunge, schallten schon, als von mir gesprochen, in meinen Ohren. — Giebt's keine Einwirkung des Geistes, giebt's keine fremde Kraft in der menschlichen Seele: so nenn mir der Philosoph diejenige meiner Seelenkräfte, welche meine Zunge hier band. Ich konnte sie nicht aussprechen. —

Reinen



schweigen habe ich nachher mein Herz zuerst ergriffen.

— Sie blieb vor mir stehn und sah mich traurig an: »ein Böswicht konntest du unter solcher Erziehung und Aufsicht, und in solcher Lage, wol unmöglich werden; ich glaube auch von dir hoffen zu dürfen, daß, wenn du ausgeschweift »hättest, du mirs entbeken würdest. Aber so unwahrscheinlich der Fall einer geheimen Liebe ist: (denn wen konntest du lieben, außer Hannchen? und was war bei deinem und ihrem Betragen unglaublicher?) so ist doch ein möglicher Fall. Und hier, mein Sohn, laß dir die letzten Bitten einer Mutter gefallen: sag mir, wie weit bist du mit Hannchen gekommen?«

— Lange wankte hier mein Herz. Befennen, das hieß alle meine Unternehmungen zerstören; und dazu waren sie mir zu lieb. Ich war auch viel zu betäubt, als daß ich hätte der Absicht mißtrauen können, welche ich hatte, mit Hannchen zwar insgeheim, aber doch treu, verbunden zu bleiben. Gleichwol war die ganze Stellung meiner Mutter viel zu bittend, und meine Liebe zu ihr war viel zu sehr meine süßeste Gewohnheit geworden, als daß ich nicht hätte die innigste Bewegung meines Herzens fühlen sollen. — Noch war nichts entschieden, als ich zu antworten anfang; ich war schon geübt genug, um mich auf den Zufall zu verlassen; und in der That, der Zufall hatte mich auch sehr oft begünstigt,

ligt, wenigstens heut. Alles in mir wankte; aber in meiner falschen Brust war eine Antwort. *) Ich bewundre,“ sagte ich, indem ich ihre Hand küßte, »die zärtliche Sorgfalt der Mutter: aber sollte sie nicht oft zu ihrer Qual zu weit gehn? Lassen Sie uns sehen, Hannchen oder ich seien weniger von Ihnen beobachtet worden — auch nur eine Stunde lang; was jetzt unmöglich ist, wie Sie selbst gestehn, sei also unmöglich: und dann sagen Sie mir, was hülfes Ihnen, von Mutmaßungen zur Gewisheit zu kommen?“

— Viel Ernst verbreitete sich hier auf ihren Stirn; es war der Ernst der trauernden Jugend: aber ich glaubte einer Antwort zuvor kommen zu müssen. Ich nahm eben so viel Ernst an: »ich weiß alles, was eine Mutter, wie Sie sind, hier antworten kan und mus; aber einen Sohn, wie ich bin, mußte es kränken, auch nur eine Silbe davon zu hören! Kurz also, und frey heraus:

»ich schäme mich der süßsen Schwachheit nicht. **)

Was Ihnen Johann, wie ich mutmaßte, gesagt hat, ist beinah wahr;“ — (ich las ihre Beruhigung hier auf ihrem Gesicht; denn was Johann gesagt haben konnte, waren kindische Strei-

*) Prosequitur pavitans et ficto pectore fatur.

VIRG.

**) Gellert.

Streiche. Ich fuhr also fort:) »aber Unterredungen wie diese sind, zumal heute, von so sehr leichtem Gehalt, daß ich diese abbrechen zu müssen glaube, wenn ich Ihnen noch ganz categorisch dies sage: ist ein Junggefell in der Welt, so bin ich.«

— Mein Herz hob sich hier im stolzen Bewußtsein, nichts als Wahrheit gesagt zu haben. (Denn habe ich je das Verderben der Natur recht gefühlt, so wars dann, wenn ich auf glückliche reservationes mentales mir was zuguthat.) — Was aber meine Mutter antwortete, hätte ich wol nicht vorhergesehn.

»Ich kan,« sagte sie, »bei dieser Erklärung mich völlig beruhigen, gesetzt auch,« (sie lächelte hebreich,) »du suchtest eine kleine Rache drin, daß du von meiner genauen Aufsicht so viel sprichst; denn im grunde habe ich euch, das letzte halbe Jahr einigermahßen ausgenommen, nie genau beobachtet. Theils konnte ich mich auf den alten Argus verlassen; theils kenne ich Hannen aufs genaueste; theils, und dies kan ich dir nur in dieser unsrer letzten Stunde sagen, gehörte es zu meinem Erziehungsplan, die Schönheit und Annehmlichkeit jenes Geschlechts dir so gewöhnlich zu machen, daß sie beim Eintritt in die grosse Welt dich nicht abfremdete.«*)

— Unter

*) Sehr gut dies letzte; aber nur »unter ganz genauer Aufsicht« ist vortreflich.

— Unter allen Wendungen unsers Herzens ist diejenige ihm wol die leichtste, durch welche es die Schuld von sich abwirft. „Gut“ dachte ich, „hat es mit dir die Mutter wol gemeint: „aber sie hat dir Hannchen aufgeopfert.“ — Und dann flog ein Schwarm von Gedanken durch mein Herz, welche von dem Bilde meiner Strafslichteit mich abzogen, das so schnell sich mir hingestellt hatte.

Meine Mutter merkte, daß mein Gemüth sich beschäftigte, und so ward sie tief sinnig. Ich hatte viel Grund zu fürchten, daß sie jetzt fragen würde, wie ich auf das Licht betreten wollen gekommen wäre! Es war nah dabei: „da du dich selbst auf den Johann beziehst,“ sagte sie, „so mus ich wol glauben, daß es jetzt eben Zeit war, euch zu trennen.“

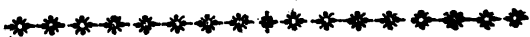
— Ich fiel mit Lachen ein: „halten Sie mich für so sehr schwach? denn daß das Mädchen stark ist, das müssen Sie doch wissen.“ — Ich war frech genug, um hinzusetzen zu wollen: „sonst hätten Sie wol das Diktiren heute nicht veranlaßt.“ — Aber gleich jetzt meldete ein Bedienter die Ankunft des Manns, von welchem mein Vorund geschrieben hatte.

Meine Mutter sprang auf und sagte: „über den letzten Theil unsrer Unterredung werde ich dir etwas schreiben, das nur eine Mutter schreiben kan.“



Herr Deutsch (so will ich diesen Mann jetzt nennen) gefiel uns bald in der ersten Viertelstunde: er drang aber auf meine Abreise, und unterstützte sein Dringen durch die Erinnerung an die Pünctlichkeit des Generals. Er zahlte (denn er war in gewisser Art Agent des Generals, so wie andrer Herrschaften;) die nöthigen Gelder.

Mein Abschied von meiner Mutter ward sehr rührend; aber meine Selbsterkenntnis reicht nicht zu, zu erklären, weder wie er einigen Eindruck auf mein Herz machen konnte, noch auch, wie Ein Theil desselben nichts empfand. Was in mir böse war, stritt jetzt mit dem, was gut war oder gut werden konnte: ich Soldat weinte, wie ein Kind geweint hätte. — Herr Deutsch sah zu, mit dem allerherzlichsten Theilnehmen. — Dann setzten wir uns beide in den Wagen; und da herrschte eine betedte Stille.



Vierzehnte Fortsetzung.

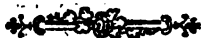
„Ist noch eine Kälte zu hoffen, wenn eine kräftige Liebe noch nicht bis zu Zerschmung der Schamlosigkeit hingeführt hat?“ *)

Herr Deutsch fing endlich an von meiner Mutter zu reden. Er hatte den Scharfsinn gehabt,

*) Dies ist diejenige uns vorgelegte Frage, von welcher wir S. 453 redeten. Wir hoffen, daß unter Kälte nicht bloß der Kältsinn, sondern „die ganze restitutio in integrum“ verstanden werden soll.

habt, in einer Zeit, die nicht viel über eine Stunde betrug, den ganzen Werth dieser vortreflichen Frau zu finden. Dies brachte uns zu einer für mein ganzes Leben wichtigen Unterredung, deren Hauptstellen ich hersezen muß, ohn jedoch seinen Ton beibehalten zu wollen, denn der war Original: wenigstens werde ich nur hie und da ihn versuchen. — Er hat mich, die Geschichte meines Lebens und meiner Erziehung ihm zu erzählen; und als ich das gethan, und in einige Theile dieser Erzählung Reflectionen hineingelegt hatte, um nicht trocken zu seyn, und um die letzten Begebenheiten überhüpfen zu können, lächelte er: »zuletzt haben Sie wol,« sagte er, »so hie und da was weggelassen?“

Ich ward roth; denn ich glücklicher Jüngling konnte das wieder; — mein Herz hatte in dieser Nacht Eindrücke bekommen, welche zu entkräften es noch nicht Anlaß gefunden auch noch nicht Zeit gehabt hatte. Gegen Hannchen einst gleichgültig oder wol gar treulos zu werden: dieser, bis dahin mir so leichte, Gedanke war durch das, was meine Mutter vom Soldatenglük und dann vom Glük meines Vaters mir gesagt hatte, mir erschrecklich geworden. Die Kindsliebe; die, aus ihr entstehende, Reu meine Mutter auch in der letzten Unterredung noch getäuscht zu haben; das Gefühl der Trennung; die Annäherung neuer und grosser Auftritte; das Einförmige einer Reise an einem schönen Herbstmorgen; (da der Herbst



von jeher etwas von einer süßen Schwermuth für mich gehabt hat;) der Blick auf einen Mann, dem man die Vortreflichkeit des Lebens ansah: dies alles setzte mein Herz in diejenige Lage, wo es alles fühlen konnte. Indessen konnte ich doch die Frage mir nicht wehren: »wie kommen Sie auf diese Mutmaßung?«

»Ich will Ihnen das rein heraus sagen: erstlich halte ich jeden Jüngling, der mir gefällt, für meinen Sohn, denn ich habe keinen; und dann fällt mir auch das ein, daß der General mich schreibt, ich möchte mit Ihnen eilen, weil bei Damen und Kammermädgen wol ein groß Geheul sich erheben werde.«

»Und doch haben Sie kein Kammermädgen gesehn!«

»Das hat mich auch genug gewundert; denn ich weiß, wie sonst die Junkers sind. — Nun,« (indem er meine Hand faßte) »ist Ihr Leben so solide, wie ich aus diesem Umstande, und aus Ihrer ganzen Gestalt schliesse: (denn Gott segelob, der bei Ihrer Bildung nichts gespart hat!) so muß ich Ihnen von Grund meines Herzens Glück wünschen. Ich habe mir was drauf zu gut gethan, daß ich ein Mensch bin, indem ich Ihrer Frau Mama Abschiednehmen und Einsegnen gehört habe. Aber lieber Herr, und nehmen Sie mir meine Deutlichkeit nicht übel! wird das alles auch so tief im Herzen bleiben, als es sichtbarlich da hineingesunken ist?«

»Sie

„Sie gehn jetzt, schön an Gestalt, und schön an
 „Gewissen, aus dem väterlichen Hause; ich glaub-
 „e, es könnte auf unsrer kurzen Reise wol keine
 „Gelegenheit Gutes zu thun sich vorfinden, wel-
 „che Sie nicht mit Freuden nutzen wolten; in je-
 „dem Regiment wird man große Augen machen,
 „wenn ein Officier von zwanzig Jahren zu sehn,
 „der noch nicht an Leib und Seele krank ist.
 „Sie sind die Hoffnung der Mutter, der Untera-
 „thanen, und, wie der General schreibt, der ganz-
 „en Familie; und ganz so sehn Sie auch aus.
 „Sie sind so einer, von welchem geschrieben steht:
 „der Herr sah ihn an, und liebte ihn.“ *) So,
 „mein lieber junger Herr, gehn Sie heut in die
 „Welt: werden Sie aber auch eben so einst wie-
 „der zurückkommen?“

— Jeder Gesichtszug dieses Manns, jedes
 Erheben und Sinken seines Lons, war Men-
 schenliebe. Dabei war sein ganzes Wesen so he-
 ter, daß kein Gedank an jene Ermaner mir ein-

*) Worte der Schrift; — und der Leser wundre sich
 nicht, wenn ich ausdrücklich sage, daß diese oder jene
 Stelle aus der Bibel ist. Ich schreibe für weiland
 Deutschland; für ein Land, wo es schon Menschen
 giebt, die keine Bibel haben; oft keine gelesen haben.
 Ich werde glauben von Deutschlands belobntesten
 Schriftstellern einer zu seyn; wenn mirs gelingt;
 einige meiner Leser auf die Bibel aufmerksam zu
 machen; von welcher ich ihnen betheure, daß sie mei-
 ne beste Lectür war; auch schon es ist so dachte
 wie heute.



fallen konnte, die alle Augenblicke, folglich beuchlerisch oder gedankenlos, beten und segnen. Ich fühlte, daß das Vertrauen zu Rechtschafnen etwas sehr unwillkürlich ist; denn mein ganzes Herz, so wie es jetzt war, war jetzt gegen diesen Mann voll davon. Zwar an das Christenthum dachte ich hier nicht, weil überhaupt meine Meinung von diesem jetzt schwankend war, und ich wenigstens insofern Abneigung gegen die Religion hatte, als ich ihren Vortrag für etwas übertriebenes hielt: aber das Gefühl von Recht und Unrecht ward jetzt stark in mir. Die Frage, mit welcher dieser Mann geschlossen hatte, ward die Angelegenheit meiner Seele. Ich antwortete ihm in einer sehr ernsthaften Fassung: »ich hoffe, daß ich unverwundet einst wieder auf meine Säter zurückkommen werde.«

»Also Ihr Wille ist's?«

»Ja, ich betheure es!«

»Ihr ernstester Wille?«

»Ich gebe Ihnen mein Wort drauf!«

»Sie wollen also kein Spieler werden?«

»Gewiß nicht.«

»Kein Säufer?«

»Noch weniger.«

»Kein Blutigel?«

»Nein.«

»Kein Proceßmacher?«

»Gewiß nicht.«

»Kein Religionspöster?«

»Das

„Das würde ich nie werden, wenn ich auch nie Religion gehabt hätte.“ — Man sollte hier glauben, diese Fragen hätten mich beleidigen können? Ich weiß nicht, ob sie es nicht gethan hätten, wenn einer meiner Prediger sie mir vorgelegt hätte.“) Aber aus dem Munde dieses

Do 3

Manns,

*) Man wird aus folgender Anekdote meines Lebens mehr bei jener Stelle denken, als ich dabei sagen könnte. Ich reiste einst in der zufälligen Postgesellschaft zweier dem Ansehn nach sehr roher Menschen, einer Jungfer und einer vierten Person, die diesen Namen wohl nicht verdiente. Ich besorgte ausschweifende Scenen, und unterhielt mich mit dem Officier vom Kriegsdienst; mit dem Jäger von der Jagd, und, da er gereist war, von denjenigen Ländern, welche er nicht gesehen hatte; und mit der Jungfer von der schönen Litteratur. Der vierten Person befahl ich das Maul zu halten. So verstrich der Tag und die Nacht so, als hätten wir zusammen die schicklichste und gesittetste Gesellschaft ausgemacht. Jetzt setzte, in Mantel und Kragen, ein Prediger sich auf den Postwagen. Sogleich singen die Herren an, frei zu werden. Die Jungfer erröthete. Ich winkte jenen: und sie schwiegen. Ich sprach gelegentlich über die Merkwürdigkeiten der Blumen, und die Gesellschaft hörte gern zu; aber der Prediger war unwillig: „das wollen wir nun,“ sagte er, „zur Verherrlichung Gottes anwenden!“ . . . Ich winkte ihm verneinend: aber er predigte drauf los. — Kurz, der Saum, den ich gehalten hatte, geriss; man glaubte, es sei Verursachung den Priester zu kränken, bis er abstieg und ich frug, ob man auch die Jungfer verjagen wolle? „Für Sie, mein Herr,“ sagte der Officier, „haben wir alle Achtung: aber die
„Pfafs

Manns, der so dringend, so schlag auf schlag, und mit dem Ton, der ihm so ganz eigen war, sie missthat, erschütterten und gewannen sie mich. — „Eine Frage muß ich noch thun,“ fuhr er fort. „Gott bewahre Sie, eins von diesem allen zu werden! und wollen Sie das alles nicht werden; — so werden Sie es auch nicht werden; — nur Ihr Wollen oder Nichtwollen, Ihr Nach, muß unveränderlich, fest, redlich, kurz deutsch seyn. Aber wenn Sie es würden: so könnte das nicht geschehn, ohne daß Sie es gewarwerden sollten; — und da würde eine Zeitlang ein Herz, wie Ihres ist, noch immer wieder einlenken können und wollen, wenigstens, dünkt mich, haben Sie zu diesem allen keine Anlage; es sei denn, — daß

„Pfaffen kan unsereiner nichts ausstehn.“ — Und nun war alles ordentlich.

„Der Verfasser will uns damit sagen, seine Weisheit, sein Ansehn, seine Weltkenntnis habe etwas so unziehendes...“ — Gar nicht, lieber Leser! Höre mich nur an! Ich war damals, wie jetzt, Prediger, aber ich reiste incognito, und mein Rok, und meine Perücke ließen nicht mutmaßten, daß ich Amtsb Bruder des verhöhnnten Manns sei. — Und nun, wer Menschenfreund ist, verhöte an seinem Theil, daß der Prediger niemand reize; und sie ne beiden Mitreisenden werden, wenn sie dies lesen, sich sehr wundern, meine Gespräche, sogar meine Ermahnungen, gut aufgenommen zu haben, welche verworfen worden wären, wenn sie mich gekannt hätten.

»daß es wirklich zu Felde geh: denn da steh ich
 »Ihnen nicht dafür, daß nicht der Wechsel von
 »Rüßfigang, und Strapazen, ins Spiel Sie
 »hineinziehen sollten; — und dann sei Gott Ih-
 »nen gnädig! Aber meine letzte Frage: denn ein
 »Verderben giebt's, in welches man, wehren-
 »theils ohn es gewarzuwerden, folglich zu spät,
 »als daß man sobald wieder eintreten könnte,
 »hingezogen wird: Wollen Sie ganz gewis sein
 »Mädgenjäger werden?“

— Ich lachte.

»Sie lachen über das Wort; — mit den Wor-
 »ten nehm ichs nicht so genau: aber über die
 »Sache lachen Sie doch nicht? Ich will andera
 »fragen: Ist Ihr ernstest Wille, Unschuld und
 »Keuschheit zu erhalten? soviel Tugend Ihrer Ge-
 »malin einst zuzubringen,*) wie Sie heute
 »von derselben fordern würden, wenn Sie
 »heut eine wählten? Ist das Ihr Ernst?“

»Ich will freiheraus reden: ob ich einst heira-
 »ten werde, das weiß ich nicht: es scheint wol,
 »daß ich es nie thun werde: aber das weiß ich,
 »daß ich nie ausschweifen werde.“

»O junger Herr, Sie sagen mir eine Menge
 »von Sachen in sehr wenig Worten: aber —

D o 4

nicht

*) Est illi facies liberalis, multo sanguine, mul-
 to rubore suffusa. Est ingenua totius corporis
 pulchritudo et quidam — decor: quae ego ne-
 quaquam arbitror negligenda. „Debet enim
 »hoc castitati puellarum quasi praemium dari.“
 P L I N.



„Ich denke immer, daß dies an einem so schönen Morgen ein ganz schickliches Gespräch ist; und was ist selten, daß zweien Unbekannte bei der ersten Zusammenkunft etwas klugs reden — lassen Sie hievon noch etwas sagen!“ — Er bat hier nochmals, seine Freimüthigkeit ihm nicht zu verargen, indem sein Herz ihn eben so wohl dringe, als die Betrübniß andre wolgeratne Jünglinge aus ihren ersten Auftritten in der Welt, bis auf den Grund verderbt, zurückkommen gesehen zu haben. Er habe, sagte er, nichts drumter; denn jetzt geh er wieder aus dem Lande, und werde vermutlich mich und diese Gegend nie wieder sehn; er glaube aber, daß, wenn ich auch, wie er befürchten müsse, einst hingerissen würde, ich doch durch eine Erinnerung an diese Unterredung wenigstens einigermaßen könne aufgehalten werden. — „Wenns also wahr ist, daß Sie nicht ausschweifen wollen,“ fuhr er fort: „so sagen Sie mir, wie wollen Sie das machen?“

— Ich gesteh, daß ich diese Frage nicht erwartet hatte. Ob er die, hier ganz natürliche, Verwirrung nicht merkte oder nicht merken wollte, weiß ich nicht: aber ich merkte sie. Und das war mein Glück: denn ich glaube nicht, daß sonst diese Unterredung einen so guten und bleibenden Eindruck auf mich hätte machen können. Indessen hatte der Mann mein Herz gewonnen: ich mußte ihm antworten, und ich kan nicht einmal sagen, daß ichs ungern that. — „Ich mus Ih-

nen

„nngn gleich zuerst entdecken,“ sagte ich, „daß ich
„meinen Abscheu an liederlichem Frauenzimmer
„habe . . .“

„Eine grosse Entdeckung! als wenn ich dran
„gezweifelt hätte! Und hieraus soll folgen, daß
„Sie nie heiraten wollen?“

„Das nicht,“ sagte ich verwirrt . . .

• „Und eben das ist, wovon ich gern zuerst re-
„den möchte; denn, versteh ich erst, warum Sie
„ehelos bleiben wollen: so bin ich Ihnen Bürge,
„daß ich alles übrige von selbst verstehn lerne.“

„Ich weis, daß der Ehstand seine grossen Be-
„schwerden hat . . .“

„Da wissen Sie mehr als ich: und doch bin
„ich in fünf bis sechs Jahren noch einmal so alt
„als Sie, und habe die halbe Welt durchreiset,
„und habe jede Eh, soviel möglich ist, geprüft.
„Denn das halte ich für die Pflicht eines jeden ver-
„nünftigen Junggesellen.“

„Meinen Satz werden Sie doch wol nicht läu-
„gnen?“

„Nicht viel fehlt. Ich habe von den Beschwer-
„den des Ehstands „bei Leuten, welche beide zu-
„ngendhaft gelebt, und dann vernünftig gewählt
„hatten,“ wenig gesehn; — und wenn dieser
„Stand gar keine Beschwerden hätte: so wäre
„das, ich möchte so sagen, ein Versehn von
„Gott; denn alsdenn wäre die Eh ein himmli-
„scher Stand, und auf Erden soll das nicht seyn.
„Was auf Erden Freude machen kan, das hat



»Gott in den Ehstand gelegt; er war das den Menschen auch schuldig: denn Mädchen und Jüngling erwarten das viel Jahre lang mit der allergrößten Lebhaftigkeit. Gäbe es nun gar kein Kreuz in der Eh: so möchte ich wol wissen, wie die Menschen diese guten Tage ertragen, wie sie nach dem vollkommenen Leben der Ewigkeit sich sehnen, und wie sie dieses Lebens sich verschern wolten? — Indessen lassen Sie uns doch sehen, welche Beschwerden des Ehstands sind denn Ihnen so schrecklich?“

»Sehr viel: daß ich durchaus eine Person meines Stands wählen mus . .“

»unter zwö? oder unter zweitausend? — Und wenn Sie dann keine finden: wirds dann meine Satsache, eine niedrigere genommen zu haben?“

— Ich glaubte hier etwas wagen zu müssen; wie aber, wenn, eh ich nachsuchte, ich eine Niedrigere fand, welcher mein Herz sich gab?“

»Dann haben Sie eine Thorheit gethan; eine ehrwürdige Ordnung verrückt; — Sie haben, möchte ich sagen, die Instanz übergangen; — Sie haben bei den Sechsknöpfen Dienste genommen, ohne mit edlem Stolz eine Stelle bei der Garde begehrt zu haben; man wird Sie verachten, und Sie selbst werden fühlen, daß man wol weis, was man thut. Des Unglücks der armen Frau und der beleidigten Kinder will ich nicht einmal gedenken.“

— Ich

— Ich dachte weiter gehn zu müssen: „Sie haben recht, und ich bin davon so sehr wie möglich überzeugt; aber wie soll man das vermeiden?“

„Wie leicht ist das! Hüpfen Sie nicht auf die Biese: so werden Sie nicht sinken; das heißt: fliehen Sie den Umgang der Bürgerlichen.“

„Auch dies ist wahr: aber ich wünschte, daß es in einem unsrer Lehrbücher stünde. Was soll nun der machen, welcher, aus Unwissenheit dieser Regel, sich schon, wie man sagt, heimlich verplündert *) hätte?“

„Sich losreißen!“

„Wenn er nun durch Eidschwüre sich gebunden hätte?“

„Sie galten nur in seinem Gewissen; denn da er sie den erforderlichen Zeugen in seiner Familie, ja da er so gar der Kirche, sie verbar; da er auch dem Staas sie verhehlt: so sind sie nur insofern heilig, als sie auf die Leichtgläubigkeit des bethörten Mädgens soviel gewirkt haben, als heilige Bündnisse bei einem verunünftigen Frauenzimmer gewirkt hätten.“

„Was soll er also thun?“

„Wußte das Mädgen, daß sie betrogen ward: so muß er ihr geben, was, wenn er sich gleich obet den ersten Anträgen zu einer Zahlung erboten hätte, sie würde gefordert haben; denn bezahlt muß sie werden, weil sie Rechte an ihre

„Per-

*) Das heißt, heimlich versprochen.“



»Person ihm abgetreten hatte. Wurde sie es nicht: so muß, wenn er nicht Gluck im Gewissen behalten will, er durch soviel Geld und »Schonung ihres guten Namens, und durch Vorsorge, und durch Hülfsleistung und Trost, in der »Ersetzung des ihr gethanen Schadens so lange »fortsahren, bis sie überzeugt ist, er könne nicht »mehr thun, und bis, von dieser Seite, sein Gewissen sich beruhigt . . .«

»Oder er muß,« fiel ich ein, »die kirchlichen »Feierlichkeiten und die öffentliche Darstellung ausgenommen, ihr alle Rechte der »Gemalinn geben.«

»Was heißt das auf deutsch?«

»Sie muß seine Mätresse seyn.«

»Auf deutsch, bitte ich?«

»Wir haben kein gelindes Wort dazu im »Deutschen.«

»So? und was soll ich von einer Lebensart »halten, für welche eine der besten Nationen »keinen gelindern Namen hat? Ist sie eines »Deutschen würdig? nennt Gottes Wort sie »geline: oder ist« sie ein Ehbruch?«

»Das letzte wäre hart!«

»Wo wäre die Härte? Ich soll die Rechte einer Frau, diese heiligen Rechte, (denn heilig »sind sie, oder ich bin kein Mensch, und über »mir ist kein Staat) diese heiligen Rechte der »Frau soll ich einer solchen verborgnen (oder »wenn sie hervorkommt, schlechterdings verachteten,)

nteten,) Creatur geben: da ist die Eh das, was
 „ich entweder breche oder unmöglich mache; und
 „Gott wolte keins von beiden.“

— Ich erschrak: „ich mus also, sobald ich
 „beirathen will, mit ihr mich aus einander setzen.“

„So? Rechte ihr wegnehmen, die ich ihr ge-
 „geben hatte? ist das, ich will nicht sagen: christ-
 „lich; sondern: ist das ehelich? ziemts einen
 „Deutschen? Das edelste unter dem, was die
 „Gemalinn fordern kan, ist Keuschheit und Un-
 „schuld, oder faßlicher: Junggesellenschaft.
 „Dies hatten Sie der Mätresse gegeben, und noch
 „dazu wars Ihnen ober ihr, oder Beiden, das
 „wesentliche des Opfers oder der Annahme.
 „Der Gemalinn können Sie dies nicht mehr ge-
 „ben. Sie haben ihr also ein Recht entzogen;
 „(und hätte sie das gethan: so wissen Sie, wie
 „die Welt, ganz befugt, sie nennen würde;) was
 „haben Sie also gethan? die Eh, nämlich Ih-
 „re künftige Eh, haben Sie gebrochen.“

— Ich war erschüttert; aber mein Herz wol-
 te sich Luft machen: „Was? durch eine Handlung,
 „welcher nichts fehlte, als die Ceremonie?“

„Und welche Ceremonie? Diejenige, durch wel-
 „che der Staat, um die Zügellosigkeit (diesen sel-
 „bsten gefährlichen Feind)“) zu hindern, diese
 „Hand-

„) Ich sah Funken — Flamme — Pöb — und schrie
 in Deutschland hinein: „Feur! Feur!“ und Deutsche
 land schloß wie vorher. Ich sah ein Heer anrücken —
 einbres

„Handlung bindend, und insofern heilig machen wolte und mußte? Wollen Sie also ein „Rebell wider den Staat seyn?“

„Wenn

entsteht — und schreie Deutschland und seinen Anführern zu: „Dran! dran!“ und Deutschland und seiner Anführer Menge rief nicht einmal die Augen! — „Du?“ — Nein, liebes Vaterland! jeder mit, der dich liebhat. Wurf dich hin an den Thron deiner Könige und Fürsten! Bleib zu ihnen für die zahllosen Nachkommenschaft, die, als Mutter, du gebären kannst und sollst. Herzeschütternd, denn du bist auch ihre Mutter, sag ihnen, daß sie vor dem Herrscher aller Welt es nicht verantworten können, auch nur eine einzige Eh zu hindern; und sie hindern beten Millionen; so lange sie ungekräft dein Erbsitz in Pracht und in Unwirtschaft easen lassen, anstatt ihnen Erziehungsanstalten zu bauen, und ihre sinnlosen Mütter kurz zu halten.*) Sie hindern Millionen Ehen, so lange sie dulden, daß ein Einziger Hagstolz als ein unfruchtbarer Baum dasteh und wurzelt. Uebetred sie, daß sie jeden, der ein Weib nähren könnte, aber den Ehstand verachtet, verurtheilen, seinen Trost gegen Gott, Natur und Menschheit, jährlich mit sehr schwerer Geldstrafe zu büßen, und, wenn er, wie zu befürchten ist, das nicht achtet, mit unerträglichem Schmach öffentlich verhöhnt zu werden. Denn, o Mutter, so hieltst du es ja; (Schaue, daß dein Sohn dir sagen muß!) ob du mit den Philosophen, verderblich wie Stasie mit

Wbu

*) Praeceptor castigandus est, dum puer deliquerit. QUINT

„Wenn aber der Staat das nicht straft?“

„Wollen Sie dem Schlafenden den Dolch in sein Eingeweide slossen, weil er jetzt eben keinen Schild vorhält? und ist Gott nicht Racheher, wenn sein Diener (die Obrigkeit) eben nicht dabei der Hand ist? — Was könnte ich nicht noch alles sagen?“) aber was sagt Ihr Herz? wollen

Wagatwill's Menschen, bühlest!*) —

Und nun so ist, o Deutschland, deine Waise!

Führ mich hin! —

) Und wir wünschten wol, daß er mehr gesagt hätte. Wir wünschen noch was wichtigeres: wir wünschen öffentlichen Widerspruch von seiten derjenigen Leser, welche glauben, an unsrer Stelle hätten sie sich anders gefaßt. Dies sei (als Aufforderung oder wie man will) einmal für allemal gesagt. Man versichre sich zugleich, daß jeder Leser dieses Buchs solchen Widerspruch und seinen Erfolg sobald möglich erfahren soll.**)

) So gabs vor Zeiten im Herzogthum Preussisch eine Auflage, welche Wulfgeld hieß — und da war das Land wichtig genug, den Tartarn jenes greuliche Treffen zu liefern!

) Darüber sind nun anderthalb Jahr verflossen; die Auflage des Buchs und des Diebs Nachdruck sind verkauft: aber kein Mensch hat „Ja“ oder „Nein“ gewinkt, recht, als wenn mein Buch in der That Roman wäre. Doch nein, vielleicht läßt man mir die Gerechtigkeit widerfahren, es nicht Roman zu nennen: denn Werckern hat man ja Antwort gewinkt, sollte es auch nur er Kugel ins Gehirn, oder den Kopf unten, gewesen seyn. Also Geduld, bis ich Vorhankers holländisch dem Uebersetzer ins Auge falle!

„Der Mann will also schlechterdings Aufsehen machen?“ — Ja, schlechterdings, wenn die Sache so wichtig ist, als die im Text.



„Ist Sie nur aus Bedürfnis der Natur eine
„Mätresse halten?“

„Pfui!“ antwortete ich, obwohl mein Herz nur
Einen Theil dieser Schande fühlte . . .

„Ja wol, Pfui! und was wäre, von dieser
„Seite betrachtet, eine Mätresse?“ — Seine gan-
ze Bewegung zeigte hier Ekel und Abscheu: „Also
sein Dieb wollen Sie nicht seyn, edler jun-
ger Mann!“ (indem er ehrerbietig seinen Hut
abnahm, und so bis in meine Seele drang.) „Sie
wissen auch, daß das Mensch-seyn in der
„Bändigug der Leidenschaften besteht, wenn die
„Umstände, oder (freilich auf ihre Gefar) die
„Übrigkeit, das wollen . . .“

— Ich fiel ihm hier um den Hals: „Suffen
„Sie drauf, daß ich nie ein Vieh seyn will: aber
„wenn die Liebe nun zu früh, eh ich dies bedach-
„te (und wahrhaftig, ich zum Exempel habe dies
„nie bedacht) überhandgenommen hätte: dürfte
„ich dann einer solchen Person nie mein Leben
„widmen, treu, als wüßte der Staat um un-
„ser Bündnis?“

„Die Liebe? zum Mädchen, oder zu den
„Kindern?“

„Zu beiden.“

„So? ist das Liebe? daß ich ein Mädchen,
„welches eines Andern Frau, seine eheliche Frau
„seyn

„Es warte Er, bis die allg. b. Biblioth.
„dreinreht.“ — Topp! — Sieb Rodens Act
80. 1775.

zu konnte, mit Schande überhäufe? daß ich
will, sie solle anstatt alles andern Verdienstes
hrer Schönheit, statt aller andern Erwartun-
gen ihrer Unschuld, statt alles andern Lohnes
hrer jungfräulichen Keuschheit, mit meinem
Gelde und mit meiner Umarmung zufrieden
seyn? Ist das Liebe? —

»Wenn sie aber damit zufrieden seyn will?«

»Dann können Sie sie lieben? ein solch
händlich Geschöpf können Sie lieben?«

— Mein Gesicht brannte vor Scham.

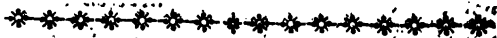
»D!« rief er, indem er die Finger an meine
Augen legte: »fühlen Sie diese Gluth hier:

bitten Sie Gott, daß sie nie verlösche! Un-
ausprechlich wärs schade, edler Jüngling, wenn
sie solten verderbt werden! — Aber Sie spra-
chen von der Liebe zu den Kindern . . . Gassen
sie mir nicht ein! ich muß Ihnen das sagen:
wollen Sie nicht in Ihren Kindern leben: so
sind Sie gar nicht werth, welche zu haben. Sie
können ja solchen mit einer Wairresse erzeugten
Kind einmal dieselbige eigne Erziehung geben,
welche ich für das süßeste Geschäft halte.
Ihren Namen können Sie noch weniger ihnen
geben; — und nun das allererschrecklichste: zwi-
schen Ihnen und Ihren Kindern stellt die gegen-
seitige Schande in die Mitte sich hin; — die
Vaterliebe wird Ken, und die Kindsliebe wird,
nicht Gluth und bittre Vorwurf, doch
ist gewis ein niederschlagende Misstrauen.
Theil.

blind erbt ein solches Kind von Ihnen: so riß
 was das an sich, was Sie einer ehelichen, ei-
 ner Ihnen, so wie Sie jetzt sind, völlig glei-
 chen Familie, schuldig waren: weil, wenn Sie
 heiraten konnten, Sie durch das Wort, »seid
 fruchtbar, mehret euch,« zu einer ehelichen
 Heirat verpflichtet waren. Das Glük einer
 Ehelichkeit, und was man dabei von Liebe
 träumt, ist also handgreiflich dann: Irrthum,
 dann: Tollheit. Nichts ist da von Liebe zum
 Mädchen, nichts von Liebe zu den Kindern,
 nichts von wirklicher Selbstliebe. Denn das
 kann doch nicht Selbstliebe seyn, daß ich an ei-
 ne Weibsperson mich hänge, welche, durch
 nichts gebunden, ein Narr wäre, wenn sie mir
 treu bliebe, da sie weiß, daß ich eben so nur
 durch ein paar Sommerfaden*) gebunden bin;
 dann eine Person, die, wenn sie mir treu bleiben
 soll, ich einkertern muß; bei welcher ich jeder
 Art (ich will nicht sagen, des ehelichen Glücks:
 oh E. sie von meinen Freunden geschätzt, mich von
 vererbten Ehgenossen beneidet, vom Jünglin-
 ge und vom Mädchen uns bewundert und nach-
 geahmt zu sehn u. sondern) jeder Art des häus-
 lichen Glücks entsagen muß — nicht Herr in
 meinem

*) Er meint hier diejenigen aus dem Gespinnt ganz
 kleiner Insecten (vielleicht) entstandnen Faden, die
 der Wind zu Anfang und Ende des Sommers in der
 Luft fährt, und welche man das Kommen und Zieh-
 n des Sommers nennt.

meinem Hause bin; denn das ist jede Maitress:
— kein gut Gefinde haben kan — keinen
tüdten Reisenden, so, daß er sich erquite, bei
mir aufnehmen kan — keine Dame für Begün-
stigung meiner Unternehmungen (wie doch ein
Hmann vermittelst seiner Frau oft thun mus).
erwinnen kan — nie, ohne mir und ihr Schan-
de zuzuziehn; öffentlich mit ihr erscheinen, folgen
ich jenes so sehr süsse, die Billigung der Wahl,
oder ihr noch mir verschaffen kan . . .“



Fünfzehnte Fortsetzung.

Mein Herr, haben Sie studirt?“ sagte ich.
Und ich mußte so fragen; denn der Com-
tes Manns, welchen, wie ich schon gesagt ha-
be, ich nicht ausdrücken kan, war an verschied-
nen Stellen ganz anders, als ich ihn hier ange-
trou. aber in den Sachen war völlig dieses tiefe
Verstandes, was mein Herz noch heute fühlt. —
Er, der Mann war Original: und eben dies
Originelle wirkte so stark auf mein, noch heimlich
widerstrebendes, Herz, daß ich fragen mus-
te: ob er studirt habe?

Nein, ich habe gottlob nicht studirt. Ich
habe; und Theologie sollte ich studiren, weil
ich ein guter Junge war. Aber ich wußte,
daß mein Herz noch keine wahre Furcht Got-
tes hatte; da besorgte ich mit Recht, daß ich

„mit einem solchen Herzen „im geistlichen Sta-
 „der doppelt ein Kind der Hölle werden war-
 „de. — Ich hatte nichts als einen Mund voll
 „Humaniora gelernt: also war ich hochmüthig;
 „und weil ich hochmüthig war: so war ich un-
 „verschämlich. Ich war ferner karg, folglich
 „hartberzig. Dazu war ich — verliebt will
 „ich wol nicht sagen: aber jedem häßlichen Mäd-
 „gen sah ich in die Augen; und wenn eine, gut-
 „gewachsne, vor mir ging: so eilte ich, sie recht
 „in der Näh zu sehn. Das merkten die Mäd-
 „gen; denn jedes Mädchen merkt das sogleich,
 „oder Saffee sei ein Jüngling oder ein Greis,
 „ein Levit oder ein Samariter: sie lachten dann,
 „schlitzten mir auch wol zu, ließen mich auch
 „wol merken, daß ich ein schlanker und hellä-
 „ngiger Kerl war; — und dann war mir nichts
 „in der Welt recht. — Sehn Sie, das über-
 „legte ich; denn Gott hatte mir eine Mutter ge-
 „geben, wie Ihre ist; — und weh dem Menschen,
 „der einer solchen Mutter nicht so lange folgt, bis
 „er sie im Himmel wieder findet. Ein Geistlei-
 „cher konnte ich also nicht werden; denn entwe-
 „der ich mußte mich bessern, welches „bei hand-
 „werksmäßiger Behandlung des Wortes Got-
 „tes“ wol schwer seyn mag; oder ich ward ein
 „Heuchler, folglich ein unverdächtiger Tauge-
 „nichts und ein piffiger Schelm — wie ge-
 „sagt, ein doppelter Höllebrand! — Nun war
 „ich kein Witzbeutel mit Reden, und die Wiene
 „meines

meines klugen Verstandes hatte ich auch nicht; über-
 dem konnte ich die Pracht in Kleidern nicht lei-
 den; folglich konnte ich nicht werden, was ich
 sonst gern geworden wäre, ein Medicus. —
 Falsch war ich nie; das Auercht konnte ich nie
 leiden; Geschenke zu nehmen war ich zu stolz,
 und gewissenhaft war ich auch: zum Juristen
 schickte ich mich also nicht. — Die alte Logik
 hielt ich für Unfug, und die neue für Einbil-
 dung, für Prahlerei, und für eine wächserne Ma-
 se; und überhaupt war ich so ein närrischer Ketz-
 ler, daß es mich verdros, wenn die Leute mich nicht
 verstanden: folglich konnte ich auch kein Philo-
 soph werden. — Die Historie gefiel mir: aber
 das stand mir nicht an, daß ich nicht erforschen
 konnte, woher die Amerikaner kommen? was
 für ein Volk zu Alexanders Zeiten in meinem Va-
 terlande gelebt hat? ob man, wie ich bei den
 Heldenreden im Livius und Curtius mutmaßen
 mußte, neben dem Waffenträger auch einen Ge-
 schwindschreiber stehn hatte? und endlich fand
 ich in des Archimedes Brennspiegel so ein Dar-
 auf, daß ich alle Lust verlor, ein Historicus zu wer-
 den. — Geld hatte ich nicht, und überdem wol-
 lte ich alles, zum Exempel, die Schlossen für die
 Magnetmaterie, den fünften der menschlichen
 Sinne, mit Augen sehn: mit der Physic wars
 also auch nichts. — Uneinigkeit konnte ich nicht
 ausstehn; ich hatte keine Lust, Wasser in ein
 Sieb zu gießen; daß der Schuster im Neben über

»Seine Leisten sich emporhob, das wolte mir nicht
 »sein; zur Polizeiverwaltung hatte ich keinen Be-
 »ruf, und der Hunger that weh; folglich konnte
 »ich kein Schulmann werden. — Auch wolte ich
 »kein Mathematiker werden, weil derjenige, wel-
 »cher die Geometrie mir bebringen sollte, Wolfen-
 »nicht verstand, so daß ich auf die Gedanken kam,
 »auch ich würde ihn nie verstehen. — Also ging
 »ich, mit einer Rede, bei welcher alle alten Wei-
 »ber weinten, weil ich laut und mit jämmerlichen
 »Berkufungen sie horschrie, indem ich sie nicht ge-
 »macht hatte, und kein einziges griechisches Wort
 »verstand — aus der Schule ab; wischte das
 »was ich in futuram oblivionem gelernt hatte,
 »vom Munde mir weg; schmis die Bücher unter
 »die Bank u. s. weiter. Studirt habe ich nicht;
 »daher wo ich in der Welt hinkam, da that ich
 »die Augen auf; und weil ich den rechten Weg
 »fand, ein ehrbarer und tugendhafter Mensch zu
 »werden, (von der wirklichen Belehrung rede
 »ich jetzt nicht) nämlich strenge Mäßigkeit und
 »Arbeitsamkeit: so lernte ich nachdenken.«

»Sie sind verheiratet?»

»Noch nicht; ich habe noch nicht finden kön-
 »nen, was ich suche; und da ich kein Gelehrter
 »bin, und Gott mir Vermögen gegeben hat: so
 »habe ich Zeit gehabt zu suchen. Ich suche auch
 »nicht sehr ämsig; denn durch ämsigs Suchen ha-
 »be ich Klügere, als ich bin, hineinplump-
 »sen sehn. Uebrigens wird mein Stand mir
 »nicht

„nicht schwer; denn Gott hat mir die Gnade,
daß ich mein Herz bewahre . . .“

„Aber Sie gestanden vorher, daß Sie einen
»grossen Hang zum andern Geschlecht hatten?“

„Den hat wol in den Jahren, ich meine von
»16 bis einige zwanzig, ein jeder.“

„Ich habe so früh ihn nicht empfunden.“

„Das thut mir leid; — es sei denn, daß Sie
»mit einem ernstern Studiren das Thätige des
»Büchens, Jagens, Reitens, verbunden haben,
»oder von Jugend auf, noch besser: von Kind-
»heit auf, mit einem, oder mehrern, artigen Mä-
»gen zusammen aufgewachsen sind?“

„Beides.“

„O lieber junger Herr! da kan die Jugend-Jh-
»nen sehr leicht werden.“ — Die Thränen stan-
den in seinen Augen; — er sah mit Wohlgefa-
len mich an: »es liegt auch so was in Ihrer Bili-
»dung, was allerdings Ihrer Mama gute Hof-
»nung geben mus!“ (Indem er seine Hand auf
meine legte:) »wollen Sie durch das Meer des Le-
»bens ohne Schiffsbruch hinsegeln? Wollen Sie
»im ganzen Ernst?“

„Ja! ich betheure Ihnen, daß ichs will.“

„Den Weg, welchen das Christenthum vor-
»zeichnet, wissen Sie?“

„Ja, ich weiß ihn? aber, vielleicht hat man be-
»schwerlicher, als er ist, ihn mir beschrieben.“ —

Ich fand mich gedrungen, dies letzte zu sagen,
es sei nun, daß mein Herz noch jenen Unwillen

gegen die Religion hatte, oder daß ich wieder anfang jene Redlichkeit liebzugewinnen, in welcher man nicht leicht etwas verschweigen kan.

— Er schien befremdet zu seyn: »die Strafe ist indessen Allen Eine und eben dieselbe; freilich, Einigen wird jeder Schritt schwerer als Andern. Sind Sie etwa Einer von diesen letztern? und wenn das ist: wissen Sie denn woran das liegt, daß Ihr Gang langsam geht?«

— Ich war still, weil mehr als Eine Antwort sich zudrängte.

»Daß Sie nichts sagen,« fuhr er fort, »soll mich nicht hindern zu reden; und jetzt ohne längere Zurückhaltung: ich bin so wie Volcan's Dämon,«

«J'appelle un chat un chat, & Rollet un fripon.» *)
 »Ich habe heute bei Ihrem Abschiede etwas gezwungnes gemerkt, wie stark auch immer meine Rührung dabei war; Sie haben jetzt einige Fragen gethan, welche schienen mich in ein Gespräch vom Stauenzimmer hineinzulehn zu sollen: das beides nehm ich zusammen, und schliesse — kan freilich mich irren — schliesse aber, daß bei Ihnen etwas vorgeht, was Ihrem guten Herzen neu ist. Ihrem guten Herzen, sag ich mit Recht; denn ich seh, daß Sie roth werden. Lassen Sie uns also setzen, Sie hätten zuhause etwas Liebes gelassen . . .«

— Mein

*) »Ich nenne das Kind immer beim rechten Namen.« —

— „Mein Herz war gedüngt; und doch wich zurück als dieser Mann ihm so nah trat: nicht an mit Wahrheit versichern, daß das mein Fall nicht ist.“ — (Ich fing an, gute Hoffnungen mir zu fassen, da mein Herz bei diesem Jeterstreich minder, als sonst bei ähnlichen, zufrieden war.)

„So muß ich andres fragen: Hat man Sie etwa getrennt, eh Sie sich von der Entbehrlichkeit einer solchen Liebe überzeugt haben?“

„Sie bringen sehr hart in mich, aus einer, doch wirklich schwankenden, Mutmaßung.“

„Also das ist Ihr Fall?“

„Nein, mein Herr.“

„Wollen Sie jetzt stillhalten: so dent ich Schuß genug zu seyn, um das Fletchen zu treffen.“

— War's das lebhafteste dieses Bilds? oder war's die innre Bewegung meines Herzens? ich ward sehr unruhig, als er so sagte, und scharf nach ansah.

„Sie haben,“ sagte er, „etwas Liebes in Stettin, oder Sie erwarten es in Magdeburg.“

— Ich antwortete nicht. Ich bewunderte, daß er auf diese Unterredung hatte kommen müssen. Ich untersuchte, ob ich ohne Schaden ihm Alles bekennen könnte? Was er von der Straßlichkeit der Unterhaltung einer Wairesse gesagt hatte, hatte mich ganz meines Unrechts über-

führt, *) denn er hatte auch meine alten Überzeugungen hiervon wieder reggemacht. Am meisten hatte das mich angegriffen, was er von den, die eine Waise vergewaltigen, Rechten der Frau gesagt hatte; denn bis dahin hatte die Trennung von Hannchen und die Furcht, sie Gefahren ausgesetzt zu sehn, meine ganze Liebe wieder erwoht. Eben so hatten die letzten Unterredungen mit meiner Mutter, und die mit Ihm, einige Strahlen der Jugend wieder in mein Herz geworfen, so, daß ich jetzt auf die beste Ersezung gesonnen hatte, und nur noch ungewis war, wie ich das mit dem Interesse meiner Leidenschaft vereinigen wolte? — So saß ich tieffinnig da.

„Ich

*) Heil mir, o Lesen! wenn dichs nicht wundert! Und du, andrer, dem dies alles zuwieh Liebgeschichte ist: kannst du fordern, daß ichs weglassen sollte? Adnisi certe sumus, ut quamlibet diversa genera lectorum per plures dicendi species teneremus. Ac sicut veremur, ne quibusdam pars aliqua secundum suam cuiusque naturam non probetur: ita videmur posse confidere, ut vniuersitatem varietas ipsa omnibus commendet. Nam et in ratione conuiuiorum, quamuis a plerisque cibus singuli temperemus, tamen totam coenam laudare omnes solemus, nec ea, quae stomachus noster recusat, adimunt gratiam illis, quibus capitur. Atque hoc ego sic accipi volo, non tanquam assequutum esse me credam, sed tanquam assequi laborauerim. — So sage ich Geringer mit einem der größten Männer des Alterthums kesslich.

„Ich habe getroffen,“ sagte er, „naber zu scharf,“
„wie ich fürchte. Sie sind still, als wären Sie
tod.“

— Ich sah ihn an. Seine Miene, auch
selbst bei diesem Scherz, war ganz die Miene
eines Manns, der es verdiente, von meinem
Vormund ein rechtschafner, christlicher Mann
genannt zu werden: und wen der General so
nannte, der war das gewis in der eigentlichsten
Bedeutung. — Ich gestand ihm also, (denn wer
kan dem Ehrwürdigen einer ungehesselten Grö-
migkeit widerstehn? und wie konnte ichs, dem
das Laster noch so neu war?) ich gestand ihm, er
habe es getroffen; ich habe einem jungen Frauen-
zimmer die Eh versprochen . . .

Blässe und Kummer lagen jetzt in seinem Ge-
sicht: wenn ich Sie nicht retten kan, mein
Sohn: so wünschte ich, nicht in Sie gedrungen
zu haben. Ich werde das wol nicht können.
Ihr Herz hat in trummen Wegen mir, und ver-
mutlich auch Ihrer Mama, sich zu verbergen
gesucht. Lassen Sie uns nicht mehr davon re-
den! Ich würde Ihre Schuld vergrößern, wenn
ich sie schwerer auf dies Herz hinlegte, welches,
wie ich besorge, nicht mehr gewohnt ist, sie füh-
len zu wollen.“

— Dies hieß auf meine Seele in allen ihren
Zugängen bringen. Ich bat — mit welchen
Worten weiß ich nicht mehr — mit der innig-
sten Herzenssprache bat ich ihn, eines unglückli-
chen



den Jüngling sich anzunehmen. : Ich sagte ihm (freilich kurz; denn wir näherten uns der Hofung) alles, was in meinem Gewissen nagte, besonders das Kränkendste, die Falschheit gegen meine Mutter und die gottlosen Entwürfe auf Hannchens Tugend. — Er schlug die Hände zusammen: »Still! still! was noch folgt, kan nicht abstoßlicher seyn: aber ich will nicht, ich kans nicht hören.“

— »Nein,“ schrie ich, (und hier flossen endlich meine Thränen,) ich habe Ihnen jetzt alles gestanden.“

— Ihm schien das unmöglich: aber entzückt war er, als ich ihm betheuerte: »Und Sie haben gewis,“ sagte er, »mir nichts geschworen.“

»Nein,“ antwortete ich, unter hohen Betrüftigungen, und wolte durch Erzählung aller Umstände ihm das begreiflich machen: aber Gottin lag schon vor uns.

— Er nahm meine Hand in die seine: »ich glaube,“ sagte er sehr bewegt, »daß ich Ihnen ganz trauen kann. Es ist wol eine Fügung Gottes, daß wir hier zusammen kommen mußten. Sie haben gesehn, in welche Abgründe die Liebe führt; ich hoffe, daß, wenn Sie an die vorige Reinigkeit Ihres Gewissens denken wolten, Sie noch lange sehn werden, wie unrein Sie aus diesen Abwegen im Thal heraus gekommen sind; und das wird Ihnen immer unaussprechlicher werden. — Den Unwillen Ihrer Mutter,

— Auch

— „Glück wolte ich nicht sagen —“ werden Sie nicht tragen wollen und nicht tragen können. „Jedes seiner Worte ward eine neue Belastung meines Hergens; ich schluchzte betnah; und ich werde mich nie schämen, dies zu gestehn; — ich habe dies Helden erzählt: sie spotteten meiner nicht: aber sie waren christliche Helden.)

„Naber,“ fuhr er fort, und schön erhelterte sich hier sein Gesicht, „freimüthig frag ich Sie jetzt, ob Sie dieser Liebe entsagen wollen?“

— „Ich faßte hier allen meinen Muth zusammen: „ja,“ sagte ich, „ich will das, so gewis, als mein Herz jetzt zerbrach: aber gutes thun, versehen. .“

„Das müssen Sie,“ fiel er ein, „und wenn ich als ein ehrlicher Mann (weiter bin ich nichts) einig's Gewicht habe: so treffe Sie meine Verantwortung, wenn Sie das nicht wollen, oder wenn Sies nur aus Gründen wollen, deren mein ehrliebendes Gemüth sich schämen müßte. „Sie sind, und davor verehren Sie die schützende Hand Gottes, an dies Mädchen durch nichts gebunden. Sie sind ihr nichts, als ein Betrüger. Nehmen Sie Ihren Betrug zurück: so ist alles, was geschehn ist, insofern Null. „Aber sie hat leiden müssen; lieber Gott, sie ist vielleicht eben jetzt höchst unglücklich! mich dünkt, ich seh, wie sie ihr Antlitz mit wundgerungneten Händen verhält! Ich höre, wie sie Gott zum Rächer ruft über das alles. .“

„Id!

„O! schonen Sie meiner!“ rief ich; und fühlte allen Kummer, den eine Seele auf einmal fassen kan; „seyn Sie Vater! schonen Sie meines Herzens! ich habe, das weiß Gott! die Liebe heraus gerissen, und da zerris es mit!“

— Er legte die Hand auf meine Schulter; „nun schone ich Ihrer gern! ist doch Freude bei den Engeln im Himmel — aber was wollen Sie der armen verlohten Laube zur Ersehung geben?“

„Alles, was Sie fordern wird,“ rief ich; „alles, was ich ihr aufdringen kan;“ (denn ich dachte jetzt, in dieser gewaltigen Bewegung, weder an die Verschreibung, noch an den Wechsel.)

„Können Sie das? können Sies jetzt? über wie viel sind Sie Herr?“

— Ich zog einen Beutel, auf welchen meine Thränen stürzten, aus dem Reisekästchen, das vor uns stand: „dies ist jetzt meine ganze Varschaft.“ — Es waren 500 Ducaten.

„Das ist zu wenig,“ sagte er, „und das brauchen Sie jetzt.“ — Er sah tiefsinnig vor sich nieder, nahm dann seinen Hut ab, sah zum Wagen heraus: „sei du gelobt, Gott, der du mit meine gute That gelingen lässest!“ — (Zu mir:) „Ich kenne Ihr Vermögen; ich kenne jetzt auch Ihr Herz. Der Banquier Baat in Stettin soll heute noch meine Ordre haben, auf Wechsel Ihnen soviel zu zahlen, als Sie unter 10,000
„Thaler

„Ihalern fordern werden. Machen Sie dann die Sache ab; und daß ad pias causas ist: so nehme ich keine Zinsen; mein ganzer Lohn, denn ich weiß, daß ein edles Herz lohnen will, sei eine unverbrüchliche Verschwiegenheit. Danken Sie mir nicht; das thut mir weh: ich weiß, welcher meinem trefflichen Jünglinge ich heispringe! Machen Sie nur, daß Sie Ihrem Gewissen das seien, was Sie bei wahrer Besserung den Menschen gewis seyn werden!“ *)



Sechzehnte Fortsetzung.

— Urtheilen Sie hier, wie, nach dem Verhältniß meiner Bekümmerniß über meinen jezigen Geldmangel, meine Dankbarkeit seyn mußte: aber er lies halten, und stieg aus dem Wagen, um mich nicht anhören zu dürfen.

— Was jetzt mich befremdet, ist, daß die Veränderung meines Herzens nicht das so sehr auffallende für mich hatte, was man etwa vermuten könnte. Soll ich das erklären: so kan ichs nur insofern, als ich an den guten Grund Sie erinnre, welcher von Jugend auf in mir gelegt war. Ich gesteh, daß eben dieser gute Grund mich zu einem zehnfachen Böswicht gemacht hätte,

*) Scio, quem animum, quod horret ingentium!
Tu modo emicare, vt tibi ipse, sz, tacti, quaquā
videberis aliis, & tibi fueris. PLIN.

te, wenn ich nicht bald wäre gerettet worden: aber dies soll mich nicht abhalten, die Tugend meiner Kinder so vest zu gründen, wie mir nur immer möglich seyn wird. — Daß ich Hannchen, ganz so wie Herr Deutsch das forderte, Erziehung geben, sie dann glücklich machen, und dann sie in Sicherheit bringen wolte, das war meines Herzens bester Entschlus; aber das wars nicht, was mein Herz hauptsächlich beschäftigte: die Ken wars, meine Mutter so ganz ehrvergeffen getäuscht, und den Johann unglücklichgemacht zu haben. Was hierdurch in mir gewirkt ward, war so lebhaft, daß ich, mitten unter den Zerstreuungen des Sehns und Kommens der Officiere auf der Herstrasse, einen Entwurf machte, wie zärtliche Sohnsiebe, und wiederhergestelltes Gefühl für die Ehre, ihn machen mußte.

Dieser ganze Tag ging unter denjenigen Geschäften hin, welche mich nach Stettin geführt hatten. Es gelang mir, zu einer Reise Urlaub, und vom General Einwilligung, zu erhalten. — Gegen Abend meldete ich mich bei Herrn B a r — und am frühen Morgen ging ich hin, von Herrn Deutsch Abschied zu nehmen. — Ich fand ihn nicht — er war schon zu schiffe. Wie flog ich dahin! — Sein Schif war schon so fern, daß ich (zumal bei dem Nebel, der über der O d e r lag) nur noch das Zeichen desselben erkennen konnte. Ich fühlte (so glaube ich) die Bangigkeit eines Menschen, welcher auf einer wüsten Insel allein
gelassen



gelassen wird, und Vater, Frau, Kind und Freund
nicht noch zuletzt umarmen durfte!

Wie wird mich eine Trennung so entsetzlich schmerz-
zen!

noch heute fühl ich sie sehr tief in diesem Herzen.

Der Wehmuth ganze Fülle wallt noch hier!

Der du mein Retter warst, mein Dank drängt sich
zu dir!

Und könnt ich einst, mein Vater, — himmlisches
Entzücken

flieg feurig durch mein Blut! — an meine Brust
dich drücken:

ein heilig Thänenopfer göß ich dann

auf deine Wangen aus, mir ewig theurer
Mann!

Und nun, mein würdiger Freund, länger kan-
ich mich nicht halten. Ich habe Ihrer Beschei-
denheit schonen wollen. Ich habe Sie nach und
nach in eine Erzählung hingezogen, bei welcher Ihr
Herz gros werden musste, und doch zuletzt für so-
viel Freude zu eng war. Sie kennen meine Hand
nicht. Ich nenne am Ende dieser Blätter mich
mit einem erborgten Namen. Sie müssen ei-
nem Menschen, welcher auf den ersten Blättern
Ihnen unbekannt war, aufs Wort glauben, er
heisse so. Nach und nach musste eine angeneh-
me Verwirrung Sie auf die Bemerkung brin-
gen, ich sei Ihnen nicht unbekannt; und heisse
nicht so. Endlich trat vor Ihnen der General-
major, mein Vormund, auf. Diesen, nun schon ver-
ewigten, Mann, Ihren so treuen Freund, konnten

I Theil

2 q

Sie



Sie nicht erkennen; — und nun fanden Sie in Herrn Deutsch sich selbst; Sie fanden, was nicht in seinem Ton,*¹⁾ doch in seinen Grundsätzen, Ihr eignes vortrefliches Herz; in seinen großmüthigen Handlungen einen der edelsten Züge Ihres Lebens; und in dem verirrten Jünglinge den Erben der **sdorffschen Güter bei Stettin. — Ich habe seit dem Abend des Tags unserer Ankunft zu Stettin Sie nie wieder gesehn. Auch vom General, auch von Herrn Baar, habe ich von Ihnen nie wieder was erfahren können; denn beide starben zu früh: aber Herr Less** hat mir gesagt, was für ein Mann Sie sind. Ich erfuhr von ihm genug, um einzusehn, daß man Sie beleidigt, wenn man Ihnen etwas darbringt, was Ihr feines Gefühl für Wirauchsdampf hält. Ich mußte also so schreiben, wie ich geschrieben habe, wenn Sie mich lesen sollten: und meinem Herzen lag alles dran, sich Ihnen ganz zu öffnen. — Hören Sie mich nun weiter.



Siebenzehnte Fortsetzung.

Ich reiste ungesäumt zu Hannchen. — Es wäre nicht redlich, Ihnen verbeten zu wollen,

*¹⁾ Freilich den Ton hat der Obriste ganz verfehlt; — doch wars ihm auch nur um die Sache zu thun; und überdem beleidigt man uns, wenn man in unserm Ton uns redend einführt.

len, daß mein Herz so lange standhielt, bis ich zuerst wieder von Hannchen reden hörte. Dies geschah in einem Wirthshause hinter Pyritz. „O, gnädiger Herr,“ sagte die Wirthinn da, welche mich für einen Nachfager hielt, „ich habe wol geglaubt, daß die Jungfer irgendwo entsprungen war; mein Großknecht hatte auch nicht üble Lust, sie anzuhalten: aber mir hat das Herz wehgethan. Seyn Sie nicht allzubarsch wenn Sie sie bekommen. Das Stümperchen hat Angst genug gehabt: ich wundre mich, daß ihr die Augen nicht aus dem Kopf herausgefloßen sind!“

— Ich ritt, ich will nicht sagen, mit wankendem Herzen, aber gewis mit großem Kampf der Leidenschaft und der Vernunft — auch der Religion, darf ich sagen, nach Stargard. Dies geschah mit verhängtem Zügel: aber ich erfuhr nichts. — Ich verirrte, und kam von der Urenb'swalb'schen Straße, nach Jachau. Hier hatte man einen Wagen gesehen, welchen man dem meinigen gänzlich ähnlich mir beschrieb: aber statt meiner vier Pferde hatte man bereits sechs gesehen. — Ich eilte nach Urenb'swalb; und in einer Mühle, die auf dem Wege liegt, gab man mir gute Hoffnung; aber zu Urenb'swalde wolte man weder in dem bestimmten Gasthofe, noch sonst irgendwo, meine Vorspann und meine Reitherde gesehen haben.

Ich war von Ermüdung und Kummer erschöpft: aber das erquikte mich, daß mein Herz standhaft bei dem Entschlus blieb, zu welchem Sie mich gebracht hatten. — Ich nahm hier frische Pferde, und ging in verschiednen Krümmen nach Hochzeit. Da, und in der ganzen Gegend, wußte man von nichts. Nun schweifste ich rechter Hand nach der Gegend von Driesen, wandte dann in Polen mich wieder, kam über Dramburg und Naugarten wieder nach Stargard, und fand keine Spur. Ich habe von Hannchen und ihren drei Begleitern nie das geringste erfahren. Was ich von ihrem Schicksal mutmaßte, ist alzuschimpflich für mich, als daß ich davon reden könnte. Das Ärgste, was ich damals befürchtete, war, daß meine Mutter vielleicht Nachricht bekommen und das Mädchen habe einholen lassen.

Ich kam zwar mit dem bestimmten Augenblick wieder nach Stettin: aber das Herz voll Qual, und durch das Uebernehmen meiner Kräfte, krank und entsetzt. Alle Folgen des Bösen mußten zusammen kommen: mein Vormund sah mit einer, ihm nicht gewöhnlichen, Zurückhaltung mich an, und ließ diesen nur eben angekommenen Brief meiner Mutter mich öffnen.



„Du wußtest nicht, daß ich, um den Johann den Nachforschungen des Generals zu

über-

»verbergen, aus seinem Zimmer ihn in die
 »Kammer hatte führen lassen, unter welcher
 »Hannchens Stübgen ist. Du dachtest so
 »wenig, wie ich Betrogne, an den dünnen
 »Breterboden; nicht an die Oefnung über
 »dem Ofen. Johann hat alles gehört, ge-
 »sehen, angezeigt. Ich habe der Entlaufnen
 »Zimmer aufgebrochen, und deine Verschrei-
 »bung und deinen Wechsel auf dem Tisch ge-
 »funden. Johann bezeugt heiligst, daß er
 »nicht gestolen hat. Du wirst dich wol nun
 »nicht wundern, daß ich ihn für unschuldig hal-
 »te? Ich kan dieser Creatur nicht nachsetzen
 »lassen: es fehlt mir an Leuten, und Johann
 »liegt krank; — du kannst bald auch sein Wirt-
 »der werden. Mein Fluch folgt dieser Person
 »nicht: er müßte ja auch dich treffen: und ich
 »habe dir einst gesagt, daß nur mein Gebet dir
 »folgen würde. Heute — wenigstens in
 »diesem Augenblick — kan ich nicht beten.
 »Du hast mit unerhörter Falschheit, mit ei-
 »nem unaussprechlich häßlichen Betrüge, das
 »Mutterherz von allen Seiten (denn alle sei-
 »ne Seiten wandte es in jener letzten Unte-
 »redung zu dir hin,) grausam durchstoßen —
 »unmenschlich durchstoßen. Vielleicht war
 »das dir nicht genug? vielleicht hast du es
 »zertreten? bist vielleicht mit diesem Weib-
 »bilde in die weite Welt gegangen? — Bist
 »du dem Herrn Puff entsprungen: so zittre

»ich für das Leben dieses vortrefflichen
 »Manns, dem ich einen Teufel übergab, froh,
 »als führte ich einen Engel ihm zu. So irrst
 »du vielleicht, - ohne Gefühl der Schande, die
 »dich, mich und alles was unsern Namen
 »führt, unaufhörlich drücken muß, in der Welt
 »umher, und wirfst nie, oder doch erst dann
 »wiederkommen, wenn auch die Eräber die
 »überweigert werden!*) Dann werde ich...
 »ich versteh nicht, was mein Herz hier sagt.
 »Bist du aber noch in Stettin: so stehts noch
 »bei mir, Zaum und Gebiß dir ins Maul zu
 »legen;*) du sollst nicht nach Magdeburg
 »gehn, wo du die Auftritte der schändlichen
 »Hosheit bereitet hattest; — sondern unver-
 »züglich sollst du zu demjenigen Königsberg-
 »schen Regiment abgehn, welches der Vor-
 »mund wählen wird. Du weißt, auf welchen
 »Fuss ich in deinen Gütern steh, weißt also,
 »wie ich den Ungehorsam gegen diesen meinen
 »letzten Befehl ahnden kan und mus. Ich
 »will von dir nicht, sondern vom Vormund
 »will ich, Antwort haben.«



Mehr bedurfte es nicht, um meine Unpäß-
 lichkeit in eine sehr schwere Krankheit zu verwan-
 deln, die aber zur Besserung meines Gemüths
 nichts beitrug, indem sie mich zu sehr angriff.

Mein

*) Worte der Schrift.

Mein Vormund war so gütig, meiner Mutter dies zu verbergen. Er schrieb ihr aber alles, was ich in der ersten freien Stunde, die ich gewann, ihm dictirte. Was es war, können Sie leicht annehmen, wenn ich Ihnen sage, daß ich nichts verschweigen wolte.

Ich hatte durch zwei Stellen dieses dem Vormund dictirten-Briefs sie beleidigt; einmal durch die Bitte: Hannchen, wenn sie ihren Aufenthalt erführe, nicht hart zu begegnen; und dann durch die Nachricht, daß ich das Geld unter des Johann Fenster geworfen hatte. Jenes hielt sie für einen Betrug, indem sie glaubte, ich wisse wo Hannchen sei; — sie war überdem gegen dies Mädchen, wie Frauen in diesem Fall wol immer es sind, alzu sehr aufgebracht; — und dieses schien ihr eben so eine Lüge; denn das Geld fand sich nicht. — Ich schrieb an sie, sobald ich einige Besserung spürte, und ging dann, weil mein Vaterland mir jetzt verhaßt war, ans *sche Regiment nach Königsberg. Ich ging zuschif dahin, weil ich meiner Gesundheit noch nicht genug trauen konnte, um eine erschütternde Postreise zu machen.

Noch hatte ich keine andern, wirklich christlichen, Personen gesehn als solche, die von Jugend auf glücklich gewesen waren: es war also Zeit, daß mein Herz, welches jetzt litt, gestärkt ward, indem ich schon mit der Meinung mich trug, es sei nicht schwer im Glük ein Christ zu seyn; — und



diesgeschah. — Ich hatte erst in Swinemünde mein Schiff erreicht; und saß, matt und elend auf dem Verdeck. Meines Schiffers Frau erkannte mich. Sie war die Tochter des schon verstorbenen Predigers einer meiner Nachbarinnen, eines Manns, dessen Elend mich immer sehr gemüthet hatte. Sie war von Königsberg gekommen, um ihre Mutter, welche blind war, abzuholen; sie war aber vergebens gereist; denn sie hatte ihre Mutter todtkrank getroffen, und auch so, sie verlassen müssen. Sie wußte von meiner Geschichte nichts. (Ich habe vergessen Ihnen zu sagen, daß meine Mutter die kluge Vorsicht gehabt hatte, die ganze Begebenheit zu unterdrücken; und dies war leicht, da nur Johann, auf dessen Verschwiegenheit sie sich verlassen konnte, drum wußte; obwol in der Gegend von Zachau viel von einer entführten, oder weggeschifften, Gräfin n. c. geschwätzt ward.) *)

Diese Frau erzählte mir die Geschichte ihrer ganz unglücklichen Familie, mit brechendem Herzen, mit der größten Lebhaftigkeit des Schmerzens, und doch mit einer ganz stillen Ergebung in den göttlichen Willen. Dies machte einen außerordentlichen Eindruck auf mich. — Ueberhaupt, Beispiele einer wahren, im Glück und Unglück gleichen, Frömmigkeit haben eine, ihnen eigenthümliche, Gewalt, wenigstens über mich. — Sie hatte viel Zutritt zu meiner Mutter gehabt,

*) Wie dort noch heute.



habe, und ich war als ein junger sehr ordentlicher Mensch ihr auch noch jetzt beschrieben worden; daher war sie so vertraut, daß sie, abwechselnd mit ihrem sehr angenehmen Mann ihre ganze Heiratsgeschichte mir bekanntmachte. Dies ermunterte mich; und wie wir denjenigen immer lieb gewinnen, welcher uns ermuntert, wenn wir einer Zerstreuung bedürfen: so war ich mit diesen beiden Leuten sehr glücklich.

Ich bemerkte einen unwandelbaren Gleichsinn unter ihnen, besonders in Absicht der Religion. — „Ich bin nicht immer so gewesen,“ sagte mein Schiffer: „aber meine Frau hat bald Anfangs mich überzeugt, daß nur darin das Glück zu suchen ist.“ — Er trug ihr auf, mir das umständlich zu erzählen.

Diese Erzählung war ganz für mein Herz gemacht. Herr Janssen (mein Schiffer) war, meine Ausschweifung ausgenommen, genau so ein Mann gewesen als ich, nur, daß er nicht von selbst, so wie ich, auf schwankende Meinungen vom Christenthum gefallen, sondern durch den Umgang mit einem Mann verborben war, der beides, Socinianer und Deist gewesen zu seyn scheint. („Ganz Deist,“ sagte Herr Janssen, „war der Mann nicht; denn er verachtete nicht die Hauptlehre des Christenthums, sondern er haßte sie aufs bitterste.“ *) — Sehr umständlich

Dq 5

und

*) Damals war in Deutschland ein solcher Mann etwas sehr seltenes.



und genau beschrieb die Frau Janssen mir den Weg, auf welchem sie ihren Mann zur Wahrheit geführt hatte; und vielleicht kann ich diese ganze Geschichte Ihnen einst geben; — mir war sie mehr, als hundert Vorlesungen des ersten Gottesgelehrten mir hätten seyn können.*) Kurz, mein Herz gewann während dieser Reise, welche wegen des stürmischen Herbstwetters länger dauerte, sehr viel.

Ich kam nach Königsberg. Der Prediger meines Regiments besuchte mich bald drauf. Ein mit sich selbst sehr zufriedner, künstlich gekleideter, berebter Mann. Er zeigte mir einen Brief in welchem meine Mutter mit demjenigen Betrauen, welches man in einen unbekannten Prediger wol setzt, ihn ersuchte, sich meiner anzunehmen, indem sie fürchte, ich habe gute Grundsätze gegen schlechtere vertauscht.“ Er schickte diesen Auftrag nicht mit der Freude eines Hirten, dem man ein verirrttes Schaf nachweist, aufzunehmen, sondern er brüstete sich mit dem Uebermuth eines Marktschreiers, dem man einen Kranken zuführt. — „Sie werden gut thun,“ sagte er, „meine Predigten nachzuschreiben; zwei oder drei derselben sind hinreichend gewesen, einige aus meiner hiesigen pietistischen Schule ins Regiment eingetretne Edelleute, zu rechtschaffnen Männern“ (hier strich er seinen blauen Kragen) „zu machen.“ — Ich habe es mit Einer versucht,

zu

*) Sie ist unter den Papieren des Herrn Graf.



zu welcher er, als zu einem Meisterstül, so wie ein Virtuose welcher sich will hören lassen, mich einlud. — Mit einem Wort, der Mann misfiel mir eben so sehr, als unser Regiment ihn vergötterte: *) , doch eh ich ihn verlasse, muß ich Ihnen sagen, was für ein Mann er war.



Achtzehnte Fortsetzung.

Er that sehr gros drauf, nicht in Königsberg studirt zu haben. „Wie erbärmlich,“ sagte er, „würde es um meine Philosophie stehn, wenn ich den hiesigen Has gegen dieselbe einge-„sogen hätte!“ — Sein ewiger Refrain war: „die Kenntnis der Wahrheiten; das Studium der menschlichen Seele; die Erfindung aller er-„dentlichen Substitute für den orientalischen Ausdruck der Bibel, welchen, so wie er in Luthers Uebersetzung steht, er in der Stille herzlich lächerlich fand; die Behutsamkeit, nichts glauben zu wollen, was Geheimnis heiße, weils der Philosophie widerspreche, und auf das Glück des Menschen auch den entferntesten Einfluß nicht haben könne; die Ausrottung der theologi-„schen

*) Er schickte des Sonnabends Kartenblätter an die Dames seines Regiments. Hier ist Eins:

Je donnerai demain

LE CARACTERE DE FESTUS.



„schen (so sagte er; — nicht: scholastischen)
 „Sprache des Systems, die Untersuchung über
 „den Canon der Schrift; die Richtigkeit der
 „Pastoraltheologie, und das Lächerliche und Un-
 „verschämte der priesterlichen Eelforge; das
 „Dumme der sogenannten Erfahrungen des Chri-
 „stenthums, und was dahin gehöre; das Aben-
 „thuerliche der Einwirkungen . . .“ — Genug!
 Nicht so?

Sein theologisches System hatte das große
 Verdienst der Kürze; hier ist: „Ich fühle, daß
 „Fehler der Erziehung und Beispiele moralisch-
 „unmöglicher Handlungen meine Naturkräfte ver-
 „derbt haben, freue mich aber, daß die Art, mit
 „welcher man meine erste Weihung zum Guten
 „mir (freilich immer gützig) erklärte, in mei-
 „ner ersten Jugend doch wenigstens einigermaßen
 „mich gehalten hat. Indessen bin ich be-
 „strübt, meinen Einsichten so oft widerstrebt, und,
 „wie ich Grundsätze gefaßt hatte, diese so oft ent-
 „kräftet zu haben. Ich sah, daß das höchste
 „Wesen, als oberster Gesetzgeber, wie man das,
 „um uns faßlich zu werden, zu nennen pflegt,
 „wären, das heiße, mich den Folgen meiner
 „Handlungen überlassen, muß. Dagegen aber
 „finde ich in der Offenbarung Beispiele der aller-
 „erhabensten Tugend, und das Leben eines Leh-
 „rers, der bis in seinen Tod, und durch diesen,
 „bewies: daß durch die moralische Rechtschaffen-
 „heit, (freilich nach einem mir verborgnen Ur-
 theil

„Theil der Gottheit,) die durch mich gemacht Ver-
 weitung der Zwecke der Vorsehung wieder aufge-
 hoben werden könne. Hier sind jene Lehre und
 jenes Beispiel mir gleich werth; ich beruh bei
 beiden; ich lerne jene immer mehr, übe mich
 in der Nachfolge dieses immer treuer, und neh-
 me von Zeit zu Zeit an derjenigen Feierlichkeit
 Theil, durch welche ich zu beiden mich bekenne.
 So werde ich immer moralischrechtschaffner; be-
 darf aber keiner vorzüglich begünstigenden Em-
 pfindungen, keines, der Selenlehre widerspre-
 chenden, Bewusstseyns; geh dem Tode standhaft
 entgegen, zufrieden, meine Rolle gespielt zu ha-
 ben. Ob ich eine zweite übernehmen soll, das
 kommt mir nicht zu, untersuchen zu wollen: ge-
 nung, daß die Philosophie gegen die Nichtigkeit
 mich sichert, an meiner Unsterblichkeit zu zwe-
 feln, und daß die Lehre, zu welcher ich mich be-
 kenne, diese schöne Gewisheit mir bestätigt.“*)

Dieser Mann, auf dessen Predigertreue meine
 Mutter so stark gefaßt hatte, erfüllte ihre Ab-
 sichten aufs genaueste: „von der Trostlosigkeit
 des Unglaubens mich zu überzeugen.“ — Frei-
 lich hatte Er wol nicht geglaubt, und noch viel
 weniger gewünscht, daß die Armseligkeit seines
 Systems diese Wirkung haben möchte. Ich
 muß

*) Wo hier kein Parachronismus ist: so kan das Angaf-
 fen vieler unsrer Zeitgenossen nun ruhn, weil dann
 andre Spiele (zum Exempel; das jezige Leuselban-
 nen) neuer sind.

mus daher auch gestehn, daß ich nie mit Freude,
 wenn wahre Christen darüber klagen, daß diese
 Lehre jetzt so sehr der allgemeine Ton wird. »Wo
 »will das hinaus,« sagt man, »daß die Freigeister-
 »rei jetzt ein Stük der guten Lebensart wird?
 »Bormals konnte ein theologisches Buch wenig
 »Leser finden, wenn nicht irgendein Gelehrter es
 »empfal oder wenigstens ritirte. Wer also nicht
 »was gründliches vordringen konnte, schrieb nicht.
 »Jetzt kan jederman schreiben. Wer in größter
 »Berlegenheit seyn würde, einen Plan für zwei Se-
 »iten zu erfinden, kan, als Recensent, zween Bo-
 »ngen anfüllen. Er darf nur die Meue eines
 »Manns annehmen, der das recensirte Buch
 »wirklich durchgelesen, und so gar das und das
 »dabei gedacht hat. Hat er auf Schulen in der
 »großen Kunst des Periodenwechsels sich geübt:
 »so schreibt er mit einigen Veränderungen ab, was
 »sein Mitarbeiter im vorigen Monat drucken ließ.
 »Kan er vollends einer Uebersetzung der Crelli-
 »schen und ähnlicher Schriften habhaft werden:
 »so werden die Journalleser aller Stände über
 »die Gelehrsamkeit und über das Neue des Manns
 »verstaunen. Und sobald er das merkt, so nennt
 »er sich: und sein Glück ist gemacht. Was mus
 »man nun nicht befürchten? Und sollten nicht die
 »wenigen gründlichen, folglich überzeugten,
 »Theologen steuern, da diese Lehre jetzt so frei
 »(und, damit sie sich recht ausbreite, in der
 »Muttersprache) in die Welt geschrieben wird?

— Ich klage nicht mit, sondern ich freue mich darüber. Sie würde, wie alt sie auch sei, Schaden anrichten, *) wenn ihre Herolde im Verborgnen bleiben, oder durch künstliche Zurückhaltungen, noch wie ehemals, die Welt in der Meinung ließen, das Große und Neue sei noch zu erwarten. Man kennt sie jetzt: sie stehn an der Spitze christlicher Gemeinen und Versammlungen; es ist ja gar nicht schwer zu sehn, oder (in der Entfernung) zu erfahren, welche Frucht sie selbst tragen, oder wie der Wachsthum der Frucht in ihren Zuhörern ist? Sie haben ausgekratzt was sie wußten, auch aus den Grundsprachen, aus der leichtesten wenigstens, die Steine zu ihrem Gebäude zusammengetragen, (oft mit lautem Stöhnen, oft mit der Freude des Unwissenden, der einen Sandstein für Marmor ergreift, und dankbar, herzlich erfreut über seinen Fund, dahinspringt.) Sie haben diesem Gebäude, je nachdem Einer von ihnen die Kunst eins aufzuführen mehr oder weniger versteht, soviel Facaden, Colonnaden, Portals, Galerien, Perrons, Schörfel und dergleichen gegeben, daß es, wo nicht köstlich doch interessant genug, einem jeden die Augen fallen muß. Dazu haben sie sich mit der Bibel, erst überworfen, und dann wieder

) Denn sie ist ein aufgewärmtes Gericht, und es ist für die Gesundheit nicht gleichviel, in welchem Geschloß etwas aufgewärmt werde, und wie lange, und wo, es gestanden habe.

ber ausgeführt, so daß jetzt ein jeder von ihm dies Buch zu seinem Behuf erklärt, oder wenn das nicht gehn will, es verfälscht, hie und da etwas reducirt &c. Kurz, was sie wußten und nicht wußten, liegt nun klar da. So ist also die Prüfung des Ganzen leicht. Aufgeklärte Theologen sehn auch, daß, wer prüfen will, auf ihren Fingerzeig nicht mehr wartet; daß vornehme und geringe Laien nah hinzugehn, vielleicht eine Weile gaffen, dann aber nach der Hauptsache fragen, nämlich: „ob denn nun die Längend leichter, das Gewissen ruhiger, und die Zügellosigkeit wirklich der Weg zum Glück geworden ist?“ — und daß sie dann mit Kopfschütteln zurükgehn, und jenen Grund noch einmal, oder zum Ersten mal prüfen werden, auf welchen die Propheten und Apostel gebauet haben.“) — Noch einmal, jetzt fürchte ich von diesen Herrn nichts mehr; die ganze Anlage, die sie gemacht haben, zeigt mir deutlich: sie werbend in die Länge nicht treiben.“) Die Männer sind überdem zu eifrig gewesen. „Fort, fort!“ hieß es; denn das Gebäude mußte angefangen werden, weil noch der in seiner Kanzel, und der in seiner Katheder stand. Daher haben sie freilich nicht in der bequemsten Zeit gearbeitet; folglich bröckelt der Bau schon hie und da, wenigstens fällt die schöne Uebertünchung schon ab, und es wird bald einregnen. Es konnte auch nicht

*) Worte der Schrift.

nicht anders seyn. Die Herrn Entrepreneurs hatten die Kisse eines Artus, Socins und Erells vor sich liegen. Diese leuchteten ihnen sehr ein, bei einem Glase auf dem Canape, oder bei der Pfeiffe am Eamin. Aber den Anschlag hatten jene nicht aufgesetzt. — „Grüß dich drüber her; irgend ein Engländer, oder im Nothfall Sr. Hochw. d. l. Vater Voltaire, werden ja irgendwo Rathweisung gegeben haben; auch hat Meister Balle in diesem Fach viel brauchbares.“ — So giengs drauf los. An Handlangern fehlte es nicht; denn jeder Mensch will leben, und hier war ein Stück Brod zu verdienen; theils sorgten die Herren Bibliothekare, theils öfneten sich durch diese Handarbeit schöne Schleifwege ins Predigtamt, oder man trug beim Bau ein Klößchen weg, auf welchem man einst in die Catheder steigen konnte. Ob diese Handlanger fähig waren, das konnte nicht jeder Entrepreneur beurtheilen; es war ihm nur um Materialien, oder deren Herbeischleppen, zu thun. Wer saumselig war, oder gar zu augenscheinlich quid pro quo in seinem Schubkarren warf, ward, wenn einer von uns Zuschauern gar zu merklich lächelte, oder die Schultern zog, wol abgedankt; aber was er bis dahin angefahren hatte, war leider schon vermauert, und mußte bleiben. Auch untersuchte man den Grund nicht, wo man bauen wollte; — auf deutschem Boden! was würde Luther sa-

I Theil, R e gen,

gen, wenn er dies säh! dieser außerdeutsche Mann! mit welcher Laune würde er die Übertragung des Gerüsts, und die Schleifung des Gebäudes treuhertzig anrathen. „Diese Menschen,“ so würde er wenigstens sagen, „huben an zu bauen, und hatten es nicht hinaus zu führen.“*) — Und eben das trüfft mich, daß die ernstesten, tiefdenkenden Deutschen jetzt mit einem Ball spielen, welchen Polen, Engelländer, und auch so gar die leichten Franzmänner, schon weggeworfen haben!**)

Nun, so ein Mann war mein Feldprediger. Sein erster Besuch endigte sich damit, daß er im Hinausgehn mit der Miene eines Beschäzgers mich versicherte, er werde meine Mutter schon beruhigen — und sodann einen Brief von ihr mir übergab. — Ich erbrach, sobald ich allein war, das Päckchen, fand aber nichts, als meinen zu Cecilia geschriebnen Brief, unentflegt. Mein Schmerz war groß: ich habe aber nachher gesehen, daß meine Mutter so handeln mußte.

Mein Prediger besuchte mich oft; denn mein Champagner war gut; aber der Mann ward mir unerträglich. Wenn er mich „liebster Freund“

*) Worte der Schrift.

**) Es ist lesenswerth, was Klopstock hiervon dichtet: deutsche Gel. Rep. 358. *)

*) Aber wenn nicht, wie ich doch jetzt schon hoffe die Herren Toleranten so gütig sind, durch verachtendes Stillschweigen mich zu bestrafen: so wird mirs doch in der That täglich ergehen!

„Freunde“ nannte: so schmerzte irgendein Theil meines Herzens; — es kan ein beleidigter Stolz gewesen seyn: aber mich dünkt, der wars nicht. — Der übermüthige Mann sprach viel vom Hebräischen und Griechischen; ich vermutete daher, er werde in beiden so leicht seyn, als in einigen andern Wissenschaften. Ich wünschte es, um alsdenn ihn beschämen, und so seiner loswerden zu können. Ich las gelegentlich eine sehr schöne Stelle aus dem Plutarch ihm vor. Aus der ängstlichen Art, mit welcher er sie lobte, mutmaßte ich stärker, er versteh sie nicht. Ich suchte eine viel leichtere Stelle auf, und bat ihn, ihren eigentlichen Sinn mir zu sagen. — Seine Verwirrung war mitleidenswürdig; ich verlies ihn unter einem Vorwande, und er fand nicht für gut, sich sobald wieder sehn zu lassen.

Ich mus es wiederholen, daß der Umgang mit diesem Mann die heilsamste Wirkung für mich hatte: nichts in der Welt hätte mich so gut von der Nichtigkeit der neuern Religionsverbesserungen überzeugen können. — Freilich trugen noch folgende zween Umstände dazu bei, daß ich gute Grundsätze faßte.



Neunzehnte Fortsetzung.

Das Betragen eines ganz andern Manns im Regiment, des Regimentsfeldscheers, hatte etwas sehr lofends, und ich schien ihm eben auch

zu gefallen. Er gestand mir auf mein Befragen, daß er jeden jungen Menschen lieb hätte, bei welchem er eine unversehrte Natur vermute; und er glaube mit gutem Grunde sagen zu können, daß ich nie ausgeschweift habe. *) — Wir wurden genau bekannt, und in kurzem unzertrennlich. Ich lehrte ihn das Griechische; (denn hierin war er etwas zurück;) und er gab dagegen in seiner Wissenschaft, in welcher er ungewöhnlich stark war, mir soviel Licht als ich beehrte. Was er von dem Schaden der Unkeuschheit mir sagte, bemächtigte sich so sehr meiner ganzen Ueberzeugung, daß ich ein Barbar hätte seyn müssen, um nicht jeder Versuchung zu widerstehn. — Wie oft bedaure ich, das, was ich hievon weiß, nicht öffentlich bekanntmachen zu können: aber noch keine ich keinen Schriftsteller in diesem Fach, der hierin ganz glücklich gewesen wäre. Ich glaube, daß auch die besten die beiden Fehler haben, daß sie nicht für beide Geschlechter ganz pertinent geschrieben haben; und dann: daß sie Kennzeichen gewisser Laster und Folgen derselben angeben, die oft der überlichste an sich noch nicht findet, und also ihre Warnungen für übertrieben hält; — wenigstens habe ich noch keine Schrift dieser Art gesehn, wo jungen Wollüstlingen anschaulich genug gezeigt würde, was sie unausbleib-

*) Pallor est malorum morum index, rubor bonorum. CATANAEVS. (Denn noch hatte ich keinen Scholastiker citirt.)

blich, ich sage unaussbleichlich, einst als Vater und Mutter seyn werden, und was ihre Kinder einst werden müssen.*) Mich lehrte alsdies mein Freund; aber in der kurzen Zeit, seitdem verfloßnen fünf oder sechs Jahre, habe die Beobachtungen, welche ich zu machen Gelegenheit suchte und fand, noch viel unwiderlicher mich es gelehrt.**)— So geschah es, daß ich, weit entfernt mich einzukerkern, im Beistheil des Glücks des geselligen Lebens, auch im Umgangs mit dem Frauenzimmer, reichlich trieffen, und endlich eine Gattin wählen konnte mit welcher ich ganz glücklich bin.

Der zweite mir günstige Umstand war, daß die Frau Janssen (in deren Hause ich wohnte, der ich meine ganze Geschichte aufgesetzt hatte.***) Freundschaft eines vortreflichen jungen Mannes er verschafte. Er hielt bei Königsberg sich auf, war ein Geistlicher, und hieß Gros. Die Art, wie dieser Mann mich behandelte, um Gewisheit in Nachdruck der Religion in mein Herz zu legen, war so original, daß ich, ohne sie wiederholen zu können, die Vorstellung derselben verimmeln würde, wenn ich etwas zu ihrer Beschreibung

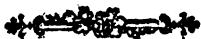
R r 3

schrei

Die Menschenliebe will, daß ich den geschreuten, aber noch nicht genug überzeugten, Jüngling auf die erste Hälfte des XXVII Bandes der Werdonschen Encyclopédie verweise.

*) Sie bleiben auch der beste Lehrmeister.

**) Diese Vogen sind grossen Theils ein Auszug jenes Aufsatzes.



schreckung hier hersetzen wolte. *) Genug, mein Aufenthalt in Königsberg war die Quarantaine, in welcher ich genas. Der Feldprediger hatte, ohne zu argwonen, das er es that, das moralische Elend mir gezeigt, so, wie obwol wohlbedächtig, der Regimentsfeldscheer das physische. Was eine glückliche Liebe und eine glückliche Ehe ist, das lehrte mich die Frau Janssen durch ihre häusliche Verfassung, und durch Erzählung der Geschichte ihrer Eltern. (Ich betrübte mich, so oft ich sah, daß junge Leute vernachlässigen, ins Innere der Ehe ihrer Bekannten zu blicken!) — Man sollte glauben, jetzt sei es Herrn Gros leicht gewesen, das seinige mit sichtbarem Erfolg zu thun: aber ich fühlte in der Erfahrung alles, was jener bildliche Ausdruck treffend hat; was wird dir schwer werden, (gleich einem widerspenstigen Zugthier) wider den Stachel auszuweichen. **) —

Sehr bekümmerte es mich, von meiner Mutter auf einen Brief, welchen ich an sie zu schreiben gewagt hatte, keine Antwort zu bekommen. Aber jetzt kam der Frau Janssens Mutter an; und von

*) Herr Gros hat sein Verfahren mit diesem jungen Zweifler aufgesetzt. — „In unserm vierten oder fünften Theil wird sich zeigen, warum wir den Lesern dies hier sagen.“ *)

**) Worte der Schrift.

*) Ich laß die bezeichnete Stelle stehen, bloß um die Leser um Vergebung bitten zu können, daß Mangel der Wahr-
heit mich wahrdrücklich gemacht hat.

von ihr erfähr ich, daß mein Feldprediger niedrig genug gewesen war, meiner Mutter zu melden: ich sei ein sehr schlechter Mensch, und wohne ohne Scheu im Hause einer Frau, von welcher er nichts sagen wolle, weil er wisse, welche Schonung man auch dem, auf's gerechteste zurechnenden, Mutterherzen schuldig sei. „Ich würde,“ hatte dieser elende Mann hinzugesetzt, weißt er meiner Mutter sehr christliche Denkungsart zuletzt doch gemerkt hatte, „wot ein verlornes Schaf bleiben, da ich ein Feind des Evangelii sei, und über alles, was Gefühl im Christenthum helffe, auf's allerfrechste spotte — den Herrn — verläugne, und so über mich ein schnelles Verdammiß führe.“ — Für diese Nachricht schickte meine Mutter durch diese Frau, um seine Frau zu belohnen, ihm 30 Ducaten, und ein Dankfagungsschreiben. Beides brachte ich ihm hin. Das Geld gab ich ihm: „Dies ist meiner Mutter Belohnung für Ihren letzten Brief: und dies,“ indem ich das unentfiegelte Schreiben an ihn ihm zeigte, und dann es in sein Cammin warf, „dies ist vermutlich mit Muthershrden geschrieben, und für Ihre Augen zu heilig.“

Ersting an, mit armseliger Untertwürfigkeit... Doch still! mein Herz vergas hier, daß es verleben hat.

Frau Janssen und Herr Gros übernahmen es jetzt, an meine Mutter zu schreiben. Ich erhielt

Nr 4

unge-

) Worte der Schrift. — Vergl. S. 619 → 621.

ungeduldet Antwort. Hätte ich doch die Zeit, Sie Ihnen abschreiben zu können!*) Gleich drauf ging ich, auf höhere Veranlassung, zur Hand- verschen Armes. — Zu Berlin traf ich meine Mutter. — Wolte ich meine Geschichte fortsetzen: so müßte ich Ihnen einige lange Briefe abschreiben, in welchen ich Herrn Gros von zweien in Berlin zugebrachten merkwürdigen Tagen, und von einer, Hanneken betreffenden Unterredung mit dieser unvergleichlichen Mutter, und dann von dem, was zwischen mir und dem Johann vorfiel, Nachricht gab:*) Aber ich schliesse hier. Nicht um Ihnen nun aus vollem Herzen noch einmal zu sagen, daß Sie mein Retter gewesen sind; — wir wollen uns freuen auf die Ewigkeit! Sondern ich schliesse, um bei Ihrem Wohlthun gegen mich, und im Namen meiner Gemallin, Sie zu beschwören: alles zu thun, was einigermaßen von Hannekens Schicksal uns Licht geben kan. Vielleicht können Sie es durch Ihren Eifer, durch Ihre Freundschaft und durch Ihre Correspondenten. Vielleicht kan auch beikommends, vollkommen getroffenes, Bildnis des Pirsch, welches wir in seiner Stube gefunden haben, dazu beitragen. Mein Herz bringt mich, dem in ihrem Unglück ehrwürdigen Mädchen, oder wo sie unter dem Gram zu Boden gesunken ist, den ibrigen, Ersezung zu geben; und wahrlich eben so bringt meine Frau mich;

denn

*) Auch dies haben wir von Herrn Gros erhalten.

denn ihr alles zu sagen, hielt ich für unerlässliche Pflicht. Ich habe, wie Sie wissen, ein ansehnliches Vermögen. Viel ist freilich dadurch drausgegangen, daß, so oft ich gekonnt habe, (und ich that es oft, weil mein reuvolles Herz eine Beruhigung drin suchte,) „ich hülflose Jungfern ausgestattet habe.“ *) Aber noch mehr habe ich geerbt, und auch meine Frau ist in Erbschaften glücklich gewesen; wir können also, und wollen, für Hannchen viel thun: denn warlich! nur noch dies fehlt zu unserm vollkommenen Glück! Meine Frau bekennt aus freiem Triebe, daß sie eine so gesegnete Eh Ihnen zu danken hat; sie sagt; (und mein Herz sagt's mit) „ohne die Reise nach Stettin wärst du ein verlorn' Mensch geblieben!“ — O daß Sie doch, mein Ehrwürdiger Freund, — o daß Sie, der mir Vater war, durch Auffindung dieses, uns unvergesslichen, Frauenzimmers, das Letzte thun könnten für Ihnen ewig dankbaren

Wenzel von Köseke.

) Das kan der Staat, wenigstens jede, für sich bestehnende, Stadt kans thun, sobald stattgefunden haben wird, was in der Anmerkung S. 589, u. f. steht; und dann ist das goldene Zeitalter da; dann bedarfs keiner Werbung, keiner Colonisten, keiner Gesindordnung, überhaupt keines Analeptici (oder soll ich sagen, keiner Beizmittel) im deutschen Staatskörper.

Fortsetzung des XXIX Briefs.

Herr Puff geht in den Krieg.

Herr Puff an Herrn Waker zur Fortsetzung.

Das war nun der Brief des Obristen — spreche ich da doch, als wenn ich ihn hier in den meinigen an dieser Stelle eingedrückt hätte? Das machte aber, daß ich mich jetzt bei ihm verweilt habe, indem ich einige Hauptstellen durchlas, und wie man dann ist, wenn man ins Lesen kommt.“)

Ich

*) Wir haben in des Obristen Brief nichts verändert: aber einige unterdrückte Namen haben wir wieder herausstellen die Erlaubnis erhalten. Wenn die Leser erst in einem der spätern Bände etwas von Hannen erfahren können: so ist das die Schuld der Zeitfolge; unsre Schuld ist wenigstens nur insofern, als die Furcht sie zu ermüden uns zwingt, die Reih der Capitel der Moral dann und wann aus ihren Plätzen wegzuschieben. Wir können ohnehin uns nicht überreden, daß unser Buch dann besser seyn würde, wenns am Camin, (oder am Nährstuh, oder auf dem Wege nach Merseburg, oder im Cantinierungsquartier, oder vor dem Vortrag auf der Cammer, oder in der Kinderstube, oder im Convent) in Einem Strich weg sich erzählen ließe. †)

†) Ganz gegründet ist freilich die Klage aus Göttingen: daß durch die Episoden Verwirrungen entstehen, und daß diese zumal in den letztern Theilen unvermeidlich sind; — aber was gleich nachher in der 3:6 Zeile jener Klage steht, daß es doch nicht verdient zu haben.

Ich will Ihnen davon einmal ganz umständlich schreiben, obwol alle meine Nachforschungen bisher vergeblich gewesen sind.

Von dem, was ich da oben (eh ich auf diesen Brief des Obristen fiel) sagen wolte, weiß ich nichts mehr.*) Ich weiß wol, daß ich vom Generalen sprach; aber ich erwog nicht, daß kein Mensch meine Gesinnungen gegen Frauenzimmer und Ebstand so genau weiß, als Sie. — Also weiter in der Erzählung!

So weit war ich, daß ich auf die Hintertür des Gartens loswanderte, um den Brief des Juden abzugeben,**) und dann, als vor den Kopf geschlagen, still stand. „Was machst du?“ dachte ich. „Du hintergehst dich selbst; sagst dir, du wollest einen Brief abgeben, und verbirgst dir, daß du eigentlich hingehst um ein hübsches Mädchen zu sehn. Und das in einer Gegend, wo dein guter Name leiden könnte, wenn jemand dich säh! Ist nicht genug, daß das Mädchen dir schon in den Kopf gefahren ist? Willst du dich in Gefahr setzen, dich zu verlieben? Das möchte freilich immerhin seyn: aber in ein Mädchen, das du gar nicht kennst? so verliebt sich ein Gef. nicht ein vernünftiger Mann. Schick du den Brief hübsch hin, und damit holla! — Freilich, was der Jude da mag geschrieben haben, das wüßtest du auch gern.“ — So schlugen sich die Gedanken in meinem Kopf; und Sie haben

*) S. 451. u. f.

**) S. 452.



ben eben jetzt gesehn, (wo Sie des Obristen Pat jetzt schon gelesen haben,) daß dieser Kopf vor fünf oder sechs Jahren kläger gewesen war. Noch mehr, ich dachte selbst hieran: „lieber Gott,“ sagte ich, „gehst etwa gar schon bergab mit mir?“

Ich schämte mich vor mir selbst und wolte eben mich umwenden, als das Mädchen aus ihrem Häuschen hervortrat und auf die Gartenthür zuging. Flugs flog ich in ein Gebüsch, wo sie, ohne mich zu sehn, vorbeigehn konnte; und hier schämte ich mich noch mehr — blieb aber stehn. Sie kam.

Ich habe zwar in meinem Leben keine Berse gemacht; wäre mir aber heute noch so, wie damals: so würde ich ihr Daherkommen in Versen Ihnen beschreiben, die sich gewaschen haben.

Ich sah sie nun in der Näh; sie war sehr schön; aber das war merklich, daß Hunger oder Gram an dieser Schönheit genagt hatten. Krank konnte sie nicht gewesen seyn, wenigstens es jetzt nicht seyn; denn ihre Farbe war rein und frisch. Sie wissen, wie ich bin. Ich konnte meinem Mitleiden nicht widerstehn, ging auf sie zu und redete sie an. Freilich links genug, wie Sie denken können: „Pflegen Sie hier manchmal zu frühstücken, meine liebe Jungfer?“

Sie schien sich zu erinnern, daß sie mich schon hier gesehn hatte: „vormals, ja; ich bin hier dann und wann mit einem Freunde gewesen;“
und

und indem sie dies sagte, trübten sich ihre Augen, und Thränen wolten hervorquillen.

„Sollte ich ihn nicht kennen, diesen Freund?“

„Dann kennen Sie den Besten unter den Menschen.“

— Wieviel fehlt einem doch, wenn man nicht Weisheit hat! Kein Mensch hätte wol die dumme Frage thun können, die ich hier that: „ich denke immer, er war ein Stückerchen Liebhaber; wie?“ — Sie mochte mich wol nicht verachten wollen; aber in ihrer Miene war doch so was, und sie ging schneller zum Wohnhause des Gärtners; denn wir waren so neben einander hergegangen. — Des Gärtners Magd kam jetzt; sie edete mit dieser, schien hernach sehr bestürzt zu seyn, und wolte zurückgehn. — Es kam mir jetzt unwahrscheinlich vor, daß sie oder ihr Häusgenste verdächtig seyn, obwol man wol sah, daß der Magd fremd, und also wol nur heimlich malß in diesem Garten gewesen war. „Haben Sie schon geküßt, Jungfer? und wollen Sie mit mir hier eine Schale trinken? ich bin ein ehrlicher Mann, und die Magd wird sich hier zu uns setzen?“

— Sie nahm nach kurzem Bedenken es an. — Sie wissen, daß ich nur in Einem Fall neugierig bin; und der war hier: „Können Sie mir doch wol sagen, wer Sie sind, und was Sie kummert?“



„Das letzte kan ich Ihnen leicht sagen: meines Vaters Elend.“

„Worin besteht das?“

„In schwerer Krankheit.“

„Wo da?“

„In der Kammer, die wir dort bewohnen.“

„Kan niemand ihm helfen?“

„Jetzt nicht mehr; denn der Mann, der bisher ihn verbunden hat, ist fortgereist.“

„Von ihm redeten Sie wol hier mit der Wago?“

„Ja.“

„Habe ich ihn hier gesehn?“

„Ich vermute.“

„Ist er schon lange weg?“

„Seitdem ich Sie zuletzt hier gesehn habe.“

„Kennen Sie seine Hand?“

— (Lebhaft.) „Ja.“

— Ich zog den Brief des Juden hier etwas hervor. Er war ohn Aufschrift. Die Wago ging eben jetzt weg. Sie sah gleichgültig hin. Ich gab ihr den Brief. — Sie gab ihn zurück: „Nehmen Sie mirs nicht übel, ich werde das nicht lesen; ich habe ein Gelübde gethan, keine solche Briefe anzunehmen.“

— Bei so was bin ich nun gleich böse: „Wo-
für sehn Sie mich an? Ich habe Ihnen gesagt,
daß ich ein ehelicher Mann bin. Danken Sie et-
wa, daß ich auf den Donnerschlag geh, und
„Schlingen in der Tasche führe? — Was doch
„junge Wädgen sich einbilden! gleich soll man ge-
schossen

„schaffen seyn, wenn eine sich sehn läßt! da soll
 ich, weil ich ein pahrmaal Sie im Garten erblickt
 habe, gleich ein Briefgen fabricirt haben!
 „Es ist nicht gut, daß Ihr Mädgen solchen Arg-
 wohn habt, oder zu haben vorgeht: dadurch lehrt
 „Ihr unfre Leute das Böse.“ — Was ich noch
 so sagte.

„Mein Herr, Sie denken schlecht von uns.“
 „Ob Sie dazu Ursach haben, weiß ich nicht: das
 „weiß ich, daß ich Ursach habe, es mit Briefen
 „so zu halten. Defin Sie den Brief da, und
 „lassen Sie die Hand mich sehn! kenn ich sie
 „so will ich ihn lesen, das versprech ich gern.“

„Nun, das ist doch ein Wort. Hören Sie zu!“
 „Nennen Sie es Gezier, oder wie Sie wol-
 „len: aber ich will nichts hören. Ich will selbst
 „sehn.“

„Hören Sie, Sie sind ja so widerspenstig, wie
 „eine Lichtschuppe! Ist nicht Eins, ob
 „ich lese oder Sie?“

„Mein Herr, das ist nicht einerlei. Erzen
 „Sie sich in meinen Fall. Genug wenn ich seht.
 „so will ich Ihnen sagen, ob ich hören darf.“

— Ich bewunderte in der Stille des Mädgens
 Vorsichtigkeit, sobald ich nachdachte. „Wenn
 „doch alle so behutsam wären!“ dachte ich, „wie
 „konntest du dich drüber ärgern? du siehst ja ei-
 „nem Schelm in dieser Jungfer Augen vielleichte
 „ähnlicher, als mancher wirkliche Betrüger.
 „Sie hat recht; und ich wills in einem nachdrück-
 „lichen

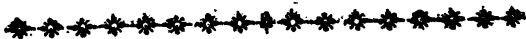


„lichen Schreiben Roschen und Zulchen noch heute einblenden: ein Mädchen aus von uns keinen Brief und kein Buch annehmen, oder lesen hören.“

„Liebe Jungfer, Sie weiß besser Bescheid als ich.“ (Ich wolte schon noch sagen, ich wünsche, daß sie es nicht theuer gelernt hätte: aber sie hatte so was in den Augen, was mich hinderte, meine Gedanken zu sagen.) „Kurz, Sie haben recht!“ indem ich den ausgeschlagenen Brief hinhielt: „ist das die Hand?“

„O Gott! ja!“ und sie riß den Brief aus meiner Hand. — Ich ging weg, um sie lesen zu lassen; denn ihr Blick aufs Papier bekehrte mich wie alles, was das schöne Mädchen that. So pflege ich in solchen Fällen es immer zu haben. „Weit ab, schussfrei!“ so denke ich. — Wolte Gott, ich Hasensfuß hätte immer so gedacht! — Doch bleibon, wenns seyn muß, ein andermal.

— Ich hatte nun Zeit genug, in Helm und Panzer mich zu kleiden; denn das Herz sagte mir: „Du gehst in den Krieg.“



Fortsetzung,

wo Herr Puff sehr vorsichtig zuwerkbeht.

— Frei heraus, guter Alter: ich hätte nie gedacht, daß ich gegen eine schöne Gestalt ein so schwacher Kerl bin! Mein Gilt wars, daß
ndit

die Historie sich so seltsam angefangen hätte: denn das wusste ich, daß bei solchen Anfängen niemals was klug herauskomt. — Aber, ob ich nicht selbst mir da den Text lese? Denn wenn ich so einige kleine Zeit weiter denke: so heisset: „Turpe doctori“ und wie es da weiter ist. Diesmal war ich aber doch in der That so klug, daß ich jetzt wie die Kaze vom Laubenschlage abmarschiren wolte: aber mein Herz hatte mit seinen Fühlhörnern noch an etwas anders gestossen; und dahin dehnte es seine Schnekenhaut: „das Mädchen hat einen elenden Kranken Vater. — Das ist ein ander Ding: also zuhört, Puff, bis du das auch weißt!“

Ich ging nun zur Laube. — Das Mädchen laß wieder von vorn an ihrem Briefe, stützte, wie Homer sagen soll, oder jemand auf seine Rechnung sagt, die Hand an ihre thränen schwere Stirn, und — weinte nicht: aber ihre ganze Stellung war so hingefallen, oder wie ich da sagen soll, daß man wol sah, sie hätte gern geweint. — Ich entfernte mich wieder; denn mir war wirklich weinerlich.

Endlich kam sie in der Allee auf mich zu.

— Ich habe einmal eine von Nicolini's Götinnen daher schweben sehn: so kam sie; ich war aber so gut und sah nicht hin. „Kon Einer sein Herz verschließen,“ dacht ich: „so kan ichs.“ — Aber das Ohr hatte ich nicht verschlossen: „Der The ist da!“ Dies flos wie ein sanfter Flo-



tenton zu mir her. — Wirklich es giebt herzlich wenig Weiberstimmen, bei welchen eine Frauensperson angenehm bliebe, wenn sie weint oder weinen zu können scheint. Dies war eine der wenigen. Ich ging also zu ihr heran: aber bei unsrer Laube bat sie, daß ich sie entschuldigen möchte, wenn sie mein Erbieten des Frühstückens nicht annehme; sie müsse eilen, ihrem Vater von diesem Briefe Nachricht zu geben. — Ich bewog sie denn doch, so im Stehn eine Schale auszutrinken; und wahrhaftig man sah, daß sie recht heilig war.*) Ich schenkte noch Eine ein; und mich dünkt, es ist seltsam, daß erst durch das Mitleiden, welches ich empfand sie einer Erquickung so sehr bedürftig zu sehn, meine Aufmerksamkeit auf das übrige rege ward. Ihre Kleidung war ganz abgetragen, und das fiel desto mehr auf, je modischer sie gemacht war. Man sah ihr an, daß sie lange war geschont, und dann für alle Tage angezogen worden. Alles war von dauerhaftem, englischen Wollenzeuge, und dieser beschmutzt, glanzlos und verblichen. Die Wäsche war fein, aber überall gestopft; und an der ganzen Kleidung war außer der Schnürbrust gar nichts guts; überdem stach gegen die Festigkeit dieser Schnürbrust das Enge und Alte der Kleidung wunderlich ab. — Ich entdeckte von dieser Armlosigkeit immer mehr, jemehr ich sie ansah; und dies jammerte mich. Sie sah mir (und ich schämte

*) „matt von Durst, Hunger, und Wachen.“

me mich, daß ich oft, ganz gerührt durch das Mitleiden, auf eine leichtfertige Art das Elend mit etwas noch elenderm vergleichen kan; — ich weiß nicht, ob ich das ganz deutlich ausgedrückt habe?) sie sah mir so aus, wie die Handwerksbursche, welche etwa in einer Reichsstadt bei einigem Wohlstande ein feines Kleid sich machen lassen, das hernach ihr einziges bleibt, auf dem Werkschmel sich so verhängt, daß man das Harz fleb drin liegen sehn kan, und gegen welches das schlechter gemachte, aber neuere, vom Landtuch, welches der Lehrjunge trägt, ordentlich absticht. — Ich konnte der Begierde, ihren Vater zu sehn, nicht widerstehn; aber um nicht allein mit ihr hinzusehn, ließ ich die Magd den The und was dazu gehört nehmen, und uns begleiten. — Die Jungfer lies dies geschehn, schien aber sich sehr rüber zu wundern.

Soll ich Ihnen den Anblick beschreiben? Ich will sehn, ob ichs kan! Der Vater dieser Jungfer saß auf der Erde, und hatte einen Arm der linge nach auf eine Bank gelegt. Sein Gesicht war das einzige, welches ich von dieser Art je gesehen habe; von fern sah es aus, als wolte er über Schmerzen klagen, und laut aufschreien; aber der Näh sah man Dulden, und ich möchte sagen, Heiterkeit. Er war ein alter Mann, auf dem Kopf noch hie und da ein Rest grauer Haare sich zeigte. Sein Arm war verbunden, und er den Verband. (wenn ich alte Lumpen

zum The abß, welche seine Tochter ihm gegeben hatte. „Ich will Ihnen gleich mehr sagen, nur lassen Sie vorher mich dies lesen!“ (den Brief des Juden.) —

„Ja!“ sagte er, wie er fertig war: „dieser Engel ist verschwunden . . .“

„aber, fiel seine Tochter ein: „hier ist vielleicht wieder einer.“

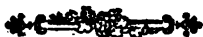
„Sollten Sie wol,“ sagte er, indem er gegen sich sich verbeugte, „etwas thun wollen? aber Sie können sich freilich nicht vorstellen, wie unsre Umstände sind!“

„Ich will Ihm helfen: aber ich mus wissen, was für ein Haus dies ist?“

„Sie haben den Juden gesehn,“ sagte die Tochter. „Wollen Sie die Nachricht lesen, welche ich ihm übergeben habe? Mein Vater hat sie mir dictirt; denn eher wolte dieser Jude nicht wieder in unsre Kammer kommen.“ — Sie gab mir ein Papier, womit ich in den Garten zurückging, weil ichs hier nicht aushalten konnte. Hier lege ichs bei, oder vielmehr ich mus es abschreiben, weil die Jungfer mein Wort mir abgefordert hat, daß niemand ihre Hand sehn sollte.



„Nach viel sonderbaren Zufällen in und außer Deutschland, durch welche ich Gott erkennen lernte, bin ich nach Ragnit, welches ehemals hier in Preussen lag — gekommen.



amen. *) Ich habe mir da etwas Eigens
 gekauft; denn ich bin ein Kunstgärtner, und
 Gott hatte mich gesegnet. Meine Angehö-
 rigen waren, bis auf eine Schwester, ge-
 storben. Dieser, mit welcher es nie recht
 fortwollte, kaufte ich bei Königsberg ein
 Gärtgen, und glaubte nun recht ruhig zu
 seyn. Aber ich mus wol mein Herz ans Je-
 hische gehängt haben; denn einen andern
 Misbrauch desselben wußte ich nicht gemacht
 zu haben. — Genug, Gott nahm mir alles
 weg; er mus also gesehn haben, daß mehr
 mir nicht diente. Was mich hierbei tröstete,
 war der Gedanke; „Du würdest einem Kin-
 de sein Spielzeug so lange lassen, bis du ge-
 wärmwürdest, daß es sich schaden thun könn-
 te, oder daß es das Ernsthafte drüber ver-
 späumt. Gott aber handelt unendlich besser;
 das musste also seyn; du musstest dein zeit-
 lich Gut verlieren.“ Ich hatte es auch al-
 les verloren, doch weiß ich, daß Gott
 mirs nicht im Zorn genommen hatte.
 „Doch ich werde zu weitläufig. Die Stadt
 Mag nit ward ein Aschenhügel. Die Leut-
 en, welchen ich etwas geliehn hatte, lie-
 fen nakt hinweg. Ich hatte ohnhin in
 meinem Garten und Haus alles gestekt; das
 abbrann-

*) Es würde uns zu weh thun, vom Schicksal der Stadt
 Mag nit den Lesern hier was sagen zu müssen. Nul-
 la salus bello.

»brannte herunter; wir liefen davon, meine
 »Tochter, so wie sie ging und stand, und ich
 »im bloßen Hemde: aber die Unmenschen stie-
 »ßen mich ins Feuer, und ich verbrannte Fuß
 »und Arm, so daß der letzte wol nicht zu heilen
 »wird. Einige Russen waren so menschlich, in
 »meinen Wald, und da in eine Hütte mich hin-
 »zutragen, deren Bewohner entsprungen wa-
 »ren. Auch etwas Geld und Brod gaben sie
 »mir; ja ein Officier war so barmherzig, mei-
 »ne Tochter aufsuchen und zu mir bringen zu
 »lassen. Ich suchte mich zu heilen, konnte aber
 »nur soviel aufbringen, daß ich auf den Fuß
 »etwas auflegte. Den Arm ließ ich wie er
 »war, um nur so weit am Fuß hergestellt zu
 »werden, daß ich entlaufen könnte, weil eben
 »jener Officier meiner Tochter jetzt nachstellte.
 »Wir entliefen. — Was von dem an bis zu
 »unsrer Ankunft in Königsberg uns begegnete,
 »ist fürchterlich. Wir kamen aber endlich
 »in meiner Schwester Hause an. Ich fiel
 »sogleich in diese Kammer hin, weil mein Fuß
 »jetzt ganz verderbt war; bin auch seitdem
 »nicht wieder heraus gekommen. Meine
 »Schwester lag krank; wir konnten uns also
 »nicht sehn. Ich schickte meine Tochter hin;
 »aber sie kam athemlos wieder zurück. — Mei-
 »ne Schwester hatte ihr Hausgen und Gar-
 »ten zu einer Mördergrube gemacht, so daß
 »ich bald merkte, ich sei in einem der berück-

»tzigsten Winkel in Königsberg. Ich weiß
 »noch nicht, ob sie wirklich krank ist, oder nur
 »vor mir sich scheut? Wir müssen seitdem bei-
 »nde Thüren verriegeln, und froh seyn hier
 »geduldet zu werden. Wir sind fast Hungers
 »gestorben; denn wir haben bloß von dem
 »gelebt, was ein Buchhändler für ein Buch
 »von der Gärtnerei, welches ich meiner Toch-
 »ter dictirte, und das er Bogenweis bezahlte,
 »mir gegeben hat. Oft ist sie umsonst aus-
 »gegangen, weil sie bald vor der Hütte um-
 »kehren mußte; denn sie war damals noch sehr
 »schön. — Ach oft habe ich bitterlich darüber
 »weinen müssen, daß in der gottlosen Welt
 »mein Mädchen oft eben dann in der größten
 »Gefahr ist, wenn Gott in ihrer Bildung sich
 »recht anbetungswerth gezeigt hat. Ich ha-
 »be jetzt nur noch Einen oder zweien Bogen zu
 »schreiben; denn das Denken greift meinen
 »alten kranken Kopf so an, daß ich oft hin-
 »sinke. Laß der Buchhändler, was ich seit ei-
 »niger Zeit gemacht habe, selbst durch; so wür-
 »de er wol nichts mehr zahlen. Das aller-
 »drückendste für mich ist jedoch das, daß mei-
 »ne arme Tochter in einem solchen Hause ist,
 »folglichs nicht ausgehn kan, da sie sonst Ar-
 »beit genug zu machen weiß, um sich und mich
 »nähren zu können: aber wir können uns des-
 »wegen an niemand wenden, weil jedermann
 »uns für lieberlich Gefindel halten würde.

»Auch



»war arm, denn er hatte bei geringem Verdienst
 »meiner Frau mit viel Kindern: aber er war mild-
 »thätig genug, um mir Zwirn und Seide zu kau-
 »fen, welche ich verarbeitete; so, daß meine Ein-
 »nahme beinahe zu unsern dringendsten Bedürf-
 »nissen hinreichte. Er that noch mehr: die Bir-
 »thinn hatte erfahren, daß wir uns jetzt etwas hel-
 »fen konnten; sie ließ in seiner Gegenwart Miethe
 »für die Kammer von uns fordern; und er war
 »so großmüthig sie zu zahlen. Ueberdem schickte
 »er fast alle Morgen das Frühstück an meinen
 »Vater. Kurz ohn ihn hätten wir unser Leben
 »bis heut nicht fristen können . . .“

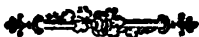
»Gieb dem Herrn den Brief, meine Tochter,“
 sagte hier der Alte, »und mach dir nicht erst das
 »Herz weich.“ — Hier haben Sie den Brief, des-
 »sen Ueberbringer ich gewesen war:



»Es bleibt bei dem, was ich gestern und
 »heute gesagt habe: ich mus nach Altona
 »gehn; denn ich bin hier ein Bettler gewor-
 »den, weil unsrer hier zu viel, und die letzten
 »meiner Euren unglücklich gewesen, sind. Ich
 »hoffe bei meines Vaters Bruder Hülfe zu fin-
 »den; und dann helfe ich Ihnen gewis wei-
 »ter. Mein Wort zu halten, nach welchem
 »ich wiederkommen und von Ihrem armen
 »Vater Abschied nehmen wolte, war ich nicht
 »unwillens; denn ich konnte die Thränen des
 »Manns

„Manns nicht ansehn! Ich habe gestern und auch noch heute gesucht, bei einigen reichen „Juden etwas für Sie auszurichten: aber so wohlthätig diese auch sonst sind, so hart waren sie; denn die Christen stossen, durch Vernachlässigung und Mißtrauen gegen unser Volk, und durch Bitterkeit und Grobheit, uns abzuschießen vor den Kopf. *) Alles, was ich thun kann, ist, diese unten stehende Empfehlung von Herrn Nathan Meyer Ihnen zu geben; ich hoffe, es wird Ihnen ein paär Gulden zu Seide vorstrecken, und dann Ihre Arbeit annehmen wollen. Heute werde ich noch mit dem zweiten Prediger der *schen Kirche sprechen. Ich habe sein Söhnchen acurirt, und will nur die Hälfte annehmen, auf die Bedingung, daß er sorge, Sie in eine andre Wohnung zu bringen: gehn Sie also morgen früh zu ihm. Durch Herrn Nathan Meyer werde ich erfahren, wie es Ihnen geht. Wären alle Christen so, wie Ihr Vater und Sie: so würde mirs leid thun kein Christ zu seyn. Dies sage ich Ihnen, damit Sie sich nicht länger über meine Halsstarrigkeit,

*) Uebrigens, warum schilt denn kein Mann das Christenthum, welches so unmenschlich die Juden verdammt? — Ich bin doch begierig zu sehn, was die „Briefe an die jüdische Nation“ liefern werden? Etwas Aufmerksamkeits hatte doch jener Aufsatz im deutschen Merkur 1776 erregt.



„richtig, wie Sie das nennen, betrüben.
 „Wider Ihre Lehre habe ich nichts: denn wie
 „könnte ich verwerfen, was ich nicht verstand?
 „Aber von der Gemeinschaft Ihres Volks
 „schreckt das mich ab, daß ich erstlich meine
 „Leute, im Ganzen, tugendhafter finde, als die
 „Christen; und dann, daß einige Ihrer geist-
 „lichen Schriftsteller wissenschaftlich und vorsätzlich
 „Ihr und unser Gesetz und Propheten verdröbn.
 „Daß Sie aber mich haben dahin bewegen
 „können, das neue Testament*) zu lesen,
 „das belohn Ihnen Gott; mehr kan ich jetzt
 „noch nicht sagen. Dieser Gott thue Barm-
 „herzigkeit Ihnen, Ihrem Vater und mir, wie
 „er, Barmherzigkeit allen Völkern zu thun,
 „Abraham verheissen hat.“



Ich laß diesen Brief mit Erbauung; und
 nun zweifelte ich nicht länger, ob diese Leute
 der Hülfe werth wären? — „Wo ein vorsichti-
 „ger Jude handanlegt,“ dachte ich, „kan und
 „muß ein Christ auch zugreifen.“ — Die Jung-
 fer erzählte mir viel von ihm. Er hatte mehr ge-
 than, als im Briefe stand, und überdem für Cur
 und Arznei nichts genommen; und das, was ich zu
 erfahren am neugierigsten war, versprach sie ein an-
 dermal mir zu erzählen, nämlich wie sie zum Lesen
 des neuen Testaments ihn gebracht habe?

Der

*) Um allen verständlich zu werden, zeigen wir an,
 daß der zweite Theil der Bibel so heißt.

Der Chirurgus kam jetzt. — Er glaubte dem Kranken Besserung versprechen zu können. Ich lies ihn da, um im Hause meines Gartenwirths nach einer Wohnung für diese Leute mich erkundigen zu können. Ich war so glücklich, in diesem Hause selbst eine zu erhalten. — Nun holte ich mir ein paar Polizeidiener; ich stellte sie an, jenes Häuschen zu beobachten, und ging dann hinein. Der Chirurgus gab jetzt die beste Hoffnung, hatte auch schon wacker drauf los geschnitten; doch gestand er, der Mann sei bisher unter guten Händen gewesen, und die Entzündung sei eine Folge der unterbrochnen Cur. Ich schickte ihn, weil er sehr dienstfertig ist und Kopf hat, ins Gärtgen, um da ein bißgen zu kundschaften.

Der Alte saß da und konnte nichts sagen, außer, daß er betheuerte, gern sterben zu wollen, sobald er sein armes Kind in Sicherheit sah. Ich erfuhr indessen doch soviel von ihm, daß seine Schwester nicht durch Noth, sondern durch tolle Wirthschaft, und dann durch den Geiz, zu einer so abscheulichen Handtierung gekommen war. „Meine Schwester,“ sagte er, „konnte sehr glücklich seyn: aber sie hat das Glük von sich gestossen. Sie war an einen braven jungen Mann verheiratet, welcher nur den einzigen Fehler hatte, daß er sie zu sehr liebte. Sie verthat alles, durch eine unmässige Sucht, es andern Weibern im Aufwande gleich zu thun. Der Mann



„Kann suchte Hülfe und Trost in seiner größten
 „Arbeitsamkeit, und stieg nach und nach auf hö-
 „here Stufen. Aber mit seiner Einnahme ver-
 „mehrten sich ihre Bedürfnisse. Er ward an-
 „derschiedne deutsche Höfe verschifft. Das stürz-
 „te ihn noch tiefer in den Abgrund: denn meine
 „Schwester verkaufte an jedem neuen Wohnplatz
 „ihren ganzen Putz, um neuen, so wie dort die
 „Mode war, machen zu lassen. Um die Kinder
 „konnte er sich nicht bekümmern, weil er mit Ar-
 „beit sich überhäufte. Diesen gab sie Ammen, um
 „ungebunden zu seyn: und so starben sie alle.*)
 „Als sie ihm Elend und Feindschaft zugezogen
 „hatte, schien sie zum Nachdenken zu kommen:
 „aber da starb er, und ganz hülfslos fiel sie mit
 „auf den Hals. Ich habe, wie gesagt, sie hie-
 „r versorgt: aber die Strafe Gottes folgt ihr.“ —
 Dies bestätigte denn auch mein Kundschafter,
 welcher jetzt wiederkam. Er hatte das Weib
 frisch und gesund gefunden. Sie unterhielt drei
 solcher schändlicher Creaturen . . . Doch weg mit
 dem, was die Menschheit beleidigt!

Jetzt lies ich Vater und Tochter in ihre neue
 Wohnung bringen. Zween Schneider hatte ich
 auch schon bestellt. Die Hausmagd erbot, mit
 Bewill

*) Das ist eben nicht die Folge: aber wir kennen eine
 Provinz, wo, aus dem Grunde jener Frau, das Am-
 menregiment herrscht, und der Erfolg ist auch fogar
 dem, der schnell durchkreiset, sichtbar, wie Reisende
 uns das täglich sagen.

Bewilligung des Wirths, sich zur Bedienung dieser beiden: kurz, es ging alles nach Wunsch. Auf das Danksagen und Frohlofen hörte ich nicht; denn ich hatte das Herz voll Grimm über jenen Winkel. Es gelang mir, bei der Obrigkeit Vollmacht, für mein Geld zu thun was ich wolte, zu bekommen. Ich lies also in das Gärtgen einrücken, und es that mir leid, daß ich nicht ritterlich der Anführer seyn konnte. Die vier Weibsbilder wurden aufgehoben, nebst einem Studentgen, das da logirte. Er war guter Eltern Kind. Er that als kenne er mich nicht; und ich that wohlweislich eben so, und lies ihn behendiglich ins Zuchthaus transportiren. (Erst vor kurzem habe ich durch die dritte Hand den Eltern von seinem Leben, Wandel, und der maligen Aufenthalt Nachricht gegeben; dafür habe ich groffen Dank gekriegt; und ich höre, daß das junge Herrgen jetzt sehr vernünftig ist.) — Die Wirthinn lies ich in ihres Bruders Gegenwart verhören. Der alte Mann redete brüderlich und nachdrücklich. Sie konnte nichts antworten, außer, daß die Noth sie gedrückt und zu so was gezwungen habe.

„Hast du denn Schulden aufs Haus, oder auf den Garten?“

„Nein; aber um nicht welche machen zu dürfen . . .“

„Pfui! um nicht (und es ist nicht einmal wahr) um nicht Schulden machen zu dürfen, verschuldest

„best du deine, und so vieler Menschen Seele?
 „Seh mir aus den Augen; du hast mein Geld,
 „denn es war alles mein, dem Teufel geopfert.“

„Alter,“ sagte ich, „ist Er zufrieden, daß dies
 „gottlose Weib ins Zuchthaus komme?“

„Ja! und ich bitte drum; denn sie hat durch
 „Heuchelei mich hintergangen, folglich bleibt nur
 „noch das letzte übrig; bessert sie sich: so soll sie
 „wieder soviel haben als sie braucht, um sich ehr-
 „lich zu nähren, nämlich Haus und Garten; denn
 „ich brauche beides nicht, weil ich auf der Stra-
 „ße geh. Aber freilich: ich bin alt geworden,
 „und habe nie gesehen, daß der sich gebessert hät-
 „te, der den Heiligen spielte. Ja, ja,
 „nur fort ins Zuchthaus!“

„So? das dacht ich! Du willst mir den Gar-
 „ten wieder abjagen? Du willst das Häuschen
 „wieder haben? Wart! du sollst den rothen
 „Hahn ehstens drauß sehn.“

„Dho!“ schrie ich, „Ihr HölLENbrand! für
 „den rothen Hahn“) sollt Ihr mir noch ein
 „Jährchen länger schwoizen. Marsch ins
 „Zuchthaus!“

— Hier warf das elende Geschöpf sich uns
 „allen zu Füßen. Die Jungfer that flehentliche
 „Borbitte: aber ich war unerbittlich, wie ichs
 „seyn mußte? wie? (Ich habe nachher erfahren, daß
 „es wol nicht Rath seyn dürfte, diese Strafe je
 „aufzuheben; der Alte hatte recht: der Frömmeling

✠

*) Drohung Feuer anlegen zu wollen.

ist und bleibt ein Eutan!) Unterdessen besah ich mir das Häuschen und den Garten. Es stand Hypothec drauf; doch trug es die Zinsen reichlich. (Ich lies hernach dem Alten, oder vielmehr, weil er es nicht annehmen wolte, der Tochter es wieder verschreiben: aber was er vorher sagte, geschah. Ich habe Müß gehabt, einen ehrlichen Pächter zu finden; und derjenige, welcher jetzt drin sitzt, kan meinem Alten nichts zahlen, weil kein Mensch da verkehrt, indem die Gegend, als eine der ärgsten, berüchtigt ist.) — Nun lies ich noch die drei jungen Weibsstücker vorsehren. Ich dachte, daß etwa eine brunter seyn sollte, welche noch gerettet werden könnte; aber es war lauter Geschmeiß. Das Beste war also, die drei Grazien in den Stof werfen zu lassen. Für eine hat jedoch die Jungfer vor: „Sie hat vielleicht noch etwas menschlichs, denn ich habe sie oft in ihrer Kammer, welche an unsere Stieß, weinen gehört.“ — Auf Weibers Thränen gebe ich nun freilich nicht viel, wie Sie wissen; das ist nur soviel, als wenn die Gänse sich baden, und das Wasser ihnen vom Schnabel herabtröpfelt: ich lies mich aber doch erbitten, und schickte das Schwesterchen, nicht so wie die andern beiden in den Stof, das heißt: bei Wasser und Brod; sondern recta ins Spinnhaus, wo nachher auch die beiden andern, doch für längere Zeit, einquartiert worden sind. — Dies alles kostete mich ein Stük Geld, ja; aber ich den-



te immer, das Geld kan nicht besser angelegt werden, als zur Förderung des Guten und Störung des Bösen? Mein Alter meinte zwar, daß aus solchen Creaturen, als diese drei waren, doch niemals ordentliche Menschen werden; aber ich antwortete ihm: »so denk ich nicht; denn ich »glaube nicht, daß solche aus Wollust unzuchtig werden, sondern aus Verführung und Hunger. Lieber Gott, 'in den Städten, wo bei »wenig Verkehr viel Prachtaufwand ist, habe ich »ja diese Folge des Hungers bei dem aller»vornehmsten Frauenzimmer gesehn!«) Freilich, liesse ich, wie es geschieht, sie da ein paar Monat »sizen: so müssen sie hernach ihre vorige Hand»ntierung wieder ergreifen, weil sie dann, wie jetzt, »ihre einzige ist. Aber das ist nicht mein Plan. »Sondern sie sollen lange sitzen, damit das »Fleisch gezüchtigt werd' auf dieser »Erde! — und dabei sollen sie tüchtig arbeiten, »damit sie recht gesund werden, und an ein ar»beitsames Leben sich gewöhnen. — Dies letzte »berührt auf zwei von mir gemachten Bemerkungen:« (das Wort brauchte ich hier; Sie wissen wol, daß ichs von Ihnen habe) »ein»mal, diese Art des Hangs zum Bösen ist eine »wirkliche Krankheit. — Das Gemüth ist krank, »folglich kan der Körper nicht gesund seyn: man »stelle

*) Wie? im Jahr 1761 schon in Deutschland? das trifft um 8 bis 10 Jahre zu früh. Doch Herr Puff redet vielleicht von Paris?



»Stelle also diesen wieder her, so wird jenes auch
»genesen. Zweitens: der Rüßgang, in wel-
»chen solche Eingekerkerte hernach fallen, aus Un-
»lust oder aus Mangel der Arbeit, (denn wer will
»sie in Arbeit setzen?) macht, daß sie wieder an-
»fangen, wo sie es gelassen hatten. Denn nicht
»sowol die Schande verursacht den Kindermord,
»als vielmehr diese Furcht arbeitslos zu bleiben;
»oft freilich auch aus Verdruss, sich betrogen zu
»sehen; oft auch die Reu, oder die Uebersärc-
»igung der Wollust. Dagegen kan man die Ar-
»beitsamkeit durch lange, und besonders durch
»abgemessne, Übung (wie in Arbeitshäusern)
»so liebgewinnen, daß man hernach zu nichts
»andere Zeit zu haben glaubt. Ich will also
»diese alle drei zu seiner Zeit versorgen. Ich
»will sie entweder in weite Entfernung hinschicken,
»oder ihnen Arbeit geben, oder — Männer;
»und dies letzte ist, wenn man etwas Geld dran
»wenden will, das leichtste.“ — Hätte ich zu
»Befehlen: so ließe ich jeden lüderlichen Kerl, sol-
»chen nämlich, welcher heiraten könnte, einsetzen;
»und wenn ich ihn das gepeinigt hätte: so ließe
»ich ihn heraus, auf die Bedingung, daß er, in
»einem andern Zuchthause, eine sich aussuchen,
»und de facto heiraten müßte; denn einer wirk-
»lichen Jungfer ist ein solcher auch bei der voll-
»kommensten Besserung nicht werth, weil er die
»eigentlichen Rechte der Ehefrau schon vergeben
»hat. — Freilich, ganz würde das dem Uebel
Et a nicht



nicht abhelfen, wie? aber Puff sitzt nun einmal auf dem Thron: folgendes würde ich also thun. Ich gäbe den Soldaten ein paar Pfennige mehr auf den Tag;*) und dann müßten sie heiraten. Jetzt leben sie von dem, was sie von unserm weiblichen Gesind erhaschen;— dadurch bekommen sie ein bettlersches, undeutsches Gemüth, und das Gesind wird diebstsch. Diese verheirateten Soldaten hätten dann eine große Race von Kindern, folglich hörte die auswärtige Werbung auf; Vaterlandsliebe und Treu der Armee kämen nach und nach wieder; und dem Einbruch fremder Laster würde gesteuert. Noch mehr, der verheir-

*) Das braucht eben nicht des Privatmanns Sorge zu werden; sondern jeder Ehlose gebe Grundzins, dafür nämlich, daß er als ein Strauch da steht, wo ein Fruchtbaum stehn könnte. Aus dieser, die Ersten Jahre hindurch Millionen betragenden, Casse gebe man jedem gesunden Mädchen, zu welchem ein gesunder und großer Soldat sich meldet, so und so viel, auf die Bedingung, daß sie bei Feldzügen zuhause bleibe, dagegen sie aber dies, und auf jedes Kind noch mehr, haben soll. So steuert man der Unzucht der Soldaten, (die nun stark und einheimisch werden) so wie dem Unmuth und der Treulosigkeit des weiblichen Gesinds. Und nun berechne man (Gäsmilch's trefflich Buch in der Hand) den Anstieg dieses deutschen, jetzt so dünnen, Volks, für eine stehende Armee von z. B. 200000 Mann, 20 Jahre hindurch! (Denn so lange werden die Hagfolge noch wol zählen) dann ist Deutschland in Jugend und Volksmenge, und Reichthum, unüberwindlich . . . et puis, je m'éveille!

beiratete Soldat wäre thätig, gesund, und weil
 er für Weib und Kind ins Feuer geht, wieder
 was der Deutsche ehemals war: ein Brackler.
 — Nun schränkte ich ferner den Luxus ein; das
 heißt, ich machte eine Kleiderordnung, und was
 dazu gehört, für jeden möglichen Stand. Was
 unter den entbehrlichen Dingen auswärtig ist:
 z. E. den Caffee, Tabak, Zucker etc. belegte ich mit
 schrecklichen Imposten, und nur der dürfte es
 kaufen, welcher ganz bequem es bezahlen könnte.
 Damit aber meine Fabriken (denn deren müßte ich,
 in einem so entseßlich bevölkerten Lande, viel ha-
 ben) nicht eingingen; so brächte ich sie erst zur al-
 lerhöchsten Vollkommenheit, so wie der König von
 Preussen damit den Anfang gemacht hat. Der
 auswärtige Debit würde von selbst sich finden,
 weil dadurch, daß die Waren auf dem Lande
 verfertigt werden, und daß eine solche Menge von
 Menschen drin arbeiten, alles wohlfeil werden müß-
 te, wie ehemals in Schlessen. Der Abgang der Ac-
 cise wäre leicht zu ersetzen, auch, bei aufgehobener
 Werbung, zu verschmerzen. Die Reichen aber
 müßten alle Fabrikwaren theurer bezahlen; und
 daß sie das gethan haben, müßten sie immer durch
 ein Büchlehen erweisen können, in welches jeder
 Einkauf, der dem Armen mehr als einen Thaler
 gekostet hätte, nach der Proportion verzeichnet
 stünde. Nun könnte der Candidat eine Bürger-
 oder Priestertochter nehmen, und beide könnten
 sich nähren, so auch der wirklich arbeitende Ex-

pectant bei den Collegiis, *) der Schreiber, der Bediente. — Freilich die weibliche Kleiderordnung müßte sehr strenge seyn: denn ach! die Weiber! . . . **) — Nun höbe ich endlich alle Zünfte, Innungen, Läden und Gilden auf; (ich weiß nicht, welches Wort hier das rechte ist?) Jeder Gesell dürfte sich setzen, sobald er zeigt, er könne Geld verdienen. „Komm Grete,“ würde er sagen, „ich habe so und so viel Kunden; wjest können wir leben.“ — „Ja,“ antwortete mir

*) Aus einem kürzlich erhaltenen Schreiben von Herrn Puff muß ich doch diese Stelle niederschreiben: „Sie wünschen noch mehr Vorschläge zur Ausstattung der Wäbgen unsers Stands, wenn solche arm sind? Wohl! ich dachte, man liesse, so plötzlich als möglich man Landavisitation anstellen, alle Stipendia aufzeichnen, und säße diese sämmtlich ein, (Das muß ja ohnbin einst geschehn: theils damit den Landplagenden Versündigungen der Stipendienverwalter gesteuert werde; theils weil wir nur die Hälfte derselben brauchen, welche bisher studirt haben, unter welchen die Armen das Stipendium oft nicht einmal erhielten.) Diese Legata, nebst den Straßgeldern für die Verheimlichung derselben, wende man an, arme Jungfern guter Häuser und junge Wittwen auszusteuern. Das dadurch mancher, der sich gespitzt, und weidlich sich die Hände gewaschen hatte, verarmt, das scheue man nicht; denn das Waschwasser wäre ja ohnbin einmal auf seinen Händen vertrocknet, weil Gott gerecht ist.“

**) Werden unsre Pefertinnen und diese Füle verzeihen wollen?

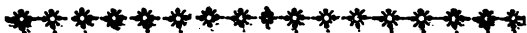
mir einst ein Meister, „das würde viel Fuscher
„geben!“ — Ist erst die Frage! Und dann, ha-
ben nicht die Böhnenhasen in den Vorstädten
Arbeit genug? was schadet also das Fuschern?
Und machts ein Kerl als zuschuldig: tant pis
pour lui! und wird er ein Landstreicher; so grei-
fe man ihn auf, und mache ihn zum Soldaten! —
im Felde giebt's immer was zu basteln.*)

Sehn Sie, ich konnte es nicht lassen, meinen
süßen Traum Ihnen zu erzählen. Viel wahres
ist doch drin: denn ich weiß am besten, was ich
in verschiedenen Ländern gesehn habe. Kurz, ich
wolte dem sechsten Gebot, und mit ihm dem Va-
terlande, leicht wieder aufhelfen. Freilich, mit
Et 4 dem

*) „Stillarbeit machen.“ — Kan man; so stelle man
unsre Freude sich vor, als Frankreichs Lud-
wig diesen patriotischen Traum eintreffen
lies. — So fordere ich meine Leser auf der
Stelle auf, indem die Erste Gewissheit hie-
von vor mir liegt, in der Gazette de Leyde,
Supplém. au Nro. XXV. 1776. — *)

*) Das war eine kurze Freude! (Dies schreibe ich, indem
das Buch nach Leipzig geht.) Und ich Thor hätte ja leicht
vorhersehen können, daß Frankreich zu so etwas nicht Ede-
ligkeit hat. Nein, daß ist dem besten Deutschen aufzuhel-
fen! Ubrigens, Freund Leser, thurn nicht, daß ich so oft
das berühre, und so lange mich dabei aufhalte, was in die-
sen letzten Blättern des Texts und in den Anmerkungen vorkommt:
nam delectare, persuadere, copiam dicendi
spatiumque desiderant: relinquere vero aculeum in
animis is demum potest, qui non pungit, sed in-
figit. — Praeterea his quisque inventioni favet; et
quasi forissimum complectitur, quum ab alia dictum
est, quod ipse praevideat. Omnibus ergo dandum est
aliquid, quod teneant, quod agnoscant. M.M.

dem Doctor und Apotheker würde ichs verderben . . . Doch weiter, zur Geschichte. —



Fortsetzung.

Reizere Unternehmungen des Herrn Puff.

So hatte ich also ein häßlich Nest voll Ungeziefer zerstört. Aber lieber Herr Superintendent, mir selbst hatte ich dagegen einen Floh ins Ohr gesetzt. Sehn Sie! ich gewöhnte mich so sehr an die Morgenbesuche in diesem Garten, daß ich mich wundere, wie meiner Schwester das Ding nicht verdächtig vorgekommen ist? Denn ihr ist gar bange, daß ich heiraten werde: wieviel sie jedem Mädgen, das ich lobe, freundlich begegnet, um ihren (ach! daß ichs sagen mus! ihren) Geiz mir zu verbergen. Ich that dem Vater und der Tochter so viel gutes wie ich konnte, ohne zu merken, daß es einer andern Tochter vielleicht nicht so gut geworden wäre . . . Doch vorher mus ich weiter erzählen.

Sobald die Jungfer gekleidet war, (und ich Set ließ sie sehr niedlich kleiden) ging sie zu dem Juden Nathan, und brachte ihm das Empfehlungsschreiben. Es war jüdisch; und sich da: es war ein Wechsel auf zehn Rthlr. Sie wolte das Geld nicht annehmen, ohn es mir zu sagen. Ich nahm also, nachdem ich mich erkundigt hatte,

den

den Wechsel, pakte noch Einen dazu, und die Jungfer schifte das nach Altona. Hier ist die Antwort, welche hernach gekommen ist:

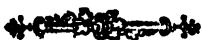


„Ich habe Ursach gehabt, die Ausstellung meines Wechsels zu bereuen. Mein Vetter hat das Neue Testament bey mir gefunden. Er will von mir nichts wissen, und ohnehin wäre der Bannfluch über mich gesprochen worden. Aber eine That, die ich um Gottes willen verrichtet hatte, konnte mich doch nie wirklich gereuen. — Ich war mit Frau und Kindern bei Altona im grössten Elende, — wie die beiden Wechsel kamen. Gott hat mich gerettet. Jetzt geh ich nach Prag, wo ich vorteilhaft bekannt bin. Zwar wird die Verfolgung mich auch da treffen; aber vor der Hand kan ichs ja nun ansehen. Gott, der Sie, liebe Jungfer, und mich, und sechs Kinder, heraus gerissen hat, wird ferner helfen.“ Sein Segen ewiglich über den Unbekannten, der ihn fürchtet, und durch Barmherzigkeit an uns allen, ihm gedient hat!“

— 245

Die

*) Der Mann hat seine Hoffnung nicht fallen gelassen; — es geht in Prag ihm gut; und wir zweifeln nicht, daß nicht auch das ganz dem Herrn Puff zu verdanken seyn sollte. — Auch kommt der Mann noch Einmal vor.



Die Empfehlung bei dem *schen Prediger hatte weniger gefruchtet. „Der Jude hat mir etwas von Euch gesagt: aber daß Ihr in einem solchen Winkel gewohnt habt, das kommt mir verdächtig vor; und der Landstreicherinnen sind jetzt viel.“ Mehr hatte die Jungfer nicht erhalten können. Sie sagte mir, sie sei in ihrem Leben noch nicht so gedemüthigt worden; — und ich schalt sie drüber, daß sie erst hingegangen war; wie ichs denn auch widerraten hatte, noch ehe ich meinen Entschlus faßte. Ich halte nichts von denjenigen Leuten, welche, ex officio, wohlthätig sind; doch was gehts mich an? Wahr ist's gleichwol, daß ein Prediger zu entschuldigen ist, wenn er nicht Allen liebt. Vors erste ist das ja überhaupt nicht möglich; vors andre kann von ihm auch nicht gefordert werden, da er ausser seinem Amt schlechterdings nichts verdienen kan, (ein Umstand, welchen man überhaupt nicht genug erwägt) und jeder Landläufer, und jeder Kopfhänger, ihm ins Haus zu fallen, berechtigt zu seyn glaubt. *) Doch vom Geben war ja hier auch nicht die Rede. Weiter im Text.

Rein

*) Eine von Nachbarn sehr erwünschte Bequemlichkeit! Aber den, von Predigern ausgefertigten, Bettels briefen (wie wolfeil auch diese dabei westammen, wol Weitrauch riechen) sollte doch die Obrigkeit ernstlicher feuern.

Mein Alter ward nach und nach eurirt, blieb aber sehr schwach; Johanne — oder habe ich sie schon wo genannt? denn so hieß meine Jungfer; — Johanne that indessen alles, um ihn recht zu pflegen Aber was machte ich? ich habe ja da meine beiden Studenten *) ganz vergessen? Also zu diesen, wenns Ihnen beliebt; denn ich wollte wol, daß Johanne mir gar nicht mehr über meinen Weg ließe, — nicht zwar um ihreswillen . . . doch still!

Den Tag nachher, als jenes alles vorging, erkundigte ich mich bei den Doctoren, und bekam sehr gute Zeugnisse. Ich konnte auch nicht umhin, Einem, oder wol mehr als Einem, derselben zu sagen, ich wundre mich, daß man Leuten, mit welchen man so wohl zufrieden sey, nicht geholfen habe. Solten Sie es denken? man wunderte sich zu erfahren, daß die beiden Leute noch litten. Freilich waren beide schuld dran: Rade-gast, mein Landsmann, durch seinen Stolz, da er niemand sich hatte entdecken wollen, und der andre, der Runkelkopf, durch seinen Leichensinn, da er seines Elends nur dann gedachte, wenn er wirklich hungrig war, oder sonst das Licht ihn in die Nägel brannte. Und dann gestand man mir auch: daß man nie fertig werden würde, wenn man für jeden armen Studenten sorgen wolte. „Es ist überhaupt nicht gut,“ sagte der Doctor *!), „daß das von uns gefordert wird;“

*) G. 449. u. ff.

»es hat die drei Unbequemlichkeiten, daß junge Leute sich aufs Heucheln legen, wodurch sie einen *Esprit-de mendicité* (ob's recht geschrieben ist, werden Sie am besten wissen!) und eine »Widrigkeit gegen den bekommen, welcher weniger giebt, als sein College; daß wir unaufhörlich in unsern Geschäften gestört werden;* und »dann, daß ein Student, welchen die Noth nicht »bringt, Bedenken trägt, sich uns bekannt zu »machen, weil er fürchten mus, für einen Bettler gehalten zu werden.« — Ich sah das wol ein, (wie ich denn überhaupt alles, was dieser Mann spricht, gern auf der Stelle auswendig lernen möchte;) »aber,« sagte ich, »wie würde »es denn den Hülfbedürftigen gehn?«

»Wie? — wäre es nicht schicklich, daß das »Armendirectorium Leute ansetzte, welche für »die Hülflosen sorgten? In solche müßten dann »die Beisteuern eingesandt werden, wozu auch die »Stadt etwas geben müßte, in der Hinsicht, daß »das Geld, welches durch eines Studenten Hände »be geht, doch immer wieder unter die Bürgerschaft hinfällt. Denn mich verdrießts, daß »fast niemand mich fragen läßt, wie Peter oder »Paul sich aufführen, und was sie gelernt haben? sondern nur immer, ob's wahr ist, daß

»Peter

*) Wären doch alle Stammbücher verboten! Ueberdem schreiben Erst rechtshafne Männer ihre Namen — wol Bibelstellen — hinein, und hernach strotzt vom Schmutz der Hefen des Abbels!

„Peter und Paul arm sind? Ich muß es auch freiheraus sagen: es nötht einem jungen Studenten, arm zu seyn; aber es schadet ihm, gestehn zu müssen, er sei arm. Durch die Bekanntschaft mit uns, kan er freilich endlich auf's Trostke kommen: aber nur, wenn er ein Bettler war. War er aber ein pauvre-honteux.“ — „So geht er zugrund, indem er oft auch danksagen verdächtig wird, welchen wir, auf Nachfragen seine Umstände betreffend, nicht antworten können. Was indessen diese beiden betrifft: so wüßte ich nicht leicht welche, die ich dringender Ihnen empfehlen müßte.“

„Gut: aber was wäre wol so das beste, was ich thun könnte?“

„Schaffen Sie Ihnen Brodt, und Zeit; das wißt alles, was ein Student braucht, wenn er die Hörner abgelaufen hat.“

— „Brodt und Zeit,“ dachte ich, indem ich wegging, „das heißt: Alles.“ — Ich hatte mich gestern schon in einen ziemlichén Aufwand eingelassen; und da fing mein Kopf an zu rechnen. „Studenten,“ sagte ich, „haben dich schon oft angeführt! was thust du? — Ei nun, versuchs auf ein halb, oder viertel Jahr.“

„Ein reicher, reicher Mann,
Der schwere Ziffern übersah,“

fiel aus Gellert mir hier ein. „Schäm dich,“ sagte ich zu mir selbst, „hat Gott dir's je man-
geln

“) „welcher zu betteln sich schämt.“

„gehen lassen, wenn du, in guter Absicht, etwas vorgelegt hast? Wo hast du dein erstes Capital her? Wars nicht unbesonnen, daß du als ein junger Kezl in Lontinen *) dich einleiffest? und doch mußte das der Anfang seyn ein reicher Mann zu werden. Die andern Baghälfe oder Gesellschaft . . . : wer lies sie sterben, daß du übrigbleiben mußtest? wer hat dir also das Deinige gegeben? wars nicht der, welcher dir diese beiden Studenten dir jetzt zuführt? — Und was können diese beiden Leute nicht einst werden? **) durch dich will Gott sie zu dem machen, was sie einst werden sollen. Wer weiß, wie flehentlich die Ihrigen eben jetzt beten, daß Gott irgend ein Herz lenken wolle. . .“ — So ward das Herz mir warm, und so ging ich hin.

Sie saßen beide bei des Doctors Predigt, und mein Schlester sah herzlich vergnügt aus. — „So lustig Herr . . . wie heißen Sie?“

„Ich heiße, wenn Sie es dulden können, Ribezal. Lustig bin ich, ja; denn ich habe,“ (er zog das Gartenblatt ***) hervor) „dies habe ich

*) Lontinen sind, was in Engelland Annuities heißt. Hier scheint indessen von der einfachen Lontine die Rede zu seyn; denn Herr Puff war der zuletzt lebende, und hob die Renten der ganzen Gesellschaft.

**) Wächten doch in Städten, wo große Schulen und Hochschulen sind, Viele dieses grossen Gedankens fähig seyn!

***) S. 447.

„ich heute realisirt;“ (Indem er seine Mütze abnahm, und denn drei, viermal, auf dem Kopfe herumschob.)

„Nun, Ihr Herren, zuerst Ihre Schulden!“

„Vors erste, dem Mensch“ (so nannte er aufschlesisch eine Wad,) „fünf Groschen für Papier; „dann anderthalb Gulden in die Bücherauction; witem einen Acht'halber . . .“

„Das will ich alles nicht wissen; sagen Sie es in Pausch und Bogen.“ — Wir wurden damit fertig: denn Herr Radegast hatte nach unsrer Abrede seine 17 Rthlr. schon aufgesetzt. —

„Nun, Ihr Herren, müssen Sie zu meinem Schneider gehn und sich kleiden lassen; was Sie brauchen, fuchen Sie sich selbst aus. Hernach zeigen Sie mir einen guten Traiteur an, und „dann eine bequeme meublirte Stube.“

— Mein Rundkopf war ein Sanguineus; so gleichgültig er bisher geschienen hatte: so weicherzig ward er jetzt: „Ich Sünder! wie kommt „ich dazu? warhaftig Radegast, du mußt der Joseph seyn, um welches willen der Segen komt.“ — Dieser sagte wenig; man sah aber, daß in seinem Herzen eine große Bewegung war. Ich legte noch so ein paar Thaler heimlich aufs Fenster, und wolte eben weggehn, als ich drauf fiel, ihre heutige Freude vollkommen zu machen: „Sie spielen die Geige: — aber Sie, Herr Radegast?“

„Die Flöte.“

„Wo?“

„Wo?“ indem ich mich umsah.

„Ja,“ sagte Herr Ribezal, „die hängt an Waf-
 serflüssen Babilon! die ist preitsch, wie
 meine Geige; es kam einmal Noth an Mann:
 da ging sie flöten!“

„Schade!“ sagte ich, und ging weg. — Nun
 wissen Sie, daß ich einst ein bißgen trätzte;
 und ich hatte eine Cremoneser, und von wel-
 chem Schwager war eine schöne Quanz'sche
 Flöte da. Beide schickte ich durch den Corne-
 lis hin. — Die Leute haben wollen für Frem-
 den irre werden. — Ribezal hat die fünf Trepa-
 pen vor dem Jungen her ein Andante geigt,
 bei welchem jene (ich weiß nicht mehr wie sie hieß?
 Orpheus' Ehefrau) gewis nicht hinter sich zu-
 rückgegaßt hätte.*) Er soll, wie viele seiner
 Landsleute, vortreflich spielen; und ich lobe es
 sehr, wenn junge Leute das verstehen. Der An-
 dre mag blasen, bis er Prediger ist; aber nicht
 länger; denn ich weiß wol, daß ein Mann, wel-
 cher bläst, mit eben der Zunge, die im Pre-
 digen sich erweitern mußte, eben so schnell
 zum Reich der Todten hinabgeht, als Orpheus
 schnell daher kam.

Ich wills hinter einanderweg erzählen. Nach
 einigen Tagen kamen sie beide zu mir. Sie hat-
 ten

*) Die Geschichte des Orpheus ist unter allen Satten
 auf den Ehstand die einzige, von welcher man nicht
 herausbringen kan, ob sie uns Ehmannen mit
 die Ehesfrauen treffen soll?

daß jeder von ziemlich-mittelmaßßigen Landsherren auch sich ein Kleidgen machen lassen, da wußten nicht, was sie für Freude und Dankbarkeit sagen sollten. Ich hatte Müß sie still zu machen. — „Nun,“ sagte Ribezal, „es wird einem die Zunge wol leicht, wenn einem die liebe Sonne nicht mehr durch den Ellenbogen scheit en kan.“ — Ich hatte wol so halb und halb gedacht, daß sie sich schlecht kleiden würden: und dennoch gefiel mir ihre Bescheidenheit, als hätte ich gerade das Gegentheil von ihr erwartet. Im Vorbeigehn mus ich Ihnen sagen, daß ich diese Art der Vorgänge in meinem Herzen (ich kan auß rechte Wort nicht kommen) mir nicht recht erklären kan. — „Wie siehts denn um die Schlafroße?“

— Radegast hüte sich.

„Genau so, wie um die Wäsche;“ sagte Ribezal.

— Ich weiß nicht, lieber Herr Superintendent! manchen Menschen, und wirklich auch mir, fällt das Zurüthaltende: aber hier gefiel mir doch der offenerzige Ribezal besser als der Ane. Ich habe schon so gedacht, daß die stille Bescheidenheit und Zurüthaltung gut ist; daß aber, wenn zween Menschen in gleichem Fall sind, der Zurüthaltende keinen so günstigen Eindruck macht, als derjenige, welcher mir nichts für nichts dabergeritten komt! — Ich sing zu glauben, Radegast sei ein bisgen hochmüthig:

I Theil.

U u

müthig:

müßig: ich habe aber darin diesem Mann gr
Unrecht gethan. Wie dem sei: ich versprach
beides zu sorgen. — Für den Tisch hatten
monatlich (beide zusammen) 5 Rthlr. bedungen
und für das Stübchen, ein kleines Eindäugig
Ding, monatlich Einen Thaler. — „Sie mi
ssen,“ sagte ich: „noch einige Tage bleiben!“ —
und sie mutmaßten wol nicht, was ich th
wolt. — Ich bedung in der Stille einen a
dern Tisch für 10 Rthlr. auch zwei Zimmer zusam
men für 3 Rthlr. folglich schön mublirt: denn
ne gute Wohnung gehört doch gewis unter d
sieben Glückseligkeiten des Lebens.



Fortsetzung.

Geschichte, Gespräche und Selbstgespräche.

In diese Zimmer lies ich jedem einen Koss
mit guter Wäsche, kleine Kleidungsstücke
ein Kleid von Brüssler Camelot, und
Winterkleid von engländischem Luch, Mantel u
Kragen nicht zu vergessen, nebst zw Anweisu
den auf zwanzig Rthlr. Bücher an die Hartun
sche Handlung, hintragen; — und nun fül
ich sie hinein.



Ich wolte Ihnen beschreiben, wie Beide
hier geberdeten: aber ich kann nicht; — und das

mein Herz würde vielleicht an dieser Beschreibung sich weiden wollen. Ich freue mich drauf, daß man in der Ewigkeit so recht bequem wird von Thaten reden können, welche Gott gelingen lies. Hier auf Erden ist das freilich mislich! Man scheint dann, nur um es herausstreichen zu können, was guts-gehan zu haben; und so verliert das, was herrlich seyn würde, wenns ein Andern bekanntmachte.*)

Diese Leute, für deren übrige Ausgaben (deren jedoch unglaublich wenig waren,) ich denn auch sorgte, gewann ich immer mehr lieb. Herrn Radegast habe ich aber bald verloren: er ward bald drauf in eine einträgliche Predigerstelle aufs Land gesetzt, nachdem er einen Ruf in schöne Stadtpfarren mehr als einmal ausgeschlagen hatte. „So lange ich,“ sagte er, „meine Kinder, wenn ich einst heirate, selbst erziehen kan, danke ich für Stadtpfarren. Wenig Menschen kennen die Annehmlichkeiten, deren ein Landprediger, wenn er treu ist, sich zu erfreuen hat. Ich bin überdem des Lebens in groffen Städten müde. Und da mein Gesicht finster ist, pfolglich dem Verdacht, ich sei hochmüthig, mich

U u 2

aus-

*) *li, qui bene facta sua verbis adornant, non ideo praedicare, quia fecerint, sed vt praedicarent fecisse creduntur. Sic quod magnificum referente alio fuisset, ipso qui gesserat recensente, vanescit. So hats denn freilich Wetter Plinius schöner gesagt.*

aussetzt: so schickte ich mich durchaus nicht zum
 »Stadtprediger; wenigstens nicht in einer der hö-
 »hern Stellen.«*) — Er besucht mich oft, und
 fängt jetzt an, auf dem Heiratsfüßen zu
 gehn. — Ja, da hätte ich bald vergessen seine
 Lebensgeschichte Ihnen zu schicken, welche alles,
 was ich von seinem Aßern gesagt habe, trefflich
 erklärt.**) Sein Vater hat an mich geschrie-
 ben; — ich kans noch nicht übers Herz bringen,
 diesen Brief Ihnen zu schicken . . . und denn ge-
 hört auch dazu wieder eine lange Historie —
 auch jenen Dypschus betreffend.***) — Wei-
 nen Ribezal habe ich noch. Ich höre sehr gern
 ihn predigen: er hat sich stark aufs Deutsche ge-
 legt, spricht jetzt rein aus, und hat, was das
 schätzbarste ist, ganz die Lebhaftigkeit des Dr. *f.
 Außer einer schönen Stube aber habe ich seit lan-
 ger Zeit nichts mehr ihm aufdringen können.
 »Ich bin,« sagte er einst, »ein L ä t s c h e l t) ge-
 wesen, desto besser kan ich jetzt wirthschaften.« —
 Wahr ist's, daß er nicht nothleidet: aber er könn-
 te doch der mühsamen Beschäftigungen, durch
 welche er sich nährt, überhoben seyn; denn die gan-
 ze

*) Dies Glük (und ich darf mir erlauben, es ihm
 zu beneiden!) hat der liebe Mann nicht lange ge-
 nossen. — Er komt noch oft in S. N. vor.

**) Herr Puff hat sie doch vergessen: aber wir haben sie
 in seinen Papieren gefunden.

***) Wie sind jetzt Herr dieser Papiere. — Herr Puff hat
 die ganze Madegastische Familie gerettet.

t) »ein nachlässiger, unordentlicher Wirth.«

je Zeit, welche er nicht aufs Studiren und aufs Vergnügen wendet (welches letztere er jedoch sehr gern mitnimmt. — „Ob ich nicht ein Narr wäre,“ so sagt er, „das Gartenblatt umsonst in der Tasche zu tragen?“) diese ganze Zeit widmet er der Erziehung der Kinder, die man ihm anvertraut, und dem Unterricht junger Studenten. Indessen gesteht er, daß ihm das gar nicht schwer wird, sondern seine liebste Beschäftigung ist; und daß man ihm gut zahlt, das ist auch wahr. Auch ihn hat man schon in Kirche und Schulen gerufen: aber er wartet auf einen Ruf für beide zugleich. Noch neulich, da ich eine Pfarre ihm verschaffen konnte, schrieb er mir:

„Wo kein Schulamt dabei ist; so wird nichts drauß; denn

— „Mihi tarda fluunt, ingrataque tempora, quas
spem

„Consiliumque morantur agendi graviter id,
quod

„Aeque pauperibus prodest, locupletibus aeque,

„Aeque neglectum pueris senibusque nocebit.“

Beschämt habe ich mich freilich, daß ich dies leichte Latein von ihm mir erklären lassen mußte! Das kommt daher, wenn einem die schöne Sprache nicht vor die Augen gelegt, sondern hinter rücks beigetragen wird. — Herr Dnysschus hats meinen Pufel empfinden lassen! — Diese beiden Menschen haben meinen Aufenthalt in Königsberg mir sehr angenehm gemacht, besonders

ich meine Schwester hieher kam. Was ich aber nicht begreifen kan, ist, daß weder der *bsche noch der *ausche Magistrat jemals bei der Academie nach ihren Stadtkindern sich erkundigt, oder mit irgend etwas ihnen geholfen haben. Doch genug hievon; denn ich mus wol wieder von meinen Leuten im Garten etwas sagen.

Meine Geschäfte forderten meine Abreise. (Ich rede hier von 1759; — denn schon seit lieber langer Zeit bin ich bei diesem Blatt nicht wieder gewesen, und Einmal mus es doch ein Ende haben.) Ich hatte meiner Schwester ein Gut gekauft, mit dessen Einrichtung ich mich so beschäftigte, daß ich in langer Zeit nicht in den Garten kam. Ich will auch, weil ich mus, es wol sagen, daß, so laut mein Herz sagte, ich habe dazu thun, so laut widersprach ihm mein Kopf. Es war mir genug, dann und wann durch den Chirurgus Nachricht zu bekommen.

Endlich wurden einmal alle meine Gedanken rege: ich musste hingehn.

Mein Alter war ziemlich hergestellt, und Johanne war in der freien Luft und guten Pflege ein Mädchen geworden, welches alzu sehr in die Augen fiel, wenigstens mir.

„Geh du nur wieder!“ sagte ich zu mir selbst: aber es ging sich nicht so geschwind, wie? — Es war schon anfangs September; es war früh morgens und kalt: aber mir war warm genug,
in

In eine Kanne das Frühstück bringen zu lassen. Der Alte blieb im Zimmer. Während der Zeit, daß Johanne zurückgegangen war, sich wärmer anzukleiden, dachte ich nach. „Hieraus wird eine Liebsgeschichte,“ sagte ich zu mir selbst; „und das kan doch nicht seyn, bevor ich weiß, wer das Mädchen ist? Freilich, es ist ein hübsches, schlugs, gesundes, gutmüthigs und ehrlichs Mädchen. . .“ — „Ehrlichs? woher weißt du das? . .“ — „Ei, das siehst man ihr doch wol an! und wer wolte so argwöhnisch seyn: .“ — „Aber wer ist sie? und wenn das nun so feinen Weg fortginge: wie willst du den Leuten beweisen, daß sie ehrlich ist? Es mus also heraus! ihre ganze Geschichte mußt du wissen.“ — „Ich hoffe ja alles guts,“ sagte ich noch, indem ich sie kommen sah. — „Nun, liebe Jungfer, ich werde bald von Königsberg abgehn; ich habe denn doch zuletzt noch einigemal so sehn wollen, wie es Ihnen geht.“

— Sie war sehr bestürzt, und das gab mir Muth: „Wie werden wirs im Winter machen? ich seh, daß Sie hier nicht bleiben können? Es hat auch so seine Ursach gehabt; sonst hätte ich schon längst für eine andre Wohnung gesorgt. Können Sie mir denn Vorschläge thun?“

„Wär's Ihnen gefällig, deswegen mit meinem Vater zu sprechen?“

„Ganz gern: aber erst thun Sie mir den Gefallen mir zu sagen, wer Sie eigentlich sind?“

„Auch diese Frage bitte ich Sie meinem Vater vorzulegen.“

— Hören Sie, ich weiß nicht, wer hier am verwirrtesten war, das Mädchen oder ich? Sie mochte die Frage nicht vermutet haben; wer aber gewis die Antwort nicht vermutet hatte, das war ich. Auch mochte ihr die Frage nicht recht seyn; aber mir war die Antwort noch weniger recht.

„Dumm ist das Mädchen nicht,“ dachte ich. „Sie muß also gemerkt haben, daß sie die Dirne ist, die deinen Augen allerding's wohlgefällt. Warum verschweigt sie also, wer sie ist?...“
 „Ei nun, sie ist des Gärtners Tochter.“ — Hier blieb ich also vor der Hand stehn.

„Ich will nur wissen, liebe Jungfer, ob Sie von Jugend auf in Ihres Vaters Hause gewesen sind, und ob Sie mir sagen können, warum Sie so ungern sich sehn lassen?“

„Wollen Sie so gütig seyn, nicht weiter zu fragen: so kan ich beides beantworten. Ich bin erst kurz vor dem Ragnitschen Brande zu meinem Vater gekommen. Die Ursachen, welche ich habe, mich hier zu verbergen, sind wichtig; und ob sie das sind, das wolten Sie vielleicht nur wissen.“

„So?“ sagte ich, klopfte meine Pfeiffe aus, und nahm meinen Hut. „Eins,“ dachte ich, „wird also wol hier stattfinden: entweder es ist mit ihrem Herkommen nicht so recht richtig, oder“

„oder mit ihrer Jugendgeschichte haperts;
„oder das Ding ist spröde; — und spröde Quin-
„ten zieh ich nicht auf.“ — Das letzte ward mir
sehr wahrscheinlich, indem ich sie so recht genau
ansah. Sie hatte etwas von dem Finstern im
Gesicht, welches ich, wie mich dünkt, an vor-
nehmen Unglücklichen wahrnehme: sie sind freund-
lich, aber so, als wolten sie es lieber nicht seyn.

„Sie haben uns alles erdenkliche Gute ge-
„than,“ sagte sie: „aber das ist bekümmernnd für
„uns gewesen, daß Sie schon seit so langer Zeit
„nicht bei uns gewesen sind. Sollte etwa jemand
„uns um Ihr Wohlwollen gebracht haben?“

„Ich kans gar nicht leiden, liebe Jungfer,
„daß man so denkt.“ — Ich war mürrsch und
hätte wol noch mehr gesagt.

— Sie seufzte.

„Es ist weiter nichts,“ sagte ich, „als daß
„ich mich wundre, daß Sie nicht offenberzig ge-
„gen mich sind.“

„Ich wünschte nichts mehr, als es seyn zu
„können.“

— So was, wie Sie wissen, lieber Herr Su-
perintendent, ist mir denn zu weitläufig. Wenn
ich keinen Argwon habe, und mit mir und dem,
was dann vorgehn soll, so ganz zufrieden bin,
und wenn dann jemand mit unmuthigem Zurück-
halten mir entgegen oder quer über meinen Weg
geritten komt: dann ist mir, wie einem früh Auf-
gestandnen, wenn er hernach einen hervorkommen-

den Schläfer steht. „Es ist schon gut,“ sagte ich, und war rappeltöpfisch. — Ich sah sie noch einmal an, oder, möchte ich sagen, ich schnauzte sie an: „Sie sind vielleicht Braut oder so was?“ sagte ich.

— Mit einem Lächeln, welches entweder mich aufheitern sollte, und also gedrechelt war, oder, was weiß ichs? kurz mit einem Schmuseln, welches mir nicht gefiel, sagte sie: „Nein, das bin ich nicht. Was Sie mit oder so was sagen wolten, weiß ich nicht;“ und das wieder mit einer Miene; was es für eine Miene war, das weiß ich nicht; Nasenrumpfen wars eigentlich nicht; — kurz, wenn ich so was beschreiben will, merk ich, daß ich das Hochdeutsche nicht recht kan, und das Plattdeutsche wieder vergessen habe;*) — etwas Krauses war indessen

*) Er macht sich oft lustig drüber, wenn einige neuere Scheißkallet glauben, es sei Schönheit der Sprache, so zu schreiben. „Da giebt's ja,“ schrieb er neulich, „einigen possierlichen Recensenten in der Frankfurter gel. Zeitung, und auch schnatische Dramatiker! Sagen Sie mir doch, wo sind die Leute her? oder — doch das ist wol nicht der Fall; — ich wolte sagen, daß sie vielleicht auf langen auswärtigen Reisen das Deutsche vergessen haben? sie stammten ja wie die Kinder! Ich weiß wol, wem sie nachahmen. — Lieber Gott! ich möchte ihnen wol das Sprüchseln jurufen, — wo es steht, das mögen sie so wenig, als ich, mitan: Stultitia non veredo, ad imitandum

indessen in dieser ihrer Miene. Hätte sie nicht bisher, wenn ich so etwas für sie oder ihren Vater that, sich so demüthig angestellt: so würde ich mir hieraus nichts gemacht haben, wie? Aber jetzt fiel mirs auf; denn wirklich ein Mensch, der aljudemüthig thut, verliert dabei über kurz oder lang. — Ich stritt mit mir, ob ich losziehn sollte oder nicht, und wri b e l t e unterdessen so lange an meinem Hutknopf so in Gedanken, daß er absprang. — T i p p s war sie mit einer Nadel da, und fing an anzunähn.

P o t s Stern, wie stachen über dem schwarzen Hut die schönen Finger mir in die Augen! Es war als müßte ich hinsehn, und die Here wußte auch ihre Hand so zu drehn, daß ich nur immer schärfer sah. — Nun biß sie den Faden ab. — Es kan seyn, daß ich träume: aber mich dünkt, indem sie sich bückte, um den Faden mit den Zähnen zu fassen, fielen ihre langen und feinen Haare an den Augenlidern so langsam herab, als die ächten Zobelhare an den Kleidern, wenn man sich bewegt. Das wenigstens ist wahr, daß ich ein vortrefliches G e r i c h t Zähne gewarward: aber jetzt kam denn doch der Menschenverstand wieder zu mir. »So, »Puff!« sagte ich bei mir selbst, und sprang auf: »du bist also f e l l i c i t e r wieder ein junger Gel geworden? Denn a c c u r a t so wie vor o m t r e n t
»jwan«

»tandum non optima quaeque proponere. —
»Quae maxime excellent, imitanda sunt.« *)

*) Dies letzte sagt Cicero.

»zwanzig Jahren liebst du jetzt wieder; und ob
dies Wädgen einen Kopf hat, das ist nicht
mehr deine Frage; sondern nur, ob schöne Au-
gen an diesem Kopf sitzen? nicht, ob sie ein
»Herz hat; sondern, ob das Blut dieses Herzens
»hübsch bläulich unter der weissen Haut dieser
»fetten Hände hinfließt? Du hast also deine Sinn-
lichkeit bekämpft wie ein Schurk? Oh o! geh
»du hin, und fast und bet; und dann komm wie-
»der, und sieh, ob du was guts, um Gottes wil-
»len, thun kannst!“

— Johanne legte nun meinen Hut aufs Tis-
chen, machte ihren Knirs, und trug das The-
zeug weg. — »Geh du nur,“ dacht ich; »denn
»meins von uns beiden muß reisen!“

— Ich ging ein paarmal auf und ab in der
Allee: aber diese schöne Figur schwebte immer vor
mir her.

»Was sehn,“ sagte ich, »was habe ich denn
»wider dies Wädgen und wider das Heiraten? —
»Aber wie komm ich Hasenfus auf diese Frage?
»Ich hätte ja schon zwei bis drei Monat sie an ih-
»ren Ort gestellt seyn lassen? Alles das hat ein
»Blick gemacht? — Freilich, Ein Blick, ich kan-
»das nicht leugnen. Sollte also wol das Auge
»den Anfang der Liebe machen können? — Und
»warum nicht? Von dieser Seite wäre also in
»der Sache nichts unerhörts. Aber das könn-
»te weiter gehn: kneif sie einmal in die Backen,
»küss ihr die Hand: da wirst du wol vester ge-
»bunden

„bunden werden. — Nun, und wenn das in Ehren ist, in ehrlichen Absichten: warum das nicht? Wärst du der Erste, welcher so zu einer Frau käme? Within hast du ja zum Kukuk gar nichts wider das Mädchen? so mach also Ernst. — Aber du gehst allgemach auf die Bierzig los. Wahr ist's; und was hat dir bisher gefehlt? — Was mir gefehlt hat? Wack! meint Frau. — Gleichwol ging dir's wohl? — „Aber es kan mir besser gehn. — „Der Puff ist was liebt!“ wie würde das klingen? Klingen hin, klingen her! — und alles dies Dunsen ist dummes Zeug. — „Puff mache Hochzeit. . .“ „Ob ich nicht ordentlich roth werde!“ sagte ich, und fühlte an mein warmes Kinn. . . „Und warum nicht Hochzeit?“ und da set mir ein, was Sie einst sagten, daß Hochzeit eigentlich hoch zeit hießt. „Ja wol ist's hohe Zeit mit dir, wenns einst noch was werden soll!“ Und indem ich so dachte, lies Johanne am Ende der Allee sich sehn.



Fortsetzung,

welche unsern ersten Theil mit einem guten Rath schließt.

Sei! wie wacker marschirte ich dahin: — aber diesmal war dennoch das bißchen Kopf flüger, als mein Herz: „sie will,“ sagte ich, indem ich

ich langsamer ging, „nicht sagen, wer sie ist, will ihre Geschichte nicht erzählen, meint, sie könne wegen mich nicht offenberzig seyn. Sapienti sat! Das alles mus seine Ursachen haben, und also Punctum. Indessen thu den Leuten fernherguts, denn das war doch deine Erste Absicht, und mit dem Vater kannst du ja auch sprechen . . .“

„Liebe Jungfer, ich möchte den Herrn Vater gern sprechen.“

„Die Morgensonne hat ihn dort in die Laube hingeleckt.“

— Ich ging mit ihr hin, indem ich streif vor mir; auf dem Erdboden sah: sie verlies uns aber bald, und dem Alten eine Pfeiffe und den Caffen bringen. — Auf mein Befragen sagte mir der Alte, er wolle nicht anders, als daß Johanne tugendhaft sei; indessen wünschte er für sich und für sie, auf dem Lande zu seyn.

„Aber; aber auf dem Lande wird sich keine Parthi für die Jungfer finden?“

„Sie erklärt sich, mich nie verlassen zu wollen; ich zweifle auch, ob sie heirathen will. Wenn ich dürfte: so würde ich ihre Lebensgeschichte Ihnen erzählen . . .“

„Und warum darf Er nicht?“

(Nach langem Schweigen) „Ich darf nicht. Gewiss, sie hat ein Schicksal gehabt, welches zu beklagen ist. — Freilich, ich wünschte sie verheiratet zu sehn.“

„Ist etwa so was passiert?“

„Mein! sie ist das ehrlichste Mädchen von der Welt: aber sie ist sehr unglücklich.“

„Ungesund?“

„Sehr gesund, mein Herr . . . ich darf nicht mehr sagen.“ — Hier fing mein mürrisches Herz an, mit zu sprechen: „was willst du mehr?“

„Sie ist doch,“ sagte ich, „ehrllicher Geburt?“

„O ja.“

„Protestantisch?“

„Auch.“

„Also fehlt's an nichts, als an der Ausstattung?“

„Es thut mir leid, daß ich Ihnen nicht sagen kan, was Sie wissen wollen: aber ich habe ihr mein Wort gegeben. Auch wenn die Ausstattung da wäre, würde sie wol nicht heiraten. Weder Krankheit noch Gesundheit hat darin etwas über sie vermocht.“

— Was ich jetzt sagte, war schrecklich übereilt: „also wenn Ich sie begehrte: so gäbe sie mir einen Korb?“

(Er dachte tief nach.) „Lieber Herr! ja! sie gäbe Ihnen einen.“

— Hören Sie, wie mich das verdroß, obwohl ich eigentlich nicht im Ernst so gefragt hatte. Indessen hatte ich gleich im Anfang einmal für allemal mit diesen Leuten es gut gemeint, und dabei blieb ich. „Guter Alter, hör Er mich an. Ich habe für meine Schwester das Gut Bergshöfchen

»hoffen gekauft. Es hat einen vortrefflichen
 »Garten. Zieh Er dahin als Gärtner. Ich
 »habe da gute Leute. Er soll bloß die Aufsicht
 »und Rechnung haben. Die Einkünfte berech-
 »net Er mir, nicht der Schwester. Salarium
 »bekommt Er von ihr, hundert Thaler, (und von
 »mir so und so viel Zulage) Wohnung und De-
 »putat: aber aus den Einkünften thu Er sich
 »und Seiner Tochter was zugut; das Uebrige,
 »wie gesagt, zahlt Er an mich . . .“ — Er
 »wollte hier viel Redens machen. — »Sez Er sei-
 »ne Mäz auf, und hör Er zu; ich bin gleich fer-
 »tig. Seine Tochter mag heiraten, wen sie wolle;
 »so will ich ihr die Ausstattung geben. Ganz
 »wärm ist sie nicht: sie hat doch das Häuschen
 »und den Garten da, und das wollen wir öffent-
 »lich verkaufen, damit die Sache bekannt werde.
 »Findet sich aber, wie bei einer so angenehmen Ge-
 »stalt wol seyn könnte,“ (ich mag wol wie ein Gef-
 »ausgesehn haben, indem ich das sagte) »ein vor-
 »nehmer Mann zu ihr: so will ich auch davor
 »sorgen. Er hat viel gelitten . . .“

»Das Mädgen noch mehr!“

»Nun, meine Absicht ist, daß beide ihres Le-
 »bens noch froh werden sollen. Und hiemit Gott
 »befohlen! ich werde das alles nun einrichten.“

— Gegen Abend bekam ich einen ofnen Brief
 »von ihr Ei ich kan ihn nicht finden. Sie
 »bat wegen ihrer Zurückhaltung um Vergebung,
 »versprach mir einst alles zu sagen, dankte für
 die

die Vorsorge für ihren Vater und so weiter; und das alles so, daß man wol sieht, sie ist nicht im Garten zu Ragnit aufgewachsen. Im Postscript hat sie, daß ich zu dem aus ihrem Garten zu lösenden Gelde zulegen möchte, damit sie vor der Hand (so stand ausdrücklich) ins Rostock'sche Kloster sich einkaufen könnte. — Von Klöstern bin ich, wie Sie wissen, ein Feind. Ich machte in Bergshöfchen alles fertig, schifte dann Wagen und Pferde, und lies, wie sie ankamen, sie einen Brief finden, worinn ich (ich möchte wol böse seyn) ihr schrieb, in puncto des Klosters *rappele es* in ihrem Cranio, und waich bei Verlust meiner fernern Vorsorge, das Klosterleben untersagte. Alles übrige hatte ich in einen *Contract* gefaßt, welcher unterschrieben und mir dann zurückschickt ward. — Ich segelte gleich drauf ab.

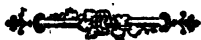
Im Sommer 1760 kam ich wieder, und hatte die Freude, meine beiden Leute höchstzufrieden und glücklich zu sehn. Der Alte bat mich um Erlaubnis, ins Freienwald'sche Bad zu gehn. Er nahm die Tochter mit, und das war sehr gut; denn ich glaube, daß ich schon vom vorigen Jahr einen Schuß weg hatte: doch überwand ich mich, sie diesmal nur ein einzigmal zu sprechen.

Wie ich im April dieses jezigen Jahrs wieder kam, sagte mir meine Schwester, in ganz Preussen sei kein schöneres Mädggen, und sing so an mich aufzuziehn. »Merks tibi!« dachte ich, und reiste nicht nach Bergshöfchen: *weit ab, schuß frei!* wie ich oben gesagt habe. Und so steht's jezt.

I Theil,

Xf

Wann,



Wundern Sie sich drüber, daß es so steht: so sei Ihnen kund, daß das Blatt sich gar sehr gewandt hat. Was ich auch so von Johanne gedacht habe, daß ich, E. sie wol heiraten könnte, das ist doch nie so recht völlig mein Ernst gewesen; wenigstens nicht so, daß mein Kopf sich zu meinem Herzen hinabgebüßt, und „Topp-Heiz!“ gesagt hätte. Aber seit ein vierzehn Tagen bin ich im ganzen Ernst gefangen; — wie gefangen? davon künftig umständlicher. Genug, daß bei meiner Schwester ein Frauenzimmer wohnt, welche eben so angenehm ist, als Johanne. Eben so sage ich nur? und o! vielleicht eben so schön, aber ungleich liebenswürdiger! Daß ich jetzt mit Kopf und Herz liebe, das weiß ich. Meine Schwester merkt's auch gar eben; — ei was? Zulchen sogar merkt's. Das allerseitsamste (und vielleicht eine göttliche Schikung) ist's, daß meine Schwester die Sache zwischen mir und Sophien. (so heißt sie) fördert. Nicht wahr? ganz wider ihre Art? denn daß sie geizig ist, das können wir uns nicht verbergen. Schade um die Frau! Sie hat also wol nie gewünscht, mich verehlicht zu sehn, weil sie dann, was für Einrichtung ich auch machen möge, doch immer etwas verliert *) Freilich macht der Geiz aller Laster fähig: aber nein, daß meine Schwester falsch seyn sollte, das will ich doch nicht glauben. — Kurz, ich habe gebetet und alles wohl geprüft; und diesmal ist's Ernst;

*) S. 476: 497.



Ernst; auch treibes kein Mensch heftiger, als meine Schwester und Julchen.

Wie sehr es Ernst ist, das kan ich aus der stolpischen Ungeschicklichkeit sehn, mit welcher ich zuwerkgeh; wie ich denn vom vorigen Freitage ein treffliches Stükchen erzählen könnte. *) Ich that da einen Antrag: aber lieber Gott! so links, daß das liebe Kind mir davonlief, obwol alles nur ein Mißverständnis war. Seitdem habe ich ohne Kopf im Hause umher gewallfartet. Bald habe ich an diesem Paß geschrieben: an den Rand, zwischen die Zeilen, unten hin, so daß, wenn Sie es lesen können, Sie mehr verstehen als ich; (aber billig hätte ich bei jeder eingeschobnen Stelle das Dat um setzen müssen; denn jetzt ist das ganze Paß, als hätte ichs erst heute geschrieben; — kurz, es ist ein unförmlich Ding!) Bald habe ich ein Blatt zierlich hingelegt, um an sie zu schreiben, an Sophien. Aber was das für Zeug wird, das möchte ich wol, Sie sehn's einmal. Herr Superintendent, wie ein Klotz ist mein Kopf, wenn ich zwei drei Zeilen an das Mädchen fertig habe.

Ich bin überhaupt (und den vermalebten Etrien **) des Herrn Dypschus habe ichs zu
 Ex 2 danken)

*) S. 349. 350 u. ff.

**) Etrien sind diejenigen Uebungen in den Schulen, durch welche man lernt, was die Redkunst nicht ist; — etwa so, wie auf hohen Schulen die polemischen Vorlesungen dazu dienen, daß man des rechten Wegs zur Wahrheit verfehlt. — Sobald eins unsrer Concilien dies, und was S. 445. steht, für Systemwidrig erklärt, haben wir ein neues Desinens in a n e r: ich bin dann ein Klopstockianer.

danken) der elendste Briefsteller auf Gottes Erdboden. Nicht, als wenn nicht oft ganze Seiten in einem Strich weggingen, so daß, wenn ichs hernach überlese, mich dünkt, was da steht, sei klüger als Ich; auch wenn ich von Zeit zu Zeit so dran feile, (wie ich an diesem Pak hier oft gethan habe) so wirds manchmal immer leidlich: wenn ich aber von Dingen schreiben soll, über welche ich niemals was gelesen habe, wie z. E. hier von der Liebe, dann wirds zum Erbakmen! — Da liegt ein Ding fertig an Sophien, wenigstens die fünfte Edition ist; geböhrt habe ichs fleißig: aber ob ichs, so wie's nun ist, (und besser kan ichs nicht machen, wenn sie mich todtschläge; denn sagen Sie uns Himmels willen, wie soll ich das, was mein Herz auf seinem geraden Wege denkt, in den Krümmen der Höflichkeit umherführen? und warum fordern die jungen Mädchen das?) ja, ob ichs so, wies da ist, übergeben werde, das weiß ich nicht. *) Und nun hievon genug.

Herr Walgre' hat sich da in Roschens Schlingen verheddert. **) Sie wills zwar nicht Wort haben, daß sie Schlingen gelegt hat: aber es ist denn doch wol gewis; denn wie sollte der Mann proprio marte et auſu eine so hochgelegne Verſtung ſtürmen wollen, als dies übermüthige Herz ist? — Doch das ist Ihnen dunkel, weil sie das Hamburgsche Hiſtorien noch nicht wiſſen. ***) Ich meines theils fördre die Sache pür ſalar; denn

*) Der Brief, von welchem er redet, folgt im 2ten Theil.

**) „verwickelt.“

***) S. 311. u. f.



dem Gott behüt, daß ich in meiner Familie eine alte Jungfer dulden sollte!



Da! eben kommt Ihr lieber Brief vom 14. April. Vor der Hand will ich Ihnen nur die Frage beantworten, welche Sie mir vorlegen: „welche Unterbringung barer Gelder ist die beste?“ — So? ich freue mich, lieber Herr Superintendent, zu sehn, daß Sie durch Gottes Segen in der Lage sind, eine solche Frage thun zu können. Vor der Hand kan ich folgendes ihnen antworten:

Französische Fonds sind gar zu ungleich. Dänische zu 5 und Wiener zu 4. p. C. wolte ich eher anrathen. Engländische kosten von 60 bis 90 p. C. und gehen 3. — Gerade diejenigen, welche am wenigsten, nämlich $2\frac{1}{2}$ p. C. geben, sind die sichersten, und das sind die holländischen. — Ich zieh indessen allem das vor, was ich oft in der Geschwindigkeit gethan habe, nämlich in Fabriken, und sichere, Nota bene sichere, Handlungen a Deposito zu 5 bis 6 p. C. gegen vierwöchentliche Aufkündigung zu geben: freilich muß man gute Correspondenten haben. Will man aber bei Lebzeiten gutsthun, und hat man nicht Erben: „so lege man mit einer Gesellschaft zusammen, und „kaufe Landsobligationen. Man theilt dann „jährlich die Interessen. Jemehr die Gesellschaft „durch Todesfälle kleiner wird, desto mehr erhalten „die lebenden. Die letzten beiden (von welchen „ich einst einer war) nehmen dann zwei Dritttheil-



de des Capitals, und ein Drittheil fällt an eine „Schule.“ — Nächstens schreibe ich umständlich.

Uebrigens habe ich über Ihre Anfrage mich sehr gewundert. Sie haben nicht reich geheiratet; Sie haben nichts zur Verwirrung christlicher Gemüther geschrieben; Schmelscheln, zum Maulreden, ihre Amtsbrüder lästern, auf Pfandleih wuchern, das alles können Sie nicht; Geschenke nehmen Sie nicht, weder in Hinsicht aufs Consistorium, noch auf Ihren Kirchsprenkel; mit Ihrer Priester Gewalt treiben Sie nicht Handel und Wandel; (Sie verstehn mich wol!) wenn ein Mächtiger o h n m ä c h t i g l i c h Ja sagt: so sagen Sie Ohnmächtiger m ä c h t i g l i c h Nein; an ein Sterbbett kommen Sie nicht; Gastgebote geben Sie ihren Kirchkindern nicht; mit Mündelgeldern machen Sie sich nichts zu schaffen; über pia corpora sind Sie nicht gesetzt; auf Bücherversteigerungen sitzen Sie so lieblich und gefällig da, als hätten Sie nicht den dünnsten Anstrich von Bücherkenntnis und Bibliomanie; von jeher liefen Ihre pahr Thaler von Einem Dürftigen zum andern, wenn er nicht Zinsen geben konnte: und doch sind Sie ein reicher Superintendent, der jene Frage thun konnte? Wie sind Sie reich geworden? — Da freue ich mich auf den nächsten Brief; denn der wird wol eine Geschichte des göttlichen Segens enthalten!

Corn. Puff.

Ende des ersten Theils.

